

Digitized by the Internet Archive in 2022 with funding from University of Toronto







REPRÉSENTANTS DIPLOMATIQUES, CONSULAIRES ET AUTRES AU CANADA

DÉCEMBRE 1991





REPRÉSENTANTS DIPLOMATIQUES, CONSULAIRES ET AUTRES AU CANADA

© Ministre des Approvisionnements et Services Canada 1991

En vente au Canada par l'entremise des

Librairies associées et autres libraires

ou par la poste auprès du

Groupe Communication Canada — Édition Ottawa, Canada K1A 0S9

> Nº de catalogue E12-3/1991 ISBN 0-660-56563-3

TABLE DES MATIÈRES

ordre de préséance	7
corps diplomatique	11
Représentants consulaires	45
Organisations internationales	95
Organisation de l'aviation civile internationale	96
Fêtes nationales	04
Jours fériés au Canada	07
Affaires extérieures et Commerce extérieur Canada	08



Corps diplomatique

*Résident permanent du Canada (m) Agent accompagné par son conjoint



AMBASSADEURS ET HAUTS-COMMISSAIRES

Koweït†	S.E. M. Saud Nasir Al-Sabah	12 novembre 1981
Cap Vert†	S.E. M. José Luis Fernandes Lopes	24 février 1982
Tchad†	S.E. M. Mahamat Ali Adoum	6 mars 1984
Mauricie†	S.E. M. Chitmansing Jesseramsing	12 avril 1984
Cameroun	S.E. M. Philémon Y. Yang	23 octobre 1984
	(Doyen du corps diplomatique)	
São Tomé et Príncipe†	S.E. M. Joaquin Rafael Branco	23 avril 1985
Jordanie	S.E. M. Hani Khalifeh	15 août 1985
Mongoliet	S.E. M. Gendengiin Nyamdo	15 août 1985
Togo	S.E. M. Kossivi Osseyi	9 septembre 1985
Iraq	S.E. M. Hisham Ibrahim al-Shawi	9 septembre 1985
Fidjit	S.E. M. Winston Thompson	12 décembre 1985
Libyet	S.E. M. le Dr Ali A. Treiki	28 octobre 1986
Émirats Arabes Unis†	S.E. M. Mohammad Bin Hussain Al-Shaali	25 novembre 1986
Ghana	S.E. M. Daniel O. Agyekum	14 janvier 1987
Jamaïque	S.E. M. Herschel Dale Anderson	28 février 1987
Afrique du Sud	S.E. M. Johannes Hendrik de Klerk	12 mai 1987
Luxembourg†	S.E. M. André Philippe	2 juin 1987
Comorest	S.E. M. Amini Ali Moumin	18 août 1987
Pologne	S.E. M. Alojzy Bartoszek	20 août 1987
Guinée-Bissau†	S.E. M. Alfredo Lopes Cabral	26 août 1987
Bahraïnt	S.E. M. Ghazi Mohamed Algosaibi	20 octobre 1987
Norvège	S.E. M. Jan E. Nyheim	13 janvier 1988
Organisation des États des	,	
Antilles orientales	S.E. le Dr J. Bernard Yankey	9 février 1988
Brunei Darussalamt	S.E. M. Dato Paduka Haji Jaya bin Abdul	16 mars 1988
Didno Darassalam	Latif	
Nouvelle-Zélande	S.E. M. Bruce Brown	1 ^{er} mai 1988
Oman†	S.E. M. Awadh bin Bader Al-Shanfari	28 juin 1988
Guinée	S.E. M. Thomas Curtis	11 août 1988
Danemark	S.E. M. Bjorn Olsen	12 août 1988
Gambie†	S.E. M. Ousman A. Sallah	16 août 1988
Bahamas	S.E. M. Idris G. Reid	8 septembre 1988
Bénin	S.E. M ^{me} Bernardine do Rego	13 septembre 1988
Commission des Communaute		
Européennes	S.E. M. Jacques Lecomte	13 septembre 1988
Lesotho	S.E. M. Raphael Ramaliehe Kali	5 octobre 1988
Niger	S.E. M. Aboubacar Abdou	28 octobre 1988
Pérou	S.E. M. Jorge Gordillo	5 décembre 1988
Thaïlande	S.E. M. Chawat Arthayukti	24 janvier 1989
Cuba	S.E. M. Carlos Castillo Calana	24 janvier 1989
Brésil	S.E. M. Paulo Pires do Rio	2 février 1989
	S.E. M. Roble Olhaye	29 mars 1989
Djibouti†	S.E. M. Philippe Kanonko	23 mai 1989
Burundi	S.E. M. Ramon A. Diaz	23 mai 1989
Philippines	S.E. le Dr Kurt Herndl	25 mai 1989
Autriche	S.E. M. Alfonso Barrera	25 mai 1989
Équateur	S.E. M. Mohamedou Ould Mohamed	14 juin 1989
Mauritanie†	Mahmoud	,
A.11		14 juin 1989
Albanie†	S.E. Bashkin Pitarka	30 juin 1989
États-Unis d'Amérique	S.E. M. Edward N. Ney	oo jani roos

Égypte	S.E. M. Mohamed Adel Hussein Elsafty	8 septembre 1989
Sn Lanka	S.E. M. Walter Gregory Rupesinghe	26 septembre 1989
Zimbabwe	S.E. M. Munyaradzis S. Kajese	26 septembre 1989
Sénégal	S.E. M. Pierre Diouf	28 septembre 1989
Yougoslavie	S E M. Goran Kapetanovic	28 septembre 1989
Grande-Bretagne	S.E. M. Brian J.P. Fall	5 octobre 1989
Suède	S.E. M. Hakan Berggren	13 octobre 1989
Suisse	S E. Ernst Andres	16 octobre 1989
Turquie	S.E. M. Ali T. Tuygan	16 octobre 1989
Zambie	S.E. Kebby S.K. Musokotwane	16 octobre 1989
Côte d'Ivoire	S.E. Julien A. Kakou	22 novembre 1989
Chypre†	S.E. Michael E. Sherifis	28 mars 1990
Nigeria	S.E. Anthony E.B. Ayeni	28 mars 1990
Bulgarie	S.E. Chavdor Damianov	2 mai 1990
Italie	S E. Sergio Silvio Balanzino	9 mai 1990
Botswana	S.E. Botsweletse K. Sebele	9 mai 1990
Chili	S E. Francisco Rivas	7 juin 1990
Guyane	S E. Hubert Oliver Jack	7 juin 1990
Inde	S E. Gırısh Narain Mehra	7 juin 1990
Costa Rica	S E. Carlos Miranda	15 août 1990
Saint-Siège	S E. M. Monseigneur Carlos Curis	15 août 1990
Bangladesh	S E. Mohammad Mohsin	16 août 1990
Liban	S E. le Dr Assam Salman Jaber	16 août 1990
Iran	S E. Mohammad H. Lavassanı	16 août 1990
République fédérative	S E. Rudolf Schuster	28 août 1990
tchèque et slovaque		
Indonésie	S E. Poerwanto Sudalto	28 août 1990
Trinite-et-Tobago	S E. M ^{me} Laila Valere	29 août 1990
Barbade	S E. James C. Tudor	22 septembre 1990
Madagascar	S E. Andrianaivomanana Razafındramisa	27 septembre 1990
Chine	S E. Wen Yezhan	27 septembre 1990
Bélize	S E. Rudolf Castillo	27 septembre 1990
Malaisie	S E. Dato Ahmad Faiz bin Abdul Hamid	28 septembre 1990
Guatemala	S E. Julio Armando Martini	28 septembre 1990
Mali	S E. Ousmane Dembele	28 septembre 1990
Swaziland	S E. M ^{me} Mary Madzanza Kanya	17 octobre 1990
République Centrafricaine	S E. le Dr Jean-Pierre Sohahong-Kombet	17 octobre 1990
Samoa Occidental	S E. le Dr Tuaopepe Fili Wendt	17 octobre 1990
Colombie	S E. German Montoya	17 octobre 1990
Belgique	S E. Charles Van Overstraeten	18 octobre 1990
Malawi	S.E. Emmanuel C. Robert Gondwe	18 octobre 1990
Hongrie	S E. le Dr Kalman Kulscar	28 novembre 1990
Arabie Saoudite	S E. Assad Al-Zuhair	28 novembre 1990
İsraël	S E. Itzhak Shelef	31 décembre 1990
Union des Républiques	S E. Richard Ovinnikov	31 décembre 1990
Socialistes Soviétiques		
Japon	S E. Michio Mizoguchi	31 décembre 1990
Rwanda	S E. Maximin Segassayo	24 janvier 1991
Islande†	S E. Tomas A. Tomasson	24 janvier 1991
Gabon	S.E. Jean-Pierre Odzaga	5 mars 1991
Mexique	S E. Jorge de la Vega	5 mars 1991
Allemagne	S.E. Richard Ellerkmann	27 mars 1991
Corée	S E. Kun Woo Park	27 mars 1991
MI	0 = 1 = 11	

Yémen

27 mars 1991

S.E. le Dr Mohamed Saed Ali

Zaïre	S.E. M ^{me} Kaweta Milombe Sampassa	24 avril 1991
Argentine	S.E. Lilliam Margarita Iris O'Connel	24 avril 1991
Argentine	de Alurralde	24 aviii 1331
Australie	S.E. David H. Spencer	30 avril 1991
Singapourt	S.E. Chew Tai Soo	6 juin 1991
Tanzanie	S.E. Fadhil D. Mbaga	23 août 1991
Pakistan	S.E. le Maréchal de l'air Hakimullah	23 août 1991
Qatart	S.E. le Dr Hassan Ali H. Al-Ni'nah	23 août 1991
Espagne	S.E. Eugenio Bregolat y Obiols	23 août 1991
El Salvador	S.E. Alfredo F. Ungo	5 septembre 1991
Panama†	S.E. Jaime Ford Boyd	5 septembre 1991
Syriet	S.E. Walid Al-Moualem	9 septembre 1991
Haïti	S.E. Emmanuel Ambroise	9 septembre 1991
Grèce	S.E. Apostolos Papasliotis	9 septembre 1991
Îles Salomon†	S.E. M. Francis Bugotu	17 septembre 1990
Tunisie	S.E. Khalifa El Hafdhi	7 octobre 1991
Maroc	S.E. Tajeddine Baddou	7 octobre 1991
Irlande	S.E. Antoin Mac Unfraidh	7 octobre 1991
Venezuela	S.E. Vladimir Gessen	22 octobre 1991
Kenya	S.E. Njuguna Moses Mahugu	31 octobre 1991



AFRIQUE DU SUD (Ambassade de la République d'Afrique du Sud)

Ambassade: 15, promenade Sussex, Ottawa, Ontario, K1M 1M8. Tél: (613)744 0330 Fax: (613)741-1639

Son Excellence M. Johannes Hendrik de Klerk, Ambassadeur et M^{me} Alida Frances de Klerk

M. Gerrit Pretorius (m), Conseiller

M. Robert D. Stone (m), Premier secrétaire

M^{ile} Tersia Matthysen, Deuxième secrétaire (Administration)

M^{me} Ilse Scholtz, Troisième secrétaire

M. Andreas J. Nel, Attaché

ALBANIE (Ambassade de la République socialiste et populaire d'Albanie)

Ambassade: 320 East 79th street, New York, N.Y., 10021, U.S.A. Tél: (212)249-2059. Fax: (212)535-2917. Télex: 236-456

Son Excellence M. Bashkim Pitarka, Ambassadeur et M^{me} Sadia Pitarka

M. Genc Mlloja, Conseiller

M. Sazan Bejo, Premier secrétaire

M. Egerem Gaxholli, Premier secrétaire

M. Mikel Gjika, Deuxième secrétaire

ALGÉRIE (Ambassade de la République Algérienne Démocratique et Populaire)

Ambassade: 435, avenue Daly, Ottawa, Ontario, K1N 6H3. Tél: (613)232-9453. -9454

Fax: (613)232-9099.

Section Consulaire: (613)232-5823

(Vacant) Ambassadeur

M. Abdelkrim Touharia, Deuxième secrétaire et Chargé d'Affaires, a.i.

M. Mohammed Bouazara (m), Deuxième secrétaire (Affaires culturelles)

M. Mohamed Kissi (m), Troisième secrétaire (Affaires consulaires) M. Abdelkader Abdellaoui (m), Attaché (Administration)

ALLEMAGNE (Ambassade de la République Fédérale d'Allemagne)

Ambassade: 1, rue Waverley, Ottawa, Ontario, K2P 0T8. Tél: (613)232-1101, -1102, -1103, 1104 -1105. Fax: (613)594-9330

Son Excellence M. le Dr. Richard Ellerkmann, Ambassadeur et M^{me} Marianne Ellerkmann

M. le Lieutenant-colonel Hans-Jochen Annuss (m), Attaché (Défense)

M. le Dr Klaus Bohr (m), Conseiller (Affaires sociales et du travail) M. Walter Stechel (m), Conseiller (Affaires économiques et commerciales)

M^{me} Ilse Lindermann-Macha, Conseiller (Affaires culturelles) M. Klaus Schmidt, Premier secrétaire (Presse et information)

M. Axel Saurer (m), Troisième secrétaire

M^{me} Gabriele Hermes (m), Troisième secrétaire

Mme Sabine Haake (m), Troisième secrétaire

M. Heinrick Dickel (m), Attaché

M. Wolfgang Schmelzle (m), Attaché

M. Wilfrid Morena (m), Attaché M^{le} Gerda Doerfler, Attaché

M. Friedhelm Jacob, Conseiller (Fiscalité), Washington, D.C., U.S.A.

M. le Dr Michael Deckwitz (m), Premier secrétaire (Affaires forestières). Washington, D.C. U.S.A.

ANTIGUA ET BARBUDA (Haut-commissariat pour Antigua et Barbuda)

Radi commissarati 112 rue kont bureay. Si Citywa Cirtyra ki1999, Tollistik, ka ki49 -9144. Fax. (613)232-0539

M ' Debora' Mar Love Haut-commissaire adjoint

ANTILLES ORIENTALES (Haut-commissariat pour les Pays de l'Organisation des États des Antilles Orientales)

Bureau au Canada, 112 rue Kent, bureau 1610, P. Le de V. e. Touz B. Citrawa, Cetar J. e 19 502. Tél: (613)236-8952, Fax: (613)236-3042

Son Excelence M. Bernard Yankey, Haut-commissaire of M. Janet Yankey, M. Edward Alexander (m). Deuxième secrétaire

iComprend Dominique Grenade Montserrat Saint Christophe (Saint Kithliet No. . Sainte . . e. Saint-Vincent et Grenadines)

ARABIE SAOUDITE (Ambassade du Royaume d'Arabie saoudite)

Ambassade 99 rue Bank bureau 901 Ottawa Ontario K1P 689 Tel 613 23 4100 4101 -4102. -4103. Fax: (613)237-0567

> Section consulaire: bureau 260. Tél: (613)237-4104, 4105 Section de l'éducation: bureau 1144. Tél: (613)238-5555

Son Excellence M. Asaad Abdulaziz Al Zuhair imi. Ambassadeur

M. Redha M.A. Mokhtar (m), Conseiller

M Adbullah A Al Fozan Imi, Deuxieme secretaire et Chef de la Section consulaire

M Yousuf Al-Bassam (m). Deuxième secrétaire M Adel Babesail (m), Troisième secrétaire

M Khaleel Y.A. Affan, Troisième secrétaire

M Nawaf Al-Shaalan (m), Troisième secrétaire

M Mohammed Al-Bogami (m), Troisième secrétaire

M Abdullah Al-Mutairi (m), Attaché

M Mohammed Abualkhiyoor, Attaché

M. le Dr Jasser Al-Jasser (m), Attaché (Affaires culturelles)

ARGENTINE (Ambassade de la République d'Argentine)

Ambassade: Centre Banque Royale, 90, rue Sparks bureau 620, Ottawa, Ontario K1P 5B4 Tél: (613)236-2351, -2354, Fax: (613)235-2659

> Bureau commercial 151, rue Slater bureau 400, Ottawa, Ontario K1P 5H3 Tél: (613)236-9431. Fax: (613)563-7925

Son Excellence Mme Lillian de Alurralde. Ambassadeur et M. Carlos Alurralde.

M. Javier A. Sanz de Urquiza (m), Conseiller

M. Jorge Enrique Blanco, Conseiller

M Rodolfo Rodriguez (m). Ministre-conseiller (Affaires economiques et commerciales)

M Alejandro Meroniuc (m). Premier secretaire (Affaires economiques et commerciales)

Commodore Horicio Reyser (m), Washington, D.C., U.S.A. (Vacant) (m), Attaché de l'air, Washington, D.C., U.S.A.

(Vacant), Attaché militaire, Washington, D.C., U.S.A.

M. le Contre amiral Enrique Emilio Molima Pico imi. Attaché naval Washington, D.C. U.S.A.

M le Contre amiral Horacio Reyser im . Attaché naval Washington D.C. U.S.A.

M Daniel Marx (m), Ministre (Affaires financières), Washington, D.C., U.S.A.

M. Gustavo Mumenthaler (m), Attaché (Administration)

AUSTRALIE (Haut-commissariat pour l'Australie)

Haut-commissariat: 50, rue O'Connor, bureau 710, Ottawa, Ontario, K1P 6L2. Tél (613)236 0841

Son Excellence M. David H. Spencer, Haut-commissaire et Mme Fiona Spencer

M. Michael Jonathan Thwaites (m), Haut-commissaire adjoint

M. Richard D. Ryan (m), Conseiller

M. Arthur Tansley, Premier secrétaire

M. le Lieutenant-colonel Colin Sharp (m), Conseiller adjoint de l'armée

M. Leon Pearce, Premier secrétaire (Affaires publiques)

M. Philip Lowday (m), Premier secrétaire

M. Jon Hundloe (m), Premier secrétaire (Affaires consulaires et administration) M^{me} Colleen Goth, **Troisième secrétaire**

M. William Carolan (m), Troisième secrétaire (Administration) et Vice-consul

M. le Dr Ian Watt (m), Ministre (Affaires économiques), Washington, D.C., U.S.A

- M. le Contre-amiral Anthony M. Carwardine (m), Conseiller de la défense, Washington, D.C., U.S.A.
- M. le Commodore David J. Campbell (m), Conseiller naval, Washington, D.C., U.S.A.
- M. le Brigadier John H. Robbins (m), Conseiller de l'armée. Washington, D.C., U.S.A.
- M. le Commodore de l'air Errol J. Walker, Conseiller de l'air. Washington, D.C., U.S.A.
- M. Brian O'Callaghan (m), Conseiller (Affaires juridiques). Washington, D.C., U.S.A. M^{me} le Dr. Irena Omelaniuk, Conseiller (Immigration), Washington, D.C., U.S.A.
- M. A.D. Preston-Stanley (m), Conseiller (Finances), Washington, D.C., U.S A.
- Mme le Dr S. A. Kah, Conseiller (Vétérinaire), Washington, D.C., U.S.A.
- M. le Dr John R. Harries (m), Conseiller, Washington, D.C., U.S.A.
- M. le Dr Roger Creaser (m), Conseiller (Affaires scientifiques de la défense). Washington. D.C.. U.S.A.
- M. David Spivakovsky (m), Conseiller adjoint (Affaires scientifiques de la défense), Washington, D.C., U.S.A.

AUTRICHE (Ambassade d'Autriche)

Ambassade: 445, rue Wilbrod, Ottawa, Ontario, K1N 6M7. Tél: (613)563-1444, -1445, 1446, 1447 Fax: (613)563-0038

Son Excellence M. le Dr. Kurt Herndl, Ambassadeur et Mme Erika Herndl

M. le Dr Christian Krepela (m), Ministre-conseiller

M. le Dr Arthur Bablok, Conseiller (Presse et Affaires culturelles)

M^{me} Ursula E. Rose (m), Conseillère (Administration et Affaires consulaires)

M. le Brigadier Christian Clausen (m), Attaché militaire et de l'air, Washington, D.C., U.S.A.

M. le Lieutenant-colonel Werner Kunerth (m), Attaché militaire et de l'air adjoint, Washington. D.C., U.S.A.

BAHAMAS (Haut-commissariat pour le Commonwealth des Bahamas)

Haut-commissariat: 360, rue Albert, bureau 1020, Ottawa, Ontario, K1R 7X7 Tel (613)232 1724 Fax: (613)232-0097

Son Excellence M. Idris George Reid, Haut-commissaire et Mme Gwen Reid

Mile Sheila G. Carey, Conseiller

(Vacant), Premier secrétaire et Vice-consul

(Vacant), Deuxième secrétaire

BAHREÏN (Ambassade de l'État du Bahreïn)

Ambassade: 3502 International Drive North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tél: (202)342-0741

Son Excellence M. Ghazi Mohamed Algosaibi, Ambassadeur et M^{me} Samira Algosaibi

BANGLADESH (Haut-commissariat de la République Populaire du Bangladesh)

Hauf commissional 45 - home Range ib no au 40,0 Ottawa Ontario KIN 806 Tellik 118 - 118 - 0139. Fax: (613)567-3123.

Bureau commercial: bureau 405 Tél (613)236-2637, -2648

Son Excellence M. Monammed Monsin, Haut-commissaire et M. Zanna Moshin,

M. A.T.M. Nazrul Islam (m), Conseiller

M ABM Abdus Islam m. Conseiller et Chef de la chancellerie

(Vacant), Premier secrétaire (Affaires commerciales)

BARBADE (Haut-commissariat pour la Barbade)

Haut commissariat 151, rue Slater bureau 210 Ottawa Ontano K1P 5H3 Te. 613 236 9517 -9518, -0014. Fax: (613)230-4362

Son Excellence Sir James Tudor, Haut-commissaire

M, Nigel Oslo Harper, Conseiller

M^{fle} Dolores M. Watson, Premier secrétaire

M^{lle} Betty E. Callender, Attaché (Administration)

BELGIQUE (Ambassade de Belgique)

Ambassade 85. chemin Range, bureaux 601 a 604. Ottawa. Ontario, K1N 8J6 Tél: (613)236-7267. Fax: (613)236-7882. Telex: 053-3568

Son Excellence M. Charles Van Overstraeten. **Ambassadeur** et M^{me} Maggy Van Overstraeten M. Alain Kundychi (m), **Conseiller**

M. le Comte John Cornet d'Elzius (m), Premier secrétaire

M. Philippe Caenepeel (m). Premier secretaire (Affaires consulaires)

M. le Commodore Jean-Louis Ceux (m), Attaché militaire, naval et de l'air. Washington D.C. U.S.A.

M. le Lieutenant colonel Andre Wauters (m). Attaché militaire adjoint, Washington D.C. U.S.A.

M. Martin Hinoul (m). Attaché (Affaires technologiques). Washington. D.C., U.S.A.

M. Pierre DeWulf, Attache (Agriculture), Washington, D.C., U.S.A.

BELIZE (Haut-commissariat pour le Belize)

Haut-commissariat. 112, rue Kent, Suite 1604, Ottawa, Ontario, K1P 5P2, Tel. (613)722-7187

Son Excellence M. Rudolf Castillo, Haut-commissaire et Mme Gwen Castillo

BÉNIN (Ambassade de la République Populaire du Bénin)

Ambassade: 58. avenue Glebe, Ottawa, Ontario, K1S 2C3, Tel: (613)233-4429, 4868, -5273 Fax: (613)233-8952

Son Excellence M^{me} Bernardine do Rego. Ambassadeur et M. Léopold do Rego.

M. Issiradjou Ibrahim Gomina (m), Conseiller

M. Joël Wassi Adechi (m), Ministre-conseiller

M. Moussa Salifou-Traore (m), Conseiller

M. Alidou Biaou (m), Premier secrétaire

M. Assane Dango-Alidou (m), Attaché

M. Paul Assogba Zossou. Attaché

M. Justin Djidjoho Zannou (m), Attaché

BOLIVIE (Ambassade de Bolivie)

Ambassade: 77, rue Metcalfe, bureau 608, Ottawa, Ontario, K1P 5L6, Tél: (613) 236-8237

M. Jorge Heredia Cavero (m), **Ministre-conseiller et Chargé d'Affaires**, a.i. M^{me} Gloria Chajtun, **Attaché**

BOTSWANA (Haut-commissariat pour la République du Botswana)

Haut-commissariat: a/s Ambassade de la République du Botswana, Intelsat Blv. 3400. International Drive, Suite 7M, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tél: (202)244-4990. Fax: (202)244-4164. Telex: 64221

Son Excellence M. Botsweletse Kingsley Sebele, Haut-commissaire et Mme Josephine Sebele

BRÉSIL (Ambassade de la République Fédérative du Brésil)

Ambassade: 450, rue Wilbrod, Ottawa, Ontario, K1N 6M8. Tél: (613)237-1090. Fax: (613)237-6144. Telex: 053-3176 BRASEMBOTT

Son Excellence M. Paulo Pires do Rio, Ambassadeur et Mme Gilda Pires do Rio

M. Luis Augusto de Castro Neves (m), Ministre-conseiller

M. Américo Dyott Fontenelle (m), Conseiller

M. Paulo Cordeiro de Andrade Pinto (m), Premier secrétaire

M. Luis Henrique Sobreira Lopes (m), Premier secrétaire M. Francisco Mauro Brasil de Holanda (m), Premier secrétaire

M. le Contre-amiral Luiz Paulo Aguiar Reguffe (m), Attaché naval, Washington, D.C., U.S.A

M. le Major général Werlon Coaracy de Roure (m), Attaché militaire, Washington, D.C., U.S.A

M. le Brigadier général Osiris Castilho, Attaché de l'air, Washington, D.C., U.S.A.

BRUNEI DARUSSALAM (Haut-commissariat pour le Brunei Darussalam)

Haut-commissariat: 866 United Nations Plaza, Suite 248, New York, N.Y., 10017, U.S.A Tél: (212)838-1600. Fax: (202)980-6478

Son Excellence M. Jaya Abdul Latif (m), Haut-commissaire (Vacant), Ministre-conseiller

Mme Pg. Hajah Masrainah Binti Pg. Hj. Ahmad (m), Premier secrétaire

M. Yahva Bin Idris, Deuxième secrétaire

BULGARIE (Ambassade de la République de Bulgarie)

Ambassade: 325, rue Stewart, Ottawa, Ontario, K1N 6K5. Tél: (613)232-3215, -3453. Fax: (613)232-9547

Son Excellence M. Chavdar Damianov, Ambassadeur et Mme Jivka Strahilova Damianov M. Venelin Grigorov Stoytchkov (m), Deuxième secrétaire

BURKINA FASO (Ambassade du Burkina Faso)

Ambassade: 48, rue Range, Ottawa, Ontario, K1N 8J4, Tél: (613)238-4796, -4797. Fax: (613)238-3812

(Vacant), Ambassadeur

M. Lamoussa Ambroise Balma (m), Conseiller et Chargé d'Affaires, a.i.

M. Yacouba Traoré (m), Attaché (Affaires financières) M^{ile} Catherine Traore, Attaché

BURUNDI (Ambassade de la République du Burundi)

Ambassade 151 rue Sister buseau, 900 Omivia Oction: KIP 5kkl Tell 813 (613)563-1827. Télex: 053-3393

Son Excelence M. Ph. ppe Kuronko. Ambassadeur et M. Carnie B. Kuronko.

M. Sylvère Kabwa (m), Conseiller M. Emile Niyuhire (m), Conseiller

CAMEROUN (Ambassade de la République du Cameroun)

Ambassade 170, avenue Clemow Ottawa Ontario K1S 284 Ter (618 236 1522 Télex: 053-3736

Bureau administratif 240 rue Catherine bureau 201 Ottawa Ontano K2P 2G3 Tél: (613) 238-2961. Fax: (613)238-2967

Son Excellence M. Philemon Y. Yang. Ambassadeur et Doyen du corps diplomatique

M. Paul Kebe (m), Conseiller (Affaires culturelles)

M Celestin Ngassam m Conseiller (Affaires economiques et commerciales)

M. Isidore Obama, Attaché militaire, naval et de l'air M. Aloysius Tiamuh (m), Attaché militaire adjoint

M. Jean Antoine Ebana Avang imi Deuxieme secretaire

M^{ile} Cécile Nyomba, Attaché

CAP-VERT (Ambassade de la République du Cap-Vert)

Ambassade 3415 Massachusetts Avenue North West Washington D.C. 20007 U.S.A. Tél: (202)965-6820. Fax: (202)965-1207

Son Excellence M Jose Luis Fernandes Lopes (m). Ambassadeur

RÉPUBLIQUE CENTRAFRICAINE (Ambassade de la République Centrafricaine)

Ambassade: 1618-22nd Street North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel. (202)483,7800

Son Excellence M Jean Pierre Sohahong-Kombet (m). Ambassadeur M. NDinga Gaba, Conseiller

CHILI (Ambassade du Chili)

Ambassade: 151, rue Slater, bureau 605, Ottawa, Ontario, K1P 5H3 Tél (613)235-4402, 9940 Fax: (613)235-1176

Section consulaire: Tél: (613)235-4402.

Bureau de l'Attache militaire 90, rue Sparks, bureau 1125, Ottawa, Ontario, K1P 5B4, Tél: (613)230-7660

Son Excellence M Francisco Rivas. Ambassadeur et M Luz Maria Rivas

M. le Contre amiral Carlos Schnaidt (m), Attache naval, Washington, D.C., U.S.A.

M. le Colonel Juan Lucar (m), Attaché militaire

M. Luis Palma (m). Conseiller

M. Hernan Brantes (m). Premier secrétaire (Affaires économiques et commerciales)

CHINE (Ambassade de la République Populaire de Chine)

Ambassade: 515, rue St Patrick, Ottawa, Ontario, K1N 5H3 Tel (613)234-2706 Fax: (613)230-9794 Secrétaire de l'Ambassadeur: Tél: (613)234-3018 Bureau des Affaires politiques: Tél: (613)234-4724 Bureau des Affaires commerciales: Tél: (613)234-2718 Bureau des Affaires consulaires: Tél: (613)234-2682 Bureau des Affaires scientifiques et technologiques: Tél (613)234-0963 Bureau des Affaires culturelles: Tél: (613)234-4721. Section de l'éducation: (613)232-6312 Bureau de l'Attaché militaire: Tél: (613)233-5785.

Son Excellence M. Wen Yezhan, Ambassadeur et Mme Wang Zhenging

M. Zha Peixin (m), Ministre-conseiller

M. Tang Maohua (m), Conseiller (Administration) M. Sun Weixue, Conseiller (Affaires culturelles)

M. Yang Zongliang, Conseiller (Affaires consulaires)

M. Quan Jinguan (m), Conseiller (Science et technologie) M. Yu Zhiting, Conseiller (Affaires commerciales)

M. Li Shunxing (m), Conseiller (Administration)

M. le Colonel Yu Huadong (m), Attaché militaire, naval et de l'air

M. Yu Zhiting (m), Conseiller (Affaires commerciales)
M. Zhang Yihe (m), Premier secrétaire

M. Tian Xiaogang (m), Premier secrétaire M^{me} Zhang Xiaokang, Premier secrétaire

M. Ma Dongcai (m), Premier secrétaire

M. le Colonel Xie Yu (m), Attaché militaire, naval et de l'air adjoint

M. Liang Zongzhi, Premier secrétaire

M. Chen Guangcai (m), Premier secrétaire

M. Zhong Shufa, Premier secrétaire

M. Xu Zhengrong Premier secrétaire (Administration)

M. Chen Wenzhao, Premier secrétaire

M^{me} Li Yungiu (m), Premier secrétaire M. Yuan Zhanling (m), Deuxième secrétaire

M. Chen Wenjing (m), Deuxième secrétaire

M. Shi Longzhuang (m), Deuxième secrétaire M^{me} Jing Fengqin (m), Deuxième secrétaire

M. Shu Xiao (m), Deuxième secrétaire

M. Meng Xiaomin (m), Deuxième secrétaire

M. Xian Yingwei (m), Deuxième secrétaire M. Li Sufang (m), Deuxième secrétaire

M. Huo Yuping (m), Deuxième secrétaire M. Wang Miansheng (m), Deuxième secrétaire

M. Huang Ganboa (m), Deuxième secrétaire M. Bi Gang, Deuxième secrétaire

M. Liao Jiuhua (m), Deuxième secrétaire M^{me} Xie Weiwei (m), **Troisième secrétaire**M. Chen Jiang (m), **Troisième secrétaire**

M. Wang Yongli, Troisième secrétaire M^{me} Wu Jie (m), Troisième secrétaire

M^{me} Zheng Xiaowei, Troisième secrétaire

M. Pan Xinchun, Troisième secrétaire M. Cheng Jiayi, Troisième secrétaire

M. Yang Jianchu, (m) Attaché M. Ge Liao, Attaché

CHYPRE (Haut-commissariat pour la République de Chypre)

Haut-commissariat: a/s Ambassade de la République de Chypre, 2211 R Street North W Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tél: (202)462-5772. Fax: (202)483

Son Excellence M. Michael E. Sherifis, Haut-commissaire et M^{me} Rossella Sherifis

M. Alexandros N. Vikis, Conseiller

M. Leonidas Pantelides, Deuxième secrétaire

M. Loizos Prodromon, Attaché

COLOMBIE (Ambassade de Colombie)

Ambas ade 150 ca protitus i) 404 chawa characraft 434 Telefor 111 characraft Fax (613)230-4416. Télex 053-3786

Son Excellence M. le Dr. German Montoya (m), Ambassadeur

M. Alejandro Borda-Rojas, Ministre-conseiller

M^{me} Sofia de Gomez (m), Premier secrétaire

Mile General 2008 / Tellidorimi Attache de l'air, Waltington CC, USA

COMORES (République fédérale et islamique des Comores)

Ambassade 336 Fast 45th Street 2nd Foor New York N.Y. 10001 U.S.A. Tell (212) 8814-8042. Fax: (212) 983-4712

Son Excelence M. Amin. A. Moumin. Ambassadeur and M. Sama Moumin.

CONGO (Ambassade de la République Populaire du Congo)

Ambassade 4891 Colorado avenue North West Washington D.C. 20011 U.S.A. Tél: (202)726-5500, 5501, Télex: 897072

(Vacant), Ambassadeur

M Ikourou Yoka Imi Conseiller (Affaires economiques) et Charge d'Affaires, a.i.

M Gullaume Owassa im Premier secretaire (Affaires culturelles)

M Jean Christophe Ackondio Imi Deuxieme secretaire (Affaires financieres)

CORÉE (Ambassade de la République de Corée)

Ambassade: 151, rue Slater, 5^e étage, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Tél: (613)232-1715, -1716, -1717, Fax: (613)232-0928

Son Excellence M. Kun Woo Park. Ambassadeur et M." Hee Ok Park

M. Tae Kyu Han (m), Ministre

M le Capitaine In Jun Kim, Attaché militaire

M Jong Hoon Lee (m), Conseiller

M Ki Moon Baek (m), Conseiller

M Hyo Seung Ahn (m), Conseiller

M Hoseon Cheon (m), Attaché (Culture et presse)

M Myeng Keun Ha (m), Attaché (Affaires commerciales)

M Dae Shik Jo (m), Deuxième secrétaire et Consul

M Jon Ghyun Choe, Troisième secrétaire et Vice-consul

M. Choon Ho Yu (m), Attaché (Communications)

COSTA RICA (Ambassade de la République du Costa Rica)

Ambassade 408 avenue Queen bureau 200 Ottawa Ontario K1R 5A7 Tel (613 234 5762 Fax: (613)230-2656

Son Excellence M. Carlos Miranda, mil. Ambassadeur et M. Ana Cristina de Miranda

M. Edwin Salas, Ministre-conseiller et Consul

M_Rodrigo Delgado m. Ministre-conseiller et Consul general

M^{me} Maria de Los Angeles Chacon, Conseiller

CÔTE D'IVOIRE (Ambassade de la République de Côte d'Ivoire)

Ambassade 9 avenue Marborough, Ottawa Ontario K1N 8E6 Tel [613-236-9919] Fax: (613)563-8287

Son Excellence M Ju en Kacou Ambassadeur et M. Rolande Kacou M Jean Ackan Miezan Imi Conseiller (Affaires economiques)

M. Desbhy Kouakou Edmond (m), Conseiller (Tourisme), Washington, D.C., U.S.A.

M. Roger Aduko Ahuré (m), Premier secrétaire (Affaires consulaires)

CUBA (Ambassade de la République de Cuba)

Ambassade: 388, rue Main, Ottawa, Ontario, K1S 1E3, Tél: (613)563-0141, Fax. (613)563-0068

Son Excellence M. Carlos Castillo Calaña, **Ambassadeur** et M^{me} Maria del Carmen Santamarina M^{me} Aurora Gramatges, **Conseiller**

M. José Miguel Higaldo (m), Troisième secrétaire

M. José Ramón Cabañas Rodriguez (m), Troisième secrétaire

M. Sergio Cordovez (m), Attaché

M. Jésus Tápanes (m), Attaché

DANEMARK (Ambassade du Royaume du Danemark)

Ambassade: 85, chemin Range, bureau 702, Ottawa, Ontario, K1N 8J6. Tél: (613)234-0704. -0116, -0204

Son Excellence M. Bjorn Harry Olsen, Ambassadeur et M^{me} Inge Olsen

M. Ole Loewe (m), Conseiller

M. le Brigadier général K.D. Andersen (m), Attaché de la défense, Washington, D.C., U.S.A. Tél: (202)265-1100

M. le Lieutenant-colonel Henniwg Broechmann Larsen (m), Attaché de la défense adjoint. Washington, D.C., U.S.A. Tél: (202)265-1100

M. Erik Klindt Andersen (m), Conseiller (Affaires agricoles), Washington, D.C., U.S.A.

Tél: (202)234-4300

M. Erling Hulgaard (m), Conseiller (Pêcheries), New York, N.Y., U.S.A. Tél: (212)223-4556 M. Jan Wiuff, Attaché (Affaires agricoles), Washington, D.C., U.S.A. Tél: (202)234-4300

DJIBOUTI (Ambassade de la République de Djibouti)

Ambassade: 1156-15th Street North West, Suite 515, Washington, D.C., 20005, U.S.A. Tél: (202)331-0270, -0265, -0277. Fax: (202)331-0302. Telex: 4490085 AMDJUS

Son Excellence M. Roble Olhaye, Ambassadeur et M^{me} Amina Olhaye

M. Dysane Dorani, Conseiller

RÉPUBLIQUE DOMINICAINE

(Voir Représentants consulaires au Canada)

DOMINIQUE (Haut-commissariat pour le Commonwealth de la Dominique)

(Voir Antilles orientales)

ÉGYPTE (Ambassade de la République Arabe d'Égypte)

Ambassade: 454, avenue Laurier est, Ottawa, Ontario, K1N 6R3. Tél: (613)234-4931. 4935. -4958. Fax: (613)234-9347

Bureau commercial: 85 chemin Range, bureau 207, Ottawa, Ontario, K1N 8J6 Tél: (613)238-6263, -6264. Fax: (613)238-2578

Bureau de presse et information 85 chen n Range Sureau 305 Offawa Instanti. K1N 8J6 Tél: (613)563-1248, -1249 Fax: (613)230-9834

Faved Elsafty

Teymour M. Istapi a Siry Inti Ministre-plenipotentiaire

M^{me} Abla Mohamed Abd El-Rahman (m), Conseiller

M. Ibrahim Khairat (m). Premier secrétaire

M. Hesham Abdel Tawab You set in Troisieme secretaire

Mill Eleda Moussa Moussa Armed (m) Attache (Administration)

M. Faroux Mortafa Montailler Attache (Administration)

M. Taymour Rostom Ahmed (m), Attaché (Administration)

M. le Dr Hamdi El Tail (m). Attaché (Administration)

M. le General Mamdouh Ahmed Fathy Mansour in: Attache de la defense (Forces terrestres, navales et de l'air). Washington D.C. U.S.A. Terropitation 5:43.

M. Mohamed Abdel Mohem ETER boundy in: Ministre-plenipotentiaire (Affaires commerciales).

M Safeva E. Shava Im. Conseiller (Affaires commerciales)

M. Ahmad Nasir Said iml. Conseiller (Presse et information)

M " Sabah Aly Mahmoud Attache (Presse et information)

EL SALVADOR (Ambassade d'El Salvador)

Ambassade 177 rue Nepean bureau 504 Ottawa Ontario K2P 0B4 Tei 613 238 2939 Fax: (613)238-6948

M Alfredo Francisco Ungo Ambassadeur et M" Yolande Ungo

M. Miquel Ernesto Eiena Fuentes (m). Premier secretaire et Consul genéral

M^{le} Carmen Santana-Pinto, Attaché

ÉMIRATS ARABES UNIS (Ambassade des Émirats Arabes Unis)

Ambassade 747 Third Avenue, New York, N.Y., 10017, U.S.A., Tel., 212 371 0480 Fax: (212)319-5433

Son Excellence M. Mohammad Bin Hussain A. Shaali (m), Ambassadeur M. Ali Thani Al-Suwaidi. Conseiller

ÉQUATEUR (Ambassade de l'Équateur)

Ambassade: 50, rue O'Connor, Bureau 1311, Ottawa, Ontario, K1P 8L2 Tel (613)563 8206 Fax: (613)235-5776

Son Excellence M. Alfonso Barrera Valverde. Ambassadeur et Mme Julia Barrera M. le Dr Galo Galarza (m), Conseiller

ESPAGNE (Ambassade d'Espagne)

Ambassade: 350, rue Sparks, bureau 802, Ottawa, Ontario, K1R 7S8 Tel (613)237 2193 2194 Fax: (613)236-1502

> Bureau de l'Attaché de la defense 350, rue Sparks, bureau 710, Ottawa, Ontario, K1R 7S8. Tél: (613)230-4202. Fax: (613)238-1615

Bureau commercial: 151 Slater bureau 801, Ottawa, Ontario, K1P 5H3 Tél: (613)236-0409. Fax: (613)563-2849

Bureau de l'Attache du travail 350, rue Sparks, bureau 909, Ottawa, Ontario K1R 7S8. Tél: (613)234-1975, -1992. Fax: (613)232-9304

Son Excellence M Eugenio Bregolat Y Obiols, Ambassadeur et M Tamara Bregolat M. Antonio Bellver (m), Ministre-conseiller

M. le Lieutenant colonel Julian Sevilla (m). Attache militaire, naval et de l'air

M. Francisco de Borja Montesino, Conseiller M^{me} Maria Dolores Loureda, Conseiller (Affaires commerciales) M. Carlos Solinis (m), Conseiller (Travail)

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE (Ambassade des États-Unis d'Amérique)

Ambassade: 100, rue Wellington, Case Postale 866, Succursale "B", Ottawa, Ontario, K1P 5T1 Tél: (613)238-5335.

Section consulaire: 85 rue Albert, Ottawa, Ontario, K1P 6A4, Tél. (613)238-5335

Bureau de l'Attaché de la défense: 141 rue Cooper, Ottawa, Ontario, Tél: (613)238-8968

Son Excellence M. Edward N. Ney, Ambassadeur et Mme Judy Ney

M. John Todd Stewart (m), Ministre

M. Bryant H. Wadsworth (m), Ministre-conseiller (Agriculture)

M. Lawrence P. Taylor (m), Ministre-conseiller (Économie) M. Stephen W. Buck (m), Ministre-conseiller (Affaires politiques)

M. Thomas J. Wajda (m), Ministre-conseiller (Science et technologie)

M. Dell F. Pendergrast (m), Conseiller (Affaires scientifiques et technologiques)

M. Daniel R. Welter (m), Ministre-conseiller (Affaires consulaires) et Consul général M^{me} Lucille Thomas, Ministre-conseiller (Administration)

M. Robet J. Marro (m), Ministre-conseiller (Affaires commerciales)
M. Arlen R. Wilson (m), Conseiller (Travail)

M. le Colonel George Manolis. Attaché de la défense et de l'air

M. le Colonel Robert G. Bernier (m), Attaché de l'armée

M. le Capitaine David G. Clark (m), Attaché naval

M. John E. Keary-Taylor (m), Attaché (Justice)
M. le Dr James W. Johnson (m), Attaché (National Aeronautics and Space Administration)

M. Gary J. Kirkey (m), Attaché (Liaison de la défense)

M. Joe D. Hook (m), Attaché (Revenu)

M. William H. Laverty (m), Attaché (Douanes)

M. H. William C. Murden (m), Attaché (Finance)

M. Michael J. Wright (m), Attache (Finance)
M. Michael J. Wright (m), Attaché (Justice)
M^{me} Pamela M. Carrozza, Attaché (Immigration)
M. Earl R. Tomlinson (m), Premier secrétaire
M^{fle} Sally C. Opstein, Premier secrétaire

M. Algirdas J. Rimas (m), Premier secrétaire M. Richard G. Watkins (m), Premier secrétaire

M. Terry A. Breese, Premier secrétaire

M. Harold E. Meinheit (m), Premier secrétaire Mile Karen L. Zens, Premier secrétaire

M. Thomas R. Barnes (m), Attaché (Administration) M^{me} Margaret A. Cromwell, Attaché (Administration)

M. Stephen H. Muller (m), Premier secrétaire

M. Stephen A. Seche (m), Premier secrétaire M. Christopher Barrett (m), Attaché (Administration)

M. Travis A. Finley (m), Attaché (Administration) M^{me} Carole E. Wever (m), Deuxième secrétaire

M. H. Jonathan Bemis (m), **Deuxième secrétaire** M^{me} Edith E. Hessberg (m), **Deuxième secrétaire**

M. Victor L. Hurtado (m), Deuxième secrétaire
M. John S. Moretti (m), Attaché (Administration)

M. Stephen C. Hammond (m), Attaché (Agriculture)
M. Stephen L. Greco (m), Deuxième secrétaire
Mme Anne L. Rafferty, Deuxième secrétaire

Mme Patricia G. Clements (m), Attaché adjoint M. John J. Slicks (m), Attaché adjoint (Justice)

M. Edward Bejarano (m), Attaché adjoint (Justice)

M. Stephen A. Rother (m), Attaché adjoint (Justice)
M. James D. Donahue (m), Attaché adjoint (Douanes)
M. John Counihan (m), Troisième secrétaire
M^{fle} Melissa M. Sanderson, Deuxième secrétaire

M. Thomas Kirk McBride, Troisième secrétaire et Vice-consul

ETHIOPIE (Ambassade du Governement de Transition d'Ethiopie)

Ambassade Pace de Viel 112 rue kert 1 ur 8 Bureau de Ottawa Ortan i Kirpiki. Tél: (613)235-6637, -6790. Fax: (613)235-4638

(Vacant), Ambassadeur

M Debake Meaks, m. Premier secretaire et Charge d'Affaires, a.i.

M. Dina Mufti (m), Troisième secrétaire M. Debebe Asrate (m). Attaché (Finance)

Mme Taitu Seifu, Attaché

COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES (Délégation de la Commission des Communautés européennes)

350 rue Sparks bureau 1110 Ottawa Ontario K1R 'S8 Te 613 238 6464

Fax: (613)238-5191

Son Excellence M. Jacques Lecomte. Ambassadeur et Chef de delegation et M. Colette

M. Pedro Antonio Martinez, m. Premier secretaire (Affaires economiques et commerciales)

M. Stephen Andrews (m), Attaché

FIDJI (Ambassade de la République de Fidji)

Ambassade. One United Nations Plaza, 26th Floor, New York, N.Y. 10017, U.S.A.

Tél: (212)355-7316 Fax: (212)319-1896

Son Excellence Winston Thompson (m), Ambassadeur

FINLANDE (Ambassade de Finlande)

Ambassade, 55, rue Metcalfe, bureau 850 Ottawa, Ontraio, K1P 6L5 Tél (613)236 2389 2380

Fax: (613)238-1474

Son Excellence M. Erik A. H. Heinrichs, Ambassadeur et Mine Ritva Maentakanen M. Antti Kalervo Kuusela (m), Deuxième secrétaire

Mme Anna-Maija Aho (m), Attaché (Administration)

M. le Colonel Kari Savolainen imi Attaché militaire, naval et de l'air. Washington, D.C. U.S.A. M. le Major Kaj Vajnio, Attaché militaire, naval et de l'air adjoint, Washington D.C. U.S.A.

FRANCE (Ambassade de France)

Ambassade: 42. promenade Sussex. Ottawa. Ontario. K1M 2C9 Tél (613)232 1795 Fax: (613)232-4302

Bureau de l'Attaché de la defense 42, promenade Sussex, Ottawa, Ontario K1M 2C9. Tél: (613)233-4007, -4008

Poste d'expansion economique: 42, promenade Sussex. Ottawa, Ontario K1M 2C9 Tél: (613)233-5681. Fax: (613)232-8997

Service culturel 464, rue Wilbrod, Ottawa, Ontario, K1M 6M8, Tel (613-238 5713) Fax: (613)238-7884

Service scientifique 464, rue Wilbrod, Ottawa, Ontario K1M 6M8 Tél: (613)238-1051, -1052. Fax: (613)238-7884

(Vacant), Ambassadeur

- M. Didier Ferrand (m), Ministre-conseiller et Chargé d'Affaires, a.i.
- M. le Colonel Jean-Claude Guillon (m). Attaché de la défense (Forces terrestres, navales et de
- M. Jean Pierre Demumieux (m), Conseiller (Affaires économiques et commerciales)

M. Gilles Pouget. Conseiller (Affaires culturelles)

M. Jean-Louis Boitieux (m), Conseiller (Affaires scientifiques et technologiques)

M. Dominique Renaux (m), Conseiller

M. Norbert Carrasco Saulnier (m), Premier secrétaire

M. Olivier Poupard (m), Premier secrétaire M. François Pujolas (m), Conseiller (Presse)

M. Jacques Leblond, Attaché de la défense adjoint (Armement)
M^{me} Monique Amiques, Attaché (Affaires économiques et commerciales)

M. Claude Merny (m), Deuxième secrétaire (Affaires consulaires)

M. Jean-Baptiste Battiato (m), Troisième secrétaire M^{me} S. Emsalem, Attaché (Affaires culturelles)

M. Roger Jouannic (m), Troisième secrétaire

M^{me} Jeannine Daher (m), Attaché

- M. Philippe Adhemar (m), Conseiller (Affaires financières), Washington, D.C. U.S.A.
- M. Michel Guyard, Conseiller (Transports), Washington, D.C., U.S.A.

M. Georges Davrou, Attaché (Douanes), Washington, D.C., U.S.A. M. Jean-Pierre Petit, Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

GABON (Ambassade de la République Gabonaise)

Ambassade: 4. chemin Range, Ottawa, Ontario, K1N 8J5, Tél: (613)232-5301, 5302, 5570, -5649 Fax: (613)232-6916. Télex: 053-4295

Son Excellence M. Jean-Pierre Odzaga (m), Ambassadeur

(Vacant), Conseiller et Chef de la chancellerie

M. Pierre Clovis Damby (m), Conseiller M. Charles Essonghe (m), Conseiller (Affaires culturelles) et Consul

M^{me} Rachel Ebaneth (m), Conseiller

M. Albert Nguia (m), Conseiller

M. Simon Ntoutoume-Emane, Conseiller (Affaires économiques et financières)

(Vacant), Premier secrétaire Mme Germaine Damby (m), Premier secrétaire

M^{me} Véronique Eyang-Minko, Premier secrétaire

GAMBIE (Haut-commissariat de la République de Gambie)

Haut-commissariat: 1030-15th Street North West, Suite 720, Washington, D.C., 20005, U.S.A. Tél: (202) 842-1356. Télex: 204791 GAMEXT UR.

Son Excellence M. Ousman Ahmadou Sallah (m), Haut-commissaire

GHANA (Haut-commissariat pour le Ghana)

Haut-commissariat: 1, avenue Clemow, Ottawa, Ontario, K1S 2A9. Tel (613)230-0871. 0872 -0873. Fax: (613)236-0874

Son Excellence M. Daniel Agyekum, Haut-commissaire et Mme Rose Agyekum

M. Simon S. Puli, Ministre-conseiller

M^{me} Felicia Akonobea Asare-Marfo, Troisième secrétaire

M. le Colonel J.H. Smith, Conseiller de la défense, Washington, D.C., U.S.A.

ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE ET D'IRLANDE DU NORD

Haut commissariat B' run Eigin Orlawa Onlar, iki Piski Tin (F13), 31 1530 Fax: (613)237-7980

Son Excession M. Bran J.P. Fa. CMG. Haut-commissaire et M." De mar Fa.

M. P. Newton (m). Haut-commissaire adjoint

M PYF to Ministre (Affaires commerciales de Hong Kong) Washington & C USA

M R T Fe m Conseiller (Affaires economiques et commerciales)

M. M. A. Evans (m), Conseiller (Affaires culturelles)

M M.G.B. Greig (m), Conseiller

M le Capitaine P.J. Bootherstone (m), Conseiller naval

M le Capitaine M.A. J. Legh-Smith (m), Conseiller de l'air

M D. Scrafton (m), Premier secrétaire

M James Welsh (m), Premier secrétaire

M R.V. Welborn (m), Premier secrétaire M I.D. Kydd (m), Premier secrétaire

M C.J. Annettes (m), Premier secrétaire

M A.P. Penrith (m), Premier secrétaire

M J. Wood (m), Deuxième secrétaire

M le Lieutenant colonei C.E. S'oan im. Conseiller militaire adjoint. Chef d'escadrille A. Clyde im. Chef du Secretariat (Bureau de la Liaison de defense britannique) et Conseiller de l'air adjoint

M. le Major B. R. Lawson (m), Conseiller militaire adjoint M. J. Holyer, Troisième secrétaire M. D. Doig (m), Troisième secrétaire M. D. Doig (m), Troisième secrétaire

M. J. Orchard (m), Troisième secrétaire M^{me} P.A. Hadley (m), Troisième secrétaire

GRÈCE (Ambassade de Grèce)

Ambassade: 76.80, rue MacLaren, Ottawa, Ontario, K2P 0K6. Tel. (613)238-6271. 6272. 6273. Fax:(613)238-5676

Son Excellence M. Apostolos Papasliotis (m), Ambassadeur et M^{me} Maria Papasliotis

M. Athanassios Valassidim (m), Conseiller

M^{me} Maria Dessiniotis-Donatos (m), Conseiller (Presse)

M. Evangelos Christoyiannis (m), Attaché (Administration)

M. Panayotis Tsoukalas (m), Attaché (Administration)

M^{me} Dimitra Gota-Papadopoulos (m), Attaché (Administration)

M. le Colonel Christon Panagiotakis (m), Attaché militaire et de la défense, Washington, D.C. U.S.A.

GRENADE (Haut-commissariat pour la Grenade)

(Voir Antilles orientales)

GUATEMALA (Ambassade du Guatemala)

Ambassade: 885, Meadowlands, bureau 504, Ottawa, Ontario, K2C 3N2, Tél (613)244-4322 Fax: (613)224-4434

Section consulaire: (613)224-4780

Son Excellence M. le Dr Julio A. Martini, Ambassadeur and Mme Rosa Martini,

M. Antonio R. Castellanos (m), Ministre-conseiller

(Vacant), Conseiller

M^{ile} Patricia Lavagnino Spinola. Premier secrétaire et Consul M^{me} Alma Josefina Sanchez de Herrera. **Troisième secretaire**

GUINÉE (Ambassade de la République de Guinée)

Ambassade: 483, rue Wilbrod, Ottawa, Ontario, K1N 6N1. Tél: (613)232-1133 Fax: (613)230-7560 Telex: 053-4304

Son Excellence M. Thomas Curtis, Ambassadeur et M^{me} Kadiatou Bâ Curtis

M. Cheick Camara (m), Conseiller

M^{me}. le Dr Jeanne Jénab Bangoura, Premier secrétaire

M. Joseph Millimono, Attaché

M^{me} Damnye Touré (m), Attaché

GUINÉE-BISSAU (Ambassade de la République de Guinée-Bissau)

Ambassade: 211 East 43rd Street, suite 604, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tél: (212)661-3977

Son Excellence M. Alfredo Lopes Cabral, Ambassadeur et M^{me} Maria da Conceicao Nobre Cabral

GUYANE (Haut-commissariat de la République Coopérative de Guyane)

Haut-commissariat: Édifice Burnside, 151, rue Slater, bureau 309, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Tél: (613)235-7249, -7240. Fax: (613)235-1447

Son Excellence M. Hubert Oliver Jack, **Haut-commissaire** et M^{me} Mait Ingrid E. Jack M^{le} Jacquelyn A. Hamer (m), **Premier secrétaire** W^{le} Carmen J. Abrahams, **Troisième secrétaire** W^{le} Selena M. Lashley, **Attaché**

HAÏTI (Ambassade d'Haïti)

Ambassade: 112, rue Kent, bureau 212, Place de Ville, Tour B, Ottawa, Ontario, K1P 5P2. Tél: (613)238-1628, -1629. Fax: (613)238-2986

Son Excellence M. Emmanuel Ambroise, Ambassadeur et M^{me} Andrée Ambroise

M. Lhande J. Hendriguez, Ministre-conseiller M^{me} Marlène Lilavois (m), Attaché

HONDURAS (Ambassade de la République du Honduras)

Ambassade: 151, rue Slater, bureau 300-A, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Tél: (613)233-8900. Fax: (613)232-0193

(Vacant), Ambassadeur

M. Felipe Paredes Machado (m), Consul et Chargé d'Affaires, a.i. M^{lle} Nora Bueso Pineda, **Attaché (Affaires culturelles)**

M. Mario German Casteion, Attaché

HONGRIE (Ambassade de la République Hongroise)

Ambassade: 7, avenue Delaware, Ottawa, Ontario, K2P 0Z2. Tél: (613)232-1711, -1549. Fax:(613)232-5620.

Affaires consulaires: Tél: (613)232-3209

Son Excellence M. le Dr Kalman Kulscar, Ambassadeur et M^{me} Elizabeth Kulcsar

M. le Dr Andras Szakacs (m), Ministre-conseiller

M. le Colonel Andras Toth, Attaché militaire, Washington, D.C., U.S.A.

M. le Dr Jozsef Popp (m), Premier secrétaire M. Bela Laszlo (m), Conseiller (Affaires politiques)

M. Laszlo Hellenbrandt (m), Deuxième secrétaire (Presse et Affaires culturelles)

M. le Dr Lajos L. Mayer (m), Conseiller et Consul (Affaires économiques)

INDE (Haut-commissariat pour l'Inde)

Haut commissariation from his Springtond Ottawa, Ontari int MITCA To Little 1418-744, 4751 (17). -3753. Fax: (613)744-0913. Télex 0534170

Son Exercise M. Grant Nacian Metria. Haut-commissaire et M. Framia Metria

M. Himachal Som (m), Haut-commissaire adjoint

M S.S. Rajan (m), Conseiller (Affaires consulaires)

M V.N. Mathur (m), Conseiller (Politiques)

M NT Kharkhup in Premier secretaire (Affaires commerciales) et Chef de la chancellerie

M Mohan Lal (m), Attaché

M H.V.S. Negi (m), Attaché

M V. Vythianathan (m), Attaché

Mile General de brigade A.K. Sengupta im. Attache naval et militaire. Washington, U.C., U.S.A.

Mile Commodore de l'air V.G. Kumar Im. Attache de l'air. Washington, D.C., U.S.A.

INDONÉSIE (Ambassade de la République d'Indonésie)

Ambassade 287 rue MacLaren Ottawa Ontano K2P 0L9 Tel 1613/236 7403 Fax:(613)563-2858

Son Excellence M. Poerwanto Sudalto. Ambassadeur et M. Titi Poerwanto

M Soetanto Soemardio im Ministre-conseiller (Affaires politiques)

M Eddy Survedmingrat im, Ministre-conseiller (Information et Affaires culturelles)

M. Abdul Hadi Adnan MA imi. Conseiller (Affaires economiques)

M. Toni Sartono Jusuf, Premier secrétaire (Administration)

M Saut Dharma Sakti Simbolon (m) Troisieme secretaire (Communication)

M^{me} Sunarti (m). Troisieme secretaire (Information, Affaires culturelles et consulaires)

M^{me} Tanti Widyastuti im. Troisieme secretaire (Administration et Protocole)

M^{me} Meity S Ichwanu m. Troisieme secretaire (Affaires politiques)

M. Mayerfas. Troisieme secretaire (Affaires economiques)

M. Ridwan Kurnean (m). Attaché (Affaires commerciales)

IRAN (Ambassade de la République Islamique d'Iran)

Ambassade: 245. rue Metcalfe. Ottawa. Ontario. K2P 2K2 Tel (613)235-4726 (Chancery). (613)233-4726 (Affaires consulaires). Fax: (613)232-5712.

Son Excellence M. Mohammad H. Lavassani, Ambassadeur et M^{me} Pary Olsadat Lavassani

M. Alireza Shirmohammadi (m), Premier secrétaire

M. Kourosh Ahmadi (m), Premier secrétaire

M. Mohammad Javad Rezayat (m). Attaché (Affaires culturelles)

M. Hamid Akhvai (m), Attaché

M. Majid Khoeiniha (m), Attaché (Affaires consulaires)

M. Ali Akbar Nazari Marand (m), Attaché

M. Khalil Atashi (m), Attaché

M. Masihollah Arjomand Karkaslou (m), Attaché

IRAQ (Ambassade de la République d'Iraq)

Ambassade: 215, rue McLeod, Ottawa, Ontario, K2P 0Z8 Tel: (613)236-9177, 9178

Son Excellence M. Hisham Ibrahim al Shawi, Ambassadeur et Mme Hadia Al-Atia al Shawi M. Mohammed S. Mohammad, Attaché

IRLANDE (Ambassade d'Irlande)

Ambassade. 170, rue Metcalfe, Ottawa, Ontario, K2P 1P3 Tél (613)233-6281 Fax (613)233-5835

Son Excellence M. Antoin Mac Unfraidh. Ambassadeur et Mme Maire Nic Aoidh

M. Thomas Francis Brady (m), Premier secrétaire

M. Geroid McNamara (m), Troisième secrétaire

ISLANDE (Ambassade d'Islande)

Ambassade: a/s Ambassade d'Islande, 2022 Connecticut Avenue North West, Washington, D.C. 20008, U.S.A. Tél: (202)265-6653, Fax: (202)265-6656

Son Excellence M. Tomas A. Tomasson (m), Ambassadeur

ISRAËL (Ambassade d'Israël)

Ambassade: 50, rue O'Connor, bureau 1005, Ottawa, Ontario, K1P 6L2. Tél: (613)237 6450 Fax: (613)230-8865

Son Excellence M. Itzhak Shelef, Ambassadeur et M^{me} Malka Shelef

M. Yaacov Paran (m), Ministre-conseiller et Charge d'Affaires, a.i. M. Ephraim Mazor (m), Conseiller (Administration)

(Vacant), Premier secrétaire M. Avid Aviri (m), Deuxième secrétaire

M. Amos Goren (m), Attaché

M. Yoseph Orr Elkana (m), Ministre-conseiller (Agriculture)

M. le Contre-amiral Abraham Ben-Shoshan, Attaché de la défense et des forces armées.

Washington, D.C., U.S.A.

M. le Colonel Yoash Shapira (m), Attaché adjoint de la défense et des forces armées,

Washington, D.C., U.S.A.

M. Eli Cohen-Kagan (m), Conseiller (Travail), Washington, D.C., U.S.A

M. le Colonel Zvi-Meirshai-Shtaubeh (m), Attaché de la défense et des forces armées adjoint

ITALIE (Ambassade d'Italie)

Ambassade: 275, rue Slater, 11^e étage, Ottawa, Ontario, K1P 5H9. Tél: (613)232-2401. -2402. -2403. Fax: (613)233-1484

Son Excellence M. Sergio Silvio Balanzino, Ambassadeur et M^{me} Emanuella Balanzino

M. Adriano Benedetti (m), Ministre-conseiller

M. le Colonel Vittorio Zardo (m). Attaché militaire, naval et de l'air M. Valentine Simonetti (m), Conseiller (Affaires commerciales)

M. Tullio Guma (m), Conseiller (Affaires sociales)

M. Gian Lorenzo Cornado, Premier secrétaire

M. Fausto Pedrazzini (m), Attaché (Affaires scientifiques)

JAMAÏQUE (Haut-commissariat pour la Jamaïque)

Haut-commissariat: Édifice Standard Life, 275, rue Slater, bureau 402, Ottawa, Ontario, K1P 5H9 Tél: (613)233-9311, -9314, Fax: (613)233-0611

Son Excellence M. Herschel Dale Anderson (m), Haut-commissaire

Mile Vilma Kathleen McNish, Haut-commissaire adjoint et Chef de la chancellerie

Mile Andrea V.J. Chambers, Premier secrétaire

M^{me} Valrie S. Findley (m), Attaché (Administration)

Mme Fay C. Richards, Attaché

JAPON (Ambassade du Japon)

Ambassade: 255, promenade Sussex, Ottawa, K1N 9E6. Tél: (613)236-8541. Fax: (613)563-9047

Son Excellence M. Michio Mizoguchi, Ambassadeur et M^{me} Fumiko Mizoguchi

M. Koichi Obata (m), Ministre

M. Satoshi Hara (m), Conseiller M. Yukio Yoda (m), Conseiller

M. Yasutake Tango (m), Conseiller
M. Yoshihiko Arakawa (m), Premier secrétaire
M. Masakazu Murakami (m), Premier secrétaire

M. Hideyuki Kadono (m), Premier secrétaire

- M. Yasuyuki Aeba (m), Premier secrétaire
- M Hisao Sumita (m), Deuxième secrétaire
- M. Hidenon Takahashi (m), Deuxième secrétaire
- M Nobuki Kawamura (m), Deuxième secretaire
- M Kınya Nak (m), Deuxième secrétaire M Masataka Ishida. Deuxieme secretaire
- M Michio Hamaguchi (m), Deuxième secrétaire
- M. Keiji Abe (m), Deuxième secrétaire
- M. Shuichiro Kawaguchi (m), Deuxième secrétaire
- M. Takaaki Kurakawa (m). **Attaché** M^{me} Takako Ito, **Troisième secrétaire** M^{le} Yuki Sakai, **Attaché**
- M. Kachiyoshi Mori (m), Attaché
- M. Kazuó Tsukada, Attaché
- M. Junji Tanabe, Attaché

JORDANIE (Ambassade du Royaume Hachémite de Jordanie)

Ambassade 100, avenue Bronson bureau 701 Ottawa Ontario K1R 6G8 Te 613 238 8000 Fax: (613)232-3341

Son Excellence M. Hani Khalifeh, Ambassadeur et M. Alia H. Khalifeh

M. Rajab Sukayri (m), Conseiller

- M le Brigadier general Tahseen H. Shurdom, Attache militaire, Washington, D.C., U.S.A.
- M. Abdel Muhdi Moh'd Shuraideh (m), Premier secrétaire
- M. Karim Wael Masri. Troisième secrétaire

KENYA (Haut-commissariat pour la République du Kenya)

Haut-commissariat, 415, avenue Laurier est, Ottawa, Ontario, K1N 6R4, Tel. 613, 563-1773, 1774 -1775, -1776. Fax: (613)233-6599

Son Excellence M. Njueuna M. Mahugu, Haut-commissaire et M. Lucie Njoki Mahugo

M. Frederick O. Oyaya (m), Conseiller

M. B.T. Ngoma (m), Premier secrétaire
M. Wilson Wachira Nyaga (m), Premier secretaire (Presse)

M. A. M. Kihurani, Deuxième secrétaire

M Kipkorir A.L Chepkeres (m). Deuxième secrétaire M^{me} Leonida W. Otieno, Deuxième secrétaire

M. Harris M. Gichuhi (m), Deuxième secrétaire

M. Arthur K. Ndirangu (m), Troisième secrétaire M. le Colonel J.M. Musee (m), Attaché (Défense)

M. le Major F.P. Okello (m), Attaché (Defense), Washington, D.C. U.S.A.

KOWEÏT (Ambassade de l'État du Koweït)

Ambassade a s Ambassade du Koweit. 2940 Tilden Street North West. Washington. D.C. 20008 U.S.A. Tél: (202)966-0702. Fax: (202)364-2868

Son Excellence M. Saud Nasir Al-Sabah (m), Ambassadeur

M. Faleh Rashed Bader (m), Attaché

M. Abdulrazzag Al-Rashed, Attaché

LAOS (Ambassade de la République Démocratique Populaire du Laos)

Ambassade: a s Ambassade de la République Democratique Populaire du Laos 2222 S Street North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tei. 202 332 6416 6417

M. Linthong Phetsavan, Premier secrétaire et Chargé d'Affaires, a.i.

M. Khenthong Nouanthasing, Premier secrétaire (Affaires economiques et commerciales)

LESOTHO (Haut-commissariat pour le Royaume du Lesotho)

Haut-commissariat: 202 avenue Clemow, Ottawa, Ontario, K1S 2B4, Tél: (613)236-9449, -0960 Fax: (613)238-3341

Son Excellence M. Raphael Ramaliche Kali, Haut-commissaire et M^{me} Theresia Mampitsuoa Kali. M. Mare Bothwick Letsapo (m). Troisième secrétaire M^{lle} Clare Lithonako Mokhele, **Attaché (Administration)**

LIBAN (Ambassade du Liban)

Ambassade: 640, rue Lyon, Ottawa, Ontario, K1S 3Z5. Tél: (613)236-5825. -5855 Fax: (613)232-1609

Son Excellence M. le Doctor Assem Salman Jaber, Ambassadeur et Mme Raghida Jaber

M. Gilbert Ghazi (m), Conseiller

M. Michel Haddad (m), Premier secrétaire

LIBÉRIA (Ambassade de la République du Libéria)

Ambassade: 160 rue Elgin, bureau 2600, Ottawa, Ontario, K1N 8S3. Tel: (613)232-1781.

Fax: (613)563-9869

M. Charles H. Wilson (m), Premier secrétaire et Chargé d'Affaires, a.i.

LIBYE (Ambassade de la Jamahiriya Arabe Populaire et Socialiste)

Ambassade: a/s Mission permanente de la Jamahiriya Arabe Populaire et Socialiste auprès des

Nations Unies, 309-315 East 48th Street, New York, N. Y., 10017, U.S.A.

Tél: (212)752-5775

Son Excellence M. le Dr Ali A. Treiki, Ambassadeur et Mme Treiki

LUXEMBOURG (Ambassade du Luxembourg)

Ambassade: a/s Ambassade du Luxembourg, 2200 Massachusetts Avenue North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tél: (202)265-4171. Fax: (202)328 8270

(Vacant) Ambassadeur

Mme Arlette Conzemius, Conseiller et Chargé d'Affaires, a.i.

MADAGASCAR (Ambassade de la République Démocratique de Madagascar)

Ambassade: 282 rue Somerset Ouest, Ottawa, Ontario, K2P 0J6. Tél: (613)563-2506. 2438. Fax: (613)231-3261

Son Excellence M. Andrianaivomanana Razafindramisa, Ambassadeur et M^{me} Albertine Razafindramisa

Mme Jocelyne Sylla-Lingaya (m), Conseiller

M. Joseph Galbert Rambeasolo (m), Attaché

M. Dominique Djaozanchy, Attaché

MALAISIE (Haut-commissariat pour la Malaisie)

Haut commissional. 60 the Botenic Office of the First Teller 1, 315(e), 5383-5484 Fax: (613)237-4852. Télex 053 3520

Son Excellence M. Dato Ahmad Fair Bin Abdul Hamid. Haut-commissaire et M. Catin Rue in Faiz

M. Sikkiq Firdause (m), Conseiller

M. Abdul Shukor B. Mohd Salieh (m), Premier secrétaire

M. M. Mukundan, Deuxième secrétaire (Information)

M Ng Hoo Hong Im I Deuxieme secretaire (Administration)

MALAWI (Haut-commissariat pour le Malawi)

Haut commissariat / avenue Ciemow Ottawa Ontario K1S 2A9 Te 1613-236 8931 Fax: (613)236-1054

Son Excellence M. Robert Gondwe, Haut-commissaire and Mine Esnatt Gondwe M Kennedy S A Moyo Imi Premier secretaire et Chef de la chancellerie M. David Ntonya ,m., Premier secretaire (Administration) M^{fle} Mtendere Bertha Msusa, Troisième secrétaire

MALI (Ambassade de la République du Mali)

50. avenue Goulburn. Ottawa. Ontario K1N 8C8 Tel 613-232 1501 3264 Fax: (613)232-7429

Son Excellence M. Ousmane Dembele. Ambassadeur et M. Habibatou Dembele M. Moussa Diakite (m). Conseiller M. Aliou N'Diave (m). Premier secrétaire

MALTE (Haut-commissariat pour la République de Malte)

Haut commissariat: A S Ambassade pour le Malte 2017 Connecticut Avenue North West Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel., 202,462,3611, Fax. (202,387,5470) Télex: 64231

Son Excellence M. Salvatore Stellini (m), Haut-commissaire M. Alfred M. Falzon, Premier secrétaire et Consul

MAROC (Ambassade du Royaume du Maroc)

Ambassade: 38. chemin Range, Ottawa, Ontario, K1N 8J4 Tel (613)236-7391, 7392 Fax: (613)236-6164

Son Excellence M. Tajeddine Baddou et Ambassadeur et Mine Marie A. Baddou

M. Mohamed Britel (m), Conseiller M. Abbas El Mokri (m), Ministre-plénipotentiaire

M. Bouchaïb Maaroufi (m), Conseiller (Affaires sociales)

M. Saïd Benmbarek (m), Premier secrétaire

M. Youns Tidjani (m), Premier secrétaire M^{me} Latifa Tazi (m), Troisième secrétaire M^{me} Naima Lazreq, Troisième secrétaire

M. Ahmed Bouizgarne (m), Attaché (Affaires financières)

M. Driss Belhaouat, Attaché

MAURICE (Haut-commissariat pour l'île Maurice)

Haut-commissariat: a/s Ambassade pour le Maurice, Van Ness Centre, Suite 134, 4301 Connecticut Avenue North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A Tél: (202)244-1491, -1492, Fax: (202)966-0983, Telex, 64362 MAUREMBA

Son Excellence M. Chitmansing Jesseramsing, Haut-commissaire et Mme Jesseramsing M. Jagdish Koonjul (m), Premier secrétaire

MAURITANIE (Ambassade de la République Islamique de Mauritanie)

Ambassade: a/s Mission permanente de la République Islamique de Mauritanie auprès des Nations Unies, 9 East 77th Street, New York, N. Y., 10021, U.S.A.

Tél: (212)737-7780. Fax: (212)472-3314. Télex: 311352

Son Excellence M. Mohamedou Ould Mohamed Mahmoud, Ambassadeur et M^{me} Fatimetou Mohamedou

M. Kharass Kane (m), Conseiller

M. Mohamed Mahmoud Ould el Ghaouth, Conseiller

MEXIQUE (Ambassade du Mexique)

Ambassade: 130, rue Albert, bureau 1800, Ottawa, Ontario, K1P 5G4. Tél: (613)233-8988, -9272,

-9917. Fax: (613)235-9123

Section consulaire: Tél: (613) 233-6665

Bureau du Alena: Tél: (613)235-7782. Fax: (613)235-1129

Son Excellence M. Jorge de la Vega, Ambassadeur et M^{me} Hermila de De La Vega

M. Jorge Castro-Valle, Ministre

M. le Major général Hector Lopez Ortega (m), Attaché de l'Air, Washington, D.C., U.S.A.

M. Manuel Angel Nunez (m), Ministre (Alena)

M. Antonio Gonzalez-Karg (m), Conseiller (Affaires économiques)

M. Jorge Aguilera N. (m), Conseiller

M. Gabriel Rosenzweig, Conseiller (Presse) M. Guillermo Ramos Uriarte, Conseiller (Agriculture & Sylviculture), Washington D.C., U.S.A.

M. Camilo Kawage-Vera, Premier secrétaire M. Jorge Alvarez-Fuentes (m), Premier secrétaire (Affaires culturelles)

(Vacant), **Deuxième secrétaire** M. Noé Elizondo (m), **Deuxième secrétaire** M^{me} Maria de la Paz Fernandez Cervantes, **Troisième secrétaire**

M. Dionisio Perez-Jacome, **Troisième secrétaire** M^{me} Georgina Csaszar, **Attaché** M^{me} Maria-Luz Alvarez-Wilson, **Attach**é

M^{me} Dolores C. de Parkinson, Attaché (Administration)

M^{me} Liselott Reyes, **Attaché** M^{me} Patricia Riveroll, **Attaché**

MONACO

(Voir Représentants consulaires au Canada)

MONGOLIE (Ambassade de la République Populaire Mongole)

Ambassade: a/s Ambassade de la République Populaire Mongole, 10201, Iron Gate Road. Potomac, Maryland 20854, U.S.A. Tel: (301)983-1962. Fax: (301)983-2140

Son Excellence M. Gendengiin Nyamdo, Ambassadeur et M^{me} Boldyn Navchaa

M. Dalhjavyn Sandag Deuxième secrétaire

MONTSERRAT

(Voir Antilles Orientales)

MOZAMBIQUE (Ambassade de la République Populaire du Mozambique)

Ambassade 1390 M Street North West Suite 510 Washington (1.C. 7573) ILS A Tél: (202)293-7146

Son Excerence M. Hipo to Pere ra Patricio Imili Ambassadeur designe

M. Alberto Maverengue Augusto, Deuxième secrétaire

M. Antonio Matonse, Attaché (Affaires consulaires)

M. Rosario Makayaka, Attaché (Affaires consulaires)

MYANMAR (Ambassade de l'Union de Myanmar)

Ambassade Les appartements Sandringham 85 chemie Range bureau 902 Ottava Ontario K1N 8J6. Tél: (613)232-6434, -6446. Fax: (613)232-6435

(Vacant). Ambassadeur

M Hia Pe Than Imi Premier secretaire et Chargé d'Affaires, a.i.

M. Myint Tun (m). Attaché

NÉPAL (Ambassade du Royaume du Népal)

Ambassade a s Ambassade du Royaume du Nepal. 2131 Leroy Place North West Wastington D.C.. 20008. U.S.A. Tel (202)667-4550 Fax (202)667-4550 Telex 440085 EVERU

(Vacant), Ambassadeur

M. Narayan D. Shrestha (m), Chargé d'Affaires, a.i.

M. le Lieutenant-colonel Dilip Karki (m), Attaché militaire

NICARAGUA (Ambassade de la République du Nicaragua)

Ambassade: 170, avenue Laurier ouest, bureau 908, Ottawa, Ontario, K1P 5V5 Tél: (613)234-9361.

Bureau Consulaire: (613)238-7677. Fax: (613)238-7666

Bureau Commercial: (613)238-4461.

Son Excellence M. le Dr Rene Sandino Arquello (m). Ambassadeur

Mme Mayra Zeledon-Neal, Conseiller (Affaires commerciales)

M^{me} Matilde Robelo Callejas. Premier secretaire (Affaires consulaires)

M^{me} Susan Gringsby (m), Conseiller

NIGER (Ambassade de la République du Niger)

Ambassade: 38. avenue Blackburn, Ottawa, Ontario, K1N 8A2 Tel (613)232 4291, 4292, 4293 Fax: (613)230-9808

Son Excellence M. Aboubacar Abdou, Ambassadeur et Mme Nave Abdou

M. Hassane Maïga Harouna, Premier secrétaire

M. Idrissa Amadou (m), Deuxième secrétaire

IIGERIA (Haut-commissariat pour la République Fédérale du Nigeria)

laut-commissariat: 295, rue Metcalfe, Ottawa, Ontario, K2P 1R9. Tél: (613)236-0521, 0522, 0523 Fax: (613)236-0529

ion Excellence M. Anthony E. Ayeni, **Haut-commissaire** et M^{me} Lucie A. Ayeni **1.** le Dr U.M. Williams (m), **Ministre-conseiller**

M. B.O. Amobi (m), Premier secrétaire

M. U. Danbaje (m), Premier secrétaire et Chef de la chancellerie

M. Adeshina Yusuph (m), Premier secrétaire M. Mohammed Sani (m), Deuxième secrétaire

M. Le Major Daniel O. Akintonde (m), Attaché militaire, naval et de l'air Adjoint

NORVÈGE (Ambassade du Royaume de Norvège)

mbassade: Royal Bank Centre, 90, rue Sparks, bureau 532, Ottawa, Ontario, K1P 5B4. Tél: (613)238-6571. Fax: (613)238-2765

Son Excellence M. Jan Edmund Nyheim, Ambassadeur et M^{me} Birgitta Kumlien-Nyheim

1. Arne Lundby, Conseiller

n le Lieutenant-colonel Jon Reidar Holte (m), Attaché de la défense ne l'el l'agre Lill Syversen, Attaché (Affaires consulaires)

NOUVELLE-ZÉLANDE (Haut-commissariat pour la Nouvelle-Zélande)

Haut-commissariat: Metropolitan House, 99, rue Bank, bureau 727, Ottawa, Ontario, K1P 6G3 Tél: (613)238-5991. Fax: (613)238-5707

Son Excellence M. Bruce M. Brown (m), Haut-commissaire

Mme Sarah A. Dennis (m), Haut-commissaire adjoint

M. le Colonel I.J. Duthie (m), Conseiller de la défense
Me Rosemary Lawrence, Premier secrétaire (Affaires consulaires et administratives)
Me Pamela J. Wilkinson (m), Premier secrétaire

DMAN (Ambassade du Sultanat d'Oman)

Ambassade: a/s Ambassade du Sultan d'Oman, 2342 Massachusetts Avenue North West. Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tél: (202)387-1980. Fax: (202)745 4933

> Bureau de Affaires Culturelles: 1717 Massachusetts Avenue North West, Suite 400. Washington, D.C., U.S.A. Tél: (202)387-2014

Son Excellence M. Awadh Bader Al-Shanfari (m), Ambassadeur

OUGANDA (Haut-commissariat pour la République de l'Ouganda)

Haut-commissariat: 231, rue Cobourg, Ottawa, Ontario, K1N 8J2. Tél: (613) 233-7797, -7798. Fax: (613)232-6689

Vacant), **Haut-commissaire** W^{lle} Florence Bakulumpagi-Wamala (m), **Haut-commissaire adjoint**

PAKISTAN (Haut-commissariat pour le Pakistan)

Haut-commissariat: Édifice Burnside, 151, rue Slater, bureau 608, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Tél: (613)238-7881. Fax: (613)238-7296

Son Excellence M. le Maréchal de l'air Hakimullah (m). Haut commissaire

M. Arif Kamal (m), Conseiller

M. Faiz Mohammed Khoso (m), Premier secrétaire M^{lle} Shasita Jaffery, **Attaché (Presse)**

Mile Commodore de l'air Nasir Mahmood Butti mi Attaché de la défense et de l'air Washington D.C., U.S.A.

Mile Colonel Haroon Bashir Khan, Attache militaire, Walinington, D.C. U.S.A.

Mile Capitaine Obaid Sadiq imi Attache naval. Wastington D.C. U.S.A.

PANAMA (Mission Permanente du Panama)

Ambassade 2862 McG | Terrace, North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tél: (202)483-1407. Fax: (202)483-8413

Son Excellence M. Jaime Ford Boyd, Ambassadeur et M."" Maria Lara de Ford

PAPOUASIE-NOUVELLE-GUINÉE (Haut-commissariat pour la Papouasie-Nouvelle-Guinée)

Haut commissariat 1615 New Hampshire Avenue Suite 300 Washington D.C. 20009 U.S.A. Tél: (202)745-3680. Fax: (202)745-3679.

Son Excellence Mme Margaret M Taylor, Haut-commissaire

PARAGUAY (Ambassade du Paraguay)

Ambassade 2400 Massachusetts Avenue North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tél: (202)483-6960, -6961. Fax: (202)234-4508

(Vacant) Ambassadeur M. Amado Martinez (m), Chargé d'Affaires, a.i.

PAYS-BAS (Ambassade du Royaume des Pays-Bas)

Ambassade: 275 rue Slater, 3e étage, Ottawa, Ontario, K1P 5H9 Tél (613)237-5030 Fax: (613)237-6471.

(Vacant), Ambassadeur

M. Jaap A. Walkate (m), Conseiller et Chargé d'Affaires, a.i.

M. G.J. Van Epen (m), Premier secrétaire (Affaires économiques et commerciales) M. H.E. Hageman (m), Premier secrétaire (Affaires culturelles et presse) M^{me} A.M. Schutter (m), Deuxième secrétaire

M. G. Van der Velden (m). Attaché (Affaires consulaires et administratrives)

M. le Colonel A.C. Tipkema (m), Attaché la défense M. P. Businger (m). Conseiller (Affaires sociales et agriculture)

M. le Dr P.M. op den Brouw, Attaché (Affaires technologiques et scientifiques), Washington. D.C., U.S.A.

M. le Dr B. Metz (m), Attaché (Santé et environnement), Washington, D C., U S A

M. I.de Jong (m), Attaché (Industrie), New York, N.Y., U.S.A M. F.H. de Man, Attaché, Washington, D.C., U.S.A

M. R. van der Lugt, Attaché (Affaires culturelles), New York, N.Y., U.S.A.

PÉROU (Ambassade du Pérou)

Ambassade: 170, avenue Laurier ouest, bureau 1007. Ottawa, Ontario, K1P 5V5 Tél: (613)238-1777, -1779 Fax: ((613)232-3062 Telex: 053-3754

Son Excellence M. Jorge Gordillo Barreto, Ambassadeur et M^{me} Norma Gordillo

M. Carlos Chichizola (m), Ministre

M. le Major général Luis Quinones, Attaché de l'air, Washington, D.C., U.S.A

M. Gino Giorffino (m), Premier secrétaire

M^{me} Gladys Garcia de Castaneda (m), Deuxième secrétaire

(Vacant), Troisième secrétaire

PHILIPPINES (Ambassade des Philippines)

Ambassade: 130 rue Albert, bureau 606 et 609. Ottawa. Ontario, K1P 5G4.

Tél: (613)233-1121, -1123. Fax: (613)233-4165

Son Excellence M. Ramon Diaz, Ambassadeur et Mme Mercedes I. Diaz M^{lle} Marcellana G. Desales, Ministre conseiller et Consul général

M. Leoncio R. Cardenas, Premier secrétaire et Consul

M. Crescente R. Relacion, Troisième secrétaire et Vice-consul

M. Jose S. Brillantes, **Attaché** M^{me} Josefina A. Villamayor (m), **Attaché**

M. Ildefonso G. Ocampo (m), **Attaché** M^{lle} Maria B. Paraiso, **Attaché**

Mile Maria Asuncion F. Inventor (m), Attaché

Mme Emma B. Castillo, Attaché Mme Edna L. Pataunia (m), Attaché

M. Bayani G. Sibug Jr. (m), Attaché

POLOGNE (Ambassade de la République de Pologne)

Ambassade: 443, avenue Daly, Ottawa, Ontario, K1N 6H3. Tél: (613)236-0468.

Fax: (613)232-3463

Son Excellence M. Alojzy Bartoszek, Ambassadeur et Mme Teresa Bartoszek

M. Wojciech Piatkowski (m), Premier secrétaire

M. le Lieutenant-colonel Waldemar Dziegielewski (m), Attaché militaire, naval et de l'air

M. Zbigniew Gurzynski (m), Premier secrétaire

M. Mieczyslaw Barski (m), Deuxième secrétaire

M. Piotr Popis (m), Attaché

M. Stanislaw Zawisza (m), Attaché

PORTUGAL (Ambassade du Portugal)

Ambassade: 645, promenade Island Park, Ottawa, Ontario, K1Y 0B8. Tél: (613)729 0883, -2922

Fax: (613)729-4236

Bureau consulaire: Tél: (613)729-2270

Son Excellence M. Pedro Paulo de Moraes Alves Machado, Ambassadeur et M^{me} Maria João

Alves Machado

M. António Gaspar Inocêncio Pereira, Premier secrétaire

M. le Capitaine Adriano Manuel de Sousa Beça Gil (m), Attaché naval, Washington, D.C., U.S.A

M. le Colonel José Pedro Mendes Arnaut Monroy, Attaché de l'air, Washington, D.C., U.S.A.

QATAR (Ambassade de l'État du Qatar)

Ambassade: a/s Mission permanente de l'État du Qatar auprès des Nations Unies, 747 Third

Avenue, 22nd Floor, New York, N. Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)486-9367, 9368

Fax: (212) 458-4952

Son Excellence M. le Dr Hassan Ali Hussain Al-Ni'Mah (m) Ambassadeur

M. Ali Salem Al-Kawari, Deuxième secrétaire

ROUMANIE (Ambassade de la Roumanie)

Ambassade: 655, rue Rideau, Ottawa, Ontario, K1N 6A3. Tél: (613)232-5345, -3001.

Fax: (613)567-4365

(Vacant), Ambassadeur

M. Adrian Petrescu (m), Ministre-conseiller et Chargé d'Affaires, a.i.

M. le Colonel Ioan Gheorgne Lepadat (m). Attaché militaire, naval et de l'air

RWANDA (Ambassade de la République du Rwanda)

Ambassade 121 promenade Sherwood Ottawa Ontario Kiry 3V1 Tel 613 723 5835 1321 Fax: (613)729-3291

Son Excellence M. Maximin Mazimpaka Segarayo. Ambassadeur M. Juvénal Kambanda (m), Troisième secrétaire

SAINT-CHRISTOPHE ET NEVIS (Haut-commissariat pour la Fédération de Saint-Christophe et Nevis)

(Voir Antilles orientales)

SAINTE-LUCIE (Haut-commissariat pour Sainte-Lucie)

(Voir Antilles orientales)

SAINT-MARIN

(Voir Représentants consulaires au Canada)

SAINT-SIÈGE (Nonciature Apostolique)

Nonciature apostolique: 724. avenue Manor, Parc Rockcliffe, Ottawa, Ontario, K1M 0E3 Tél: (613)746-4914. Fax: (613)746-4786

Son Excellence M. le très Revérend Carlos Curis, Pro-Nonce Apostolique Monseigneur Dante Pasquinelli, Conseiller

SAINT-VINCENT-ET-GRENADINES (Haut-commissariat pour Saint-Vincent-et-Grenadines)

(Voir Antilles orientales)

SALOMON (Haut-commissariat pour les Îles Salomon)

Haut-commissariat: a.s Mission Permanente aupres des Nations Unies, 820-2nd Avenue, Suite 800B, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tél: (212) 599-6194

Son Excellence M. Francis Bugotu (m), Haut-commissaire

SAMOA-OCCIDENTAL (Haut-commissariat pour le Samoa-Occidental)

Haut-commissariat: 820 Second Avenue, Suite 800 D. New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tél: (212)599-6196.

Son Excellence M. le Dr Tuaopepe Fili Wendt, **Haut-commissaire** et M^{me} Marita A Tuaopepe Wendt

SÃO TOMÉ ET PRÍNCIPE (Ambassade de São Tomé et Príncipe)

Ambassade: a/s Mission permanente de São Tomé et Príncipe auprès des Nations Unies 801 Second Avenue, Room 1504, New York, N. Y., 10017, U.S.A. Tél (212)697-4212

Son Excellence M. Joaquin Rafael Branco, Ambassadeur

M. Ovidio Piqueno. Premier secrétaire

SÉNÉGAL (Ambassade de la République du Sénégal)

Ambassade: 57, avenue Marlborough, Ottawa, Ontario, K1N 8E8. Tél: (613)238-6392

Son Excellence M. Pierre Diouf, Ambassadeur et M^{me} Clémentine Diouf

M. Alioune Diagne (m), Conseiller

M. Mamadou Gning (m), Conseiller (Affaires commerciales)

Mime Saramba Diakhate, Conseiller

M. Mouhamed Fadel Fall (m), Conseiller (Affaires culturelles)

M. Amadou Alv Sy (m), Premier secrétaire

M. Adama Dieye, Deuxième secrétaire

M. Maimouna Gueye (m), Attaché M. Papa Medoune Ndiaye (m), Attaché

SEYCHELLES (Haut-commissariat pour les Seychelles)

Haut-commissariat: 820, second avenue, suite 900F, New York, N.Y., 10017, U.S.A.

Tél: (212)687-9766. Fax: (212)808-4975

M. Marc Marengo, Haut-commissaire adjoint

SIERRA LEONE (Haut-commissariat pour le Sierra Leone)

Haut-commissariat: 1701-19th Street North West, Washington, D.C., 20009, U.S.A.

Tél: (202)939-9261

Son Excellence M. le Dr George Carew, Haut-commissaire

M. William B. Wright (m), Conseiller

M. le Dr Philip D. Sesay (m), Premier secrétaire

M. Alfred M. Jacobs, Attaché (Affaires financières)

SINGAPOUR (Haut-commissariat pour la République de Singapour)

Haut-commissariat: Two United Nations Plaza, 25th floor, New York, N. Y., 10017, U.S.A. Tél: (212)826-0840, -0841, -0842, -0843, -0844. Fax: (212)826-2964

Son Excellence M. le Dr Chew Tai Soo, Haut-commissaire et Mme Foo Wai Lin

M. Mark Hong Tat Soon (m), Haut-commissaire adjoint et Ministre-conseiller \mathbf{M}^{me} Iris Chin Choo Geddis (m), Premier secrétaire

M. Burhanudeen Abdul Gafoor, Premier secrétaire

SOUDAN (Ambassade de la République du Soudan)

Ambassade: 85 chemin Range, bureau 407, Ottawa, Ontario, K1N 8J6. Tél: (613)235-4000. -4999 Fax: (613)235-6880

(Vacant), Ambassadeur

M. ElTayeb Ali Ahmed (m), Chargé d'Affaires, a.i.

M. le Brigadier général Mangoub Ahmed Abdelfarag (m). Attaché militaire, de l'air et naval. Washington, D.C., U.S.A.

(Vacant), Attaché (Administration)

SRI LANKA (Haut-commissariat pour la République Socialiste Démocratique de Sri Lanka)

Haut commissariat 85 chimin Range bijreaux 10.1 104 201 Ottawa Ontario # 1N 8 r Tél: (613)233-8440, -8449 Fax: (613)238-8448

Son Excellence M. Walter Gregory Rupes righe. Haut-commissaire et M.* Constance E. en.

Serenie Rupesinghe

Poshpa A approuna in Ministre-conseiller (Affaires commerciales)

M^{me} Chitranganee Wagiswara (m), Premier secrétaire

M. K.W. Karunaratna (m), Attaché

(Vacant), Ministre, Washington, D.C., U.S.A.

SUEDE (Ambassade de Suède)

Ambassade Mercury Court, 377 rue Dalhous e Ottawa Ontario K1N 9N8 Tei -613 236 8553 Fax: (613)236-5720. Télex: 053-3331 SVENSK OTT

Son Excellence M. Hakan Arvid Berggren, Ambassadeur et Mme Marianne Berggren.

M. Lennart Linner (m), Conseiller M^{me} Gunn Axelsson (m), Conseiller

M. Claes Jernaeus (m), Attaché (Presse)

(Vacant), Conseiller (Travail), Washington, D.C., U.S.A.

M Sven A Lundin (m) Conseiller (Agriculture) Washington DC. USA

M le Commodore Ulf Edman (m) Attache (Defense) Stockholm Sweden

SUISSE (Ambassade de Suisse)

Ambassade: 5, avenue Marlborough, Ottawa, Ontario, K1N 8E6 Tel (613)235 1837 1838 Fax: (613)563-1394. Telex: 053-3648

Son Excellence M. Ernst Andres. Ambassadeur et M. Marie Louise Andres.

M. Thomas Feller, Conseiller

M. Claude Crottaz (m), Attaché

M. Urs Müller (m), Attaché

M. Christophorus von Arb (m). Conseiller (Affaires scientifiques et technologiques) Washington, D.C., U.S.A.

M. Martin Büechi, Attaché (Affaires scientifiques et technologiques), Washington D.C., U.S.A.

M. le Major général Hans Duerig (m). Assistant de l'Attaché de la défense, Washington, D.C. U.S.A.

M. le Colonel Hans Ruedi Ruesch, Assistant de l'Attaché de la défense, Washington, D.C., U.S.A.

SURINAME (Ambassade de la République du Suriname)

Ambassade: a s Ambassade de la République du Suriname, Van Ness Center, 4301 Connecticut Avenue North West. Suite 108, Washington D.C. 20008, U.S.A. Tel (202)244-7488-7590, -7591, -7592. Télex: (202)244-5878

Son Excellence M. Willem Alfred Udenhout, Ambassadeur désigné

M^{lle} Georgine E. Van Dillenburg, Chargé d'Affaires, a.i.

SWAZILAND (Haut-commissariat pour le Royaume du Swaziland)

Haut-commissariat: 130 rue Albert, Suite 1204, Ottawa, Ontario, K1P 5G4, Tel (613)567, 1480 Fax: (613)567-1058. Télex: 053-3185.

Son Excellence MMe Mary Madzandza Kanya, Haut-commissaire, et M. Leo L. Kanya, M Sicelo Milliot Dlamini, m). Premier secretaire (Administration)

(Vacant), Premier secrétaire (Information)

(Vacant), Premier secrétaire (Administration)

Mile Lynette Nxumalo, Troisième secrétaire Mile Thabsile Rachel Dlamini, Attaché (Administration)

SYRIE (Ambassade de la République Arabe de Syrie)

Ambassade: 2215 Wyoming Avenue, North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A.

Tél: (202)232-6313. Fax: (202)234-9548

Son Excellence M. Walid Al-Moualem (m), Ambassadeur

Mile Bushra Kanafani, Ministre-conseiller et Chargé d'Affaires, a.i.

TANZANIE (Haut-commissariat pour la République-Unie de Tanzanie)

Haut-commissariat: 50, chemin Range, Ottawa, Ontario, K1N 8J4. Tél: (613)232-1500, -1509. Fax: (613)232-5184

Son Excellence M. Fadhil D. Mbaga, Haut-commissaire et Mme Elizabeth Mbaga

Mile Julie C. Manning, Ministre-plénipotentiaire

(Vacant), Conseiller

M. Andy A. Mwandembwa, Premier secrétaire

M. Bruno L. Ngawambala (m), Attaché

TCHAD (Ambassade de la République du Tchad)

Ambassade: 2002 R Street North West, Washington, D.C., 20009, U.S.A. Tél: (202)462-4009

Son Excellence M. Mahamat Ali Adoum, Ambassadeur et Mme Fatima Adoum

M. Lémave Favitsou Boulaudi (m), Conseiller

TCHÉCOSLOVAQUIE (Ambassade de la République fédérative tchèque et slovaque)

Ambassade: 50, Rideau Terrace, Ottawa, Ontario, K1M 2A1, Tél: (613)749-4442, 4450.

Fax: (613)749-4989

Son Excellence M. Rudolf Schuster, Ambassadeur, et Mme Irena Schusterova

M. Vladimir Rychlik (m), Conseiller

M. Tomás Racek (m), **Premier secrétaire** M. Juraj Kosmel (m), **Troisième secrétaire (Affaires économiques scientifiques et** technologiques)

M. le Lieutenant-colonel Milos Krampera (m), Attaché militaire et de l'air

M. Ladislav Konarik (m), Attaché

M. Vladimir Hipsky (m), Attaché

M. Kanel Ponocny (m), Attaché (Administration)

THAÎLANDE (Ambassade du Royaume de Thaïlande)

Ambassade: 180, promenade Island Park, Ottawa, Ontario, K1Y 0A2. Tél: (613) 722-4444.

Fax: (613)-722-6624.

Bureau commercial: 275 rue Slater, bureau 1801, Ottawa, Ontario, K1P 5H9.

Tél: (613)238-4002, Fax: (613)238-6226

Son Excellence M. Chawat Arthayukti, Ambassadeur et Mme Savalak Arthayukti

M. Apiphong Jayanâma (m), Ministre

M. Sumrual Inthasuwan (m), Conseiller

M. Marut Jitpatima (m), Premier secrétaire M. Pasan Teparak (m), Premier secrétaire

M. Tomwit Jarnson, Deuxième secrétaire M^{me} Annop Soonjan, Troisième secrétaire

M. Rusm Jalichandra (m), Deuxième secrétaire

M^{me} Rachanee Thongsima (m), Troisième secrétaire

M. Sukhanya Pinanpatanaku, Troisieme secretaire

Mile Colone, Van Anand im Attache (Defense), Waltington Inc. USA

M ld Ayawongae m Conseiller (Affaires commerciales)

M. Suphat Saguanders, Premier secretaire (Affaires commerciales)

TOGO (Ambassade de la République du Togo)

Ambassade 12 chemin Range Ottawa Ontario K1N 8J3 Ter (613)238 5916 5917 Fax: (613)235-6425

Son Excellence M. Kossivi Osseyi. Ambassadeur et M. "Abla Sika Osseyi

M Folly Glidgito Akakpo Conseiller (Affaires economiques et commerciales)

M Nyatefe K Sokpor m. Premier secrétaire (Information et Affaires culturelles)

M. Tondoma Lalle, Attaché (Affaires consulaires)

M. Kouass Salakor (ml Attache (Affaires financieres)

Mile Afua Wolou, Attaché

TRINITÉ-ET-TOBAGO (Haut-commissariat pour la République de Trinité-et-Tobago)

Haut-commissariat 75, rue Albert bureau 508, Ottawa, Ontario, K1P 5E7, Tel. (613)232, 2418. -2419. Fax: (613)232-4349

Son Excellence Mme Laila Valere, Haut-commissaire et M. Michaei Valere

(Vacant), Premier secrétaire

(Vacant), Attaché militaire

Mme Pearl Wilson, Ministre-conseiller et Chef de mission

M^{lle} Greta Gay, Attaché (Administration) M^{me} Yasmin Boban (m), Attaché (Finance)

TUNISIE (Ambassade de la République Tunisienne)

Ambassade: 515. rue O'Connor, Ottawa, Ontario, K1S 3P8 Tél (613)237 0330, -0332 Fax: (613)237-7939

Son Excellence M Khalifa El Hafdhi, Ambassadeur et Mme Habiba El Hafdhi

M. Hachem Ben Achour (m), Conseiller

Mohamed El Habib Aouididi (m), Premier secrétaire

M. Mohamed El Habib Aouididi (m), Premie M^{fle} Jamila El Ouaer, **Deuxième secrétaire**

M. Mohamed Tajeb Lassoued. Attaché (Finances et administration)

TURQUIE (Ambassade de la République de Turquie)

Ambassade: 197, rue Wurtemburg, Ottawa, Ontario, K1N 8L9 Tel (613)232-1577, 1578 Fax: (613)232-5498

Son Excellence Ali Tinaz Tuygan, Ambassadeur

M. Mehmet Akat. Conseiller

M le Colonel Dincer Kızılırmak (m). Attaché militaire, naval et de l'air

M Ali M. Dalbay, Conseiller (Affaires économiques et commerciales)

M. Ugur Dogan (m), Conseiller
M^{ile} Nilgun Tonguc (m). Conseiller adjoint (Affaires économiques et commerciales)

M. Osman Ozturk (m), Attaché

M. Tuncay Senlen (m), Attaché (Affaires consulaires)

M. Necmettin Emre (m), Attaché

M. Orhan Ordu (m), Attaché

M. Ibrahim Tarkan (m), Attaché

M. Mehmet Serkin (m), Attaché

UNION DES RÉPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIÉTIQUES (Ambassade de l'Union des Républiques Socialistes Soviétiques)

Ambassade: 285, rue Charlotte, Ottawa, Ontario, K1N 8L5. Tél: (613)235-4341, 236-1413 Fax: (613)236-6342

Bureau de presse: 400, rue Stewart, bureau 1108-1110, Ottawa, Ontario, K1N 6L1 Tél: (613)236-7228, -7229

Section consulaire: 52, chemin Range, Ottawa, Ontario, K1N 8J5. Tél-(613)236 7220, -8215

Bureau commercial: 95, rue Wurtemburg, Ottawa, Ontario, K1N 8Z7. Tél: (613)236-1222

Son Excellence M. Richard Ovinnikov, Ambassadeur et M^{me} Ludmila D. Ovinnikova

M. Vassili D. Sredin (m), Ministre-conseiller

M. Vladimir P. Pletnev (m), Conseiller (Affaires commerciales)

M. Andrei V. Kroutskikh (m), Conseiller

M. Igor V. Lobanov (m), Conseiller (Presse et information)

M. Alexei N. Rodionov (m), Conseiller

M. Andrei A. Tchoupine (m), Premier secrétaire

M. Alim S. Djambourchine (m), Attaché (Agriculture)

M. Jouri V. Bogaevski (m), Premier secrétaire

M. Vladimir P. Lavrentiev (m), Premier secrétaire

M. Leonid I. Ponomarenko (m), Premier secrétaire

M. Alexandre A. Fedosseev, Premier secrétaire (Affaires scientifiques et technologiques)

M. Grigori I. Machkov (m), Deuxième secrétaire

M. Andrei E. Saratov, Deuxième secrétaire

M. Andrei V. Stoulov (m), Deuxième secrétaire (Presse et information)

M. Serguei O. Tretiakov (m), Deuxième secrétaire

M. Valentine V. Izbitskikh (m), Troisième secrétaire

M. Leonid A. Jarkov (m), Troisième secrétaire

M. Gennadi M. Odinoki (m), Attaché M. Vladimir S. Seleznev (m), Attaché

M. Vladimir S. Seleznev (m), Attaché
M. Vladimir Morozov (m), Attaché

M. Andrei Matveev (m), Attaché M. Gennadi N. Tchebotarenko (m), Conseiller et Consul

M. Vitali N. Domoratski (m), Deuxième secrétaire (Affaires consulaires)

M. Serguei Volodomanov (m), Deuxième secrétaire (Affaires consulaires)

M. le Colonel Valeri I. Romamenko (m), Attaché militaire, naval et de l'air M. le Lieutenant-colonel Vladimir V. Maslennikov, Attaché de l'air adjoint

M. le Lieutenant-colonel Nikolai Demko, Attaché militaire, naval et de l'air adjoint

M. le Major Anatoly Triphonov (m), Attaché militaire, naval et de l'air adjoint

URUGUAY (Ambassade de l'Uruguay)

Ambassade: 130, rue Albert, bureau 1905, Ottawa, Ontario, K1P 5G4. Tél: (613)234-2727

Bureau consulaire: tél: (613)234-2937

(Vacant), Ambassadeur

M. Alcides Cendoya (m), Ministre-conseiller et Chargé d'Affaires, a.i.

M. Fernando Ochoteco (m), Troisième secrétaire

VENEZUELA (Ambassade du Venezuela)

Ambassade: 32, route Range, Ottawa, Ontario, K1N 8J4. Tél: (613)235-5151 -5154. Fax: (613)235-3205

Bureau de l'Attaché militaire, de l'air et naval: 475, rue Elgin, bureau 706, Ottawa. Ontario, K2P 2E6, Tél: (613)232-8668. Télex: (613)232-1879.

Son Excellence M. Vladimir Gessen, Ambassadeur et M^{me} Maria Mercedes Pantin de Gessen

M^{me} Rosa E. Lisbon, Ministre-conseiller

Mile Colone Artile Carrere Millero Im. Assistant Attaché militaire, naval et de l'air

M. Sergio Ramirez, Attaché (Presse)

Mile Beatriz Arias, Attache M^{me} Saide Saud, Attache

VIET-NAM (Ambassade de la République Socialiste du Viêt-Nam)

Ambassade 85 rue Range, bureau 802 Ottawa Ontario Te. 613 565 0300 2292 Fax: (613)565-2595. Telex: 053-3205.

(Vacant), Ambassadeur

M. Lai Xuan Chieu (m), Chargé d'Affaires, a.i.

M^{me} Nguyen Thi Quang (m), Deuxième secrétaire

M. Minh Do Van (m), Troisième secrétaire

YÉMEN (Ambassade de la République du Yémen)

Ambassade 350, rue Sparks, bureau 1100, K1R 7S8 Tel (613)232 8525 8582 Fax: (613)232-8276.

Son Excellence M. Mohamed Saed Ali (m). Ambassadeur et M Nagwa Ali

M. Ismail M. Al-Kibsi (m), Ministre-plénipotentiaire

M. Hammad Hammad (m), Attaché

YOUGOSLAVIE (Ambassade de la République Fédérale Socialiste de Yougoslavie)

Ambassade. 17, avenue Blackburn, Ottawa Ontario, K1N 8A2 Tel (613)233 6289 Fax: 613)233-850

Son Excellence M. Goran Kapetanovic, Ambassadeur et Mme Visnja Kapetanovic

(Vacant), Conseiller

M. Gradimir Bugarski (m), Premier secrétaire

M. Dejan Guzina (m), Deuxième secrétaire

M. le Colonel Dragan Ikonomovic (m), Attaché militaire naval et de l'air, Washington, D.C. U.S.A.

ZAÏRE (Ambassade de la République du Zaïre)

Ambassade: 18 chemin Range, Ottawa, Ontario, K1N 8J3 Tel (613)236-7103, 7104, 4815 Fax: (613)567-1404. Telex: 053-4314

Son Excellence M. Kaweta Milombe Sampassa. Ambassadeur et M^{me} Kasongo Kanafu Sampassa

M. Kalombo Kabundi Lukusa. Ministre-conseiller

M^{me} Chikuru Chirezi, Conseiller

M. Akafamo Sindani, Conseiller

M. Basiala N'Gbonga Monga Matandi, Premier secrétaire

M. Ongoba Tetu Nabu, Attaché (Technique)

M. le Colonel Monzili Zabili Ndualu. Attaché militaire, naval et de l'air, Washington, D.C., U.S.A.

M. Mwanguv Nawei, Premier secrétaire

ZAMBIE (Haut-commissariat pour la République de Zambie)

Haut-commissariat: 130 rue Albert, bureau 1610, Ottawa, Ontario K1P 5G4 Tél (613)563 0712 Fax: (613)235-0430

Son Excellence M Kebby S.K Musokotwane Haut-commissaire et M^{me} Regina M Musokotwane M. le Brigadier géneral Joseph Ngosa Chitomfwa (m.), Haut-commissaire adjoint

M. I.B.L. Tompwe (m), Premier secrétaire

M. Z.P. Silabo (m), **Premier secrétaire**M. Kenneth Anthony Nkwabilo (m), **Deuxième secrétaire**M^{ile} Ngoza Simwanza, **Troisième secrétaire**

ZIMBABWE (Haut-commissariat pour la République du Zimbabwe)

Haut-commissariat: 332, rue Somerset ouest, Ottawa, Ontario, K2P 0J9, Tél. (613)237-4388, -4389, -4484

Son Excellence M. Munyaradzis S. Kajese, Haut-commissaire et M^{me} Rose Kajese

M^{me} Pavelyn Tendai Musaka, Conseillère

M. Solomon Mhlanga (m), Conseiller (Education)

M. E. P. Chiutsi (m), Premier secrétaire (Affaires politiques et économiques)

M. Wilbert C.T.T. Dumber, Premier secretaire (Affaires commerciales)

M. Hamamiti Everson Chikwanha (m), Deuxième secrétaire M. Edward Hugh Martin Madziire (m), Troisième secrétaire

M^{me} Lorraine Mquni, **Troisième secrétaire**

M^{lle} Maryline Mutepfa, Troisième secrétaire

M. le Lieutenant-colonel Michael Muchena (m), Attaché (Défense), Washington, D.C., U.S.A.



Représentants consulaires au Canada

(m) Agent accompagné par son conjoint

AFRIQUE DU SUD

Montreal Que 1. Place Ville Marie, bureau 2615 H3B 4S3 Tel (819)878 9217 Fax: (514)878-3973

M. Jacques de Villiers (m) Consul

M. Allan Graham Moore (m) Vice-consul

M[®] Barabra Fourie Vice consul (Administration)

Juridiction Provinces de Quebec, du Nouveau Brunswick de l'Île du Prince Édouard, de la Nouvelle-Écosse et de Terre-Neuve.

Toronto, Ont.: Stock Exchange Tower, 2, First Canadian Place, bureau 2515, rues King et

York, M5X 1E3. Tel: (416)364-0314. Fax:(416)363-8974

M. Johan B. van Rooyen (m) Consul

M. David C. Brewis (m) Vice-consul

M. Albertus Johannes van Zyl (m) Consul (Affaires commerciales) M^{lie} Nelda Smith Vice-consul

Juridiction: Toutes les provinces et tous les territoires.

ALLEMAGNE

840, 6^e Avenue Sud Ouest, bureaux 337-338, T2P 3E5, Tél. (403)269-5900 Calgary, Alta.:

Fax: (403)265-3783

M. Osmar Beltzner Consul honoraire

Juridiction: Province de l'Alberta au Sud de la 52e latitude et les cites de Calgary.

Medicine Hat et Lethbridge.

1220 Place Manulife, rue 10180-101, T5J 3S4. Tél: (403)422-6175, -6176. Edmonton, Alta.:

-6177. Fax: (403)425-9768

M. le Dr Wolgang Schanz Consul général

M. Rudolf Berkner (m) Consul M. Holger Fraider (m) Vice-consul M^{le} Imke Grote Officier consulaire

Juridiction: Provinces de l'Alberta, de la Saskatchewan, du Manitoba et les Territoires du

Nord-Quest.

Halifax, N.-E.: Edifice Banque de Commerce, 1809, rue Barrington, bureau 708, B3J 3K8.

Tél: (902)420-1599

M. le Dr Edgar Gold Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Nouvelle-Écosse et de l'Île-du-Prince-Édouard.

370, rue Frederick, N2H 2P3, Tél: (519)576-8650 Kitchener, Ont.:

M. Peter Dietrich Kruse Consul honoraire

Juridiction: Comtés de Brant, Middlesex, Norfolk, Oxford, Perth, Waterloo et Wellington

Montréal, Qué.: 3455, rue de la Montagne, H3G 2A3, Tél: (514)286-1820. Fax: (514)286-0175

M, le Dr Michael Schmidt Consul général et M^{me} Annerose R.M.L. Schmidt

M^{fle} Marianne Bath (m) Consul général adjoint

M. Christoph Hoepfner (m) Consul M^{me} Leila Hemberger (m) Vice-consul

M. Hartwig Hars (m) Vice-consul M. Karl Forster (m) Officier consulaire M^{le} Ingrid Seeliger Officier consulaire

M. Herbert Staudt (m) Officier consulaire

Juridiction: Provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse, de

l'Île-du-Prince-Édouard, de Terre-Neuve et le comté de Carleton dans l'Ontario.

Régina, Sask.: 3534, chemin Argyle, S4S 2B8. Tél: (306)586-8762

M. le Dr Guenter Kocks Consul honoraire

Juridiction: Province de la Saskatchewan.

Saint-John's, T.N.: 22, avenue Poplar, A1B 1C8, Tél: (709)753-7777 Fax: (709)579-2305

M. Gunter Sann, Consul honoraire,

Juridiction: Province de Terre-Neuve.

Toronto, Ont.: 77. chemin Admiral, M5R 2L4, Tél: (416)925-2813, -2814, -2815

Fax: (416)925-2818

M. le Dr Henning Leopold von Hassell Consul général et M^{me} Renate von Hassell

M. Walter Leuchs (m) Consul général adjoint

M. watter Leuchs (m) Consul general adjoint M. Dieter Schmidt (m) Consul M^{tle} Diane Roehrig Vice-consul M. Hans Christoph von Beschwitz (m) Vice-consul M. Petra Arnhold (m) Vice-consul Mr. Dieter Gebhardt (m) Officier consulaire Mile Maria Anna Puertinger Officier consulaire M. Frank Hunsruegge Officier consulaire

Juridiction: Province de l'Ontario (sauf le comté de Carleton).

Vancouver, C.B.: World Trade Centre, 999 Canada Place, bureau 704, V6C 3E1.

Tél: (604)684-8377, Fax: (604)684-8334

M. Siegfried Haller Consul général et Mme Waltraud Haller

M. Marcel Tancré Consul

M^{me} Beate Wissmeyer (m) Vice-consul M. Peter Speyrer (m) Vice-consul

M. Peter Speyrer (m) Vice-consul

M. Petra Speyner (m) Vice-consul

M. Waldemar Schroeppel (m) Officier consulaire

Mile Erika Mueller Officier consulaire

Mile Andreas Otto Officier consulaire

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon.

Winnipeg, Man.: 208-310, rue Donald, R3B 2H4. Tél: (204)947-0958

M. Gerhard Spindler Consul honoraire

Juridiction: Province du Manitoba.

ANTIGUA-ET-BARBUDA

Centre Médical Quinpool, 6156, chemin Quinpool, B3L 1A3. Tél: (902)422-1243. Halifax, N.-É.:

Fax: (902)429-9014

M. Castor H.F. Williams Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, de

l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve.

Toronto Ont

60 avenue St. Clair Est. bureau 205, M4T 1N5. Tel. (416)961(3085) Fax: (416)961-7218

M^{lle} Constance M. Blackman Consul M^{me} Geri-Anne D. Seaforth (m) Vice-consul M. Guy A. Yearwood (m) Vice-consul honoraire

ARGENTINE

Montréal, Que

2000, rue Peel, bureau 620, H3A 2W5 Tél (514)842 6582, 3369

Fax: (514)842-5797

M. José Isaac Garcia Ghirelli (m) Consul général M. Gustavo A. Arambarri (m) Consul général adjoint

AUSTRALIE

175, rue Bloor Est, bureau 314, 3e étage, M4W 3R8 Tél (416;323-1155 Toronto, Ont...

M. Terence W. Hunt Consul general et Mme Margaret D. Hunt

M. Admet Ali (m) Consul

Juridiction: Province de l'Ontario à l'Ouest de Kingston et au nord d'Arnprior. Le reste de la province de l'Ontario, le Quebec et les provinces maritimes sont sous la

juridiction du Haut-commissariat pour l'Australie à Ottawa.

World Trade Centre Office Complex, bureau 602, 999 Place Canada, V6C 3E1 Vancouver, C.B.: Tél: (604)684-1177

M. John Newell (m) Consul

Juridiction: Provinces de la Colombie Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan et du

Manitoba: le Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

AUTRICHE

Calgary, Alta .:

1131, chemin Kensington Nord-Ouest, T2N 3P4. Tél: (403)283-6526

Fax: (403)283-4909

M. Hans Ockermueller Consul général honoraire

Juridiction: Province de l'Alberta

1718, rue Argyle, bureau 710, B3J 3N6. Tél: (902)429-8200. Fax (902)425-0581 Halifax, N.-É.:

M Michael Novac Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Nouvelle Écosse, du Nouveau-Brunswick, de

l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve.

Montréal, Qué :: 1350, rue Sherbrooke Ouest, bureau 1030, H3G 1J1. Tél: (514)845-8661

M^{me} Ulrike Billard-Florian Consul honoraire général

Juridiction: Province de Québec.

2401, promenade Saskatchewan, bureau 100, S4P 4H9 Tél: (306)359-7777. Régina, Sask.:

Fax: (306)522-3299

M. Anthony E. F. Merchant Consul honoraire

Juridiction: Province de la Saskatchewan

Toronto, Ont.: 390, rue Bay, bureau 2018, M5H 2Y2. Tél: (416)863-0649

M. le Professeur Hans Abromeit Consul général honoraire M^{me} le Dr Jutta Szep-Kroath Vice-consul honoraire

Juridiction: Province de l'Ontario.

Vancouver, C.B.: 525, rue Seymour, V6B 3H7. Tél: (604)687-3338

M. Graham Puleston Clarke Consul honoraire M. Michael Kent Norville Vice-consul honoraire

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon.

BAHREÏN

Montréal, Qué.: 1869, boulevard René-Lévesque Ouest, H3H 1R4. Tél: (514)931-7444

M. Abdulnabi Mosayeb Mohamed, Consul M. Fouad Al-Jalaema Vice-consul

BARBADE

Montréal, Qué.: 800, boulevard René-Lévesque, bureau 2535, H3B 1X9. Tél: (514)861-2988

(Vacant) Consul honoraire

M. le Dr Horace Goddard Consul honoraire

Toronto, Ont.: 5160, rue Yonge, bureau 1800, North York, Ontario, M2N 6L9.

Tel: (416)512-6565/6/7/8. Fax: (416)512-6580.

M. Wendell H. Kellman Consul général M. Ronald Junior Rock Consul M. John B. Blackman Jr. Vice-consul M^{me} Joyce Gibson Vice-consul M. Gregory Armstrong Vice-consul M^{me} Barbara Browne Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta et de la

Colombie-Britannique.

Vancouver, C.B.: 1200, Vancouver Centre, Case Postale 11544, 654 rue Georgia Ouest. V6B

4N7. Tél: (604)681-5500

M. Harold D. Saunders Vice-consul honoraire

BELGIQUE

Calgary, Alta.: 908, 18^e Avenue Sud-Ouest, T2P 0H1. Tél: (403)244-1445. Fax: (403)244-2095

M. Bernard Callebaut Consul honoraire

Juridiction: Districts de Calgary, Drumheller, Hanna, Lethbridge, MacLeod, Medecine Hat

et Red Deer.

Edmonton, Alta.: Bureau 1500, 10250-101 Rue, T5J 3P4. Tél: (403)425-1082. Fax: (403)

466-2832.

M. George de Rappard Consul honoraire

Juridiction: Districts de Peace River, Grande Prairie, Edmonton, Vegreville et Wetaskiwin

Halifax, N.E. Case postale 1590. Succursale "M" B3J 2Y3 Tel (902)423 6324

M. Joz. De Belie Consul honoraire

Juridiction Provinces de la Nouvelle Ecosse, du Nouveau Brunswick et de

l'Île-du-Prince-Édouard.

London, Ont 111 rue Waterloo, N6A 2M4 Tel (519)672 8660 Fax (519)645 8920

M. Frank Swinnen Consul honoraire

Juridiction: Comtes d'Essex, Kent, Lambton, Elgin, Middlesex, Oxford, Norfolk, Brant,

Perth, Huron, Waterloo et Haldimand.

Montréal, Qué.: 1001, boulevard de Maisonneuve Ouest, bureau 1250, H3A 3C8

Tel: (514)849-7394 Fax (514 844-3170. Telex. 052-68691

M. Joseph Poncin (m) Vice-consul

M. Louis Heyvaert (m) Agent consulaire

Juridiction: Provinces de Quebec, du Nouveau Brunswick, de la Nouvelle Ecosse, de

l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve.

Québec, Qué.:

(Vacant) Consul Honoraire

Juridiction: Province de Québec.

Saskatoon, Sask.: a/s M. C. Graphics Incorporée, 2310, avenue Millar, S7C 2C4.

Tél: (306)665-3500

M. John Hudson Consul honoraire

Juridiction: Province de la Saskatchewan.

St. John's, T.N.: (Vacant)

Juridiction: Province de Terre-Neuve

Toronto, Ont.: 2, rue Bloor Ouest, bureau 2006, M4W 3S2. Tél: (416)944-1422.

Fax: (416)844-1421. Telex: 06-23564

M. Robert Devriese Consul général et M^{me} Godelieve Devriese

M. Godfried Bouquillon (m) Vice-consul

M. Carlo Cop (m) Agent consulaire

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba et de la Saskatchewan.

Vancouver, B.C.: 3 Centre Bentall, 2900-595 rue Burrard, V7X 1J5. Tél: (604)687-5053.

Fax: (604)688-2827. Telex: 04-54201

M. Dirk Devuyst Consul honoraire

Mme Monique Poncelet-Ghelevns Vice-consul Honoraire

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britanique,

Winnipeg, Man.: 15, Acadia Bay, R3T 3J1. Tél: (204)261-1415

M. Paul Deprez Consul honoraire

Juridiction: Province du Manitoba.

BELIZE

Montréal, Qué.: 1080, Côte Beaverhall, H2Z 1S8. Tél: (514)871-4741.

M. Harry Bloomfield Consul honoraire

BÉNIN

Montréal, Qué.: 429, avenue Viger Est, H2L 2N9. Tél: (514)287-1583, 769-6088

Mme Marie B. Archambault Consul honoraire

Juridiction: Province de Québec

Calgary, Alta.: 700-1207 11e Avenue Sud-Ouest, T3C 0M5, Tél.: (403)245-8405, Fax:

(403)245-5158. Télex: 03-827662 SGCANADA CGY

M. Dale Simmons Consul honoraire

Juridiction: Province de l'Alberta

BOLIVIE

Edmonton, Alta.: 11231, avenue Jasper, T5K 0L5. Tél: (403)488-1525. Télex 037-2991

M. Carlos Pechtel Consul général honoraire

M. William Pechtel Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Alberta, de la Saskatchewan, du Manitoba et les Territoires du

Nord-Ouest.

Montréal, Qué.: 18, avenue Severn, Westmount, H3Y 2C7. Tél: (514)989-5132

M^{me} Pilar Arto Consul honoraire

M^{me} Katherine Mirchandani Vice-consul honoraire

Vancouver, C.B.: 702-1045, rue Howe, V6Z 2A9. Tél: (604)685-8121, -8124. Fax: (604)687-1141

M. Alan Stewart Andree Consul honoraire

BOTSWANA

Toronto, Ont.: 14, promenade Sud, M4W 1R1. Tel: (416)978-2495. Fax: (416)324-8239

M. Douglas G. Hartle Consul Honoraire

BRÉSIL

Edmonton, Alta.: (Vacant)

Juridiction: Ville d'Edmonton

Halifax, N.-É.: 3630, chemin Kempt, Case Postale 8870, Station "A". B3K 3Y4.

Tél: (902)455-9638

M. Raymond W. Ferguson Consul honoraire

Juridiction: Province de la Nouvelle-Écosse.

Montréal, Qué 2000 rue Mansfield bureau 1700, H3A 3A5 Tél (514)499 0968 Fax (514)499 3963

M. Jose Mauricio Bustani. Consul general et M. Janine Monique Bustani.

Mme She a Maria de Oliveira (m.) Consul M. Andre Telixeira de Carvairo (m.) Vice consul

M. José Alberto Sodré Da Hora Agent consulaire

Juridiction. Provinces de Ouebec, de l'Île du Prince Edouard, de Terre Neuve, du Nouveau Brunswick, de la Nouvelle Ecosse et la Ville d'Ottawa

St. John's, T.N.:

(Vacant) Consul honoraire

Juridiction: Ville de St. John's.

Toronto, Ont.: 77, rue Bloor Ouest, bureau 1109, M5B 1M2. Tel (416)922-2503

Fax: (416)922-1832

M. Régis Novaes de Oliveira Consul genéral et M^{me} Paula Barbara Carrer-Novaes de Oiveira

Juridiction: Provinces de l'Ontario (sauf la ville d'Ottawa) et du Manitoba.

Vancouver, C.B.: 1140 rue Pender Ouest, bureau 1300, V6E 4G1. Tél: (604)687-4589.

Fax: (604)681-6534

M. Joan Gualberto Marques-Porto Consul géneral et M^{me} Paula Marques Porto M^{me} Maria Luisa Es Corel Escurel de Moraes (m) Consul et Délegue commercial

Juridiction: Provinces de l'Alberta, de la Colombie Britannique, de la Saskatchewan, les

Territoires du Nord-Ouest et le Territoire du Yukon.

BULGARIE

Toronto, Ont.: 100, rue Adelaide Ouest, bureau 1410, M5H 1S3. Tél: (416)363-7307, 7308.

Fax: (416)368-3505

Bureau du Délégué commercial: Bureau 1405. Tél: (416)368-1034, -1035

M. Tchavdar C. Mladenov Consul général

M. Ivan Dragnevski Consul et Chef de la section du Commerce

M. Simeon A. Mollov Consul

(Vacant) Consul (Vacant) Consul

Juridiction: Colombie Britannique, Alberta, Saskatchewan, Manitoba et Ontario

BURKINA FASO

Toronto, Ont.: 372, rue Bay, bureau 610, M5H 2W9. Tél: (416)867-8669

M. Peter K. Large Consul honoraire

Juridiction: Province de l'Ontario.

Montréal, Qué.: 1400, rue Sauvé Ouest, bureau 214, H4N 1C5. Tél: (514)337-1030

M. Pierre Bastien Consul honoraire

Juridiction: Province de Québec.

BURUNDI

4017, rue Lacombe, H3T 1M7, Tél: (514)739-5204 Montréal, Qué .:

M. Jean-Guy Laurendeau Consul honoraire

RÉPUBLIQUE CENTRAFRICAINE

225, rue St.-Jacques Ouest, 3e étage, H2Y 1M6. Tél: (514)849-8381 Montréal, Qué .:

M. Jean-François Boisvert Consul général honoraire

112, rue Dalhousie, bureau 201, G1K 4C1, Tél: (418)692-1532 Québec, Qué.:

M. Marc Dorion Consul honoraire

CHILI

1010, rue Sherbrooke Ouest, bureau 710, H3A 2R7. Tél: (514)499-0405 Montréal, Qué .:

(Vacant) Consul général

Juridiction: Provinces de Québec, de Terre-Neuve, du Nouveau-Brunswick, de la

Nouvelle-Écosse et de l'Île-du-Prince-Édouard.

1240, rue Bay, bureau 700, M5R 3L9. Tél: (416)924-0106, -0112 Toronto, Ont.:

M^{lle} Magdalena Balduzzi Consul général

Juridiction: Provinces de l'Ontario et du Manitoba.

Vancouver, C.B.: 1250-1185, Georgia ouest, V6E 4E6. Tél: (604)681-9162.

M. Fernado Cousiño Consul général

M. Ricardo Tudela (m) Consul honoraire M. Daniel Mondaca (m) Consul honoraire

Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, le Juridiction:

Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

RÉPUBLIQUE POPULAIRE DE CHINE

240, rue St. George, M5R 2P4. Tél: (416)964-7260, 324-6466(VISA), 324-6422 (Protocole). Fax: (416)324-6468 Toronto, Ont.:

M. Tang Fuquan (m) Consul général M. Zhang Guobin (m) Vice-consul général

M. Zhang Ruilian Consul général adjoint

M. Li Zhi (m) Consul

M. Liu Dianqiu (m) Consul

M. Zhu Wenyuan Consul

M. Wang Fuyuan Consul
M. Zhao Zhenyu (m) Consul
M. Lin Quingyun (m) Consul

M. Li Xiaoqu (m) Consul M. Wu Hanyun (m) Consul

M. Deng Chenghua (m) Consul

M. Zhou Wenrui (m) Consul M. Fan Yanjun (m) Consul

M. Chen Wenshen Vice-consul

M. Xie Peihong (m) Vice-consul

M. Deng Fanhua Vice-consul

M^{me} Wang Xiaofang (m) Vice-consul

Juridiction: Province de l'Ontario.

Vancouver, B.C. 3380, rue Granville V6H 3K3. Tei 1604/736.3910. Fax 1604/734.0154.

M. An Wenbin (m) Consul général

M. Yu Xuezhi (m) Consul général adjoint

M Yan Huimin (m) Consul M Li Xinmao (m) Consul

M. Liang Shugen (m) Consul M. Yan Shixun (m) Consul M^{me} Pu Jubao (m) Consul

M. Cui Huixin (m) Consul

M. Li Wangrong Consul

M Tian Chenggiang (m) Consul

M. Fan Ying (m) Consul M. Sui Qi Shui (m) Consul

M. Xiong Citangliang M. Wen Zhenci (m) Vice-consul

M. Zhao Wenlan Consul M^{me} Ma Shu (m) Vice-consul

M Li Rong (m) Vice-consul Me Mu Lan (m) Vice-consul

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique.

CHYPRE

Montréal, Qué .: 2930, rue Édouard Montpetit, bureau PH2, H3T 1J7, Tél: (514)735-7233

M. M.P. Païdoussis Consul honoraire

COLOMBIE

1010. rue Sherbrooke Ouest, bureau 420, H3A 2R7, Tél; (514) 849-4852, -2929. Montréal, Qué .:

Fax: (514)849-4324

M. German Charry Consul général

Juridiction: Provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick, de Nouvelle-Écosse, de

Terre-Neuve et de l'Île-du-Prince-Édouard.

Toronto, Ont.: 1, rue Dundas Ouest, Bureau 2108, M5G 1Z3. Tél: (416)977-0098,

> M. Eduardo Osorio (m) Consul général M^{me} Edith Andrade (m) Vice-consul

Section commerciale: 401, rue Bay, bureau 2410, M5H 2Y4. Tél: (416)363-2618,-2619. Fax: (416)363-1821. Télex: 06218878

(Vacant) Consul (Affaires commerciales)

Juridiction: Province de l'Ontario (sauf la région de la Capitale nationale).

Vancouver, C.B.: 5476, rue Alberta, V5Y 3M3 Tél: (604)325-1934

M^{me} Beatriz De Horry Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, du

Manitoba et le Territoire du Yukon.

CONGO

Montréal, Qué.: 2, avenue Cedar, Pointe Claire, H9S 4Y1.

M. Marcel P. Pigny Consul honoraire

CORÉE

Montréal, Qué.: 1000, rue Sherbrooke Ouest, bureau 1710, H3A 3G4. Tél: (514)845-3243, -3244

Fax: (514)845-8517

M. Sung Hong Choi Consul général et Mme Wha Boo Choi

M. Si-Young Lee (m) Consul
M. Young Wook Kwon (m) Consul

Juridiction: Provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle Écosse, de

l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve.

Toronto Ont.: 439, avenue University, bureau 700, M5G 1Y8. Tél: (416)598-4608, -4609,

-4610, -5465

M. Byung Hae Lee Consul général et Mme Bok Soon Park

M. Youn Jong Han (m) Consul
M. Young Cheul Kim (m) Consul
M. Kwang Soo Yon (m) Consul
M. Chung Ha Yoon (m) Consul
M. Chung Ha Yoon (m) Consul

M. Dong Eung Lee (m) Consul M. Hyo Sung Park (m) Consul

(Vacant) Consul

M. Joo Hyun Kim (m) Vice-consul M. Jong Nam Park (m) Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Ontario (sauf la municipalité régionale d'Ottawa-Carleton) et du

Manitoba.

Vancouver, C.B.: 1066, rue Hastings Ouest, bureau 830, V6E 3X1. Tél: (604)681-9581.

Fax: (604)681-4864

M. Doo Bok Lee Consul général M. Hong Cheul Park (m) Consul M. Eui Seung Hwang (m) Consul M. Bu Guan Jeon (m) Consul (Vacant) Consul (Vacant) Vice-consul

M. Sun Tai Kim (m) Vice-consul M. Jin Woong Park (m) Vice-consul

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, le

Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

COSTA RICA

Montréal, Qué.: 894, Bellerive, Lonqueil, J4J 1A7, Tél: (514)651-0472.

M^{me} Montserrat Romero-Royo (m) Consul général

Toronto, Ont.: 164, chemin Avenue, M5R 2H9. Tél: (416)961-6773

M. Peter A. Kircher Consul général honoraire

Vancouver, B.C.: 1111, rue Melville, bureau 600, V6E 3V6. Tél: (604)669-0797

M. William Andrew Dow Consul honoraire M^{me} Mary Jean Cooke Vice-consul honoraire

CÔTE D'IVOIRE

Montreal, Que 2525, Havre des Îles, bureau 402 B. Chomedey, Laval, H7W 4C5 Tél: (514)688-7473

M. André Vannerum Consul honoraire

Toronto, Ont. 260, rue Adelaide Est, Case postale 90, M5A 1N0 Tel (416)862 8060

M. J.T.A. Wilson Consul honoraire

Vancouver, B.C.: Centre World Trade, 999 Canada Place, Suite 400, V6C 3C1 Tél: (604)681-2111 Fax: (604)681-0437

M. Jim O'Hara Consul honoraire

CUBA

Montréal, Qué.: 1415, avenue des Pins Ouest, H3G 282, Tél (514)843-8897, Telex 052-5228

M. Eufino Jesus Fernandez (m) Consul général M. Alberto Rio (m) Consul et Délégué commercial

M. Carlos Sánchez (m) Consul

M. Calixto M. Iñiguez (m) Vice-consul

M Carlos Barros (m) Vice-consul et Délegue commercial adjoint

M. Orlando Brito (m) Vice-consul

Juridiction: Provinces de Quebec, du Nouveau Brunswick, de Terre-Neuve, de la Nouvelle-Écosse et de l'Île-du-Prince-Édouard.

Toronto, Ont.: Le complexe Crossways, 2340 rue Dundas Ouest, Bureau G-35, M6P 4A9. Tél: (416)535-2637, -2664. Fax: 416)535-1520, Telex: 06-22226

M. Alfredo Evelio Armenteros (m) Consul général M. Carlos Hurtado Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, Colombie-

Britannique, Territoire du Yukon et Territoires du Nord-Ouest.

DANEMARK

Calgary, Alta.: 1235, 11^e Avenue sud-ouest, T3C 0M5, Tél: (403)245-5755

M. Kai Mortensen Consul honoraire

Juridiction: Ville de Red Deer et la partie de la province de l'Alberta au Sud de Red Deer.

Edmonton, Alta.: 10235, 101e Rue, bureau 1112, Tour Oxford, T5J 3G1. Tél: (403)426-1457.

Fax: (403)453-1279

M. Donn Larsen Consul honoraire

Juridiction: Partie de la province de l'Alberta au Nord de Red Deer.

Halifax, N.-É.: 1525, rue Birmingham, Case postale 3550 Sud, B3J 3J3, Tél: (902)429-5680

M. H.I. Mathers Jr. Consul honoraire

Juridiction: Province de la Nouvelle-Écosse.

2020, rue University, bureau 1527, H3A 2A5. Tél: (514).849-5391. Montréal, Qué .:

Fax: (514)288-3704

M. Michel Blouin Consul honoraire

Juridiction: Province de Québec (sauf la ville de Québec).

22, chemin Millar, S4S 1N2, Tél; (306)586-1442 Régina, Sask.:

M. Gordon Allen Rasmussen Consul honoraire

Juridiction: Province de la Saskatchewan

Saint-Jean, N.B.: 133, rue Prince William, bureau 306, Édifice Harbour, Case postale 6639

Succursale "A", E2L 4S1, Tél: (506)634-7320

M. Eric Lawrence Teed Consul honoraire

Juridiction: Province du Nouveau-Brunswick.

St. John's, T.N.: Chemin Kenmount, Case Postale 8220, Succursale "A", A1B 3N6.

Tél: (709)722-6910. Fax: (709)739-0924

M. Peter Norman Outerbridge Consul honoraire

Juridiction: Province de Terre-Neuve.

151, rue Bloor Ouest, bureau 310, M5S 1S4. Tél: (416)962-5661. Fax:(416)962-Toronto, Ont.:

3668

M. Erling Harild Nielsen Consul général

M. Flemming Crawfurd (m) Consul et Délégué commercial

M. Jorgen Holm Jensen (m) Consul

Juridiction: Toutes les provinces et territoires.

Vancouver, C.B.: 475, rue Howe, bureau 1102, V6C 2B3. Tél: (902)684-5171.

Fax: (604)682-8054

M. Finn Karlo Petersen Consul honoraire

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon.

Winnipeg, Man.: 111, avenue Mountbatten, R3P 0P5. Tél: (204)837-1099

M Anders Bruun Consul honoraire

Juridiction: Province du Manitoba.

RÉPUBLIQUE DOMINICAINE

Place Scotia, 20^e étage, Tour Esso, 10060 avenue Jasper, T5J 3R8. Edmonton, Alta.:

Tél: (403)423-1888. Fax: (403)424-0934

M. Robert W. Hladun Consul honoraire

1650, Maisonneuve Ouest, bureau 302, H3H 2P3. Tél: (514)993-9008. Montréal, Qué .:

Fax: (514)933-8450.

M^{me} Esmeralda Villanueva (m) *Consul général* M^{lle} Cynthia Virginia Contin *Vice-consul*

M. Robert Loinaz Vice-consul

Québec, Qué .: (Vacant) Saint-Jean, N.B.: 59 Broad, E2L 1Y3.

M. John Driscoll Consul honoraire

St. John's, T.N.: 10, avenue Forest, A1C 3J9

Mme M.G. Renout Consul honoraire

Vancouver, C.B 808-1445, avenue Marpole, V6H 1S5 Tel (604)738-1414

M. Andrew Leung Consul honoraire

ÉGYPTE

3754, chemin Côte des Neiges, H3H 1V6 Tél (514)937-7781, -7782 Montréal, Qué .:

Fax: (514)937-0588

M. Sherif Mahmoud Sharara. Consul general et Mme Nagla Ibrahim Fahmi Katafi M^{fle} Afat Aly Sayed El Mazariky Consul

(Vacant) Consul

M. Ezzat Elsayed Elkolaly (m) Consul (Affaires commerciales)

M. Ayman Gamal Mousharafa (m) Vice-consul M. Ibrahim Abdel Moety Ahmed (m) Vice-consul

M. El Sayed Abbas Mohamed Hassanein (m) Vice-consul

M. Moustafa Gamal Eissa (m) Vice-consul

M. Mohamed Nagi Salem Vice-consul

(Vacant) Vice-consul (Vacant) Vice-consul

Juridiction: Provinces maritimes, provinces de Québec et de l'Ontario (l'exception

d'Ottawa-Hull).

EL SALVADOR

Vancouver, B.C.: (Vacant)

M. Jeffrey Rodd Moore Consul honoraire

ÉQUATEUR

Montréal, Qué .: 1010, rue Ste-Catherine Ouest, bureau 625, H3B 3R3. Tél: (514)874-4071.

Fax: (514)931-0252

M. Gabriel Garces Consul général M^{me} Edith Muñoz Consul honoraire

Juridiction: Provinces de Québec et Terre-Neuve, la Nouvelle-Écosse,

l'Île-du-Prince-Édouard et le Nouveau-Brunswick.

Toronto, Ont.: 151, rue Bloor Ouest, bureau 470, M5S 1S4. Tél: (416)968-2077.

Fax: (416)968-3348

M. Jorge Lasso Casares Consul général

M. José Núñez Consul

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, des Territoires du

Nord-Ouest et le Territoire du Yukon.

Calgary, Alta.: 600-510, 5e Rue Sud-Ouest, T2P 3S2, Tél: (403)265-4826, Fax: (403)265-4807

M. Gordon Lentz Consul honoraire

Vancouver, C.B.: 1151, rue Georgia Ouest, bureau 420, V6E 3H4. Tél: (604)689-0481 Fax: (604)689-1596

M. John J. Fedyk Consul honoraire

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique.

ESPAGNE

Calgary, Alta.: 140, promenade Point, bureau 6, Point McKay, Nord-Ouest, T3B 4W3.

Tél: (403)283-9902

M. Steve Jacksi Vice-consul honoraire

Halifax, N.-É.: 1525, rue Birmingham, Case postale 3550 Sud, B3J 3J3. Tél: (902)429-5680

M. Louis Holmes Vice-consul honoraire

Montréal. Qué .: 1, place Westmount, bureau 1456, avenue Wood, H3Z 2P9, Tél: (514)935-5235,

Fax: (514)935-4655

Affaires commerciales: Place Bonaventure, Mart E, 10 Elgin, Case Postale 1137. H5A 1G4. Tél: (514)866-4914 -4915

M. Luis Arias (m) Consul général

M. Emilio Guerra (m) Consul et Délégué commercial

Juridiction: Provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse, de

l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve.

Québec. Qué .: 1085, avenue de Bougainville, G1S 3B1. Tél: (418)688-9872

M^{me} Françoise Robitaille St-Cvr Vice-consul honoraire

Saskatoon, Sask.: 118 Laval Crescent, S7H 4K5. Tél.: (306)373-2814

M. Felix Teodoro Oteruelo Vice-consul honoraire

13. croissant Gilham, Mount Pearl, A1N 3C6. Tél: (709)726-8000. St. John's, T.N.:

Fax: (709)726-9891

M. Nathaniel Cooper Vice-consul honoraire

1200, rue Bay, Bureau 400, M5R 2A5. Tél: (416)967-4949. Fax: (416)967-4949. Toronto, Ont.:

Fax: (416)925-4949

Consulat (Commerce): 55, rue Bloor Ouest, bureau 1204, M4W 1A5.

Tél: (416)967-0488, Fax: (416)968-9547

Consulat (Tourisme): 102, rue Bloor Ouest, bureau 1400, M4W 2B8.

Tél: (416)961-3131, Fax: (416)961-1992

Vice-consul honoraire: 199 route McAllister, Downsview, M3H 2DI.

Tél: (416)630-4673

M. Antonio Bullon Camarosa (m) Consul général

M. Enrique Alva (m) Consul (Affaires commerciales)

M. José A. Nuñez (m) Consul (Affaires touristiques)

M. Pedro Arenas Vice-consul honoraire

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta, de la

Colombie-Britannique, le Territoire du Yukon et les Territoires du Nord Ouest.

Vancouver, C.B.: 3738 rue Parker, Burnaby, V5C 3B1. Tel: (604) 294-5523

M. Joaquin Ayala Vice-consul honoraire

ESTONIE

Toronto, Ont 958 Avenue Broadview, bureau 202, M4K 2R6 Tel (416) 461 0764 Fax: (416)461-0448.

M. Ilmar Heinsoo Consul général Honoraire

Juridiction. Les provinces de l'Ontario, Manitoba et Saskatchewan

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE

615, Macleod Trail Sud-Est, bureau 1050, T2G 4T8 Tel: (403)266 8962 Calgary, Alta.:

> M. Robert J Kott (m) Consul genéral et Mme Barbara Kott (Vacant) Consul (Vacant) Vice-consul M^{me} Patricia B. Foran Vice-consul

M. Dennis W. Merz (m) Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Alberta, du Manitoba de la Saskatchewan, les districts de MacKenzie et Keewatin (Territoires du Nord-Ouest).

Bureau 910, Tour Cogswell, Scotia Square, B3J 3K1, Tél: (902)429 2480 Halifax, N.-É.:

> M George C. Lannon (m) Consul général et M^{me} Margarita Lannon Mlle Susan E. Alexander Vice-consul

Juridiction: Provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse, de l'Île-du-Prince-Edouard et de Terre-Neuve.

Place Félix Martin, 455, boulevard René-Lévesque, case postale 65, K2Z 1Z2 Montréal, Qué .: Tél: (514)281-1886.

M. Andrew F. Antippas (m) Consul général et M^{me} Judith Antippas

M. John P. Riley (m) Consul M. Gene B. Marshall (m) Consul

M. Gene B. Marshall (m) Consul
M. Geoffrey H. Walser (m) Consul
M. Harry L. Orr (m) Consul
M. Harry L. Orr (m) Consul
M. H. Richard Sindelar III Consul
M. H. Richard Sindelar III Consul
M. Melvin T. Spence (m) Consul
Vacant) Consul
(Vacant) Vice-consul
M. William R. Stewart (m) Vice-consul
M. William R. Stewart (m) Vice-consul
M. Caroll Stricker Vice-consul

M. Carol L. Stricker Vice-consul

Juridiction: Province de Québec: comtés de: Argenteuil, Bagot, Beauharnois. Berthier, Brome, Châteauguay, Chambly, Compton, Deux-Montagnes, Drummond, Hochelaga, Huntington, Iberville, Jacques Cartier, Joliette, La Prairie, Laval, L'Assomption, Maskinongé, Mississquoi, Montcalm, Napierville, Richelieu, Richmond, Rouville, Shefford, Sherbrooke, Soulanges, Stanstead, St-Hyacinthe, St-Jean, Terrebonne, Vaudreuil, Verchères, Yamaska.

Québec, Qué.: 1, rue Ste Geneviève, 2 terrasse Dufferin, Case postale 939, G1R 4T9. Tél: (418)692-2095

> M. William C. McCahill Jr. Consul général M. Stuart A. Dwver Vice-consul

Juridiction: Province de Québec comtés de: Abitibi, Athabaska, Beauce, Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Dorchester, Frontenac, Gaspé (Est et Ouest), Kamouraska, Levis, l'Islet, Lotbinière, Matane, Megantic Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Rimouski, Saguenay, St-Maurice. Témiscouata, Wolfe,

Foronto, Ont.: 360, avenue University, M5G 1S4, Tél: (416)595-1700

M. Micheal L. Durkee (m) Consul général et M^{me} Marilyn Durkee M. John R. Ratigan (m) Consul M. William H. Tolson (m) Consul M. Dale V. Slaght (m) Consul M. Jack Richardson Consul

M. Gert Lindenau (m) Consul M. Raymond R. Baca (m) Consul M. Lincoln V. Benedicto (m) Consul M. James P. Callahan (m) Consul M. John A. Quintus Consul

M. Ronald S. Robinson Consul M. John J. Fogarasi (m) Consul M. Daniel Santos Jr. (m) Consul M^{me} Jo Carole Potter Consul

M. Leonard A. Hill Consul

M. David William Boyce Vice-consul Mile Mary S. Crowley Vice-consul M^{fle} Mary S. Crowley *Vice-consul* M^{me} Carol D. Shuh *Vice-consul* Mile Mary Teirlynck Vice-consul

M. John W. Merriwether (m) Vice-consul

M. Nicholas J. Greanias Vice-consul

Juridiction: Province de l'Ontario comtés et districts de: Algoma, Brant, Bruce, Cochrane, Dufferin, Durham, Elgin, Essex, Grey, Haldimand, Haliburton, Halton, Hastings, Huron, Kenora, Kent, Lambton, Lennox et Addington, Lincoln, Manitoulin, Middlesex, Muskoka, Nipissing, Norfolk, Northumberland, Oxford, Parry Sound. Peel, Perth, Peterborough, Prince Edward, Rainy River, Simcoe, Sudbury. Témiskamingue, Thunder Bay, Victoria, Waterloo, Welland, Wellington, Wentworth et York.

Vancouver, C.B.: 1075, rue Georgia Ouest, V6E 4E9. Tél: (604)685-4311

M. David T. Johnson (m) Consul et M^{ile} Scarlett Swan M. Micheal A. Betcher (m) Consul M. Keith Powell II (m) Consul M. Stephan Wasylko (m) Consul M. Jack P. Orlando (m) Consul Mime Joyce A. Deshazo Consul M. Edward Frie Divson (m) Consul M. Edward Frie Divson (m) Consul

M Edward Eric Dixson (m) Consul Me Debra Ann Juncker Vice-consul

Mile Phyllis D. Speck Consul

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon.

FIDJI

Ottawa, Ont.: 130, rue Slater, suite 750, K1P 6E2. Tél.: (613)233-9252. Fax: (613)594-8705.

D. D. Elaine Pressman Consul honoraire

16285, 108^e Avenue, V3R 6C5, Tél: (604)589-9582. Surrey, C.B.:

M. Raj Gopal Pillai Consul honoraire

FINLANDE

Calgary, Alta 900 350 7" Avenue Sud Ouest T2P 3N9 Tel :403 260 1403

Mile Judith Marlane Romanchuk Consul honoraire

Jundiction: Ville de Calgary.

Edmonton, Alta Hötel Westin, 10135 100" Rue T5J 0N. Tel (403)426 7865

M. Christian Graefe Consul honoraire

Juridiction: Province de l'Alberta (sauf la ville de Calgary).

Montréal, Qué.: 1, Place Ville Marie, bureau 3725, H3B 3P4 Tel (514)878 9641

M. John B. Claxton Consul honoraire

Juridiction: Ville de Montréal.

Québec. Qué: Édifice Mérici, 801, Chemin St Louis, bureau 200, G1S 1C1, Tel (418)683-3000

M. Henri Grondin Consul honoraire

Juridiction: Province de Québec (sauf la ville de Montréal).

Régina, Sask.: 700 Édifice de la Banque Royale, 2010-11^e Avenue, S4P 0J3.

Tél: (306)757-1641

M. Gordon J. Kuski Consul honoraire

Juridiction: Province de la Saskatchewan.

Saint-Jean, N.B.: Case postale 7174, Succursale "A", E2L 4S6. Tél: (506)634-7450

M. Thomas L. McGloan Consul honoraire

Juridiction: Province du Nouveau-Brunswick.

Sault Ste Marie, Ont.: 29, promenade Pageant, P6B 5J7. Tél: (705)942-6196

M. Raimo Viitala Consul honoraire

Juridiction: Ville de Sault Ste Marie.

Sudbury, Ont.: 219, rue Pine, P3C 1X4. Tél: (705)674-4289

M. Teuvo Eloranta Consul honoraire

Juridiction: Régions de Sudbury, Manitoulin et Algoma.

Thunder Bay, Ont.: 76, rue Algoma Nord, Case postale 2870, P7B 5G3. Tél: (807)344-9161

M. Seppo Päiväläinen Consul honoraire

Juridiction: Régions de Kenora, Patricia, Rainy River et Thunder Bay.

Timmins, Ont.: 5 rue Birch, P4N 6C8, Tél: (605)264-7857

M^{me} Margaret Kangas Consul honoraire

Juridiction: Régions de Cochrane, Témiskamingue et Timmins.

Toronto, Ont.: 1200, rue Bay, bureau 604, M5R 2A5, Tél; (416)964-0066

Bureau commercial: (416)964-7400

M. Peter Von der Pahlen Consul

M. Olavi Pöllänen (m) Consul et Délégué commercial M. Erkki Sirkkola (m) Consul

M. Jouko Patrikka (m) Vice-consul et Délégué commercial adjoint

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de Québec, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse, de Terre-Neuve et de l'Île-du-Prince-Édouard.

Vancouver, C.B.: 1176, rue Ouest Georgia, bureau 1120, V6E 4A2. Tél: (604)688-4483

Section commerciale: bureau 1100. Tél: (604)687-6366

M. Keijo Seppälä Consul général honoraire

M. Aarne T. Hildén (m) Consul et Déléqué commercial

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, le Territoire du Yukon et les

Territoires du Nord-Ouest.

Winnipeg, Man.: 500-360, rue Main, R3C 3Z4, Tél: (204)942-7458

M. Robert Purves Consul honoraire

Juridiction: Province du Manitoba.

FRANCE

Chicoutimi, Qué.: 1596, avenue Bégin, G7H 5T6. Tél: (418)549-2195

M. François Brochet Consul honoraire

Edmonton, Alta.: Highfield Place, 10010-106^e Rue, Bureau 300, T5J 3L8, Tél: (403)428 0232.

M. Claude Berlioz Consul général et Mme Michèle Berlioz

M^{fle} Virginie Corteval Consul

Juridiction: Provinces de l'Alberta, du Manitoba, de la Saskatchewan et les Territoires du

Nord-Ouest.

Halifax, N.É.: 6234, rue Lawrence, B3L 1J9. Tél: (902)429-7170.

M. Roland Bonne L. Consul honoraire

Moncton, N.-B.: 250, rue Lutz, Case postale 1109, E1C 8P6. Tél: (506)857-4191

M. Michel Couthures Consul général
M^{me} Dominique Evanno (m) Vice-consul

M. Jacques Salins (m) Vice-consul (Affaires culturelles)

M^{me} Françoise Chiasson (m) Vice-consul (Presse et information)

Juridiction: Provinces de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, de

l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve à l'exception de la partie du Labrador située à l'Ouest du 60^e méridien; la partie de la province de Québec

située à l'Est du 60^e méridien.

2 Elysée, Place Bonaventure, Case postale 177, H5A 1A7. Tél: (514)878-4381 Montréal, Qué.:

M. Jean-Pierre Beauchataud Consul général et M^{me} Marie Beauchataud M^{me} Marthe Roch-Meyrand (m) Consul général adjoint

M^{me} Annick Dangla-Bacci (m) Consul

M^{fie} Jaqueline Videau (m) Vice-consul M. Georges Guiblet (m) Vice-consul (Presse)

Mme Arma Cublier Vice-consul (Affaires culturelles)

M. Pierre-Henri Guignard (m) Vice-consul

Section commerciale: International Trade Center, Place Bonaventure, Case postale 177, H5A 1A7, Tel (514-878-9851, Fax -514-878-3677 Télex: 05561219

M. Edouard Sicat (m) Consul et Délégué commercial M. Gerad Maureta (m) Vice-consul M. Eric Noitakis (m) Consul et Delegue commercial adjoint

Juridiction: La partie de la province de Quebec bordee à l'Ouest par la limite Est de la province d'Ontario, au Nord par la limite Nord du comte d'Abito, a l'Est par les limites Est des comtes de Nicolet, Maskinonge, Athabaska, Wolfe et Compton

North Sydney, N.E. 190 rue Brook, Case Postale 308, B2A 3M4 Tel. (902)794 3676

M^{me} Thérèse Goora Vice-consul honoraire

1110, avenue des Laurentides, G1S 3C3 Tél: (418)688-0430 Québec, Qué.:

M Camille Rohou Consul general et Mme Marie Rohou

Edith Ravaux Consul général adjoint M^{me} Alice-Anne Médard Vice-consul

M. Roland Gayer Vice-consul

M. Didier Brizard (m) Vice-consul M^{me} Denise Morgan-Van Bochove (m) Vice-consul

M. Roger Malassis (m) Vice-consul

Presse et information: 25, rue St-Louis, Québec, G1R 3Y8. Tél. (418)688-0430

M. Grégoire Chilovsky (m) Vice-consul

Service culturel et scientifique: 25, rue St. Louis, G1R 3Y8. Tel: (418)688-0430

M. Gilbert Erouart (m) Consul (Affaires culturelles)

M. Arnaud Littardi (m) Vice-consul M. Philippe Clergeot (m) Vice-consul (Vacant) Vice-consul (Affaires Culturelles)

Juridiction: La partie de la province de Québec comprise entre: à l'Ouest, la Baie d'Hudson et la limite Est de la province d'Ontario, au Sud la limite Nord du comte d'Abitibi, au Sud-Ouest, les limites Est des comtés d'Abitibi et de Maskinonge, les limites Sud-Est des comtes de Saint-Maurice et Champlain et les limites Est des comtés de Nicolet, Athabaska, Wolfe et Compton, plus la partie de la province de Terre-Neuve située à l'Ouest du 60° meridien à l'exception de la partie de la province de Québec situé à l'Est de ce même meridien.

Case postale 3663, S4P 3N8. Tél: (306)545-9912 Régina, Sask.:

M. René Rottiers Vice-consul honoraire

St-Boniface, Man.: (Vacant)

St. John's, T.-N.: 19, rue Diefenbaker, A1A 2M2.

M. Pierre Morin Vice-consul honoraire

Saskatoon, Sask.: 920 Saskatchewan Crescent Est. S7N 0L5 Tél: (306)933-5003

M. Bernard M. Michel Vice-consul honoraire

1101, Chemin du Lac Ramsey, Cit 3, Boîte Postale 18, P3E 5J2. Sudbury, Ont.:

Tél: (705)674-8583.

M. Onesime Tremblay Consul honoraire

Foronto, Ont.: 130, rue Bloor Ouest, bureau 400, M5S 1N5, Tél: (416)925-8041, -8233 (visas),

Fax: (416)925-3076

M. Pierre Antoine Berniard Consul général

M. Serge Lakkis (m) Consul

Juridiction: Province de l'Ontario (sauf la région de la Capitale nationale).

Section commerciale: 210, rue Dundas Ouest, bureau 800, M5G 2E8. Tél: (416)977-1257. Fax: (416)977-9671

M. Maxime Jacob (m) Consul et Délégué commercial M. Noël Bonnefoy (m) Vice-consul M. Pascal Coste Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Saskatchewan et du Manitoba

Service culturel: 55 avenue University, bureau 615, M5J 2H7. Tél: (416)366-9665

M. Paul Hassoun (m) Vice-consul (Affaires culturelles)

Vancouver, C.B.: Édifice Vancouver, 736, rue Granville, bureau 1201, V6Z 1H9. Tél: (604)681-4345, 2301 (visas)

M. Bernard Ledun Consul général et Mme Francine Ledun M. Fabrice Meunier-Guttin-Cuziel (m) Vice-consul

Service culturel: Bureau 1127. Tél: (604)681-5875, -6792

M. Michel Marty Vice-consul (Affaires culturelles)

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon.

Section commerciale: Block Vancouver 736, rue Granville, bureau 320, V6Z 1J1.

Tél: (604)684-1271. Fax: (604)684-2359

M. Jean-Yves Conte (m) Consul et Conseiller commercial M^{me} Evelyne Cazagnan (m) Vice-consul et Délégué commercial adjoint

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta et le Territoire du Yukon.

Victoria, C.B.:

M. Gordon Dewford Consul honoraire

Whitehorse, T.Y.: 305, rue Main, Y1A 2B4. Tél: (403)667-4222

M. Rolf Hougen Consul honoraire

Winnipeg, Man.: 64 Promenade Athlone, R3J 3L2. Tél: (204)837-9583

M. Frédéric Granger Consul honoraire

GABON

85, rue Sainte-Catherine Ouest, H2X 3P4. Tél: (514)287-8523. Montréal, Qué .:

Fax: (514)287-8643. Télex: 055-60122

M. Luc Benoit Consul honoraire

Ottawa, Ont 1909 avenue Broadmoor K1N 5B3 Tel (613 526 4427 Fax (613)526 0081 Télex: 053-4741

M. le Dr lan E. Efford Consul honoraire

GAMBIE

Montréal, Que

363, rue St François Xavier, bureau 300, H2Y 3P9 Tel (514)849 2885 Télex: 05-25266 THOMEARL MTL

M. Jochem Carton Consul général honoraire

Toronto, Ont. 102, rue Bloor Ouest, bureau 510, M5S 1M8. Tel. (416)923-2935

M. Irving Gould Consul général honoraire

GRANDE-BRETAGNE

Halifax, N.-É.:

Édifice Purdy's Wharf, bureau 1402, 1959, rue Upper Water, Case Postale 310, B3J 3N2. Tél: (902)429-4230. Fax: (902)423-8548

M. L. Straughan (m) Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Nouvelle-Ecosse, de l'Île-du-Prince-Edouard et du

Nouveau-Brunswick.

Montréal, Qué .:

1155, rue Université, bureau 901, H3B 3A7. Tél: (514)866-5863.

Fax: (514)866-0202

M. A.R. Clark (m) Consul général et Mme A.R. Clark M. D. Herbert (m) Consul (Affaires commerciales)

M. P.E. Nicolopulo (m) Vice-consul (Affaires commerciales)

Juridiction: Province de Québec.

St. John's, T.-N.: 113 rue Topsail, A1E 2A9. Tél: (709) 579-2002. Fax: (709)579-0475

M. F.D. Smith (m) Consul honoraire

Juridiction: Province de Terre-Neuve.

Toronto, Ont.:

777, rue Bay, bureau 1910, College Park, M5G 2G2. Tél: (416)593-1290.

Fax: (416)593-1229

M. P.D.R. Davies Consul général et Mme Davies

M. P.J. Smith (m) Consul général adjoint M. R. Whitehead (m) Vice-consul

M. M.J. Dwyer (m) Vice-consul (Affaires commerciales)

Juridiction: Province de l'Ontario.

Vancouver, C.B.: 1111, rue Melville, bureau 800, V6E 3V6, Tél: (604)683-4421,

Fax: (604)681-0693

M. A. A. Joy Consul général et Mme L. Joy

M. C. A. Boardman (m) Consul (Affaires commerciales)

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon

Winnipeg, Man.: 111, boulevard Aldershot, R3P 0E2. Tél. (204)896-1380. Fax: (204)774-4053

M. Jack R. Hignell Consul honoraire

Juridiction: Ville de Winnipea.

RECE

1170 Place du Frère André, 3e étage, H3B 3C6. Tél: (514)875-2119. ontréal. Qué .:

Fax: (514)875-8781

M. Panagotis Theodoracopoulos (m) Consul général et M^{me} Polymnia

Theodoracopoulos M. Alexandros Alexandris (m) Consul

(Vacant) Consul (Affaires culturelles)

M. Dimitrios Michalopoulos (m) Vice-consul (Affaires commerciales) M. Constantinos Manolopoulos Vice-consul (Affaires commerciales) M. Paraskevi Lontou-Pantazo Poulou (m) Vice-consul (Administration) M. Konstantinos Makriyannis Vice-consul (Affaires commerciales)

Juridiction: Provinces de Québec (sauf la ville de Hull, Québec, laquelle est sous la juridiction du bureau Consulaire de l'Ambassade), du Nouveau-Brunswick, de

la Nouvelle-Écosse, de l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve.

100, avenue University, bureau 902, M5J 1V6. Tél: (416)593-1636, -1637. oronto, Ont.:

Fax: (416)593-5175

M. Theodore Sotiropoulos Consul général

M^{me} Helen Tsavou-Jeppessen Vice-consul (Administration)

(Vacant) Consul (Affaires culturelles)

Juridiction: Provinces de l'Ontario et du Manitoba

ancouver, C.B.: 1200, rue Burrard, bureau 501, V6Z 2C7. Tél: (604)681-1381.

Fax: (604)681-6656

M. Constantinos Bicas *Consul* et M^{me} Maria Goga-Bicas M. George Tsakumis *Vice-consul honoraire*

Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, le

Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

GRENADE

439, avenue Université, bureau 820, M5G 1Y8. Tél: (416)595-1343 oronto, Ont.:

M. Joseph Canute Burke (m) Consul général

Mile Sonta Fletcher Vice-consul

Juridiction: Toronto métropolitain.

Vinnipeg, Man.:

M. Caspar A. Shade Consul honoraire

GUATEMALA

50, rue Aberdeen, G1R 2C7. Tél: (418)523-0426 Québec, Qué .:

M. Le Professeur Paul Bouchard Consul honoraire

Vancouver, C.B.: Bureau 500, 1111 rue Melville, V6E 4H7. Tél: (604)682-4633.

Fax: (604)684-0015

M. le Dr Bernard W. Hoeter Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, le Territoire du Yukon et le

district de MacKenzie (Territoires du Nord-Ouest).

GUINÉE-BISSAU

Montreal, Que 2075 rue Universite bureau 300 H3A 2L1 Tel 514:848 0769

M. Nicolas M. Matte Consul honoraire

Juridiction: Provinces de Québec et de l'Ontario.

GUYANE

Toronto, Ont 505 chemin Consumers, bureau 206, Willowdale, M2J 4V8 Tel (416)494-6040, -6059. Télex: (416)494-1530

M. David Dharampal Karran (m) Consul général

M^{me} Evelyn Parris (m) Consul M^{me} Zita Seetram (m) Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Quebec, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta, de la Colombie Britannique et de la Nouvelle Ecosse

HAÏTI

Montréal, Qué.: 44 rue Fundy, étage F, Place Bonaventure, Case postale 187. H5A 1A9 Tél: (514)871-8993, -8994

M. Myrtho Bonhomme Consul général et M^{me} Elizabeth Bonhomme

M. Guy Joseph (m) Vice-consul

M. Gerad Phileppaux Jr. Vice-consul

M. Jean-Claude Robertson Tassy (m) Conseiller (Affaires consulaires)

Juridiction: Ville de Montréal et ses environs.

HONDURAS

Montréal, Qué.: 1650 de Maisonneuve, bureau 300, H3H 2P3. Tél: (737-1138.

M^{me} Jenny Melgar-Schmidt Consul genéral honoraire

M^{me} Mercedes Zuñiga *Vice-consul*M. Armando Molina *Consul honoraire*

Juridiction: Ville de Montréal et ses environs.

Québec, Qué.: 1334, rue Maréchal Foch, G1S 2C4. Tél: (418)643-6912 (bureau), (418)681-5070

(domicile)

M^{me} Thérèse Lacroix Consul honoraire

Juridiction: Ville de Québec et ses environs.

Toronto, Ont.: 222, Esplanade, bureau 820, M5H 1M8, Tél (416)867-9087,

M^{lle} Elia Maria Crespo Consul honoraire

Vancouver, C.B.: 104-535, rue Georgia Ouest, V6B 1Z6. Tél: (604)685-7711

M. Enrique Gonzalez-Calvo Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan et du

Manitoba.

HONGRIE

Montréal, Qué.: 1200, avenue College McGill, bureau 2030, H3G 4G7, Tél: (514)393-1555

M. Lajos Szuhay Consul général et Déléqué commercial et M^{me} Judit Szuhay

Mme Judit Nolipa (m) Consul

Juridiction: Toutes les provinces et territoires.

1700-96^e Avenue Sud-Ouest, Y2V 5E5. Tél: (403)258-0052. Calgary, Alta.:

M. Bela Balaz (m) Consul honoraire

102, rue Bloor Ouest, bureau 1005, M5S 1M8. Tél: (416)923-3596, -3597, -3598 Toronto, Ont.:

M. Pal Simák Consul Général et Déléqué commercial et M^{me} Juliana Simák

M. Laios Illich (m) Vice-consul

Juridiction: Toutes les provinces et territoires.

Vancouver, B.C.: 946, 7e Avenue Quest, V5Z 1C3. Tél: (604)734-6698

M. André Molnár Consul honoraire

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique.

INDE

Toronto, Ont.: 2, rue Bloor Ouest, bureau 500, M4W 3E2. Tél: (416)960-0751, -0752, -2377. Fax: (416)960-9812. Telex: 06-22242661 TOR.

M. K.S. Jasrotia Consul général et Mme Gulshan Jasrotia

M. A.C. Kumar (m) Consul M. Bishal Mani (m) Consul

M. P.S. Gusain Vice-consul

M. B.D. Sachdeva (m) Vice-consul M. Anand Parkash (m) Vice-consul

M. S.P. Bajaj (m) Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Québec (sauf la région d'Ottawa Hull, Montréal), du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse, de l'Île-du-Prince-Édouard, de

Terre-Neuve et du Manitoba.

Vancouver, C.B.: 325, rue Howe, 2e étage, V6C 1Z7. Tél: (604)662-8811. Fax: (604)682-2471.

Telex: 04-508415

M. Deb K. Maitra Consul général et Mme Sheila Maitra

M. M.S. Malik Consul général et Mme Gurmei Malik

M. Jeevan D. Virkar (m) Consul M. Kulbir Krishan (m) Consul

M. Joginder S. Badhan (m) Consul M. Brij Rai Mehta (m) Vice-consul

M. Prem Nath Anand (m) Vice-consul M. Des Raj Sharma (m) Vice-consul

M. Kundan Lall Khanna (m) Vice-consul

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, le

Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

INDONÉSIE

Toronto, Ont.: 425, avenue University, 9e étage, M5G 1T6. Tél: (416)591-6461.

Fax: (416)591-6613

M. Is Isnaedi (m) Consul

M. Sukismanoto (m) Vice-consul

M Abdul Karim Abdullah (m) Vice-consul M Sri Hartanti Kustiningsih Vice-consul

M. Sigit Wardono (m) Vice-consul

Junidiction Provinces de l'Ontario, du Manitoba et de la Saskatchewan

Vancouver, C.B. 1455, rue Georgia Ouest, 2" etage. V6G 2T3. Tel. (604)682-8855. Fax: (604)662-8396.

M^{me} Sukartini Sabekti Consul

M. Sutjiptohardio Donokusumo (m) Vice-consul

M. Sabillilah Maqom (m) Vice-consul

Jundiction: Provinces de la Colombie Britannique, de l'Alberta, le Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

Edmonton, Alta.:

Mme Mae Berkel-Ave Consul honoraire

ISLANDE

Calgary, Alta.: 140 cercle Stratford, T3H 2N5. Tél: (403)246-5031

M. Clifford A. Marteinson Consul honoraire

Edmonton, Alta.: 14434, chemin McQueen, T5N 3L6. Tél: (403)455-7946

M. Gudmundur A. Arnason Consul honoraire

Halifax, N.S.: Dover Mills Limitée, rue Terminal, Case postale 2185, B3J 3C4.

Tél: (902)429-0622

M. Lawrence John Cooke Consul honoraire

Montréal, Qué.: (Vacant)

Ottawa, Ont.: 116, rue Lisgar, bureau 700, K2P 0C2. Tél: (613)238-5064

M^{me} E.T. Lahey *Consul général honoraire* M. Roderick I. Lahey *Vice-consul honoraire*

Regina, Sask.:

M. Jon Orn Jonsson Consul honoraire

St. John's, T.N.: 57, chemin Military, A1C 2C5, Tél: (709)754-2292

M. Avalon M. Goodridge Consul honoraire

Toronto, Ont.: 20, rue Queen Ouest, bureau 3000, M5H 1V5. Tél: (416)979-6740

M. J. Ragnar Johnson Consul honoraire

Vancouver, C.B.: 4700, rue Paton, V6L 2H9. Tél: (604)261-0973

M. Harold S. Sigurdsson Consul honoraire

Winnipeg, Man.: 200, promenade Augusta, R3T 4G5. Tél: (204)275-0878

M. Birgir Brynjolfsson Consul honoraire

ISBAFI

1155, boulevard René-Lévesque Ouest, bureau 2620, H3B 4S5, Montréal, Qué .: Tél: (514)393-9372. Fax: (514)393-8795

M. Itzhak Levanon (m) Consul général

(Vacant) Consul

Toronto, Ont.: 180, rue Bloor Ouest, bureau 700, M5S 2V6. Tél: (416)961-1126. Fax: (416)961-3932

M. Benjamin Abileah Consul général

M. Oren David, Consul

M. Benjamin Noy (m) Consul (Affaires économiques)
M. Itay Gilran-Yeheskely (m) Consul

M. Yehuda Shen Consul (Tourisme)
M. David Shimoni (m) Vice-consul
M. Motti Talmor (m) Vice-consul
M. Dov Marom (m) Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Oritario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta et de la Colombie-Britannique

ITALIE

288, rue Murray, N3S 5T1. Tél: (519)753-0404 Brantford, Ont.:

M. Arcangelo Martino Vice-consul honoraire

Juridiction: Comté de Brantford.

Calgary, Alta.: 144, rue Oakside sud

M. Aldo Corti Vice-consul honoraire

Juridiction: Ville de Calgary.

Edmonton, Alta.: 1900, Centre Rotal Trust, T5J 2Z2. Tél: (403)423-5153

M. Guiseppe Filippo Imbalzano Vice-consul

Juridiction: Province de l'Alberta (sauf la ville de Calgary).

120, rue Wolwick, 2e étage, N1H 3V3. Tél: (519)822-5466 Guelph, Ont.:

M^{me} Imelda Porcellato Vice-consul honoraire

Juridiction: Comtés de Waterloo et Wellington.

Halifax, N.-É.: 9, promenade Downview, Dartmouth, B2W 4C7, Tél: (902)455-6124

M. Rodolfo Meloni Vice-consul honoraire

Juridiction: Province de la Nouvelle-Écosse.

Hamilton, Ont.: 100, rue Main Est, bureau 206, L8N 3W4. Tél: (416)529-5030

M^{me} M. Gabriella Gambacurta (m) Vice-consul

Juridiction: Comtés de Wentworth, Halton, Bruce et Grey, et la municipalité régionale de Haldimand-Norforlk.

Kingston, Ont Carre Westgate, 837, rue Princess, Bureau 303 K7A 1G8 Tel (613)546 5290

M. Diego Bastianutti Vice-consul honoraire

Juridiction Comtes de Frontenac, Lennox, Prince Edouard Hastings Leeds, Lanark et Renfrew.

London, Ont . 344, rue Richmond, N6A 3C3 Tel (519)438 6740

M. Luigi Rossetti Vice-consul honoraire

Juridiction: Comtes de Middlesex, Elgin, Huron, Oxford et Perth

Montréal, Qué. 3489, avenue Drummond, H3G 1X6. Tel: (514)849 8351

M. Massimo Bernardinelli *Consul general* et M^{mii} Bernardinelli Ms. Vincenza Lomonazo (m) *Consul*

Juridiction: Provinces de Quebec (sauf les villes de Hull et Gatineau), de l'Île du Prince Édouard, du Nouveau-Brunswick, de Terre-Neuve et de la Nouvelle-Écosse.

Niagara Falls, Ont.: 4904, avenue Victoria, L2E 4C6. Tél: (416)356-2231

M. Domenico Morabito Vice-consul honoraire

Juridiction: Comtés de Lincoln et Welland.

Prince Rupert, C.B.: Case Postale 640, V8J 1L1, Tél: (604)624-6282

M. Mario Giovanni Marogna Agent consulaire honoraire

Juridiction: Comtés de Skeena-Queen Charlotte. Stikine, Kitimat-Stikine, Bulkley-Nechako

Québec, Qué.: 367-82^e Rue Ouest, Charlesbourg, G1G 5L9. Tél: (418)627-1987

M. Antonio Servello Consul honoraire

Juridiction: Comtés de la ville de Québec, Lévis, Beauce Nord.

Régina, Sask.: 82, Place Lowry, S4S 4P5. Tél: (306)586-6832

M^{me} Lucia Papini Vice-consul honoraire

Juridiction: Province de Saskatchewan.

St. John's, T.N.: 37, chemin Dublin, A1B 2T6. Tél: (709)726-6522

M. Simon Lono Agent consulaire honoraire

Juridiction: Province de Terre-Neuve.

Sarnia, Ont.: 785, rue Exmouth, N7T 5P7, Tél: (519)336-0101

M. Antonio Dominichini Vice-consul honoraire

Juridiction: Comté de Lambton.

Sault Ste-Marie, Ont.: Professional Place, 212, rue Queen Est, bureau 104, P6A 5X8. Tél: (705)949-9411

M. Rudolph C. Peres Vice-consul honoraire

Juridiction: Comté d'Algoma.

Sudbury, Ont.: 96, rue Larch, P3E 1C1. Tél: (705)674-4922

M. le Dr Roberto Grosso Vice-consul honoraire

Juridiction: Comtés de Sudbury, Témiskamingue, Nipissing, Parry Sound, Manitoulin et l'Île de Manitoulin.

Svdnev. N.-É.: Département d'Ingéniérie, Université Collège du Cape Breton, Case Postale

5300, B1P 6L2. Tél: (902)539-5300.

M. Lino Polegato Agent consulaire honoraire

Juridiction: Île du Cap Breton.

Thunder Bay, Ont.: 415 avenue Victoria Est, Bureau 19, P7C 1A6. Tél: (807)622-9052

M^{me} Giovanna Pirotta Zovatto Vice-consul honoraire

Juridiction: Comtés de Thunder Bay, Kenora et Rainy River.

immins, Ont.: 38, rue Pine Sud, bureau 131, P4N 6K6. Tél: (705)264-1285

M. Rino Charles Bragagnolo Vice-consul honoraire

Juridiction: Comté de Cochrane.

oronto. Ont.: 136, rue Beverley, M5T 1Y5. Tél: (416)977-1566

M. Enricangiolo Ferronicarli *Consul général* et M^{me} A. Ferronicarli M^{le} Elena Basile *Consul* M. Aldo Valeo *Vice-consul (Affaires administratives)*

Juridiction: Provinces de l'Ontario (sauf la ville d'Ottawa et le comté de Carleton, Dundas, Glengarry, Grenville, Prescott, Russell et Stormont) Manitoba et les Territoires

du Nord-Ouest.

rail, C.B.: 136, rue Colley, V1R 2M2. Tél: (604)364-2325

M^{me} Gemma Merlo Agent consulaire honoraire

Juridiction: Région de Kootenay.

ancouver, C.B.: 1200, rue Burrard, bureau 505, V6Z 2C7. Tél: (604)684-7288

M. Gianfranco Alfonse Manigrassi (m) Consul général

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, du Saskatchewan et le

Territoire du Yukon.

ictoria, C.B.: 207-1050 boulevard Park, V8V 2T4. Tél: (604)384-3212

Mme Yolanda Pagnotta McKimmie Vice-consul honoraire

Juridiction: l'Île de Vancouver, Alberni-Claypquot et Comox-Strathcona.

Vindsor, Ont.: 1291, rue Erie Est, N9A 3Z1. Tél: (519)256-0091

M. Ron Moro Vice-consul honoraire

Vinnipeg, Man.: 283, avenue Portage, Suite 309, R3B 2B5. Tél: (204)943-7637

M. Domenico Povoledo Vice-consul honoraire

Juridiction: Province du Manitoba.

Juridiction: Comtés d'Essex et Kent.

JAMAIQUE

36 crossant Windermere, St. Albert, T8N 3S5, Tel., 403, 459, 8440 Edmonton, Alta.:

Fax: (403)452-3553

Mme Dolli Booth Consul honoraire

214, rue King Ouest, bureau 216, M5H 1K4, Tel (416,598,3008) Toronto, Ont.:

Fax: (416)598-4928

M^{me} Kay A. Baxter Consul général honoraire

M Lloyd Wilks (m, Consu. M^{ne} Barbara A. Theobalds Consul M Delroy Lennard Vice-consul M^{ne} Prudence Hamill Vice-consul

Winnipeg, Man.: 11, Wadham Bay, R3T 3K2 Tél: (204)261-0699

M le Professeur Donald Keith Gordon (m) Consul honoraire

M. Julian Robinson (m) Vice-consul honoraire Tél: (204)256-5106. 71 Baie Minaki, R2J 2V1

JAPON

Edmonton, Alta.: 2480, Manulife Place, 10180-101e Rue, T5J 3S4, Tél (403)422-3752, 423 4750

Fax: (403)424-1635

M. Toshikazu Kato (m) Consul général M. Junichi Kawamoto (m) Consul M. Michiniro Matsumoto (m) Consul M. Masakazu Yamazaki (m) Vice-consul

Juridiction: Province de l'Alberta et les Territoires du Nord-Ouest.

Lindwood Holdings Limitée, Keith Hall, 1475, rue Hollis, B3J 1V1 Halifax, N.-É.:

Tél: (902)429-6530

M. Bruce S.C. Oland Consul général honoraire

Montréal, Qué .: 600, rue de la Gauchetière Ouest, bureau 1785, H3B 4L8. Tél: (514)866-3429.

Fax: (514)395-6000

M. Masahiko lwasaki Consul général et Mme Etsuko lwasaki

M. Aitaka Oshima (m) Consul M. Akira Matsubara Consul

M. Yasuhiro Hori (m) Consul

M. Shizuka Hayakaw (m) Vice-consul M. Tsuyoshi Shimbo Vice-consul

Juridiction: Provinces de Québec, de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, de

l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve.

Régina, Sask.: Haldane House, 2100, rue Scarth, S4P 2H6, Tél: (306)352-2651

M. le Dr Morris C. Shumiatcher Consul général honoraire

St-John's, T.-N.: 2, Laughlin Crescent, A1A 2G2. Tél: (709)722-3016

M. Aidan Maloney Consul général honoraire

Consulat et Centre d'information: 1803 Toronto-Dominion Centre, bureau 2702, Toronto, Ont.:

Case postale 10, M5K 1A1, Tél: (416)363-7038, Fax. (416)367-9392

Annexe: Édifice National Bank, bureau 1120, 150, rue York, M5H 3S5,

Tél: (416)364-1627

(Vacant) Consul général

M. Yoshinori Tsujimoto (m) Consul M, Yoshikuni Kono (m) Consul M Masako Kobayashi Consul M. Fuminori Inagaki (m) Consul M. Junichi Otake (m) Vice-consul M. Yukihiro Shingae Vice-consul M. Yasuaki Naito (m) Vice-consul M. Yoshiyuki Shirakura Vice-consul

Juridiction: Province de l'Ontario (sauf la municipalité régionale d'Ottawa-Carleton)

Vancouver, C.B.: 1177, rue Hastings Ouest, bureau 900, V6E 2K9. Tél: (604)684-5868.

Fax: (604)684-6939

M. Yasuhide Hayashi (m) Consul général

M. Kenichi Kobayashi (m) Consul M. Hajime Kuwata (m) Consul M. Tsukasa Murakami (m) Consu

M. Tsukasa Murakami (m) Consul M. Nobukatsu Honda (m) Consul M. Toshisugu Uesawa (m) Consul M. Yasuyuki Kurosawa Vice-consul

M. Satoshi Arima (m) Vice-consul M^{me} Mayumi Ogawa Vice-consul

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon.

Winnipeg, Man.: 730-215, rue Garry, Credit Union Central Plaza, R3C 3P3. Tél: (204)943-5554. Fax: (202)957-0374

M. Yuzuki Kaku (m) Consul général et Mme Takako Kaku

M. Masaharu Ito (m) Consul M. Kazunari Sakai (m) Vice-consul M. Shunji Yamashita Vice-consul

Juridiction: Provinces du Manitoba et de la Saskatchewan.

KOWEÏT

Ottawa, Ont.: 1510, chemin Walkley, K1V 6P5. Tél: (613)731-3242

M. Ernest W. Assaly Consul honoraire et Mme Assaly

LESOTHO

Montréal, Qué.: 1224, avenue Greene, Westmount, H3Z-2A3

M. Louis D. Burke Consul honoraire

Juridiction: Province du Québec

Vancouver, B.C.: 2046, 14^e Avenue Ouest, V6J 2K4. Tél: (604)734-2729

M. Kenneth L. Burke Consul honoraire

Juridiction: Provinces de l'Alberta, Colombie-Britannique, Saskatchewan.

LETTONIE

Toronto, Ont.: 700 rue Bay, 19ieme étage, M5G 1Z6. Tel:(416)408-2540 Fax:(416)289-3857

M. le Dr Guntis Silins Consul général honoraire

Juridiction: Toutes les provinces et territoires.

LIBAN

Montreal, Que. 40, Côte Ste Catherine, H2V 2A2 Tel (514)276-2638, 2639

(Vacant) Consul général et Mme Reine Alam

LIBÉRIA

Kingston, Ont.: 101, rue Princess, K7L 1A0.

M. Stuart E. Hendin Consul honoraire

Montréal, Qué.: 1080, Côte du Beaver Hall, bureau 1720, H2Z 1S8, Tel. (514)871-9571.

Fax: (514)397-0816.

M. Harry J.F. Bloomfield *Consul général honoraire* M. Peter K. Johnson *Vice-consul honoraire*

Ottawa, Ont: 160, rue Elgin, Case postale 466, Succursale A, K1N 8S3. Tél. (613)232-1781

M. Gordon Fripp Henderson Consul général honoraire

Québec, Qué.: 76, rue Dalhousie, bureau 751.

M. Gilles Varin Consul honoraire

Toronto, Ont.: 52 promenade Clarville, M9W 5T9, Tél: (416)674-1686

M. Ralph Devine Consul honoraire

Vancouver, C.B.: (Vacant)

LUXEMBOURG

Calgary, Alta.: A/S Cec Papke Sales and Rentals Ltée, bureau 216, 816-7e Avenue Sud-Ouest,

T2P 1A1.

M. Z.G. Havlena Consul honoraire

Montréal, Qué.: 3877, avenue Draper, H4A 2N9. Tél: (514)489-6052

M^{me} Marie-Claire Lefort Consul général honoraire

Vancouver, C.B.: 300-1111, rue Melvile, V6E 4H7, Tél: (604)682-3664, Fax: (604)688-3830.

M. Klaus Priebe Consul honoraire

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique

MADAGASCAR

Calgary, Alta.: A/S Cec Papke Sales and Rentals Ltée, bureau 216, 816-7^e Avenue Sud-Ouest,

T2P 1A1. Tél: (403)262-5576. Fax: (403)262-3556

M. Zdenek Geoffrey Havlena Consul honoraire

Montréal, Qué.: 8530, rue Saguenay, Brossard, J4X 1M6. Tél: (514)672-0353.

Fax: (514)466-1552

M. Julien Randrianarivony Vice-consul honoraire

Toronto, Ont.: 396, croissant Claremont, Oakville, L6J 6K1. Tél: (416)845-8914

M. James Morten Goodfellow Consul honoraire

MALAISIE

Toronto, Ont.: 80 rue Richmond Est, bureau 905, M5H 2A4. Tél: (416)869-3886, -3887. Fax; (416)869-3883. Telex: 06-217825

M. MD. Ali Bin Alias (m) Consul et délégué commercial M. Muhammad Zubaidi Bin Ahmad (m) Vice-consul

Section étudiants: Édifice Banque Nationale, 150, rue York, bureau 1110, M5H 3S5. Tél: (416)947-0004. Fax: (416)947-0006

M. Wan Mohamed Bin Haji Wan Abdullah (m) Consul (Affaires étudiantes)

M. Awang Azli Ampuan Yusof (m) Vice-consul M. Zainal Abidin Bin Kassim (m) Vice-consul M. Haji Taslim Bin Sarbini (m) Vice-consul

M. Abdullah bin Ibrahim (m) Vice-consul

Juridiction: Toutes les provinces et territoires.

Vancouver, C.B.: 830 rue Burrard, V6Z 2K4. Tél: (604)689-8899 Fax: (604)689-8804.

Télex: 687-9444

M. Zainal Abidin Bin Mohamed Zain (m) Consul honoraire

M. Liew Chiew Seng (m) Vice-consul

MALAWI

Montréal, Qué.: 5437, croissant Plamondon, St-Lambert, J4S 1W4. Tél: (514)466-9543

M. Yvon Maloney Consul honoraire

Toronto, Ont.: 155, chemin Crescent, M4W 1V1. Tél: (416)234-9333.

M. Robert A. Elek Consul honoraire

MALI

Montréal, Qué.: 1770, boulevard René-Lévesque Quest # 1001, H3H 2S9, Tel: (514)939-1267.

Fax: (514)939-1296

M. Paul Fortin Consul honoraire

Toronto, Ont.: 1. route St. John's, M6P 4C7, Tél: (416)766-8957.

M. Paul J. Tuz Consul honoraire

Juridiction: Province de l'Ontario.

MALTE

Montréal, Qué.: 3461 North Cliffe, H4A 3K8. Tel: (514)284-3627. Fax: (514)284-1860

M. Edward G. Abela Consul honoraire

Juridiction: Province de Québec

St. John's, T. N. Edifice Crosbie, chemin Crosbie, Case postale 186, Succursale C. A1C 5J2 Tel (709) 72 2744, 739 1030 739 1038 Fax (709) 39 7352 Telex 016 3333 POCIL SNF

M. Charles E. Puglisevich Consul général honoraire

Provinces de Terre Neuve, de l'Île du-Prince Edouard de la Nouvelle Ecosse du Nouveau Brunswick, de l'Alberta et de la Colombie Britannique

Toronto, Ont.: 1, chemin St John, bureau 305, M6P 4C7 Tel (416)767-4902, -2901

Fax: (709)767-0563. Télex: 06984767

M. Milo Vassallo (m) Consul général honoraire

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, Territoire du Yukon

et les Territoires du Nord-Ouest.

Calgary, Alta.: (Vacant)

Juridiction: Province de l'Alberta

MAROC

Montréal, Qué.: 1010, rue Sherbrooke Ouest, bureau 1510, H3A 2R7, Tél: (514)288-8750 -6951

M. Abdeslam Benjelloun (m) Consul général M. Moulay Abdelhadi Alaoui (m) Vice-consul

Juridiction: Toutes les provinces et tous les territoires.

Vancouver, B.C.:

M. Percy Von Lipinsky Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta et Territoire du Yukon

MEXIQUE

Montréal, Qué,: 2000, rue Manfield, bureau 1015, H3A 2Z7. Tél: (514) 288-2502, -4916, -2707. Fax: (514)288-8287

M^{me} Maria Emilia Farias Consul général M. José Antonio Ortiz Pedraza (m) Consul

M. Guillermo Ponce Langenscheidt (m) Vice-consul (Tourisme) M. Arnulfo Gomez (m) Vice-consul (Affaires commerciales)

Juridiction: Provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse, de

l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve.

Québec, Qué .: 380, chemin Saint-Louis, bureau 1407, Sillery, G1S 4M1 Tél: (418)681-3192.

Mme Madeleine Therrien Consul honoraire

Juridiction: Villes de Lévis et de Québec.

60, rue Bloor Ouest, bureau 203, M4W 3B8. Tél: (416)922-2718, -3196, -5574. Toronto, Ont.:

Fax: (416)922-8867

M. Carlos Manuel Sada Solana Consul général et Mme Maria Helena Vazquez de

M. Enrique Valle Cardenas (m) Consul
M. Alfonso Nieto Zermeno (m) Vice-consul (Presse)
M. Antonio Garcia Orozco (m) Vice-consul (Information touristique)

M. Alfonso Salazar Martwez (m) Vice-consul (Affaires commerciales)

Juridiction: Province de l'Ontario (sauf la municipalité régionale d'Ottawa-Carleton).

Manitoba.

Vancouver, C.B.: 1130, rue Pender Ouest, bureau 810, V6E 4A4. Tél: (604)684-3547, -1859 Fax: (604)684-2485

M. Armando Beteta Monsalve Consul général et Mme Margarita Contrera de Beteta M^{me} Teresa Margarita Román (m) *Consul*

M. Jesus Davila Diez Consul

M. Antonio Valdez Blazquez (m) Vice-consul (Affaires commerciales)

Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan. le Juridiction:

Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

MONACO

Montréal, Qué .: 1800 Avenue College McGill, 14e étage, H3A 3K9. Tél: (514)849-0589

M. Michel Pasquin Consul général honoraire

Juridiction: Toutes les provinces et les territoires (sauf la Colombie-Britannique et

l'Alberta).

Vancouver, C.B.: 1400-736, rue Granville, V6Z 1G7. Tél: (604)684-0015

M. Fritz Alfred Wilheim Ziegler Consul général honoraire

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique et de l'Alberta.

NÉPAL

Toronto, Ont.: 310, rue Dupont, M5R 1V9. Tél: (416)968-7252

M. William H. Baxter Consul général honoraire

NICARAGUA

Toronto, Ont.: (Vacant)

NIGER

Montréal, Qué.: 245, rue St-Jacques Ouest, bureau 420, H2Y 1M6. Tél: (514)849-4222

M. Pierre Thomas Consul honoraire

Juridiction: Province de Québec.

NORVÈGE

Calgary, Alta.: 707, 8e Avenue, Sud-Ouest, 1753 Tour Nord, Place Western Canadian, Case

postale 6525, Succursale "D", T2P 3G7, Tél; (403)263-2270,

Fax: (403)298-6081

M. Egil Bjornsen Consul honoraire

Juridiction: Ville de Calgary.

Edmonton, Alta 2310 80" Avenue Case postale 5584 T6C 4E9 Tel (403)440 2292 Fax: (403)440-1241

M. Roar Tungland Consul honoraire

Juridiction Province de l'Alberta (saut la ville de Calgary)

Halifax, N. É. 11, promenade Morris, bureau 206, Dartmouth, B3B 1M2, Tel (902)468 1330

Fax: (902)468-7200

M. Steinar J. Engeset Consul honoraire

Juridiction: Province de la Nouvelle-Écosse.

Montréal, Qué... 1, Place Ville Marie, bureau 3825, H3B 4M6 Tél (514)874 9087

Fax: (514)875-9006

M. Jakob Kjell Kolrud Consul général honoraire

Juridiction: Province de Québec.

Port Alberni, C.B.: 5026, rue Argyle, V9Y 7M9. Tél (604)723-7373

M. John A. Ellis Vice-consul honoraire

Juridiction: Ville de Port Alberni.

Québec, Qué.: 2, rue Nouvelle-France. Wolves Cove, Case postale 40, Succursale B, G1K 7A2

Tél: (418)525-8171

M. Gaétan Thivierge Consul honoraire

Juridiction: Ville de Québec.

Saint-Jean, N.B.: 40. Allée Wellington, Case postale 6850, Succursale A, E2L 4S3.

Tél: (506)633-3800

M. Donald F. MacGowan Consul honoraire

Juridiction: Province du Nouveau-Brunswick.

St. John's, T.N.: Centre Baine Johnston, 10 Place Fort William, bureau 800, Case postale 5367.

A1C 5W2. Tél: (709)576-1780, -1662. Fax: (709)576-1273

M. Robert I. Collingwood Consul honoraire

Juridiction: Province de Terre-Neuve.

Saskatoon, Sask.: 846, promenade University, S7N 0J7, Tél: (306)653-2055

Mme Randi Elizabeth Anstensen Consul honoraire

Juridiction: Province de la Saskatchewan.

Sydney, N.-É.: 5, rue Kings, Case Postale 1925, B1P 6W4. Tél: (902)564-8316

M^{me} Joan E. Harriss Vice-consul honoraire

Juridiction: l'Île-du-Cap-Breton.

Toronto, Ont.: 2600 South Sheridan Way, Mississauga, L5J 2M4, Tél: (416)822-2339.

Fax: (416)855-1450

M. Trygve Husebye Consul général honoraire

Section commerciale: 1200, rue Bay, bureau 702, M5R 2A5. Tél: (416)920-0434. Fax: (416)920-5982

M. Jan Aagenaes (m) Vice-consul et Délégué commercial

Juridiction: Province de l'Ontario.

Vancouver, C.B.: 700, rue Georgia Ouest, bureau 1800, Case Postale 10148, V7Y 1C6. Tél: (604)682-7977. Fax: (604)682-8376

Tel. (004)002-7977. Tax. (004)002-0370

M. Bjorn Hareid Consul général honoraire

M^{me} Tove Chen Vice-consul honoraire

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique.

Victoria, C.B.: 401 Hartwig Court, 1208, rue Wharf, Case postale 577, V8W 2P5

Tél: (604)384-1174

M. Cecil Paul Ridout Consul honoraire

Juridiction: l'Île de Vancouver (sauf la ville de Port Alberni).

Ville de la Baie, Qué.: 1522-6^e Avenue, G7B 1R6. Tél: (418)544-1488

M. C.J. Tremblay Consul honoraire

Juridiction: Villes de Port Alfred, Chicoutimi et Arvida.

Winnipeg, Man.: 39 Brookhaven Bay, R2J 2S4. Tél: (204) 253-2275

M. Martin Edwin Benum Consul honoraire

Juridiction: Province du Manitoba.

NOUVELLE-ZÉLANDE

Vancouver, C.B.: Case postale 10071, Centre Pacifique, Tour IBM, V7Y 1B6. Tél: (604)684-7388.

Fax: (604)684-1265

M^{me} Vicki J. Wogan *Consul*Mr. Barry Eddington (m), *Vice-consul*

PAKISTAN

Montréal, Qué.: 3421, rue Peel, H3A 1W7. Tél: (514)845-2297. Fax: (514)845-1354

M. Ejaz Ahmed Qureshi Consul général et Mme Saimah Qureshi

Juridiction: Province de Québec.

Toronto, Ont.: 4881, rue Yonge, bureau 810, Willowdale, M2N 5X3. Tél: (416)250-1255.

Fax: (416)250-1321

M. Tariq Altaf Consul général et Mme Sabiha Altaf

PANAMA

Halifax, N.-É.: 62, chemin Bedford, B3M 2J2. Tél: (902)443-0011

M^{me} Lynette Anderson De Kew Consul honoraire

Montréal, Qué.: L'Isle des Soeurs, 175, Berlioz, App. 1R, H3E 1C1.

2788, rue Bathurst, bureau 210, L3R 3E9 Tel 787 2122 -2724 Toronto, Ont.:

M^{me} Marcia Smith Consul honoraire

PAPOUASIE-NOUVELLE-GUINEE

22 St Clair Avenue Est, Suite 501, M4T 2S3 Tel (416,926 1400 Toronto, Ont.:

M. David Beatty Consul honoraire

PARAGUAY

1130, rue Sherbrooke Ouest, bureau 750, H3A 2M8 Tel (514)842 8856 Montréal, Qué.:

Fax: (514)287-1538

M. Claude J.Y. Le Gris Consul honoraire

PAYS-BAS

620 Home Oil Tower, 324 - 8^e Avenue Sud-Ouest, T2P 2Z2. Tél: (403)266-2710 Calgary, Alta.:

Fax: (403)265-8180

M. G.A. Van Wielingen Consul honoraire M^{me} M.E. Slot-Detiger Vice-consul honoraire

Édifice Phipps McKinnon, 10020-101 avenue A, bureau 930, T5J 3G2. Edmonton, Alta.:

Tél: (403)428-7513. Fax (403)424-2052.

Case postale 1571, B3J 2Y3, Tél: (902)455-1731 Halifax, N.-É.:

M. D.W. Salsman Consul honoraire

Juridiction: Province de la Nouvelle-Écosse.

115, rue Lower Union, K7L 2N9, Tél: (613)542-7095 Kingston, Ont.:

M. le Dr H. Westenberg Vice-consul honoraire

Juridiction: Comtés de Northumberland, Prince Edward, Hastings, Lennox, Addington et

Frontenac.

650, rue Colborne, N5A 5A1, Tél: (519)551-0453. Fax: (519)679-1474. London, Ont.:

M. le Dr R.D. Ter-Vrugt Vice-consul honoraire

Juridiction: Comtés de Middlesex, Oxford, Elgin, Huron et Perth.

Montréal. Qué .: Édifice Standard Life, 1245, rue Sherbrooke Ouest, bureau 1500, H3G 1G2.

Tél: (514)849-4247, -4248, Fax: (514)849-8260

M. Jan Eric van der Bery (m) Consul général

M. T. Kamper (m) Consul M. J. Bergen (m) Vice-consul

Juridiction: Province de Québec (sauf les comtes de Gatineau et Hull), les provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse, de l'Île-du-Prince-Édouard et de

Terre-Neuve.

10. rue Ste-Anne, Case postale 220, Succursale "B", G1K 7A8, Québec. Qué .:

Tél: (418)692-2175. Fax: (418)692-4161

M. E.A. Price Consul honoraire

Comtés de Charlevoix-Est, Charlevoix-Ouest, Montmorency No. 1, Juridiction:

Montmorency No. 2, Québec et Portneuf, Lotbinière, Megantic, Wolfe, Compton et la partie de la province de Québec à l'Est des quatre derniers

comtés et au Sud du St-Laurent.

100-2400 avenue Collège, S4P 1C8. Tél: (306)522-8577 Régina, Sask.:

M. W.B.C. de Lint Consul honoraire

Juridiction: Province de la Saskatchewan

Saint Jean, N.B.: 1, carré Brunswick, bureau 1600, Case postale 1324, Succursale A. E2L 4H8. Tél: (506)632-8900. Fax: (506)632-8809. Télex: 014-47252.

M. C.D. Whelly Consul honoraire

Juridiction: Provinces du Nouveau Brunswick et l'Île-du-Prince-Édouard

St. John's, T.N.: 55, chemin Kenmount, Case postale 8910, A1B 3P6, Tél. (709) 737-5616

M. le Dr A.A. Bruneau Consul honoraire

Juridiction: Province de Terre-Neuve.

Thunder Bay, Ont.: 179, rue Algoma Sud, P7B 3C1. Tél: (807)344-5721

M. R.P. Welter Vice-consul honoraire

Toronto, Ont.: 1, rue Dundas Ouest, bureau 2106, M5G 1Z3. Tél: (416)598-2520.

Fax: (416)598-8064

M. D.V.F.J. Bauduin Consul général M. G.E. Kulsdom (m) Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Ontario (sauf les comtés de Renfrew, Lanark, Carleton, Russell, Prescott, Glengarry, Stormont, Dundas, Grenville et Leeds). du Manitoba et les Territoires du Nord-Ouest.

Vancouver, C.B.: Édifice Crown Trust, 475, rue Howe, bureau 821, V6C 2B3. Tél: (604)684-6448, -6449, Fax (604)684-3549.

M. le Baron van Aerssen Beijeren van Voshol Consul général

M. Thomas Blom (m) Consul

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan et le

Territoire du Yukon.

Winnipeg, Man.: 3119, avenue Assiniboine, R3K 0A2, Tél: (204)837-6970

M. B.A. van Ruiten Consul honoraire

Juridiction: Province du Manitoba.

PÉROU

Montreal, Que 550 Sherbrooke Quest bureau 376 Tour Quest H3A 189 Te. 3514,844 5123 Fax: (514)843-8425

M. Gabriel Pacheco (m) Consul général adjoint

Juridiction Provinces de Quebec, du Nouveau Brunswick de la Nouvelle Ecosse de

l'Île-du-Prince-Edouard et Terre-Neuve.

Toronto, Ont: 10, rue Saint Mary bureau 301, M4Y 1P9 Tel (416)963 9696, 9498

Fax: (416)963-9074

M. Jorge Chavez Soto (m) Consul général

M. Ramiro Silva (m) Consul

Juridiction: Province de l'Ontario à l'exception d'Ottawa.

Vancouver, C.B.: 505, rue Burrard, Bureau 1770, V7X 1M6 Tél (604)662 8880

Fax: (604)662-3564

M. Jaime A. Pomareda Consul général

M. Eduardo Chavarri (m) Consul

M. Samuel Humberto de los Rios (m) Consul honoraire

M. Guillermo Crosby Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, les territoires du

Nord-Ouest et du Yukon.

Winnipeg, Man.: 201, avenue Alexander, R3B 3C1. Tél: (204)942-0901

M. Kenneth Wong (m) Consul honoraire

PHILIPPINES

Edmonton, Alta: 1039, rue Knotteood Est. T6K 3N5. Tél: (403)450-0905, 444-5743.

M. Victoriano K. Cui Consul général honoraire

Montréal, Qué.: (Vacant)

Juridiction: Provinces de Québec, de la Nouvelle-Écosse, de Terre-Neuve, du

Nouveau-Brunswick et de l'Île-du-Prince-Édouard.

Toronto, Ont.: 151, rue Bloor Ouest, bureau 365, M5S 1S4. Tél: (416)922-7181.

Fax: (416)922-3638.

M. Clemencio Montesa Consul géneral et Mme Amelia C. Montesa

Mme Emelinda Lee Pineda (m) Consul

M. Danilo D. Pineda (m) Consul et Délégué commercial

Juridiction: Province de l'Ontario (Ouest de Kingston).

Vancouver, C.B.: 301-308, 470, rue Granville, V6C 1V5. Tél: (604)685-7645. Fax: (604)685-9945

M^{lle} Eufronia M. Recaido *Consul général* M^{me} Benilda P. Amoranto (m) *Consul* M. Edgardo R. Manuel (m) *Consul*

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, le Territoire du Yukon et les

Territoires du Nord-Ouest.

Vinnipeg, Man.: 714 Edifice Médical Arts, 233, rue Kennedy, Bureau 708, R3C 3J5

Tél: (204)942-7870

M. le Dr Rolando D. Guzman Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Saskatchewan et du Manitoba.

POLOGNE

falifax, N.E.: 1601, rue Lower Water, C.P. 730, B3J 2V1,

M. John Gregory Robinson Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Nouvelle-Écosse et de Terre-Neuve

1500. avenue des Pins Ouest, H3G 1B4. Tél: (514)937-9481. Aontréal. Qué :

Fax: (514)937-7271

M. Waclaw Tomkowski Consul général et Mme Marianna Tomkowska

M. Leszek Bednarek (m) Vice-consul

M. Andrzej Zuk (m) Vice-consul

Juridiction: Provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse, de

l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve.

Section commerciale: 3501, avenue du Musée, H3G 2C8. Tél: (514)282-1732. -1734, -1735. Fax: (514)282-1784

M. Marian Czakanski (m) Consul et Délégué commercial

M. Krzysztof Wegrzecki (m) Consul

M. Marek Ziajowski Vice-consul

M. Waldemar Markiewicz (m) Vice-consul M. Janusz Fajkowski Vice-consul

Juridiction: Toutes les Provinces.

oronto, Ont.: 2603, boulevard Lakeshore Ouest, M8V 1J7. Tél: (416)252-5471,-8747, -8121.

Fax: (416)252-0509

M. Andrzej Brzozowski Consul général et M^{me} Anna Brzozowska

M. Krysztof Smyk (m) Consul

M. Tadeusz Awdankiewicz Consul

M. Wielsaw Osuchowski (m) Consul

M. Jan Koltun Consul

M. Wladyslaw Bury (m) Vice-consul

M. Leszek Czerwonka (m) Vice-consul

M. Adam Milewski (m) Vice-consul

Affaires commerciales: 3300 rue Bloor ouest, bureau 2860, Centre Tower, M8X 2W8, Tél: (416)233-6571, Fax (416)233-9578

M. Janusz Swierkocki (m) Consul (Affaires commerciales)

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de la

Colombie-Britannique, le Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

PORTUGAL

dalifax. N.-É.: 1646, rue Barrington, Case postale 355, B3J 2N7. Tél: (902)423-7211

M. Arthur R. Moreira Consul honoraire

Juridiction: Province de la Nouvelle-Écosse.

Edmonton, Alta 398 rue Clearview T5A 4G6 Tel (403)473 1005 483 7376 Fax: (403)473-2985.

Montreal, Que 2020, rue Universite bureau 1725 H3A 2A5 Tel (514)499 0359

M Paulo Tiago Fernandes Jeronimo da Silva imi Consul general

Section commerciale 500, rue Sherbrooke Ouest, Bureau 940, H3A 3C6 Tél: (514)282-1264, Fax: (514)499-0366

Juridiction: Provinces de Quebec (saul les villes de Hull et de Quebec), du Nouveau Brunswick et de l'Île-du-Prince-Édouard.

Québec, Qué.. 775, avenue Murray, bureau 710, G1S 4T2 Tél (418) 681-8650

M. Fernão Mendonça Perestrelo Consul honoraire

Juridiction: Ville de Québec.

St. John's, T.N.: 40. Mansfield Crescent, Case postale 5249, A1E 5A8, Tel (709)726 2440, 745 2271

M. Hernani Eurico da Silva Martins Consul honoraire

Juridiction: Province de Terre-Neuve.

Toronto, Ont.: 121, rue Richmond Ouest, 7^e étage, M5H 2K1, Tél: (416)360-8260. Fax; (416)360-0350

M. Carlos Manual Durrant Pais (m) Consul général

M. Marcelino de Almeida Moniz Vice-consul

M. Gonçalo Barbas Baptista Martins Vice-consul (Immigration)

M^{me} Maria Clementina Cardoso Garrido Vice-consul et Delégué commercial

Juridiction: Province de l'Ontario (sauf la région de la Capitale nationale).

Vancouver, C.B.: 904-700, rue Pender Ouest, V6C 1G8, Tél: (604)688-6514, -2631. Fax: (604)685-7042

M. Miguel Mascarenhas de Calheiros Velozo (m) Consul

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan et le Territoire du Yukon.

M. Luis Filipe da Rocha Rodrigues Freire (m) Consul honoraire

Juridiction: Province de l'Alberta et le district de Mackenzie (Territoires du Nord-Ouest).

Winnipeg, Man.: 228, avenue Notre Dame, bureau 902, R3B 1N7. Tél: (204)943-8941

M. Gustavo Uriel da Rosa Junior Consul honoraire

Juridiction: Province du Manitoba et les districts de Keewatin et Franklin (Territoires du Nord-Ouest).

ROUMANIE

Montréal, Qué.: 1111, rue St-Urbain, H2Z 1X6. Tél: (514)876-1792, -1793. Fax: (514)876-1797

M. Alexandru Sorin Negrea (m) Consul général et Délégué commercial

M. Petre Andrei (m) Consul et Délégué commercial adjoint

Toronto, Ont.: 111, rue Peter, bureau 530, M5V 2H1. Tél: (416)585-5802, -9177. Fax: (416)585-4798.

M. Vasile Jirjea (m) Consul général

M. Mihai Mircea Timis (m) Consul

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de la Colombie-

Britannique et de l'Alberta.

RWANDA

Montréal, Qué.: 1600, rue Delorimier, H2K 3W5. Tél: (514)526-1392

M. Pierre Valcour Consul général honoraire

foronto, Ont.: 200, rue Consumers, Bureau 500, Willowdale, M2J 4R4. Tél: (416)493-5474

M. Ronald Heynneman Consul honoraire

SAINT-CHRISTOPHE-ET-NEVIS

Halifax, N.S.: 602, Édifice CCL, 2695 rue Dutch Village, B3J 4T9. Tél: (902)455-9090.

M. E. Anthony Ross Consul honoraire

Juridiction: Provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Écosse.

SAINT LUCIE

Markham, Ont.: 3, Promenade Dewberry, L35 2R7. Tél: (416)472-6379. Fax: (416)472-1423

M. Dunstan Fontenelle Consul

Juridiction: Toronto métropolitain.

SAINT-MARIN

Montréal, Qué.: 27, avenue McNider, H2V 3X4. Tél: (514)871-3838. Fax: (514)876-4217

M. Raymond Lette Consul général honoraire

Foronto, Ont.: 15, rue McMurrich, bureau 1104, M5R 3M6. Tél: (416)925-7777, 361-1166.

Fax: (416)361-1861

M. Germano Valle Consul honoraire

M. Bernard Lette Vice-consul honoraire

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta, de la

Colombie-Britannique, le Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

SAINT-VINCENT-ET-GRENADINES

Markham, Ont.: 73, promenade Harvest Moor, L3R 4M2. Tél: (416)-897-2060.

M. Burns Bonadie Consul honoraire

Juridiction: Toronto métropolitain.

SÃO TOMÉ ET PRÍNCIPE

Montreal, Que 4068, avenue Beaconsfield H4A 2H3 Tel (514-484 2706)

M. Alain Berranger Consul honoraire

Juridiction: Toutes les provinces et tous les territoires.

SÉNÉGAL

Montréal, Que.: 2155, rue Guy, Bureau 1200, H3H 2L9 Tel (514)932-4454

M. Louis-Philippe Lavoie Consul honoraire

Juridiction: Province de Québec.

2472, avenue Bayview, M2A 2A7 Tél: (416)923-7492 Toronto, Ont.:

M. le Dr Gérard Bastien Consul honoraire

Vancouver, C.B.: 320, avenue Industrial, V6A 2P5. Tél: (604)682-2121.

M Kenneth John Bodnarchuk Consul honoraire

SINGAPOUR

Vancouver, C.B.; a/s Russell & Dumoulin, 1075, rue Georgia Ouest, bur. 1700. V6E 3G2

M. Nathaniel Nemetz Consul honoraire

SUÈDE

420, 47e Avenue Sud-Ouest, T2S 1C4, Tél: (403)243-1093, Fax: (403)237-0201

Télex: 038-21172

M^{me} Armilda Zoumer (m) Consul honoraire

Juridiction: Province de l'Alberta (Sud de la 52^e latitude).

Edmonton, Alta.: 11523-100^e Avenue, bureau 305, T5K 0J8, Tél: (403)482-2561

M. Lars Fahlstrom Consul honoraire

Juridiction: Province de l'Alberta (Nord de la 52^e latitude).

115, promenade Chain Lake, Park Industriel Bayers Lake, Case postale 2077. Halifax, N.-É.:

B3J 2Z1, Tél: (902)450-5252, Fax: (902)450-5272

(Vacant) Consul honoraire

Juridiction: Province de la Nouvelle-Écosse.

Montréal, Qué .: 1155, boulevard René-Lévesque Ouest, bureau 800, H3B 2H7.

Tél: (514)866-4019. Fax: (514)393-3432. Télex: 055-60751

Mme Karin Ahrland Consul général et M. Nils Ahrland

Mile Anne Marie Dunn Consul

Les provinces de Québec, de l'Ontario, du Manitoba, du Nouveau-Brunswick. Juridiction: de la Nouvelle-Écosse, de l'Île-du-Prince-Édouard, de Terre-Neuve et les

Territoires du Nord-Ouest.

ruébec, Qué.: a/s le Soleil, 390 St-Vallier Est, G1K 7J6. Tél: (418)647-3352.

Fax: (418)647-3434. Télex: 051-3755

M. Robert Normand (m) Consul honoraire

Juridiction: Ville de Québec.

égina, Sask.: a/s Robertson Stromberg, 700-1867 rue Hamilton, S4P 2C2. Tél: (306)359-1733

Fax: (306)757-6443

(Vacant) Consul honoraire

Juridiction: Province de la Saskatchewan.

aint Jean, N.B.: a/s Furncan Marine, 560 rue Main, Edifice A. Hilyard Place, Case postale 6340.

Succursale "A", E2L 3Z5. Tél: (506)632-1090. Télex: 014-47212

M. Gérard McGillivray (m) Consul honoraire

Juridiction: Province du Nouveau-Brunswick.

t. John's, T.N.: Harvey & Company Limitée, Chemin Kenmount, Case postale 8220, Succursale

"A", A1B 3N6. Tél: (709)722-6910. Fax: (709)739-0924.

M. Peter Outerbridge Consul honoraire

Juridiction: Province de Terre-Neuve.

askatoon, Sask.: Saskatoon Square, 410, 22^e Rue Est, bureau 850, S7K 5T6.

Tél: (306)665-7844. Fax: (306)652-1586

Juridiction: Province de la Saskatchewan.

oronto, Ont.: 1, rue Queen est, bureau 2010, Casier Postal 85, M5C 2W5. Tél: (416)367-8768

Fax: (416)967-8809. Télex: 06218131

M. Mats Marling Consul général

M. Staffan Englund (m) Consul et Délégué commercial

Juridiction: Province de l'Ontario, l'Alberta at de la Saskatchewan.

/ancouver, C.B.: 1177, rue Hastings Ouest, bureau 1106, V6E 2K3. Tél: (604)683-5838.

Fax: (604)687-8237, Télex: 04-51451

M. Magnus Ericson Consul général honoraire M^{me} Eva Henderson Vice-consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan et le

Territoire du Yukon.

Vinnipeg, Man.: 1035, rue Mission, R2J 0A4. Tél: (204)233-3373. Fax: (204)233-6938

M. Neil Edwin Carlson (m) Consul honoraire

Juridiction: Province du Manitoba.

SUISSE

Calgary, Alta.: 1530, 144^e Rue, 4^e Avenue Sud-Ouest, T2P 3N4. Tél: (403)233-8919.

Fax: (403) 265-9655

M. Klaus D. Zahnd (m) Consul honoraire

Edmonton, Alta.: 11207-103^e Avenue, T5K 2V9. Tél: (403)426-2292 Fax: (403)425-6831

M. Erwin W. Baumann (m) Consul honoraire

Montreal, Que 1572, avenue Dr Penfield, H3G 1C4 Tel (514)932 7181 Fax (514)932 9028 Télex: 055-60026

M. Hermann Buff (m). Consul general et Mme Sylvia Buff

M. Charly Teuscher (m) Consul M. Hans Wirz (m) Vice-consul

Mine Catherine Marchand Vice-consul

Juridiction Provinces de Quebec, du Nouveau Brunswick, de la Nouvelle Écosse, de l'Île du Prince Edouard et de Terre Neuve (inclus le Labrador et l'Île de Baffin)

Quebec, Qué... 3293, 1^{re} Avenue, G1L 3R2. Tél: (418)623-9864 Fax (418)623-6644

M. Jean-Pierre Beltrami (m) Consul honoraire

Toronto, Ont.: 154, avenue University, bureau 601, M5H 3Y9. Tél: (416)593-5371

Fax: (416)593-5083. Télex: 065-24624

M. Ernst Keller Consul général et M^{me} Margrit Keller

M Alfred Gabriel (m) Vice-consul Male Eveline Stampfli Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba et de la Saskatchewan.

Vancouver, C.B.: World Trade Centre, 790-999 Place Canada, V6C 3E1. Tél: (604) 684-2231 Fax: (604)684-2806. Télex: 045-1184

M. Max Inhelder (m) Consul général et M^{me} Silvia Inhelder

M. Kurt Mägli Consul

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, le Territoire du Yukon et les

Territoires du Nord-Ouest.

SWAZILAND

Montréal, Qué.: (Vacant)

SYRIE

Montréal, Qué.: 324, Arlington Crescent, Beaconsfield, H9W 2K3. Tél:(514)630-4339.

Fax: (514)697-0081

M. Muhammad Fayez Al-Rifai Consul général honoraire

Toronto, Ont.: 505, rue Consumers, bureau 608, North York, M2J 4V8, Tél: (416)490-9468.

Fax: (416)490-0840.

M. Nader Helbaoui Consul Honoraire général

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan et de l'Alberta.

TCHÉCOSLOVAQUIE

Montréal, Qué.: 1305, avenue des Pins Ouest, H3G 1B2. Tél: (514)849-4495, -8983. Fax: (514)849-4117

M^{me} Marcela Pospisilavá, Consul

Section commerciale: 1280, rue St-Marc, bureau 202, Montréal, H3H 2G1. Tél: (514)937-6331, -6332

M. le Dr Miroslav Okrouhly (m) Consul et Délégué commercial

M. Peter Jancik (m) Vice-consul et Delégue commercial adjoint M. Viliam Bezak (m) Vice-consul et Delégue commercial adjoint

M. Igor Brunclik (m) Vice-consul et Délégué commercial adjoint

Juridiction: Toutes les provinces, exepté la province de l'Ontario.

THAÏLANDE

Edmonton, Alta.: 8625, 112^e Rue, Campus Tower Bldg., T6G 1K8. Tél: (403)439-3576.

Fax: (403)432-1387

M. Kurt A. Beier Consul honoraire

Juridiction: Provinces de l'Alberta, de la Saskatchewan et du Manitoba.

Montréal, Qué.: 1315 de Maisonneuve Ouest, 12e étage, H3G 1M4. Tél: (514) 844-8588

Fax: (514)844-6454

M. Marc J. Besso *Consul général honoraire* M. Louis P. Desmarais *Vice-consul honoraire*

oronto, Ont.: Plaza Scotia, 40, rue King Ouest, 44e étage, M5H 3Y4. Tél: (416)367-6750.

Fax: (416)367-6749

M. Richard C. Meech, Consul général honoraire M. William A. Dickinson Consul honoraire

/ancouver, C.B.: 736, rue Granville, bureau 106, V6Z 1G3. Tél: (604)687-1143.

Fax: (604)687-4434

M. Horst Gergen Paul Koehler Consul général honoraire

M. Max Fugman Consul honoraire

Juridiction: Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon.

Calgary, Alta.:

FOGO

r, Alta.: 1207-11^e Avenue Sud-Ouest, T3C 0M5. Tél: (403)229-0103. Fax: (403)245-5156

M. Gary Tarrant Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique et de l'Alberta.

Montréal, Qué.: 484, 5^e Avenue, Verdun, H4G 2Z1. Tél: (514)769-4888

M. Gérard Shanks Consul honoraire

Juridiction: La province du Québec et le Nouveau-Brunswick.

oronto, Ont.: 1, chemin John, bureau 403, M6P 4C7. Tél: (416)766-5744. Fax: (416)766-1970.

M. Paul John Tuz Consul honoraire
M. William Coke Vice-consul honoraire
M. Harold Meiteen Vice-consul honoraire

RINITÉ-ET-TOBAGO

Villowdale, Ont.: 2005, avenue Sheppard Est, bureau 303, M2J 5B4. Tél: (416)495-9442. Fax: (416)495-6934

M. Mahmud Dean Aziz Consul général et M^{me} Saadia Aziz

M. Dennis Francis (m) Consul M. Mc Llewellyn Eccles (m) Consul M^{me} Susan Jagai (m) Vice-consul M^{lle} K.C. Marcano Vice-consul Winnipeg, Man 252, avenue Rochester R3T 3W2 Tel (204)269 5169

M. Harridial Siew Maharaj Consul honoraire

Jundiction: Province du Manitoba.

TUNISIE

Montreal, Qué: 511, Place d'Armes, bureau 603, H2Y 2W7, Tel (514)288,8633

M. Emile Colas Consul honoraire

TURQUIE

625, avenue Président Kennedy, bureau 1700, H3A 1K2. Tel. (514)286-9262 Montréal, Qué .:

Fax: (514)842-8483

M. Pierre A. Desjardins (m) Consul général honoraire

Winnipeg, Man.: 99A, place Wilmot, R3L 2J9.

M. Ozdemir Erginsav (m) Consul général honoraire

Juridiction: Province du Manitoba.

Toronto, Ont.: (Vacant)

> Provinces de l'Ontario (sauf la région d'Ottawa-Carleton), du Manitoba, de la Juridiction: Saskatchewan, de l'Alberta, de la Colombie-Britannique, le Territoire du Yukon

et les Territoires du Nord-Ouest.

UNION DES RÉPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIÉTIQUES

3685, avenue du Musée, H3G 2E1. Tél: (514)843-5901, 982-9041. Montréal, Qué .: Fax: (514)842-2012

M. Evgueni N. Kotchetkov Consul Général et Mme Galina Kotchetkova

M. Victor P. Baturov (m) Consul M. Youri K. Romanov, Consul

M. Guennadi P. Merkoulov (m) Vice-consul

M. Alexei V. Birioukov (m) Vice-consul
M. Valeri I. Doronkine (m) Vice-consul (Affaires commerciales)
M. Leonid I. Kadychev (m) Vice-consul M. Serguei Machine (m) Vice-consul M. Anatoli A. Privalov (m) Vice-consul M. Valeri A. Zaderei (m) Vice-consul

Juridiction: Province de Québec.

URUGUAY

Vancouver, C.B.: 810-800, rue Pender Ouest, V6C 2V6. Tél: (604)681-1377

M. Mario Campomar Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta et le Terntoire du Yukon.

VENEZUELA

Montréal, Qué .: 2055, rue Peel, bureau 400, H3A 1V4. Tél: (514)842-3417, -3418 Fax: (514)287-7101

M. Francisco Iturbe Consul général et Mme Beatriz J. Iturbe

M^{me} Judith Parada, *Consul*M^{me} Elena Csisky de Rodriquez (m) *Consul*

M. Pablo Gaudnick (m) Consul

M^{me} Selenia Meléndez de Marchel (m) Consul

M. Alejandro Kaufman Vice-consul

Provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse, de

l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve.

Calgary, Alta .:

M. Robert Orthlieb Consul honoraire

Toronto, Ont.: 2, rue Carlton, bureau 703, M5B 1J3. Tél: (416)977-6809, -6810.

Fax: (416)977-6811

M. Manuel Angarita Consul général et Mme Ines O. Angarita

M. Romulo Gonzalez (m) Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta,

de la Colombie-Britannique, le Territoire du Yukon et les districts de MacKenzie, de Keewatin et de Franklin (Territoires du Nord-Ouest).

RÉPUBLIQUE DU YÉMEN

Ottawa. Ont.: 560, rue Rochester, bureau 200, K1S 5K2. Tél: (613)230-6136.

Fax: (613)238-1360. Telex: 053-3968

M. Taha A. Qirbi Consul honoraire

YOUGOSLAVIE

Edmonton, Alta.: 10734, 147e Rue, T5N 3C8. Tél: (403)455-7541.

(Vacant) Consul honoraire

Montréal. Qué .: 1200, rue Du Fort, H3H 2B3. Tél: (514)939-1200

M. Kalman Samuels Consul honoraire et Mme Stella Samuels

377, chemin Spadina, M5P 2V7. Tél: (416)481-7279. Fax: (416)483-1847 Toronto, Ont.:

> M. Mihailo Dika (m) Consul général (Vacant) Consul

> M. Zoran Toskovic (m) Vice-consul M^{me} Alenka Jerak1 Vice-consul

Juridiction: Provinces de l'Ontario, du Manitoba et de la Saskatchewan.

Vancouver, C.B.: 1745, 4e Avenue Ouest, V6J 1M2. Tél: (604)736-5331. Fax: (604)736-5398

M. Simeon Pobulic (m) Consul général

M. Nenad Ugrina (m) Vice-consul

Provinces de l'Alberta, de la Colombie-Britannique, le Territoire du Yukon et les Juridiction:

Territoires du Nord-Ouest.

ZAÏRE

Montréal, Qué.: 410, rue St-Nicolas, bureau 504, H2Y 2P5 Tél (514)845-0271

M. Luc-Jacques Pirard Consul général honoraire

Juridiction: Province de Québec.





Organisations internationales

(m) Agent accompagné par son conjoint

ORGANISATION DE L'AVIATION CIVILE INTERNATIONALE

1000 rue Sherbrooke ouest, Montreal, Quebec, H3A 2R2 Téléphone: (514)285-8219

> Président du Conseil : M. Assad Kotaite Secrétaire général : M. le Dr S.S. Sidhu

REPRÉSENTANTS DES MEMBRES

ALLEMAGNE — Tél. (514)285-8272, -8273, Fax. (514)285-1493

M. U. Gartner M. H.L. Bingel

Mme C. Gess

Représentant

Suppléant et Membre de la Commission

de la Navigation Aérienne

Conseiller

ARABIE SAOUDITE -- Tél: (514)286-6309

M. S.A.F. Al-Ghamdi

Représentant

ARGENTINE - Tél: (514)285-8250, -8251

M. R.F. Cardoso M. A. Kajihara

M. Tomas R. Manzanares

Représentant Suppléant

Suppléant et Membre de la Commission de la Navigation Aérienne

AUSTRALIE - Tél: (514)285-8252

M. B.C. Weeden M. M.W. Wilkes

Représentant

Suppléant et Membre de la Commission de la Navigation Aérienne

BRÉSIL - Tél: (514)285-8257, -8258

M. M.V. Sfoggia M. A.P. Cunda Neto M. E. Andrade Neves Représentant Suppléant

Suppléant et Membre de la Commission de la Navigation Aérienne

CANADA - Tél: (514)285-8320

M. G.H. Duguay M. B.R. Labrosse M. J. Murphy M. D. Mein

Représentant Suppléant Suppléant

Suppléant et Membre de la Commission de la Navigation Aérienne

CHILI ---

M. Jaime Lavin M. R. Lopez M. Jorge A. Rogers M. M.R. Palaccos Représentant Suppléant Suppléant

Suppléant Représentant

CHINE - Tél: (514)285-8313, -8314

M. Li Keli

M. Lu Jiayi M. Zhang Huaxing Suppléant et Membre de la commission de la Navigation Aérienne

Suppléant Suppléant ÉGYPTE — Tél: (514)285-8267, -8268

M. M. Amin Abulmaed

Représentant

ESPAGNE — Tél: (514)285-8307, -8308

(Vacant)

M. L. Adrover

M. Eleuterio Esteban

Représentant

Suppléant et Membre de la Commission de la Navigation Aérienne

Représentant Suppléant

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE — Tél: (514)285-8304, -8305

M. D.M. Newman

M. R.D. Cook

M. D.L. Schiele

M^{me} Barbara E. Simpson

Représentant

Suppléant et Membre de la Commission de la Navigation Aérienne

Suppléante au Comité de l'Aide Collective pour les Services de la

Navigation Aérienne

Suppléan

FINLANDE -

M. V.M. Metsalampi

M. R. Pettersson

M. O. Mydland

Représentant

Suppléant Suppléant

FRANCE -- Tél: (514)285-8269, -8270. Fax: (514)284-3308

M. P. Hénault

M. C. Costantini

M. J.-C. Bugnet

M. P.H. Guignard

Représentant

Suppléant et Membre de la Commission

de la Navigation Aérienne

Suppléant Suppléant

GHANA — Tél: (514)286-6385

M. le Capitaine J.O. Koranteng(Ret)

Représentant

HONDURAS --

M. F.H. Picardi

M. G.A. Vasquez Rodriguez

Su

Représentant Suppléant

INDE - Tél: (514)285-8274, -8275

M. V Pattanayak

M. S. Sivaswami

Représentant

Suppléant

INDONÉSIE — Tél: (514)285-5277

M. Arif Boediman (m)

Représentant

IRAQ — Tél: (514)285-8315

M. S.A.A. Al-Khayat

Représentant

ITALIE - Tél: (514)285-8278, -8279

M. Giorgio Stea-Antonini M. le Dr C. Palma Representant Suppleant

JAPON - Tél: (514)285-8280 -8281

M. T. Fujita M. K. Nakatsubo Representant Suppleant et Membre de la Commission de la Navigation Aerienne

MADAGASCAR -

M. Rakoiv-Razafindrazato

Représentant

MEXIQUE --- Tél: (514)285-8284 -8285

M. J. Pérez Y Bouras (Vacant) Représentant Suppléant

NIGÉRIA — Tél: (514)285-8288 -8289

M. D.O. Eniojukan

Représentant

PAKISTAN — Tél: (514)285-8292 -8293

M. E.A. Qureshi

Représentant

PAYS-BAS ---

M. A. Vanschelle (Vacant)

M^{me} M.C. Lefort M. Le Dr S. Froesche M. F. Frochaux Représentant

Suppléant de la Commission de la Navigation Aérienne Suppléante Suppléant

Suppléant

ROYAUME-UNI — Tél: (514)285-8302, -8303

M. F.A. Neal M. V. Singh Représentant

Suppléant et Membre de la Commission de la Navigation Aérienne

SÉNÉGAL - Tél: (514)285-8309

M. P. Diouf M. C.M. Diop Représentant Suppléant

TANZANIE -- Tél: (514)285-8363

M. le Dr C.V. Mpinga Mgana

TCHÉCOSLOVAQUIE — Tél: (514)285-8265

M. O. Vodicka

Représentant

Représentant

TRINIDAD ET TORAGO -

M. M.E. Nancoo

Représentant

TUNISIE - Tél: (514)285-8296

M. A.R. El Hicheri

Représentant

LINION DES RÉPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIÉTIQUES — Tél: (514)285-8300, -8301

M. I.F. Vasin M. Y.P. Darymov

M. V.G. Smykov M. Yuri F. Lomanenko (Vacant)

Représentant

Suppléant et Membre de la Commission de la Navigation Aérienne

Suppléant

VENEZUELA - Tél: (514)285-8362

M^{me} le Dr L.E. Vera Barrios M. M. Rodriguez Moreno M. M. Manrique Ravelo M^{me} E.V. Godoy

Représentante Suppléant

REPRÉSENTANTS DES ÉTATS QUI NE SONT PAS MEMBRES DU CONSEIL

CAMEROUN - (République du) Tél: (514)285-8387

M. J.B. Wamen-Ngatchou

Représentant

CONGO -

M. Desirie Taty

Représentant

COSTA RICA — Tél: (514) 279-1953

(Vacant)

Représentant

CUBA - Tél: (514)286-6386

(Vacant)

M. A. Sanchez Guitierrez

Représentant

Conseiller

ÉQUATEUR --- Tél: (514)874-4071

M. César Roman Mile Laura Donoso Représentant Suppléante

GRÈCE - Tél: (514)845-2105

M. H.C. Constantis M. G. Nanidis M. D. Caramitsos-Tziras Représentant

GUINÉE-BISSAU ---

M. Le Professeur N. Matte

Représentant

IRAN - Tél: (514)286-6310

M. A.A. Golrounia M. Ali Reza Manzari M. Abbasali Behtaj

Représentant Suppléant Représentant Suppléant Représentant ISRAÉL - Tél: (514)393-9372

M. C. Schirman M. S. Cohen Representant Suppleant

JAMAÏQUE — (non-résident)

M. G.B. Morris

Representant

KENYA -

M. L.W.K. Kabuga

Représentant

LUXEMBOURG — Tél: (514)285-8311

M^{me} M.C. Lefort

Représentante

MALAISIE — (non-résident)

M.A. Othman

Représentant

MAROC — (non-résident)

M. M. El Ali

Représentant

PÉROU - Tél: (514)286-6388

M. Le Dr J. Garland M. R. Saenz Carnero M. G. Pacheco Mme Gladys Garcia Représentant Expert Technique Suppléant Suppléante

PORTUGAL -

M. P.J. Da Silva

Représentant

RWANDA — (non-résident)

M. J. Nsengiyumva

Représentant

THAÏLANDE — (non-résident)

M. Le Dr C. Arthayukti M^{me} S. Sahussarungsi M. X. Boonto M. T. Jarnson Représentant Suppléante Représentant Représentant

TOGO — (non-résident)

M. K. Osseyi

Représentant

TURQUIE - Tél: (514)844-5147. Fax: (514)844-1338.

M. U. Pamir M. E. Tezgor Représentant Suppléant Représentant

ZAÏRE — (non-résident)

M. Mbeka Makosso

Représentant

SECRÉTARIAT

M le Dr A Kotaite M. le Dr S.S. Sidhu

Bureau du Secétaire général

M. S. Miyazaki M. A. Merabet M. Le Dr E.W. Faller

Bureau de la Navigation aérienne

M. W.R. Fromme M. R. Benjamin

Bureau du Transport aérien

M. V.D. Zubkov M. R. Heitmeyer

M. C.B. Lyle

Bureau des Affaires juridiques

M. M. Milde M. M.J. Pourcelet

Bureau de l'Assistance technique

M. F. Mahmud M. K.K. Wilde M. J.L. Brooker

Bureau de l'Administration et des Services

M. M. Perevra

M. D.J. Goossen M. B.T. Rutgers

Président du Conseil Secrétaire général

Sous-directeur des Finance Chef du bureau des Affaires régionales Chef du bureau des Relations extérieures

Directeur de la Navigation aérienne Directeur adjoint

Directeur du Transport aérien Sous-directeur du Financement collectif et de la Gestion des installations et services

Sous-directeur de l'Économie et des statistiques

Directeur de l'Assistance juridiques Sous-directeur des Affaires juridiques

Directeur de l'Assistance technique Sous-directeur de l'Exécution des projets Programmeur de programme, d'air, train

Directeur de l'Administration et des Services Sous-directeur du Personnel Sous-directeur des Services linguistiques

AGENCE DU COMMONWEALTH POUR L'ENSEIGNEMENT (ACE)

#1700-777, rue Dunsmuir, C.P. #10428, V7Y 1K4, Vancouver, C.B. Tél: (604)660-4675. Fax: (604)660-7472. Telex: 04057508 COMLEARN

M. le Dr James A. Maraj, **Président** et M^{me} Etress Agnes Marai

M. le Prof. G. Ram Reddy, Vice-président adjoint

M. Peter McMechan (m) Vice président M. le Dr Dennis H. Irvine, Vice-président adjoint

M. John Quigley, Vice-président adjoint

M. Alhaji Hafiz Wali, Vice-Président adjoint

AGENCE INTERNATIONALE DE L'ÉNERGIE ATOMIQUE (AIEA)

Bureau régional au Canada: 365, rue Bloor est, bureau 1702, Toronto, Ontario, M4W 3L4. Tél: (416)928-9149. Fax: (416)928-0046

M. Jean-Yves Lefebyre, Chef

CENTRE DES NATIONS-UNIES POUR LES ÉTABLISSEMENTS HUMAINS (HABITAT)

130, rue Albert, bureau 417 Ottawa, Ontario K1P 5G4 Tel 613,235 6400

(Vacant). Agent d'information en chef, pour l'Amerique du Nord et les Caraibes

COMMISSION INTERNATIONALE DES PÊCHES DU PACIFIQUE NORD (INPFC)

6640, promenade Marine, nord-ouest, Vancouver, Colombie-Britannique, V6T 1X2 Tél: (604)228-1128

M. Bernard E. Skud, **Directeur exécutif** et M^{me} Patricia D. Skud M. Shigeto Hase (m), **Directeur adjoint**

HAUT-COMMISSARIAT DES NATIONS-UNIES POUR LES RÉFUGIÉS (HCNUR)

280, rue Albert, bureau 401, Ottawa, Ontario, K1P 5G8. Tél. (613)232-0909

M. Chefeke Dessalegn, Délégué et M^{me} S. Salvatoe

M. Nikola Mihajlovic (m), Agent d'information M. Eduardo Arboledo (m), Agent des Affaires légales

INSTITUT DE L'ENÉRGIE DES PAYS AYANT EN COMMUN L'USAGE DU FRANÇAIS (I.E.P.F.)

690, Grande-Allée Est. 4^e étage. Québec, Québec, G1R 2K5. Tél: (418)649-7120. Fax: (418)649-7364. Télex: (21)051-3024.

M. Bernard Duhamel (m), Directeur M. Bocary Sy, Directeur adjoint

INSTITUT INTER-AMÉRICAIN DE COOPÉRATION POUR L'AGRICULTURE (IICA)

Bureau au Canada: 130, rue Albert, bureau 1002, Ottawa, Ontario, K1P 5G4. Tél: (613)230-1044 Fax: (613)230-1951

M. Ernani M.C. Fiori, Représentant au Canada

ORGANISATION INTERNATIONALE DU TRAVAIL (OIT)

Agence au Canada: 75, rue Albert, bureau 202, Ottawa, Ontario, K1P 5E7, Tél: (613)233-1114

M. John Harker, Directeur et Mme Eunice R. Harker

ORGANISATION DES PÊCHES DE L'ATLANTIQUE NORD-OUEST (OPANO)

Case postale 638, Dartmouth, Nouvelle-Écosse, B2Y 3Y9. Tél: (902)469-9105

M. J.C. Esteves Cardoso. **Secrétaire exécutif** et M^{me} Diana Cardoso M. Fernard Chepel, **Secrétaire exécutif**

ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'ÉDUCATION, LA SCIENCE ET LA CULTURE (ONUESC)

56, rue St-Pierre, bureau 500, 4^e étage, Québec, Québec, G1K 4A1, Tél^e (418)692-3333. Fax (418)692-2562

M^{me} Breda Pavlic, Représentante

FÊTES NATIONALES

			10.4
janvier	1 *** 1 ***	Cuba	Libération
	ler	Haïti	Indépendance (1804) Fête nationale
		Soudan	Indépendance (1948)
	13	Myanmar	Fête nationale
	26	Togo Australie	Fête de l'Australie
	26	Inde	Proclamation de la République (1950)
	31	Nauru	Fête nationale
février	4	Sri Lanka	Fête nationale
	6	Nouvelle-Zélande	Fête de Waitangi
	7	Grenade	Indépendance (1974) Fête nationale
	11	Iran	Fête nationale
	16 18	Lituanie Gambie	Indépendance
	22	Ste-Lucie	Indépendance (1979)
	23		Fête de la République
	23	Guyane Brunei Darussalam	Fête nationale
	25	Koweït	Fête nationale
	27	République Dominicaine	Indépendance (1844)
mars	3	Bulgarie	Fête nationale
	3	Maroc	Fête nationale
	6	Ghana	Fête nationale
	12	Maurice	Fête nationale
	17	Irlande	Saint-Patrice (461)
	20	Tunisie	Proclamation de l'indépendance (1956)
	23	Pakistan	Fête du Pakistan
	25	Grèce	Indépendance (1821)
	26 31	Bangladesh Malte	Fête nationale Fête nationale
	31	Maile	1 oto nationalo
avril	4	Sénégal	Indépendance
	16	Danemark	Anniversaire de naissance de Sa Majesté la
			Reine Margrethe II
	17	Syrie	Fête nationale
	18	Zimbabwe	Indépendance
	26	Tanzanie	Fête de l'Union
	27	Sierra Leone	Fête de la République
	30	Pays-Bas	Célébration officielle de l'anniversaire de Sa
			Majesté la Reine Béatrix
	30	Israël	Indépendance
mai	3	Pologne	Fête nationale
	9	Communauté Européenne	Anniversaire de la déclaration du président
			Schuman
	14	Paraguay	Indépendance
	17	Norvège	Constitution (1814)
	20	Cameroun	Fête nationale
	22	Yémen	Fête nationale
	25	Argentine	Révolution de mai (1810)
	25	Jordanie	Fête nationale
	31	Afrique du Sud	Fête de la République
juin	1er	Samoa-Occidental	Indépendance (1962)
juni	2	Italie	Fondation de la République (1946)
	4	Tonga	Indépendance (1970)
	5	Seychelles	Fête nationale
	6	Suède	Fête nationale
	7	Tchad	Fête nationale
	10	Portugal	Fête nationale
	12	Philippines	Fête nationale

	16	Grande-Bretagne	Anniversaire de naissance de sa Majesté la Reine
	17	Islande	Proclamation de la République (1944)
	23	Luxembourg	Célébration de l'anniversaire de naissance de
			Son Altesse Royale le Grand Duc Jean (1921)
	25	Mozambique	Indépendance
	26	Madagascar	Indépendance
	27	Djibouti	Fête nationale
juillet	1 ^{er}	Canada	Fête du Canada
	er	Rwanda	Indépendance
		Burundi	Fête nationale (1962)
	4 5	Etats-Unis d'Amérique	Indépendance (1776)
	5	Cap Vert Venezuela	Fête nationale
	6	Comores	Indépendance (1811)
	6	Malawi	Fête nationale Indépendance
	7	Îles Salomon	Fête nationale
	10	Bahamas	Indépendance
	11	Mongolie	Fête nationale
	12	São Tomé et Príncipe	Fête nationale
	12	République de Kiribati	Fête nationale
	14	France	Fête nationale
	17	Iraq	Anniversaire de la Révolution
	19	Nicaragua	Fête nationale
	20	Colombie	Indépendance (1810)
	21 23	Belgique Égypte	Avènement du Roi Léopold I (1831)
	26	Egypte Libéria	Fête nationale Indépendance
	28	Pérou	Indépendance (1821)
août	1 ^{er}	Bénin	Fête nationale
	1 er	Suisse	Confédération (1291)
	4	Burkina Faso	Fête nationale
	6	Jamaïque	Indépendance
	6	Bolivie	Indépendance
	9	Şingapour	Indépendance
	10	Equateur	Indépendance (1809)
	15 16	Congo	Fête nationale
	17	Liechtenstein Indonésie	Fête nationale
	17	Gabon	Indépendance (1945) Fête nationale
	19	Afghanistan	Fête nationale
	20	Hongrie	Fête nationale
	20	Romanie	Libération (1944)
	25	Uruguay	Indépendance (1825)
	31	Malaisie	Fête nationale
	31	Trinité-et-Tobago	Fête nationale
septembre	1 ^{er}	Libye	Fête nationale
	2	Viêt-Nam	Indépendance
	3	Qatar	Indépendance
	6 9	Swaziland	Indépendance
	7	Bulgarie Brésil	Libération nationale
	12	Guinée-Bissau	Indépendance (1822) Fête nationale
	12	Éthiopie	Fête nationale
	15	Costa Rica	Indépendance
	15	El Salvador	Indépendance
	15	Guatemala	Indépendance
	15	Honduras	Indépendance
	16	Papouasie-Nouvelle-Guinée	Indépendance
	16	Mexique	Indépendance (1810)
	18	Chili	Indépendance (1810)

	19	Saint-Christophe et Nevis	Independance (1983)
	21	Belize	Independance
	21	Malte	Fête nationale
	22	Mali	Anniversaire de la Proclamation de la
			Republique
	23	Arabie saoudite	Anniversaire de l'unification du Royaume
	26	République Arabe du Yémen	Prociamation de la Republique
	30	Botswana	Independance
		Dotswaria	
octobre	1er	Chine	Fête nationale
OCCODIC	+ er	Tuvalu	Fète nationale
	4 er	Chypre	Fête nationale
	er	Nigéria	Fête nationale
	2	Guinée	Fête nationale
	3	République fédérale	
	Ü	d'Allemagne	Anniversaire de l'unification de l'Allemagne
	3	Corée	Fête nationale
	4	Lesotho	Independance
	9	Ouganda	Independance
	10	Fidii	Fête nationale
	12	Espagne	Fête nationale
	14	République démocratique	
		et populaire du Yémen	Fête nationale
	21	Somalie	Fête nationale
	22	Saint-Siège	Couronnement de Sa Sainteté le pape Jean
			Paul II
	24	Zambie	Indépendance
	26	Autriche	Fête nationale
	27	Saint-Vincent et Grenadines	Indépendance (1979)
	28	Tchécoslovaquie	Fête nationale
	29	Turquie	Proclamation de la République (1923)
novembre	1 ^{er}	Algérie	Fête nationale
	er	Antigua et Barbuda	Fête nationale
	3	Panama	Indépendance
	3	Dominique	Indépendance (1978)
	7	Union des Républiques	Grande Révolution Socialiste d'octobre(1917)
		Socialistes Soviétiques	and the second s
	11	Angola	Fête nationale
	18	Oman	Fête nationale
	19	Monaco	Fête nationale
	22	Liban	Indépendance (1943)
	24	Zaïre	Anniversaire de la deuxième révolution
	25	Suriname	Indépendance
	28	Mauritanie	Indépendance
	29	Albanie	Fête nationale
	29	Yougoslavie	Proclamation de la République Populaire
			Fédérative de Yougoslavie (1945)
	30	Bénin	Fête Nationale
	30	Barbade	Indépendance
			PA. 61 C1-
décembre	1 ^{er}	Roumanie	Fête Nationale
	er	République Centrafricaine	Proclamation de la République
	2	Laos	Fête nationale
	2	Émirats Arabes Unis	Fête nationale
	5	Thaïlande	Anniversaire de naissance de Sa Majesté le Ro
	6	Finlande	Indépendance (1917)
	7	Côte d'Ivoire	Fête nationale
	12	Sainte Lucie	Fête nationale
	12	Kenya	Indépendance (Jamhuri)
	16	Bahrein	Fête nationale
	18	Niger	Proclamation de la République
	23	Japon	Fête nationale
	28	Népal	Fête nationale

JOURS FÉRIÉS AU CANADA 1992

Jour de l'an 1^{er} janvier Vendredi saint 17 avril Lundi de Pâques 20 avril Fête de la Reine 18 mai St-Jean-Baptiste (Québec) 24 juin Fête du Canada 1^{er} juillet Congé civique (Ontario) 3 août Fête du Travail 7 septembre Action de grâces 12 octobre Jour du Souvenir 11 novembre Noël 25 décembre Lendemain de Noël 26 décembre

AFFAIRES EXTÉRIEURES ET COMMERCE EXTERIEUR CANADA

Edifice Lester B. Pearson, 125, promenade Sussex Ottawa (Ontario) K1A 0G2

L'honorable Barbara McDougall C.P. Secretaire d'État aux Affaires exterieures
Bureaux: Chambre des Communes, bureau 231-ÉO
Édifice Lester B. Pearson, bureau A10 (tél: 995-1851)

L'honorable Michael H. Wilson, C.P. (m). Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie et Ministre du Commerce extérieur

Bureaux: Chambre des Communes, bureau 515-S Édifice Lester B. Pearson, bureau B5-169 (tél: 992-7332)

L'honorable Monique Landry, C.P (m), Ministre des Relations extérieures et du Développement international

Bureaux: Chambre des Communes, bureau 230 EC Édifice Lester B. Pearson, bureau A8-176 (tél: 992-2659) Place du Centre, 12^e étage (tél: 994-6161)

M. Reid Morden (m), Sous-secrétaire d'État aux Affaires extérieures
Bureau: Édifice Lester B. Pearson, bureau A8-214 (tél. 993-4911)

M. Donald W. Campbell (m), Sous-ministre du Commerce extérieur et Sous-secrétaire d'État associé aux Affaires extérieures

Bureau: Édifice Lester B. Pearson, bureau A8-106 (tél: 990-5000)

M^{me} Pierrette A. Lucas (m), **Chef du Protocole**Bureau; Édifice Lester B. Pearson, bureau A1-290 (tél: 992-2344)

Après les heures normales de bureau, on est prié de s'adresser à l'agent de service au (613)996-8885



EXTERNAL AFFAIRS AND INTERNATIONAL TRADE CANADA

Lester B. Pearson Building, 125 Sussex Drive, Ottawa, Ontario, K1A 0G2

The Honourable Barbara McDougall, P.C., Secretary of State for External Affairs
Offices: House of Commons, Room 231 W/B
Lester B. Pearson Building, Room A10 (tel: 995-1851)

The Honourable Michael H. Wilson, P.C. (m). Minister for Industry, Science, Technology Canada and International Trade

Offices: House of Commons, Room 5125-5 Lester B. Pearson Building, Room B5-169 (tel: 992-7332)

The Honourable Monique Landry. P.C. (m). Minister for External Relations and International Development

Offices: House of Commons, Room 230-CB Lesfer B. Pearson Building, Room A8-176 (tel: 992-2659) Place du Centre, 12th Floor (tel: 994-6161)

Mr. Reid Morden (m), Under-Secretary of State for External Affairs
Office, Lester B. Pearson Building, AS-214 (tel. 993-4911)

Mr Donald W Campbell (m), Deputy Minister for Infernational Trade and Associate Under-secretary of State for External Affairs Office: Lester B. Pearson Building, A8-106 (tel: 990-5000)

Mrs. Pierrette A. Lucas, **Chief of Protocol**Office Lester B Pearson Building, A1-290 (fel. 992-2344)

After normal working hours, calls should be directed to the Duty Officer at (613)996-8885.

CANADIAN GOVERNMENT HOLIDAYS

t ynaunar April 17 April 20 May 18 Muy 1 July 1 August 3 September 7 Cotober 12 October 12

December 25

Mew Year's Day
Good Friday
Easter Monday
Victoria Day
Civic Holiday (Ontario)
Canada Day
Conto Holiday (Ontario)
Hankegiving Day
Remembrance Day
Remembrance Day

Company freelaw on the feeting	IndeV	0.7	
Birthday of His Majesty The King	nbqst IeasV	23	
Proclamation of the Republic	J+QL/	81	
	Bahtain	91	
Mational Day	Келуган	12	
Independence (Jamhuri Day)	St Lucia	12	
yad lanoitak yad lanoitak	Cote d Ivoire		
Independence (1917)	Finland	2 9	
Birthday of His Majesty The King	Thailand	9	
National Day Birthday of His Majesty The King	United Arab Emirates	S	
National Day	Republic	0	
ved legoiteld	Laos People's Democratic	5	
National Day	Homania	L	
Proclamation of the Republic	Central African Republic	L	December
Vational Day	Benin	30	
Judependence	Barbados	30	
National Day	sinsdiA	58	
(3461) BivalsoguY			
Proclamation of the Federal People's Republic of	Yugoslavia	58	
ludependence	Mauritania	82	
Independence Day	Suriname	52	
Anniversary of the Second Revolution	Zaire	54	
Judependence (1943)	Lebanon	SS	
National Day	Monaco	61	
Valional Day	Oman	81	
Mational Day	slognA	1.1.	
Great October Socialist Revolution (1917)	Socialist Republics		
	taivoR to noinU	7	
(1978) Independence	Dominica	ε	
Judependence	Panama	3	
Mational Day	Antigua and Barbuda	1	
ysal IsnoitsN	Algeria	1	November
Proclamation of the Republic (1923)	Титкеу	58	
National Day	Czechoslovakia	88	
	Grenadines		
(1979)	Saint-Vincent and the	72	
National Day	Austria	56	
ludependence	SidmsZ	54	
Coronation of His Holiness Pope John Paul II	Holy See	SS	
National Day	Somalia	51	
	nemeY to		
Mational Day	People's Democratic Republic	DL	
Vational Day	Spain	15	
National Day	(i) H	01	
Judependence	Uganda	6	
ludependence	Lesotho	Þ	
Day of German Unity	Federal Republic of Germany	3	
Vational Day	Korea	3	
Vadional Day	Guinea	2	
Vational Day	Nigeria	I.	
National Day	Cyprus	1	
National Day	Tuvalu	I.	
Vational Day	People's Republic of China	ŀ	October
Judependence	Botswana	30	
Proclamation of the Republic	Yemen Arab Republic	56	
National Day	Saudi Arabia	23	
Anniversary of the Proclamation of the Republic	ilsM	SS	
National Day	etleM	12	

Jugebeugeuce	07110.0		
Judependence (1983)	Saint Christopher and Nevis Belize	12	
ludependence (1810)	Chile Saint Christophor and Mevic	61	
ludependence (1810)	Mexico	91 81	
jugebeugeuce	Papua New Guinea		
jugebeugeuce	Honduras Papus Mew Guines	91	
Jugebeugeuce	Guatemala		
judependence (1821)	El Salvador	31	
uqebeuqeuce	Costa Hica	31	
National Day	sigoidt3	12	
National Day	Guinea-Bissau	12	
National Liberation	Bulgaria	6	
Judependence (1822)	Brazil		
puqebeuqeuce	Swaziland	2	
epugebeuge	Catar	3	
epuepeugeuce	Vietnam	S	
National Day	Libya		September
			acdmotac2
National Day	Trinidad and Tobago	15	
Vadional Day	Malaysia	15	
Mational Day	Uruguay	SS	
Liberation (1944)	Romania	23	
Vadional Day	Hungary	20	
National Day	nstainsdgfA	61	
Independence (1945)	Indonesia	11	
yad lanoitaN	Gabon	11	
National Day National Day	Liechtenstein	91	
	Congo	112	
Independence (1809)	Ecuador	10	
eouepudepu	Singapore	6	
juqebeuqeuce Juqebeuqeuce	BiviloB	9	
National Day	Jamaica	9	
Confederation (1291)	Burkina Faso	Þ	
National Day	Switzerland	1	isuguA
		1	taupuA
Independence (1821)	Peru	28	
Independence	Liberia	56	
National Day	Egypt	23	
Accession of King Leopold I (1831)	Belgium	21	
Independence (1810)	Colombia	20	
National Day	Nicaragua	61	
Anniversary of the Revolution	Iraq	11	
National Day	France	D1	
Vational Day	Republic of Kiribati	12	
ysQ IsnoitsN	São Tomé and Principe	12	
Vational Day	Mongolia	11	
Independence Day	Bahamas	10	
ysd IsnoitsN	Solomon Islands	7	
ludependence	iwalaM	9	
ysd IsnoitsN	Comoros Island	9	
Independence (1811)	Venezuela	9	
ysd lanoitaN	Cape Verde	9	
Independence (1776)	United States of America	V	
(1962) (1962)	ibrund	F	
əbuəpuədəpu	sbrawA	1	funo
ysd sbanso	Canada	1	Ylut
Vational Day	ituodija	72	
Judependence Day	Madagascar	56	
Independence Day	Mozambique	52	
Highness Grand Duke Jean (1921)			
Celebration of the Birthday of His Royal	Luxembourg	23	

SYAU JANOITAN

Proclamation of the Republic (1944)	pwr an	- 1	
The Queen's Birthday	Ceers, 84390	91	
National Day	saudi d	15	
National Day	PC: Da	0.	
National Day	C+ 4d	4	
National Day	uapaws	9	
Vational Day	Sallac AaS	9	
(1970) (1970)	Tonga	7	
Foundation of the Republic (1946)	VISII.	5	
Independence (1962)	Western Samoa	L	aunr
Republic Day	South Africa	18	
Vational Day	nabiol	25	
(0181) noifuloveA ysM	Argentina	25	
Valional Day	Yemen	22	
Mational Day	Cameroon	SO	
Constitution (1814)	Norway	11	
Independence Day	Paraguay	71	
Schuman			
Anniversary of the declaration of President	European Communities	6	
ysG IsnoitsM	Poland	3	May
Independence Day	Israel	30	
Birthday of Her Majesty Queen Beatrix	Netherlands	30	
Republic Day	Sierra Leone	27	
Union Day	Tanzania	56	
Independence Day	Simbabwe	81	
Vational Day	Syria	11	
Birthday of Her Majesty Queen Margrethe II	Denmark	91	
Judependence	Senegal	7	InqA
Mational Day	Malta	34	
National Day	Bangladesh	56	
ludependence Day (1821)	Greece	52	
Pakistan Day	Pakistan	23	
Proclamation of Independence (1956)	Tunisia	50	
St. Patrick's Day (461)	Ireland	11	
National Day	Mauntius	15	
National Day	Chana	9	
National Day	Morocco	3	
National Day	Bulgaria	3	March
Independence (1844)	Dominican Republic	72	
National Day	Kuwait	25	
National Day	Brunei Darussalam	23	
Republic Day	Guyana	23	
Independence Day (1979)	Saint Lucia	SS	
Independence Day	Gambia	81	
National Day	Lithuania	91	
National Day	Iran	11	
(47974)	Grenada	7	
Vaitangi Day	Mew Zealand	9	
ysQ IsnoitsN	Sri Lanka	Þ	February
National Day	Nauru	18	
Republic Day (1950)	India	56	
Australia Day	Australia	56	
Valianal Day	ogoT	13	
Independence Day (1948)	Myanmar	Þ	
Valianal Day	Sudan	I.	
Independence (1804)	itisH	ļ.	
Liberation	Cuba	1	January

NORTHWEST ATLANTIC FISHERIES ORGANIZATION (NAFO)

Post Office Box 638, Dartmouth, Nova Scotia, B2Y 3Y9. Tel: (902)469-9105

Mr. Fernard Chepel, Executive Secretary Mr. J.C. Esteves Cardoso, Executive Secretary and Mrs. Diana Cardoso

UNITED NATIONS CENTRE FOR HUMAN SETTLEMENTS (HABITAT)

130 Albert Street, Suite 417, Ottawa, Ontario, K1P 5G4. Tel: (613)235-6400

(Vacant), Chief, Information Officer for Morth America and the Caribbean

UNITED NATIONS HIGH COMMISSIONER FOR REFUGEES (UNHCR)

280 Albert Street, Suite 401, Ottawa, Ontario, K1P 5G8. Tel: (613)232-0909

Mr. Mikola Mihajlovic (m), Information Officer Mr. Chefeke Dessalegn Representative and Mrs S. Salvatoe

Mr. Eduardo Arboledo (m), Legal Officer

ORGANIZATION (UNESCO) UNITED NATIONS EDUCATIONAL, SCIENTIFIC AND CULTURAL

56 St-Pierre Street, Suite 500, 4th Floor, Quebec, Quebec, G1K 4A1. Tel: (418)692-3333. Fax: (418)692-2562

Mrs. Breda Pavlic Representative

UNDER THE MONTREAL PROTOCOL) (UNEP) MULTILATERAL FUND FOR THE PROTECTION OF THE OZONE LAYER UNITED NATIONS ENVIRONMENT PROGRAMME (INTERIM

Montreal Trust Building. 1800 McGill College Avenue, 27th Floor, Montreal, H3A 3J6. Tels (514)282-1122. Fax: (514)282-0068.

Dr. Omar El-Sayed El-Arini (m), Chiet Officer

COMMONWEALTH OF LEARNING (COL)

#1700-777 Dunamur Sheet. Box #10428, V7Y 1K4, Vancouver, B.C., V6Z 2C5. Tel: (604)660-4675. Fax (604)660-7472, Telex: 04507508 COMLEARN

Dr. James A. Marsi, President and Mar. Etress Marsi Prof. G. Ram Reddy, Vice-President Mr. Peter McMechan. Assistant Vice-President Mr. John Quigley, Assistant Vice-President Mr. Alhaji Hafiz Wali, Assistant Vice-President Mr. Alhaji Hafiz Wali, Assistant Vice-President

ENERGY INSTITUTE OF COUNTRIES USING FRENCH AS A COMMON LANGUAGE (EICF)

690 Grande Aliée East, 4th Floor, Quebec, G1B 2K5, Tel: (418)649-7120, Fax (418)649-7364, Telex: (21)0512-3024,

Mr. Bernard Duhamel (m), Executive Director Mr. Bocary Sy, Assistant Executive Director

INTER-AMERICAN INSTITUTE FOR COOPERATION ON AGRICULTURE (IICA)

Office in Canada: 130 Albert Street, Suite 1002. Ottawa, Ontario. K1P 5G4 Tel. (613)230 1044 Fax: (613)230-1951

Mr. Ernani M.C. Fiori, Representative in Canada

(ABAI) YOUBDA YORBIC ENERGY AGENCY (INEA)

Regional Office in Canada 365 Bloor Street East, Suite 1702, Toronto, Ontario. M4W 3L4, Tel: (416)928-9149, Fax: (416)928-0046

Mr. Jean-Yves Lefebvre (m), Head

INTERNATIONAL LABOUR ORGANIZATION (ILO)

Branch Office in Canada. 75 Albert Street. Suite 202, Ottawa, Ontario, K1P 5E7. Tel (613)233 1114

Mr. John Harker, Director and Mrs. Eunice H. Harker

INTERNATIONAL NORTH PACIFIC FISHERIES COMMISSION (INPFC)

6640 North West Marine Drive, Vancouver, B.C. V6T 1X2 Tel (604)228 1128

Wr. Shideto Hase (m), Assistant Director and Mrs. Patricia D. Skud

Alternate Alternate Technical Expert Alternate Alternate

Mrs. Gladys Garcia Mr. R. Saenz Carnero Mr. G. Pacheco (Vacant)

Hepresentative

Mr. P.J. Da Silva

(Inspissi-noN) — AUNAWR

- JADUTRO9

(Inabisar-noM) — (MAJIAHT

Representative

Dr. Maximin M. Segasayo

Alternate Alternate нергеѕепалие

Mr. T. Jarnson Dr. C. Arthayukti Mrs. S. Sahussarungsi Mr. X. Boonto

Alternate

TOGO -- (Non-resident)

нергеѕептатие

Mr. K. Osseyı

Нергеѕептатие

TURKEY — Tel: (514)844-5147, Fax: (514)844-1338

Alternate Representative

Mr. U. Pamir Mr. E. Tezgor

нергеѕептатие

Mr. Mbeka Makosso

SECRETARIAL

(Mon-resident) — AHIA2

Secretary General President of the Council Dr. A. Kotaite Dr. S.S. Sidhu

Chief, Finance Branch Chief, Regional Affairs Office Chief, External Relations Office

Dr. E.W. Faller Mr. A. Merabet S Miyazaki Office of the Secretary General

Deputy Director DIrector, Air Navigation Bureau

Principal Legal Officer

Mr. W.R. Fromme Air Navigation Bureau

Chief, Economics and Statistics Branch Management Branch Chief, Joint Financing and Facility Director, Air I ransport Bureau

Air Iransport Bureau Mr. R. Benjamin

Mr. R. Heitmeyer Mr. V.D. Zubkov

Director, Legal Bureau

Legal Bureau Mr. C.B. Lyle

Train, Air Programme Co-ordinator Director, Technical Assistance Bureau Chief, Field Operations Branch

Mr. F. Mahmud Mr. J.L. Brooker Technical Assistance Bureau Mr. M.J. Pourcelet

Director, Bureau of Administration and Serve

Mr. M. Pereyra Bureau of Administration and Services

REPRESENTATIVES OF STATES NOT MEMBERS OF THE COUNCIL

CAMEROON — Tel: (514)285-8387

	Drawand L 10	AvilatinesengeA
Pt RU — Tel: (5'	8869-888(41)	
	Mc M. El Alj	өмітеті өзелде А
и) — оррово <mark>м</mark>	(Insbiser-noV)	
	Mr. A. Othman	Representative
M) — AISYA JAM	(fnebiser-noM	
	Mrs M C Lefort	Representative
- DRUGMEXUL	T168-282(412): (514)	
	Mr. L.W.K. Kabuga	evitstneserqeA
- AYNEX		
	Mr. G.B. Morris	Representative
oM) — ADIAMAL	on-resident)	
	Mrs. S. Cohen	ətsmətlA
	Mr. C. Schirman	Representative
) :I 9 T — J 3 ARSI		
	Mr. Ali Reza Manzari Mr. Abbasali Behtaj	Alternate Representative Alternate Representative
	Mr. A.A. Golrounia	Pepresentative 9
fg) :leT — NARI	14)286-6310	
	Mr. D. Caramitsos-Tziras	Alternate
	Mr. G.C. Constantis Mr. G. Nanidis	Hepresentative Alternate
	1: (514)845-2105	
	Prof. N. Matte	Нергеѕептатие
GUINEA-BISSAL		0/1/2/20000240
	Mr. César Roman Miss Laura Donoso	Alternate
T — ROGAUDE	[6]: (514)874-4071	
	Mr. A. Sanchez Gutierrez	192ivbA
	(Vacant)	- Representative
CUBA — Tel: (5'		
	(Vacant)	Representative
- ADIR ATSOD	E361-67S(412) :19T -	
	Mr. Desire Taty	Representative
CONGO —		
	Mr. J.B. Wamen-Ngatchou	Representative

əviistinəsənqəR AmlaliA Aleməlib YəzivbA	Dr. L.E. Vers Barrios Mr. M. Hodriguez Moreno Mr. M. Warnque Ravelo Mrs. E.V. Godoy
	VENEZUELA — Tel: (514)285-8362
Alternatie	Mr. D.L. Schiele
tnioL no eattimmoD ant no etsmallA sepvireR noitseivsM niA to thooque	Mrs. Barbara E. Simpson
Representative Alternate and Member of the Air Navigation noissimmoO	Mr. B.D. Cook Mr. R.D. Cook
9089- '700	UNITED STATE OF ANERICA — Tel: (514)285-83
Pepresentative Alternate and Member of the Air Navigation	Mc F.A. Neal Mr. V. Singh
	UNITED KINGDOM — Tel: (514)285-8302, -8303
noissimmo) eismeilA eismeilA eismeilA	Mr. V.G. Smykov (Vacani) Mr. Yuri F. Lomanenko
Representative Alternate and Member of the Air Navigation	Mr. J.F. Darymov
1058-8300, -8301	NNION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS — Tel:
9vitatinesenqeA	Mr. A.R. El Hicheri
	3628-882(+15): le1: — AISINUT
9vitatinesenqeR	Mr. M.E. Nancoo
	— OĐABOT GNA GAGINIAT
9vitatinesenqeA	Dr. C.V. Mpinga Mgana
	E8E8-88S(412) :I9T — AINAZNAT
Navigation Commission Alternate Pepresentative	Mr. Eleuterio Esteban
Alternate and Member of the Air	(Vacant) Mr. L. Adrover
	8068- ,7068-885(\$12) :I9T — VIA92
evi <mark>arinesenqeA</mark> Alternate	Mr. P. Diouf Mr. C.M. Diop
	SENEGAL — Tel: (514)285-8309
Hepresentative	Mr. S.A.F. Al-Ghamdi
	90£3-38S(4): I=T — AIBARA IQUAS
Representative	Mr. E.A. Qureshi
	PAKISTAN — Tel: (514)285-8292, -8293
Representative	Mr. D.O. Eniojukan
	WIGERIA — Tel: (514)285-8288, -8289

Alternate	D. Mydland	Mr. (
Alternate	Retterson . Petterson	Mr. F

FANCE — Tel: (514)285-8269, -8270. Fax: (514)284-3308

Mr. J-C. Bugnet Mr. P.H. Guignard Alternate Commission Alternate and Member of the Air Navigation Mr. C. Costantini Mr. P. Hénault Representative

Alternate

3ERMANY -- Tel: (514)285-8272, -8273. Fax: (514)285-1493

Alternate and Member of the Air Navigation Mr. U. Schwierczinski Representative Mr. U. Gartner

3869-385(413) :I9T -- ANAHE **JOSIVDA** Mrs. C. Gess

Representative

Group Capt. J.O. Koranteng(Retd)

Mr. G.A. Vasquez Rodriguez Alternate Representative Mr. F.H. Picardi

NDIA — Tel: (514)285-8274, -8275

Alternate Mr. S. Sivaswami Representative Mr. V. Pattanayak

NDONESIA - Tel: (514)285-8276

3168-285(412) :IeT -- DAA Mr. Arif Boediman (m) Representative

Representative Mr. S.A.A. Al-Khayat

TALY -- Tel: (514)285-8278, -8279

Alternate Dr. C. Palma Mr. Giorgio Stea-Antonini Representative

1828- ,0858-285(412) :leT - NA9AL

Mr. Katsuyuki Nakatsubo Alternate and member of the Air Mr. Toshimi Fujita Representative

- HADSADAGAM

Mr. Bernard Rakoto-Razafindrazato (m) Hepresentative

MEXICO - 161: (214)582-8584' -8582

(Macant) Alternate Representative Mr. J. Pérez Y Bouras

- SONAJREHTEN

- SARUGNOH

Alternate (JueseV) Alternate and Member of the Air Navigation Mr. A. Vanschelle Representative

SIGNISHA

Navigation Commission

Mr F Frochaux Dr S Froesche Mrs MC Lefort

NOITAZINADAO NOITAIVA JIVID JANOITANBETNI

1000 Sherbrooke Street West, Montreal, Quebec, H3A 2R2. Telephone: (514)285-8219

President of the Council: Dr. Assad Kotaite

Secretary General: Dr. S.S. Sidhu

— ДИАЛИТ	Mr. V.M. Metsalampi	evitatineserteA
	Mr. M. Amin Abulmagd	Representative
EGYPT — Tel:	(514)285-8267, -8268	
	Mr. O. Vodicka	9vitative-
CZECHOSTOA	AKIA — Tel: (514)285-8265	
	Mr. Lu Jiayi Mr. Zhang Huaixing	noissimmo Alternate Alternate
	(Vacant)	Representative Alternate and Member of the Air Navigatior
:IeT — AVIHO	4168-8313, -8314	
	Mr. Jaime Lavin Mr. R. Lopez Mr. Jorge A. Rogers Mr. M.R. Palacios	əvitstnəsənqəA AltemətlA Altemətlə İsmətlə əyitstnəsənqəA ətsməllA
CHIFE —		
		noissimmoO noigativaN
	Mr. G.H. Duguay Mr. B.R. Labrosse Mr. J. Murphy Mr. D. Mein	9viastnesende Amerik Alternatie Alternatie and Member of the Air
CANADA — Te	i: (514)285-8320	
		Navigation Commission
	Mr. M.V. Sfoggia Mr. A.P. Cunha Neto Mr. E. Andrade Neves	əvitanəsərqə Altəmətlə Alt ədt to nədməM bra ətamətlə
:leT — JISARB	(514)285-8257, -8258	
	Mr. B.C. Weeden Mr. M.W. Wilkes	Representative Alternate and Member of the Air Navigation Commission
— AIJARTSUA	Tel: (514)285-8252	
	Mr. R.F. Cardoso Mr. C.A. Maffeis Mr. Tomas B. Manzanares	Aepresentative Alternate Alternate and Member of the Air Navigation Commission
- ANITNEDRA	- Tel: (514)285-8250, -8251	
	O SƏNITATNƏSƏHAƏH	SETATS REGIMEN
	minima (imprison	

International Organizations

(m) Officer accompanied by spouse

BRIAS

Montréal, Que.: 410 St-Nicolas Street, Suite 504, H2Y 2P5. Tel: (514)845-0271

Mr. Luc-Jacques Pirard Honorary Consul General

Jurisdiction: Province of Quebec.

YAUDUR

ncouver, B.C.: 810-800 West Pender Street, V6C 2V6. Tel: (604)681-1377

Mr. Mario Campornar Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of British Columbia, Alberta and Yukon Territory.

ENEZUELA

ontreal, Que .: 2055 Peel Street, Suite 400, H3A 1V4. Tel: (514)842-3417, -3418. Fax: (514)287-7101

Mrs. Judith Parada, Consul Mr. Francisco Iturbe Consul General and Mrs. Beatriz J. Iturbe

Mrs. Elena Csisky de Rodriguez (m) Consul

Mr. Pablo Gaudnick (m) Consul

Mr. Alejandro Kaufman Consul Mrs. Selenia Melendez de Marchel (m) Consul

Newfoundland. Jurisdiction. Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scolia, Prince Edward Island and

Ligary, Alta.:

Mr. Robert Orthlieb Honorary Consul

2 Carlton Street, Suite 703, M5B 1J3. Tel: (416)977-6809. -6810. Fax: (416)977-6811

Mr. Romulo Gonzalez (m) Vice-Consul Mr. Manuel Angarita Consul General and Mrs. Ines O. Angarita

Territory and Districts of Mackenzie, Keewatin and Franklin in the Northwest Territories. Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British Columbia, Yukon Julisdiction:

EDUBLIC OF YEMEN

Telex: 053-3968 560 Rochester Street, Suite 200, K1S 5K2. Tel: (613)230-6136. Fax: (613)238-1360.

Mr. Taha A. Qirbi Honorary Consul

MGOSLAVIA

InO olnoi

onfreal, Que .:

INO SWET

Lino, olnon

(Macant) (Vacant)

1200 Du Fort Street, H3H 2B3. Tel: (514)939-1200

Mr. Kalman Samuels Honorary Consul and Mrs Stella Samuels

377 Spadina Road, MSP 2V7 Tel: (416)481-7279 Fax: (416) 483-1847

Mrs Alenka Jerak Vice Consul Mr. Zoran Toskovic (m) Vice-Consul (Vacant) Consul Mr. Mihajlo Dika (m) Consul General

Jurisdiction Provinces of Ontario, Manitoba and Saskatchewan

Appropriet B.C. 1745 West 4th Avenue V6J 1M2 Tel (604)736 5331 Fax (604)736 5398

Mr. Nenad Ugnna (m) Vice-Consul Mr. Simeon Pobulic (m) Consul General

Junsdiction Provinces of Alberta British Columbia Yukon Territory and Northwest Territories

```
Mr. Dan A. Wilson (m) Consul
                       Mr. Micheal L. Durkee (m) Consul General and Mrs. Marilyn Durkee Mr. John B. Ratigan (m) Consul
                                       360 University Avenue, MSG 154. Tel: (416)595-1700
Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Dorchester, Frontenac, Gaspé (E. and West), Kamouraska, Lévis, L'Isler, Lotbinière, Matane, Mégantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneur, Rimouski, Saguenay, St. Maurice, Témiscouata ar
       Province of Quebec — Counties of Abitibi, Athabaska, Beauce, Bellechasse,
                                                                    Mr. Stuart A. Dwyer Vice-Consul
                                                      Mr. William C. McCahill Jr. Consul General
                                                                                         9602-269(814)
                                                                                                                Québec, Que.:
1 Ste Genevieve Street, 2 Place Terrasse Dufferin, Post Office Box 939, G1R 4T9. Te
                                                                         Verchères and Yamaska.
Sherbrooke, Soulanges, Stanstead, St-Hyacinthe, St.-Jean, Terrebonne, Vaudreuil,
        Mississquoi, Montcalm, Napierville, Richelieu, Richmond, Rouville, Shefford,
Chaleauguay, Chambly, Compton, Deux-Montagnes, Drummond, Hochelaga, Hunti
Iberville, Jacques Cartier, Joliette, La Prairie, Laval, l'Assomption, Maskinongé,
                                                                                                         Jurisdiction:
Province of Quebec — Counties of Argenteuil, Bagot, Beauharnois, Berthier, Brome
                                                           Ms. Margaret S. Caton (m) Vice-Consul
```

Mr. James P. Callahan (m) Consul Mr. Raymond R. Baca (m) Consul Mr. Gert Lindenau (m) Consul Mr. John P. Felt (m) Consul Ms. Lois M. Gochnauer Consul

Mr. Stuart M. Smith Vice-Consul Mr. John W. Meriwether (m) Consul Ms. Kathleen A. Morenski Vice-Consul Mr. David Boyle (m) Vice-Consul Mr Nicholas Greanias (m) Vice-Consul Mr. Dharam Chand Depoo (m) Vice-Consul Mr. Daniel Santos Jr. (m) Consul Miss Mary Tierlynck Vice-Consul Mr. John J. Hogarasi (m) Consul Mr. Ronald S. Robinson Consul Mr. John A. Quintus Consul

Simcoe, Sudbury, Temiskaming, Thunder Bay, Victoria, Waterloo, Welland, Welling Wentworth and York, Districts of Kenora, Thunder Bay and Rainy River. Jurisdiction: Province of Ontario — Counties of: Algoma, Brant, Bruce, Cochrane, Dufferin, Durl Elgin, Essex, Grey, Haldimand, Haliburton, Halton, Hastlings, Huron, Kent, Lambtor Lennox and Addington, Lincoln, Manitoulin, Middlesex, Muskoka, Mipissing, Nordolk Northumberland, Oxford, Parry Sound, Peel, Perth, Peterborough, Prince Edward, Signa, Algoria, Mary Sound, Peel, Perth, Peterborough, Prince Edward, Mary Sound, Peel, Perth, Peterborough, Prince Edward, Signa, Prince Edward, Signa, Prince Edward, Peerl, Perth, Peterborough, Prince Edward, Peerl, Perth, Peterborough, Prince Edward, Peerl, Perth, Peerl, Perth, Prince Edward, Peerl, Perth, Peerl, Perth, Peerl, Perth, Peerl, Pe

Vancouver, B.C.: 70/5 West Georgia Street, V6E 4E9. Tel: (604)685-4311

Mr. E. Eric Dixson (m) Vice-Consul Ms. Phyllis D. Speck Consul Mr. Stephan Wasylko (m) Consul Mr. Keith Powell II (m) Consul Mr. Micheal A. Betcher (m) Consul Ms. Suzanne S. Butcher (m) Consul Mr. David T. Johnson (m) Consul General and Ms. Scarlett Swan

Jurisdiction: Province of British Columbia and Yukon Territory.

Ms. Debta Ann Juncker Vice-Consul

Vinnipeg, Man.: 99A, Wilmot Place, H3L 2J9.

Mr. Ozdemir Erginsav (m) Honorary Consul General

Junsdiction: Province of Manitoba.

oronto, Ont.: (Vacant)

Columbia, Yukon and the Northwest Terntones. Junsdiction: Provinces of Ontano (except Ottawa-Carleton), Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British

JUION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS

Montréal, Que.: 3685 Musée Avenue, H3G 2E1. Tel: (514)843-5901, 982-9041. Fax: (514)842-2012

Mr. Evgueni N. Kotchetkov Consul General and Mrs. Galina Kotchetkova Mr. Victor P. Baturov (m) Consul Mr. Victor R. Baturov (m) Consul Mr. Youn K. Romanov (m) Consul

Mr. Guennadi P. Merkulov (m) Vice-Consul

Mr. Alexei V. Birioukov (m) Vice-Consul

Mr. Valeri I. Doronkine (m) Vice-Consul (Commercial)

Mr. Leonid I. Kadychev (m) Vice-Consul

Mr. Sergei V. Machine (m) Vice-Consul Mr. Anatoli A. Privalov (m) Vice-Consul Mr. Valeri A. Zaderei (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Province of Quebec.

JUITED STATES OF AMERICA

S.N , xshilst

: algary. Alta :

615 Macleod Trail South East, Room 1050, T2G 418. Tel: (403)266-8962

Mr. William N. Witting Consul General

Ms. Patricia B. Foran Vice-Consul

Mr. Dennis W. Merz (m) Vice-Consul Ms. Cecile Shea Vice-Consul

Junsdiction: Provinces of Alberta, Manitoba and Saskatchewan and Districts of Mackenzie and

Keewatin in the Northwest Territories.

Suite 910, Cogswell Tower, Scotia Square, B3J 3K1, Tel: (902)429-2480

Mr. George C. Lannon (m) Consul General and Mrs. Margarita Lannon Ms. Susan E. Alexander Consul

Junsdiction Provinces of New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and Newfoundland.

Tel. (514)281-1886 455 René Levesque Boulevard, Post Office Box 65, Postal Station Desjardins, K2Z 1Z2. Jontreal, Que.

Mr Gene B Marshall Consul Mr John P Riley im) Consul Ms R Susan Wood Consul General

Mr Geoffrey H Walser im) Consul Mr Micholas C.H MacNeil (m) Consul

Ms M caela Ceila. Consul Mr Harry L Off (m) Consul

Mr Robert T Yamate Consul

Ms June A Shyder Vice Consul

Mr George H Hogeman imi Vice Consul

Ms Carol L Stricker Vice Consul

Fax: (416)367-6749 Scotia Plaza, 40 King Street West, 44th Floor, MSH 3Y4. 1el: (416)367-6750.

Mr. Richard C. Meech Honorary Consul General Mr. William A. Dickinson Honorary Consul

Vancouver, B.C : 736 Granville Street, Suite 106, VEZ 1G3, Tel: (604)687-1143. Fax: (604)687-4434

Mr. Max Fugman Honorary Consul Mr. Horst Gergen Paul Koehler Honorary Consul General

Jurisdiction: Province of British Columbia and Yukon Territory

1207-11th Avenue South West, T3C 0M5. Tel: (403)229-0103. Fax: (403)245-515 Calgary, Alta.

Mr. Garry Tarrant Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of British Columbia and Alberta.

484-5th Avenue, Verdun H4G 2K1. Tel: (514)769-4888 Montreal, Que .:

Mr. Gérard Shanks Honorary Consul

1 John's Road, Suite 403, M6P 4C7. Tel: (416)766-5744. Fax: (416)766-1970.

Mr. Paul John Tuz Honorary Consul

Mr. William Coke Honorary Vice-Consul

Mr. Harold Meiteen Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Quebec and New Brunswick.

ODABOT GNA GAGININI

F3x: (416)495-6934 Willowdale. Ont.: 2005 Sheppard Avenue East, Suite 303, M2J 584. Tel: (416)495-9442.

Mr. Dennis Francis Consul Mr. Mahmud Dean Aziz Consul General and Mrs. Saadia Aziz

Miss K.C. Marcano Vice-Consul Mrs. Susan Jagai (m) Vice-Consul Mr. Mc Llewellyn Eccles (m) Consul

252 Rochester Avenue, R3T 3W2. Tel: (204)269-5169 Winnipeg, Man.:

Mr. Harridial Siew Maharaj Honorary Consul

Junisdiction: Manitoba.

AISINUT

511 Place d'Armes, Suite 603, H2Y 2W7. Tel: (514)288-8633 Montréal, Que .:

Mr. Emile Colas Honorary Consul

TURKEY

625 President Kennedy Avenue, Suite 1700, H3A 1K2. Tel: (514)286-9262. Montreal, Que .:

Mr. Pierre A. Desjardins (m) Honorary Consul General

Jurisdiction: Province of Quebec.

dmonton, Alta: 11207-103rd Avenue, T5K 2V9. Tel: (403)426-2292. Fax: (403)425-6831

Mr. Erwin W. Baumann (m) Honorary Consul

onfreal, Que. 1572 Dr. Penfield Avenue, H3G 1C4, Tel: (514)932-7181, Fax: (514)932-9028. Telex: 055

Mr. Hermann Buff (m) Consul General and Mrs. Sylvia Buff

Mrs. Cathenne Marchand Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and Newfoundland (including Labrador and Baffin Island).

3293-1st Avenue, G1L 3R2. Tel: (418)623-9864. Fax: (418)623-6644

Mr. Jean-Pierre Beltrami (m) Honorary Consul

154 University Avenue, Suite 601, M5H 3Y9. Tel: (416)593-5371. Fax: (416)593-5083. Telex: 065-24624

Mr. Ernst Keller Consul General and Mrs. Margnit Keller Mr. Alfred Gabriel (m) Vice-Consul Mrss Eveline Stamptli Vice-Consul

Junsdiction: Provinces of Ontario, Manitoba and Saskatchewan.

ancouver, B.C.: World Trade Centre, 790-999 Canada Place, V6C 3E1. Tel: (604)684-2231.

Fax: (604)684-2806. Telex: 045-1184

Mr. Max Inhelder (m) Consul General and Mrs. Silvia Inhelder Mr. Kurt Mägli Consul

Jurisdiction. Provinces of British Columbia and Alberta, Yukon Territory and Monthwest Territories.

AIRY:

:.InO .otnoto

uebec, Que.:

InO .otnoto

324 Arlington Crescent, Beaconsfield, H9W 2K3. Tel: (514)630-4339. Fax: (514)697-0081

Mr. Muhammad Fayez Al-Rilai Honorary Consul General 505 Consumers Road, Suite 608, North York, M2J 4V8, Tel: (416)490-9468.

Fax: (416)490-0840.
Mr Nader Helbaour Honorary Consul General

chodin bac acmodololog edelacht energy is controlled

Junsdiction Provinces of Ontano, Manitoba, Saskatchewan and Alberta

DNAJIAH dimonton. Alta

8625, 112 Street, Campus Tower Building, T6G 1K8, Tel. (403)439-3576 Fax (403)432, 1387

Mr. Kurt A. Beier Honorary Consul

Jurisdiction Provinces of Alberta. Saskatchewan and Manitoba

J315 Maisonneuve West, H3G 1M4 Tel (514)844-8588 Fax (514)844 6454

Mr. Marc J. Besso Honorary Consul General
Mr. Louis P. Desmaraia Honorary Vice Consul

Miss Anne Marie Dunn Consul

Junsdiction: Provinces of Quebec, Ontario, Manitoba, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edws.

Quebec, Que.: c.o Le Soleil, 390 St-Vallier East, G1K 7J6. Tel: (418)647-3352. Fax: (418)647-3434. Telex: 051-3755

Mr. Robert Normand (m) Honorary Consul

MI: Nobelt Normand (m) Transialy Cons

Jurisdiction: City of Quebec.

Hegina, Sask.: c.o Robertson Stromberg, 700-1867 Hamilton Street, 54P 2C2. Tel: (306)359-1733 Fa

(Vacant) Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Saskatchewan.

Saint John, N.B.: c'o Furncan Marine, 560 Main Street, A. Hilyard Place Building, Post Office Box 6340, Station "A", E2L 375. Tel: (506)632-1090. Telex: 014-47212

Mr. Gerard McGillivray (m) Honorary Consul

Jurisdiction: Province of New Brunswick.

Jurisdiction: Province of Saskatchewan.

St. John's. Wild.: Harvey & Company Limited. Kenmount Road, Post Office Box 8220, Station "A", A1B 3N6. Tel: (709)722-6910. Fax: (709)739-0924

Mr. Peter N. Outerbridge (m) Honorary Consul

Projection of the control of the con

Jurisdiction: Province of Newfoundland.

Saskatoon, Sask.: c/o Consulate at Regina, Sask. 1el: (306)652-7575. Fax: (306)652-2445

1 Oueen Street East, Suite 2010, P.O. Box 85, MSC 2W5. Tel: (416)367-8768. Fax: (415)967-8809. Telex: 06 218 131

Mr. Mats Marling (m) Consul General Mr. Staffan Englund (m) Consul and Trade Commissioner

Jurisdiction: Province of Ontario. Alberta and Saskatchewan.

Vancouver, B.C.: 1177 West Hastings Street, Suite 1106, VEE 2K3. Tel: (604)683-5838. Fax: (604)687-8 Telex: 04-51451

Mr. Magnus Ericson Honorary Consul General Mrs. Eva Henderson (m) Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of British Columbia and the Yukon Territory.

Winnipeg, Man.: 1035 Mission Street, R2J 0A4. Tel: (204)233-3373. Fax: (204)233-6938

Mr. Neil Edwin Carlson (m) Honorary Consul

Junisdiction: Province of Manitoba.

SWITZERLAND

Loronto, Ont.:

Calgary. Alta.: 1530, 144th Steet, 4th Avenue South West, T2P 3N4, Tel: (403)233-8919. Fax: (403)265-9655

Mr. Klaus D. Zahnd (m) Honorary Consul

1200 Bay Street, Suite 400, MSR 2AS. Tel: (416)967-4949. Fax: (416)925-4949

Consulate (Commercial): 55 Bloor Street West, Suite 1204, M4W 1A5. Tel: (416)967-0488. Fax: (416)968-9547

Consulate (Tourism): 102 Bloor Street West, Suite 1400, M4W 2B8, Tel: (416)961-3131. Fax: (416)961-1992

Honorary Vice-Consulate: 199 McAllister Road, Downsview, M3H 2D1. Tel: (416)630-4673

Mr. Antonio Bullon (m) Consul General
Mr. Enrique Alda (m) Consul (Commercial)
Mr. José A. Vuñez(m) Consul (Touriam)
Mr. Pedro Arenas Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British Columbia, Yukon Territory and Northwest Territories.

Vancouver, B.C.: 3736 Parker Street, Burnaby, V5C 3B1. Tel: (604)294-5525. Fax: (604)294-5523

Mr. Joaquin Ayala Honorary Vice-Consul

SRI LANKA

Toronto, Ont.:

SWEDEN Calgary, Alta:

Montréal, Que .:

P.O. Box 49345, Surle 1774-1055 Dunsmuir Street, V7X 1L4. Tel: (604) 682-2410.

Mr. Mir Huculak Honory Consul

Junisdiction: Provinces of British Columbia and Alberta

GNAJIZAWS

(Vacant)

2 aunavA dtZ4.054

420-47th Avenue South West, T2S 1C4, Tel: (403)243-1093, Fax: (403)237-0201.

Mrs. Armilda Zoumer (m) Honorary Consul

Junisdiction: Province of Alberta (south of 52nd latitude).

Edmonton Alta 11523-100 Avenue, Suite 305, T5K 0J8, Tel: (403)482 2561

Mr. Lars Fahlstrom Honorary Consul

Junsdiction: Province of Alberta (north of 52nd latitude).

Halitax N.S. 11 Briat Place, Clayton Park, B3M 2X3 Tel (902)443-6888 Fax (902)443-6888

Junsdiction: Province of Nova Scotia.

Montreal Que 135 Rene Levesque Boulevard West, Suite 800, H3B 2H7 Tel (514)866 4019
Fax (514 393 3432 Telex 055 60751

Mrs. Karin Ahrland Consul General and Mr. Mils Ahrland

Vancouver, B.C.: 320 Industrial Avenue, V6A 2P5. Tel: (604)682-2121

Mr. Kenneth John Bodnarchuk Honorary Consul

SINGAPORE

Vancouver, B.C. c'o Russell & Dumoulin, # 1700-1075 West Georgia Street, V6E 3G2.

Mr. Nathaniel Nemetz Honorary Consul

SOUTH AFRICA

Montreal, Que.. 1 Place Ville Marie, Suite 2615, H3B 453, Tel: (819)878-9217. Fax: (514)878-3973

Mr. Jacques de Villiers (m) Consul

Mr. Alan Graham Moore (m) Vice-Consul

Ms. Barbara Fourrie Vice-Consul (Administration)

Newfoundland. Jurisdiction: Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and

1E3. Tel: (416)364-0314. Fax: (416)363-8974 Stock Exchange Tower, 2 First Canadian Place, Suite 2515, King and York Streets

Mr. Albertus Johannes van Lyl (m) Consul (Trade) Mr. Johan B. van Rooyen (m) Consul

Miss Nelda Smith Vice-Consul

Mr. David C. Brewis (m) Vice-Consul

Jurisdiction: All provinces and territories

NIA92

140 Point Drive, Suite 6, Point McKay, North-West, T3B 4W3. Tel: (403)283-9902 Calgary, Alta...

Mr. Steve Jaksi Honorary Vice-Consul

1525 Birmingham Street, Post Office Box 3550 South, B3J 3J3. Tel: (902)429-5680 Halitax, N.S.:

Mr. Louis Holmes Honorary Vice-Consul

9994-986(419) 1 Westmount Square, Suite 1456, Wood Avenue, H3Z 2P9. Tel: (514)935-5235. Fa Montreal, Que.

164. Tel:(514)866-4914,-4915 Commercial Affairs: Place Bonaventure, Mart E, 10 Elgin, Post Office Box 1137, P

Mr. Emilio Guerra (m) Consul (Commercial) Mr. Luis Arias (m) Consul General

Newfoundland. Junisaiction: Provinces of Quebec, New-Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and

Quebec: Que: 1085 de Bougainville Avenue, G1S 3B1. Tel: (418)688-9872

MIS. Françoise Hobitaille St-Cyr Honorary Vice-Consul

Saskatoon, Sask: 118 Laval Crescent, S7H 4K5, Tel.: (306)373-2814

Mr. Felix Teodoro Oteruelo Honorary Vice-Consul

13 Gilhan Crescent, Mount Pearl, A1N 3C6. Tel: (709)726-8000. Fax: (709)726-Libition is and to

Mr. Mathaniel Cooper Honorary Vice-Consul

SAINT CHRISTOPHER AND NEVIS

602 CLL Group Building. 2695 Dutch Village Road, 83J 479. Tel: (902)455-9090.

Mr. E. Anthony Ross Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of Quebec. New Brunswick and Nova Scotia.

SAINT LUCIA

I.S.N , XEIIIBH

Markham, Ont.: 3 Dewberry Drive, L3S 2R7. Tel: (416)472-1423. Fax: (416)472-6379

Mr. Dunstan Fontenelle Consul

Jurisdiction: Metropolitan Toronto

SAINT VINCENT AND THE GRENADINES

Markham, Ont.: 73 Harvest Moon Drive, L3R 4M2. Tel: (416)897-2060.

Mr. Burns Bonadie Consul

Jurisdiction: Metropolitan Toronto

ONIFIAM NAS

Toronto, Ont..

Montreal, Que.: 27 McNider Avenue, H2V 3X4, Tel: (514)871-3838. Fax: (514)876-4217

Mr. Raymond Lette Honorary Consul General

15 McMurrich Street, Suite 1104, M5R 3M6. Tel: (416)925-7777, 361-1166.

Jurisdiction Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British Columbia, Yukon

Fax: (416)361-1861
Mr. Germano Valle Honorary Consul

Mr. Germano Valle Honorary Consul Mr. Bernard Lette Honorary Vice Consul

Terniony and the Northwest Terniones.

SAO TOME AND PRINCIPE

Montreal, Que 4068 Beaconsfield Avenue, H4A 2H3. Tel: (514)484-2706

Mr Alain Berranger Honorary Consul

Junisdiction All provinces and territories

SENEGAL

Montreal Que 2155 Guy Street, Suite 1200, H3H 2L9 Tel: (514)932-4454

Mr. Louis-Philippe Lavoie Honorary Consul

Junsdiction: Province of Quebec.

Toronto Ont S472 Bayview Avenue MSA 2A7 Tel (416,923 7492

Dr. Gérard Bastien Honorary Consul

775 Murray Avenue, Suite 710, G1S 4T2. Tel: (418)681-8650 Québec, Que.:

Mr. Fernão Mendonça Perestrelo Honorary Consul

Jurisdiction: City of Quebec.

St. John's. Mild.: 40 Mansfield Crescent, Post Office Box 5249, A1E 5A8. Tel: (709)726-2440, 745-25

Mr. Hernani Eurico da Silva Martins Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Newfoundland.

121 Richmond Street West, 7th Floor, M5H 2K1. Tel: (416)360-8260.

0980-098(914)

Fax:

Mr. Carlos Manual Durrant Pais (m) Consul General Mr. Marcelino de Almeida Moniz Vice-Consul

Mr. Gonçalo Barbas Baptista Martins Vice-Consul (Immigration)

Ms. Maria Clementina Cardoso Garrido Vice-Consul and Trade Commissioner

Vancouver, B.C.: 904-700 West Pender Street, VEC 1G8, Tel: (604)688-6514, -2631, Fax: (604)685-Jurisdiction: Provinces of Ontario (except for National Capital Region).

Mr. Miguel Mascarenhas de Calheiros Velozo (m) Consul

Junsdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan and Yukon Territory.

Winnipeg, Man.: 228 Notre Dame Avenue, Room 902, R3B 1N7. Tel: (204)943-8941

Mr. Gustavo Uriel da Rosa Junior Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Manitoba and Districts of Keewatin and Franklin (Northwest Territoric

AINAMOR

Fax: (514)876-1797 1111 St-Urbain Street, H2Z 1X6. Tel: (514)876-1792, -1793 Montréal, Que .:

Mr. Alexandru Sorin Negrea (m) Consul General and Trade Commissioner

Mr. Petre Andrei (m) Consul and Assistant Trade Commisssioner

8674-888(814) :XB4 111 Peter Street, Suite 530, MSV 2H1. Tel (416)585-5802, 9177.

Mr. Mihai Mircea Timis (m) Consul Mr. Vasile Jirjea (m) Consul General

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan and Alberta.

AGNAWR

1600 Delorimier Street, H2K 3W5. Tel: (514)526-1392 Montreal, Que .:

Mr. Pierre Valcour Honorary Consul General

200 Consumers Street, Suite 500, Willowdale, M2J 4R4. Tel: (416)493-5474 Toronto, Ont.:

Mr. Honald Heynneman Honorary Consul

1500 Pine Avenue West, H3G 184. Tel: (514)937-9481. Fax: (514)937-7271

Mr. Waclaw Tomkowski Consul General and Mrs. Marianna Tomkowska

Mr. Andrzej Zuk (m) Vice-Consul Mr. Leszek Bednarek (m) Vice-Consul

Newfoundland. Jurisdiction: Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and

Fax: (514)282-1784 Commercial Section: 3501 Musée Avenue, H3G 2C8, Tel: (514)282-1732, -1734, -1735.

Mr. Krzystof Wegrzecki (m) Consul Mr. Manan Czakanski (m) Consul and Trade Commissioner

Mr. Marek Ziajowski Vice-Consul

Mr Janusz Fajkowski Vice-Consul Mr. Waldemar Markiewicz (m) Vice-Consul

Jurisdiction: All provinces

Fax: (416)252-0509 2603 Lakeshore Boulevard West, M8V 1J7. Tel: (416)252-5471, -8747, 8121

Mr. Andrzej Brzozowski Consul General and Mrs. Anna Brzozowska

Mr. Krzysztof Smyk (m) Consul

Mr. Tadeusz Awdankiewicz (m) Consul Mr. Wiesław Osuchowski (m) Consul

Mr. Jan Koltun (m) Consul

Mr Wladyslaw Bury (m) Vice-Consul

Mr. Leszek Czerwonka (m) Vice-Consul Mr. Adam Milewski (m) Vice-Consul

Tel. (416)233-6571, Fax: (416)233-9578 Commercial Affairs: 3300 Bloor Street West, Suite 2860 Centre Tower, M8X 2W8.

Mr. Janusz Swierkocki (m) Consul (Trade)

Northwest Territories. Junsdiction: Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, British Columbia, Yukon Territory and

BIIA , notnom JADUTAC

:.InO .oino:

mireal, Que.:

and learin

SN XPIII

398 Clearview Road, TSA 4G6. Tel: (403)473-1005, 483-7376. Fax: (403)473-2985.

Luis Filipe da Rocha Rodrigues Freire (m) Honorary Consul

Junsdiction. Province of Alberta and District of Mackenzie (Northwest Territories)

1646 Barrington Street, Post Office Box 355, B3J 2N7. Tel. (902)423-7211

Mr. Arthur R. Moreita Honorary Consul

2020 University Street, Suite 1725, H3A 2A5 Tel (514)499-0359 Junsdiction: Province of Nova Scotia.

Mr Paulo Tiago Fernandes Jeronimo da Silva (m) Consul General

Tel '514,282 1264 Fax (514,499 0366 Commercial Section 500 Sherbrooke Street West, Suite 940, H3A 3C6.

Edward Island Junisarction Provinces of Quebec (except for Cities of Hull and Quebec). New Brunswick and Prince

10 Saint Mary Street, Suite 301, M4Y 1P9. Tel: (416)963-9696, -9498. Fax: (416)96

Mr. Ramiro Silva (m), Consul Mr. Jorge Chavez Soto Consul General

Jurisdiction: Province of Ontario (except for Ottawa).

Vancouver, B.C.: 505 Burrard Street, Suite 1770, VXX 1M6. Tel: (604)662-8880. Fax: (604)662-3564

Mr. Jaime Pomareda, Consul-General

Mr. Samuel Humberto de los Rios (m) Honorary Consul Mr. Eduardo Chavarri (m) Consul

Mr. Guillermo Crosby Honorary Consul

Junsdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Northwest Letritories and Yukon Letritory.

Winnipeg, Man.: 201 Alexander Avenue, R3B 3C1. Tel: (204)942-0901. Fax: (204)956-0718

Mr. Kenneth Wong (m) Honorary Consul

DHILIPPINES

Edmonton, Alta.: 1039 Knottwood Road East, T6K 3N5. Tel: (403)450-0905, 444-5743.

Mr. Victoriano K. Cui Honorary Consul

Montréal, Que.:

(Vacant) Honorary Consul General

Jurisdiction: Provinces of Quebec, Nova Scotia, Newfoundland, New Brunswick and Prince Eq

151 Bloor Street West, Suite 365, M5S 1S4. Tel: (416)922-7181. Fax: (416)922-363

Mr. Clemencio F. Montesa Consul General and Mrs Amelia C. Montesa

Mrs. Emelinda Lee Pineda Consul and Trade Commissioner Mr. Danilo D. Pineda (m)

Jurisdiction: Province of Ontario (west of Kingston).

Vancouver, B.C.: 301-308, 470 Granville Street, V6C 1V5. Tel: (604)685-7645. Fax: (604)685-9945

Miss Eufronia M. Recaido Consul General

Mr. Edgardo R. Manuel (m) Consul

Junsdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Yukon Territory and Northwest Territories.

Winnipeg. Man.: 714 Medical Arts Building, 233 Kennedy Street, Suite 708, R3C 3J5. Tel: (204)942-7

Dr. Rolando D. Guzman Honorary Consul general

Jurisdiction: Provinces of Saskatchewan and Manitoba.

POLAND

1601 Lower Water Street, P.O. Box 730, B3J 2V1. :. S.N , xshisH

Mr. John Gregory Robinson Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of Nova Scotia and Newfoundland.

Ville de la Baie, Que.: 1522-6th Avenue, G7B 1R6, Tel: (418)544-1488

Mr. C.J. Trembiay Honorary Consul

Jurisdiction: Cities of Port Alfred, Chicoutimi and Arvida.

Winnipeg, Man. 39 Brookhaven Bay, R2J 2S4, Tel: (204)253-2275

Mr. Martin Edwin Benum Honorary Consul

NATSINAY

3421 Peel Street, H3A 1W7. Tel: (514)845-2297. Fax: (514)845-1354

Mr. Ejaz Ahmed Qureshi Consul General and Mrs. Saimah Qureshi

Jurisdiction: Province of Manitoba.

Jurisdiction: Province of Quebec.

Fax: (416)250-1321 4881 Yonge Street, Suite 810, Willowdale, M2N 5X3. Tel: (416)250-1255.

Mr. Tariq Altaf Consul General and Mrs. Sabiha Altaf

Halifax, N.S.: **AMANA9**

Toronto, Ont.

Montreal, Que.

Toronto, Ont:

Montréal, Que .:

62 Bedford Highway, B3M 2J2, Tel: (902)443-0011

Mrs. Lynette Anderson De Kew Honorary Consul

Nun's Island, 175 Berlioz Apt IR, H3E 1C1

(Vacant) Consul

2788 Bathurst Street, Suite 210, L3R 3E9. Tel: 787-2122, -2724.

Mrs. Marcia Smith Honorary Consul

PAPUA NEW GUINEA

Toronto, Ont 22 St Clair Avenue East, Suite 501, M4T 253. Tel: (416)926 1400

Mr. David Beatty Honorary Consul

YAUDARA9

Fax 1514,287 1538 1130 Sherbrooke Street West, Suite 750, H3A 2M8 Tel (514)842 8856

Mr. Claude J.Y. Le Gris Honorary Consul

Montreal Que

URBA

Fax .514.843 8425 Montreal Que 550 Sherbrooke West Suite 376, West Tower, H3A 189 Tel 15141844 5123

Mr. Gabriel Pacheco (m) Deputy Consul General

purpunc, MAN Junea thon Province of Quebec New Brunsmick Nova Scotia, Prince Edward Island and

Port Alberni, B.C.: 5026 Argyle Street, V9Y 7M9. Tel: (604)723-7373

Mr. John A. Ellis Honorary Vice-Consul

Junisdiction: City of Port Alberni.

Quebec, Que.: 2 Nouvelle-France, Wolves Cove, Post Office Box 40, Station "B", G1K 7A2. Tel: (418)525-8171

Mr. Gaétan Thivierge Honorary Consul

Jurisdiction: City of Quebec.

Saint John, N.B.: 40 Wellington Row, Post Office Box 6850, Station "A", E2L 453. Tel: (506)633-3800

Mr. Donald F. MacGowan Honorary Consul

Jurisdiction: Province of New Brunswick.

St. John's, Mfld.: Baine Johnston Centre, 10 Fort William Place, Suite 800, Post Office Box 5367, A1C Tel: (709)576-1780, -1662. Fax: (709)576-1273

Mr. Robert J. Collingwood Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Newfoundland and Labrador.

Saskatoon, Sask.: 846 University Drive, S7N 0J7. Tel: (306)653-2055

Mrs. Randi Elizabeth Anstensen Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Saskatchewan.

Sydney, N.S: 5 Kings Road, Post Office Box 1925, B1P 6W4. Tel: (902)564-8316

Mrs. Joan E. Harriss Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Cape Breton Island.

Toronto. Ont.: Fax: (416)855-1450
Fax: (416)855-1450

Mr. Trygve Husebye Honorary Consul General

Commercial Section: 1200 Bay Street, Suite 702, MSR 2A5. Tel: (416)920-0434. Fax: (416)920-5982

Mr. Jan Aagenaes (m) Consul and Trade Commissioner

Jurisdiction: Province of Ontario.

Vancouver, B.C.: 700 West Georgia Street, Suite 1800, Post Office Box 10148, V7Y 1C6. Tel: (604)682-7977, Fax: (604)682-8376

Mr. Bjorn Hareid Honorary Vice-Consul Mrs. Tove Chen Honarary Vice-Consul

Jurisdiction: Province of British Columbia.

Victoria. B.C.: 401 Hartwig Court. 1208 Whart Street, Post Office Box 577, V8W 2P5. Tel: (604)384-

Mr. Cecil Paul Ridout Honorary Consul

Jurisdiction: Vancouver Island (except Town of Port Alberni).

Mr. Thomas Blom (m) Consul

Junsdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan and Yukon Territory.

Mr. B.A. van Ruiten Honorary Consul

Innipeg, Man.: 3119 Assiniboine Avenue, R3K OA2, Tel: (204)837-6970

Jurisdiction: Province of Manitoba.

Fax: (604)684-1265 ancouver, B.C.: Post Office Box 10071, Pacific Centre, IBM Tower, V7Y 1B6, Tel: (604)684-7388.

Ms. Vicki J. Wogan Consul

Mr. Barry Eddington (m), Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan and Manitoba.

AUDARAOI

EW ZEALAND

4 Topaz Gate, Willowdale, M2M 2Z7, Tel: (416)221-3092.

ontreal, Que .: ICER

:.InO .otnoto

algary. Alta.:

YAWRO

SN XPILLE

245 St-Jacques Street West, Suite 420, H2Y 1M6. Tel: (514)849-4222

Mr. Pierre Thomas Honorary Consul

Junsdiction: Province of Quebec.

Box 6525, Station "D", T2P 3G7. Tel: (403)263-2270. Fax: (403)298-6081 707. 8th Avenue, South West, 1753 North Tower, Western Canadian Place, Post Office

Mr. Egil Bjornsen Honorary Consul

Junsdiction: City of Calgary.

1541 2310-80 Avenue, Post Office Box 5584, T6C 4E9. Tel: (403)440-2292. Fax: (403)440-. silA .notnomb

Mr. Roar Tungland Honorary Consul

Junsdiction: Province of Alberta (except City of Calgary).

11 Morris Drive, Suite 206, Dartmouth, B3B 1M2, Tel: (902)468-1330, Fax: (902)468-7200

Mr. Steinar J. Engeset Honorary Consul

Junsdiction: Province of Nova Scotia.

1 Place Ville Marie, Suite 3825, H3B 4M6 Tel (514)874-9087 Fax: (514)875-9006 lontreal, Que

Mr. Jakob Kjell Kolrud Honorany Consul General

Jurisdiction Province of Quebec

Kingston, Ont.: 115 Lower Union Street, K7L 2N9. Tel: (613)542-7095

Dr. H. Westenberg Honorary Vice-Consul

Frontenac. Junsdiction: Counties of Northumberland, Prince Edward, Hastings, Lennox, Addington and

650 Colborne Street, N5A 5A1. Tel: (519)551-0453. Fax: (519)679-1474 London, Ont.:

Dr. R.D. Ter-Vrugt Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Counties of Middlesex, Oxford, Elgin, Huron and Perth.

4247, -4248, Fax: (514)849-8260 Edifice Standard Life, 1245 Sherbrooke Street West, Suite 1500, H3G 1G2. Tel: (5 Montréal, Que.:

Mr. Jon Eric van der Bery (m) Consul General

Mr. T. Kamper (m) Consul Mr. J. Bergen (m) Vice-Consul

Scotia, Prince Edward Island and Newfoundland. Jurisdiction: Provinces of Quebec (except the counties of Gatineau and Hull), New Brunswich

Fax: (418)692-4161 10 Ste-Anne Street, Post Office Box 220, Station "B", G1K 7A8, Tel: (418)692-2179 Québec, Que.:

Mr. E.A. Price Honorary Consul

Quebec east of the last four counties and south of the St. Lawrence. Quebec and Portneuf, Lobinière, Mégantic, Wolfe, Compton and part of the Prov Jurisdiction: Counties of Charlevoix-Est, Charlevoix-Ouest, Montmorency No. 1, Montmorency

100 - 2400 College Avenue, S4P 1C8. Tel: (306)522-8577 Hegina, Sask.:

Mr. W.B.C. de Lint Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Saskatchewan.

Tel: (506)632-8900. Fax: (506)632-8809. Telex: 014-47252 1 Brunswick Square, Suite 1600, Post Office Box 1324, Station "A", E2L 4H8. :. B. N , ndot 12

Mr. C.D. Whelly Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of New Brunswick and Prince Edward Island.

55 Kenmount Road, Post Office Box 8910, A1B 3P6. Tel: (709)737-5616 St John's, Mild.:

Dr. A.A. Bruneau Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Newfoundland.

Thunder Bay, Ont.: 179 South Algoma Street, P7B 3C1. Tel: (807)344-5721

Mr. R.P. Welter Honorary Vice-Consul

1 Dundas Street, West, Suite 2106, M5G 1Z3. Tel: (416)598-2520. Fax: (416)598-8

Mr. G. E. Kulsdom (m) Consul

Glengarry, Stormont, Dundas, Grenville and Leeds), Manitoba and Northwest Te Junsdiction: Provinces of Ontario (except counties of Renfrew, Lanark, Carleton, Russell, Pre

Pax: (604)684-3549 Vancouver, B.C.: Crown Trust Building, 475 Howe Street, Suite 821, VGC 2B3, Tel; (604)684-6448,

Baron M. Van Aerssen Beijeren Van Voshol Consul General

Mr. Antonio Valdez Blazquez (m) Vice-Consul(Trade)

Jurisdiction: Provinces of British Columbia. Alberta. Saskatchewan. Yukon Territory and Northwest

ONANO

ntreal, Que... 1800 McGill College Avenue, 14th Floor, H3A 3K9, Tel: (514)849-0589

Mr. Michel Pasquin Honorary Consul General

Junsdiction: All provinces and territories except British Columbia and Alberta.

ncouver, B.C.: 1400-736 Granville Street, V6Z 1G7. Tel: (604)684-0015

Mr. Fritz Alfred Wilheim Ziegler Honorary Consul General

Junsdiction: Provinces of British Columbia and Alberta.

OROCCO

1010 Sherbrooke Street West, Suite 1510, H3A 2R7. Tel: (514)228-8750, -6951

Mr. Percy von Lipinsky Honorary Consul Mr. Moulsy Adbelhadi Alaoui (m) Vice-Consul (Wesent) Vice-Consul (Economic Alfairs)

Junsdiction: All provinces and territones.

ncouver, B.C.:

Mr. Percy Von Lipinsky Honorary Consul

Junsdiction: Provinces of British Columbia, Alberta and Yukon.

EPAL wonto, Ont.:

.. S.N , x Ethte

310 Dupont Street, MSR 1V9. Tel: (416)968-7252

Mr. William H. Baxter Honorary Consul General

ETHERLANDS

Ligary. Alta 620 Home Oil Tower, 324 - 8th Avenue South-West, T2P 2Z2, Tel: (403)266-2710. Fax (403)265-8718.

Mr. G.A. Van Wielingen Honorary Consul Mrs M E Slot Deliger Honorary Vice Consul

Phipps McKinnon Building, 10020-101 A Avenue, Suite 930, T5J 3G2 Tel: (403)428 7513. Fax: (403)424-2052

(Vacant) Honorary Consul

Post Office Box 1571, B3J 2Y3, Tel: (902)455-1731

Mr. D.W. Salsman Honorary Consul

Junsdiction: Province of Nova Scotia.

ATJAM

Montreal, Que .: 3461 North Cliffe, Montréal, Quebec, H4A 3K8. Tel: (514)284-3627. Fax: (514)284-1

Mr. Edward G. Abela Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Quebec

Crosbie Building, Post Office Box 186, Station "C", Crosbie Road, A1C 5J2.

Tel: (709)722-2744, 739-1030, 739-1038. Fax: (709)739-7352. Telex 016-3333 POCIL St. John's, Nild.:

Mr. Charles E. Puglisevich Honorary Consul General

and British Columbia. Provinces of Newfoundland, Prince Edward Island, Nova Scotia, New Brunswick, A

78690 :x9l9T 1 St. John's Road, Suite 305, M6P 4C7. Tel: (416)767-4902, -2901. Fax: (709)767-0! Toronto, Ont.:

Mr. Milo Vassallo (m) Honorary Consul General

Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwest

Territories.

(Vacant)

Jurisdiction: Province of Alberta

Calgary, Alta.:

WEXICO

Fax: (514)288-8287 2000 Mansfield Street, Suite 1015, H3A 2Z7. Tel: (514) 288-2502, 4916, 2707. Montreal, Que .:

Mr. José Antonio Ortiz Pedraza (m) Consul Mrs. Maria Emilia Farias Consul General

Mr. Guillermo Ponce Langenscheidt (m) Vice-Consul (Tourism) Mr. Arnulfo Gómez Garcia (m) Vice-Consul (Trade)

Newfoundland. Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and

380 Saint-Louis Road, Suite 1407, Sillery, G15 4M1. Tel: (418)681-3192 Cuebec, Que ::

Mrs. Madeleine Therrien Honorary Consul

Jurisdiction: Cities of Lévis and Quebec.

Fax: 416)922-8867 60 Bloor Street West, Suite 203, M4W 3B8. Tel: (416) 922-2718, -3196, -5574.

Mr. Carlos Manuel Sada Solana Consul General and Mrs. Maria Vázquez de Sada

Mr. Enrique Valle Cardenas (m) Consul

Mr. Alfonso Salazar Martnez (m) Vice-Consul (Trade) Mr. Alfonso Nieto Zermeno (m) Vice-Consul (Press) Mr. Antonio Garda Orozco (m) Vice-Consul (Tourism)

Junsdiction: Province of Ontario (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton), Manitoba.

Fax: (604)684-2485 Vancouver, B.C.: 1130 West Pender Street, Suite 810, V6E 4A4, Tel: (604)684-3547, -1859,

Mr. Jesus Davila Diez (m) Consul Mrs. Teresa Margarita Roman Arista (m) Consul Mr. Armando Beteta Monsalve Consul General and Mrs. Margarita Contrera de Beteta

MADAGASCAR

Tel: (403)262-5576, Fax: (403)262-3556. C.o Cec Papke Sales & Rentals Ltd. # 216, 816-7th Avenue S.W., T2P 1A1.

Mr. Zdenek Geoffrey Havlena Honorary Consul

8530 Saguenay Street, Brossard, J4X 1M6. Tel: (514)672-0353. Fax: (514)466-1552 Aontreal, Que .:

Mr. Julien Randrianarivony Honorary Vice-Consul

396 Claremont Crescent, Oakville, L6J 6K1. Tel: (416)845-8914

Mr. James Morten Goodfellow Honorary Consul

Aontreal, Que .: IWAJAN

..inO ,otnoto

Left Anegle:

5437 Plamondon Crescent, St. Lambert, J4S 1W4. Tel: (514)466-9543

Mr. Yvon Maloney Honorary Consul

155 Crescent Road, M4W 1V1. Tel: (416)234-9333

Mr. Robert A. Elek Honorary Consul

AISYAJAN

Oronto, Ont...

Cronto, Ont.:

Fax: (416)869-3883, Telex: 06-217825 80 Richmond Street East, Suite 905, M5H 2A4. Tel: (416)869-3886, -3887.

Mr. Md. Ali Bin Alias (m) Consul and Trade Commissioner Mr. Muhammad Zubaidi Bin Ahmad (m) Vice-Consul

(416)947-0004, Fax: (416)947-0006 Student Section: National Bank Building, 150 York Street, Suite 1/10, MSH 355. Tel:

Mr Wan Mohamed bin Haji Wan Abdullah (m) Consul (Student Affairs)

Mr. Awang Azli Ampuan Yusof (m) Vice-Consul Mr. Zainal Abidin Bin Kassim (m) Vice-Consul

Mr. Haji Taslim Bin Sarbini (m) Vice-Consul

Mr Abdullah bin Ibrahim (m) Vice-Consul

Jurisdiction All provinces and territories.

Parcouver, B.C. 830 Burrard Street, V6Z 2K4, Tel: (604)689-8899, Fax: (604)689-8804, Telex: 687-9444

Mr. Liew Chiew Seng (m) Vice-Consul Mr. Zainal Abidin Bin Mohamed Zain (m) Honorary Consul

IJAK

10() O10010

Fax 15141939-1296 Aontreal, Que 1770 Boulevard Rene Levesque West # 1001, H3H 289 161 (5141939 1267)

Mr. Paul Fortin Honorary Consul

1 St. John's Road, M6P 4C7. Tel: (416)766-8957

Mr. Paul J. Tuz. Honorary Consul

JUNEAU ONLAND

LEBANON

Montreal, Que.: 40 Côte Ste-Catherine, H2V 2A2. Tel: (514)276-2638, -2639

(Vacant) Consul General

CESOTHO

1224 Greene Avenue, Westmount, Quebec, H3Z 2A3. Tel: (514)993-7819. Montréal, Que .:

Fax: (514)483-6595.

Mr. Louis D. Burke Honorary Consul General

Jurisdiction: Province of Quebec

Vancouver, B.C.: 2046 West 14th Avenue, V6J 2K4. Tel: (604)734-2729

Mr. Kenneth L. Burke Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of Alberta, British Columbia, Saskatchewan

LIBERIA

101 Princess Street, K7L 1A0. Kingston, Ont.:

Mr. Stuart E. Hendin Honorary Consul

Mr. Harry J.F. Bloomfield Honorary Consul General 1080 Beaver Hall Hill, Suite 1720, H2Z 1S8. Tel: (514)871-9571. Fax: (514)397-08 Montreal, Que.:

Mr. Peter K. Johnson Honorary Vice-Consul

160 Elgin Street, Post Office Box 466, Station "A", K1N 8S3. Tel: (613)232-1781 Offawa, Ont.:

Mr. Gordon Fripp Henderson Honorary Consul General

76 Dalhousie Street, Suite 751 Québec, Que ::

Mr. Gilles Varin Honorary Consul

52 Clairville Drive, M9W 5T9. Tel:(416)674-1686 Toronto, Ont.:

Mr. Ralph Devine Honorary Consul

Vancouver, B.C.: (Vacant)

LUXEMBOURG

Tel: (403)262-5576. Fax: (403)262-3556. cto Cec Papke Sales & Rentals Ltd, # 216, 816-7th Avenue S.W., T2P 1A1. Calgary, Alta.:

Mr. Z.G. Havlena Honorary Consul

3877 Draper Avenue, H4A 2N9. Tel: (514)489-6052 Montréal, Que .:

Mr. Klaus Priebe Honorary Consul

Mrs. Marie-Claire Lefort Honorary Consul General

Vancouver, B.C.: 300-1111 Melvile Street, V6E 4H7. Tel: (604)682-3664. Fax: (604)688-3830.

Jurisdiction: Province of British Columbia

Junsdiction: Provinces of Manitoba and Saskatchewan.

KOBEA

1198-948(419) 1000 Sherbrooke Street West, Suite 1710, H3A 3G4. Tel: (514)845-3243, -3244. Fax:

Montreal, Que.:

Toronto, Ont.:

Mr. Si Young Lee (m) Consul Mr. Sung Hong Choi Consul General and Mrs. Wha Boo Choi

Mr. Young Wook Kwon (m) Consul

Newfoundland. Jurisdiction: Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and

439 University Avenue, Suite 700, MSG 1Y8. Tel: (416)598-4608, -4609,-4610.

Mr. Youn Jong Han (m) Consul Mr. Byung Hae Lee Consul General and Mrs. Hyun Sook Lee

Mr. Chung Ha Yoon (m) Consul Mr. Dong Ha Yoon (m) Consul Mr. Hyo Sung Park (m) Consul (Yacani) Consul Mr. Young Cheul Kim (m) Consul Mr. Kwang Soo Yon (m) Consul

Mr. Joo Hyun Kim (m) Vice-Consul

Mr. Jong Nam Park (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Ontario (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manitoba.

Vancouver, B.C : 1066 Hastings Street West, Suite 830, V6E 3X1. Tel: (604)681-9581. Fax:(604)681-4864

Mr. Jin Woong Park (m) Vice-Consul Mr. Sun Tai Kim (m) Vice-Consul (Agcant) Consul Mr. Bu Guan Jeon (m) Consul Mr. Eui Seung Hwang (m) Consul Mr. Hong Cheul Park (m) Consul Mr. Doo Bok Lee (m) Consul General

Terntones. Jurisdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwest (Vacant) VICE Consul

Chawa, Ont.: KUWAIT

1510 Walkley Road, K1V 6P5. Tel: (613)731-3242

Mr. Emest W. Assaly Honorary Consul and Mrs. Assaly

AIVTAL

Fax (416)289 3857 700 Bay Street, 19th floor, MSG 1Z6 Tel: (416)408-2540 Ino .omoroT

Dr. Guntis Silins Honorary Consul General

Junsdiction: All provinces and territones.

Mr. Masakazu Yamazaki (m) Consul

Jurisdiction: Province of Alberta and Northwest Territories.

Mr. Bruce S.C. Oland Honorary Consul General

Montreal, Que.: 600 de la Gauchetière Street West, Suite 1785, H3B 4L8. Tel: (514)866-3429.

Lindwood Holdings Limited, Keith Hall, 1475 Hollis Street, B3J 1V1. Tel: (902)429-65

Fax: (514)395-6000

Mr. Aitaka Oshima (m) Consul Mr. Masahiko Iwasaki Consul General and Mrs. Etsuko Iwasaki

Mr. Akira Matsubara Consul

Halifax, N.S.:

Mr. Shizuka Hayakawa (m) Vice-Consul Mr. Yasuhiro Hori (m) Consul

Mr. Tsuyoshi Shimbo Vice-Consul

Newfoundland. Jurisdiction: Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and

Regina, Sask.: Haldane House, 2100 Scarth Street, 54P 2H6. 1el: (306)352-2651

Dr. Morris C. Shumiatcher Honorary Consul General

2 Laughlin Crescent, A1A 2G2. Tel: (709)722-3016 St. John's, Mild.:

Mr. Aidan Maloney Honorary Consul General

Box 10, M5K 1A1. Tel: (416)363-7038. Fax: (416)367-9392 Consulate and Information Centre: 1803 Toronto-Dominion Centre, Suite 2702, Posi Toronto, Ont.:

Annex Office: National Bank Building, Suite 1120, 150 York Street, M5H 3S5. Tel: (416)364-1627

Consul General

Mr. Yoshikuni Kono (m) Consul Ms. Masako Kobayashi Consul Mr. Yoshinori Tsujimoto (m) Consul

Mr. Fuminori Inagaki (m) Consul

Mr. Yukihiro Shingae, Vice-Consul

Mr. Yoshiyuki Shirakura Vice-Consul Mr. Yasuaki Naito (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Province of Ontario (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton).

Vancouver, B.C.: 11177 Hastings Street West, Suite 900, VEE 2K9. Tel: (604)684-5868. Fax: (604)684

Mr. Yasuhide Hayashi (m) Consul General

Mr. Hajime Kuwata (m) Consul Mr. Kenichi Kobayashi (m) Consul

Mr. Tsukasa Murakami (m) Consul

Mr. Nobukatsu Honda (m) Consul

Mr. Toshisugu Jesawa (m) Consul

Ms. Mayumi Ogawa Vice-Consul Mr. Satoshi Arima (m) Vice-Consul Mr. Yasuyuki Kurosawa Vice-Consul

Junsdiction: Province of British Columbia and Yukon Territory.

Fax: (204)957-0374 730-215 Garry Street, Credit Union Central Plaza, R3C 3P3. Tel: (204)943-5554. Winnipeg, Man.:

Mr. Kazunari Sakai (m) Vice-Consul Mr. Masaharu Ito (m) Consul Mr. Yuzuki Kaku Consul General and Mrs. Takako Kaku

89

Victoria, B.C.: 207-1050 Park Boulevard, V8V 2T4, Tel: (604)384-3212

Mrs. Yolanda Pagnotta McKimmie Honorary Vice-Consul

Junsdiction: Vancouver Island, Alberni-Claypquot and Comox-Strathcona.

Windsor, Ont.: 1291 Erie Street East, N9A 3Z1. Tel: (519)256-0091

Mr. Ron Moro Honorary Vice-Consul

Junsdiction: Counties of Essex and Kent.

Winnipeg, Man.: 283 Portage Avenue, Suite 309, R3B 2B5. Tel: (204)943-7637

Mr. Domenico Povoledo Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Province of Manitoba.

IVORY COAST

Montreal, Que.: 2525 Hävre-des-Iles, Suite 402-B, Chomedey, Laval, H7W 4C5. Tel: (514)688-7473

Mr. André Vannerum Honorary Consul

260 Adelaide Street East, Post Office Box 90, MSA 1100. Tel: (416)862-8060

Mr. J.T.A. Wilson Honorary Consul

Vancouver, B.C.: World Trade Center. 999 Canada Place. Suite 400, V6C 3C1. Tel: (604)681-2111 Fax: (604)681-0437

Mr. Jim O'Hara Honorary Consul

ADIAMAL

Toronto, Ont.:

Edmonton, Alta.:

InO ,omoro!

36 Windermere Crescent, St. Albert, T8N 3S5. Tel: (403)459-8440.

Mrs. Dolli Booth Honorary Consul

214 King Street West, Suite 216, M5H 1K4, Tel: (416)598-3008. Fax: (416)598-4928

Mrs. Kay A. Baxter Honorary Consul General Mr. Lloyd Wilks (m) Consul Miss Babara A. Theobalds Consul

Miss Prudence Hamill Vice Consul

Winnipeg, Man.: 11 Wadham Bay, R3T 3K2. Tel: (204)261-0699

Professor Donald Keith Gordon (m) Honorary Consul Mr. Julian Robinson (m) Honorary Vice Consul 71 Minaki Bay, R2J 2V1. Tel: (204)256-5106

NAGAL

2460 Manuille Place, 10180-101 Street, 15J 354-1et (403)422-3/52, 423-4/50, Fax:

Edmonton, Alta..

Mr. Toshikazu Kato (m) Consul General Mr. Junichi Kawamoto (m) Consul Mr. Michihiro Matsumoto (m). Consul

St. John's, Mild.: 37 Dublin Road, A18 316. Tel: (709)726-6522

Mr. Simon Lono Honorary Consular Agent

Jurisdiction: Province of Newfoundland.

785 Exmouth Street, NYT 5P7. Tel: (519)336-0101 Sarnia, Ont .:

Mr. Antonio Dominichini Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: County of Lambton.

Sault Ste Marie, Ont.: Professional Place, Suite 104, 212 Queen Street East, P6A 5X8. Tel: (705)94

Mr. Rudolph C. Peres Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: County of Algoma.

96 Larch Street, P3E 1C1. Tel: (705)674-4922 Endbury, Ont.:

Dr. Roberto Grosso Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Counties of Sudbury, Temiskaming, Nipissing, Parry Sound, Manitoulin and Man

Sydney, N.S .:

Engineering Department, University College of Cape Breton, Post Office Box 5300, 6L2. Tel: (902)539-5300

Mr. Lino Polegato Honorary Consular Agent

Jurisdiction: Cape Breton Island.

Thunder Bay, Ont.: 415 Victoria Avenue East, Suite 19, P7C 1A6. Tel: (807)622-9052

Jurisdiction: Counties of Thunder Bay, Kenora and Rainy River. Mrs. Giovanna Pirotta Zovatto Honorary Vice-Consul

38 Pine Street South, Suite 131, P4N 6K6. Tel: (705)264-1285

Mr. Rino Charles Bragagnolo Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: County of Cochrane.

136 Beverley Street, M5T 1Y5. Tel: (416)977-1566 Toronto, Ont.:

Mr. Enricangiolo Ferronicarli Consul General and Mrs. A. Ferronicarli

Mr. Aldo Valeo Vice-Consul

Trail, B.C.:

Glengarry. Grenville, Prescott, Russell and Stormont) Manitoba and Northwest Junsdiction: Provinces of Ontario (excluding City of Ottawa and countles of Carleton, Dundas

l erritories.

136 Colley Street, V1R 2M2. Tel: (604)364-2325

Mrs. Gemma Merlo Honorary Consular Agent

Vancouver, B.C.: 1200 Burrard Street, Suite 505, V6Z 2C7. Tel: (604)684-7288 Jurisdiction: Region of Kootenay.

Mr. Gianfranco Manigrassi (m) Consul General

Junsdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan and Yukon Territory.

120 Wolwick Street, 2nd Floor, N1H 3V3, Tel: (519)822-5466

Mrs. Imelda Porcellato Honorary Vice-Consul

Junsdiction: Counties of Waterloo and Wellington.

9 Downview Drive, Dartmouth, B2W 4C7. Tel: (902)455-6124 SN XEHIE

Mr. Rodolfo Meloni Honorary Vice-Consul

Junsdiction: Province of Nova Scotia.

Tel: (613)546-5290

..inO ,nothms 100 Main Street East, Suite 206, L8N 3W4. Tel: (416)529-5030

Mrs. M. Gabriella Gambacurta (m) Vice-Consul

Counties of Wentworth, Halton, Bruce and Grey and the Regional Municipality of

Westgate Square, 837 Princess Street, Suite 303, K7A 1G8. "JnO , notegn Haldimand-Nortolk.

Mr. Diego Bastianutti Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Counties of Frontenac, Lennox, Prince Edward, Hastings, Leeds, Lanark and Renfrew.

Mr. Luigi Rossetti Honorary Vice-Consul 344 Richmond Street, N6A 3C3. Tel: (519)438-6740

Jurisdiction: Counties of Middlesex, Elgin, Huron, Oxford and Perth.

3489 Drummond Avenue, H3G 1X6. Tel: (514)849-8351 lontreal, Que...

Mr Massimo Bernardinelli Consul General and Mrs. Bernardinelli

Provinces of Quebec (excluding cities of Hull and Gatineau), Prince Edward Island, New Jurisdiction: Ms. Vincenza Lomonaco (m) Consul

agara Falls, Ont. 4904 Victoria Avenue, LZE 4C6, Tel: (416)356-2231 Brunswick, Newfoundland and Nova Scotia.

Mr. Domenico Morabito Honorary Vice-Consul

Junsdiction: Counties of Lincoln and Welland.

nnce Rupert, B.C.: Post Office Box 640, V8J 3S1 Tel: (604)624-6282

Mr. Mario Giovanni Marogna Honorary Consular Agent

Junsdiction Regional districts of Skeena-Queen Charlotte, Stikine, Kitimat-Stikine and

Bulkley Nechako.

367-82nd Street West, Charlesbourg, G1G 5L9, Tel: (418)627 1987

Mr Antonio Servello Honorary Consul

Junisdiction Electoral distincts of the city of Quebec, counties of Levis and Beauce-Nord.

:: ASES , Emige 82 Lowry Place, S45 4P5. Tel: (306)586-6832

Mrs. Lucia Papini Honorary Vice-Consul

Junsdiction: Province of Saskatchewan.

luebec, Que

:JnO ,nobnc

r tho .dqlau

INDONESIA

Toronto, Ont.: - 425 University Avenue, 9th Floor, MSG 1T6. Tel: (416)591-6461. Fax: (416)591-661(

Mr. Is Isnaedi (m) Consul

Mr. Abdul Karim Abdullah (m) Vice-Consul Sukismanoto (m) Vice-Consul .1M

Miss Sri Hartanti Kustiningsih Vice-Consul

Mr. Sigit Wardono (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Quebec, Manitoba and Saskatchewan.

Vancouver, B.C.: 1455 George Street West, 2nd Floor, V6G 273. Tel: (604)682-8855. Fax:(604)662

Ms. Sukarlini Sabekti Consul

Mr. Sabillilah Maqom (m) Vice-Consul Mr. Sutjiptohardjo Donokusumo (m) Vice-Consul

Mr. Suwito Darmosumarto (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of British Columbia and Alberta, Yukon Territory and Northwest Territ

Mrs. Mae Berkel-Ave Honorary Consul

ISRAEL

Edmonton, Alta.:

F3X: (514)393-8795 1155 Hene Levesque Boulevard West, Suite 2620, H3B 455. Tel: (514)393-9372. Montreal, Que.:

(Vacant) Consul Mr. Itzhak Levanon (m) Consul General

180 Bloor Street West, Suite 700, MSS 2V6. Tel: (416)961-1126. Fax: (416)961-39 Loronto, Ont.:

Mr. Benjamin Abileah Consul General

Mr. Oren David Consul

Mr. Benjamin Noy (m) Consul (Economic Affairs)

Mr. Yehuda Shen (m) Consul (Tourism)

Mr. David Shimoni (m) Vice-Consul

Mr. Dov Marom (m) Vice-Consul Mr. Moti Talmor (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta and British Columbia

YJATI

288 Murray Street, N3S 511. Tel: (519)753-0404 Brantlord, Ont .:

Mr. Arcangelo Martino Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: County of Brantford.

144 Oakside Road South Calgary, Alta.:

Mr. Aldo Corti Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: City of Calgary

1900 Royal Trust Centre, Edmonton, Alberta, T5J 222. Tel: (403)423-5153 Edmonton, Alta.:

Mr. Guiseppe Filippo Imbalzano Vice-Consul

Junsdiction: Province of Alberta (except the city of Calgary).

14434 McQueen Hoad, 15N 3L6. Tel: (403)455-7946 Edmonton, Alta.:

Mr. Gudmundur A. Arnason Honorary Consul

Dover Mills Limited, Terminal Road, Post Office Box 2185, B3J 3C4, Tel: (902)429-0622 Halifax, N.S.:

Mr. Lawrence John Cooke Honorary Consul

116 Lisgar Street, Suite 700, K2P 0C2. Tel: (613)238-5064 Ottawa, Ont.:

Mrs. E.T. Lahey Honorary Consul General

Mr. Rodenck I. Lahey Honorary Vice-Consul

Mr. Jon Orn Jonsson Honorary Consul

57 Military Road, A1C 2C5. Tel: (709)754-2292 St. John's, Mild.:

Mr. Avalon M. Goodridge Honorary Consul

20 Queen Street West, Suite 3000, M5H 1V5, Tel: (416)979-6740

Mr. J. Ragnar Johnson Honorary Consul

Vancouver, B.C.: 4700 Paton Street, V6L 2H9. Tel: (604)261-0973

Mr. Harold S. Sigurdsson Honorary Consul

Winnipeg. Man : 200 Augusta Drive, R3T 4G5. Tel: (204)275-0878

Mr. Birgir Brynjolfsson Honorary Consul

Toronto, Ont.: AIGNI

Toronto, Ont.:

Hegina, Sask .:

Montreal, Que.: (Vacant)

(416)960-9812. Telex: 06-22242661 TOR 2 Bloor Street West, Suite 500, M4W 3E2. Tel: (416)960-0751, -0752, -2377. Fax:

Mr. K.S. Jasrotia Consul General and Mrs. Gulshan Jasrotia

Mr. Bishal Mani (m) Consul

Mr. P.S. Gusain Vice-Consul

Mr. Anand Parkash (m) Vice-Consul Mr. B.D. Sachdeva (m) Vice-Consul

Mr. S.P. Bajaj (m) Vice-Consul

New Brunswick, Nova Scotia, Manitoba, Prince Edward Island and Newfoundland. Jurisdiction Provinces of Ontario, Quebec, (except Ottawa Hull and Montreal region)

Fax 1604)682 2471. Telex 04-508415 Vancouver, B.C.: 325 Howe Street, 2nd Floor, V6C 127. Tel: (604)662-8811.

Mr M S Malik Consul General

Mr. Deb K. Mailra. Consul General and Mrs. Sheila Mailra

Mr Kubir Knshan (m) Consul

Mr. Jog nder S. Badhan (m) Consul

Mr. Prem Nath Anand Imi Vice Consul Mr Bry Ra Mehla my Vice Consul

Mr. Kundan Lali Khanna (m) Vice-Consul Mr Des Raj Sharma (m) Vice-Consul

I GUULOUGE Provinces of British Columbia Alberta, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwest noisaichion

Mr. Jean-Claude Robertson Tassy (m) Consular Agent

Jurisdiction: City of Montreal and vicinity.

SARUGNOH

Montréal, Que.: 1650 de Maisonneuve, Suite 306, H3H 2P3. Tel: (514)937-1138.

Mrs. Jenny Melgar-Schmidt Honorary Consul General Mrs. Mercedes Zuñiga Vice-Consul Mr. Armando Molina Honorary Consul

Jurisdiction: City of Montréal and vicinity.

Ouebec, Que.: 1334 Maréchal Foch Street, G1S 2C4, Tel: (418)643-6912 (Office), (418)681-5070

Mrs. Thérèse Lacroix Honorary Consul

Junisdiction: Quebec City and vicinity.

Toronto, Ont.: S22 The Esplanade #820, Toronto, Ontario, M5H 1M8. Tel: (416)867-9087.

Miss Elia Maria Crespo Honorary Consul

Vancouver, B.C.: 104-535 West Georgia Street, V6B 1Z6. Tel: (604)685-7711

Mr. Enrique Gonzalez-Calvo Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan and Manitoba.

YAADNUH

Montréal, Que.: 1200 McGill College Avenue, Suite 2030, H3G 4G7. Tel: (514)393-1555

Mr. Lajos Szuhay Consul General and Trade Commissioner and Mrs. Judit Szuhay

Mrs. Judit Nolipa (m) Consul Jurisdiction: All provinces and territories.

Toronto. Ont.: 102 Bloor Street West, Suite 450, M55 1M8. Tel: (416)923-3596, -3597, -3598

Mr. Pal Simák Consul General and Trade Commissioner and Mrs. Julianna Simák

Mr. Lajos Illich Consul Jurisdiction: All provinces and territories.

Vancouver, B.C.: 946 West 7th Avenue, V5Z 1C3. Tel: (604)734-6698

Mr. André Molnár Honorary Consul

Jurisdiction: Province of British Columbia

Calgary. Alta.: 1700-96th Avenue South-West, T2V 5E5. Tel: (403)258-0052.

Mr. Bela Balaz (m) Honorary Consul

ICELAND

Calgary, Alta.: 140 Stratford Circle, T3H 2N5. Tel: (403)246-5031

Mr. Clifford A. Marteinson Honorary Consul

Vancouver, B.C.: 1200 Burrard Street, Suite 501, V6Z 2C7. Tel: (604)681-1381, Fax: (604)681-6656

Mr. Constantinos Bicas Consul and Mrs. Maria Goga-Bicas

Territories. Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwest Junisdiction:

GRENADA

439 University Avenue, Suite 820, M5G 1Y8. Tel: (416)595-1343 Toronto, Ont.:

Mr. Joseph Canute Burke (m) Consul General Ms. Sonta Fletcher Vice-Consul

Jurisdiction: Metropolitan Toronto.

Mr. Caspar A. Shade Honorary Consul

GUATEMALA

Winnipeg, Man.:

50 Aberdeen Street, G1R 2C7. Tel (418)523-0426 Québec, Que ::

Vancouver, B.C.: Suite 500, 1111 Melville Street, V6E 4H7 (604)682-4633, Fax: (604)684-0015 Prof. Paul Bouchard Honorary Consul

Dr. Bernard W. Hoeter Honorary Consul

(Northwest Territories). Junsdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Yukon Territory and District of MacKenzie

GUINEA-BISSAU

Montreal, Que.: 2075 University Street, Suite 900, H3A 2L1. Tel: (514)848-0769

Mr. Micolas M. Matte Honorary Consul

Junsdiction: Provinces of Quebec and Ontario.

Toronto, Ont. GUYANA

0621-464(314) 505 Consumers Road, Suite 206, Willowdale, M2J 4V8. Tel: (416)494 6040, -6059. Fax:

Mr. David Dharampal Karran (m) Consul General

Mrs. Zita Seetram (m) Vice-Consul Mrs. Evelyn Pams (m) Consul

Nova Scotia. Junisdiction Provinces of Ontano, Quebec, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British Columbia and

ITIAH

Tel (514)871 8993, 8994 Fax (514)871 1725 Montreal Que 44 Fundy Street, Floor F. Place Bonaventure, Post Office Box 187, HSA 1A9

Mr. Gerard Phileppeaux Jr. Vice Consul Mr Guy Joseph m Vice Consul Mr Myrtho Bonhomme Consul General and Mrs Elizabeth Bonhomme

St. John's, Mfld.: 22 Poplar Avenue, A1B 1C8. Tel: (709)753-7777. Fax: (709)579-2305

Mr. Gunter Sann Honorary Consul

Toronto, Ont.:

Dr. Henning Leopold von Hassell Consul General and Mrs. Renate von Hassell

Mr. Dieter Schmidt (m) Consul

Mr. Hans Christoph Von Beschwitz (m)

Mrs. Petra Arnhold (m) Vice-Consul

Mr. Dieter Gebhardt (m) Consular Officer

Miss Maria Anna Puertinger Consular Officer

Mr. Frank Hunsruegge Counsul Officer

Jurisdiction: Province of Ontario (except County of Carleton).

Mr. Walter Leuchs (m) Deputy Consul General

Mr. Siegfried Haller Consul General and Mrs. Waltraud Haller

Vancouver, B.C.: World Trade Centre, 999 Canada Place, Suite 704, V6C 3E1. 1el: (604)684-8377.

77 Admiral Road, M5R 2L4. Tel: (416)925-2813, -2815. Fax: (416)925-2818 Jurisdiction: Province of Newfoundland.

100 University Avenue, Suite 902, M5J 1V6. Tel: (416)593-1636, -1637.

Jurisdiction: Provinces of Quebec (except for the city of Hull, Quebec, which is under the juris of the Consular pflice of the Embassy), New Brunswick, Nova-Scotia, Prince Edw

Mr. Panagotis Theodoracopoulos (m) Consul General and Mrs. Polymnia Theodoraco

Mrs. Paraskevi Lontou-Pantazopoulou (m) Vice-Consul (Administration) Mr. Dimitrios Michalopoulos (m) Vice-Consul (Commercial Affairs)

1170 Place du Frère André, 3rd Floor, H3B 3C6. Tel:(514)875-2119.

Mrs. Helen Tsavou-Jeppessen Vice-Consul (Administration)

Mr. Konstantinos Makriyannis Vice-Consul (Commercial)

Jurisdiction: Provinces of Ontario and Manitoba.

Fax: (416)593-5175

Fax: (514)875-8781

Jurisdiction: Province of Manitoba.

Montreal, Que .: GREECE

(Vacant) Consul (Cultural Attairs) Mr. Theodore Sotiropoulos Consul General

island and Newtoundland.

Mr. Gerhard Spindler Honorary Consul Winnipeg, Man.: 208-310 Donald Street, R3B 2H4. Tel: (204)947-0958

Miss Erika Mueller Consular Officer Ms. Andreas Officer

Mr. Peter Speyrer (m) Vice-Consul Mrs. Beate Wissmeyer (m) Vice-Consul Mr. Marcel Tancré (m) Consul

Fax: (604)684-8334

Jurisdiction: Province of British Colombia and the Yukon Territory.

Mr. Waldemar Schroeppel (m) Consular Officer

GAMBIA

Telex: 05-25266 THOMEARL Mtl 363 St. François Xavier Street, Suite 300, H2Y 3P9, Tel: (514)849-2885. Montreal, Que .:

Mr. Jochem Carton Honorary Consul General

102 Bloor Street West, Suite 510, M5S 1M8. Tel: (416)923-2935 Toronto, Ont.:

Mr. Inving Gould Honorary Consul General

CERMANY

Calgary, Alta.:

840-6th Avenue South West, Suite 337-338, T2P 3E5. Tel: (403)269-5900.

Fax: (403)265-3783

Mr. Osmar Beltzner Honorary Consul

and Lethbridge. Province of Alberta, South of the 52nd Latitude and the Cities of Calgary, Medicine Hat

Fax: (403)425-9768 Edmonton, Alta.: 1220 Manulife Place, 10180-101 Street, T5J 3S4. Tel: (403)422-6175, -6176, -6177.

Dr. Wolfgang Schanz Consul General and Mrs. Edith Schanz

Mr. Rudolf Berkner (m) Consul

Mr. Holger Fraider (m) Vice-Consul

Ms. Imke Grote Consular Officer

Junsdiction: Provinces of Alberta. Saskatchewan, Manitoba and Northwest Territories.

Tel: (902)420-1599 Bank of Commerce Building, Suite 708, 1809 Barrington Street, B3J 3K8. L.S.N , XETILEH

Dr. Edgar Gold Honorary Consul

Junsdiction: Provinces of Nova Scotia and Prince Edward Island.

370 Frederick Street, N2H 2P3. Tel: (519)576-8650 Kitchener, Ont.:

Mr. Peter Dietrich Kruse Honorary Consul

Jurisdiction. Counties of Brant, Middlesex, Nortolk, Oxford, Perth, Waterloo and Wellington.

3455 de la Montagne Street, H3G 2A3. Tel: (514)286-1820. Fax (514)286-0175 Montreal Que

Or Michael Schmidt Consul General and Mrs. Annerose Schmidt

Ms Mananne Bath Deputy Consul General

Mr. Chr. stoph Hoeptner (m). Consul

Mr Harwig Hars (m) Vice Consul Mrs Leta Hemberger (m) Vice Consul

Mr Karl Forster (m) Consular Officer

Mr. Herbert Staudt (m) Consular Officer Ms. Ingrid Seeliger Consular Officer

Island and Carleton County in Ontano. Junsdiction Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotta, Newfoundland, Prince Edward

Ased Engah 3534 Argyle Road, S4S 288 Tel (306)586 8762

Dr. Guenter Kocks, Honorary Consul

Junsdiction: Province of Saskatchewan.

Toonto. Ont.: Fax: (416)925-3076 Fax: (416)925-8041, 8233 (visas).

Mr. Pierre-Antoine Berniard Consul General Mr. Serge Lakkis (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Province of Ontario (Except the National Capital Region).

Commercial Section: 210 Dundas Street West, Suite 800, M5G 2E8. Tel: (416)977 Fax: (416)977-9671

Mr. Maxime Jacob Consul (Trade Commissioner)

Mr. Noël Bonnetoy (m) Vice-Consul (Assistant Trade Commissioner)

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Saskatchewan and Manitoba.

LAM Ata eting europe Autistavial Las regions levithing

Cultural Service: 55 University Avenue, Suite 615, M5J 2H7. Tel: (416)366-9665

Mr. Paul Hassoun (m) Vice-Consul (Cultural Atfairs)

Vancouver, B.C.: The Vancouver Building, 736 Granville Street, Suite 1201, VGZ 1H9. Tel: (604)681-

Mr. Bernard Ledun Consul General and Mrs. Francine Ledun Mr. Fabrice Meunier-Guttin-Cuziel (m) Vice-Consul

Cultural Service: Suite 1127. Tel: (604)681-5875, -6792

Mr. Michel Marty Vice-Consul (Cultural Atfairs)

Jurisdiction: Province of British Columbia and Yukon Territory.

Tel: (604)684-1271. Fax: (604)684-2359 Mr. Jean-Yves Conte (m) Consul (Trade Commissioner)

Commercial Section: Vancouver Block, 736 Granville Street, Suite 320, V6Z 1J1.

Mrs. Evelyne Cazagnan (m) Vice-Consul (Assistant Trade Commissioner)

Jurisdiction: Provinces of British Columbia, Alberta and Yukon Territory

Victoria, B.C.:

Mr. Gordon Dewford Honorary Consul

Whithehorse, Y.T.: 305 Main Street, Y1A 2B4, Tel: (403)667-4222

Mr. Rolf Hougen Honorary Consul

Winnipeg. Man.: 64 Athlone Drive, R3J 3L2. Tel.: (204)837-9583

Mr. Frederic Granger Honorary Consul

CABON

Montréal, Que.: 85 Ste-Catherine Street West, H2X 3P4. Tel: (514)287-8523. Fax: (514)287-8643.

Mr. Luc Benoit Honorary Consul

Offawa. Ont.: 1909 Broadmoor Avenue, K1N 5B3. Tel: (613)526-4427. Fax: (613)526-0081. Teles

Dr. lan E. Efford Honorary Consul

Mr. Pierre-Henri Guignard (m) Vice-Consul Mrs Anne Cublier Vice Consul (Cultural Attairs) Ms. Jaqueline Videau (m) Vice-Consul (Press) Mrs. Annick Dangla-Bacci (m) Consul

Telex: 05561219 Farnham, Post Office Box 177, H5A 1A7. Tel: (514)878-9851. Fax: (514)878-3677. Commercial Section: International Trade Centre, Place Bonaventure, Floor F, Suite 32

Mr. Edouard Sicat (m) Consul (Trade Commissioner)
Mr. Gerad Maureta (m) Vice-Consul

Compton.

Mr. Eric Noitakis (m) Consul (Assistant Trade Commissioner)

County and east to the counties of Micolet, Maskinonge, Athabaska, Wolfe and Province of Quebec bordered to the west by the Province of Ontario, north by Abitibi

Vorh Sydney, N.S.: 190 Brook Street, Post Office Box 308, B2A 3M4. Tel: (902)794-3676

Mrs. Thérèse Goora Honorary Vice-Consul

1110 Laurentides Avenue, G1S 3C3. Tel: (418)688-0430

Mr. Camille Rohou Consul General and Mrs. Marie Rohou

Mrs. Alice-Anne Médard Vice-Consul Mrs. Edith Ravaux Deputy Consul General

Mr. Didier Brizard (m) Vice-Consul Mr. Roland Gayer Vice-Consul

Mrs. Denise Morgan-Van Bochove (m) Vice-Consul

Mr. Roger Malassis (m) Vice-Consul

Press and Information Office: 25 St-Louis Street, GTH 3Y8. Tel: (418)688-0430

Mr. Grégoire Chilovsky (m) Vice-Consul

Cultural and Scientific: 25 St-Louis Street, G1R 3Y8. Tel: (418)668-0430

Mr. Arnaud Littardi (m) Consul Mr. Gilbert Erouart (m) Consul (Cultural Affairs)

(Vacant) Vice Consul (Cultural Affairs) Mr. Philippe Clergeot (m) Vice-Consul

mendian except that part of the Province of Quebec situated east of that mendian. Counties, plus that part of the Province of Newfoundland situated west of the 60th Champiain Counties and the east limits of Micolet, Athabaska, Wolfe and Compton Eastern of Abitibi and Maskinonge Counties, South-east limits of St Maurice and limit of the Province of Ontario. South, by limit of Abitibi County, South west, by the Part of the Province of Quebec enclosed in: West, by the Hudson Bay and the eastern

Jegina, Sask Post Office Box 3663, S4P 3N8. Tel (306)545 9912

Mr. René Rottiers Honorary Vice-Consul

Si Boniface, Man.: (Vacant)

Jurisdiction.

Guebec, Que ::

140 Aindbus

: blild , s'ndot is 19 Diefenbaker Street, A1A 2M2

Mr. Pierre Morin Honorary Vice-Consul

Saskatoon Sask 920 Saskatchewan Crescent East, S7N 01.5 Tel 1306-933 5003

Mr Bernard M. Michel Honorary Vice-Consul

1101 Chemin du Lac Ramsey Oil 3, Post Othice Box 18 P3E 5J2 Tel (705,674 8583

Mr. Onesime Tremblay Honorary Consul

5 Birch Street, P4N 6C8. Tel: (705)264-1285 Timmins, Ont.:

Mrs. Margaret Kangas Honorary Consul

Jurisdiction: Districts of Cochrane, Temiskaming and Timmins.

1200 Bay Street, Suite 604, MSR 2A5. Tel: (416)964-0066.

Mr. Peter von der Pahlen Consul

Mr. Keijo Seppälä Honorary Consul General

Mr. Aarne T. Hildén (m) Consul and Trade Commissioner

Mr. Robert Purves Honorary Consul Winnipeg, Man.: 500-360 Main Street, R3C 3Z4. Tel: (204)942-7458

Mr. François Brochet Honorary Consul Chicoutimi, Que.: 1596 Bégin Avenue, G7H 5T6. Tel: (418)549-2195

Jurisdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Yukon Territory and Northwest Territories

Commercial Section: Suite 1100. Tel: (604)687-6366

Vancouver, B.C.: 1176 West Georgia Street, Suite 1120, V6E 4A2. Tel: (604)688-4483

and Prince Edward Island.

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Manitoba, Quebec, New-Brunswick, Nova Scotia, Newfoun

Mr. Jouko Patrikka (m) Vice-Consul and Assistant Trade Commissioner

Mr. Olavi Pöllänen (m) Consul and Trade Commissioner Mr. Erkki Sirkkola (m) Consul

Commercial Section: (416)964-7400

Mr. Jean Pierre Beauchataud Consul General and Mrs. Marie Beauchataud 2 Elysée, Place Bonaventure, Post Office Box 177, H5A 1A7. Tel: (514)878-4381

Jurisdiction: Provinces of Nova Scotia, New Brunswick, Prince Edward Island and Newfoundl

Mrs. Dominique Evanno (m) Vice-Consul (Cultural Affairs) Mr. Jacques Salins (m) Vice-Consul (Creess and Information) Mrs. Françoise Chiasson (m) Vice-Consul (Press and Information)

250 Lutz Street, Post Office Box 1109, E1C 8P6. Tel: (506)857-4191

Jurisdiction: Provinces of Alberta, Manitoba, Saskatchewan and Northwest Territories.

Edmonton. Alta.: Hightield Place, 10010-106th Street, Suite 300, T5J 3L8. Tel: (403)428-0232, -0235

except that part of Labrador situated west of the 60th meridian; part of Province

Mrs. Marthe Roch-Meyrand (m) Deputy Consul General

6234 Lawrence Street, B3L 1J9. Tel: (902)429-7170.

Quebec east of the 60th meridian.

Mr. Michel Couthures Consul General

Mr. Holand Bonnel Honorary Consulu

Miss Virginie Corteval Consul Mr. Claude Berlioz Consul General

Jurisdiction: Province of Manitoba.

Montréal, Que ::

Moncton, N.B.:

Halifax, N.S.:

FRANCE

ILIA

130 Slater Street, Suite 750, K1P 6E2, Tel: (613)233-9252. Fax: (613)594-8705. Offawa, Ont.:

Dr. D. Elaine Pressman Honorary Consul

Surrey, B.C.: 16285-108th Avenue, V3R 6C5. Tel: (604)589-9582.

Mr. Raj Gopal Pillai Honorary Consul

FINLAND

900-350 7th Avenue South West, T2P 3N9. Tel: (403)260-1403 Calgary, Alta.:

Miss Judith Marlane Romanchuk Honorary Consul

Westin Hotel, 10135-100th Street, T5J 0N7. Tel: (403)426-7865 Edmonton, Alta.:

Mr. Christian Graete Honorary Consul

Junsdiction: Province of Alberta (except City of Calgary).

Montréal, Que.: 1 Place Ville Marie, Suite 3725, H3B 3P4, Tel: (514)878-9641

Mr. John B. Claxton Honorary Consul

Junsdiction: City of Montréal.

Junisdiction: City of Calgary.

Edifice Mérici, 801 Chemin St-Louis, Suite 200, G1S 1C1. Tel: (418)683-3000 Québec, Que.:

Mr. Henri Grondin Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Quebec (except city of Montreal)

700 Royal Bank Building, 2010-11th Avenue, S4P 0J3. Tel: (306)757-1641 Regina, Sask.

Mr. Gordon J. Kuski Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Saskatchewan.

Saint John, N.B... Box 7174, Postal Station A, E2L 4S6, Tel: (506)634-7450

Mr. Thomas L. McGloan Honorary Consul

Junsdiction: Province of New Brunswick.

Sault Ste Mane, Ont 29 Pageant Drive, P6B 5J7. Tel: (705)942-6196

Mr. Raimo Viitala Honorary Consul

Junsdiction: City of Sault Ste. Marie.

Sudbury, Ont.: 219 Pine Street, P3C 1X4. Tel: (705)674-4289

Mr Teuvo Eloranta Honorary Consul

Junsdiction Districts of Sudbury. Manitoulin and Algoma

Thunder Bay Ont 76 Algoma Street North, Post Office Box 2870, P78 5G3 Tel: (807)344-9161

Mr. Seppo Paivalainen Honorary Consul

Junsdiction Districts of Kenora Patricia, Rainy River and Thunder Bay

ECUADOR

600-510, 5th Street South West, T2P 3S2. Tel: (403)265-4826. Fax: (403)265-480 Calgary, Alta.:

Mr. Gordon Lentz Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Alberta.

Fax: (514)931-0252 1010 Ste. Catherine Street West, Suite 625, H3B 3H3. Tel: (514)874-4071. Montreal, Que .:

Mrs. Edith Muñoz Honorary Consul Mr. Gabriel Garces Consul General

Jurisdiction: Provinces of Quebec, Newfoundland, Nova Scotia, New Brunswick and Prince L

151 Bloor Street West, Suite 470, M5S 1S4. Tel: (416)968-2077. Fax: (416)968-33

Mr. Jose Nunez Consul Mr. Jorge Lasso-Casares Consul-General

l erritories. Junsdiction: Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwest

Vancouver, B.C.: 1151 Georgia Street West, Suite 420, V6E 3H4. Tel: (604)689-0481, Fax: (604)689

Mr. John J. Fedyk Honorary Consul

Jurisdiction: Province of British Columbia.

EGYPT

Montreal, Que.: 3754 Côtes des Neiges Road, H3H 1V6, Tel: (514)937-7781, -7782. Fax: (514)937

Jurisdiction: Maritime Provinces. Provinces of Quebec and Ontario (with the exception of Offi

(Vacant) Consul Mr. Sherif Mahmoud Sharara Consul General and Mrs. Nagla Ibrahim Fahmi Kafafi

Miss Afaf Aly Sayed El Mazariky Consul (Commercial Affairs)

Mr. Ibrahim Abdel Moety Ahmed (m) Vice-Consul Mr. Ayman Gamal Mousharata (m) Vice Consul

Mr. Moustata Gamal Eissa (m) Vice-Consul Mr. El Sayed Abbas Mohamed Hassanein (m) Vice-Consul

Mr. Mohamed Nagi Salem Vice-Consul (Commercial)

(Vacant) Vice-Consul

(Vacant) Vice-Consul

EL SALVADOR

Vancouver, B.C.:

Mr. Jeffery Rodd Moore Honorary Consul

ESTONIA

958 Broadview Avenue, Suite 202, M4K 2R6. Tel: (416)461-0764. Fax: (416) 461-

Mr. Ilmar Heinsoo Honorary Consul General

Junsdiction: Provinces of Ontario, Manitoba and Saskatchewan.

EST 421. Tel: (506)634-7320 133 Prince William Street, Suite 306, Harbour Building, Post Office Box 6639, Station "A", Saint John, N.B.:

Mr. Eric Lawrence Teed Honorary Consul

Junsdiction: Province of New Brunswick.

Fax: (709)739-0924

Kenmount Boad, Post Office Box 8220, Station "A", A1B 3N6, Tel: (709)722-6910. :. bitM , s'nnot 12

Mr. Peter Norman Outerbridge Honorary Consul

Junsdiction: Province of Newfoundland.

151 Bloor Street West, Suite 310, MSS 154. Tel: (416)962-5661. Fax: (416)962-3668. Toronto, Ont.:

Mr. Eding Harild Nielsen Consul General

Mr. Jorgen Holm Jensen (m) Consul Mr. Flemming Crawfurd (m) Consul and Trade Commissioner

Junsdiction: All provinces and terntones.

Vancouver, B.C.: 475 Howe Street, Suite 1102, V6C 2B3. Tel: (604)684-5171. Fax: (604)682-8054.

Mr. Finn Karlo Petersen Honorary Consul

Junsdiction: Province of British Columbia and Yukon Territory.

Winnipeg, Man.: 111 Mountbatten Avenue, R3P 0P5. Tel: (204)837-1099

Mr. Anders Bruun Honorary Consul

Junsdiction: Province of Manitoba.

DOMINICAN REPUBLIC

Tel: (403)423-1888. Fax: (403)424-0934 Edmonton, Alta.: Scotia Place, 20th Floor, Esso Tower, 10060 Jasper Avenue, T5J 3R8.

Mr. Robert W. Hladun Honorary Counsul

Mrs. Esmeralda Villanueva (m) Consul General Montreal, Que.: 1650 de Maisonneuve West, Suite 302, H3H 2P3, Tel: (514)933-9008. Fax: (514)933-8450

Mr. Robert Loinaz Vice-Consul Miss Cynthia Virginia Contin Vice-Consul

Saint John, N.B.: 59 Broad, E2L 1Y3.

Mr. John Driscoll Honorary Consul

St John's, Mild.: 10 Forest Avenue, A1C 3J9

Mrs. M.G. Renouf Honorary Consul

Vancouver, B.C. 808-1445 Marpole Avenue, V6H 155, Tel: (604)738 1414

Mr. Andrew Leung Honorary Consul

Mr Carlos Hurtado (m) Vice-Consul Mr. Alfredo Evelio Armenteros Vegueriz (m) Consul General

Jurisdiction: Provinces of Ontario. Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British Columbia, Yukor

CYPRUS

2930 Edouard Montpetif Street, Suite PH2, H3T 1J7. Tel: (514)735-7233 Montréal, Que .:

Mr. M.P. Païdoussis Honorary Consul

Territory and Northwest Territories

CZECHOSLOVAKIA

Montréal. Que.: 1305 Pine Avenue West, H3G 1B2. Tel: (514)849-4495, -8983. Fax: (514)849-41

Mrs. Marcela Pospisilava Consul

Tel: (514)937-6331, -6332. Fax: (514)937-761 Commercial Section: 1280 St. Marc Street, Suite 202, Montréal, H3H 2G1.

Dr. Miroslav Okrouhly (m) Consul and Trade Commissioner

Mr. Peter Jancik (m) Vice-Consul and Assistant Trade Commissioner Mr. Villiam Bezak (m) Vice-Consul and Assistant Trade Commissioner Mr. Igor Brunclik (m) Vice-Consul and Assistant Trade Commissioner

Jurisdiction: All provinces except for Ontario.

Calgary, Alta.: DENMARK

1235-11th Avenue South West, T3C 0M5. Tel: (403)245-5755

Mr. Kai Mortensen Honorary Consul

Jurisdiction: City of Red Deer and part of the province of Alberta south of Red Deer.

Fax: (403)453-1279 Edmonton, Alta.: 10235-101st Street, Suite 1112, Oxford Tower, T5J 3G1. Tel: (403)426-1457.

Mr. Donn Larsen Honorary Consul

Jurisdiction: Part of the province of Alberta north of Red Deer.

1525 Birmingham Street, Post Office Box 3550 South, B3J 3J3. Tel: (902)429-5680 ...S.N ,xstilsH

Mr. H.I. Mathers Jr. Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Nova Scotia.

Montréal. Que.: 2020 University Street, Suite 1527, H3A 2A5. Tel: (514)849-5391. Fax: (514)288-3

Mr. Michel Blouin Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Quebec

22 Millar Crescent, S4S 1N2. Tel: (306)586-1442 Hegina, Sask .:

Mr. Gordon Allen Rasmussen Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Saskatchewan.

COLOMBIA

(514)849-4324 1010 Sherbrooke Street West, Surte 420, H3A 2R7. Tel: (514) 849-4852, -2929, Fax: Montreal, Que ..

Mr. German Charry (m) Consul General

Prince Edward Island. Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Newfoundland and Junisdiction:

1 Dundas Street West, Suite 2108, MSG 1Z3, Tel: (416)977-0098. Toronto, Ont.:

Mrs. Edith Andrade Vice-Consul Mr. Eduardo Osorio Consul General

Tel: (416)363-2618, -2619, Fax: (416)363-1821, Telex: 06218878 Commercial Office: 401 Bay Street, Suite 2410, MSH 2Y4

Jurisdiction: Province of Ontario (except for the National Capital Region).

Vancouver, B.C.: 5476 Alberta Street, V5Y 3M3 Tel: (604)325-3061. Fax: (604)325-1934

Jurisdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Manitoba and Yukon Territory. Mrs. Beatriz De Horry Honorary Consul

Montréal, Que .: 2 Cedar Avenue, Pointe Claire, H95 4Y1.

Mr. Marcel P. Pigny Honorary Consul

COSTA RICA

CONCO

Coronto, Ont.:

894 Bellenve, Longueil, J4J 1A7. Tel: (514)651-0472 Montréal, Que

Mrs. Montserrat Romero-Royo (m) Consul General

5773-136(314) :19T .9HS R3M ,bsoR sunevA +31

Mr. Peter A. Kircher Honorary Consul General

Vancouver, B C.: 1111 Melville Street, Suite 600, V6E 3V6, Tel: (604)669-0797

Mrs Mary Jean Cooke Honorary Vice-Consul Mr. William Andrew Dow Honorary Consul

1697 989 910 191

ABUD

1415 Pine Avenue West, H3G 282 Tel: (514)843-8897 Telex 052-5228 Montreal, Que

Mr. Eufino Jesus Fernandez (m) Consul General
Mr. Arburto Rio Marzano (m) Consul and Trade Commissioner
Mr. Carlos Sánchez (m) Consul

Mr Carro M Inguez Im) Vee Consul

(Vacant) Consular Agent Mr. Carlos, Barros, em. Vice Consul and Assistant Trade Commissioner

Mr. Orlando Brito Vice-Consul

The Crossways Complex 2340 Dundas Street West Unit G 35 M6P 4A9

Junisdiction Provinces of Quebec New Brunswick, Newfoundland Nova Scolia and Prince Edward

Seed Fax (416-535 1520 Telex 06 22226

InO omorol

Ont.: 1240 Bay Street, Suite 700, MSR 3L9. Tel: (416)924-0106, -0112

Ms. Magdalena Balduzzi Consul General

Jurisdiction: Provinces of Ontario and Manitoba.

Vancouver, B.C.: 1250-1185 West Georgia, V6E 4E6. Tel: (604)681-9162.

Mr. Fernando Cousiño (m), Consul General

Mr. Ricardo Tudela (m) Honorary Consul
Mr. Daniel Mondaca (m) Honorary Consul

Junsdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Yukon Territory and Nor

PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

Toronto, Ont.

240 St. George Street, MSR 2P4. Tel: (416)964-7260, 324-6466 (visa), (416)324-6 (Protocol). Fax: (416)324-6466.

Mr. Tang Fuquan (m) Consul General
Mr. Zhang Guobin (m) Deputy Consul General
Mr. Zhang Builian Deputy Consul
Mr. Li Zhin (m) Consul
Mr. Liu Dianqiu (m) Consul
Mr. Liu Dianqiu (m) Consul
Mr. Zhao Zhenyu (m) Consul
Mr. Li Xhaogu (m) Consul
Mr. Ean Yanjun (m) Consul
Mr. Chao Chen Wenru (m) Consul
Mr. Chao Chen Wenru (m) Consul
Mr. Chao Chen Wenru (m) Consul

Jurisdiction: Province of Ontario.

Vancouver, B.C.: 3380 Granville Street, V6H 3K3. Tel: (604)736-3910. Fax: (604)734-0154.

Mr. An Wenbin (m) Consul General
Mr. Yan Wenbin (m) Deputy Consul General
Mr. Yan Huimin (m) Consul
Mr. Li Xinmao (m) Consul
Mr. Liang Shugan (m) Consul
Mr. Yan Shixun (m) Consul
Mr. Eu Jubao (m) Consul
Mr. Li Aubao (m) Consul
Mr. Li Angarong (m) Consul
Mr. Ean Ying (m) Consul
Mr. Ean Ying (m) Consul
Mr. Stan Ying (m) Consul
Mr. Shu (m) Consul
Mr. Wen Zhencai (m) Consul
Mr. Wen Zhencai (m) Consul
Mr. Wen Zhencai (m) Consul
Mr. Wen Zhencai (m) Consul
Mr. Wen Zhencai (m) Consul
Mr. Man Shu (m) Wice-Consul
Mr. Li Rong (m) Vice-Consul
Mr. Li Rong (m) Vice-Consul

Mr. Ne Peinong (m) Vice-Consul Mr. Deng Fanhus Vice-Consul Mrs. Wang Xisotang (m) Vice-Consul Mr. Yu Jisng (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Province of British Columbia.

Ms. Mu Lan (m) Vice-Consul

Winnipeg, Man.: 111 Aldershot Blvd., R3P 0E2. Tel: (204)896-1380. Fax; (204)774-4053.

Mr. J.R. Hignell Honorary Consul

Junsdiction: City of Winnipeg.

5056-898(914)

0272-969

100 Adelaide Street West, Suite 1410, MSH 153. Tel: (416)363-7307, 7308. Fax: 65 OVER 1232

Toronto, Ont.: BULGARIA

Trade Commissioner's Office: Suite 1405 Tel: (416)368-1034,-1035

Mr. Tchavdar C. Mladenov (m) Consul General 71/1000

Mr. Simeon A. Mollov (m) Consul Mr. Ivan Dragnevski Consul and Head of the Trade Section

Junsdiction: British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Manitoba. Ontario

BURKINA FASO

Montréal, Que.: 1400 Sauvé Street West, Suite 214, H4N 105. Tel: (514)337-1030

Mr. Pierre Bastien Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Quebec.

372 Bay Street, Suite 610, M5H 2W9. Tel: (416)867-8669. Fax: (416) 867-3079.

Mr. Peter K. Large Honorary Consul

Junsdiction: Province of Ontario

BURUNDI

Toronto, Ont.:

4017 Lacombe Street, H3T 1M7, Tel: (514)739-5204

Montreal, Que .:

Mr. Jean-Guy Laurendeau Honorary Consul

CENTRAL AFRICAN REPUBLIC

225 St-Jacques Street West, 3rd Floor, H2Y 1M6 Tel: (514)849-8381 Montreal, Que.

Mr. Jean-François Boisvert Honorary Consul General

112 Dalhousie Street, Suite 201, G1K 4C1. Tel: (418)692-1532 Quebec, Que

Mr. Marc Donon Honorary Consul

CHILE

1010 Sherbrooke Street West, Suite 710, H3A 2R7 Tel. (514)499 0405 AuD IsentnoM

Mr. Patricio Maturana (m) Consul General

200019 Junisdiction Provinces of Quebec, Newfoundland, New Brunswick, Prince Edward Island and Nova

Mr. José Alberto Sodré Da Hora Consular Agent

Jurisdiction: Provinces of Quebec, Nova Scotia, Prince Edward Island, New Brunswick, Newfoundland and the city of Offawa.

St. John's, Mild.: (Vacant)

NIATIR8

Jurisdiction: City of St. John's.

Toronto, Ont.: 77 Bloor Street West, Suite 1109, MSB 1M2. Tel: (416)922-2503. Fax: (416)922-1

Mr. Régis Novaes de Oliveira. Consul General and Mrs. Paula Barbera Carrer-Novae. Oliveira

Jurisdiction: Provinces of Ontario (except the City of Ottawa) and Manitoba.

Vancouver, B.C.: 1140 Pender Street West, Suite 1300, V6E 4G1. Tel: (604)687-4589. Fax: (604)68

Mr. Joso Gualberto Marques Porto Consul General and Mrs. Paula Marques Porto
Mrs. Maria Luisa Escorel de Moraes (m). Consul and Trade Commissioner

Mrs. Maria Luisa Escorel de Moraes (m) Consul and Trade Commissioner

Jurisdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Yukon Territory and Norti

Halifax, N.S.: Suite 1402, Purdy's Wharf Building, 1959 Upper Water Street, Post Office Box 310 340. Tel: (902)429-4230. Fax: (902)423-8548

Mr. L. Straughan (m) Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of Nova Scotia, Prince Edward Island and New Brunswick.

Montréal, Que.: 1155 University Street, Suite 901, H3B 3A7. Tel: (514)866-5863. Fax: (514)866-02

Mr. A.R. Clark (m) Consul General and Mrs. A.R. Clark

Mr. D. Herbert (m) Consul (Commercial)
Mr. P.E. Micolopulo (m) Vice-Gonsul (Commercia

Mr. P.E. Micolopulo (m) Vice-Consul (Commercial)

Jurisdiction: Province of Quebec.

St John's, Mild.: 713 Topsail Road, A1E 2A9. Tel: (709)579-2002. Fax: (709)579-0475.

Mr. F.D. Smith (m) Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Mewfoundland.

Toronto, Ont.: 777 Bay Street, Suite 1910, College Park, M5G 2G2. Tel: (416)593-1290. Consular: (416)593-1267/8. Fax: (416)593-1229

Mr. P.D.R. Davies Consul General and Mrs. Davies Mr. P.J. Smith (m) Deputy Consul General Mr. P.J. Smith (m) Vice-Consul (Management) Mr. M. Dwyer (m) Vice-Consul (Commercial)

Jurisdiction: Province of Ontario.

Vancouver, B.C.: 1111 Melville Street, Suite 800, V6E 3V6. Tel: (604)683-4421, Fax: (604)681-0693

Mr. A. A. Joy (m) Consul General and Mrs. L. Joy Mr. C.A. Boardman (m) Consul (Commercial)

Jurisdiction: Province of British Columbia and Yukon Territory.

BELIZE

Montréal, Que.: 1080 Beaverhall Hill, H2Z 1S8. Tel: (514)871-4741.

Mr. Harry Bloomfield Honorary Consul

ВЕИІИ

Montréal, Que.: 429 Viger Avenue East, H2L 2N9. Tel: (514)287-1583, 769-6088.

Mrs. Marie B. Archambault Honorary Consul

Junsdiction: Province of Quebec.

Calgary. Alta.: 700-1207 11th Avenue South West, T3C 0M5. Tel: (403)245-8405. Fax: (403)245-5158
Telex: 03-827662 SG CANADA CGY

Mr. Dale Simmons Honorary Consul

Junistiction: Province of Alberta.

BOLIVIA Edmonton, Alta.:

11231 Jasper Avenue, T5K 0L5. Tel: (403)488-1525. Telex No. 037-2991

Mr. Carlos Pechtel Honorary Consul General Mr. William Pechtel Vice-Consul

Junsdiction: Provinces of Alberta. Saskatchewan, Manitoba and Northwest Territories.

Monfréal, Que.: 18 Severn Avenue, Westmount, H3Y 2C7. Tel: (514)989-5132

Mrs. Pilar Arto Honorary Consul

Mrs. Pilat Arto Honorary Consul Mrs. Katherine Mirchandani Honorary Vice-Consul

Vancouver, B.C.: 702-1045 Howe Street, V6Z 2A9. Tel: (604)685-8121, -8124, Fax: (604)687-1141

Mr. Alan Stewart Andree Honorary Consul

Tolonio, Ont. 14 South Drive, M4W 1R1, Tel: (416)324-8239, Fax: (416)324-8239

Mr. Douglas G. Hartle Honorary Consul

Mr Raymond W Ferguson Honorary Consul

BRAZIL

ANAWSTOB

Edmonton, Alta.: (Vacant)

Junsdiction: City of Edmonton.

Halifax, N.S. 3630 Kempt Road, P.O. Box 8870, Station "A", B3K 3Y4 Tel (902)455-9638

Junsdiction: Province of Nova Scotia.

Montreal Oue 2000 Mansheld Street Suite 1700, H3A 3A5 Tel (514)499 0968 Fax (514)499-3963

Mr. Shank a de Oarra m. Consul General and Mrs. Janine Monique Bustani. Mr. André Teixeira de Carvalho (m.) Vice-Consul

Edmonton, Alta.: 1500, 10250-101 Street, T5J 3P4. Tel: (403)425-0184. Fax: (403)466-2832.

George de Rappard Honory Consul

Jurisdiction: Districts of Peace River, Grande Prairie, Edmonton, Vegreville, Wetaskiwin.

Hallfax, N.S.: Post Office Box 1590, Station M. B3J 2Y3. Tel: (902)423-6324

Mr. Joz De Belie Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island.

London, Ont.: 111 Waterloo Street, N6A 2M4. Tel: (519)672-8660. Fax: (519)645-8900

Mr. Frank Swinnen Honorary Consul

Jurisdiction: Counties of Essex, Kent, Lambton, Elgin, Middlesex, Oxford, Norlolk, Brant, Perth Huron, Waterloo and Haldimand.

Montreal, Que.: 7001 Maisonneuve Boulevard West, Suite 1250, H3A 3C8. Tel: (514)849-7394. Fax: (514)844-3170. Telex: 052 6891.

Mr. Joseph Poncin Vice-Consul Mr. Louis Heyvært (m) Consular Agent

Jurisdiction: Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and Newfoundland.

Jurisdiction: Province of Quebec.

Quebec, Que.: (Vacant)

מתווסתוכווטוני ז נסגוווטר מו מתפסכנים

Saskatoon, Sask.: c/o M.C. Graphics Incorporated, 2310 Millar Avenue, S7C 2C4. Tel: (306)665-3500

risdiction. Province of Sackatcheman

Mr. John Hudson Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Saskatchewan.

St-Johns, Mfdl.: (Vacant)

Jurisdiction: Newfoundland

Toronto, Ont.: 2 Bloor Street West, Suite 2006, Box 88, M4W 3E2. Tel: (416)944-1422. Fax: (416)944-1421. Telex: 06-23564.

Mr. Robert Devriese Consul General and Mrs. Godelieve Devriese Mr. Godriied Bouquillon (m) Vice-Consul

Mr. Carlo Cop (m) Consular Agent

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Manitoba and Saskatchewan.

Vancouver, B.C.: 3, Bentail Centre, 2900-595 Burrard St. V7X 1J5, Tel: (604)687-5053. Fax: (604)688

Mr. Dirk Devuyst Honorary Consul Mrs. Monique Poncelet-Gheleyns Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Province of British Columbia.

Winnipeg, Man.: 15 Acadia Bay, R3T 3J1. Tel: (204)261-1415

Mr. Paul Deprez Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Manitoba.

2401 Saskatchewan Drive Plaza, Suite 100, S4P 4H9. Tel. (306)359-7777.

Mr. Anthony E.F. Merchant Honorary Consul

Junsdiction: Province of Saskatchewan

390 Bay Street, Suite 2018, M5H 2Y2. Tel: (416)863-0649
Professor Hans Abromeit Honorary Consul General

Dr. Jutta Szep-Kroath Honorary Vice-Consul Jurisdiction: Province of Ontario.

Aancouver, B.C.: 525 Seymour Street, Suite 716, V6B 3H7. Tel: (604)687-3338

Mr. Graham Puleston Clarke Honorary Vice-Consul Mr. Michael Kent Norville Honorary Vice-Consul

Junsdiction: Province of British Columbia and Yukon Territory.

NIARHAE

Lino, Ont.:

Regina, Sask:

1869 René Lévesque Boulevard West, H3H 1R4, Tel: (514)931-7444

Mr. Fousd Al-Jalaema Vice-Consul

SOGABRAS

oronto, Ont.:

Montreal, Que .:

800 René Lévesque Boulevard. Suite 2535, H3B 1X9. Tel: (514)861-2988

(Vacant), Honorary Consul
Dr. Horace Goddard Honorary Consul

5160 Yonge Street, Suite 1800, North York, Ontario M2N 6L9. Tel: (416)512-6565, -6566, -6567, -6568, Fax: (416)512-6580.

Mr. Wendell Kellman Consul General Mr. Ronald Junior Rock Consul Mr. John B. Blackman Jr. Vice-Consul

Mrs. Joyce Asenath Gibson Vice-Consul Mrs. Barbara Browne Vice-Consul Mrs. Barbara Browne Vice-Consul

Junsdiction. Provinces of Ontano. Manitoba, Saskatchewan, Alberta and British Columbia.

ancouver, B C 401-2020 Haro Street, V6G 1J3, Tel: (604)872-4444

Mrs. Annette Goodridge Honorary Consul

ancouver, B.C. 1200 Vancouver Centre, P.O. Box 11544, 654 West Georgia Street, V6B 4NZ.

Mr. Harold Saunders Honorary Vice Consul

IELGIUM

algary Alia 908 18th Avenue South West, T2P 0H1 Tel (403)244 1665 Fax (403)244-2095

Mr. Bernard Callebaut Honorary Consul

Junsdiction Districts of Calgary Drumheller Hanna, Lethbindge, Macleod, Medicine Hat and Red

AGUBRAB GNA AUDITNA

Hallfax, N.S.: Quinpool Medical Centre, 6156 Quinpool Road, B3L 1A3. Tel: (902)422-1243. Fax: (902)429-9014

Mr. Castor H.F. Williams Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of Nova Scotia, New Brunswick, Prince Edward Island and Newfoundla

Toronto, Ont.: 60 St. Clair Avenue East, Suite 205, M4T 1N5. Tel: (416)961-3085. Fax: (416)961-7

Miss Constance M Blackman Consul

Miss Constance M. Blackman Consul Mrs. Geri-Anne D. Seaforth (m) Vice-Consul Mr. Guy A. Yearwood (m) Honorary Vice-Consul

ANITNADRA

Montréal, Que.: 2000 Peel Street, Suite 620, H3A 2W5. Tel: (514)842-6582, -3369. Fax: (514)842-57

Mr. José Isaac Garcia Ghirelli (m) Consul General

ALIARTRUA

Coronto. Ont.: 175 Bloor Street East, Suite 314, 3rd Floor, M4W 3R8. Tel: (416)323-1155. Fax: (416)323-3910

Mr. Terence W. Hunt Consul General and Mrs. Margaret D. Hunt Mr. Ahmet Ali (m) Consul

Junsdiction: Province of Ontario; west of a line drawn from Kingston north to Amprior. The remainder of the province of Ontario, Quebec and the maritime provinces are und jurisdiction of the Australian High Commission in Ottawa.

Vancouver, B.C.: World Trade Centre Office Complex, Suite 602, 999 Canada Place, V6C 3E1.

Tel: (604)684-1177. Fax: (604)684-1856

Mr. John Newell (m) Consul

Jurisdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Manitoba, Yukon Territory
Northwest Territories.

AIRTSUA

Calgary, Alta.: 1131 Kensington Road North West, T2N 3P4. Tel: (403)283-6526. Fax: (403)283-49

Mr. Hans Ockermueller Honorary Consul General

Jurisdiction: Alberta

Halifax, N.S.: 1718 Argyle Street, Suite 710, B3J 3N6. Tel: (902)429-8200. Fax: (902)425-0581

Mr. Michael Novac Honorary Consul

Junsdiction: Provinces of Nova Scotia, New Brunswick, Prince Edward Island and Newfoundla

Montreal, Que.: 1350 Sherbrooke Street West, Suite 1030, H3G 1J1. Tel: (514)845-8661

Mrs. Ulrike Billard-Florian Honorary Consul General

Jurisdiction: Province of Quebec

Consular Representatives

uį

Canada

(m) Officer accompanied by spouse







Ar Serguei V Volodomanov (m). Second Secretary (Consular)

Jolonel Valeri I Romanenko (m). Military, Maval and Air Attache

Jeutenant Colonel Viladimir V Maslennikov. Assistant Military, Naval and Air Attache

Jeutenant Colonel Viladimir V Maslennikov. Assistant Military, Naval and Air Attache

Algor Anatoly Triphonov (m). Assistant Military, Naval and Air Attache

INITED ARAB EMIRATES (Embassy of the United Arab Emirates)

imbassy 747 Third Avenue, New York, N.Y., 1017, U.S.A. Tell. (212)371-0480 Fax: (212)319-5433 lis Excellency Mohammad Hussain Al-Shaali (m), Ambassador

Ir Ali Thani Al Suwaidi. Counsellor

Mossey 100 Wellington Street, Post Office Box 866, Station "B", Ottawa, Ontaino, K1P 5T1.

Tel: (613)238-6335.

Consular Section: 85 Albert Street, Ottawa, Ontario, K1P 6A4. Tel: (613)238-5335.

Office of the Defence Attache 141 Cooper Street Ottawa, Ontario, K2P 0E8 Tel: (613)238-8968.

r. Thomas A. Barnes (m), Attaché (Administration) rs. Margaret A. Cromwell, Attaché (Administration) Is Karen L. Zens, First Secretary I Harold E Member m First Secretary I Terry A Breese First Secretary Ir Bick and G. Watkins im. First Secretary I A grdas J. Rimas Im. First Secretary Is Sa y C Opstern First Secretary ir. Pamela M. Carrozza, Attaché (immigration) r. William C. Murden (m), Attaché (Treasury) r. Michael J. Wright (m), Attaché (Justice) I. William H. Laverty, Attaché (Customs) r. Gary J. Kirkey (m), Attaché (Defence Liaison) ir Joe D. Hook, m.) Attaché (International Revenue Service) James W Johnson (m., Attache (National Aeronautics and Space Administration) I. John E. Keary-Taylor (m), Attaché (Legal Attairs) olonel Robert G. Bernier (m), Army Attaché aptain David G. Clark (m), Naval Attaché olonel George Manolis, Defence and Air Attaché It Arien B W son am Counsellor (Labout Affairs) It Robert J Marro (m., Minister-Counsellor (Commercial Affairs) Its Lucille Thomas Minister-Counsellor (Administrative Affairs) It Danel A We'ter Minister-Counsellor (Consular Affairs) and Consul General Ir Dell F Pendergrast (m). Minister-Counsellor (Public Attairs) Thomas J Wajda (m). Minister-Counsellor (Scientific and Technological Affairs)

Ir Bryant H Wadsworth imi, Minister-Counsellor (Agricultural Atlairs)
Ir Lawrence P Taylor imi, Minister-Counsellor (Political Atlairs)
Ir Stephen W Buck imi, Minister-Counsellor (Political Atlairs)

is Excellency Edward N Ney. Ambassador and Mrs Judy Ney

It. John Todd Stewart (m), Minister

L Stephen A. Seche (m). First Secretary
I. Shaphen A. Seche (m). First Secretary
I. Christopher Barnett (m). Attaché (Administration)
II. Christopher Barnett (m). Second Secretary
III. H. Jonathan Bemis (m). Second Secretary
III. E. Hessberg (m). Second Secretary
III. E. Hessberg (m). Second Secretary
III. H. John S. Monoriti (m). Attaché (Administration)
III. Stephen C. Hammond (m). Attaché (Administration)
III. Stephen C. Hammond (m). Attaché (Administration)
III. Stephen C. Hammond (m). Attaché (Administration)
III. Stephen C. Hammond (m). Attaché (Administration)
III. Stephen C. Hammond (m). Attaché (Administration)
III. Stephen C. Hammond (m). Attaché (Administration)
III. Stephen C. Hammond (m). Attaché (Administration)

TURKEY (Embassy of the Republic of Turkey)

Fax: (613)232-5498 197 Wurtemburg Street, Ottawa, Ontario, K1N 8L9. Tel: (613)232-1577, -1578. Fwpszzk.

Mr. Mehmet Akat, Counsellor His Excellency Ali Tinaz Tuygan, Ambassador

Colonel Dincer Kizilirmak, Military, Naval and Air Attache

Mr Ugur Dogan (m), Counsellor Mr. Ali M. Dalbay, Counsellor (Economic & Commercial)

Mr. Osman Ozturk (m), Attache Miss Milgun Tongue, Deputy Counsellor (Economic and Commercial)

Mr. Tuncay Senlen (m), Attaché (Consular Affairs)

Mr. Orhan Ordu (m), Attache Mr. Necmettin Emre (m), Attache

Mr. Ibrahim Tarkan (m), Attache Mr. Mehmet Serkin (m), Attache

UGANDA (High Commission for the Republic of Uganda)

Fax: (613)232-6689 High Commission: 231 Cobourg Street, Ottawa, Ontario, K1N 8J2. Tel: (613)233-7797, -7798.

Miss Regina Muwanga, Attaché Mrs Florence Bakulumpagi-Wamala (m), Second Secretary and Deputy High Commissioner (Vacant), High Commissioner

Socialist Republics) UNION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS (Embassy of the Union of Sovi

Fax. (613)236-6342 285 Charlotte Street, Ottawa, Ontario, KTN 8L5. Tel: (613)235-4341, 236-1413. Empassy.

Press Office: 400 Stewart Street, Suite 1108-1110, Ottawa, Ontario, K1N 6L1. Tel: (613)236

Trade Mission: 95 Wurtemburg Street, Ottawa, Ontario, K1N 8Z7. Tel: (613)236-1222 Consular Section: 52 Range Road, Ottawa, Ontario, K1N 8J5. Tel: (613)236-7220, -6215

HIS Excellency Hichard Ovinnikov, Ambassador and Mrs. Ludmila D. Ovinnikova

Mr. Vassili D. Sredin (m), Minister-Counsellor (Mr. Visdimir P. Pletnev (m), Counsellor (Commercial)

Mr. Andrei V. Kroutskikh (m), Counsellor

Mr Igor V. Lobanov (m), Counsellor (Press and Information)

Mr. Alexei M. Rodionov (m), Counsellor Mr. Andrei A. Tchoupine (m), Counsellor

Mr. Alim S. Djambourchine (m), Attaché (Agriculture)

Mr. louri N. Gontcharov (m). First Secretary
Mr. Vladimir P. Lavrentiev (m), First Secretary

Mr. Leonid I. Ponomarenko (m), First Secretary

Mr Alexandre A. Fedosseev (m), First Secretary (Science and Technology)

Mr. Grigon I. Machkov (m), Second Secretary (Press and Information)
Mr. Andrei E-Saratov (m), Second Secretary (Press and Information)

Mr. Serguei O. Tretiakov (m), Second Secretary Mr. Valentine V. Izbitskikh (m), Third Secretary Mr. Leonid A. Jarkov (m), Third Secretary

Mr. Vladimir S. Seleznev (m), Attache

Mr. Vladimir Morozov (m), Attaché

Mr. Andrei Matveev (m), Attaché

Mr Vitali N. Domoratski (m), Second Secretary (Consular) Mr Gennadı M. Tchebotarenko (m), Counsellor (Consular)

Miss Julie C. Manning, Minister-Plenipotentiary (Vacart, Counsellor Mr. Andy A. Mwandembwa, First Secretary Mr. Bruno L. Ngawambala (m), Attaché

THAILAND (Royal Thai Embassy)

Embassy 180 Island Park Drive. Ottawa. Ontano. K1Y 0A2. Tel. (613)722-4444 Fax. (613)722-6624.

Commercial Office, 257 Slater Street, Surfe 1801, Ottawa, Ontario, K1P 5H9, Tel: (613)238 4002 Fax: (613)238-6226

Hrs Excellency Chawat Arthayukti, Ambasasdor and Mrs Savalak Arthayukti Mr. Apiphong Jayanâma (m), Minister Mr. Sumrual Inthasuwan (m), Counsellor Mr. Marut Jipat ma mi. First Secretary

Mr. Pasan Teparak (m), First Secretary
Mr. Pasan Jarnson, Second Secretary
Mr. Busm Jalichandra (m), Second Secretary
Mr. Annop Soonjan, Third Secretary
Ms. Rachanee Thongsima (m), Third Secretary

Miss Sukhanya Pisanpatanakul, Third Secretary

Colonei Van Anandim). Defence Attaché. Washington, D.C., U.S.A.

Mr. Id Ayawongse (m), Counsellor (Commercial)
Mr. Suphat Saguandeekul, First Secretary (Commercial)

TOGO (Embassy of the Republic of Togo)

Embassy 12 Range Road, Ottawa, Ontaino, K1N 8J3 Tel (613)238-5916, 5917 Fax (613)235 6425

CZ+Q CCZ/CIQ) YPJ /16C 'Q16C-QCZ/CIQ) IAI CCQ NIV 'QHQHO' 'PMPHO 'QPQ A6HPL ZI (CCZ)CCZ Q+Q

HIS Excellency Kossivi Osseyi, Ambassador and Mrs. Abia Sika Osseyi. Mr. Foly Gudyto Akakpo (m., Counsellor (Economic and Commercial). Mr. Myalei'e K. Sokpor (m., First Secretary (Information and Cultural Atfairs).

Mr. Tondoma Lalle, Attaché (Consular Attairs)

Mr. Kouassi Salakor (m), Attaché (Financial) Miss Afua Wolou, Attaché

TRINIDAD AND TOBAGO (High Commission for the Republic of Trinidad and Tobago)

Hgh Commission 75 Albert Steet Suite 508 Ottawa Ontano, K1P 5E7 Tel 1613;232 2418, 2419 Fat 613;232 2418, 2419

Her Excellency Mrs Laila Valere High-Commissioner and Mr. Michael Valere

Vicarii First Secretary)

Vicarii Military Attache

Wiss Peau Miscon, Minister-Counsellor

Wiss Court, Out, Attache (Administration)

Mrs. Yasmin Boban (m), Attaché (Finance)

TUNISIA (Embassy of the Republic of Tunisia)

Empty 212 O Compos Sheet Oliama Onlano K1S 3P8 16t 613:237 0330 0332 Fax 613:237 7939

He Errer, , K. 1 '4 F H4'd? " Ambassador and Mrs. Habba El Hald!"

Mr. Mohamed El Habb Aoudidi (m), First Secretary

Mr. Mohamed El Habb Aoudidi (m), First Secretary

W. Train Second Secretary

We Me are to the second Attache (Financial and Administrative Affairs)

SURINAME (Embassy of the Republic of Suriname)

Embassy c o Embassy of the Republic of Surname, Van Ness Center, Suite 108, 4301 Connecticut North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)244-7488, -7590, -7591, -7592. Fax, (202)244-5878.

His Excellency Willem Alfred Udenhout. Ambassador designate Ms. Georgine E. Van Dillenburg, Chargé d'Affaires, a.i.

SWAZILAND (High Commission for the Kingdom of Swaziland)

High Commission: 130 Albert St., Sulte 1204, Ottawa, Ontario, K1P 5G4, Tel: (613)567-1480, Fax: (613)567-1058, Telex: 053-3185,

Her Excellency Mary Madzandza Kanya (m), High Commissioner and Mr. Léo Linda Kanya Mr. Sicelo Milliot Dlamini (m), First Secretary (Information)
(Vacant), First Secretary (Information)
Miss Lynette Nxumalo, Third Secretary

Miss Tahabile Rachel Dlamini, Attaché (Administration)

SWEDEN (Embassy of Sweden)

Embassy: Mercury Court, 377 Dalhousie Street, Ottawa, Ontario, K1N 9N8. Tel: (613)236-8553. Fax: (613)236-8553.

His Excellency Hakan Arvid Berggren. Ambassador and Mrs. Marianne Berggren Mr. Lennar Linnér (m), Counsellor Mrs. Gunn Axelsson (m), Counsellor Mrs. Gunn Axelsson (m), Attache (Press)

Nacart. Counsellor (Labour and Working Environment), Washington, D.C., U.S.A. Commodore Ulf Edman (m). Defence Attaché. Stockholm. Śweden Mr. Śwen A. Lundin (m). Counsellor (Agricultural Atfairs), Washington, D.C., U.S.A.

SWITZERLAND (Embassy of Switzerland)

Embassy. 5 Marlborough Avenue. Ottawa, Ontario, K1M 8E6. Tel: (613)235-1837, -1838. Fax: (613)563-1394. Telex: 053-3648

His Excellency Ernst Andres. Ambassador and Mrs. Marie-Louise Andres

Mr. Thomas Feller, Counsellor Mr. Claude Crottaz (m), Attache

Mr. Urs Müller (m), Attaché (m), Counsellor (Science and Technology), Washington, D.C., U.S.A. Mr. Martin Buech, Attaché (Science and Technology), Washington, D.C., U.S.A. Major General Hans Duerigim), Defence Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

Colonel Hans Ruesch. Assistant Defence Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

SYRIA (Embassy of the Syrian Arab Republic)

Embassy. 2215 Wyoming Avenue North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)232-6313. Fax: (202)234-9548

His Excellency Walid Al-Moualem (m), Ambassador Miss Bushra Kanatanı, Minister-Counsellor

TANZANIA (High Commission for the United Republic of Tanzania)

High Commission. 50 Range Road. ottawa, Ontano, K1M 8J4. Tel: (613)232-1500, -1509. Fax: (613)232-5184

His Exellency Fadhil D. Mbaga. High Commissioner and Mrs. Elizabeth Mbaga

SOUTH AFRICA (Embassy of the Republic of South Africa)

Embassy 15 Sussex Drive, Ottawa, Ontario, K1M 1M8. Tel: (613)744-0330. Fax (613)711-1639

His Excellency Johannes Hendrik de Klerk, Ambassador and Mrs. Alida Frances de Klerk Mr. Gernt Pretonus (m), Counsellor

Mr. Robert D. Stone (m), First Secretary
Mrss Tevera Matthysen, Second Secretary
Mrs. Ilse Schollz, Third Secretary

SPAIN (Embassy of Spain)

Mr. Andreas J. Nel, Attache

Embassy 350 Sparks Street, Suite 802. Ottawa, Ontano, K1R 758. Tel: (613)237-2193, -2194. Fax: (613)236-1502.

Office of the Defence Attache: 350 Sparks Street, Suite 710, Ottawa, Ontano, K1R 758,

Tel: (613)230 4202 Fax (613)238 1615 | Commercial Office 151 Slater Street, Suite 801, Offawa, Ontario, K1P 5H3. Tel: (613)236-0409.

Fax (613)563-2849
Office of the Labour Attache, 350 Sparks Street, Suite 909, Ottawa, Ontano, K1R 758.

Omice of the Labour Affache. 350 Spans Street, Suite 909, Offawa, Untario, KTH 752

Hrs Excellency Eugenio Bregolat Y Obiols, Ambassador and Mrs. Tamara Bregolat Mr. Antonio Beliver (m), Minister-Counsellor Leutenant Colonel Julian Sevilla (m), Defence Attaché (Millitary, Naval and Air)

Mr. Francisco de Borja Montesino, Counsellor (Commercial)
Mrs. Mana Dolores Loureda, Counsellor (Commercial)

Mrs. Maria Dolores Loureda, Counsellor (Commerc Mr. Carlos Solinis (m), Counsellor (Labour)

SRI LANKA (High Commission for the Democratic Socialist Republic of Sri

High Commission 85 Range Road, Suites 102, 103, 104, 201, Ottawa, Ontano, K1N 8J6. Tel: 1613:233 8440, 8449 Fax (613)238 8448

His Excellency Walter Gregory Rupesinghe, High Commissioner and Mrs. Constance Ellen Serenie Rupesinghe

Mrs. Churangame Wagiswara im. First Secretary

Mr. K.W. Karunaratna (m), Attaché (Vacant), Minister, Washington, D.C., U.S.A.

SUDAN (Embassy of the Republic of The Sudan)

Embassy 85 Range Road Suite 407 Ottawa, Ontaino, K1N 8J6 Tel (613)235-4000, Fax (613)235 6880

Johannadma (Incock

Nacan), Ambasasador Mr. Ellado Ali Ahmed (m), Charge d'Affaires, a.l. B. Cadar Ceresa Mangoub Ahmed Abde 'arag m. Defence, Military, Air and Naval Attaché Washington, D.C., U.S.A.

(noitetteinimbA) ettache (Administration)

Office of the Cultural Attaché: Suite 1144. Tel: (613)238-5555 Consular Section: Suite 260. Tel: (613)237-4104, -4105.

His Exellency Assad Abdulaziz Al-Zuhair (m), Ambassador

Mr Abdullah A Al-Fozan (m). Second Secretary and Head of the Consular Section Mr Redha M.A. Mokhtar (m), Counsellor

Mr. Yousuf Al-Bassam (m), Second Secretary

Mr Khaleel Y.A Affan, Third Secretary Mr. Adel Babesail (m), Third Secretary

Mr. Nawaf Al-Shaalan (m), Third Secretary

Mr. Abdullah Al-Mutairi (m), Attaché Mr. Mohammed Al-Bogami (m), Third Secretary

Dr. Jasser Al-Jasser (m), Attaché (Cultural Attairs) Mr. Mohammed Abualkhiyoor, Attache

SENEGAL (Embassy of the Republic of Senegal)

Embassy: 57 Marlborough Avenue, Ottawa, Ontario K1M 8E8. Tel: (613)238-6392

Mr. Alioune Diagne (m), Counsellor His Excellency Pierre Diout, Ambassador and Mrs. Clementine Diouf

Mr. Mamadou Gning (m), Counsellor, Washington, D.C.

Mrs. Saramba Diakhate, Counsellor

Mr. Mouhamed Fadel Fall (m), Counsellor (Cultural Affairs)

Mr. Amadou Aly Sy (m), First Secretary

Mr. Maimouna Gueye (m), Attache Mr. Adama Dieye, Second Secretary

Mr. Papa Medoune Ndiaye (m), Attaché

SEYCHELLES (High Commission for the Seychelles)

Fax: (212)808-4975 High Commission: 820 Second Avenue, Suite 900F, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)687-97

Mr. Marc Marengo, Acting High Commissioner

SIERRA LEONE (High Commission for Sierra Leone)

High Commission: 1701-19th Street North West, Washington, D.C., 20009, U.S.A. Tel: (202)939-926

HIS Excellency Dr. George Carew, High Commissioner

Mr. Altred M. Jacobs, Attaché (Finance) Mr. William B. Wright (m), Counsellor Dr. Philip D. Sesay (m), First Secretary

SINGAPORE (High Commission for the Republic of Singapore)

-0841, 0842, -0843, -0844. Fax: (212)826-2964 High Commission: Two United Nations Plaza, 25th floor, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)82

Mr. Burhanudeen Abdul Gafoor, First Secretary Mrs. Iris Chin Choo Geddis (m), First Secretary Mr Mark Hong Tat Soon (m), Deputy High Commissioner and Minister-Counsellor HIS Excellency Chew Tai Soo, High Commissioner and Mrs. Foo Wai Lin

SOLOMON ISLANDS (High Commission for the Solomon Islands)

4613-663(S1S) :19T .A.S.U , 71001 , Y.M High Commission: c.o Permanent Mission to the United Nations, 820-2nd Avenue, Suite 800B, New

His Excellency Francis Bugotu (m), High Commissioner

QATAR (Embassy of the State of Qatar)

c.o The Permanent Mission of Oalar to the United Nations, 747 Third Avenue, 22nd Floor, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel. (212)486-9367. -9368. Fax. (212)458-4952

His Excellency Dr. Hassan Ali Hussain Al-Mi'Mah (m). Ambassador Nr. Ali Salem Al-Kawari, Second Secretary

ROMANIA (Embassy of Romania)

Embassy 655 Rideau Street, Ottawa, Ontaino, K1N 6A3, Tel: (613)232-5345, -3001, Fax: (613)567-4365

Vacart), Ambasasator

N. Adrean Petrescu (m). Minister-Counsellor et Charge d'Affaires, a.i.
Colornel loan Gheorghe Lepadat (m). Military, Naval and Air Attache
Nr. Gheorge Brad (m). First Secretary and Charge d'Affaires, a.i.
Nr. Vladimir Diaconescu (m), Second Secretary

RWANDA (Embassy of the Rwandese Republic)

Embassy 121 Sherwood Drive, Offawa, Ontario, K1Y 3V1. Tel: (613)722-5835. -7921. Fax: (613)729-3291

His Exellency Maximin Mazimpaka Segasayo (m). Ambassador Mr. Juvénal Kambanda (m), Third Secretary

SAINT CHRISTOPHER AND NEVIS (Saint Christopher and Nevis High Commission)

See Organization of Eastern Caribbean States)

SAINT LUCIA (Saint Lucia High Commission)

See Organization of Eastern Caribbean States)

SAINT VINCENT AND THE GRENADINES (Saint Vincent and the Grenadines High Commission)

(See Organization of Eastern Caribbean States)

ONINAM NAS

(See Consular Representatives in Canada)

SÃO TOMÉ AND PRÍNCIPE (Embassy of São Tomé and Principe)

Embasey c.s. The Permanent Masion of Sac Tome and Principe to the United Nations 801 Second Avenue, Room 1504, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)697-4212

His Excellency Joaquin Ralael Branco, Ambassador Mr Ovidio Piqueno, First Secretary

SAUDI ARABIA (Embassy of the Kingdom of Saudi Arabia)

Emphases to 01:131 (56) Ollaws Onland Onland Cath 689 16: 663-2374:00 4:01 4:02 4:03

PARAGUAY (Embassy of Paraguay)

-6961 Fax. (202)234 4508 Embassy 2400 Massachusetts Avenue North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)483-69

(Vacant) Ambassador

Mr. Amado Martinez (m), Charge d'Affaires, a.i.

PERU (Embassy of Peru)

Fax: (613)232-3062, Telex: 053-3754 Embassy 170 Laurier Avenue West, Suite 1007, Ottawa, Ontario, K1P 5V5, Tel: (613)238-1777.

Major-General Luis Quinones. Air Attaché, Washington, D.C., U.S.A. Mr. Carlos Chichizola (m), Minister His Excellency Jorge Gordillo Barreto. Ambassador and Mrs. Norma Gordillo

Mr. Gino Giorffino (m), Counsellor

Vacanti, Third Secetary Mrs. Gladys Garcia de Castaneda (m), Second Secretary

PHILIPPINES (Embassy of The Philippines)

Fax (613)233-4165 Embassy 130 Albert Street, Suite 606 and 609, Ottawa, Ontario, K1P 5G4. Tel: (613)233-1121, -1123,

Mrs Emma B. Castillo, Attache Miss Maria B. Paraiso, Attaché Miss Maria Asuncion F. Inventor (m), Attaché Mi lidetonso G. Ocampo (m), Attache Mrs. Josetina A. Villamayor (m), Attache Mr. Jose S. Brillantes, Attache (Labor) Mr Crescente R. Relacion, Third Secretary and Vice-Consul Mr. Leonco R. Cardenas, First Secretary and Consul Miss Marcellana G. Desales, Minister-Counsellor and Consul General HIS Excellency Hamon Diaz, Ambassador and Mrs. Mercedes I. Diaz

POLAND (Embassy of the Republic of Poland)

Embassy. 443 Daly Avenue, Ottawa, Ontario, K1N 6H3, Tel: (613)236-0468. Fax: (613)232-3463

His Excellency Alojzy Bartoszek, Ambassador and Mrs. Teresa Bartoszek

Lieutenant Colonel Waldemar Dziegielewski (m), Military, Naval and Air Attache Mr. Wojciech Piatkowski (m), First Secretary

Mr Zbigniew Gurzynski (m), First Secretary

Mr. Grzegorz Jazowski (m), Third Secretary Mr. Mieczyslaw Barski (m), Second Secretary

Mr. Stanislaw Zawisza (m), Attache Mr. Piotr Popis (m), Attache

Mr. Bayani G. Sibug Jr. (m), Attache Mrs. Edna L. Pataunia (m), Attaché

PORTUGAL (Embassy of Portugal)

Embassy 645 Island Park Drive, Ottawa, Ontario, K1Y 088. Tel: (613)729-0883, -2922. Fax: (613)729-

Consular Office: Tel: (613)729-2270

Colonel Jose Pedro Mendes Arnaut Monroy. Air Attaché, Washington, D.C., U.S.A. Captair Adriano Manuel de Sousa Beça Gil (m). Naval Attache, Washington, D.C., U.S.A. Mr Antonio Gaspar Inocencio Pereira, First Secretary His Exellency Pedro Paulo de Moraes Alves Machado, Ambassador and Mrs. Maria Joao Alves Machad

MIGERIA (High Commission for the Federal Republic of Migeria)

Fax: (613)236-0529 High Commission 295 Metcalle Street, Ottawa, Ontario, K2P 1R9, Tel: (613)236-0521, -0522, 0523,

Dr. W. W. Werns (m.), Minister-Counsellor Mr. B.C. Amobi (m.), Counsellor Mr. U. Danbaje (m.), Counsellor and Head of Chancery His Exceilency Anthony E Ayeni. High Commissioner and Mrs. Lucie A Ayeni

Major Daniel O Akintonde (m). Assistant Defence, Air and Naval Attache

Mr. Adeshina Yusuph (m), First Secretary Mr. Mohammed Sani (m), Second Secretary

Royal Bank Centre, 90 Sparks Street, Suite 532, Ottawa, Ontano, K1P 5B4, Tel: (613)238-6571 Embassy NORWAY (Royal Norwegian Embassy)

His Excellency Jan Edmund Myheim. Ambassador and Mrs. Birgitta Kumlien Myheim Fax: (613)238-2765

Ms. Inger Lill Syversen, Attaché (Consular Affairs) Jeutenant-Colonel Jon Reidar Holte (m), Defence Attaché Mr Arne Lundby Counsellor

OMAN (Embassy of the Sultanate of Oman)

Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel. (202)387-1980, Fax: (202)745 4933 Embassy c o The Embassy of the Sultanate of Oman, 2342 Massachusetts Avenue North West,

Tel: (202)387-2014 Cultural Office 1717 Massachusetts Avenue North West, Suite 400, Washington, D.C., U.S.A.

His Exellency Awadh Bader Al-Shanfari (m), Ambassador

PAKISTAN (High Commission for Pakistan)

Tel: (613)238-7881. Fax: (613) 238-7296 High Commission Burnside Building, 151 Slater Street, Suite 608, Ottawa, Ontario, K1P 5H3

Mr. Ani Kamai (m), Counsellor Mr. F. a.z. Moltaroned Khoso, m. First Secretary Miss Shaista Z. Jaffery, Attache (Press) His Excellency Air Chief Marshal Hakimullah. High Commissioner and Mrs. Khalida Hakim

Captain Obaid Sadig mi Naval Attache, Washington, D.C., U.S.A. A.2 U D.C. Usarhi Haroon Bashir Khan Military Attache, Washington D.C. U.S.A. A Commodore Mass Materiood Butt Im Defence and Air Attache, Washington, D C. U S A

(Remanent Mission of Panama)

Fax (202)483-8413 EDBASSY 2862 McG. Terrace North West Washington D.C. 20008, U.S.A. Tell (202)483 1407

12 Excerement Jame Ford Boyd Ambassador and Mrs. Mana Lara de Ford

APUA NEW GUINEA (High Commission for Papua New Guinea)

Tel: (202)745-3680. Fax: (202)745-3679 AS U 60005 DG Mashington DC 20009 DA AND 1141 no. 200 Mashington DC 20009 USA

der Existency Margaret M. Taylor. High Commissioner and Mrs. Patty Lothia

MEPAL (Royal Nepalese Embassy)

Telephone and Fax: (202)667-4550. Telex: 440085 Ever Ui Embassy c o Embassy of Nepal, 2131 Leroy Place North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A.

(Vacant), (Ambassador)

Lieutenant Colonel Dilip Karki (m), Military Attache Mr. Narayan D. Shrestha (m), Charge d'Atlaires, a.i.

NETHERLANDS (Royal Netherlands Embassy)

Embassy: 275 Slater Street, 3rd Floor, Ottawa, Ontario, K1P 5H9. Tel: (613)237-5030. Fax: (613)237

(Vacant), Ambassador

Mr Jaap A. Walkate (m), Counsellor and Charge d'Affaires, a.i.

Mr G.J. van Epen (m), First Secretary (Economic and Commercial Affairs)

Mrs. A.M. Schutter (m), Second Secretary Mr H.E Hageman (m). First Secretary (Press and Cultural Affairs)

Mr. G. Van der Velden (m). Attaché (Administration and Consular Affairs)

Colonel A.C. Tjepkema (m), Military Naval and Air Attaché

Mr. P. Businger (m), Counsellor (Agricultural and Social Affairs)

Dr P.M. Op den Brouw, Attaché (Technological and Scientific Affairs), Washington, D.C., U.S.A.

Dr. B. Metz (m), Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

Mr I. de Jong (m), Attaché (Industrial Attairs), New York, N.Y., U.S.A.

Mr F.H. de Man, Attache (Health and Environment), Washington, D.C., U.S.A.

Mr. R. van der Lugt, Attaché (Cultural), New York, N.Y., U.S.A.

NEW ZEALAND (New Zealand High Commission)

Tel: (613)238-5991, Fax: (613)238-5707 High Commission: Metropolitan House, 99 Bank Street, Suite 727, Ottawa, Ontario, K1P 6G3.

Ms. Sarah A. Dennis (m), Deputy High Commissioner HIS EXCEllency Bruce M. Brown (m), High Commissioner

Ms. Pamela J. Wilkinson (m), First Secretary Ms Rosemary Lawrence. First Secretary (Administrative and Consular Affairs) Colonel 1J. Duthie (m), Defence Adviser

MICARAGUA (Embassy of the Republic of Micaragua)

Fax. (613)238-7666 170 Laurier Avenue West, Suite 908, Ottawa, Ontario, K1P 5V5. Tel: (613)234-9361, -9362 Fwpassy:

Commercial Office: (613)238-4461 Consular Office: (613)238-7677

Mrs. Matilde Robelo Callejas, First Secretary (Consular Affairs) Ms Mayra Zeledon-Neal, Counsellor (Commercial Affairs) Mrs. Susan Grigsby de Fonseca (m), Counsellor His Excellency Dr. Rene Sandino Arguello (M), Ambassador

MIGER (Embassy of the Republic of Miger)

Mr. Idrissa Amadou (m), Second Secretary

Fax: (613)230-9808 38 Blackburn Avenue. Ottawa, Ontario, K1N 8A2. Tel: (613)232-4291, -4292, -4293. Embassy:

Mr. Hassane Maiga Harouna, First Secretary HIS Excellency Aboubacar Abdou, Ambassador and Mrs. Naye Abdou

Mr. Guillermo Ramos Unarte. Counsellor (Agriculture & Forestry) Washington D.C., U.S.A.

Mr Camio Kawage Vera, First Secretary

Mr. Noé Elizondo (m), Second Secretary Mr Jorge Alvarez Fuentes (m). First Secretary (Cultural)

Mrs Mana de la Paz Fernandez Cervantes. Third Secretary

Mrs. Georgina Csaszar, Attaché Mr. Dionisio Perez-Jacome, Third Secretary

Mrs. Liselott Reyes, Attaché Mrs Dolores C de Parkinson. Attaché (Administration) Mrs Mara Luz Alvarez Wilson, Attache

Mrs Patricia Riveroll, Attaché

MONACO

(See Consular Representatives in Canada)

MONGOLIA (Embassy of the Mongolian People's Republic)

Tel: (301)983-1962 Fax: (301)983-2140 c o Embassy of Mongolia, 10201, Iron Gate Road, Potomac, Maryland 20854, U.S.A. Empassy

Mr. Dalhjayn Sandag (m), Second Secretary His Excellency Gendengiin Myamdo, Ambassador

MONTSERRAT

(See Organization of Eastern Caribbean States)

MOROCCO (Embassy of the Kingdom of Morocco)

Embassy 38 Range Road, Ottawa, Ontano, K1N 8J4 Tel. (613)236-7391, 7392 Fax. (613)236-6164

His Excellency Tajeddine Baddou Ambassador and Mrs Mane A. Baddou

Mr. Bouchaib Maaroufi (m), Counsellor (Social Affairs) Mr. Mohamed Britel (m), Counsellor Mr. Abbas El Mokri (m), Minister-Plenipotentiary

Mr. Said Benmbarek, First Secretary

Mr. Youns Tidjanı (m), First Secretary Mr. 1.81'8 1.82 ml. Third Secretary Mrs. Mama Lazreq, Third Secretary

Mr. Ahmed Bourzgarne (m), Attaché (Finance)

Mr. Driss Belhouat, Attache

MOZAMBIQUE (Republic of Mozambique)

Empassy 1990 M Street North West, Suite 570 Washington, D.C. 20036, U.S.A. Tel (202)293 7146

Mr Alberto Maverengue Augusto, Second Secretary estangiseb tobassadmA on contag any of the your established

Mr Antonio Matonse, Attaché (Press)

Mr Rosano Makavaka, Attaché (Consular)

MYANMAR (Embassy of the Union of Myanmar)

14 1131 35 erd 34 erde 1 4x 613 235 erd 3 Entrack The Sandrig and Apartments 85 Hange Read Sude 902 Ollawa Onland K'N 816

Mr Myint Tun (m), Attaché At the Prince Intel First Secretary and Charge d'Affaires, a.i. (Vacant), Ambassador

MALAYSIA (High Commission for Malaysia)

Fax: (613)237-4852. Telex: 053 3520 High Commission: 60 Boteler Street, Ottawa, Ontario, K1N 8Y7. Tel: (613)237-5182, -5183, -5184.

Mr. Siddiq Firdause (m), Counsellor HIS Excellency Dato Ahmad Faiz Bin Abdul Hamid, High Commissioner and Mrs. Datin Rokiah Faiz

Mr. Abdul Shukor B. Mohd Salleh (m), First Secretary

Mr Ng Hooi Hong (m). Second Secretary (Administration and Consular) Mr. M. Mukundan, Second Secretary (Information)

MALI (Embassy of the Republic of Mali)

Embassy. 50 Goulburn Avenue, Ottawa, Ontario, K1N 8C8. Tel: (613)232-1501, -3264. Fax: (613)23

His Excellency Ousmane Dembélé, Ambassador and Mrs. Habibatou Dembélé

Mr. Moussa Diakite (m), Counsellor

Mr. Aliou N'Diaye (m), First Secretary

MALTA (High Commission for the Republic of Malta)

U.S.A. Tel: (202)462-3641. Fax: (202)387-5470. Telex: 64231 c/o Embassy of Malta, 2017 Connecticut Avenue North West, Washington, D.C., 20

Mr. Alfred M. Falzon (m), First Secretary and Consul His Excellency Mr. Salvatore Stellini (m), High Commissioner

MAURITANIA (Embassy of the Islamic Republic of Mauritania)

Telex: 311352 c o The Permanent Mission of the Islamic Republic of Mauritania to the United Nations, 9 E 77th Street, Wew York, N.Y., 10021, U.S.A. Tel: (212)737-7780. Fax: (212)472-3314.

His Excellency Mohamedou Ould Mohamed Mahmoud (m), Ambassador and Mrs. Eatimetou Mohame

Mr. Kharass Kane (m), Counsellor

Mr. Mohamed Mahmoud Ould el Ghaouth, Counsellor

(RITIUS (High Commission for Mauritius)

Telex: 64362 Mauremba West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)244-1491. Fax: (202)966-0983, c o Embassy of Mauritius, Van Ness Centre, Suite 134, 4301 Connecticut Avenue 1 HIGH COMMISSION.

Mr. Jagdish Koonjul (m), First Secretary His Excellency Chitmansing Jesseramsing, High Commissioner and Mrs. Jesseramsing

MEXICO (Empassy of Mexico)

Fax: (613)235-9123 130 Albert Street. Suite 1800, Ottawa, Ontario, K1P 5G4. Tel: (613)233-8988, -9272, -9917 Empassy:

Consular Section: Tel: (613)233-6665

North American Free Trade Agreement (NAFTA) Office: Tel: (613)235-7782, Fax: (613)235

Mr. Jorge Castro-Valle (m), Minister His Excellency Jorge de la Vega. Ambassador and Mrs. Hermila de la Vega

Mr. Manuel Angel Munez (m). Minister (North America Free Trade Agreement (NAFTA)) Major General Hector Lopez Orlega (m). Military and Air Attache, Washington, D.C., U.S.A.

Mr. Jorge Aguilera (m), Counsellor Mr Antonio Gonzalez-Karg (m). Counsellor (Economic)

Mr. Gabriel Rosenzweig, Counsellor (Press)

EBANON (Embassy of Lebanon)

Embassy 640 Lyon Street, Ottawa, Ontario, K1S 3Z5 Tel. (613)236-5825, -5855, Fax. (613) 232 1609

His Excellency Dr. Assam Salman Jaber. Ambassador and Mrs. Raghida Jaber Mr. Gilbert Ghazi (m), Counsellor

Mr. Gilbert Ghazi (m), Counsellor Mr. Michel Haddad (m), First Secretary

ESOTHO (High Commission for the Kingdom of Lesotho)

High Commission 202 Clemow Avenue, Ottawa, Ontano, K1S 2B4, Tel. (613)236-9449. -0960. Fax: (613)238-3341

His Excellency Raphael Ramaliche Kalı, **High Commissioner** and Mrs. Theresia Mampitsuoa Kalı Mr. Mare Bothwick Letsapo (m), **Third Secretary** Mrs. Clare Lithonako Mokhele. **Attaché (Administration)**

BERIA (Embassy of the Republic of Liberia)

mbassy 160 Elgin Street, Suite 2600, Ottawa, Ontano, K1N 853 Tel. (613)232-1781.

Ar Charles H Wilson (m). First Secretary and Charge d'Affaires, a.i.

LBYA (Embassy of the Socialist People's Libyan Arab Jamahiriya)

c o Permanent Mission of the Socialist People's Libyan Arab Jamahirya to the United Nations. 309-315 East 48th Street, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tell (212)752-5775

lis Excellency Dr. Ali A. Treiki, Ambassador and Mrs. Treiki

UXEMBOURG (Embassy of Luxembourg)

© S. A. Tel: (202)265-4171. Fax (202) 328-8270

-(---)

Vacant) Ambassador
Mrs. Anette Conzemius, Counsellor and Charge d'Affaires, a.i.

MADAGASCAR (Embassy of the Democratic Republic of Madagascar)

| Par 613.231 3261 | Ottawa, Ontano K2P 0J6 Tel (613)563 2506, 2438 | Par 613.231 3261

In Dominique Djaozandry, Attaché
It Joceph Gabert Ramboasolo (m), Counsellor
It Joceph Gabert Ramboasolo (m), Attaché
It Dominique Djaozandry, Attaché
It Dominique Djaozandry, Attaché

(iwalam tot noizaimmoD dgiH) IWALAM

18, 2000 2 CERTON AVECUR (NIBNB ORIGINS KIS 289 161 -613 236 8931 Fax -613-536 1054

In Factor of Return Secretary (Administration)
In David Mionya (m), First Secretary (Administration)
In David Miondere Berha Mausa, Third Secretary

JORDAN (Embassy of the Hashemite Kingdom of Jordan)

Fax: (613)232-3341 Embassy 100 Bronson Avenue, Suite 701, Ottawa, Ontario, K1R 6G8, Tel: (613)238-8090.

HIS EXCELLENCY Hani Khalifeh, Ambassador and Mrs. Alia H. Khalifeh

Mr Abdel Muhdı Moh'd Shuraideh (m). First Secretary Brigadier General Tahseen H. Shurdom, Military Attaché, Washington, D.C., U.S.A. Mr Rajab Sukayrı (m), Counsellor

Mr. Karım Wael Masri, Third Secretary

KENYA (High Commission of the Republic of Kenya)

-1776. Fax: (613)233-6599 High Commission: 415 Laurier Avenue East, Ottawa, Ontario, K1N 6R4, Tel: (613)563-1773, -1774, -

Mr. Frederick O. Oyaya (m), Counsellor His Excellency Myueuna M. Mahugu, High Commissioner and Mrs. Lucie Mahugu

Mr. B.T. Mgoma (m), First Secretary
Mr. Wilson Wachira Myaga (m), First Secretary

Mr. A.M. Kihurani, Second Secretary

Mr. Kipkorir A.L. Chepkeres (m), Second Secretary

Mrs. Leonida W. Otieno, Second Secretary

Mr. Harris M. Gichuhi (m), Second Secretary

Colonel J.M. Musee (m), Defence Attache, Washington, D.C., U.S.A. Mr Arthur K. Ndirangu (m), Third Secretary

Major F.P. Okello (m), Defence Attaché, Washington D.C., U.S.A.

KOREA (Embassy of the Republic of Korea)

Fax: (613)232-0928 151 Slater Street, 5th Floor, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Tel: (613)232-1715, -1716, -1717. Fupgezà.

His Excellency Kun Woo Park (m), Ambassador and Mrs. Hee Ok Park

Captain In Jun Kim, Defence Attache Mr. Tae Kyu Han (m), Minister

Mr. Jong Hoon Lee (m), Counsellor

Mr. Ki Moon Baek (m), Counsellor

Mr. Hoseon Cheon (m), Attaché (Cultural and Press) Mr. Hyo Seung Ahn (m), Counsellor

Mr. Myeng Keun Ha (m), Attaché (Commercial)

Mr. Dae Shik Jo (m), Second Secretary and Consul

Mr. Choon Ho Yu (m), Attaché Mr. Jonghyun Choe, Third Secretary and Vice-Consul

KUWAIT (Embassy of the State of Kuwait)

Tel: (202)966-0702. Fax: (202)364-2868 c o Embassy of Kuwait, 2940 Tilden Street North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. F wpszsk.

Mr. Faleh Rashed Bader (m), Attaché Mr. Abdulrazzaq Al-Rashed, Attaché His Excellency Saud Nasir Al-Sabah (m), Ambassador

LAOS (Embassy of the Lao People's Democratic Republic)

Mr Linthong Phetsavan, First Secretary and Charge d'Affaires, a.i. c o Embassy of the Lao People's Democratic Republic, 2222 *S* Street North West, Washing D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)332-6416, -6417

Mr Phoukhao Soulivong, First Secretary (Economic and Commercial) Mr. Khenthong Nouanthasing, Second Secretary

ITALY (Embassy of Italy)

Fax (613)233-1484 275 Slater Street, 11th floor, Ottawa, Ontaino, K1P 5H9, Tel. (613)232-2401, -2402, -2403, Empassy

Colone! Vittorio Zardo (m). Air, Military and Naval Attache Mr. Adriano Benedetti (m), Minister-Counsellor His Excellency Sergio Silvio Balanzino. Ambassador and Mrs. Emanuella Balanzino

Mr. Tullio Guma (m), Counsellor (Social Affairs) Mr Va entine Simonetti. (m). Counsellor (Commercial)

M Fausto Pedrazzini (m), Attaché (Scientific Affairs) Mr. Gian Lorenzo Cornado, First Secretary

IVORY COAST (Embassy of the Republic of Ivory Coast)

Embassy 9 Mariborough Avenue, Ottawa, Ontario, K1N 8E6. Tel: (613)236-9919, Fax: (613)563-8287

Mr Jean Ackah Miezan (m). Counsellor (Economic Affairs) His Excellency Julien Kacou, Ambassador and Mrs. Rolande Kacou

Mr Roger Aduko Ahure (m), First Secretary (Consular Affairs) Mr Deshby Kouakou Edmond (m). Counsellor (Tourism). Washington, D.C., U.S.A.

(noissimmo) High Commission)

Tel: (613)233-9311, -9314. Fax: (613)233-0611 Standard Life Building, 275 Slater Street, Suite 402, Ottawa, Ontario, K1P 5H9, High Commission

Mrs Vilma K McNish. Deputy High Commissioner and Head of Chancery His Excellency Herschel Dale Anderson (m). High Commissioner

Colonel TD G Lewis Imp. Defence Attaché, London. England Mrs Valve S Findley (m). Attaché (Administration)
Mrs Fay C Richards. Attaché

(naget to yeardm3) MAGAL

255 Sussex Drive, Ortawa, Ontano, K1N 9E6 Tel (613)236-8541 Fax. (613)563-9047 Fulpassk

His Excellency Michio Mizoguchi, Ambassador and Mrs. Fumiko Mizoguchi

Mr. Satoshi Hara (m), Counsellor Mr. Kouh, Obata Im. Minister

Mr Yukie Yoda (m) Counsellor

Mr. Yoshihiko Arakawa (m), First Secretary Mr. Yasutake Tango (m), Counsellor

Mr. Masakazu Murakamı (m), First Secretary

Mr. Hideyuki Kadono (m), First Secretary

Mr Hisao Sumita (m), Second Secretary Mr. Yasuyuki Aeba (m), First Secretary

Mr. Nobulu Kawamura (m), Second Secretary Mr. Hidenon Takahashi (m), Second Secretary

Mr Michio Hamaguchi (m), Second Secretary Mr Masataka Ishida, Second Secretary Mr Kinya Nak (m), Second Secretary

Mr Shuichiro Kawaguchi (m), Second Secretary Mr Keiji Abe (m), Second Secretary

M. Tak are "to Third Secretary Mr. Takaakı Kurakawa (m), Attache

Miss Yulu Sakai, Attache

Mr Kazuo Tsukada, Attache Mr Kachiyoshi Mon (m), Attache

Mr Junji Tanabe, Attache

Mr Eddy S Suryodiningrat (m). Minister-Counsellor (Information and Culture)

Mr. Abdul Hadi Adnan (m). Counsellor (Economic)
Mr. Toni Sarton Jusut, First Secretary (Administration)
Mr. Saut Dharma Sakii Simbolon (m). Third Secretary (Communication)

Mrs. Sunadi (m). Third Secretary (Information, Culture and Consular) Mrs. Tanti Widyastuti (m). Third Secretary (Administration and Protocol)

Mrs. Meity S. Ichwanu (m). Third Secretary (Political)
Mr. Mayertas. Third Secretary (Economic)

Mr. Ridwan Kurnaen (m), Attaché (Trade)

IRAN (Embassy of the Islamic Republic of Iran)

(Consular). Fax: (613)232-5712 245 Metcalfe Street, Ottawa, Ontario, K2P 2K2, Tel: (613)235-4726 (Chancery), 233-4721 FWDassy

Mr Alireza Shirmohammadi (m), First Secretary His Excellency Mohammad H. Lavassani, Ambassador and Mrs. Pary Olsadat Lavassani

Mr. Kourosh Ahmadi (m), First Secretary

Mr. Mohammad Javad Rezayat (m), Attaché (Cultural)

Mr. Hamid Akhvai (m), Attache

Mr. Majid Khoeiniha (m), Attaché (Consular)

Mr. Ali Akbar Nazari Marand (m), Attache

Mr. Masiholiah Arjomand Karkaslou (m), Attache Mr. Khalil Atashi (m), Attache

IHAG (Embassy of the Republic of Iraq)

215 McLeod Street, Ottawa, Ontario, K2P 0Z8. Tel: (613)236-9177, -9178. Fax: (613)567

Mr. Mohammad S. Mohammed, Attaché His Excellency Hisham Ibrahim al Shawi, Ambassador and Mrs. Hadia Al-Atia al Shawi

IRELAND (Embassy of Ireland)

Embassy 1/0 Metcalte Street, Ottawa, Ontario, K2P 1P3. Tel: (613)233-6281, Fax: (613)233-5835

His Excellency Antoin Mac Unfraidh, Ambassador and Mrs. Maire Nic Aoidh

Mr. Declan Kelly, First Secretary Mr. Thomas Francis Brady (m), First Secretary

Mr. Gearoid McNamara (m), Third Secretary

ISHAEL (Embassy of Israel)

50 O'Connor Street, Suite 1005, Ottawa, Ontario, K1P 6L2, Tel: (613)237-6450. Embassy.

His Excellency Itzhak Shelef, Ambassador and Mrs. Malka Shelef

Mr Yaacov Paran (m), Minister-Counsellor

Mr. Ephraim Mazor (m), Counsellor (Administration)

Vacant). First Secretary

Mr. Avid Iviri (m), Second Secretary

Mr. Amos Goren (m), Attaché

Rear Admiral Abraham Ben Shoshan, Defence and Armed Forces Attache, Washington, D.C., U.S. Mr Yoseph Orr Elkana (m). Minister-Counsellor (Agricultural Affairs)

Mr Eli Cohen-Kagan (m). Counsellor (Labour Attairs), Washington, D.C., U.S.A. Colonel Yoash Shapira (m), Assistant Defense and Armed Forces Attache, Washington, D.C., U.S.

Colonel Zvi Meir Shai-Shtaubeh (m). Assistant Defense and Armed Forces Attache, Washington,

A.S.U

Colonel Gad Lohar (m), Assistant Defense and Armed Forces Attache, Washington, D.C., U.S.A.

OLY SEE (Apostolic Munciature)

ostolic Nunciature 724 Manor Avenue, Rockliffe Park, Ottawa, Ontano, K1P 5H3, Tel' (613)233 8900 Fax (613)746-4786

Excellency The Most Reverend Carlos Curis, Pro-Nuncio Bright Reverend Dante Pasquinelli. Counsellor

ONDURAS (Embassy of the Republic of Honduras)

151 Slater Street, Suite 300-A. Ottawa, Ontano, K1P 5H3. Tel: (613)233-8900. Fax: (613)232-0193

icant. Ambassador Feirpe Paredes Machado (m). Counsellor and Chargé d'Atfaires, a.i. ss Nora Bueso Pineda, Atfaché (Cultural Affairs) . Mano German Castejon. Atfaché

JAGARY (Embassy of the Republic of Hungary)

ibassy 7 Delaware Avenue. Ottawa. Ontario, K2P 0Z2. Tel: (613)232-1711, -1549 Fax: (613) 232-5620.

Consular Affairs: Tel: (613)232-3209

Excellency Dr Kalman Kulcsar, Ambassador and Mrs. Elizabeth Kulcsar Andras Szakacs (m). Minister Counsellor
Be a Laszlo Im. Counsellor (Political Affairs)

Lajos L. Mayer (m), Counsellor, Consul (Economic Affairs)
Laszlo Hellenbrandt (m), Second Secretary (Press and Cultural Affairs)
lonel Andras Toth, Military Attaché, Washington, D.C.
Josset Popp, First Secretary (Agriculture), Washington, D.C.

ELAND (Embassy of Iceland)

basesy co Embasey of Iceland 2022 Connecticut Avenue North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)265-6656.

Excellency Tomas A. Tomasson (m), Ambassador

DIA (High Commission for India)

Par 10 Spring ed Odd Ollawa, Onlano K1M 1C9 Tel (613,744 3751, 3752, 3753) F. Commission 10 Spring ed Odd Ollawa, Onlano K1M 1C9 Tel (613,744 3751, 3752, 3753)

Energy G. Sh Natur Metha High Commissioner and Mrs. Kamla Mehra
Maschal Som (m), Deputy High Commissioner
S. S. A. (m), Counsellor (Consular)
V.N. Mathur (m), Counsellor (Political)

V.W. Mathur (m), Counsellor (Political)

N.Y.W. Mathur (m), Counsellor (Political)

Mohan Lal (m), Mitache

H.V.S. Negi (m), Attache

V. Vythianalhan, (m) Attaché
V. Vythianalhan, (m) Attaché
A Z U D G Washingtor D C U S A Z Mashingtor D C U S A Z

DONESIA (Embassy of the Republic of Indonesia)

part 18, War area Street Ottawa Ordano K2P 019 18 (613 236 1403) at 6.3 563 2858

Fig. 11. Serve. 1. Minister Counsellor (Political)

Mrs. Mana Dessiniotis-Donatos (m), **Counsellor (Press)**Mr. Evangelos Christoyiannis (m), **Attaché (Administration)**Mr. Panayotis Tsoukalas (m), **Attaché (Administration)**Mrs. Dimitra Gola-Papadopoulos (m), **Attaché (Administration)**Mrs. Dimitra Gola-Papadopoulos (m), **Attaché (Administration)**

Colonel Padelis Mitsenas (m). Air Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

GRENADA (High Commission for Grenada)

(See Organization of Eastern Caribbean States)

GUATEMALA (Embassy of Guatemala)

Embassy: 885 Meadowlands Drive, Suite 504, Ottawa, Ontario, K2C 3N2. Tel: (613)224-4322, Fax: (613)224-4434

Consular Section: (613)224-4780

His Excellency Dr. Julio Martini, Ambassador and Mrs. Rosa Maria Martini Mr. Antonio R. Castellanos (m), Minister-Counsellor (Vacanl), Counsellor

Wiss Patrios Lasquino-Spinola, First Secretary and Consul Miss Alma Josefina Sanchez De Herrera, Third Secretary

GUINEA (Embassy of the Republic of Guinea)

Embassy: 483 Wilbrod Street, Ottawa, Ontario, K1N 6N1. Tel: (613)232-1133, -1134, -1135. Fax: (613)230-7560 Telex: 053-4304

His Excellency Thomas Curtis, Ambasasdor and Mrs. Kadiatou Bâ Curtis Mr. Cheick Camara (m), Counsellor Mr. Cheick Camara (m), Counsellor Mr. Joseph Millimono, Affache Mr. Joseph Millimono, Affache Mme. Damnye Touré (m), Affaché

GUINEA-BISSAU (Embassy of the Republic of Guinea-Bissau)

Embassy: 211 East 43rd Street, Suite 604, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)661-3977

His Excellency Alfredo Lopes Cabral, Ambassador and Maria da Conceicao Nobre Cabral

GUYANA (High Commission for the Co-operative Republic of Guyana)

High Commission: Burnside Building, 151 Slater Street, Suite 309, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Те!: (613)235-7249, -7240. Fax: (613)235-1447

His Exellency Hubert Oliver Jack, **High Commissioner** and Mait Ingrid E. Jack Miss Jacquelyn A. Hamer (m), **First Secretary** Miss: Camen J. Abrahama, **Third Secretary** Miss: Selena M. Lashley, **Attach**é

HAITI (Embassy of Haiti)

Embässy: 112 Kent Street, Suite 212, Place de Ville, Tower B, Ottawa, Ontario, K1P 5P2.
Tel: (613)238-1628, -1629, Fax: (613)238-2986

His Excellency Emmanuel Ambroise, **Ambassador** and Mrs. Andrée Ambroise Mr. Lhande J. Hendriguez, **Minister-Counsellor** Mrs Marléne Lilavois (m), **Attach**é

GABON (Embassy of the Gabonese Republic)

Fax: (613)232-6916. Telex: 053-4295. Embassy 4 Range Road, Ottawa, Ontano, KTN 8J5, Tel. (613)232-5301, -5302, -5570, -5649

(Vacant), Counsellor (Head of Chancery) Hrs Excellency Jean Pierre Odzaga (m). Ambassador

Mrs. Rachel Ebaneth (m), Counsellor Mr Charles Essonghe im). Counsellor (Cultural Attairs) and Consul Mr. Pierre Clovis Damby (m), Counsellor

Mr Simon Moutoume Emane. Counsellor (Economic and Financial Affairs) Mr. Albert Nguia (m), Counsellor

Mrs Veronique Eyang-Minko, First Secretary Mrs. Germaine Damby (m), First Secretary Wacant First Secretary

GAMBIA (High Commission for the Gambia)

Tel: (202)842-1356. Telex 204791 GAMEXT UR 1030 15th Street North West, Suite 720, Washington, D.C., 20005, U.S.A. High Commission

His Excellency Ousman Ahmadou Sallah (m), High Commissioner

Germany) FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY (Embassy of the Federal Republic of

Fax: (613)594-9330 1 Waverley Street, Ottawa, Ontano, K2P 018, Tel: (613)232-1101, -1102, -1103, -1104, -1105, Empassy

Mr Walter Stechel im. Counsellor (Economic and Commercial Affairs) Dr Klaus Bohr m. Counsellor (Social and Labour Affairs) Lieuterant Colonel Hans Jochen Annuss Imp. Defence Attache Hir Excellency Dr. Richard Ellerkmann, Ambassador and Mrs. Mananne Ellerkmann

Mr Kiaus Schmidt First Secretary (Press and Information) Mrs lise Lindermann Macha Counsellor (Cultural Affairs)

Mrs. Gabriele Hermes (m), Third Secretary Mr. Axel Saurer (m), Third Secretary

Mr Willined Morena (m), Attache Mr We 'Gang Schmelzle I'm Attache Mr. Heinnch Dickel (m), Attaché Mr. Heinnch Dickel (m), Attaché

Dr. M.chael Deckwitz (mit. First Secretary (Forestry). Washington, D.C., U.S.A. M. Friedre'm Jacob im. Counsellor (Tax Affairs). Washington, D.C., U.S.A. Ms. Gerda Doerfler, Attaché

GHANA (High Commission for Ghana)

Fax: (613)236-0874 High Commission 1 Cemow Avenue, Ottawa, Ontaino, K1S 2A9 Tel (613)236 0871, 0872, 0873

A S U D C motom tabW visit befence Adviser Wastington D C U S A Mr. For a Akcrobed A are Mario Second Secretary Mr Simon S. Puli, Minister-Counsellor H Er erry Dame Agyekum High Commissioner and Mrs Rose Agyekum

GREECE (Embassy of Greece)

9, 49, 98 * 5 1 1 1 1 1 A BUMT THE SITE OF ONEM OF KIP OKE 16. 6.3 538 6511 6515 6513 Ar. 15" 2 .. 3

W. Attack target " Counsellor s tolleague anaM and boassador a Mana Papasador and Mrs. Mana Papasalor s

FIJI (Embassy of the Republic of Fiji)

Fax (212)319-1896 Embassy One United Nations Plaza, 26th Floor, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)355-7316

His Excellency Winston Thompson (m), Ambassador

FINLAND (Embassy of Finland)

Fax: (613)238-1474 Fupgezzk: 55 Metcalfe Street, Suite 850, Ottawa, Ontario, K1P 6L5, Tel: (613)236-2389, -2380.

Ms. Anna-Maija Aho (m), Attaché (Administration) Mr. Antti Kalervo Kuusela (m), Second Secretary His Excellency Erik A. H. Heinrichs, Ambassador and Mrs. Ritva Maentakanen

Major Kai Vainio, Assistant Military, Naval and Air Attache, Washington, D.C., U.S.A. Colonel Karı Savolainen (m). Military, Naval and Air Attache, Washington, D.C., U.S.A.

FRANCE (Embassy of France)

42 Sussex Drive, Ottawa, Ontario, K1M 2C9. Tel: (613)232-1795. Fax: (613)232-4302

Office of Defence Attaché: 42 Sussex Drive, Ottawa, Ontario, K1M 2C9. Tel: (613)233-400

Fax: (613)232 8997 Economic Expansion Section: 42 Sussex Drive, Ottawa, Ontario, K1M 2C9, Tel: (613)233-

(613)238-7884 Cultural Affairs Section: 464 Wilbrod Street, Ottawa, Ontario, K1M 6M8. Tel: (613)238-571

-1052, Fax: (613)238-7884 Scientific Affairs Section: 464 Wilbrod Street, Ottawa, Ontario, K1M 6M8. Tel: (613)238-10

Colonel Jean Claude Guillon (m). Defense Attaché (Army, Naval and Attairs) Mr. Jean-Pierre Demumieux (m). Counsellor (Commercial and Economical Attairs) Mr Didier Ferrand (m), Minister-Counsellor and Charge d'Affaires, a.i. (Vacant), Ambassador

Mr. Gilles Pouget, Counsellor (Cultural Atlairs)

Mr. Jean-Louis Boitieux (m), Counsellor (Scientific and Technological Affairs)
Mr. Dominique Renaux (m), Counsellor

Mr. Norbert Carrasco Saulnier (m), First Secretary

Mr. Olivier Poupard (m), First Secretary

Mr François Pujolas (m). Counsellor (Press)

Mrs Monique Amigues (m), Attache (Economic and Commercial Attairs) Mr Jacques Le Blond (m). Assistant Defence Attaché (Armament)

Mr Claude Merny (m), Second Secretary (Consular Affairs)

Mr. Jean-Baptiste Battiato (m), Third Secretary

Mrs S Emsalem, Attaché (Cultural Attairs)

Mrs. Jeannine Daher (m), Attaché Mr. Roger Jouannic (m), Third Secretary

Mr. Georges Davrou. Attache (Customs), Washington, D.C., U.S.A. Mr Michel Guyard, Counsellor (Transportation), Washington, D.C., U.S.A. Commander Bernard Delsupexhe (m). Assistant Naval Attaché, Washington, D.C., U.S.A. Colonel Hugues Rostaing (m). Assistant Army Forces Attache, Washington, D.C., U.S.A. Mr Philippe Adhemar (m). Counsellor (Financial Attairs), Washington, D.C., U.S.A.

Mr. Jean-Pierre Petit, Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

GYPT (Embassy of the Arab Republic of Egypt)

Fax (613)234 9347 454 Launer Avenue East. Ottawa. Ontario. K1N 6R3. Tel: (613)234-4931, -4935, 4958

6264 Fax (613)238 2578 Commercial Office 85 Range Road, Suite 207, Ottawa, Ontario, K1N 8J6, Tel: (613)238-6263,

Tel (613)563 1248, 1249, Fax: (613)230 9834 Press and Information Office: 85 Range Road, Suite 905, Ottawa, Ontario, K1N 8J6,

s Abla Mohamed Abd El Rahman (m), Counsellor Teymour Moustapha Sirry (m), Minister Plenipotentiary s Excellency Mohamed Adel Hussein Elsafty. Ambassador and Mrs. Ragaa Mahmoud Fayed Elsafty

. Hesham Abdel Tawab Youssef (m), Third Secretary Librahim Khairat (m), First Secretary

Farouk Mostata Montasser (m). Administrative Attaché s Etedal Moussa Moussa Ahmed (m). Administrative Attaché

Taymour Rostom Ahmed (m), Administrative Attaché

12 A Tel 1202 462 5943 . D.C., Maradouh Ahmed Fathy Mansour (m). Defence, Military, Naval and Air Attaché, Washington, D.C. Hamd Etawl im. Administrative Attache

Ahmad Masir Said (m). Counsellor (Press and Information) ss Sabah Aly Mahmoud. Administrative Attache (Press and Information) Armad Mast Said im. Counsellor (Press and Information) s Saleya Elshayal im. Counsellor (Commercial) Mohamed Abdel Moneim El Erksousey (m), Minister Plenipotentiary (Commercial)

L SALVADOR (Embassy of El Salvador)

Tatu Settu Attache

ASSEQ

Assegu

Fax 16131238 6948 177 Nepean Street, Suite 504, Ottawa, Ontaino, K2P 084, Tel (613)238-2939.

ss Carmen Santana Pinto, Attaché M gue Erresto Elena Fuentes (m), First Secretary and Consul General A" edo Francisco Ungo Ambassador, and Mrs Yolanda Ungo

THIOPIA (Embassy of the Transitional Government of Ethiopia)

Tel: (613)235-6637, -6790. Fax: (613)235-4638 Place de Ville 112 Kent Street Tower B Suite 208. Ottawa, Ontario K1P 5P2

Debebe Asrate Habate Mariam (m), Attaché (Finance) Dina Mufti (m), Third Secretary Debalke Melaku m. First Secretary and Charge d'Affaires, a.i. icant), Ambassador

immission of the European Communities) DMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES (Delegation of the

Fax 1613 238 5191 egation 350 Sparks Street Suite 1110, Ottawa, Ontano, K1R 758 Tel (613)238 6464

Stephen Andrews (m), Attaché Person Actions Mattered or First Secretary (Economic and Commercial Affairs) En entry hardone Lecombe Ambassador and Head of Delegation and Mrs. Colette Lecombe

Mr. Loizos Prodromou, Attache

CZECHOSLOVAKIA (Embassy of the Czech and Slovak Federal Republic)

Embassy: 50 Rideau Terrace, Ottawa, Ontarro, K1M 2A1, Tel: (613)749-4442, -4450. Fax: (613)749-

His Excellency Rudolf Schuster, Ambassador and Mrs. Irena Schusterova

Mr. Vladimit Rychlik (m), Counsellor Lieutenant Colonel Milos Krampera (m), Military and Air Attaché

Mr. Tomás Racvek (m). First Secretary

Mr. Juraj Kosmel (m). Third Secretary (Economic, Scientific and Technological Affairs)

Mr. Kanel Ponocny (m), Attaché (Administration) Mr. Andrej Chudy, Attaché

Mr. Ladislav Konarik (m), Attaché Mr. Vladimir Hipsky (m), Attaché

DENMARK (Embassy of The Kingdom of Denmark)

Embassy: 85 Range Road, Suite 702, Ottawa, Ontaino, K1N 8J6. Tel: (613)234-0704, -0116, -0204

His Excellency Bjorn Harry Olsen, Ambassador and Mrs. Inge Olsen

Mr. Ole Loewe (m), Counsellor

00 f f-26S(S0S) :l9T .A.2.U Lieutenant Colonel Henning Broechmann Larsen (m), Assistant Armed Forces Attaché, Washington, Brigadier General K.D. Andersen (m), Defence Attaché, Washington, D.C., U.S.A. Tel: (202)265-1100

Mr. Erik Klindt Andersen (m). **Counsellor (Agricultural Affairs), W**ashington, D.C., U.S.A. Tel: (202)23 Mr. Erling Hulgaard (m). **Counsellor (Fisheries)**, New York, N.Y., U.S.A. Tel: (212)223-4556 Mr. Jan Wluff, **Attaché (Agricultural Affairs)**, Washington, D.C., U.S.A. Tel: (202)234-4300

DUBOUTI (Embassy of the Republic of Dilbouti)

Tel: (202)331-0270/0265/0277. Fax: (202)331-0302. Telex: 4490085 AMDJUS 1156-15th Street North West, Suite 515, Washington, D.C., 20005, U.S.A. Empassy:

DOMINICA (High Commission for the Commonwealth of Dominica)

Mr. Dysane Dorani, Counsellor His Excellency Roble Olhaye, Ambassador and Mrs. Amina Olhaye

(See Organization of Eastern Caribbean States)

DOMINICAN REPUBLIC

(See Consular Representatives in Canada)

ECUADOR (Embassy of Ecuador)

Fax: (613)235-5776 50 O'Connor Street, Suite 1311, Ottawa, Ontario, K1P 6L2 Tel: (613)563-8206.

Ur. Galo Galarza (m), Counsellor His Excellency Altonso Barrera Valverde, Ambassador and Mrs. Julia Barrera

Mr. Ge Liao, Attache Mr. Yang Jianchu (m), Attache Mr Cheng Jiayi Third Secretary Mr Pan Xinchun, Third Secretary Mr Zheng Xiaowei, Third Secretary Mrs We Jie Third Secretary We Wang Yongh Third Secretary

COLOMBIA (Embassy of Colombia)

Fax (613)230-4416. Telex: 053-3780 abassy 360 Albert Street, Suite 1130, Ottawa, Ontario, K1R 7X7. Tel: (613)230-3760, -3761

Ars. Sofia de Gomez (m), First Secretary Ar Alegandro Borda Rojas (m). Minister-Counsellor lis Excellency Dr. German Montoya (m), Ambassador

COMOROS ISLANDS (Federal Islamic Republic of Comoros)

Fax (212)983 4712 :mbassy 336 East 45th Street, 2nd floor, New York, N.Y., 10021, U.S.A. Tel: (212)972-8010, -8042.

is Excellency Amini Ali Moumin. Ambassador and Mrs. Sarha Moumin

CONGO (Embassy of the People's Republic of the Congo)

Telex: 897072 4891 Colorado Avenue North West, Washington, D.C., 20011, U.S.A. Tel: (202)726-5500, -5501 (ssequi)

It Jean Christophe Ackondjo (m). Second Secretary (Financial Attairs) Ar Gu' aume Owassa (m) First Secretary (Cultural Affairs) It INOUROU YOKE IM. Counsellor (Economic Affairs) and Charge d'Affaires, a.i. Vacanti Ambassador

SOSTA RICA (Embassy of the Republic of Costa Rica)

408 Queen, Suite 200, Ottawa, Ontano, K1R 5A7 Tel: (613)234-5762 Fax. (613)230-2656 ASSEQUI

It. Edwin Salas, Minister-Counsellor and Consul rs. Mana de Los Angeles Chacon, Counsellor and Consul General Its Excellency Carlos Miranda im. Ambassador and Mrs. Ana Cristina de Miranda

UBA (Embassy of the Republic of Cuba)

is face incy Carlos Casulo Calana. Ambassador and Mrs. Mana del Carmen Santamanna 388 Main Street Offawa Ontario, K1S 1E3 Tel (613)563 0141 Fax (613)563 0068 ASSPQUA

It now Maye Maago I'm First Secretary irs Aurora Gramatges, Counsellor

i Sergio Cordovez (m), Attache I THE BALLON CADALAS BOOK GUEZ MIT Third Secretary

k. Jésus Tápanes (m), Attaché

YPRUS (High Commission for the Republic of Cyprus)

Mark Job D.C. S0008 O.S.V. 16 1305 MES 2135 Fax 1505 MBS1 C.D.E. J.D.D. D.C. S0008 O.S.V. 16 1505 MES 2130 MBS1 13,1 COL L. 25 OURS 2 ()4 CF

strand E Shart's High Commissioner and Mrs. Rossera Shert's

CHILE (Embassy of Chile)

Fax: (613)235-1176 Empassy: 151 Slater Street, Suite 605, Ottawa, Ontario, K1P 5H3, Tel: (613)235-4402, -9940.

Consular Section: Tel: (613)235-4402.

Tel: (613)230-7660 Office of Military Attache: 90 Sparks Street, Suite 1725, Ottawa, Ontario, K1P 5B4.

Mr. Hernan Brantes (m), First Secretary (Economic and Commercial) Mr. Luis Palma (m), Counsellor Colonel Juan Lucar (m), Military Attache Rear Admiral Carlos Schnaidt (m). Naval Attaché, Washington, D.C., U.S.A. His Excellency Mr. Francisco Rivas, Ambassador and Mrs. Luz Maria Rivas

CHINA (Embassy of the People's Republic of China)

Ambassador's Secretary: Tel: (613)234-3018

Embassy; 515 St. Patrick Street, Ottawa, Ontario, K1N 5H3, Tel: (613)234-2706. Fax: (613) 230-979

Mr. Tang Machua (m), Counsellor (Administration) Mr. Zha Peixin (m), Minister-Counsellor HIS Excellency Mr. Wen Yezhan, Ambassador and Mrs. Wang Zhenqing Military Attache's Office: Tel: (613)233-5785 Education Office: Tel: (613)232-6312 Science and Technology Office: Tel: (613)234-0963. Consular Office: Tel: (613)234-2682. Commercial Office: Tel: (613)234-2718. Political Office: 1el: (613)234-4724

Mr. Zhang Yihie (m), First Secretary Mr. Yu Zhiting (m), Counsellor (Commercial Affairs) Mr. Li Shunxing (m), Counsellor (Education)
Senior Colonel Yu Huadong, Military Naval and Air Attaché Mr. Yu Zhiting, Counsellor (Commercial) Mr Quan Jinguan (m), Counsellor (Science and Technology) Mr. Yang Zongliang, Counsellor (Consular Affairs) Mr. Sun Weixue, Counsellor (Cultural Atlairs)

Mr. Tian Xiaogang (m), First Secretary
Mr. Ahang Xiaokang, First Secretary
Mr. Ma Dongosi (m), First Secretary
Colonel Xie Yu (m), Deputy Military Maval and Air Attache
Mr. Liang Zongzhi, First Secretary
Mr. Liang Gongzhi, First Secretary
Mr. Liang Gongrain, Elist Secretary

Mr. Zhong Shufa, First Secretary Mr. Chen Guangcai (m), First Secretary

Mrs. Li Yungiu (m), First Secretary Mr. Xu Zhengrong, First Secretary (Administration)

Mr. Yuan Zhanling (m), Second Secretary Mr. Chen Wenjing (m), Second Secretary

Mr. Meng Xiaomin (m), Second Secretary
Mr. Xian Yingwei (m), Second Secretary Mr. Shi Longzhuang (m), Second Secretary Mrs. Jing Fengqin, Second Secretary Mrs. Shu Xiso (m), Second Secretary

Mr. Wang Miansheng, Second Secretary Mr. Huo Yuping (m), Second Secretary Mr. Li Sufang (m), Second Secretary

Mrs. Liao Jiuhua (m), Second Secretary Mrs. Xie Weiwei (m), Third Secretary Mr. Bi Gang, Second Secretary Mr. Huang Ganboa (m), Second Secretary

Mr. Chen Jiang (m), Third Secretary

BURUNDI (Embassy of the Republic of Burundi)

Fax 1613 563 1827 Telex 053 3393 151 Slater Street Suite 800 Ottawa, Ontario, K1P 5H3, Tel. (613)236-8483, -8489 Embassy

Mr. Sylvère Kabwa (m), Counsellor Mr. Emile Miyuhire (m), Counsellor His Exce erroy Philippe Kanonko. Ambassador and Mrs Carinie B Kanonko

CAMEROON (Embassy of the Republic of Cameroon)

170 Clemow Avenue, Ottawa, Ontario, K1S 284, Tel (613)236-1522 Telex 053-3736

Tel: (613)238-2961. Fax: (613)238-2967 Adm mistration Office 240 Catherine Street, Suite 201, Ottawa, Ontario, K2P 2G3

Mr Cerest Agassam m. Counsellor (Commercial and Economical Affair) Mr. Paul Kebe (m), Counsellor (Cultural Affairs) His Excelency Mr Philemon Y Yang, Ambassador (Dean of the Diplomatic Corps)

Mr Aloys us Tiamuh imi, Assistant Military Attache Mr. Isidore Obama, Military, Naval and Air Attaché

Miss Cécile Nyomba, Attaché Mr. Jean-Antoine Ebana Avang (m), Second Secretary

Organization of Eastern Caribbean States) EASTERN CARIBBEAN STATES (High Commission for the Countries of the

Tel 1613-236 8952 Fax 1613,236 3042 112 Kent Street, Suite 1610, Place de Ville, Tower B. Ottawa, Ontario, K1P 5P2. Office in Canada

Ms. Elizabeth Rouse, Second Secretary He Excelency Dr J Bernard Yankey High Commissioner and Mrs Juliet Yankey

Lucia, Saint Vincent and the Grenadines). cudus Commonwealth of Dominica Grenada, Montserrat, Saint Christopher (Saint Kitts) and Nevis. Saint

CAPE VERDE (Embassy of the Republic of Cape Verde)

Fax: (202)965-1207 Embresy 34.5 Marsachusetts Avenue North West Washington, D.C., 20007, U.S.A. Tell (202)965 6820

His Excellency José Luis Pernandes Lopes (m), Ambassador

CENTRAL AFRICAN REPUBLIC (Embassy of the Central African Republic)

Embrace 16:8 23 and Street North West Washington D.C. 20008 U.S.A. 1800. 202:483,7800

Mr NDinga Gaba, Counsellor His Excellency Jean-Pierre Sohahong-Kombet (m), Ambassador

CHAD (Embassy of the Republic of Chad)

Entry 1 COLD BY STURY NOW MICH MICH MICH MICH SOOD OF A STORE TOOL OF THE SOOT AS THE SOOD OF THE SOOT AS THE SOOT

Mr. in the fact Bound of Counsellor muobA smits I sim the seeding muobA A transland, marches

Mr. Luis Henrique Sobreira Lopes (m), First Secretary Mr. Paulo Cordeiro de Andrade Pinto (m), First Secretary

Air Brigadier General Osiris Castilho (m), **Air Attaché, W**ashington, D.C., U.S.A. Rear Admiral Luiz Paulo Aguiar Regulfe (m), **Naval Attaché**, Washington, D.C., U.S.A. Major General Werlon Coaracy de Roure (m), **Army Attaché**, Washington, D.C., U.S.A. Mr. Francisco Mauro Brasil de Holanda (m), First Secretary

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

Pax: (613)237-7980 80 Elgin Street, Ottawa, Ontario, K1P 5K7. Tel: (613)237-1530. British High Commission:

Mr. P. Newton (m), Deputy High Commissioner HIS Excellency Brian J.P. Fall, CMG, High Commissioner and Mrs. Delmar Fall

Mr. R.T. Fell (m), Counsellor (Economic and Commercial Affairs) Mr PYF Lo, Minister (Hong Kong Commercial Affairs), Washington, D.C., U.S.A.

Mr. M.A. Evans (m), Counsellor (Cultural Attairs)

Mr. M.G.B. Greig (m), Counsellor

Captain P.J. Bootherstone (m), Naval Adviser

Group Captain J. Legh-Smith (m), Air Adviser

Mr. D. Scrafton (m), First Secretary

Mr. James Welborn (m), First Secretary Mr. R.V. Welborn (m), First Secretary

Mr. I.D. Kydd (m), First Secretary

Mr. C.J. Annetts (m), First Secretary Mr. A.P. Penrith (m), First Secretary

Mr. M.J. Wood (m), Second Secretary
Lieutenant Colonel C.E. Sloan (m), Assistant Military Adviser

Adviser Squadron Leader G.A. Clyde (m). Head of Secretariat (British Defence Liaison Staff and Assistant

Mr. J. Holyer (m), Third Secretary Miss J.J. Lowis. Third Secretary Major B. R. Lawson (m), Assistant Military Adviser

Mr. M.D. Doig (m). Third secretary

Mr. K.J. Orchard (m), Third Secretary

Miss P.A. Hadley, Third Secretary

BRUNEI DARUSSALAM (High Commission for Brunei)

His Excellency Jaya Abdul Latiff, High Commissioner and Mrs. Datin Hajjah Halimah Binti Charlie Asto Fax: (212)980-6478 High Commission: 866 United Nations Plaza, Suite 248, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)838

Mrs. Pg. Hajah Masrainah Binti Pg. Hj. Ahmad (m), Counsellor (Vacant), Minister-Counsellor

Mr. Yahya Bin Idris, Second Secretary

BULGARIA (Embassy of the Republic of Bulgaria)

Embassy: 325 Stewart Street, Ottawa, Ontario, K1N 6K5. Tel: (613)232-3215, -3453. Fax: (613)232-9

Mr. Venelin Grigorov Stoytchkov (m), Second Secretary His Excellency Chavdar Damianov, Ambassador and Mrs. Jivka Strahilova Damianov

BURKINA FASO (Embassy of the Burkina Faso)

Fax: (613)238-38 Embassy: 48 Range Road, Ottawa, Ontario, K1N 8J4. Tel: (613)238-4796, -4797.

(Vacant), Ambassador

Miss Catherine Traore, Attaché Mr Yacouba Traore (m), Attache (Financial Affairs) Mr Lamoussa Ambroise Balma (m), Counsellor and Charge d'Attaires, a.i.

BELGIUM (Embassy of Belgium)

Embassy 85 Range Road. Suites 601 to 604. Ottawa. Ontano, K1N 8J6. Tel. (613)236 7267. Fax: (613)236-7882. Telex 053-3568

His Excellency Charles Van Overstraeten, Ambassador and Mrs. Maggy Van Overstraeten Mr. Alain Kundycki (m), Counsellor
Count John Cornet d'Elzius (m), First Secretary

Mr. Philippe Caenepeel (m), First Secretary (Consular Attairs)
Commodore, Jean-Lous Ceux (m), Millitary, Maval and Air Attache, Washington, D.C., U.S.A.
Leuurenant Colonic Mautere (m), Assistante (Millitary Attache, Washington, D.C., U.S.A.
Mr. Marin Hinoul (m), Attache (Technological Attairs), Washington, D.C., U.S.A.

BELIZE (High Commission for Belize)

Mr Pierre Dewulf, Attaché (Agriculture), Washington, D.C., U.S.A.

High Commission: 112 Kent St., Suite 2005, Place De Ville, Tower B., Ottawa, Ontario, K1P 5P2.

His Excellency Rudolf Castillo. High Commissioner and Mrs. Gwen Castillo

BENIN (Embassy of the Republic of Benin)

Embassy 58 Glebe Avenue, Ottawa, Ontano, K15 2C3, Tel: (613)233-4429, -4868, 5273. Fax: (613)

Her Excellency Bernardine do Rego. Ambasasdor and Mr Léopold do Rego Mr Joel Wass Adechi (m), Minister-Counsellor

Mr. Alidou Biaou (m), First Secretary

Mr. Assane Dango-Alidou (m), Attaché
Mr. Paul Assonds Zossou (m), Attaché

Mr. Paul Assogba Zossou (m), Attaché Mr. Justin Djidjoho Zannou (m), Attaché

BOLIVIA (Embassy of Bolivia)

Embdassy 130 Albert Street, Suite 504. Ottawa, Ontario, K1P 5G4 Tel. (613)236 8237

Mr. Jorge Heredia Cavero (m), Minister-Counsellor and Chargé d'Affaires, a.i. Mrs. Glona Chargé d'Affaché

BOTSWANA (High Commission for the Republic of Botswana)

High Commissioner's Office of Embassy of the Republic of Botswana, Interat Building, 3400 Tel. 202 244 4990 Fax 1202/244 4164 Telex 64221

His Exceeding Botsweietse Kingsley Sebele imi. High Commissioner and Mrs. Josephine Sebele

BRAZIL (Embassy of the Federative Republic of Brazil)

Embary 460 W brod Street Ottawa Onlano KIN 6M8 Tel .6.3 237 1090 Fax .6.3 237 6144 Telex

Mr William Carolan (m). Third Secretary (Administrative) and Vice-Consul Ms Colleen Goth, Third Secretary

Mr. David Spivakovsky (m). Assistant Defence Science Adviser, Washington, D.C., U.S.A. Dr Roger P. Creaser (m). Defence Science Adviser, Washington, D.C., U.S.A. Dr. S.A. Kahn, Counsellor (Veterinary), Washington, D.C., U.S.A. Dr. John R. Harries (m), Counsellor (Nuclear), Washington, D.C., U.S.A. Mr. A.D. Preston Stanley (m). Counsellor (Finance), Washington, D.C., U.S.A. Mr. Brian O'Callaghan (m), Counsellor (Legal), Washington, D.C., U.S.A. Dr. Irena Omelaniuk, Counsellor (Immigration), Washington, D.C., A.C.A. Dr. lan Watt (m), Minister (Economic), Washington, D.C., U.S.A.

Rear Admiral Anthony M. Carwardine (m), Defence Adviser. Washington, D.C., U.S.A.

Commodore David J. Campbell (m), Naval Adviser, Washington, D.C., U.S.A.

Brigadier John H. Robbins (m), Air Madviser, Washington, D.C., U.S.A.

All Commodore Errol J. Walker (m), Air Adviser, Washington, D.C., U.S.A.

All Commodore Errol J. Walker (m), Air Adviser, Washington, D.C., U.S.A.

(Yasadma naintauA) AIRTSUA

Fax:(613)563-0038 Embassy: 445 Wilbrod Street, Ottawa, Ontario, K1N 6M7. Tel: (613)563-1444, -1445, -1446, -1447.

Dr. Artur Bablok, Counsellor (Press and Cultural Affairs) Dr. Christian Krepela (m), Minister-Counsellor HIS Excellency Dr. Kurt Herndl, Ambassador and Mrs. Erika Herndl

Mrs. Ursula E. Rose (m). Counsellor (Consular and Administrative Affairs)

Lieutenant Colonel Werner Kunerth (m), Assistant Military and Air Attaché, Washington, D.C., U.S. Brigadier Christian Clausen (m), Military and Air Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

High Commission: 360 Albert Street, Suite 1020, Ottawa, Ontario, K1R 7X7. Tel: (613)232-1724. BAHAHAS (High Commission for the Commonwealth of The Bahamas)

Fax: (613)232-0097

(Vacant), Second Secretary (Vacant), First Secretary and Vice-Consul Miss Sheila G. Carey, Counsellor His Excellency Idris George Reid, High Commissioner and Mrs. Gwen Reid

BAHRAIN (Embassy of the State of Bahrain)

Embassy: 3502 International Drive North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)342-074*

His Excellency Ghazi Mohamed Algosaibi, Ambassador and Mrs. Samira Algosaibi

BANGLADESH (High Commission for the People's Republic of Banglade:

High Commission: 85 Range Road, Suite 402, Ottawa, Ontario, K1N 8J6. Tel: (613)236-0138, -0139

(Vacant), First Secretary (Commercial) Mr. A.T.M. Nazrul Islam (m), Counsellor Mr. A.B.M. Abdus Salam (m), Counsellor His Excellency Mohammed Mohain, High Commissioner and Mrs. Zarina Mohain

BARBADOS (High Commission for Barbados)

-0014. Fax: (613)230-4362 High Commission: 151 Slater Street, Suite 210, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Tel: (613)236-9517, -951

Mr. Migel Oslo Harper, Counsellor His Excellency The Honorable Sir James C. Tudor, High Commissioner

ALBANIA (Embassy of the People's Socialist Republic of Albania)

Embassy 320 East 79th Street. New York: N Y. 10021. U.S.A. Tell (212)249-2059 Fax: (212)535-2917.

His Excellency Bashkim Pitarka. Ambassador and Mrs. Sadia Pitarka Mr Grent Miloja Counsellor

Mr. Sazan Bejo, First Secretary Mr. Mikel Gjika, Second Secretary

ALGERIA (Embassy of the People's Democratic Republic of Algeria)

Embassy 435 Daly Avenue, Ottawa, Ontano, K1N 6H3, Tel. (613)232-9453, 9454, Fax: (613)232 9099.

Consular Section: (613) 232-5823.

(Vacant) Ambassador Mr. Abdelkrim Touhana. Second Secretary and Charge d'affaires a.i. Mr. Mohamed Bouazzaram. Second Secretary (Cultural Affairs)

Mr. Monamed Krest mm. Third Secretary (Consular Atlairs)
Mr. Abdelkader Abdellaoui (m), Attaché (Administration)

ANTIGUA AND BARBUDA (High Commission For Antigua and Barbuda)

High Commission 112 Kent Street Suite 205, Ottawa, Ontario, K1P 5P2 Tel: (613)234 9143, -9144

Miss Debotah-Mae Lovell. Acting High Commissioner

Eurpassy

ARGENTINA (Embassy of the Argentine Republic)

-2354. Fax: (613)235-2659 Commercial Office 151 Stater Street, Suite 400, Offawa, Ontario, K1P 5H3 Tel: (613)236 9431

Fax: (613)563-7925

Royal Bank Center, 90 Sparks Street, Suite 620, Ottawa, Ontario, K1P 5B4 Tel (613)236 2351,

Her Excelency Mrs Lillian de Alurraide Ambassador and Mr Carlos Alurraide Mr. Javier A. Sanz de Urquiza (m), Counsellor Mr. Jorge Enrique Blanco, Counsellor

Mr. Bodo to Boorgues (m). Minister-Counsellor (Economic and Commercial Affairs)
Mr. New and Commercial Affairs)
Rear Agm sal Heorgo Reyer (m). Naval Attache Washington D.C. U.S.A.
Agm sal Heorgo Reyer (m). Naval Attache Washington D.C. U.S.A.
Agm sal Attacha.

Vacari), Air Attache, Washington, D.C., U.S.A.

William Attache Washington, D.C. J. S.A.

William Attache Washington, D. S.A.

Mr. Carlet Mars or Minister (Financial Representative). Washington, D.C., U.S.A. Mr. Carleto Momenthaler on Attache (Administration)

(noiesimmo) dell (Australian High Commission)

High Commission 50 O Commission Street Sure 710 Ottawa Onland KTP 6L2 Tel 613 236 0841

If the proof Obstate Species High Commissioner and Mrs. For a Species

W. M. Schard D. Byan (m), Counsellor

Mr. Britip Lowdsy (m), First Secretary

Mr Arthur Tansley, First Secretary
Adviser

לי הבת לייביבה First Secretary (Public Affairs) אי בנה אנהם בי First Secretary (Consular and Administrative)



October 22, 1991 H.E. Vladimir gessen October 7, 1991 H E. Antoin Mac Unfraidh October 7, 1991 H.E. Tajeddine Baddou October 7, 1991 H.E. Khalifa El Hafdhi September 9, 1991 H E. Apostolos Papasliotis September 9, 1991 H.E. Emmanuel Ambroise September 9, 1991 H.E. Walid Al-Moualem September 5, 1991 H.E. Jaime Ford Boyd September 5, 1991 H.E. Alfredo F. Ungo August 23, 1991 H.E. Eugenio Bregolat August 23, 1991 H E. Dr. Hassan Ali H. Al-Ni'nah August 23, 1991 H.E. Air Chief Marshal Hakimullah 1661 ,ES 180guA HE Fadhil D. Mbaga 1661, a anut H.E. George Carew 1661, a anul H.E. Chew Tai Soo 1991,05 lingA H.E. David H. Spencer de Alurralde 1991, 4S lingA H.E. Lillian Margarita Iris O'Connel 1991, 1991 H.E. Kaweta Milombe Sampassa March 27, 1991 H.E. Dr. Mohamed Saed Ali March 27, 1991 H.E. Kun Woo Park March 27, 1991 H.E. Richard Ellerkmann

October 31, 1991

Kenya Venezuela Ireland Morocco Figure 909910 Haiti Synat Temene9 El Salvador Spain TableD Pakislan Lanzania Sierra Leone Singaporet BilantauA Argentina

SAIRE

Yemen

Korea

Germany

6

H.E. Njuguna Moses Mahugu

March 5, 1991	H.E. Jorge de la Vega	Mexico
March 5, 1991	H.E. Jean-Pierre Odzaga	Gabon
January 24, 1991	H.E. Tomas A. Tomasson	ce sud†
January 24, 1991	H.E. Maximin Segasayo	Rwanda
January 24, 1991	H.E. Dr. René Sandino	Nicaragua
December 31, 1990	H.E. Michio Mizoguchi	Japan
		Republic
December 31, 1990	H.E. Richard Ovinnikov	Union of Soviet Socialist
December 31, 1990	H.E. Itzhak Shelef	Israel
November 28, 1990	H.E. Pedro Paulo de Moraes	Portugal
November 28, 1990	H.E. Assad Al-Zuhair	Saudia Arabia
November 28, 1990	H.E. Dr. Kalman Kulscar	Hungary
October 18, 1990	H.E. Emmanuel C. Robert Gondwe	Malawi
October 18, 1990	H.E. Charles Van Overstraeten	Belgium
October 17, 1990	H.E. Dr. German Montoya	Colombia
October 17, 1990	H.E. Dr. Tuaopepe Fili Wendt	Western Somoa†
October 17, 1990	H.E. Jean-Pierre Sohahong-Kombet	Central African Republic
September 28, 1990	H.E. Ousmane Dembele	itsM
September 28, 1990	H.E. Julio Armando Martini	Guatemala
September 28, 1990	H.E. Dato Ahmad Faiz bin Abdul Hamid	Malaysia
September 27, 1990	H.E. Rudolf Castillo	Belize
September 22, 1990	H.E. Sir James Tudor	Barbados
September 27, 1990	H.E. Wen Yezhan	Сыпа
September 27, 1990	H.E. Andrianaivomanana Razafindramisa	Madagascar
0661, es fauguA	H.E. Laila Valere	Trinidad and Tobago
0661 ,8S 1suguA	H.E. Poerwanto Sudalto	Indonesia Tripidad and Tabaga
	-Making offeringed 3 H	Federal Republic
0661, 8S tauguA	H.E. Rudolf Schuster	Czech and Slovak
0661 , 31 tauguA	H.E. Mohammad H. Lavassani	Itan
0661, 31 fauguA	H.E. Dr. Assam Salman Jaber	Lebanon
0661, 31 tauguA	H.E. Mohammad Mohain	Bangladesh
0661 , 31 tauguA	H.E. The Most Reverend Carlos Curis	Holy See
0661, 31 fauguA	H.E. Carlos Miranda	Costa Rica
0661 ,7 anut	H.E. Girish Narain Mehra	India Pica
June 7, 1990	H.E. Hubert Oliver Jack	Guyana
1990 Tune 7, 1990	H.E. Francisco Rivas	Сыіе
May 9, 1990	H.E. Botsweletse K. Sebele	Botswana†
0661, 6 YEM	H.E. Sergio Silvio Balanzino	Italy
May 2, 1990	H.E. Chavdor Damianov	Bulgaria
March 28, 1990	H.E. Anthony E.B. Ayeni	Nigeria
March 28, 1990	H.E. Michael E. Sherifis	Cyprus†
November 22, 1989	H.E. Julien A. Kakou	Ivory Coast
October 16, 1989	H.E. Kebby S.K. Musokotwane	Zambia Vovi
October 16, 1989	H.E. Kebby S.K. Museokotwano	Тигкеу
October 16, 1989	H.E. Ernst Andres	Switzerland
October 13, 1989	H.E. Hakan Berggren	Sweden
October 5, 1989	H.E. Brian J.P. Fall	Britain
September 28, 1989	H.E. Goran Kapetanovic	Yugoslavia
September 28, 1989		
September 26, 1989	H.E. Munyaradzis S. Kajese H.E. Pierre Diouf	Zimbabwe Senegal
September 26, 1989		
September 8, 1989	H.E. Walter Gregory Rupesinghe	Едурі Sri Lanka
9891, 9891 anutae2	H.E. Edward M. Hussein Elsafty	
9891 ,41 anut	H.E. Edward M. Ney	Albania† United States of America
OSOT At anil.	H.E. Bashkim Pitarka	teinedIA

AMBASSADORS AND HIGH COMMISSIONERS

98ef ,≱f anul	buomnaM bemandoM biuO uobemandoM 3 H	\$27 JE , JE 1974
May 25, 1989	H.E. A. no Barrett	SCHICAL STREET
May 25, 1989	H.E. Dr Kurt Herndl	1 1, 1 V
9891 ,ES YEM	zsid. A nomsR. 3 14	17 .3
May 23, 1989	H E. Philippe Kanonko	ស្រុកផ្ទ
March 29, 1989	H.E. Robie Olhaye	plumit +
February 02, 1989	HE Paulo Pires do Rio	171 ·8
January 24, 1989	H.E. Carlos Castillo Calana	CLINA
January 24, 1989	H.E. Chawat Arthayuktı	DOM: 1 T
December 09, 1988	HUMBIS PRIORES THE	TallaM
December 05, 1988	H.E. Jorge (Sord to	Peru
October 28, 1988	H.E. Aboubacar Abdou	Niger
October 5, 1988	H E. Raphael Ramaliehe Kali	04,7 41
		European Communities
September 13, 1988	H E. Jacques Lecomte	Commission of the
September 13, 1988	H.E. Bernardine do Rego	Benin
September 8, 1988	HE Iquis G Reid	Вапата
8891 , 31 1suguA	H.E. Ousman A. Sallah	Gambia†
August 12, 1988	H.E. Bjorn Olsen	Downstak
8861 ,11 tauguA	H F. Thomas Curtis	Guinea
June 28, 1988	H E. Awadh Bin Bader Al-Shanfari	Omant
8891 ,1 YEM	H E. Bruce Brown	New Zealand
	rafii	
March 16, 1988	H E. Dato Paduka Haji Jaya bin Abdul	Brune Darussalamt
February 9, 1988	H E. Dr. J. Bernard Yankey	Canbbean States
		Organization of Eastern
January 13, 1988	H E. Jan E. Myheim	Norway
October 20, 1987	H E Ghazi Mohamed Algosaibi	Bahraint
August 26, 1987	H E. Alfredo Lopes Cabral	Culnea-Bissaut
7861 ,0S 1suguA	H.E. Alojzy Bartoszek	pris, c4
7891 ,81 tauguA	H.E. Amini Ali Moumin	Compros Islands†
June 2, 1987	H E André Philippe	16,noquiexn1
May 21, 1987	H E. Francis Joseph Saemala	Solomon Islands†
May 12, 1987	H.E. Johannes Hendrik de Klerk	South Africa
February 28, 1987	H.E. Herschel Dale Anderson	าลิเกาะ
January 14, 1987	H.E. Daniel O. Agyekum	67878
November 25, 1986	H.E. Mohammad Hussain Al-Shaali	United Arab Emirates†
October 28, 1986	H.E. Dr. Ali A. Treiki	L byat
December 12, 1985	H.E. Winston Thompson	14.4
September 9, 1985	H.E. Hisham Ibrahim al-Shawi	l'aq
September 9, 1985	H.E. Kossivi Osseyi	0601
8861 , 31 tauguA	H.E. Gendengiin Myamdo	TailognoM
2891 ,21 1suguA	H E Han Khalifeh	ordan
May 23, 1985	H E Hamad Abdelaziz Al-Kawari	Talso
2861 ,ES lingA	H.E. Joaquin Rafael Branco	Sao Tome and Principe†
March 12, 1985	H.E. Dr. Marcos Martinez-Mendieta	Paraguay†
3001 01 402014	(Dean of the Diplomatic Corps)	**************************************
October 23, 1984	H.E. Philémon Y. Yang	Cameroon
4861 ,St lingA	H.E. Chitmansing Jesseramsing	†suthusM
March 6, 1984	muobA ilA famanta Maranga Pagagaganga	Chadt
February 24, 1982	H.E. José Luis Fernandes Lopes	Cape Verdet
November 12, 1981	H.E. Saud Nasir Al-Sabah	Kuwait
1001 Ot redemonold	HE Could Missis Al Cohoh	* ticania



*Permanent resident of Canada (m) Officer accompanied by spouse

Diplomatic Corps



TABLE OF CONTENTS

plomatic Corps As insular Representatives ernational Organizations tional Days 99	xternal Affairs and International Trade Canada
plomatic Corps nsular Representatives ernational Organizations 91	copt - evebiloH neibene
plomatic Corps	ee
11 Sorps 11	===:4==:4==:4==
	savitstnasarda Taluznoś
Δ	ff agro- article Corps
der of Precedence	7 Precedence



© Minister of Supply and Services Canada 1991

Available in Canada through

Associated Bookstores and other booksellers

or by mail from

Canada Communication Group — Publishing Ottawa, Canada K1A 059

Catalogue No. E12-3/1991 ISBN 0-660-56563-3



опреметіс, соизисья вир отнея верпевентатіуев на праводника пробрамника пробр



Coverencest
Publications



DIPLOMATIC,

DIPLOMATIC,



DIPLOMATIC, CONSULAR, AND OTHER REPRESENTATIVES IN CANADA

DECEMBER 1992







DIPLOMATIC, CONSULAR AND OTHER REPRESENTATIVES IN CANADA



©Minister of Supply and Services Canada 1992

Available in Canada through

your local bookseller

or by mail from Canada Communication Group — Publishing

Ottawa, Canada K1A 0S9

Catalogue No. E12-3/1992

ISBN 0-660-57955-3

TABLE OF CONTENTS

Draer of Precedence
Diplomatic Corps
Consular Representatives
nternational Organizations9
Vational Days
Canadian Holidays – 1993
external Affairs and International Trade Canada



Diplomatic Corps

*Permanent resident of Canada

(m) Officer accompanied by spouse



AMBASSADORS AND HIGH COMMISSIONERS

Cape Verdet H.E. José Luis Fernandes Lopes February 24, 1982 Chadt H.E. Mahamat Ali Adoum March 6, 1984 Mauritius† H.E. Chitmansing Jesseramsing April 12, 1984 Cameroon H.E. Philémon Y. Yang October 23, 1984 (Dean of the Diplomatic Corps) São Tomé and Príncipet H.E. Joaquin Rafael Branco April 23, 1985 Qatart H.E. Hamad Abdelaziz Al-Kawari May 23, 1985 Jordan H.E. Hani Khalifeh August 15, 1985 Mongolia† H.E. Gendengiin Nyamdo August 15, 1985 Togo H.E. Kossivi Ossevi September 9, 1985 Iraq H.E. Hisham Ibrahim al-Shawi September 9, 1985 Luxembourgt H.E. André Philippe June 2, 1987 Comoros Islands† H.E. Amini Ali Moumin August 18, 1987 Guinea-Bissaut H.E. Alfredo Lopes Cabral August 26, 1987 Organization of Eastern Caribbean States H.E. Dr. J. Bernard Yankev February 9, 1988 Brunei Darussalam† H.E. Dato Paduka Haji Jaya bin Abdul March 16, 1988 Oman† H.E. Awadh Bin Bader Al-Shanfari June 28, 1988 Denmark H.E. Bjorn Olsen August 12, 1988 Gambiat H.E. Ousman A. Sallah August 16, 1988 Bahamas H.E. Idris G. Reid September 8, 1988 Benin H.E. Bernardine do Rego September 13, 1988 Viger H.E. Aboubacar Abdou October 28, 1988 Peru H.E. Jorge Gordillo December 05, 1988 Malta† H.E. Salvatore J. Stellini December 09, 1988 Thailand H.E. Chawat Arthayukti January 24, 1989 Cuba H.E. Carlos Castillo Calana January 24, 1989 H.E. Paulo Pires do Rio February 02, 1989 Djibouti† H.E. Roble Olhaye March 29, 1989 Austria H.E. Dr. Kurt Herndl May 25, 1989 Ecuador H.E. Alfonso Barrera May 25, 1989 Mauritania† H.E. Mohamedou Ould Mohamed Mahmoud June 14, 1989 Albania† H.E. Bashkim Pitarka June 14, 1989 Egypt H.E. Mohamed Adel Hussein Elsafty September 8, 1989 Sri Lanka H.E. Walter Gregory Rupesinghe September 26, 1989 Zimbabwe H.E. Munyaradzis S. Kajese September 26, 1989 Senegal H.E. Pierre Diouf September 28, 1989 Sweden H.E. Hakan Berggren October 13, 1989 Switzerland H.E. Ernst Andres October 16, 1989 vory Coast H.E. Julien A. Kakou November 22, 1989 Cyprus† H.E. Michael E. Sherifis March 28, 1990 taly H.E. Sergio Silvio Balanzino May 9, 1990 3otswana† H.E. Botsweletse K. Sebele May 9, 1990 H.E. Hubert Oliver Jack Buyana June 7, 1990 Costa Rica H.E. Carlos Miranda August 15, 1990 Joly See H.E. The Most Reverend Carlos Curis August 15, 1990 Bangladesh H.E. Mohammad Mohsin August 16, 1990 H.E. Dr. Assam Salman Jaber .ebanon August 16, 1990 ran H.E. Mohammad H. Lavassani August 16, 1990 ndonesia H.E. Poerwanto Sudalto August 28, 1990

Barbados

September 22, 1990

H.E. Sir James Tudor

Madagascar H.E. Andrianarvomanana Razafindramisa September 27, 1990 H E. Rudolf Castillo Belize September 27, 1990 H E. Dato Ahmad Faiz bin Abdul Hamid Malaysia September 28, 1990 H E. Mary M. Kanya Swaziland October 17, 1990 Central African Republic H E. Jean-Pierre Schahong-Kombet October 17, 1990 Western Somoat H E. Dr. Tuaopepe Fili Wendt October 17, 1990 H F. Charles Van Overstraeten Belgium October 18, 1990 Malawi H E. Emmanuel C. Robert Gondwe October 18, 1990 Saudia Arabia H E. Assad Al-Zuhair November 28, 1990 Portugal H E. Pedro Paulo de Moraes November 28, 1990 Hungary H E. Dr. Kalman Kulscar November 28, 1990 H E. Itzhak Shelef Japan Israel December 31, 1990 H E. Michio Mizoguchi December 31, 1990 Nicaragua H E. Dr. René Sandino January 24, 1991 Rwanda H E. Maximin Segasayo January 24, 1991 Iceland† H E. Tomas A. Tomasson January 24, 1991 Gabon H E. Jean Robert Odzaga March 5, 1991 Mexico H E. Jorge de la Vega March 5, 1991 Germany H.E. Richard Ellerkmann March 27, 1991 Korea H E. Kun Woo Park March 27, 1991 Yemen H.E. Dr. Mohamed Saed Ali March 27, 1991 Zaire H.E. Kaweta Milombe Sampassa April 24, 1991 Argentina H E. Lillian Margarita Iris O'Connel April 24, 1991 de Alurralde Australia H E. David H. Spencer April 30, 1991 Singapore† H.E. Chew Tai Soo June 6, 1991 Sierra Leone H.E. George Carew June 6, 1991 Tanzania H E. Fadhil D. Mbaga August 23, 1991 Pakistan H.E. Air Chief Marshal Hakımullah August 23, 1991 Qatart H.E. Dr. Hassan Ali H. Al-Ni'nah August 23, 1991 El Salvador H.E. Alfredo F. Ungo September 5, 1991 Panamat H.E. Jaime Ford Boyd September 5, 1991 Syriat H.E. Walid Al-Moualem September 9, 1991 Haiti H.E. Emmanuel Ambroise September 9, 1991 Greece H.E. Apostolos Papasliotis September 9, 1991 Tunisia H.E. Khalifa El Hafdhi October 7, 1991 Morocco H.E. Tajeddine Baddou October 7, 1991 Ireland H.E. Antoin Mac Unfraidh October 7, 1991 Venezuela H.E. Vladimir Gessen October 22, 1991 Kenya H.E. Njuguna Moses Mahugu October 31, 1991 Finland H.E. Erik A.H. Heinrichs November 14,1991 Mozambiquet H.E. Hipolito Pereira Patricio December 4, 1991 Vietnam H.E. Dang Nghiem Bai December 4, 1991 H.E. Laurentin Somda January 29, 1992 H.E. Ignatius C. Olisemeka January 29, 1992

Burkina Faso Nigeria Turkey Colombia South Africa Luxembourgt Romania Netherlands

Honduras Suriname†

H.E. Valeriu Eugen Pop H.E. Godert W. Baron de Vos van Steenwijk

H.E. Ernesto Crespo

H.E. Ugurtan Akinci

H.E. Andre Kilian

H E. Fernando Cepeda

H.E. Alphonse Berns

H.E. Willem Alfred Udenhout

March 10, 1992 March 10, 1992

January 29, 1992

February 5, 1992

February 5, 1992

February 5, 1992

February 5, 1992

March 10, 1992

Lesotho Mali

Maltat

Great Britain Spain

Russian Federation

France Mongoliat Ethiopia Uganda

Myanmart Ukraine Ghana Nepal† New Zealand

Zambia J.S.A. Guatamala

Trinidad & Tobago Jamaica

oland Vorway Bulgaria Burundi Fiji† Bahrain† H.E. Nehemia S. Bereng S.E. Siragatou Cissé

H.E. Dr. Albert Borg Oliver de Puget

H.E. Sir Nicholas Bavne H.E. Jose Luis Pardos H.E. Alexander Belonogov S.E. Alfred Siefer-Gaillardin H.E. Luvsandorj Dawagiv H.E. Miss Kongit Sinegiorgis

H.E. Dr. Tibamanya M. Mushanga

H.E. U. Thaung

H.E. Levko H. Laikianenko H.E. Annan Arkyin Cato H.E. Yog Prasad Upadhyay H.E. Miss Judith Trotter H.E. Joshua S.Siyolwe H.E. Peter B.Teelev

H.E. Miriam Cabrera-Pasarelli

H.E. Shastri Ali

H.E. Miss Maxine E. Roberts

H.E. Tadeusz Diem H.E. Bjorn Inge Kristvik H.E. Slav Vassilev Danev H.E. Proces Bigirimana H.E. Ratu Manasa K. Seniloli H.E. Shaikh Abdul-Rahman Bin

Faris Al-Khalifa

March 24, 1992 March 24, 1992

March 24, 1992 April 7, 1992 April 30, 1992 April 30, 1992 April 30, 1992

April 30, 1992 May 21, 1992 May 21, 1992 May 21, 1992 June 16, 1992 June 16, 1992

June 16, 1992 June 24, 1992 July 3, 1992 July 3, 1992

September 10, 1992 September 10, 1992 October 1, 1992

November 10, 1992 November 10, 1992 November 10, 1992 November 19, 1992

November 19, 1992 November 19, 1992



BANIA (Embassy of the People's Socialist Republic of Albania)

bassy: 320 East 79th Street, New York, N.Y., 10021, U.S.A. Tel: (212)249-2059, Fax: (212)535-2917 Telex: 236-456

Excellency Bashkim Pitarka, Ambassador and Mrs. Sadia Pitarka.

Genc Mlloja, Counsellor Sazan Bejo, First Secretary Egerem Gaxholli, First Secretary Mikel Giika. Second Secretary

GERIA (Embassy of the People's Democratic Republic of Algeria)

bassy: 435 Daly Avenue, Ottawa, Ontario, K1N 6H3. Tel: (613)232-9453, -9454. Fax: (613)232-9099,

Consular Section: (613)232-5823.

Hocine Mesloub (m), Ambassador and Mrs. Keira Mesloub

Abdelkrim Touahria (m), First Secretary (Economic and Commercial Affairs)

Mohamed Bouazzara(m). First Secretary (Cultural Affairs) Mohamed Kissi (m), Third Secretary (Consular Affairs)

Abdelkader Abdellaoui (m), Attaché (Administration)

TIGUA AND BARBUDA (High Commission For Antiqua and Barbuda)

h Commission: 112 Kent Street, Suite 205, Ottawa, Ontario, K1P 5P2. Tel: (613)234-9143, 9144, Fax: (613)232-0539

s Deborah-Mae Lovell, Acting High Commissioner

GENTINA (Embassy of the Argentine Republic)

passy: Royal Bank Center, 90 Sparks Street, Suite 620, Ottawa, Ontario, K1P 5B4, Tel: (613)236-2351, -2354, Fax: (613)235-2659

Commercial Section: 151 Slater Street, Suite 400, Ottawa, Ontario, K1P 5H3 Tel: (613)236-9431. Fax: (613)563-7925

Excellency Lillian de Alurralde, Ambassador and Mr. Carlos Alurralde

Juan Miguel Cassissa (m), Minister-Counsellor

Jorge Enrique Blanco, Counsellor

Alejandro Meroniuc (m), First Secretary (Economic and Commercial Affairs) ir Admiral Horacio Reyser (m). Naval Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

adier-General Romeo Eduardo Gallo (m), Air Attaché, Washington, D.C., U.S.A. adier-General Eduardo Rubén Fiorda (m), Military Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

Daniel Marx (m), Minister (Financial Representative), Washington, D.C., U.S.A.

STRALIA (Australian High Commission)

1 Commission: 50 O'Connor Street, Suite 710, Ottawa, Ontario, K1P 6L2, Tel: (613)236-0841.

Fax: (613)236-4376

Excellency David H. Spencer, High Commissioner and Mrs. Fiona Spencer

Richard D. Ryan (m), Deputy High Commissioner

Frank Ingruber (m), Counsellor Philip Lowday (m), First Secretary

Arthur Tansley, First Secretary tenant-Colonel Anthong Casey (m), Assistant Army Adviser

Leon Pearce (m), First Secretary (Public Affairs)
Jon Hundloe (m), First Secretary (Consular and Administrative)
Susan Hamilton, Third Secretary

Mr. William Carolan im. Third Secretary (Administrative) and Vice-Consul

Or Ian Watt Im Minister (Economic) Wast notion D.C. U.S.A.

Rear Admira, Anthony M. Carward (e.m.) Defence Adviser, With rights, D.C., U.S.A.

Commodure Terence Anthony Roact (m) Naval Adviser Warnington, D.C., U.S.A. Brigadier John H. Robbins Im. Army Adviser Washington D.C. U.S.A.

Ar Commodore Erro S Waker mi Air Adviser Wallington D.C. U.S.A. Mr Brian O.Callaghan im Counsellor (Legal) Waker grow D.C. U.S.A.

Dr. Irina Omelan uk imi. Counsellor (Immigration). Washington: 0.C., U.S.A.

Mr. A.D. Preston-Stanley in Counsellor (Finance). Warnington D.C. U.S.A. Dr S A Kahn im Counsellor (Veterinary) Washington DC USA

Dr John R Harries im Counsellor (Nuclear) Washington D.C. U.S.A. Mr Ian Heron im Defence Science Adviser Washington D.C. U.S.A.

Mr. David Spivakovsky imi Assistant Defence Science Adviser. Washington, D.C., U.S.A.

AUSTRIA (Austrian Embassy)

Embassy 445 Wilbrod Street, Ottawa, Ontario, K1N 6M7 Tel 1613/563 1444, 1445, 1446 Fax: (613)563-0038.

His Excellency Dr Kurt Herndl. Ambassador and Mrs. Erika Herndl

Dr. Christian Krepela (m), Minister-Counsellor

Dr Artur Bablok, Counsellor (Press and Cultural Affairs)

Mr Robert Landlinger. Third Secretary (Administration) and Vice-Consul

Brigadier Christian Clausen (m., Military and Air Attache, Washington, D.C., U.S.A. Lieutenant-Colonel Werner Kunerth (m.), Assistant Military and Air Attache, Washington, D.C., U.S.A.

BAHAMAS (High Commission for the Commonwealth of The Bahamas)

High Commission: 360 Albert Street, Suite 1020, Ottawa, Ontario, K1R 7X7 Tel (613)232 1724 Fax: (613)232-0097

His Excellency Idris George Reid. High Commissioner and Mrs. Gwen Reid. Miss Sheila G. Carey, Counsellor

Mr Melvin V. Claridge, Third Secretary and Vice-Consul

BAHRAIN (Embassy of the State of Bahrain)

3502 International Drive North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel (202)342 0741 Fax: (202)362-2192

His Excellency Shaikh Abdul Rahman Bin Fares Al-Khalifa, Ambassador and Shaikha Latifa Al Khalifa

BANGLADESH (High Commission for the People's Republic of Bangladesh)

High Commission. 85 Range Road, Suite 402, Ottawa, Ontario, K1N 8J6 Tel: (613)236 0138, 0139 Fax: (613)567-3213

His Excellency Mohammad Mohsin. High Commissioner and Mrs. Zarina Mohsin.

Mr. A.T.M. Nazrul Islam (m), Counsellor

Mr A.B M Abdus Salam (m). Counsellor and Head of Chancery

(Vacant), First Secretary (Commercial)

BARBADOS (High Commission for Barbados)

High Commission 124 O'Connor Street, Suite 603, Ottawa, Ontario, K1P 5M9 Tel (613)236 9517 236-9518. Fax: (613)786-4825.

His Excellency The Honorable Sir James C. Tudor, High Commissioner

Mr. Nigel Oslo Harper, Counsellor

LGIUM (Embassy of Belgium)

80 Elgin Street. 4th Floor, Ottawa, Ontario, K1P 1B7. Tel: (613)236-7267. Fax: (613)236-7882. assv: Telex 053-3568

Excellency Charles Van Overstraeten, Ambassador and Mrs. Maggy Van Overstraeten

Luc Jacobs (m), Counsellor

nt John Cornet d'Elzius (m), First Secretary

Philippe Caenepeel (m), First Secretary (Consular Affairs)

Grégoire Houvenaeghel (m), Attaché (Administration)

Didier Seeuws, **Second Secretary**, Washington, D.C., U.S.A.

tenant-Colonel Jean-Pierre Bastin (m), **Assistant Military Attaché**, Washington, D.C., U.S.A.

modore Jean-Louis Ceux (m), **Military**, **Naval and Air Attaché**, Washington, D.C., U.S.A.

Dénis Dewez, **Counsellor** (**Scientific**), Washington, D.C., U.S.A.

Martin Hinoul (m), Attaché (Technological Affairs), Washington, D.C., U.S.A.

JZE (High Commission for Belize)

Commission: 112 Kent St., Suite 2005, Place De Ville, Tower B, Ottawa, Ontario, K1P 5P2,

Tel: (613)232-7389. Fax: (613)232-5804

Excellency Rudolph Castillo, High Commissioner and Mrs. Gwen Castillo

NIN (Embassy of the Republic of Benin)

58 Glebe Avenue, Ottawa, Ontario, K1S 2C3. Tel: (613)233-4429, -4868, -5273. assv: Fax: (613)233-8952.

Excellency Bernardine do Rego, Ambassador and Mr. Léopold do Rego

loël Wassi Adechi (m), Minister-Counsellor

Moussa Salifou-Traore (m), Counsellor Alidou Biaou (m), First Secretary

Assane Dango-Álidou (m), Attaché

aul Assogba Zossou (m), Attaché

ustin Djidjoho Zannou (m), Attaché

IVIA (Embassy of Bolivia)

assy: 130 Albert Street, Suite 504, Ottawa, Ontario, K1P 5G4. Tel: (613)236-8237

uis Arnal (m), Minister-Counsellor and Chargé d'Affaires, a.i. Gloria Chajtur (m), Attaché

Commissioner's Office:

ISWANA (High Commission for the Republic of Botswana)

c/o Embassy of the Republic of Botswana, Intelsat Building, 3400 International Drive North West, Suite 7M, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)244-4990. Fax: (202)244-4164. Telex: 64221

xcellency Botsweletse Kingsley Sebele (m), High Commissioner and Mrs. Josephine Sebele enant Colonel Michael Molefe (m), Defence Advisor, Washington, D.C., U.S.A.

AZIL (Embassy of the Federative Republic of Brazil)

assy: 450 Wilbrod Street, Ottawa, Ontario, K1N 6M8. Tel: (613)237-1090. Fax: (613)237-6144. Telex: 053-3176 BRASEMBOTT

xcellency Paulo Pires do Rio, Ambassador and Mrs. Gilda Pires do Rio

uis Augusto de Castro Neves (m), Minister-Counsellor

mérico Dyott Fontenelle (m), Counsellor

aulo Cordeiro de Andrade Pinto (m), First Secretary

Mr Luis Henrique Sobreira Lopes (m), First Secretary Ms. Lúcia Maria Maierá (m). First Secretary Macrosenera Werton charact, de Procession Army Attache Wastington Day 15 A Captar Regeru E Pero Naval Attache Washington Die Jos A Colone Mano Can intallete im Air Attache, Walking in Discussion

BRITAIN (United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland)

High Commission 80 Eq.r Street Ottawa Ontario KIP 5KJ Te 16*3127**530 Fac. + 14.4.* 1881

His Excellency Sir Nicholas P. Bayne, KCMG, High Commissioner and Lady Diama Bayne.

Mr. B.H. Dinwiddy (m), Deputy High Commissioner

Mr PYF Lo Minister (Hong Kong Commercial Affairs) Washington DC USA

M. R.T. Fell Im. Counsellor (Economic and Commercial Affairs)

Mr. A.E. Lewis, Counsellor Brigadier T.D.V. Bevan (m), Defence Adviser Captain R.A. Baller (m), Naval Adviser Group Captain J. Legh-Smith (m), Air Adviser

Mr. J. Welsh (m), First Secretary
Mr. R.V. Welborn (m), First Secretary
Mr. C.J. Annets (m), First Secretary
Mr. A.P. Penrith (m), Second Secretary
Leutenant Colonel C E. Sloan (m. Assistant Military Adviser
Squadron Leader A. Mophee (m), Head of Secretariat (British Defence Liaison Staff) Assistant Air Adviser

Major B.R. Lawson (m), Assistant Military Adviser

Miss P.A. Hadley, Third Secretary Mr. A. C. Perks (m), Third Secretary Mr. M.D. Doig (m), Third Secretary Mrs. P. Tarif (m), Third secretary

BRUNEI DARUSSALAM (High Commission for Brunei)

High Commission 866 United Nations Plaza, Suite 248, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel: 1212.838-Fax: (212)980-6478

His Excellency Jaya Abdul Latif, High Commissioner and Mrs. Datin Halimah Aston.

(Vacant), Minister-Counsellor

Mrs. Pg. Hajah Masrainah Binti Pg. Hj. Ahmad, Counsellor

Mr. Yahya Bin Idris, Second Secretary
Mr. Anuar Bin Haji Mahmud, Third Secretary

BULGARIA (Embassy of the Republic of Bulgaria)

Embassy. 325 Stewart Street, Ottawa, Ontario, K1N 6K5 Tel (613)232 3215, 3453 Fax (613)232 95

His Excellency Slav Daney, Ambassador and Mrs. Petia Daney

Mr. Todor Kolev (m), Counsellor (Cultural Affairs)

BURKINA FASO (Embassy of the Burkina Faso)

Embassy: 48 Range Road, Ottawa, Ontario, K1N 8J4, Tel ,613 238 4796 4797 Fax 613 238 3812

His Excellency Laurentin Somda, Ambassador and Mrs. Marie Françoise Somda

Mr. Lamoussa Ambroise Balma (m). Counsellor

Mr. Yacouba Traoré (m), Attaché (Financial Affairs)

RUNDI (Embassy of the Republic of Burundi)

issy: 151 Slater Street, Suite 800, Ottawa, Ontario, K1P 5H3, Tel: (613)236-8483, 786-4820.
Fax: (613)563-1827, Telex: 053-3393

xcellency Proces Bigirimana, Ambassador and Mrs. Domitilla Bigirimana

ylvère Kabwa (m), **Chargé d'Affaires a.i.**

mile Niyuhire (m), Counsellor

IEROON (Embassy of the Republic of Cameroon)

ssy: 170 Clemow Avenue, Ottawa, Ontario, K1S 2B4. Tel: (613)238-2964. Telex: 053-3736

Administration Office: 240 Catherine Street, Suite 201, Ottawa, Ontario, K2P 2G3. Tel: (613)238-2961, Fax: (613)238-2967

xcellency Philémon Y. Yang, Ambassador (Dean of the Diplomatic Corps)

ndré-Emmanuel Kendeck Mandeng, (Counsellor)

aul Kebe (m), Counsellor (Cultural Affairs)

élestin Ngassam (m), Counsellor (Commercial and Economic Affairs)

idore Obama, Military, Naval and Air Attaché oseph Pipimae Ayafor (m), First Secretary loysius Tiamuh (m), Assistant Military Attaché pan-Antoine Ebana Avang (m), Second Secretary

dwin Yong Ncham, Second Secretary

Cécile Nyomba, Attaché

E VERDE (Embassy of the Republic of Cape Verde)

ssy: 3415 Massachusetts Avenue North West, Washington, D.C., 20007, U.S.A. Tel: (202)965-6820. Fax: (202)965-1207. Telex: 440294.

xcellency Carlos Santos Silva, Ambassador

TRAL AFRICAN REPUBLIC (Embassy of the Central African Republic)

ssy: 1618-22nd Street North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)483-7800

ccellency Jean-Pierre Sohahong-Kombet (m), **Ambassador** Dinga Gaba, **Counsellor**

D (Embassy of the Republic of Chad)

ssy: 2002 R Street North West, Washington, D.C., 20009, U.S.A. Tel: (202)462-4009

nt), Ambassador

emaye Favitsou Boulandi (m), Counsellor

.E (Embassy of Chile)

ssy: 151 Slater Street, Suite 605, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Tel: (613)235-4402, -9940. Fax: (613)235-1176

Consular Section: Tel: (613)235-4402.

Military Attaché's Section: 90 Sparks Street, Suite 1125, Ottawa, Ontario, K1P 5B4.

Tel: (613)230-7660

t, Ambassador

is Palma (m), Counsellor and Chargé d'Affairs

Admiral Arturo Oxley (m), Naval Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

Colonel Hernan Ramirez (m), Military Attaché Co. nel Man oc P.E. Mene e. Air Attache, Wast rigton D.E. L.S.A.

Mr. Mauricio Leone, First Secretary

Mr. Eduardo Estabar Second Secretary and Consul-

Mr. Rafael Luis Gumucio (m), Attache (Cultural)

CHINA (Embassy of the People's Republic of China)

Embassy 515 St Patrick Street Ottawa Ontano K1N 5H3 Te 16131234 2116 1789 3414 from Jan. 16, 1993]. Fax: (613)230-9794 [789-1911]

> Ambassador's Secretary: Tel: (613)234-3018 [789-3506] Political Section: Tel: (613)234-4724 [789-3512] Commercial Section: Tel: (613)234-2718 [789-3511 Consular Section: Tel: (613)234-2682 [789-3509] Science and Technology Section Tel: 6131234 0963 (189 3508)

Cultural Section: Tel: (613)234-4721 [789-4721] Education Section: Tel: (613)232-6312 [789-6312] Military Attaché's Section: Tel: (613)233-5785 [789-3507]

Vacant, Ambassador

Mr Zha Peixin im Minister-Counsellor and Charge d'Affairs

Mr. Yang Zongliang (m), Counsellor (Consular Affairs)

Mr. Li Shunxing (m), Counsellor (Education)

Mr. Yu Zhiting (m), Counsellor (Commercial Affairs)

Mr. Wang He (m), Counsellor (Cultural Affairs)

Mr Huang Xin (m) Counsellor (Science and Technology) Mr Chen Guangoai (m), Counsellor (Administrative Affairs)

Senior Colonel Miao Shuchun im, Military Naval and Air Attache

Mr. Chen Wenzhao (m), Counsellor (Political Affairs)

Mr. Ma Dongcai (m), First Secretary

Mr. Liang Zongzhi (m), First Secretary (Commercial)

Mr. Xu Zhengrong, First Secretary (Administration)

Mrs. Li Yunqiu (m), First Secretary

Mr. Li Chunxing (m), First Secretary Mr. Dong Siqi (m), First Secretary (Commercial)

Ms. Qiao Hong (m), First Secretary Mr. Xiong Xirong (m), First Secretary

Mr. Wei Mingjian (m), First Secretary

Mr. Xu Jun (m), First Secretary

Mr. Shu Xiao (m), Second Secretary (Cultural Affairs)

Mr. Meng Xiaomin (m), Second Secretary Mrs. Li Shufang (m), Second Secretary

Mr. Huo Yuping (m), Second Secretary Mr. Wang Miansheng (m), Second Secretary

Mr. Huang Ganboa (m), Second Secretary

Mr. Bi Gang (m), Second Secretary

Mr. Sun Guoxiang (m), Second Secretary

Mr. Li Jia (m), Second Secretary (Commercial)

Mrs. Sun Xiaohong (m), Second Secretary Mr. Chen Jiang (m), Second Secretary

Mr. Tang Zhonghua (m), Second Secretary

Mrs. Xie Weiwei (m), Third Secretary Mr. Wang Yongli (m), Third Secretary Mrs. Wu Jie (m), Third Secretary Mr. Pan Xinchun, Third Secretary

Mr. Mao Zhongying (m), Third Secretary

Mr. Yang Jianyi (m), Third Secretary

Mr. Ge Liao (m), Attaché

Mr. Liang Wentao, Attaché

Mr. Liang Tongsheng (m), Attaché

Mrs. Zheng Meijun (m), Second Secretary

OMBIA (Embassy of Colombia)

ssy: 360 Albert Street, Suite 1130, Ottawa, Ontario, K1R 7X7, Tel; (613)230-3760, -3761, Fax; (613)230-4416,

xcellency Fernando Cepeda, Ambassador and Mrs. Gloria Cepeda lejandro Borda (m), Minister-Counsellor Sofia de Gomez (m), First Secretary tt, Air Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

IMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES (Delegation of the Commission to European Communities)

ation: 350 Sparks Street, Suite 1110, Ottawa, Ontario, K1R 7S8. Tel: (613)238-6464. Fax: (613)238-5191

xcellency John R. Beck, Ambassador and Head of Delegation and Mrs. Helen Beck edro Antonio Martinez (m), First Secretary (Economic and Commercial Affairs) tephen Andrews (m). Attaché

IOROS ISLANDS (Federal Islamic Republic of Comoros)

ssy: 336 East 45th Street, 2nd floor, New York, N.Y., 10021, U.S.A. Tel: (212)972-8010, -8042. Fax: (212)983-4712

xcellency Amini Ali Moumin, Ambassador and Mrs. Sarha Moumin

IGO (Embassy of the Republic of the Congo)

ssy: 4891 Colorado Avenue North West, Washington, D.C., 20011, U.S.A. Tel: (202)726-5500. Fax: (202)726-1860. Telex: 197370

nt), Ambassador

ourou Yoka (m), Counsellor (Economic Affairs) and Chargé d'Affaires, a.i. puillaume Owassa (m), First Secretary (Cultural Affairs) pan-Christophe Ackondjo (m), Second Secretary (Financial Affairs)

TA RICA (Embassy of the Republic of Costa Rica)

ssy: 135 York Street, #208, Ottawa, Ontario, K1N 5T4. Tel: (613)234-5762. Fax: (613)562-2582

Consular Section: Tel: (613)234-4604

coellency Carlos Miranda (m), Ambassador and Mrs. Ana Cristina de Miranda dwin Salas, Minister-Counsellor

odrigo Delgado (m), Minister-Counsellor and Consul General

A (Embassy of the Republic of Cuba)

ssy: 388 Main Street, Ottawa, Ontario, K1S 1E3. Tel: (613)563-0141. Fax: (613)563-0068

ccellency Carlos Castillo, **Ambassador** and Mrs. Maria del Carmen Santamarina usé Cabañas (m), **Second Secretary** ubén E. Ramos (m), **Second Secretary** udolfo Ricardo (m), **Third Secretary**

CYPRUS (High Commission for the Republic of Cyprus)

High Commissioner's Office of the English of the Rep 2 of the Park 11 ft (202)462-5772 Fax (202)483-6

Mr. M. Care E. Sherif. High Commissioner and Mrs. Rolling a Sherifa.

Mr. Alexandros N. Vikis, Counsellor

Mr. Leonidas Pantelides. Second Secretary

CZECH AND SLOVAK (Embassy of the Czech and Slovak Federal Republic)

Embassy 50 Rideau Terrace Ottawa Ontario k1M 2A1 Tellini 18/14/14/444, Fax H114 14 d.d.e.r.

(Vacant), Ambassador

Mr. Vad mr. Rych + imi. Counsellor and Charge d'Affaires a.i.

Lieutenant Colone, Milos Krampera, m. Military and Air Attache

Mr. Milan Erban (m), First Secretary

Mr. Andrej Chudy, Attaché and Consul

Mr. Jiri Malek (m), Attaché (Administration) Mr. Vladimir Hipsky (m), Attaché

DENMARK (Embassy of The Kingdom of Denmark)

Embassy 85 Range Road, Suite 702 Ottawa Ontario K1N 8J6 Tel 613 234 0704 0116, 0254

His Excellency Bjorn Harry Olsen. Ambassador and Mrs. Inge Oisen.

Mr. Ole Loewe (m), Counsellor

Brigadier General K.D. Andersen imi. **Defence Attache**, Washington, D.C. U.S.A. Tel. 2021265-1100 Lieutenant Colonel Henning Broechmann Larsen imi. **Assistant Armed Forces Attaché**, Washington, U.S.A. Tel: (202)265-1100

Mr. Erik Klindt Andersen im . Counsellor (Agricultural Affairs), Washington D.C. U.S.A. Tell (2022). Mr. Carsten Elm Andersen. Attaché (Agricultural Affairs). Washington D.C. U.S.A. Tell (2022) 4.43

DJIBOUTI (Embassy of the Republic of Djibouti)

Embassy: 1156 15th Street North West. Suite 515, Washington D.C. 20005, U.S.A. Tei. 202, 331, 02 -0265, -0277, Fax: (202)331-0302, Telex: 4490085 AMDJUS

His Excellency Roble Olhaye. Ambassador and Mrs. Amina Olhaye

Mr. Dysane Dorani, Counsellor

DOMINICA (High Commission for the Commonwealth of Dominica)

(See Organization of Eastern Caribbean States)

DOMINICAN REPUBLIC

(See Consular Representatives in Canada)

EASTERN CARIBBEAN STATES (High Commission for the Countries of the Organization of Eastern Caribbean States)

Office in Canada 112 Kent Street. Suite 1610, Place de Ville Tower B. Ottawa, Ontario K1P 5P2 Tel: (613)236-8952, Fax: (613)236-3042, Telex: 053-4476

His Excellency Dr. J. Bernard Yankey, High Commissioner and Mrs. Ju. et Yankey. Mr. Jean François Michel (m), Minister-Counsellor

Edward Alexander (m), Second Secretary Ruth Elizabeth Rouse, Second Secretary

bludes; Commonwealth of Dominica, Grenada, Montserrat, Saint Christopher (Saint Kitts) and Nevis, Saint ucia. Saint Vincent and the Grenadines).

CUADOR (Embassy of Ecuador)

bassy: 50 O'Connor Street, Suite 1311, Ottawa, Ontario, K1P 6L2, Tel: (613)563-8206

Fax: (613)235-5776

Excellency Alfonso Barrera Valverde, Ambassador and Mrs. Julia Barrera Galo Galarza (m), Counsellor

YPT (Embassy of the Arab Republic of Egypt)

bassy: 454 Laurier Avenue East, Ottawa, Ontario, K1N 6R3, Tel: (613)234-4931, -4935, -4058. Fax: (613)234-9347.

Commercial Section: 85 Range Road, Suite 207. Ottawa, Ontario, K1N 8J6. Tel: (613)238-6263, -6264. Fax: (613)238-2578.

Press and Information Section: 85 Range Road, Suite 905, Ottawa, Ontario, K1N 8J6. Tel: (613)563-1248. Fax: (613)230-9834

Excellency Mohamed Adel Hussein Elsafty, Ambassador and Mrs. Ragaa Mahmoud Fayed Elsafty

Teymour Moustapha Sirry (m), Minister Plenipotentiary

Ibrahim Khairat (m), Counsellor

Mahmoud Mohammad Auf (m), First secretary

Tamer Adel (m), Attaché (Political Affairs)

. Eitedal Moussa Moussa Ahmed (m), Attaché (Administration)

Hamdi Eltawil (m), Attaché (Administration)

. Fatma Elmahdy, Attaché (Administration)

Farouk Mostafa Montasser (m), Attaché (Administration)

Taymour Rostom Ahmed (m), Attaché (Administration) or General Mohamed Fouad Galal Abdel Bary (m), Defense, Military, Naval and Air Attaché, (ashington, D.C., U.S.A. Tel: (202)462-5943. Fax: (202)462-5978.

Mohamed Abdel Moneim El-Erksousey (m), Minister Plenipotentiary (Commercial)

. Safeya Elshayal (m), Counsellor (Commercial)

Ahmad Nasr Said (m), Counsellor (Press and Information)

s Sabah Aly Mahmoud, Attaché (Administrative, Press and Information)

SALVADOR (Embassy of El Salvador)

bassy: 209 Kent Street, Ottawa, Ontario, K2P 1Z8. Tel: (613)238-2939. Fax: (613)238-6940

Excellency Alfredo Francisco Ungo, Ambassador, and Mrs. Yolanda Ungo Jose Geronimo Fernandez (m), First Secretary and Consul General

HIOPIA (Embassy of Ethiopia)

151 Slater Street, Suite 210, Ottawa, Ontario. K1P 5H3. Tel: (613)235-6637, -6790. passy: Fax: (613)235-4638.

Excellency Kongit Sinegiorgis, Ambassador

Tekleab Kebede (m), Counsellor Mulugeta Habte, First Secretary

Dina Mufti (m), Third Secretary

Debebe Asrate (m), Attaché (Finance) . Taitu Seifu, Attaché

FIJI (Embassy of the Republic of Fiji)

One United Nations Plaza 26th Four New York NY 1011 1/5 A Till 1, 1, 1865 1311 Fax: (212)319-1896

His Excelency Manasa K. Sen of m. Ambassador and Mrs. Cana Ser ...

FINLAND (Embassy of Finland)

55 Metcaife Street Suite 850 Ottawa Ontano K1P 6L5 Te 1613 036 2389 Fax: (613)238-1474.

His Excellency Erik Hilding Axel Heimrichs, Ambassador and Mr., Eva Ann Heimrichs

Mr. Antti Kalervo Kuusela (m), Second Secretary

Ms. Anna-Maija Aho, Attaché (Administration)

Colonel Kar Savo ainen Imil Military, Naval and Air Attache Washington D.C. U.S.A.

Lieutenant Colonel Ka, Vainio (m), Assistant Military, Naval and Air Attache, Wilst naton (TC U.S.A.

FRANCE (Embassy of France)

Embassy: 42 Sussex Drive Ottawa Ontario, K1M 2C9 Te 613/232 1795 Fax 1613/232 4302

Defence Attaché's Section 42 Sussex Drive. Ottawa Ontario K1M 2C9

Tel: (613)233-4007,-4008

Economic Expansion Section: 42 Sussex Drive, Ottawa Ontario, K1M 2C9, Ter., 613(233, 56) Fax: (613)232-8997

Cultural Affairs Section 464 Wilbrod Street, Ottawa, Ontario, K1M 6M8 Tel (613/238 5713 Fax: (613)238-7884

Scientific Affairs Section 464 Wilbrod Street, Ottawa, Ontario K1M 6M8 Tel (613:238 1051 -1052. Fax: (613)238-7884

His Excellency Alfred Siefer-Gaillardin Ambassador and Mrs Evelyne Siefer Gaillardin

Mr. Didier Ferrand (m), Minister-Counsellor

Colonel Jean Claude Guillon (m). Defense Attaché (Army, Naval and Air)

Mr Alain Nourissier, Counsellor (Economic and Commercial Affairs)

Mr Michel Deverge (m). Counsellor (Cultural Affairs)

Mr Jean-Louis Boitieux (m). Counsellor (Scientific and Technological Affairs)

Mr. Dominique Renaux (m), Counsellor

Mr. Jean-Marc Gravier (m), First Secretary

Mr. Olivier Poupard (m), First Secretary

Mr. François Pujolas (m), Counsellor (Press)

Mr. Jacques LeBlond (m). Attache (Armament) and Defense Attache

Mrs Monique Amigues (mi. Attaché (Economic and Commercial Affairs)

Mrs. Sassia Emsalem, Attaché (Cultural Affairs)

Mr Claude Merny (m). Second Secretary (Consular Affairs)

Mr. André Eychenne (m), Third Secretary

Mr. Jean-Baptiste Battiato (m), Third Secretary

Mr. Bruno Chauvin (m), Attaché (Agriculture)

Mr. Joël Blondel, Attaché

Mr Philippe Adhemar (m). Counsellor (Financial Affairs), Washington, D.C., U.S.A.

Colonel François Grenaudier (m). Assistant Army Attache, Washington, D.C. U.S.A. Commander Jean-François Tournyol du Clos (m). Assistant Naval Attache, Washington, D.C. U.S.A. Mr. Michel Nepveu de Villemarceau. Counsellor (Transportation), Washington, D C USA

Mr. Lionel Pascal, Attaché (Customs), Washington, D.C., U.S.A.

Mr. Jean-Pierre Maillard, Attaché (Fiscal), Washington, D.C. U.S.A.

BON (Embassy of the Gabonese Republic)

passy: 4 Range Road, Ottawa, Ontario, K1N 8J5. Tel: (613)232-5301, -5302, -5570, -5649. Fax: (613)232-6916. Telex: 053-4295.

Excellency Jean-Robert Odzaga (m), Ambassador and Mrs. Amina Odzaga Simon Ntoutoume-Emane, Counsellor (Economic and Financial Affairs)

Charles Essonghe (m), Counsellor (Cultural Affairs) Albert Nguia (m), Counsellor (Communications)

Rachel Ebaneth (m), Counsellor (Social Affairs)

Yolande Essonghe (m), Counsellor (Head of Chancery)

MBIA (High Commission for the Gambia)

Commission: 1155-15th Street North West, Suite 1000, Washington, D.C., 20005, U.S.A. Tel: (202)785-1399. Fax: (202)785-1430.

Excellency Ousman Ahmadou Sallah (m), High Commissioner

RMANY (Embassy of the Federal Republic of Germany)

bassy: 275 Slater Street, 14th Floor, Ottawa, Ontario, K1P 5H9. Tel: (613)232-1101, -1102,-1103,-1104,-1105. Fax: (613)594-9330

Excellency Dr. Richard Ellerkmann, Ambassador and Mrs. Marianne Ellerkmann Juergen Hellner (m), Minister-Counsellor

tenant Colonel Joachim Busse (m), Defence Attaché

Walter Stechel (m). Counsellor (Économic and Commercial Affairs) Ilse Lindemann-Macha, Counsellor (Cultural Affairs)

Klaus Schmidt, First Secretary (Press)

Rainer Sulzer (m), First Secretary (Economic and Commercial Affairs)

Egbert Maurer (m), Second Secretary (Administration)

Gabriele Hermes (m), Third Secretary Sabine Haake (m), Third Secretary

Marlen Sulzer (m), Attaché

Thomas Kaup (m), Attaché Wolfgang Schmelzle (m), Attaché

Wilfried Morena (m), Attaché

Annegret Faust, Attaché

Gerda Doerfler, Attaché Maria Dahley, Attaché

ANA (High Commission for Ghana)

Commission: 1 Clemow Avenue, Ottawa, Ontario, K1S 2A9. Tel: (613)236-0871. -0872. -0873. Fax: (613)236-0874

Excellency Annan Arkyin Cato, High Commissioner and Mrs. Rita Cato

Simon S. Puli, Minister-Counsellor

Felicia Akonobea Asare-Marfo, Second Secretary

nel J.H. Smith, Defence Adviser, Washington, D.C., U.S.A.

EECE (Embassy of Greece)

assy: 76-80 MacLaren Street, Ottawa, Ontario, K2P 0K6. Tel: (613)238-6271, -6272, -6273. Fax: (613)238-5676

Excellency Apostolos Papasliotis (m), Ambassador and Mrs. Maria Papasliotis

Athanassios M. Valassidis (m), Counsellor

nel Georges Kolofoussis (m), Defence Attaché (Air) Maria Dessiniotis-Donatos (m), Counsellor (Press) Nicolaos Kaymenakis (m), Second Secretary

Maior Emitros Ekinomou Assistant Defence Attache (Air)

Mr Evangelos Christoyiannis (m), Attaché (Administration)

Mr. Panayotis Tsoukalas (m), Attaché (Administration)

Mr. Panayotis Kakissis (m), Attaché (Administration)

GRENADA (High Commission for Grenada)

(See Organization of Eastern Caribbean States)

GUATEMALA (Embassy of Guatemala)

Embassy 885 Meadow ands Drive Suite 504 Ottawa Ontario K2C 3N2 Ter 613 224 4322

Fax: (613)224-4434

Consular Section: (613)224-4780

Her Excellency Miriam Cabrera-Passarelli, Ambassador

Mr. Antonio R. Castellanos (m), Minister-Counsellor

(Vacant), Counsellor

Miss Patricia Lavagnino Spinola, First Secretary and Consul

Mrs. Alma Josefina Sanchez De Herrera, Third Secretary

GUINEA (Embassy of the Republic of Guinea)

Embassy 483 Wilbrod Street Ottawa, Ontario K1N 6N1 Tel (613)232 1133 1134 1135

Fax: (613)230-7560. Telex: 053-4304

Vacant. Ambassador

Mr. Cheick Camara (m). Counsellor and Chargé d'Affaires, a.i.

Dr. Jeanne Yenab Bangoura, First Secretary

Mr. Joseph Millimono, Attaché

Ms. Damayé Toure, Attaché

GUINEA-BISSAU (Embassy of the Republic of Guinea-Bissau)

Embassy 211 East 43rd Street, Suite 604, New York, N.Y. 10017, U.S.A. Tel (212 661 3977

His Excellency Alfredo Lopes Cabral. Ambassador and Maria da Conceicao Nobre Cabral

GUYANA (High Commission for the Co-operative Republic of Guyana)

High Commission Burnside Building, 151 Slater Street, Suite 309 Ottawa Ontario K1P 5H3 Tel: (613)235-7249, -7240, Fax: (613)235-1447

His Excellency Hubert O Jack, High Commissioner and Mrs. Mait Ingrid E. Jack

Miss Jacquelyn Hamer (m), First Secretary

Miss Carmen Joan Abrahams, Second Secretary

Miss Selena M. Lashley, Attaché

HAITI (Embassy of Haiti)

Embassy. 112 Kent Street. Suite 212, Place de Ville. Tower B. Ottawa. Ontario, K1P 5P2 Tel: (613)238-1628,-1629. Fax: (613)238-2986

His Excellency Emmanuel Ambroise. Ambassador and Mrs. Andree Ambroise

Mr. Lhande J. Henriquez, Minister-Counsellor

Mrs. Marlène Lilavois (m). Attaché

Mr. Luciano Pharaon, Attaché

Y SEE (Apostolic Nunciature)

tolic Nunciature:

724 Manor Avenue, Rockliffe Park, Ottawa, Ontario, K1M 0E3.

Tel: (613)746-4914. Fax: (613)746-4786

xcellency The Most Reverend Carlo Curis. Pro-Nuncio Right Reverend Dante Pasquinelli, Counsellor

IDURAS (Embassy of the Republic of Honduras)

assy: 151 Slater Street, Suite 300-A, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Tel: (613)233-8900

Fax: (613)232-0193

xcellency Ernesto Crespo, Ambassador and Mrs Elia Rosa de Crespo

elipe Paredes Machado (m), Counsellor

Nora Bueso Pineda, Attaché (Cultural Affairs)

lario German Castejon, Attaché

Rosadel Farach-Nasser, Attaché

Magorlena S.C. Cesi-Rizzo, Attaché

IGARY (Embassy of the Republic of Hungary)

SSY: 7 Delaware Avenue, Ottawa, Ontario, K2P 0Z2, Tel: (613)232-1711, -1549.

Fax: (613)232-5620.

Consular Section: Tel: (613)232-3209

xcellency Dr. Kálmán Kulcsár, Ambassador and Mrs. Elizabeth Kulcsár

ndrás Szakács (m), Minister Counsellor

ábor Horváth, Counsellor

ajos L. Mayer (m), Counsellor (Economic Affairs) and Consul

ászló Hellenbrandt (m), Second Secretary

el András Tóth, Military Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

izsef Popp, First Secretary, Washington, D.C., U.S.A.

AND (Embassy of Iceland)

issy: c/o Embassy of Iceland, 2022 Connecticut Avenue North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)265-6653. Fax: (202)265-6656

xcellency Tomás A. Tómasson (m), Ambassador

A (High Commission for India)

Commission: 10 Springfield Road, Ottawa, Ontario, K1M 1C9. Tel: (613)744-3751, 3752, 3753.

Fax: (613)744-0913. Telex: 053-4172

xcellency Prem Kumar Budhwar, High Commissioner and Mrs. Kusum Budhwar

imachal Som (m), Deputy High Commissioner and Minister

P. Sharma (m), Counsellor

N. Mathur (m), Counsellor (Political)

K. Chaubey (m), Counsellor (Consular)
T. Khankhup (m), First Secretary (Commercial and Head of Chancery)

nod Kumar Sharma (m), Attaché (Commercial) V.S. Negi (m), Attaché

hoyi Kandiyil Damodaran, (m) Attaché

urushottam Lal Duggal (m), Attaché

ommodore T.J. Master (m), Air Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

dier T.S. Shergill (m). Military and Naval Attache. Washington, D.C., U.S.A.

INDONESIA (Embassy of the Republic of Indonesia)

Embassy 281 MacLaren Street Ottawa Ontario K2P 01/4 Ter 5/13,236 (4),3 Fax 64 (5) 4 (5)

His Excellency Poerwanto Ambassador and Mrs. Titi Poerwanto

Mr. Nazaruddin Nasut on [m]. Minister-Counsellor (Political)

Mr Abdu Had Admar Im Minister-Counsellor (Economic)

Mr. Toni Sartono Jusuf, Counsellor (Administration)
Mr. Bambang M., antri m. Second Secretary (Information and Culture)

Mr. Saut Dharma Sakt. Simpolon im Second Secretary (Administration)

Mrs. Tanti Widyastuli m. Third Secretary (Administration and Protocol)
Mrs. Meity S. Ichwanu (m), Third Secretary (Political)

Mr. Mayerfas, Third Secretary (Economic)

Mr. Berlian Nap tupulu Imil. Third Secretary (Information, Culture, and Consular)

Mr. Ridwan Kurnaen (m), Attaché (Trade)

Brigadier General Benny Mandalika (m.) Defence Attache, Washington, D.C. U.S.A.

Major Tjetjep Koesmana imi Assistant Defence Attache

IRAN (Embassy of the Islamic Republic of Iran)

245 Metcalfe Street Ottawa, Ontario, K2P 2K2 Tel (613)235 4726 Chancery Embassy 233-4726 (Consular). Fax: (613)232-5712

His Excellency Mohammad H. Lavasani, Ambassador and Mrs. Pary Olsadat Lavasan.

Mr. Alireza Shirmohammadi (m), First Secretary

Mr. Kourosh Ahmadi (m), First Secretary

Dr. Reza Hosseini Abardeh (m), First Secretary

Mr. Reza Pourmand Tehrani (m), Third Secretary

Mr. Hamid Akhvai (m), Attaché

Mr. Majid Khoeiniha (m), Attaché (Consular)

Mr. Ali Akbar Nazari Marand (m), Attaché

Mr. Khalil Atashi (m), Attaché

Mr. Masihollah Arjomand Karkaslou (m), Attaché

Mr. Abdolreza Raeis Shaghaghi (m), Attaché

Mr. Majdodin Afghan, Attaché

IRAQ (Embassy of the Republic of Iraq)

Embassy: 215 McLeod Street, Ottawa, Ontario, K2P 0Z8 Tel (613)236 9177, 9178 Fax (613,567.1)

His Excellency Hisham Ibrahim al Shawi, Ambassador and Mrs. Hadia Al-Atia al Shawi

Mr. Ala Al-Ddin Abbas Halmi (m), Attaché

IRELAND (Embassy of Ireland)

Embassy: 170 Metcalfe Street, Ottawa, Ontario, K2P 1P3 Tel: (613)233-6281 Fax: (613)233-5835

His Excellency Antóin Mac Unfraidh, Ambassador and Mrs Maire Nic Aoidh

Mr. Thomas Francis Brady (m), First Secretary

Mr. Gearoid McNamara (m), Third Secretary

ISRAEL (Embassy of Israel)

Embassy. 50 O'Connor Street, Suite 1005, Ottawa, Ontario, K1P 6L2 Tel 1613 567 6450 Fax: (613)237-8865

His Excellency Itzhak Shelef. Ambassador and Mrs. Malka Shelef.

Mr. Yaacov Paran (m), Minister-Counsellor

Mr. Raphael Assaf (m), Counsellor (Administration)

Mr. Avid Ivri (m), Second Secretary

Vissim Levi (m), Attaché Yoseph Orr Elkana (m), Minister-Counsellor (Agricultural Affairs) Eli Cohen-Kagan (m), Counsellor (Labour Affairs), Washington, D.C., U.S.A.

r-General Giora Jacob Romm (m), Defence Attaché and Defence Cooperation Attaché,

shington, D.C., U.S.A.

LY (Embassy of Italy)

275 Slater Street, 21st Floor, Ottawa, Ontario, K1P 5H9. Tel: (613)232-2401, -2402,-2403. assv: Fax: (613)233-1484.

Excellency Sergio Silvio Balanzino, Ambassador and Mrs. Emanuella Balanzino

Adriano Benedetti (m). Minister-Counsellor

adier General Alfio Pagano (m), Air, Military and Naval Attaché

Carlo Trepepi (m), Counsellor (Immigration)

Valentino Simonetti. (m), Counsellor (Economic, Commercial and Financial Affairs)

Massimo Drei, Second Secretary

Michela Fontana, Attaché (Scientific Affairs)

RY COAST (Embassy of the Republic of Ivory Coast)

assy: 9 Marlborough Avenue, Ottawa, Ontario, K1N 8E6. Tel: (613)236-9919. Fax: (613)563-8287

Excellency Julien Kacou, Ambassador and Mrs. Rolande Kacou Kouame Konan (m) Counsellor

lean Ackah-Miezan (m), Counsellor (Economic Affairs)

Deshby Kouakou Edmond (m), Counsellor (Tourism), Washington, D.C., U.S.A.

Roger Aduko Ahuré (m), First Secretary (Consular Affairs)

Abdoulage Quattara (m), Second Secretary (Financial Affairs)

MAICA (Jamaican High Commission)

Commission: 275 Slater Street, Suite 800, Ottawa, Ontario, K1P 5H9. Tel: (613)233-9311, -9314. Fax: (613)233-0611

Excellency Maxine Eleanor Roberts, High Commissioner
Vilma K. McNish, Deputy High Commissioner and Head of Chancery
Andrea Chambers, First Secretary

Denise Hart (m), Attaché (Administration) Fay C. Richards, Attaché

Jasmin C. Williams, Attaché

nel T.D.G. Lewis (m) Defence Attaché

PAN (Embassy of Japan)

assy: 255 Sussex Drive, Ottawa, Ontario, K1N 9E6. Tel: (613)236-8541. Fax: (613)563-9047

Excellency Michio Mizoguchi, Ambassador and Mrs. Fumiko Mizoguchi

Koichi Obata (m), Minister Satoshi Hara (m), Counsellor

Yukio Yoda (m), Counsellor

Yoshihiko Kamo (m), First Secretary Katsuyasu Suzuki, First Secretary

oshihiko Arakawa (m), First Secretary

Kennosuke Iriyama, First Secretary Yasuyuki Aeba (m), First Secretary

Hideyuki Kadono (m), First Secretary

Satoshi Tanaka (m), First Secretary Nobutaka Saiki (m), First Secretary

Katsumi Maruoka (m), First Secretary Shigekazu Sakunaga, Second Secretary

Nobuki Kawamura (m), Second Secretary

Mr. Kinya Naka (m), Second Secretary

Mr. Masataka Ishida. Second Secretary Mr. Keiji Abe (m), Second Secretary

Mr. Minoru Masuda, Second Secretary

Mr. Michio Hamaguchi (m), Second Secretary Mr. Takaaki Kurakawa (m), Attache

Miss Yuki Sakai, Attache

Mr. Satoshi Suzuki (m), Attaché

Mr. Junji Tanabe, Attaché

Miss Chie Matsushige, Attaché Mr. Takeshi Murazawa, Attaché

JORDAN (Embassy of the Hashemite Kingdom of Jordan)

Embassy 100 Bronson Avenue Suite 701 Ottawa Ontario K1R FG8 Te F13, the at Fax: (613)232-3341

His Excellency Ham Khalifen Ambassador and Mrs. Ala H. Khalifeh

Mr. Ahmad J. Mufleh (m), First Secretary Brigadier General Ra, N Haddad Military Attache, Washington D.C. U.S.A.

Mr Abdel Muhdi Mohid Shuraideh imi First Secretary

Mr. Karim Wael Masri, Third Secretary

KENYA (High Commission for the Republic of Kenya)

High Commission 415 Laurier Avenue East Ottawa Ontario K1N 6R4 Ter [6:3:563:73] 475 -1776. Fax: (613)233-6599

His Excellency Njuguna Moses Mahugu, High Commissioner and Mrs. Lucy Noki Mahugu

Mr. Frederick O. Oyaya (m), Counsellor

Mr. Basil T. Ngoma (m), Counsellor (Education)

Mr. Wilson Wachira Nyaga (m), First Secretary

Mr. A.M. Kihurani, Second Secretary

Mr. Kipkorir A.L. Chepkeres (m), Second Secretary Ms. Lila C. Siele, Second Secretary

Mr. Arthur K. Ndirangu (m), Third Secretary

Mr. Albert K. Koskei, Third Secretary

Mrs. Elizabeth A. Omondi (m), Third Secretary

Colonel John Kemboy Lebo. Defence Attaché Washington, D.C. U.S.A.

Major F.P Okelio (m). Defence Attache Washington D.C. U.S.A.

KOREA (Embassy of the Republic of Korea)

Embassy 151 Slater Street, 5th Floor, Ottawa, Ontario, K1P 5H3 Tel. 613 232 1715 Fax [613]212 (

His Excellency Kun Woo Park (m), Ambassador and Mrs. Hee Ok Park

Mr. Tae Kyu Han (m), Minister

Captain(N) In Ju Kim (m), Defence Attaché

Mr. Ki Moon Baek (m), Counsellor

Mr. Woong Reeb Lee (m), Counsellor Mr. Hyo Seung Ahn (m), Counsellor

Mr. Joon Ho Lee (m), Attaché (Cultural and Press)

Mr. Myeng Keun Ha (m), Attaché (Commercial) Mr. Kyung Soo Kwon (m), Attaché (Customs)

Mr. Dae Shik Jo (m), Second Secretary and Consul

Mr. Jonghyun Choe, Second Secretary and Consul

Mr. Ki Hyun Kim (m), Attaché (Administration)

AIT (Embassy of the State of Kuwait)

ssy: c/o Embassy of Kuwait, 2940 Tilden Street North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)966-0702, Fax: (202)364-2868

cellency Saud Nasir Al-Sabah (m), **Ambassador** dulaziz Abdulrazzak Al-Reshaid, **First Secretary**, Washington, D.C., U.S.A. leh Rashed Bader (m), **Attaché**

S (Embassy of the Lao People's Democratic Republic)

ssy: c/o Embassy of the Lao People's Democratic Republic, 2222 S Street North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)332-6416, -6417

thong Phetsavan, First Secretary and Chargé d'Affaires, a.i. enthong Nouanthasing, Second Secretary oukhao Soulivong, First Secretary (Economic and Commercial)

ANON (Embassy of Lebanon)

ssy: 640 Lyon Street, Ottawa, Ontario, K1S 3Z5. Tel: (613)236-5825, -5855. Fax: (613)232-1609

cellency Dr. Assem Salman Jaber, **Ambassador** and Mrs. Raghida Jaber bert Ghazi (m), **Counsellor** chel Haddad (m), **First Secretary**

OTHO (High Commission for the Kingdom of Lesotho)

Commission: 202 Clemow Avenue, Ottawa, Ontario, K1S 2B4, Tel: (613)236-9449, -0960. Fax: (613)238-3341

cellency Nehemia Sekhonyana Bereng, **High Commissioner** and Mrs. Ntee Constance Bereng iomo Frank Sofonia (m), **Counsellor** are Bothwick Letsapo (m), **Third Secretary** lare Lithonako Mokhele, **Attaché (Administration)**

RIA (Embassy of the Republic of Liberia)

ssy: 160 Elgin Street, Suite 2600, Ottawa, Ontario, K1N 8S3. Tel: (613)232-1781. Fax: (613)563-9869 harles Hne. Wilson, Sr. (m), First Secretary and Chargé d'Affaires, a.i.

A (Embassy of the Socialist People's Libyan Arab Jamahiriya)

ssy: cro Permanent Mission of the Socialist People's Libyan Arab Jamahiriya to the United Nations. 309-315 East 48th Street, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)752-5775

t, Ambassador

EMBOURG (Embassy of Luxembourg)

ssy: c/o Embassy of Luxembourg, 2200 Massachusetts Avenue North West, Washington, D.C., 20008. U.S.A. Tel: (202)265-4171. Fax (202)328-8270

cellency Alphonse Berns, **Ambassador** and Mrs. Christiane Berns relette Conzemius, **Counsellor**

MADAGASCAR (Embassy of the Democratic Republic of Madagascar)

Embassy 28. Semenset Street West Ottawa Ontario KCP UP. Tel. +13 543, 50x 1944-Fax: (613)231-3261

His Exterior, y Andrian Fromanana Ristatrioramisa, Ambassador and Mrs. A bertine Ristatrioramisa. Mrs. Jocelyne Sylla-Linoaya (m), Counsellor

Mr. James Andrianjanaka (m). Attaché

Mr. Dominique Djaozandry, Attaché

MALAWI (High Commission for Malawi)

High Commission 7 Clemow Avenue, Ottawa Ontario K1S 2A9 Tel: 613 236 8931 Fax: 613 . 49

His Excellency Emmanuel C.R. Gondwe, High Commissioner and Mrs. Esnatt Gondwe

Mr. Jasper A. Mbekeani, Minister

Mr David Monya (m), First Secretary (Administration)

Mr. Mackienzie M. Kumbatira (m), First Secretary

Miss Mtendere Bertha Msusa, Third Secretary

MALAYSIA (High Commission for Malaysia)

High Commission 60 Boteler Street, Ottawa, Ontario, K1N 8Y7 Tei, i613/237 5182, 5183 5184 Fax; (613)237-4852, Telex; 053-3520

His Excellency Dato Ahmad Faiz Bin Abdul Hamid, High Commissioner and Mrs. Datin Rok an Faiz

Mr. Siddig Firdause (m), Counsellor

Mr Abdul Shukor B Mohd Sallen (m), First Secretary

Miss Norlin Othman, Second Secretary

Mr. M. Mukundan, Second Secretary (Information)

Mr Ng Hooi Hong (m). Second Secretary (Administration)

Colonel Abdul Rahim Bin Abdul Rahman im. Defence Attaché. Washington D.C. U.S.A.

Major Md. Ruslan Bin Md. Ali Hanafiah (m). Assistant Defence Attache. Washington D.C., U.S.A.

MALI (Embassy of the Republic of Mali)

Embassy: 50 Goulburn Avenue, Ottawa, Ontario, K1N 8C8 Tel (613)232 1501 3264 Fax .613 237

His Excellency Sıragatou Cissé, Ambassador and Mrs Ramatoulaye Cisse

Mr. Mohamed Maiga (m), Counsellor

Mr. Abdoulaye Maiga, First Secretary

MALTA (High Commission for Malta)

High Commission: c o Embassy of Malta. 2017 Connecticut Avenue North West, Washington D C 20 U.S.A. Tel: (202)462-3611. Fax: (202)387-5470. Telex: 64231

His Excellency Dr Albert Borg Olivier de Puget. High Commissioner

Mr. Alfred M. Falzon (m), First Secretary and Consul

MAURITANIA (Embassy of the Islamic Republic of Mauritania)

Embassy. c.o The Permanent Mission of the Islamic Republic of Mauritania to the United Nations 211 East 43rd Street, Suite 2000, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel. (212)986-7963 818 Fax: (212)986-8419.

His Excellency S E M Mohamedou Ould Mohamed Mahmoud | mil. Ambassador and Mrs. Ould Mohamedou Galimetou

Mr. Kharass Kane (m), Counsellor

Mr. Mohamed Mahmoud Ould El Ghaouth, Counsellor

RITIUS (High Commission for Mauritius)

commission: c/o Embassy of Mauritius, Van Ness Centre, Suite 441, 4301 Connecticut Avenue North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)244-1491, Fax: (202)966-0983.

Telex: 64362 Mauremba

cellency Chitmansing Jesseramsing, High Commissioner and Mrs. Jesseramsing

dish Koonjul (m), First Secretary jendru Kumar Kejiou, Attaché

ter Craig, First Secretary (Commercial)

CO (Embassy of Mexico)

sy: 130 Albert Street, Suite 1800, Ottawa, Ontario, K1P 5G4, Tel: (613)233-8988, -9272, -9917. Fax: (613)235-9123

Consular Section: Tel: (613)233-6665. Fax (613)235-9123

North American Free Trade Agreement (NAFTA) Section: Tel: (613)235-7782.

Fax: (613)235-1129

Military and Air Attache Section: Tel: (613)232-6478

Agriculture and Forestry Section: Tel: (613)563-0733. Fax: (613)563-0923

cellency Jorge de la Vega, Ambassador and Mrs. Hermila G. de De la Vega

ge Castro-Valle (m), **Minister** General Hector Lopez Ortega (m), **Military and Air Attaché** dmiral Eugenio Fernandez Strawell (m), **Naval Attaché**

nuel Angel Nunez (m), Minister (North America Free Trade Agreement (NAFTA))

ge Aguilera (m), Counsellor briel Rosenzweig, Counsellor (Press)

Ivador Vertiz Gutierrez (m), Counsellor (Agriculture and Forestry)

onel Jesus Alonso Valdez (m), Assistant Military and Air Attaché

aulina Garci-Crespo, First Secretary (NAFTA) rge Juraidini (m), First Secretary (NAFTA) é Elizondo (m), Second Secretary

me Martin, Second Secretary (Consular Section)

aria de la Paz Fernandez Cervantes, Third Secretary an Rodrigo Labardini (m), Third Secretary olores C. de Parkinson, Attaché (Administration)

eorgina Curiel-Csaszar, Attaché

aria-Luz Alvarez-Wilson, Attaché

selott Reyes Ruiz, Attaché

atricia Riveroll Terrazas, Attaché

ACO

onsular Representatives in Canada)

GOLIA (Embassy of Mongolia)

sy: c/o Embassy of Mongolia, 2833 M Street, Northwest, Washington, D.C., U.S.A., 20007. Tel: (202)333-7117. Fax: (202)298-9227.

cellency Luvsandori Dawagiv, Ambassador and Mrs. Jagdal Maya

Ihjavyn Sandag (m), Second Secretary

TSERRAT

rganization of Eastern Caribbean States)

MOROCCO (Embassy of the Kingdom of Morocco)

Embals, 39 Raige Rold Offiwa Similarn Kith 8.4 To office the fig. of the office of

HOLE COME & Tax 1000 Bands. Ambassador and Mr. Marie Arge Bands.

Mr. Abbas El Mokri (m), Minister-Plenipotentiary

Mr. Mohamed Britel (m), Counsellor

Mr. Bouchaib Maaroufi (m), Counsellor (Social Affairs)

Mr. Saïd Benmbarek, First Secretary

Mr. Younès Tidjani (m), First Secretary

Mr. Moulay Abdelhadi El Alaoui (m), Second Secretary

Mrs. Naima Lazreq, Third Secretary

Mr. Ahmed Bouizgarne (m). Attaché (Finance)

Mr. Ahmed Benothmane (m), Attaché

MOZAMBIQUE (Republic of Mozambique)

Embassy 1990 M Street North West Suite 5.0 Washington D.C. 20036 U.S.A. Lin 2003 Principles

His Excellency Hipolito Pereira Patricio imi Ambassador and Mrs. Francisca Patricio

Mr. Alberto Maverengue Augusto, Second Secretary

Mr. Antonio Matonse, Attaché (Press)

Mr. Rosario Makavaka, Attaché (Consular)

MYANMAR (Embassy of the Union of Myanmar)

The Sandringham Apartments 85 Range Road Suite 302 Ottawa Ontario KIN 836 Tel: (613)232-6434, -6446. Fax: (613)232-6435

His Exceilency U. Thaung, Ambassador and Mrs. Daw May Kyi Sein.

Mr Phae Thann Oo m Counsellor and Charge d'Affaires, a.i.

Miss Ave Ave Myint, Second Secretary

Mr. Myint Tun (m), Attaché

Mr. Win Myint Oo (m), Attaché

NEPAL (Royal Nepalese Embassy)

c o Embassy of Nepal. 2131 Leroy Place North West Washington D.C. 20008 U.S.A. Tel: (202)667-4550. Fax: (202)667-5534. Telex: 440085 Ever Ui

His Excellency Yog Prasad Upadhyay (m), Ambassador

Mr. Narayan D. Shrestha (m), Counsellor

Lieutenant Colonel Dilip Karki (m), Military Attaché

NETHERLANDS (Royal Netherlands Embassy)

Embassy 275 Slater Street, 3rd Floor, Ottawa Ontario, K1P 5H9 Tel ,613-237 5030 Fax ,613-23

His Excellency Godert W. Baron De Vos Van Steenwijk. Ambassador and Mrs. Clara J. L. L. Barone. Vos Van Steenwijk

Mr. Jaap A. Walkate (m), Counsellor

Mr. G.J. van Epen (m). First Secretary (Economic and Commercial Affairs) Mr. J. C. W. Kruishoop (m). First Secretary (Press and Cultural Affairs)

Mrs. A.M. Schutter (m), Second Secretary

Mr W R Veldhuyzen van Zanten (m. Attaché (Administrative and Consular Affairs)

Colonel A.C. Tiepkema (m), Military Naval and Air Attaché

Mr P Businger (m). Counsellor (Agricultural and Social Affairs)

Dr PM Op den Brouw. Attache (Technological and Scientific Affairs), Washington, D.C. U.S.A.

Dr. B. Metz (m), Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

Mr I de Jong (ml, Attaché (Industrial Affairs), New York NY, USA

Mr. F.H. de Man. Attache (Health and Environment). Washington, D.C. U.S.A.

Mr. R. van der Lugt. Attaché (Cultural), New York, N.Y., U.S.A.

N ZEALAND (New Zealand High Commission)

Commission: Metropolitan House, 99 Bank Street, Suite 727, Ottawa, Ontario, K1P 6G3

Tel: (613)238-5991, Fax: (613)238-5707

Excellency Judith Trotter, High Commissioner Craig A. Rickit (m), Deputy High Commissioner

nel Ian J. Duthie (m), Defence Adviser

Rosemary R. Lawrence, First Secretary (Administrative and Consular Affairs)

Pamela J. Wilkinson (m), First Secretary

vonne Van Alphen, Attaché

ARAGUA (Embassy of the Republic of Nicaragua)

assy: 170 Laurier Avenue West, Suite 908. Ottawa, Ontario, K1P 5V5. Tel: (613)234-9361, -9362. -5525. Fax: (613)238-7666

Consular Section: (613)238-7677 Commercial Section: (613)238-4461

xcellency Dr. Rene Sandino Arguello, Ambassador and Mrs. Bertha Munoz Monterrey De Sandino

Susan Grigsby de Fonseca (m), Counsellor

Mayra Zeledon-Neal, Counsellor (Commercial Affairs)

uan Manuel Siero Cantarero, First Secretary (Consular Affairs)

Emelina Sandino Monterrey, Attaché

ER (Embassy of the Republic of Niger)

assv: 38 Blackburn Avenue, Ottawa, Ontario, K1N 8A2. Tel: (613)232-4291, -4292, -4293.

Fax: (613)230-9808

xcellency Aboubacar Abdou, Ambassador and Mrs. Naye Abdou

lassane Maïga Harouna, First Secretary drissa Amadou (m), Second Secretary

ERIA (High Commission for the Federal Republic of Nigeria)

Commission: 295 Metcalfe Street, Ottawa, Ontario, K2P 1R9. Tel: (613)236-0521, -0522, -0523, -0527, -2823. Fax: (613)236-0529

xcellency Ignatius Olisemeka, High Commissioner and Mrs. Gloria Olisemeka

.M. Williams (m), Minister-Counsellor hmed Abubakar, Counsellor

Iohammed Sani (m), Second Secretary

nel Maxwell Appah, Defence and Armed Forces Attaché, Washington, D.C., U.S.A

Anthony Fiyai (m), Assistant Defence, Armed and Naval Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

RWAY (Royal Norwegian Embassy)

ASSV: Royal Bank Centre, 90 Sparks Street, Suite 532, Ottawa, Ontario, K1P 5B4, Tel: (613)238-6571.

Fax: (613)238-2765

xcellency Bjorn Inge Kristvik, Ambassador and Mrs. Eli Kristvik

rne Lundby, Counsellor

^{*}ove Karin Ĥatlo, **Attaché** ' General Olav Aamoth (m), **Defence Attaché**, Washington, D.C., U.S.A.

enant Colonel Ragnar Haugholt (m), Assistant Defence Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

ain Thor Christian Hallin (m), Assistant Defence Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

OMAN (Embassy of the Sultanate of Oman)

mbarsy Till The Embassy of the Sultanate of Oman (244) Marilla (1, om Aportue to im World Waltington Ellipson (1, s An Fell (1, s) en 1 (en) Fair (1, s) (45, 4 (ex

Cuttural Ser 1 m 1711 Massachusetts Azer Je Nietti Wellt Sigte 4 11 William (1) Tel: (202)387-2014

His Exerency Award Bader A. Shantar. Ambassador and Mrs., alla Mohd A. Startar.

PAKISTAN (High Commission for Pakistan)

High Commission Burns de Building 151 Stater Street Suite 608 Ottawa Ortano K1P 5x4. Tel: (613)238-7881. Fax: (613)238-7296

His Excellency Air Chief Marshall Retdi Hakimuliah High Commissioner and Mis. Khalida Hakimuliah High Commissioner and Mis. Khalida Hakimuliah Kamal (m), Counsellor Mis. Kausar Ahsan, Counsellor Miss Shaista Z. Jaffery, Attaché (Press)
Air Commodore Shahid Javed, Air Attaché

Brigadier Khalid Magbool Defence and Military Attache Captain Obaid Sadiq imi Naval Attache, Washington, D.C. U.S.A.

PANAMA (Embassy of Panama)

His Excellency Jaime Ford Boyd. Ambassador and Mrs. Maria Lara de Ford.

PAPUA NEW GUINEA (High Commission for Papua New Guinea)

High Commission. 1615 New Hampshire Avenue Suite 300, Washington, D.C. 20009 U.S.A. Tel: (202)745-3680, Fax: (202)745-3679.

Her Excellency Margaret M. Taylor, High Commissioner

PARAGUAY (Embassy of Paraguay)

Embassy: 1300 Dowler Avenue. Ottawa. Ontario K1H 7S1 Tel 16131593 9306 Fax 613 593 1590

(Vacant), Ambassador

Mrs Marta Elvira Marsiaj (m). First Secretary and Charge d'Affairs, a.i.

PERU (Embassy of Peru)

Embassy: 170 Laurier Avenue West, Suite 1007, Ottawa, Ontario, K1P 5V5 Tel (613)238 1777; Fax: (613)232-3062, Telex: 053-3754

His Excellency Jorge Gordillo Barreto. Ambassador and Mrs. Norma Gordillo Major General Enrique Astete. Air Attaché. Washington. D.C. U.S.A. Col. Jose Ames. Ruiz. Assistant Air Attaché. Washington. D.D., U.S.A. Mr. Gino Giorffino (m), Counsellor. Mrs. Liliana de Olarte, First Secretary.

Mrs. Gladys Garcia de Castaneda (m), Second Secretary

IPPINES (Embassy of The Philippines)

ssy: 130 Albert Street, Suite 606 and 609, Ottawa, Ontario, K1P 5G4. Tel: (613)233-1121. -1123. Fax: (613)233-4165

t, Ambassador

eoncio R. Cardenas (m), Charge d'Affaires, a.i.

rescente R. Relacion, Third Secretary and Vice-Consul

se S. Brillantes, Attaché (Labor)

enjamin A. Lacerna (m), Attaché (Administration) osefina A. Villamayor (m), Attaché (Cultural)

lefonso G. Ocampo (m), Attaché (Finance)

eilani D.L. Garcia(m), Attaché

Maria B. Paraiso, Attaché

Maria Asuncion F. Inventor (m), Attaché

dna L. Pataunia (m), Attaché (Consular)

ayani G. Sibug Jr. (m), Attaché (Economic and Trade)

AND (Embassy of the Republic of Poland)

ssy: 443 Daly Avenue, Ottawa, Ontario, K1N 6H3. Tel: (613)236-0468 [After January 16, 1993, (613)789-0468]. Fax: (613)232-3463 [After January 16, 1993, (613)789-1218]

cellency Tadeusz Diem, Ambassador and Mrs. Ada Diem

ojciech Piatkowski (m), First Secretary and Chargé d'Affaires, a.i.

nant Colonel Waldemar Dziegielewski (m), Military, Naval and Air Attaché

oleslaw Piechucki (m), First Secretary

iroslaw Lissowski (m), First Secretary

otr Starzyński (m), Second Secretary

rzegorz Jazowski (m), Third Secretary

otr Popis (m), Attaché

anislaw Zawisza (m), Attaché

TUGAL (Embassy of Portugal)

ssy: 645 Island Park Drive, Ottawa, Ontario, K1Y 0B8. Tel: (613)729-0883, -2922. Fax: (613)729-4236

Consular Section: Tel: (613)729-2270

cellency Pedro Paulo de Moraes Alves Machado, Ambassador and Mrs. Maria Joao Alves Machado

ntónio Gaspar Inocêncio Pereira, First Secretary

in José Luis Lopes Celestino da Silva (m), Naval Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

nant Colonel Américo José G. Fernandes Henriques (m), **Military Attaché**, Washington, D.C., U.S.A. el José Pedro Mendes Arnault Monroy, **Defence and Air Attaché**, Washington, D.C., U.S.A.

AR (Embassy of the State of Qatar)

ssy: c/o The Permanent Mission of Qatar to the United Nations, 747 Third Avenue. 22nd Floor, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)486-9335, -9336. Fax: (212)458-4952, 308-5630.

ccellency Dr. Hassan Ali Hussain Al Al-Ni'Mah (m), Ambassador

IANIA (Embassy of Romania)

ssy: 655 Rideau Street, Ottawa, Ontario, K1N 6A3. Tel: (613)232-5345, -3001. Fax: (613)567-4365

cellency Valeriu Eugen Pop, Ambassador and Mrs. Valeria Pop drian Petrescu (m), Minister-Counsellor (Political Affairs)

orel Onel (m), Minister-Counsellor

RUSSIA (Embassy of the Russian Federation)

286 (har " Street O" INA Ortaro K'N 8: 5 To 1814, 45434; 20 141. Fax: (613)236-6342

> Consular Service 52 Barge Road Ottawa Ontaro kitNieus Turlininin, with a re-Fax: (613)238-6158

Trade Selfich i 6 Wortemburg Street Ottawa Ontaria # tN 8ZT Tellintin, elit. Fax: (613)238-2951.

His Excusions, Assumder Belonogov, Ambassador and Mrs. Nata a Belonog v. Mr. Vassili D. Sredin (m). Minister-Counsellor

Mr. Andrei L. Kondakov (m), Counsellor

Mr. Alexander M. Kramarenko (m), Counsellor

Mr. Oleg A. Krokhalev (m), Counsellor

Mr. Andrei V. Kroutskih (m), Counsellor Mr. Journ N. Gontururou m. First Secretary (Commercial)

Mr. Alexander A. Fledosseev, m. First Secretary (Science and Technology)

Mr. Grigori I. Machkov (m) First Secretary Mr. Andrei E. Saratov (m), First Secretary

Mr. Serguei O. Tretiakov (m), Second Secretary Mr. Valentine V. Izbitskikh (m), Third Secretary Mr. Leonid A. Jarkov (m), Third Secretary

Mr. Nicolai Denisov (m), Attaché

Mr. Andrei Matveev (m), Attaché

Mr. Vladimir Morozov (m), Attaché

Mr. Gennadi M. Odinoki (m), Attaché

Mr. Vladimir S. Seleznev (m), Attaché Mr. Alexei M. Trivailo (m), Attaché

Mr. Vladimir I. Shillin (m), Counsellor and Consul

Mr. Vitali N. Domoratski (m. Second Secretary (Consular) Mr. Alexander Y. Soukhov (m. Second Secretary (Consular)

Captain INI Evguen N Molokov. Military, Naval and Air Attache

Colone: Vladimir V. Maslennikov. Assistant Military. Naval and Air Attache Lieutenant Commander Valer. E. Nazarov, Assistant Military. Naval and Air Attache Lieutenant Coione Anatoly I Triphonov Assistant Military, Naval and Air Attache

Major Anatoli N Brouev (m), Assistant Military, Naval and Air Attache

RWANDA (Embassy of the Rwandese Republic)

121 Sherwood Drive. Ottawa. Ontario K1Y 3V1 Tel (613 722 5835 7921 Fax: (613)729-3291

His Exeilency Maximin Mazimpaka Segasay, Ambassador and Mrs. Anastasie Segasayo Ndegeya

Mr. Faustin Kanyamibwa (m), Counsellor

Mr. Juvénal Kambanda (m), Third Secretary

SAINT CHRISTOPHER AND NEVIS (Saint Christopher and Nevis High Commission)

(See Organization of Eastern Caribbean States)

SAINT LUCIA (Saint Lucia High Commission)

(See Organization of Eastern Caribbean States)

SAINT VINCENT AND THE GRENADINES (Saint Vincent and the Grenadines H Commission)

(See Organization of Eastern Caribbean States)

MARINO

Consular Representatives in Canada)

TOMÉ AND PRÍNCIPE (Embassy of São Tomé and Príncipe)

ISSY: c/o The Permanent Mission of São Tomé and Príncipe to the United Nations, 801 Second Avenue, Room 1504, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)697-4212

xcellency Joaquin Rafael Branco, Ambassador vidio Piqueno, First Secretary

DI ARABIA (Royal Embassy of Saudi Arabia)

ssy: 99 Bank Street, Suite 901, Ottawa, Ontario, K1P 6B9. Tel: (613)237-4100, -4101, -4102, -4103 Fax: (613)237-0567

Consular Section: Suite 260. Tel: (613)237-4104, -4105. Office of the Cultural Attaché: Suite 1144. Tel: (613)238-5555

xellency Asaad Al-Zuhair (m), Ambassador and Mrs. Alsharifa Sukaina Adnan hazi Hassan Eid (m), First Secretary bdullah Al-Qordi (m), Second Secretary and Head of the Consular Section del Jamil Arif (m), Second Secretary haled Al-Nabhani(m), Second Secretary del Babesail (m), Third Secretary haled Y.A. Affan, Third Secretary haled Y.A. Affan, Third Secretary bdullah Al-Frem, Third Secretary bdullah Al-Mutairi (m), Attaché lohammed Abualkhiyoor, Attaché sisser Al-Jasser (m), Attaché (Cultural Affairs)

EGAL (Embassy of the Republic of Senegal)

ssy: 57 Marlborough Avenue, Ottawa, Ontario K1N 8E8. Tel: (613)238-6392

xcellency Pierre Diouf, Ambassador and Mrs. Clementine Diouf

lioune Diagne (m), Counsellor

amadou Gning (m), Counsellor, Washington, D.C.

Saramba Diakhate, Counsellor

ouhamed Fadel Fall (m), Counsellor (Cultural Affairs)

heikh Amadou Kebe (m), Counsellor madou Aly Sy (m), First Secretary dama Dieye, Second Secretary

aimouna Gueye (m), Attaché usmane Dia (m), Attaché

CHELLES (High Commission for the Sevchelles)

Commission: 820 Second Avenue, Suite 900F, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)687-9766.

Fax: (212)808-4975

arc Marengo, Acting High Commissioner

RRA LEONE (High Commission for Sierra Leone)

Commission: 1701-19th Street North West, Washington, D.C., 20009, U.S.A. Tel: (202)939-9261

xcellency Dr. George Carew, High Commissioner

/illiam B. Wright (m), Counsellor

Dr. Philip D. Sesay (m), First Secretary Mr Alfred M. Jacobs, Attaché (Finance)

SINGAPORE (High Commission for the Republic of Singapore)

High Commission. Two lessing that is Plant at New York to the Transfer of Alle -0841, 0842, -0843, -0844. Fax: (212)826-2964

Hr Exercise Chew Ta Son High Commissioner and Most William

Mr. Mark Hang Tat Shirt on Deputy High Commissioner and Minister-Counsellor

Mrs. Iris Chin Choo Geddis (m), First Secretary Mr. Burhanudeen Abdul Gafoor, First Secretary

Mr. Heng Choon Boon (m), Third Secretary

SOLOMON ISLANDS (High Commission for the Solomon Islands)

High Commission of o Permanent Mission to the United Nations, 820 2nd Aver in Submit 8 term y N.Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)599-6194

His Excellency Francis Bugotu (m), High Commissioner

SOUTH AFRICA (Embassy of the Republic of South Africa)

Embassy 15 Sussex Drive Ottawa, Ontario K1M 1M8 Tel (613)744 0330 Fax 613 [711 163]

His Excellency Andre Kilian, Ambassador and Mrs. Karen Louise Kilian.

Miss Jacoba Maria Kenny, Counsellor

Mr. Christian Rabie Botha (m), First Secretary

Miss Maria Elizabeth W Barnard Second Secretary (Administration)

Ms. Ilse Scholtz, Third Secretary

Mr. Craig A. Gunnell (m), Third Secretary
Mr. Niels Christ an Haufte, Counsellor (Science and Technoloy) Washington D.C. U.S.A.

Mr Brian G Russell, Counsellor (Minerals and Energy). Washington, D.C. U.S.A.

SPAIN (Embassy of Spain)

Embassy. 350 Sparks Street, Suite 802, Ottawa, Ontario, K1R 7S8 Tel (613)237 2193 2194 Fax: (613)236-9246.

> Defence Attache's Section 350 Sparks Street, Suite 710 Ottawa, Ontario, K1R 7S8 Tel: (613)230-4202. Fax: (613)238-1615

Commercial Section 151 Slater Street, Suite 801 Ottawa Ontario, K1P 5H3 Te 613 236 Fax: (613)563-2849.

Labour Section 350 Sparks Street, Suite 909, Ottawa, Ontario, K1R 7S8 Te: 613,234 197 -1992. Fax: (613)232-9304.

His Excellency Dr. Jose Luis Pardos. Ambassador and Mrs. Mercedes Pardos.

Mr. Antonio Bellver (m), Minister-Counsellor

Colonel César Perez Santana m. Defence Attaché (Military, Naval and Air)

Mr. Francisco de Borja Montesino, Counsellor

Mrs Maria Dolores Loureda Counsellor (Commercial)

Mr. Carlos Solinis (m), Counsellor (Labour)

Mr Emilio Garcia Prieto, Counsellor (Education). Washington, D.C., U.S.A.

LANKA (High Commission for the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka)

Commission: 85 Range Road, Suites 102, 103, 104, 201, Ottawa, Ontario, K1N 8J6, Tel: (613)233-8440, -8449, Fax: (613)238-8448

xcellency Walter Gregory Rupesinghe, High Commissioner and Mrs. Constance Ellen

enie Rupesinahe

Pushpa Allapperuma (m), Minister-Counsellor (commercial)

Chitranganee Wagiswara (m), First Secretary

AN (Embassy of the Republic of The Sudan)

assy: 85 Range Road, Suite 407, Ottawa, Ontario, K1N 8J6, Tel: (613)235-4000, -4999. Fax: (613)235-6880

ent). Ambassador

ITayeb Ali Ahmed (m), Chargé d'Affaires, a.i.

nt, Defence, Military, Air and Naval Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

INAME (Embassy of the Republic of Suriname)

c/o Embassy of the Republic of Suriname, Van Ness Center, Suite 108, 4301 Connecticut Avenue ISSV: North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel: (202)244-7488, -7590, -7591, -7592 Fax: (202)244-5878.

xcellency Willem Alfred Udenhout, Ambassador

lenn A. Alvares. Counsellor

AZILAND (High Commission for the Kingdom of Swaziland)

Commission: 130 Albert St., Suite 1204, Ottawa, Ontario, K1P 5G4. Tel: (613)567-1480. Fax: (613)567-1058. Telex: 053-3185.

xcellency Mary Madzandza Kanya, High Commissioner and Mr. Leo L. Kanya

ohn M. Simelane (m), Counsellor

ewman S. Ntshangase (m) First Secretary (Administration)
Lynette L. Nxumalo, Third Secretary

Thabsile R. Dlamini, Attaché (Administration)

EDEN (Embassy of Sweden)

ussy: Mercury Court, 377 Dalhousie Street, Ottawa, Ontario, K1N 9N8. Tel: (613)236-8553. Fax: (613)236-5720. Telex: 053-3331 SVENSK OTT

xcellency Håkan Berggren, Ambassador and Mrs. Marianne Berggren

åkan Málmqvist (m), Counsellor Lena Svenaeus (m), Counsellor (Labour and Working Environment)

nodore Ulf Edman (m), Defence Attaché, Stockholm, Sweden

nt, Counsellor (Agricultural Affairs)

TZERLAND (Embassy of Switzerland)

ussy: 5 Marlborough Avenue, Ottawa, Ontario, K1N 8E6. Tel: (613)235-1837. Fax: (613)563-1394. Telex: 053-3648

xcellency Ernst Andres, Ambassador and Mrs. Marie-Louise Andres

homas Feller, Counsellor

hristophorus von Arb (m), Counsellor (Science and Technology), Washington, D.C., U.S.A.

larkus Bichsel (m), Attaché (Science and Technology), Washington, D.C., U.S.A.

Major General Bank Dueng imil Defence Attache, Washington, D.C., U.S.A. Ocione Hans Rued Ruesch Assistant Defence Attache, Wastington Orc. U.S.A.

SYRIA (Embassy of the Syrian Arab Republic)

2215 Wyoming Avenue North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tel. (2):21232-6313 Embassy Fax: (202)234-9548

His Excellency Walid Al-Moualem (m), Ambassador Miss Bushra Kanafani. Minister-Counsellor

TANZANIA (High Commission for the United Republic of Tanzania)

High Commission 50 Range Road, ottawa Ontario, K1N 8J4 Tel 613/232 1500 1509 Fax: (613)232-5184

His Exellency Fadhil D. Mbaga. High Commissioner and Mrs. Elizabeth Mbaga.

Mr. Bernard K. Membe, Counsellor

Mr. Andy A. Mwandembwa, First Secretary

Miss Roselinda B. Mkapa, Attaché (Administration)

THAILAND (Royal Thai Embassy)

Embassy. 180 Island Park Drive, Ottawa, Ontario, K1Y 0A2 Tel (613)722 4444 Fax (613)722 6624

Commercial Section. 275 Slater Street. Suite 1801 Ottawa, Ontario, K1P 5H9 Tel: (613)238-4002. Fax: (613)238-6226

His Excellency Chawat Arthayukti, Ambassador and Mrs. Savalak Arthayukti

Mr. Apiphong Jayanâma (m), Minister

Mr. Sumrual Inthasuwan (m), Minister-Counsellor

Mr. Marut Jitpatima (m), First Secretary

Mr. Pasan Teparak (m), First Secretary

Mr. Tomwit Jarnson, First Secretary

Mr. Rusm Jalichandra (m), Second Secretary Mr. Annop Soonjan, Third Secretary

Ms. Rachanee Thongsima (m), Third Secretary Miss Sukhanya Pisanpatanakul, Third Secretary

Colonel Van Anand (m), Defence Attaché, Washington, D.C., U.S.A.

Mr. Vira Boonsri (m), Minister-Counsellor (Commercial)

Mr. Suphat Saquandeekul (m), First Secretary (Commercial)

TOGO (Embassy of the Republic of Togo)

Embassy: 12 Range Road, Ottawa, Ontario, K1N 8J3 Tel: (613)238-5916, -5917

His Excellency Kossivi Osseyi, Ambassador and Mrs. Abla Sika Osseyi

Mr. Folly Glidjito Akakpo (m), Minister-Counsellor (Economic and Commercial)

Mr Nyatefe K. Sokpor (m). First Secretary (Information and Cultural Affairs)

Mr. Tondoma Lalle, Attaché (Consular Affairs)

Mr. Sam Kodjovisoé Ahiatsi, Attaché (Financial)

Miss Afua Wolou, Attaché

IIDAD AND TOBAGO (High Commission for the Republic of Trinidad and ago)

Commission: 75 Albert Street, Suite 508, Ottawa, Ontario, K1P 5E7, Tel: (613)232-2418, -2419.

Fax: (613)232-4349

xcellency Mrs. Shastri Ali, **High-Commissioner** and Mr. Shazam Ali Pearl Wilson, **Minister-Counsellor**

ennison Webster (m), First Secretary

Greta Gay, Attaché (Administration)

(asmin Boban (m), Attaché (Finance)

ISIA (Embassy of the Republic of Tunisia)

SSV: 515 O'Connor Street, Ottawa, Ontario, K1S 3P8. Tel: (613)237-0330, -0332. Fax: (613)237-7939. Telex: 0534161.

cellency Khalifa El Hafdhi (m), Ambassador and Mrs. Habiba El Hafdhi

achem Ben Achour (m), Counsellor

ohamed El Habib Aouididi (m), First Secretary

Jamila El Ouaer, Second Secretary

ohamed Taïeb Lassoued, Attaché (Financial and Administrative Affairs)

KEY (Embassy of the Republic of Turkey)

ssy: 197 Wurtemburg Street, Ottawa, Ontario, K1N 8L9. Tel: (613)232-1577, -1578. Fax: (613)232-5004

cellency Ugurtan Akinci, Ambassador and Mrs. Ayla Akinci

ehmet Akat. Counsellor

el Dincer Kizilirmak, Military, Naval and Air Attaché

i M. Dalbay, Counsellor (Economic & Commercial)

gur Dogan (m), Counsellor

ecep Avci (m), Attaché

Incay Senien (m), Attaché (Consular Affairs) Dogan Tangor (m), Attaché

ecmettin Emre (m), Attaché

rhan Ordu (m), Attaché

ehmet Serkin (m), Attaché

alil Cumen (m), Attaché

NDA (High Commission for the Republic of Uganda)

Commission: 231 Cobourg Street, Ottawa, Ontario, K1N 8J2, Tel: (613)233-7797, -7798, Fax: (613)232-6689. Telex: 053-4469.

ccellency Dr. Tibamanya mwene Mushanga, High Commissioner and Mrs. Christine Mushanga mes H.O. Okullo, First Secretary

ancis K. Mutungi (m), Third Secretary

Regina Muwanga, Attaché

AINE (Embassy of Ukraine)

ssy: 331 Metcalfe Street, Ottawa, Ontario, K2P 1S3. Tel: (613)230-2961. Fax: (613)230-4765.

Consular Section: (613)230-8015

cellency Levko H. Loukianenko, Ambassador and Mrs. Nadia Loukianenko

exei Rodionov, Minister-Counsellor

evhen V. Koutcher, First Secretary (Consular Service)

eksander Shandrouk (m), First Secretary (Science and Technology)

pris Bilyashivsky (m), First Secretary (Culture, Information and Public Affairs)

UNITED ARAB EMIRATES (Embassy of the United Arab Emirates)

Tay Toro Assessment from New York, Nov. 1 of the LAST of the 12 of the second Fax. (212)371-4923

Vacant. Ambassador

Mr. Al. Than A. Suwart. Minister Plenipotentiary and Charge d'Affairs, a.i.

Mr. Mohammad Saeed Al-Kindi. Counsellor

UNITED STATES OF AMERICA (Embassy of the United States of America)

11" We agree Steel Port Otte, Branch Style & Charles of the x 16 . Th Enths y Tel: (613)238-5335.

Consular Section 85 Aibert Street Ottawa Onlar : K1P r.A4 Tellin 10, ag 5 cm

Defence Attache's Section 14" Cooper Street O" IMA Crisco 8, P. Fe T. Life, in 95

His Excelently Peter B. Teeley. Ambassador and Mrs. Value of Timery

Mr. John Todd Stewart (m). Minister

Mr Marsha L Casse m Minister-Counsellor (Economic Affairs)

Mr. Thomas J. Walda [m] Minister-Counsellor (Scientific and Technological Affairs)

Mr De F Pendergrast m Minister-Counsellor (Public Affairs)

Mr Daniel R Weiter Minister-Counsellor and Consul General

Ms A Luc e Thomas Minister-Counsellor (Administrative Affairs)

Mr. Robert J. Marro im Minister-Counsellor (Commercial Affairs)

Mr. David T. Jones in Minister-Counsellor (Polictical Affairs)
Mr. Richard T. McDonner Minister-Counsellor (Agricultural Affairs)

Mr. John J. La Mazza, Counsellor (Labour Affairs)

Colonel Kenneth V. Funkhouser, Defence and Air Attaché

Colonel Robert G. Bern er im Army Attache Captain Walter D. Bird (m), Naval Attaché

Mr. John E. Keary-Taylor (m), Attaché (Legal Affairs)
Dr. D'pak C. Talapatra (m): Attaché (National Aeronautics and Space Administration)
Mr. Robert C. Arndt (m), Attaché (Defense Liaison)

Mr Joe D Hook m. Attache, (Internal Revenue Service)

Mr. William H. Laverty, Attaché (Customs)

Mr. William C. Murden (m), Attaché (Treasury) Mr. Michael J. Wright (m), Attaché (Justice) Ms. Pamela M. Carrozza, Attaché (Immigration)

Ms. Sally C. Opstein, First Secretary

Mr. William Kelly Joyce, Jr. (m), First Secretary Mr. Robert E. Brown, First Secretary

Ms. Donna M. Dipaolo, First Secretary

Mr. Richard G. Watkins (m), First Secretary Mr. Terry A. Breese, First Secretary

Mrs. Margaret A. Cromwell, Attaché (Administration)
Mr. Stephen A. Seche (m), First Secretary
Mr. Stephen H. Muller (m), First Secretary
Ms. Geraldine Casse, First Secretary

Mr. Craig H. Daugherty (m), First Secretary Mr. Thomas R. Barnes (m), Attaché (Administration) Mr. Christopher Barrett (m), Attaché (Administration)

Mr. Travis A. Finley (m), Attaché (Administration)
Mr. Gordon Gray III m. First Secretary
Mr. David H. Struve (m), Second Secretary

Mr. Stephen C. Hammond (m), Attaché (Agriculture) Ms. Cynthia H. Akuetteh, Second Secretary

Ms. Melissa M. Sanderson, Second Secretary

Ms. Edith E. Hessberg (m), Second Secretary
Mr. Victor L. Hurtado (m), Second Secretary
Mr. Thomas Kirk McBride Third Secretary and Vice-Consul

Mr. John Scott Moretti (m), Attaché (Administration) Mrs. Margaret D. Sheppard (m), Attaché (Administration)

Mr. Stephen L. Greco (m), Second Secretary

Timothy O'Hagan, Assistant Air Attaché nn J. Slicks (m), Assistant Attaché (Legal Affairs) ward Bejarano (m), Assistant Attaché (Legal Affairs) sphen A. Rother (m), Assistant Attaché (Legal Affairs) shard J. Gibbons, Assistant Attaché nn Counihan (m), Assistant Attaché (Justice) wid Rodearmel (m), Third Secretary and Vice-Consul

GUAY (Embassy of Uruguay)

sy: 130 Albert Street, Suite 1905, Ottawa, Ontario, K1P 5G4, Tel: (613)234-2727, Fax: 233-4670

Consular Section: Tel: (613)234-2937

t), Ambassador ides Cendoya (m), Minister Counsellor and Chargé d'Affaires, a.i. mando Ochoteco (m), Third Secretary and Consul

ZUELA (Embassy of Venezuela)

sy: 32 Range Rd., Ottawa, Ontario, K1N 8J4, Tel: (613)235-5151, -5145. Fax: (613)235-3205

Office of Military, Air and Naval Attaché: 475 Elgin Street, Suite 706, Ottawa, Ontario, K2P 2E6. Tel: (613)335-5151. Fax: (613)232-1879.

cellency Vladimir Gessen, Ambassador and Mrs. Maria Mercedes Pantin de Gessen

nnny Marquez, Minister-Counsellor

I Arfilio Carrero Moreno (m), Assistant Military, Air and Naval Attaché

raham Eduardo Quintero, First Secretary

rgio Ramirez, Attaché (Press) eresa Requena, Attaché

eatriz Arias, Attaché aide Saud, Attaché

NAM (Embassy of the Socialist Republic of Vietnam)

sy: 25B Davidson Dr, Gloucester, Ontario, K1J 6L7. Tel: (613)744-4963. Fax: (613)744-1709. Telex: 053-3205

Consular Section: Tel: (613)744-4963. Fax: (613)744-5072

Polictical, Economic, Cultural and Press Section: Tel: (613)744-0698.

Fax: (613)744-1709.

cellency Dang Nghiem Bai, Ambassador and Mrs. Le Thi Binh

guyen Thi Hong Lien, Third Secretary

in Son Hai, Third Secretary

FERN SAMOA (High Commission for Western Samoa)

ommission: 820 Second Avenue, Suite 800 D, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel: (212)599-6196

cellency Tuaopepe Fili Wendt, High Commissioner and Mrs. Marita A. Tuaopepe Wendt

REPUBLIC OF YEMEN (Embassy of the Republic of Yemen)

Employed the operate interest is not to be included in the extension of the particle of the contract of the co Fax (613)232-8276

His Exercise y Mid-green agent A. o. Ambassador and Mr. Narwa A.

Mr. ismail M. Al-Kibsi (m), Minister-Plenipotentiary

Mr. Hammad Hammad (m), Attaché

YUGOSLAVIA (Embassy of the Federal Republic of Yugoslavia)

Embassy 11 Blackburn Avenue Ottawa Ontario KIN 8A. Technici (E. Michigania) in the contraction

Vacant. Ambassador

Mr. Grad mir Bugarrak m. First Secretary and Charge d'Affairs, au.

Mr. Dejan Guzina (m), Second Secretary

Curriel Dragan ikonomo, elimi, Military, Naval and Air Attache, Washington, D.C., U.S.A.

Mr. Branislav Prokic, Attache

ZAIRE (Embassy of the Republic of Zaire)

18 Range Road Ottawa Ontario K1N 8J3 Ter 613 236 103 7104 4816 Embassy Fax: (613)567-1404. Telex: 053-4314

His Excellency Kaweta Milombe Sampassa, Ambassador and Mrs. Kasongo Kanatu Sampa and

Mr. Kalombo Kabundi Lukusa, Minister-Counsellor

Mrs Chikuru Chirezi Yena Nabuchi Minister-Plenipotentiary

Mr. Akafomo Sindani, Counsellor

Mr. Adeito Modelilia (m), Counsellor

Mr. Basiala N'Gbonga Monga Matandi, First Secretary

Mr. Ongoba Tetu Nabu, Attaché (Technical)

Colonel Monzili Zabili Ndualu. Military, Naval and Air Attaché Washington D.C. U.S.A.

Mr. Mwanguv Nawej, First Secretary

ZAMBIA (High Commission for the Republic of Zambia)

High Commission 130 Albert Street, Suite 1610, Ottawa, Ontario K1P 5G4 Tei 613-563 2712 Fax: (613)235-0430

His Excellency Joshua S Siyolwe High Commissioner and Mrs. Lillian Victoria Siyolwe

Mr. I.B.L. Tompwe (m), First Secretary Mr. Z.P. Silabo (m), First Secretary

Miss C. Mulenga, Third Secretary

ZIMBABWE (High Commission for the Republic of Zimbabwe)

High Commission 332 Somerset Street West Ottawa Ontario, K2P 0J9 Tel 613-237-4388 4389 -Fax: (613)563-8269

His Excellency Munyaradzi Samuel Kajese, High Commissioner and Mrs. Rose Kajese

Mrs. Pavelyn Tendai Musaka, Counsellor

Mr. Solomon Mhlanga (m), Counsellor (Education) Mr. Wilbert C.T.T. Dumba, First Secretary (Commercial)

Mr. Hamamiti Everson Chikwanha (m), Second Secretary Mr. Edward Hugh Martin Madziire (m), Third Secretary

Mrs. Lorraine Ncube, Third Secretary
Ms. Maryline Mutepfa, Third Secretary





Consular Representatives in Canada

(m) Officer accompanied by spouse

ANTIGUA AND BARBUDA

Halifax, NS.: Over a Media Control (15) Syrp of Feat Ex, (A. Yellis, a., J. J. 4.

Fax: (902)429-9014

Mr. Castor H.F. Williams Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of Nova Scota New Brunders Prince Edward is and and the wing to

Toronto, Ont.: 60 St. Clar Avenue Earlt Suite 304 M4T 1N5 Tell 41 mg 1 (065 Fax 141) et

Miss Constance M. Blackman Consul Mrs. Geri-Anne D. Seaforth (m) Vice-Consul Mr. Guy A. Yearwood (m) Honorary Vice-Consul

ARGENTINA

Montréal, Que.: 2000 Peel Street Suite 620 H3A 2W5 Te 514 842 6582 3389

Fax: (514)842-5797

Mr. Oscar Guillermo Galie (m) Consul General

Mr. Gustavo A. Arambarri (m) Consul

Toronto, Ont.: 1 First Canadian Place, 58th Floor, Suite 5840, Te. (416,603,9075, 0512, 0514)

Mr. Jorge Vinuela (m) Consul General

Mr. Juan Jorge Eduardo Erbar (m) Vice-Consul

Jurisdiction: British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Manitoba, Ontario, Yukon and North W.

erritories

AUSTRALIA

Toronto, Ont.: 175 Bloor Street East, Suite 314, 3rd Floor, M4W 3R8, Tel (416,323 1155

Fax: (416)323-3910

Mr. Terence M. Hunt Consul General and Mrs. Margaret D. Hunt

Mr. Ahmet Ali (m), Consul

Jurisdiction: Province of Ontario: west of a line drawn from Kingston north to Amprior The ren

of the province of Ontario. Quebec and the Maritime Provinces are under the uns

of the Australian High Commission in Ottawa.

Vancouver, B.C.: World Trade Centre Office Complex. Suite 602, 999 Canada Place, V6C 3E1

Tel: (604)684-1177. Fax: (604)684-1856

Mr. John Newell (m) Consul

Jurisdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Manitoba, Yukon Territory

Northwest Territories.

AUSTRIA

Calgary, Alta.: 1131 Kensington Road North West. T2N 3P4 Tel (403)283 6526 Fax (403)283-

Mr. Hans Ockermueller (m), Honorary Consul General

Jurisdiction: Alberta

Halifax, N.S.: 1718 Argyle Street. Suite 710. B3J 3N6. Tel +902/429-8200. Fax +902/425-0581

Mr. Michael Novac (m), Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of Nova Scotia New Brunswick, Prince Edward Island and Newtound at

1350 Sherbrooke Street West, Suite 1030, H3G 1J1, Tel: (514)845-8661 eal. Que .:

Mrs. Ulrike Billard-Florian (m), Honorary Consul General

Commercial Section: 1010 Sherbrooke Street West, Suite 1410, H3A 2R7.

Tel: (514)849-3708. Fax: (514)849-9577.

Mr. Richard Voh (m), Consul (Trade Commissioner)

Mr. Martin Glatz (m), Vice-Consul (Deputy Trade Commissioner)

Province of Quebec

a. Sask:

2401 Saskatchewan Drive Plaza, Suite 100, S4P 4H9. Tel: (306)359-7777.

Fax: (306)522-3299

Mr. E.F. Anthony Merchant (m), Honorary Consul

isdiction: Province of Saskatchewan

o, Ont.: 390 Bay Street, Suite 2018, M5H 2Y2. Tel: (416)863-0649

Professor Hans Abromeit (m), Honorary Consul General

Dr. Jutta Szep-Kroath (m), Honorary Vice-Consul

Commercial Section: 2 Bloor Street East, Suite 3330, M4W 1A8, Tel: (416)967-3348.

Fax: (416)967-4101

Mr. Georg Canisius (m), Consul (Trade Commissioner)

Mrs. Ingrid Valentini-Wanka (m), Vice-Consul (Deputy Trade Commissioner)

isdiction: Province of Ontario.

525 Seymour Street, Suite 716, V6B 3H9. Tel: (604)687-3338 uver, B.C.:

Mr. Graham Puleston Clarke (m), Honorary Consul

Mr. Michael Kent Norville (m), Honorary Vice-Consul

Commercial Section: 200 Granville Street, Suite 1380, V6C 1S4, Tel: (604)683-5808.

Fax: (604)662-8528.

Mr. Wolfgang Harwalik (m) Consul (Trade Commissioner)

isdiction: Province of British Columbia and Yukon Territory.

889 Erin Street, R3C 3E4. Tel: (204)786-7921 Ext. 232. Fax: (204)889-9120

Mr. John Klassen (m). Honorary Consul

Province of Manitoba

RAIN al. Que .:

1869 René Lévesque Boulevard West, H3H 1R4. Tel: (514)931-7444. Fax: (514)931-5988

Mr. Abdulnabi Mosaveb Mohamed Consul

Mr. Fouad Al-Jalaema Vice-Consul

BADOS al. Que .:

ea. Man.:

isdiction:

800 René Lévesque Boulevard, Suite 2535, H3B 1X9, Tel: (514)861-2988

Dr. Horace Goddard Honorary Consul

Toronto, Ont.: 5160 Yonge Street, Suite 1800, North York, Ontario, M2N 6L9 Tel: (416)512-6565, -6566, -6567, -6568 Fax: (416)512-6580

Mr. Wendell Kellman Consul General Miss Dolores M Watson Consul Mr. Ronald Junior Rock Consul Mrs. Joyce Asenath Gibson Vice-Consul Mr. Gregory Armstrong Vice-Consul Mrs. Barbara Browne Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Manitobal Saskatchewan, Alberta and British Columbia

Vancouver, B.C.: 401 2020 Hard Street, V6G 1J3, Te, 1604 872 4444 or 604 661 5511

Mrs Annette Goodridge Honorary Consul Mr. Harold Saunders Honorary Vice Consul

BELGIUM

Calgary, Alta.: 908. 18th Avenue South West. T2P 0H1 Tel (403)244 1445 Fitx 403 244 2035

Mr. Bernard Callebaut Honorary Consul

Jurisdiction: Districts of Calgary, Drumheller, Hanna, Lethbridge, Macleod, Medicine Hat and R

Deer.

Edmonton, Alta.: 1500, 10250-101 Street, T5J 3P4, Tel (403)425 0184 Fax (403)466 2832

Mr. George de Rappard Honory Consul

Jurisdiction: Districts of Peace River, Grande Prairie, Edmonton, Vegreville Wetaskiwin

Halifax, N.S.: Post Office Box 1590, Station M, B3J 2Y3. Tel: (902)423-6324

Mr. Joz De Belie Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island

London, Ont.:

Vacant Honorary Consul

Jurisdiction: Counties of Essex, Kent, Lambton, Elgin, Middlesex, Oxford, Norfolk, Brant, Perth,

Waterloo and Haldimand.

Montréal, Que.: 999 de Maisonneuve Boulevard West. Suite 850. H3A 3L4. Tel (514)849 7394

Fax: (514)844-3170. Telex: 052 68691.

Mr. Fernand Van Brusselen Consul General and Mrs. Van Brusselen

Mr. Joseph Poncin Vice-Consul

Mr. Louis Heyvaert (m) Consular Agent

Jurisdiction: Provinces of Quebec. New Brunswick. Nova Scotia. Prince Edward Island and

Newfoundland.

Québec, Que.: (Vacant)

Jurisdiction: Province of Quebec.

Saskatoon, Sask.: c o M.C. Graphics Incorporated, 2310 Millar Avenue, S7C 2C4 Tel (306.665-3500

Mr. John Hudson Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Saskatchewan.

nns, Nfld.: (Vacant)

isdiction: Newfoundland

to, Ont.: 2 Bloor Street West, Suite 2006. Box 88, M4W 3E2. Tel: (416)944-1422

Fax: (416)944-1422. Telex: 06-23564.

Mr. Claude Rijmenans Consul General and Mrs. Rijmenans

Mr. Godfried Bouquillon (m) Vice-Consul Mrs. Gilberte Delva (m) Consular Agent

isdiction: Provinces of Ontario, Manitoba and Saskatchewan.

uver, B.C.: 3, Bentall Centre, 2900-595 Burrard St. V7X 1J5. Tel: (604)691-7566.

Fax: (604)688-2827. Telex: 04-54201.

Mr. Dirk Devuyst Honorary Consul

Mrs. Monique Poncelet-Gheleyns Honorary Vice-Consul

isdiction: Province of British Columbia.

peg, Man.: 15 Acadia Bay, R3T 3J1. Tel: (204)261-1415

Mr. Paul Deprez Honorary Consul

risdiction: Province of Manitoba.

ZE

éal, Que.: 1080 Beaver Hall Hill, H2Z 1S8. Tel: (514)871-4741.

Mr. Harry J. F. Bloomfield, Q.C. Honorary Consul

iN éal, Que.:

429 Viger Avenue East, H2L 2N9. Tel: (514)287-1583, 769-6088.

Mrs. Marie B. Archambault Honorary Consul

risdiction: Province of Quebec.

700-1207 11th Avenue South West, T3C 0M5. Tel: (403)245-8405. Fax: (403)245-5158.

Telex: 03-827662 SG CANADA CGY

Mr. Dale Simmons Honorary Consul

Province of Alberta.

IVIA

risdiction:

ristiction:

ry, Alta .:

nton, Alta.: 11231 Jasper Avenue, T5K 0L5. Tel: (403)488-1525. Fax: (403)488-0350.

Mr. Carlos Pechtel Honorary Consul General

Mr. William Pechtel Vice-Consul

Provinces of Alberta, Saskatchewan, Manitoba and Northwest Territories.

éal, Que.: 18 Severn Avenue, Westmount, H3Y 2C7, Tel: (514)989-5132, Fax: (514)989-5132

Mrs. Pilar Arto Honorary Consul

Mrs. Katherine Mirchandani Honorary Vice-Consul

Property of Chebra. New Brother is Newtondams, No. 4.8. stalland Proceeding Jurisdiction:

sland

Vancouver, B.C.: +50 1040 West Group a Visit dept To Francis Birth Birth Birth At A Fig. 1. A Fig. 1.

Mr. Alan Stewart Andree Honorary Consul

Provinces of British Columbia and Yukon.

BOTSWANA

Toronto, Ont.: 14 South Drive M4W 1R1 Tel (416,978 2495 Fax .416 324 8039

Mr. Douglas G. Hartle Honorary Consul

BRAZIL

Edmonton, Alta.:

City of Edmonton.

Halifax, N.S.: 3630 Kempt Road, P.O. Box 8870, Station "A", B3K 3Y4, Tel., 902, 455, 9638

Mr. Raymond W. Ferguson Honorary Consul

Province of Nova Scotia.

2000 Mansfield Street, Suite 1700 H3A 3A5 Tel 514,499 0968 Fax (514,49) 3 Montréal, Que .:

Vacant Consul General

Mr. Sérgio Elias Couri (m) Consul Mrs. Janine-Monique Bustani (m) Consul Mrs. Sheila Maria de Oliveira (m) Consul Mr. André Teixeira de Carvalho (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Quebec, Nova Scotia Prince Edward Island, New Brunswick, Newton

and the city of Ottawa.

St. John's, Nfld.:

Vancouver, B.C.:

City of St. John's.

Toronto, Ont.: 77 Bloor Street West. Suite 1109, M5B 1M2 Tel. (416)922-2503 Fax (416-922 18

Mr. Régis Novaes de Oliveira Consul General and Mrs. Paula Barbera Carrer Nova

Mr Carlos Alfonso Iglesias Puente Consul and Trade Commissioner

Jurisdiction: Provinces of Ontario (except the City of Ottawa) and Manitoba

Vacant Consul General

Mrs. Mar a Luisa Escorel de Moraes (m) Consul and Trade Commissioner

1140 Pender Street West, Suite 1300, V6E 4G1 Tel (604)687 4589 Fax -604 681

Mr. Enoch de Sousa Nascimento Vice-Consul

Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwe

AIN

N.S.: P.O. Box 310, Station M, B3J 2X1, Tel: (902)422-0313, Fax: (902)423-8548

Mr. L. Straughan (m) Honorary Consul

sdiction: Provinces of Nova Scotia, Prince Edward Island and New Brunswick.

al, Que.: 1155 University Street, Suite 901, H3B 3A7, Tel: (514)866-5863, Fax: (514)866-0202

Mr. A.R. Clark (m) Consul General and Mrs. A.R. Clark

Mr. D. Herbert (m) Consul (Commercial)
Mr. Michael Clark Vice-Consul (Commercial)

sdiction: Province of Quebec.

n's, Nfld.: 113 Topsail Road, A1E 2A9. Tel: (709)579-2002. Fax: (709)579-0475.

Mr. F.D. Smith (m) Honorary Consul

sdiction: Province of Newfoundland.

o, Ont.: 777 Bay Street, Suite 1910, College Park, M5G 2G2. Tel: (416)593-1290.

Consular: (416)593-1267/8. Fax: (416)593-1229

Mr. P.D.R. Davies *Consul General* and Mrs. Davies Mr. T. N. Guina (m) *Deputy Consul General* Mr. M.J. Dwyer (m) *Vice-Consul (Commercial)*

Mr. R. Whitehead (m) Vice-Consul (Commercial/Management/Consular)

sdiction: Province of Ontario.

ver, B.C.: 1111 Melville Street, Suite 800, V6E 3V6, Tel: (604)683-4421. Fax: (604)681-0693

Mr. A.A. Joy (m) Consul General and Mrs. L. Joy Mr. C.R. Boardman (m) Deputy Consul General

Province of British Columbia, Alberta and Yukon Territory.

111 Aldershot Blvd., R3P 0E2. Tel: (204)896-1380. Fax: (204)896-1239.

Mr. J.R. Hignell Honorary Consul

sdiction: City of Winnipeg.

GARIA

sdiction:

ea. Man.:

o, Ont.: 65 Overlea Blvd., Suite 406, M4H 1P1. Tel: (416)696-2420. -2778. Fax: (416)696-8019

Mr. Dimitar Filipov (m) Consul General

isdiction: Canada

KINA FASO

-Orford: 17l8 Chemin Alfred-Desrochers, J1X 3W3. Tel: (819)847-1747. Fax: (819)868-1389.

Mr. Pierre Bastien Honorary Consul

isdiction: Province of Quebec.

Toronto, Ont.: 3.2 Bay Street Suite 610 M5H 2W3 Te (41) #0.7 90 + Fg. 41 + 1 + 0.7 .

Mr. Peter K. Large Honorary Consul

Province of Ontario

BURUNDI Montréal, Que .:

4017 Lacombe Street, H3T 1M7. Tel: (514)739-5209

Mr. Jean-Guy Laurendeau Honorary Consul

Toronto, Ont.: 5 Dewbourne Avenue, M5P 1Z1 Tel (416,332 8212 Fax (416)322 3667

Dr. David Michael Wright Honorary Consul

CENTRAL AFRICAN REPUBLIC

Montréal, Que .: 225 St Jacques Street West. 3rd Floor, H2Y 1M6 Tel 15141849 8381

Mr. Jean-François Boisvert Honorary Consul General

Québec, Que .: 112 Dalhousie Street, Suite 201, G1K 4C1. Tel: (418)692-1532

Mr. Marc Dorion Honorary Consul

50 O'Connor Street, Suite 726, K1P 6L2 Tel (613)563-4804 Fax (613-563 38"8 Ottawa, Ont.:

06-3691536

Mr. Stuart E. Hendin, c.r. Honorary Consul

CHILE

Calgary, Alta.: 104-3639 27 Street, N.E., T2P 2E1. Tel: (403)291 5250 Fax (403)250 8650

Vacant Honorary Consul

Province of Alberta

1010 Sherbrooke Street West. Suite 710, H3A 2R7. Tel: (514)499-0405 Fax (514)499-Montréal, Que.:

Vacant Consul General

Provinces of Quebec, Newfoundland, New Brunswick, Prince Edward Island and N Scotia.

Toronto, Ont.: 170 Bloor Street, Suite 800, M5S 1T9, Tel: (416)924-0106, -0112 Fax (416,924-2

Ms. Magdalena Balduzzi Consul General

Provinces of Ontario and Manitoba.

Vancouver, B.C.: 1250-1185 West Georgia, V6E 4E6. Tel: (604)681-9162. Fax (604)682-2445

Mr. Fernando Cousiño (m) Consul General

Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwin

Territories

Winnipeg, Man.: 59 Emily Street, R3E 1Y9 Tel. (204)787-4259 Fax (204)889-4410

Dr. Fernando Guijon Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Manitoba.

IA

to. Ont.:

240 St. George Street, M5R 2P4, Tel: (416)964-7260, 324-6466 (visa), (416)324-6462 (Protocol), Fax: (416)324-6468.

Mr. Tang Fuguan (m) Consul General

Mr. Zhang Guobin (m) Deputy Consul General

Mr. Zhang Ruilian (m) Deputy Consul General

Mr. Li Zhi (m) Consul

Mr. Liu Diangiu (m) Consul

Mr. Zhu Wenyuan Consul Mr. Zhao Zhenyu (m) Consul

Mr. Li Xiaoqu (m) Consul

Mr. Wu Hanyun (m) Consul

Mrs. Sun Gengxin (m) Consul

Mr. Li Zhongmin (m) Consul

Mr. Zhou Wenrui (m) Consul

Mrs. Shao Jian (m) Consul

Mr. Huang Zurong (m) Consul Mr. Fan Yanjun (m) Consul

Mr. Chen Wenshen (m) Consul Mr. He Longwan (m) Consul

Mr. Niu Shuzheng (m) Consul Mr. Yu Jiang (m) Vice-Consul Mr. Xie Peihong (m) Vice-Consul Mr. Deng Fanhua Vice-Consul

Mrs. Wang Xiaofang (m) *Vice-Consul* Mr. Ping Jixian (m) *Vice-Consul* Mr. Bian Songshu (m) *Consul*

risdiction:

Province of Ontario.

uver, B.C.:

3380 Granville Street, V6H 3K3. Tel: (604)736-3910. Fax: (604)734-0154.

Mr. An Wenbin (m) Consul General

Mr. Yu Xuezhi (m) Deputy Consul General

Mr. Yan Huimin (m) Consul

Mr. Yan Shixun (m) Consul

Mr. Li Wangrong (m) Consul Mr. Sui Qishui (m) Consul

Mr. Song Zhongyuan (m) Consul Mr. Zhao Wenlan (m) Consul

Mr. Tian Chengqiang (m) Consul

Mrs. Pu Jubao (m) Consul Mr. Feng Yaoyuan (m) Consul

Mr. Cui Huixin (m) Consul

Mr. Fan Ying (m) Consul Mr. Xiong Changliang (m) Consul Mr. Wen Zhencai (m) Consul

Mrs. Ma Shu (m) Vice-Consul Mr. Chen Shunyuan (m) Consul

Mr. Li Rong (m) Vice-Consul

risdiction:

Province of British Columbia.

OMBIA

éal. Que .:

1010 Sherbrooke Street West, Suite 420, H3A 2R7. Tel: (514)849-4852, -2929. Fax: (514)849-4324

Mr. German Charry (m) Consul General

risdiction: Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Newfoundland and

Prince Edward Island.

Toronto, Ont.: 11 Joseph Street West State, 10k MSG 1ZF Tell, 416 (415) 0 km (1415) Fac. 446 (415)

Mr. Miguel Barragan (m) Consul General Mrs. Maria-Claudia Rodriquez Vice-Consul

Commercial Section: 4l00 Yonge Street, Suite 315, M2B 2B5 Tel: (416)512-9212, -9213, Fax: (416)512-8548, Telex: 06218878

Mr. James Clemenger (m) Consul

Jurisdiction: Province of Ontario (except for the National Capital Region).

Vancouver, B.C.: 54°6 Alberta Street V5Y 3M3 Te 604/325 3361 Fax 604/325 x 61

Mrs. Beatriz De Horry Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of British Columbia Alberta Saskatchewan Manitoba and Yukon Territo

CONGO

Montréal, Que.: 2 Cedar Avenue, Pointe Claire, H9S 4Y1. Tel: (514)697-3781.

Mr. Marcel P. Pigny Honorary Consul

COSTA RICA

Montréal, Que.: 894 Bellerive, Longueil, J4J 1A7. Tel: (514)651-0472

Mrs. Montserrat Romero-Royo (m) Consul General

Miss Edith Aurora Ajoy Consul

Toronto, Ont.: 164 Avenue Road, M5R 2H9. Tel: (416)961-6773

Mr. Peter A. Kircher Honorary Consul General

Vancouver, B.C.: 1111 Melville Street, Suite 600, V6E 3V6. Tel: (604)669-0797

Mr. William Andrew Dow Honorary Consul Mrs. Mary Jean Cooke Honorary Vice-Consul

CUBA

Montréal, Que.: 1415 Pine Avenue West. H3G 2B2. Tel: (514)843-8897. Telex 052-5228 Fax i514-982.

Mr. Eufemio Fernandez (m) Consul General

Mr. Alberto Rio (m) Consul and Trade Commissioner

Mr. Carlos Sánchez (m) Consul Mr. Jose Hidalgo (m) Consul

Mr Carlos Barros (m) Vice Consul and Assistant Trade Commissioner

Mr. Orlando Brito (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Quebec, New Brunswick, Newfoundland, Nova Scotia and Prince Edward

Island

Toronto, Ont.: 5353 Dundas Street West. Square Kipling. Suite 401, M9B 6H8 Tel 416/234 8181

Fax: (416)234-2754. Telex: 0622226

Mr. Alfredo Armenteros (m) Consul General

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British Columbia, Yukon Te

and Northwest Territories

RUS

al. Que .:

al. Que.: 2930 Édouard Montpetit Street, Suite PH2, H3T 1J7, Tel: (514)735-7233

Mr. M.P. Païdoussis Honorary Consul

CH AND SLOVAK

y, Alta.: 2928-16th Street N>E., T2E 7K7. Tel: (403)250-4716. Fax: (403)291-3208.

Mr. Lodovit Zanzotto (m) Honorary Consul

isdiction: Province of Alberta and Saskatchewan.

1305 Pine Avenue West, H3G 1B2. Tel: (514)849-4495, -8983.

Fax: (514)849-4117

Mr. Ladislav Novy (m) Consul General Mr. Igor Pacolak (m) Vice-Consul Mr. Lubos Latstuvka (m) Vice-Consul

isdition: All provinces except Ontario.

Commercial Section: 1280 St. Marc Street, Suite 202, Montréal, H3H 2G1.

Tel: (514)937-6331, -6332. Fax: (514)937-7611

Mr. Miroslav Okrouhlý (m) Consul and Trade Commissioner

Mr. Vladimir Kludaj (m) Vice-Consul and Assistant Trade Commissioner Mr. Tomas David (m) Vice-Consul and Assistant Trade Commissioner

isdiction: All provinces.

uver, B.C.: 595 Burrard Street, 16th floor, First Bank Tower, V7X 1K9. Tel: (604)688-0829.

Mr. Miroslav Michael Hermann Honorary Consul

isdiction: Provinces of British Colombia, Yukon and the Northwest Territories.

MARK

isdiction:

nton, Alta .:

isdiction:

isdiction:

y, Alta.: 1235-11th Avenue South West, T3C 0M5. Tel: (403)245-5755

Mr. Kai Mortensen Honorary Consul

City of Red Deer and part of the province of Alberta south of Red Deer.

10235-101st Street, Suite 1112, Oxford Tower, T5J 3G1. Tel: (403)426-1457.

Fax: (403)453-1279

Mr. Donn Larsen Honorary Consul

Part of the province of Alberta north of Red Deer.

(, N.S.: 1525 Birmingham Street, Post Office Box 3550 South, B3J 3J3. Tel: (902)429-5680

Mr. H.I. Mathers Jr. Honorary Consul

Province of Nova Scotia.

fal, Que.: I Place Ville Marie, 35th Floor, H3B 4M4. Tel: (514)877-3060. Fax: (514)871-8977.

Mr. Michel Blouin Honorary Consul

isdiction: Province of Quebec

Regina, Sask.: 1111 Victoria Averiue Pi(1) 851 4551 340 304 To 100 [01] His Cliffer S1417

Mr. Jonas L. Albeck Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Saskatchewan.

Saint John, N.B.: 193 Prince William Street, Suite 306, Harbour Building, Post Office Box 66-39, St.

E2L 4S1. Tel: (506)634-7320

Mr. Eric Lawrence Teed Honorary Consul

Jurisdiction: Province of New Brunswick.

St. John's, Nfld.: Kenmount Road Post Office Box 8220 Station "A", A1B 3Nb. Tell 700-722 Find

Fax: (709)739-0924

Mr. Peter Norman Outerbridge Honorary Consul Jurisdiction: Province of Newfoundland.

Toronto, Ont.: 151 Bloor Street West. Suite 310. M5S 1S4 Tel (416.962 5661 Fax: 416.962 3)

Mr. Peter Ulrik Wathier Rosting Consul General

Mr. Poul Laursen (m) Consul and Trade Commissioner

Mr. Jorgen Holm Jensen (m) Consul

Jurisdiction: All provinces and territories.

Vancouver, B.C.: 475 Howe Street. Suite 1102. V6C 2B3 Tel :604:684-5171 Fax :604:682 8054

Mr. Jorn Bjodstrup Petersen Honorary Consul

Jurisdiction: Province of British Columbia and Yukon Territory.

Winnipeg, Man.: 111 Mountbatten Avenue, R3P 0P5. Tel: (204)837-1099

Mr. Anders Bruun Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Manitoba.

DOMINICAN REPUBLIC

Edmonton, Alta.: Scotia Place. 20th Floor. Esso Tower, 10060 Jasper Avenue. T5J 3R8

Tel: (403)423-1888. Fax: (403)424-0934

Mr. Robert W. Hladun Honorary Counsul

Montréal, Que.: 1650 de Maisonneuve West. Suite 302, H3H 2P3 Tel (514)933 9008 Fax (514,933 84)

Mrs. Esmeralda Villanueva (m) Consul General Miss Cynthia Virginia Contin Vice-Consul

Saint John, N.B.: 59 Broad, E2L 1Y3.

Mr. John Driscoll Honorary Consul

St. John's, Nfld.: 10 Forest Avenue, A1C 3J9

Mrs. M.G. Renout Honorary Consul

Vancouver, B.C.: 808-1445 Marpole Avenue, V6H 1S5. Tel: (604)738-1414

Mr. Andrew Leung Honorary Consul

ADOR

510. 5th Street South West, Suite 1422, T2P 3S2, Tel: (403)265-4826, Fax: (403)265-4807 y, Alta.:

Mr. Gordon Lentz (m) Honorary Consul

isdiction: Province of Alberta.

al. Que .: 1010 St. Catherine Street West, Suite 625, H3B 3R3. Tel: (514)874-4071. Fax: (514)874-4071

> Mr. Gabriel Garces (m) Consul General Mrs. Edith Muñoz (m) Honorary Consul

isdiction: Provinces of Quebec, Newfoundland, Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward

151 Bloor Street West, Suite 470, M5S 1S4, Tel: (416)968-2077, Fax: 416)968-3348 o. Ont.:

Mr. Francisco Martinez (m) Consul-General

Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwest Territories,

1155 Georgia Street West, Suite 420, V6E 3H4. Tel: (604)689-0481. Fax: (604)689-1596 uver. B.C.:

Mr. John J. Fedyk (m) Honorary Consul

Province of British Columbia. isdiction:

al. Que .: 3754 Côtes des Neiges Road, H3H 1V6. Tel: (514)937-7781, -7782. Fax: (514)937-0588

Mr. Sherif Mahmoud Sharara Consul General and Mrs. Naglaa Ibrahim Kafafi

Mr. Hamed Nihad Osman Saad (m), Consul Ms. Afaf Aly Sayed El Mazariky Consul

Mr. Ayman Gamal Mousharafa (m) Vice-Consul

Mrs. Zeinab Ahmed Ibrahim Vice-Consul

Mr. Ibrahim Abdel Moety Ahmed (m) Vice-Consul Mr. Attia Khamis Aly (m) Vice-Consul Mr. Mostafa Gamal Eissa (m) Vice-Consul

Commercial Section

Mr. El Said Fouad El Said Kassem (m) Consul (Commercial Affairs)

Mr. Mohamed Nagi Salem Vice-Consul (Commercial Affairs)

Mr. Mohamed Abdalla Ahmed Ismail (m) Vice-Consul (Commercial Affairs)

Maritime Provinces, Provinces of Quebec and Ontario (with the exception of Ottawa-Hull). isdiction:

ALVADOR

292 Sheppard Avenue West, Room 200, M2N 1N5. Tel: (416)512-8196. Fax: (416)512-8139 dale, Ont.:

Mr. Jose M. Argueta-Alberto Consul General

isdiction: Western Canada and Southern Ontario

P.O. Box 649, Postal Station "A" Sinclair Centre B.C. Tel: (604)732-8142 uver. B.C.:

Mr. Jeffery Rodd Moore Honorary Consul

ESTONIA

Toronto, Ont.: Title Broadview Avenue Sure 202 Mark 286. To little 4 to 4 to 5 all Fig. (416)4613

Mr. Ilmar Heinsoo Honorary Consul General

Provinces of Ontario, Manitoba and Saskatchewan.

FIJI

Ottawa, Ont.: 130 Stater Street, Sorte 180, K1P 6E2, Tel. (#13123) 9C52, Fac (#1755-4-4705)

Dr. D. Elaine Pressman Honorary Consul

Vancouver, B.C.: 1840 Clark Drive, V5N 3G4. Tel: (604)254-5544.

Mr. Raj Gopal Pillai Honorary Consul

FINLAND

Calgary, Alta.: 702 Home Oil Tower 324 8 Avenue S.W. T2P 2Z2 Tel. 403-531 0545

Fax: (403)531-0540

Miss Judith Marlane Romanchuk Honorary Consul

Jurisdiction: City of Calgary.

Edmonton, Alta.: Westin Hotel, 10135-100th Street, T5J 0N7 Tel (403)426-7865 Fax (403-425-03)

Mr. Christian Graefe Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Alberta (except City of Calgary).

Montréal, Que.: 1 Place Ville Marie. Suite 3725. H3B 3P4 Tel (514)878-9641 Fax (514.878 1450

Mr. John B. Claxton Honorary Consul

City of Montréal.

Québec, Que .: Edifice Mérici 801 Chemin St Louis, Suite 200 G1S 1C1 Tel (418)683 3000

Fax: (418)683-8784.

Mr. Henri Grondin Honorary Consul

Province of Quebec (except city of Montréal)

700 Royai Bank Building, 2010-11th Avenue, S4P 0J3 Tel (306-757 1641

Fax: (306)359-0785.

Mr. Gordon J. Kuski Honorary Consul

Province of Saskatchewan.

Saint John, N.B.: Box 7174, Postal Station A, E2L 4S6, Tel: (506)634 7450 Fax (506)634 3612

Mr. Thomas L. McGloan Honorary Consul

Province of New Brunswick.

Sault Ste Marie .: 29 Pageant Drive, P6B 5J7. Tel: (705)942-6196

Regina, Sask.:

Mr. Raimo Viitala Honorary Consul

City of Sault Ste. Marie.

rry, Ont.: 176 Elm Street, P3C 1T7, Tel: (705)675-7503. Fax: (705)675 8669.

Mr. R. Hannu Piironen Honorary Consul

risdiction: Districts of Sudbury, Manitoulin and Algoma.

ler Bay, Ont.: 76 North Algoma Street, P7A 4Z4. Tel: (807)344-9161. Fax: (807)345-5348

Mr. Seppo Päiväläinen Honorary Consul

risdiction: Districts of Kenora, Patricia, Rainy River and Thunder Bay.

ns, Ont.: 5 Birch Street, P4N 6C8. Tel: (705)264-7857. Fax: 264-9977.

Mrs. Margaret Kangas Honorary Consul

Districts of Cochrane, Temiskaming and Timmins.

to, Ont.: 1200 Bay Street, Suite 604, M5R 2A5. Tel: (416)964-0066. Fax: (416)964-1524.

Commercial Section: (416)964-7400

Mr. Peter von der Pahlen (m) Consul

Mr. Olavi Pöllänen (m) Consul and Trade Commissioner Ms. Mirja Anneli Maja Vice-Consul and Trade Commissioner

Mr. Jaakko Vuorilehto (m) Consul and Counsellor for Science and Technology.

risdiction: All provinces and territories except British Columbia.

ouver, B.C.: 1188 West Georgia Street, Suite 1120, V6E 4A2. Tel: (604)688-4483.

Fax: (604)687-4888.

Commercial Section: Suite 1188 West Georgia Street, Suite 1100, V6E 4A2.

Tel: (604)687-6366. Fax: (604)687-4888.

Mr. Lars-Henrik Wrede Honorary Consul General

Mme Gun Söderlund Consul

risdiction: Province of British Columbia.

peg. Man.: 946-167 Lombard Avenue Main, R3B 0V3. Tel: (204)942-7457.

Mr. Robert Purves Honorary Consul

risdiction: Province of Manitoba.

NCE

utimi. Que .:

x, N.S.:

risdiction:

1596 Bégin Avenue, G7H 5T6. Tel: (418)549-2195

Mr. François Brochet Honorary Consul

nton, Alta.: Highfield Place, 10010-106th Street, Suite 300, T5J 3L8. Tel: (403)428-0232. -0235

Mr. Claude Berlioz Consul General and Mrs. Michèle Berlioz

Miss Virginie Corteval Consul

risdiction: Provinces of Alberta, Manitoba. Saskatchewan and Northwest Territories.

6234 Lawrence Street, B3L 1J9. Tel: (902)429-7170.

Mr. Roland Bonnel Honorary Consul

Moncton, N.B.: 250 Lutz Street, P.O. Box 1109, E1C 8P6. Tel: (506)857-4191

Vacant Consul General

Mrs. Dominique Evanno (m) Vice-Consul

Mr. Francoise on a committee Conso. Proc. and Internation

Cultural Affairs and Cooperation Section:

166 Victoria Street P.O. Box 110 (£10 8P6 Tot (606,85) 40 16

Mr. Jacques Sauns imi. Vice Consul, Cultura Affairs & Continue in

Quebec east of the 60th meridian.

Montréal, Que .: 1 Place Ville Marie 26th Floor Suite 2601 H38 4S3 Tel (514)8 '8 4381 Fax: (514)861-4614. Telex: 052-4890.

Mr. Jean Pierre Beauchataud Consul General and Mrs. Marie Beauchataud Mrs. Marthe Roch-Meyrand (m) Deputy Consul General

Mrs. Marie-José Gouteyron Vice-Consul Mr. Georges Guiblet (m) Vice-Consul (Press)

Commercial Section 1000, de la Gauchet ere West Street, 27th Floor Suite 2710

Provinces of Nova Scotia, New Britishick, Prince Edward L. and and Newton 1 and except that part of Labrador's fuated west of the 50th mend in part of Process is

4W5. Tel: (514)878-9851. Fax: (514)878-3677. Telex: 05561219

Mr. Edouard Sicat (m) Consul (Trade Commissioner)

Mr. Gerard Maureta (m) Vice Consul (Assistant Trade Commissioner).

Jurisdiction: Province of Quebec bordered to the west by the Province of Ontario north by Ap III

County and east to the counties of Nicolet, Maskironge, Athabaska, Worle and Col 190 Brook Street. P.O. Box 308. B2A 3M4 Tel 19021794 3676

North Sydney,: N.S

Jurisdiction:

Mrs. Thérèse Goora Honorary Vice-Consul

Québec, Que .: 1110 Laurentides Avenue, G1S 3C3. Tel: (418)688-0430

Mr. Dominique de Combles de Nayves Consul General and

Mrs. Sophie de Combles de Nayves Mrs. Edith Ravaux Deputy Consul General

Mr. Roland Gayer Vice-Consul Mr. Gérard Jourdan (m) Vice-Consul

Mrs. Denise Morgan-Van Bochove (m) Vice-Consul

Cultural and Scientific Affairs Section; 25 St. Louis Street, G1R 3Y8 Tel (418)688-

Mr. Gilbert Erouart (m) Consul (Cultural Affairs) Mr. Philippe Clergeot (m) Vice-Consul

Mrs. Eleonore Castreau Vice-Consul

Mr. Roger Malassis (m) Vice-Consul (Scientific Affairs)

Part of the Province of Quebec enclosed in West, by the Hudson Bay and the east Jurisdiction:

limit of the Province of Ontario. South, by limit of Abitibi County, South west by the Eastern of Abitibi and Maskinonge Counties. South east limits of St. Maurice and Champlain Counties and the east limits of Nicolet, Athabaska, Wolfe and Compton Counties, plus that part of the Province of Newfound and situated west of the 60th

meridian except that part of the Province of Quebec situated east of that meridian

Regina, Sask.: Vacant St. Boniface, Man.: Vacant

St. John's, Nfld.: 19 Diefenbaker Street, A1A 2M2

Mr. Pierre Morin Honorary Vice-Consul

on, Sask.: 920 Saskatchewan Crescent East. S7N 0L5. Tel: (306)933-5003

Mr. Bernard M. Michel Honorary Vice-Consul

y, Ont.: 1101 Chemin du Lac Ramsey, Site 3, P.O. Box 18, P3E 5J2, Tel: (705)674-8503

Mr. Omésime Tremblay (m) Honorary Consul

Ont.: 130 Bloor Street West, Suite 400, M5S 1N5. Tel: (416)925-8041. Visas Section

Tel: (416)925-8233. Fax: (416)925-3076

Mr. Yves Doutriaux Consul General and Mrs. Annick Doutriaux

Miss Bernadette Grezes Vice-Consul

Mrs. Laurence Oxenberg Vice-Consul (Press)

Province of Ontario (Except the National Capital Region).

Commercial Section: 20 Queen Street West, Suite 2004, M5H 3R3. Tel: (416)977-1257.

Fax: (416)977-7944

Mr. Maxime Jacob (m) Consul (Trade Commissioner)

Mr. Gilles Vernet Vice-Consul (Assistant Trade Commissioner)

Mr. Pascal Lecamp (m) Vice-Consul

Mr. Charles Colas (m) Vice-Consul

sdiction: Provinces of Ontario, Saskatchewan and Manitoba.

Cultural and Cooperation Section: 175 Bloor Street East, Suite 606, M4W 3R8,

Tel: (416)925-0025. Fax: (416)925-2560.

ver, B.C.: The Vancouver Building, 736 Granville Street, Suite 1201, V6Z 1H9. Tel: (604)681-4345.

Fax: (604)681-4287.

Mr. Bernard Ledun Consul General

Mr. Fabrice Meunier-Guttin-Cuzel (m) Vice-Consul

Cultural Section: Vancouver Building, 736 Granville Street, Suite 1201, V6Z 1H9.

Tel: (604)681-5875, -6792. Fax: (604)681-4287.

Mr. Michel Marty (m) Vice-Consul (Cultural Affairs)

sdiction: Province of British Columbia and Yukon Territory.

Commercial Section: 601-750 West Pender Street, V6C 2T7, Tel: (604)684-1271.

Fax: (604)684-2359

, B.C.:

Mr. Jean-Yves Conte (m) Consul (Trade Commissioner)

Mr. Pierre Gastaud (m) Vice-Consul

sdiction: Provinces of British Columbia, Alberta and Yukon Territory

1162 Fort Street, V8V 3K8. Tel: (604)385-1505. Fax: (604)385-9851.

Mr. Gordon Denford Honorary Consul

norse, Y.T.: 305 Main Street, Y1A 2B4. Tel: (403)667-4222. Fax: (403)668-6328.

Mr. Rolf Hougen Honorary Consul

eg. Man.: 64 Athlone Drive, R3J 3L2, Tel.: (204)837-9583

Mr. Frédéric Granger Honorary Consul

GABON

\$6.50 Carrier Street West H. X (D4 To Std. + 1 + 6, 3 Fac + 14, + 1 + 45)

Mr. Luc Benoit Honorary Consul

Ottawa. Ont.: 1909 Broadmoor Avenue KIN 583 To 111526 44, 1 Fac 1111, 1 mt Teles (

Dr. Ian E. Efford Honorary Consul

Vancouver, B.C.: 791 Georgia St. West, V6C 2T4

GAMBIA

102 Bloor Street West, Suite 510, M5S 1M8 Te 416 923 2635

Mr. Irving Gould Honorary Consul General

1199 West Pender Street Tel (604)662 3800 Fax (604)662 3818 Vancouver, B.C.:

Mr. U. Gary Charlwood Honorary Consul

GERMANY

Edmonton, Alta.:

1970, 700-4th Avenue South West, T2P 3J4 Tel (403/269/5900 Fax 403/265) Calgary, Alta.:

Mr. Osmar Beltzner Honorary Consul

Province of Alberta, South of the 52nd Latitude and the Cities of Calgary, Medicin and Lethbridge.

1220 Manulife Place, 10180 101 Street, T5J 3S4 Tel (403)422 6175 -6176 617

Fax: (403)425-9768

Dr. Wolfgang Schanz Consul General and Mrs. Edith Schanz

Mr. Rudolf Berkner (m) Consul Mr. Holger Fraider (m) Vice-Consul

Mr. Mark Detlef Strohmenger Consular Officer

Jurisdiction: Provinces of Alberta, Saskatchewan, Manitoba and Northwest Territories

Halifax, N.S.: Bank of Commerce Building, Suite 708, 1809 Barrington Street, B3J 3K8

Tel: (902)420-1599. Fax: (902)422-4713.

Dr. Edgar Gold Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of Nova Scotia and Prince Edward Island.

Kitchener, Ont.: 385 Frederick Street, N2H 2P2, Tel: (519)745-6149

Mr. Peter Dietrich Kruse Honorary Consul

Counties of Brant, Middlesex, Norfolk, Oxford, Perth, Waterloo and Wellington

Montréal, Que .: 3455 de la Montagne Street. H3G 2A3 Tel: (514)286-1820 Fax .514-286 0175

Dr. Michael Schmidt Consul General and Mrs. Annerose Schmidt

Ms. Marianne Bath Deputy Consul General

Mr. Christoph Hoepfner (m) Consul Mrs. Leila Hemberger (m) Vice-Consul

Mr. Hartwig Hars (m) Vice-Consul Ms. Ingrid Seeliger Consular Officer

Mr. Rayner Appelrath (m) Consular Officer

Ms. Ursula Koos Consular Officer

Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Newfoundland, Prince Edward Island and Carleton County in Ontario.

3534 Argyle Road, S4S 2B8. Tel: (306)586-8762

Dr. Guenter Kocks Honorary Consul

Province of Saskatchewan.

n's, Nfld. 22 Poplar Avenue, A1B 1C8. Tel: (709)753-7777. Fax: (709)579-2305

Mr. Gunter Sann Honorary Consul

Province of Newfoundland

to, Ont.: 77 Admiral Road, M5R 2L4. Tel: (416)925-2813, -2814, -2815. Fax: (416)925-2818

Mr. Roland Fournes Consul General

Mr. Walter Leuchs (m) Deputy Consul General

Mr. Dieter Schmidt (m) Consul
Mr. Hans Christoph Von Beschwitz (m) Vice-Consul
Mrs. Petra Arnhold (m) Vice-Consul
Mr. Dieter Gebhardt (m) Consular Officer
Mr. Heinrich Zoeller (m) Consular Officer

Ms. Mirja Fahlke Counsul Officer

risdiction: Province of Ontario (except County of Carleton).

uver, B.C. World Trade Centre, 999 Canada Place, Suite 704, V6C 3E1. Tel: (604)684-8377.

Fax: (604)684-8334.

Passport and Visa Tel: (604)684-4258.

Mr. Franz Josef Meurer Consul General

Mr. Marcel Tancré (m) Consul

Mrs. Beate Wissmeyer (m) Vice-Consul

Mrs. Petra Speyrer (m) Vice-Consul Mr. Peter Speyrer (m) Vice-Consul

Mr. Waldemar Schroeppel (m) Consular Officer

Miss Erika Mueller Consular Officer

Mr. Guenther Heinz Liebhart (m) Consular Officer

risdiction: Province of British Colombia and the Yukon Territory.

208-310 Donald Street, R3B 2H4. Tel: (204)947-0958

Mr. Gerhard Spindler Honorary Consul

Province of Manitoba.

ECE éal, Que .:

risdiction:

beg, Man.:

a. Sask.:

isdiction:

1170 Place du Frère André, 3rd Floor, H3B 3C6. Tel: (514)875-2119.

Fax: (514)875-8781

Mr. Panayotis Theodoracopoulos Consul General and Mrs. Polymnia Theodoracopoulos

Mrs. Teresa-Paraskevi Angelatou (m) Consul

Mr. Dimitrios Michalopoulos (m) Vice-Consul

Mrs. Paraskevi Lontou-Pantazopoulou (m) Vice-Consul (Administration)

Mr. Konstantinos Makriyannis Vice-Consul (Commercial)

Provinces of Quebec (except for the city of Hull, Quebec, which is under the jurisdiction of the Consular office of the Embassy), New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island

and Newfoundland

Toronto Ont 100 University Average Sate 95% MS, take the 1456 Section of the

Fax: (416)593-5175

Mr. Theodore Sotiropoulos Consul General

Mr. Cir. 1. At the political Composition Attack and Elimpin.

Mr. Theodoros Theodorou (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Ontario and Manitoba.

Vancouver, B.C. 1200 Burrard Street, Suite 501, V67, 201, Tell 614, 681, 1381, Eur. (1.14), et 1.156

Ms. Helen Sourani Consul

Commander Stello Karle - Consular Agent for Maritime Affairs

Mr. George Tsakumis Honourary Consul

Jurisdiction Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwall

Territories.

GRENADA

Toronto Ont 439 University Avenue. Suite 820. M5G 1Y8 Te 416/595 1343 Fax [416/5/6/82

Mr. Adrian Hayes (m) Consul General

Jurisdiction: Metropolitan Toronto.

Winnipeg, Man . 10 Rice Road, R3T 3N4 Tel .204;269 4788 Fax (204;452 8491

Mr. Caspar A. Shade Honorary Consul

Jurisdiction: Manitoba

GUATEMALA

Quebec, Que. 50 Aberdeen Street, G1R 2C7 Tel (418)523 0426

Prof. Paul Bouchard Honorary Consul

Vancouver, B.C.: Suite 500, 1111 Melville Street, V6E 4H7 (604)682 4633 Fax (604)684 0015

Dr. Bernard W. Hoeter Honorary Consul

Jurisdiction Provinces of British Columbia, Alberta, Yukon Territory and District of MacKenzie

(Northwest Territories).

GUINEA-BISSAU

Montréal, Que.: 1245 Sherbrooke Street West. Suite 1940. H3G 1G2 Tel (514)982-4553

Fax: (514)284-0209

Mr. Nicolas M. Matte Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of Quebec and Ontario.

GUYANA

Toronto, Ont. 505 Consumers Road, Suite 206, Willowdale, M2J 4V8 Tel. (416)494-6040 6059.

Fax: (416)494-1530

Mr. David Dharampal Karran (m) Consul General

Mrs. Evelyn Evadney Parris (m) Consul

Mrs. Zita Lolita Seetram (m) Vice-Consul Miss Leslyn Veronica Johnson Vice-Consul Mrs. Carol Amsterdam (m) Vice-Consul Mr. Cecil P.P. Singh Ramotar (m) Vice-Consul

diction: Provinces of Ontario, Quebec, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British Columbia and

Nova Scotia.

al, Que.:

44 Fundy Street, Floor F, Place Bonaventure, Post Office Box 187, H5A 1A9.

Tel: (514)871-8993, -8994. Fax: (514)871-1725

Mr. Guy Emmanuel Gilbert Consul General Mr. Guy Joseph (m) Vice-Consul Mr. Gerard Phileppeaux Jr. Vice-Consul

Mr. Jean-Claude Robertson Tassy (m) Consular Agent

isdiction: City of Montréal and vicinity.

DURAS

isdiction:

o, Ont.:

eal, Que.: 1650 de Maisonneuve, Suite 306, H3H 2P3. Tel: (514)937-1138.

Mrs. Jenny Melgar-Schmidt Honorary Consul General

Mrs. Mercedes Zuñiga Vice-Consul Mr. Armando Molina Honorary Consul

City of Montréal and vicinity.

c, Que.: 1334 Maréchal Foch Street, G1S 2C4. Tel: (418)643-6912 (Office), (418)681-5070

(Residence)

Mrs. Thérèse Lacroix Honorary Consul

isdiction: Quebec City and vicinity.

222 The Esplanade #820, Toronto, Ontario, M5H 1M8. Tel: (416)867-9087.

Miss Elia Maria Crespo Honorary Consul

uver, B.C.: 104-535 West Georgia Street, V6B 1Z6. Tel: (604)685-7711

Mr. Enrique Gonzalez-Calvo Honorary Consul

Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan and Manitoba.

GARY
y, Alta.:

isdiction:

1700-96th Avenue South-West, T2V 5E5. Tel: (403)258-0052.

Mr. Bela Balaz (m) Honorary Consul

eal, Que.: 1200 McGill College Avenue, Suite 2030, H3G 4G7. Tel: (514)393-1555

Vacant Consul General Mrs. Judit Nolipa (m) Consu

Mrs. Judit Nolipa (m) Consul Mr. János Andrássy, Vice-Consul and Assistant Trade Commissioner

isdiction: All provinces and territories.

Toronto, Ont.: 10.1 B or Street West State 460 Mts 1Mth Tell 41th a Colombia and Street

Mr. Par Sin as John J. General and Trade Commissioner and Mr. L. Linna sin a

Mr. Lajos Illich (m) Consul

Jurisdiction: All provinces and territories.

Vancouver, B.C.: 1650 West 2nd Avenue, V6J 4R2. Tel: (604)734-6698

Mr. André Molnár Honorary Consul

Jurisdiction. Province of British Columbia

ICELAND

Calgary, Alta.: 140 Strathaven Circle, T3H 2N5 Te 403 246 5031 Fax 403 269 5204

Mr. Clifford A. Marteinson Honorary Consul

Edmonton, Alta.: 14434 McQueen Road, T5N 3L6. Tel: (403)455-7946

Mr. Gudmundur A. Arnason Honorary Consul

Halifax, N.S.: Dover Mills Limited Terminal Road, Post Office Box 2185 B3J 3C4 Te 1912 43

Fax: (902)423-9075

Mr. Lawrence John Cooke Honorary Consul

Montréal, Que.: 1981 McGill College Avenue. Suite 575 H3A 2X1 Te (514)982 0188 Fax 514 062

Vacant Honorary Consul General

Ottawa, Ont.: 246 Queen Street. Suite 300. K1P 5E4 Tel (613)238 7412 Fax (613)238 1729

Mrs. E.T. Lahey Honorary Consul General Mr. Roderick I. Lahey Honorary Vice-Consul

Regina, Sask.: 4705 Castle Road. S4S 4W9 Tel: (306,787 1627 Fax (613,787 0197

Mr. Jon Orn Jonsson Honorary Consul

St. John's, Nfld.: 21 Military Road, A1C 2C5 Tel (709)754-2292 Fax (709)738 0699

Mr. Avalon M. Goodridge Honorary Consul

Toronto, Ont.: 250 Yonge Street West. Suite 2400, M5B 2M6 Tel: (416)979 6740 Fax 416 97

Mr. J. Ragnar Johnson Honorary Consul

Vancouver, B.C.: 4709 Paton Street, V6L 2H9. Tel: (604)261-0973

Mr. Harold S. Sigurdsson Honorary Consul

Winnipeg, Man.: 699 Carter Ave R3M 2C3 Tel. (204)478 1086 Fax. (204)475 6853

Mr. Birgir Brynjolfsson Honorary Consul

INDIA

Toronto, Ont.: 2 Bloor Street West. Suite 500. M4W 3E2 Tel (416)960 0751. 0752 2377

Fax: (416)960-9812. Telex: 06-22242661 TOR

Mr. K.S. Jasrotia Consul General and Mrs. Gulshan Jasrotia

Mr. Piare Lall (m) Consul Mr. A.C. Kumar (m) Consul Mr. P.S. Gusain Vice-Consul Mr. Nafe Singh (m) Vice-Consul Mr. Anand Parkash (m) Vice-Consul Mr. S.K. Varun (m) Vice-Consul Mr. M.P. John (m), Vice-Consul

Provinces of Ontario, Quebec, (except Ottawa Hull and Montréal region) New-Brunswick. sdiction:

Nova Scotia, Manitoba, Prince Edward Island and Newfoundland.

ver, B.C.: 325 Howe Street, 2nd Floor, V6C 1Z7. Tel: (604)662-8811.

Fax: (604)682-2471. Telex: 04-508415

Mr. M.S. Malik Consul General and Mrs. Gurmej Malik

Mr. B. K. Gogoi (m) Consul Mr. Kulbir Krishan (m) Consul Mr. H.R. Chugh (m) Vice-Consul Mr. Ram Singh (m) Vice-Consul

adiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwest

Territories.

NESIA

ton, Alta.: 159 Osland Drive, T6R 2A1. Tel: (403)430-8742. Fax: (403)988-9768.

Mrs. Mae Berkel-Ave Honorary Consul

sdiction: Province of Alberta.

425 University Avenue, 9th Floor, M5G 1T6. Tel: (416)591-6461. Fax: (416)591-6613 Ont.:

> Mr. Abdul Karim Abdullah (m) Vice-consul Mr. Sigit Wardono (m) Vice-Consul Mr. Sahat Sitorus (m) Vice-Consul

Mr. Sukismanoto (m) Vice-Consul

Provinces of Ontario, Quebec, Manitoba and Saskatchewan.

1455 George Street West, 2nd Floor, V6G 2T3. Tel: (604)682-8855. Fax: (604)662-8396

Ms. Sukartini Sabekti Consul

Mr. Sutjiptohardjo Donokusumo (m) Vice-Consul Mr. Sabilliah Magom (m) Vice-Consul

Mr. Suwito Darmosumarto (m) Vice-Consul

Provinces of British Columbia and Alberta, Yukon Territory and Northwest Territories.

al, Que .:

o, Ont.:

sdiction:

EL

ver. B.C.:

1155 René Lévesque Boulevard West, Suite 2620, H3B 4S5, Tel: (514)393 9372.

Fax: (514)393-8795

Mr. Itzhak Levanon (m) Consul General Mrs. Aviva Raz-Shechter (m) Consul

180 Bloor Street West, Suite 700, M5S 2V6. Tel: (416)961-1126. Fax: (416)961-3962

Mr. Dror Zeigerman-Eden (m) Consul General Mr. Benjamin Noy (m) Consul (Economic Affairs) Mrs. Ruth Ben-Tzur (m) Consul (Tourism Affairs) Mr. Shlomo Peled (m) Vice-Consul Mr. Moti Talmor (m) Vice-Consul

Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta and British Columbia sdiction:

ITALY

Brantford Ont 288 Murray Street N3S 5T1 Te 1519 753 0404

Mr. Arcangelo Martino Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: County of Brantford.

Calgary Alta 416 First Avenue N.E., T2E 084 Tel 403-237 6603

Mr. Aldo Corti Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: City of Calgary

Edmonton Alta 1900 Royal Trust Centre T5J 2Z2 Tel 403i423 5153

Mr. Giuseppe Filippo Imbalzano Vice-Consul

Jurisdiction: Province of Alberta (except the city of Calgary).

Guelph, Ont.. 160 Wolwick Street, 2nd Floor, Suite 2, N1H 3V3, Tel (519,763,2228)

Mrs. Imelda Porcellato Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Counties of Waterloo and Wellington.

Halifax, N.S 1574 Argyle Street. Suite 7, Box 12, B3J 2B3 Tel (902)422 0066

Mr. Rodolfo Meloni Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Province of Nova Scotia.

Jurisdiction:

Jurisdiction:

Hamilton, Ont.: 100 Main Street East, Suite 206, L8N 3W4, Tel: (416)529-5030

Mrs. M. Gabriella Gambacurta (m) Vice-Consul

Haldimand-Norfolk.

Kingston, Ont: Westgate Square, 837 Princess Street, Suite 303, K7A 1G8

Tel: (613)546-5290

Mr. Diego Bastianutti Honorary Vice-Consul

London, Ont.: 344 Richmond Street West, 2nd Floor, N6A 3C3 Tel: (519)438 6740

Mr. Luigi Rossetti Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Counties of Middlesex, Elgin, Huron, Oxford and Perth.

Montréal, Que.: 3489 Drummond Avenue, H3G 1X6, Tel (514)849-8351

Mr. Massimo Bernardinelli Consul General and Mrs. Bernardinelli

Counties of Wentworth, Halton, Bruce and Grey and the Regional Municipality of

Counties of Frontenac, Lennox, Prince Edward, Hastings, Leeds, Lanark and Re

Ms. Vincenza Lomonaco (m) Consul

Jurisdiction: Provinces of Quebec (excluding cities of Hull and Gatineau), Prince Edward Islan

Brunswick, Newfoundland and Nova Scotia.

Niagara Falls.: 4904 Victoria Avenue, L2E 4C6, Tel: (416)356-2231

Mr. Domenico Morabito Honorary Vice-Consul

risdiction: Counties of Lincoln and Welland.

Rupert,: P.O. Box 640, V8T 3S1. Tel: (604)624-6282

Mr. Mario Giovanni Marogna Honorary Consular Agent

risdiction: Regional districts of Skeena-Queen Charlotte. Stikine, Kıtimat-Stikine and

Bulkley-Nechako.

ec. Que.: 367-82nd Street West, Charlesbourg, G1G 5L9, Tel: (418)627-1987.

a, Sask.: 82 Lowry Place, S4S 4P5. Tel: (306)586-6832

Mrs. Lucia Papini Honorary Vice-Consul

Province of Saskatchewan.

hn's, Nfld.: 8 Hunt Place, A1B 2J9. Tel: (709)739-8809.

Mr. Gordon S. Lono Honorary Consular Agent

risdiction: Province of Newfoundland.

i, Ont.: 785 Exmouth Street, N7T 5P7. Tel: (519)336-0101

Mr. Antonio Domenichini Honorary Vice-Consul

County of Lambton.

Professional Place, Suite 104, 212 Queen Street East, P6A 5X8. Tel: (705)949-9411

Mr. Rudolph C. Peres Honorary Vice-Consul

risdiction: County of Algoma.

risdiction:

risdiction:

risdiction:

ns. Ont.:

risdiction:

to, Ont.:

risdiction:

Ste Marie .:

ry, Ont.: 96 Larch Street, P3E 1C1. Tel: (705)674-4922

Dr. Roberto Grosso Honorary Vice-Consul

risdiction: Counties of Sudbury, Temiskaming, Nipissing, Parry Sound, Manitoulin and Manitoulin Island.

ISIAIIU

y, N.S.: 178 Mitchell Avenue, P.O. Box 73, Dominion, B0A 1E0. Tel: (902)539-5300 Ext 203.

Mr. Lino Polegato Honorary Consular Agent

risdiction: Cape Breton Island.

ler Bay, Ont.: 205-105 May Street North, P7C 3N9. Tel: (807)622-9052

Mrs. Giovanna Pirotta Zovatto Honorary Vice-Consul

Counties of Thunder Bay, Kenora and Rainy River.

38 Pine Street South, Suite 131, P4N 6K6. Tel: (705)264-1285.

Mr. Rino Charles Bragagnolo Honorary Vice-Consul

County of Cochrane.

136 Beverley Street, M5T 1Y5. Tel: (416)977-1566

Mr. Enric'angiolo Ferroni Carli Consul General and Mrs. A. Ferroni Carli

Miss Elena Basile Consul Mr. Aldo Valeo Vice-Consul

Provinces of Ontario (excluding City of Ottawa and counties of Carleton, Dundas,

Glengarry, Grenville, Prescott, Russell and Stormont) Manitoba and Northwest Territories.

Trail, B.C.: 128 Colley Street, V1R 2M2. Tel. (604)364-1826

Mrs. Gemma Merlo Honorary Consular Agent

Jurisdiction: Region of Kootenay.

Vancouver, B.C.: 1200 Burrard Street, Suite 505, V6Z 2C7, Tel: (604)684-7288

Mr. Giuseppe Valdevit Consul General

Jurisdiction: Provinces of British Columbia: Alberta: Saskatchikkin and Vakon Territin,

Victoria, B.C.: 207-1050 Park Boulevard, V8V 2T4. Tel: (604)384-3212

Mrs. Yolanda Pagnotta McKimmie Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Vancouver Island, Alberni-Claypquot and Comox-Strathcona.

Windsor, Ont.: 1291 Erie Street East, N9A 3Z1. Tel: (519)256-0091.

Mr. Ron Moro Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Counties of Essex and Kent.

Winnipeg, Man.: 283 Portage Avenue, Suite 309, R3B 2B5, Tel: (204)943-7637

Mr. Domenico Povoledo Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Province of Manitoba.

IVORY COAST

Montréal, Que.: 410 Saint Nicolas, Suite 504, H2Y 2P5. Tel: (514)845-8121.

Mr. André Vannerum Honorary Consul

Vancouver, B.C.: 1900 Granville Square, 200, Granville Street, V6C 2P9 Tel (604 666 2868

Fax: (604)666-3916.

Mr. Jim O'Hara Honorary Consul

JAMAICA

Edmonton, Alta.: 36 Windermere Crescent, St. Albert, T8N 3S5, Tel; (403)459-8440.

Mrs. Dolli Booth Honorary Consul

Toronto, Ont.: 214 King Street West. Suite 400. M5H 1K4 Tel (416 598 3008 Fax .416 598 492

Vacant Consul General
Mr. Lloyd Wilks (m) Consul
Mr. Delroy Lennard Vice-Consul
Miss Prudence Hamill Vice-Consul

Winnipeg, Man.: 11 Wadham Bay, R3T 3K2. Tel: (204)261-0699

Professor Donald Keith Gordon (m) Honorary Consul Mr. Julian Robinson (m) Honorary Vice-Consul

, Ont.:

sdiction: iver, B.C.:

on, Alta.: 2480 Manulife Place, 10180-101 Street, T5J 3S4. Tel: (403)422-3752, 423-4750.

Fax: (403)424-1635

Mr. Toshikazu Kato (m) Consul General

Mr. Eiichiro Yamada (m) Consul Mr. Masaya Yamaki (m) Consul Mr. Michihiro Matsumoto (m) Consul

Province of Alberta and Northwest Territories.

N.S.: Lindwood Holdings Limited, Keith Hall, 1475 Hollis Street, P.O. Box 2066, B3J 1V1.

Tel: (902)429-6530

Mr. Bruce S.C. Oland Honorary Consul General

al. Que .: 600 de la Gauchetière Street West, Suite 1785, H3B 4L8. Tel: (514)866 3429.

Fax: (514)395-6000

Mr. Shunichi Sato Consul General Mr. Aitaka Oshima (m) Consul Mr. Akira Matsubara Consul Mr. Yasuhiro Hori (m) *Consul* Mr. Shizuka Hayakawa (m) *Vice-Consul* Mr. Masashi Kasahara *Vice-Consul*

Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and sdiction: Newfoundland.

3234 Mountbatten Crescent, S4V 0Z4. Tel: (306)761-0766. Fax: (306)761-0766. Sask .:

Mr. Arthur Tsuneo Wakabayashi Honorary Consul General

n's, Nfld.: 2 Laughlin Crescent, A1A 2G2, Tel: (709)722-3016

Mr. Aidan Maloney Honorary Consul General

Consulate and Information Centre: Suite 2702, Toronto Dominion Bank Tower, Post Office Box 10, Toronto Dominion Centre, M5K 1A1. Tel: (416)363-7038. Fax: (416)367-9392

Annex Office: National Bank Building, Suite 1120, 150 York Street, M5H 3S5.

Tel: (416)364-1627

Mr. Katsuyuki Tanaka Consul General and Mrs. Yoko Tanaka

Mr. Yoshinori Tsujimoto (m) Consul Mr. Yasuyuki Hirano (m) Consul Ms. Masako Kobayashi Consul Mr. Fuminori Inagaki (m) Consul

Mr. Junichi Otake (m) Vice-Consul Mr. Yukihiro Shingae Vice-Consul Mr. Yasuaki Naito (m) Vice-Consul

Mr. Yoshiyuki Shirakura Vice-Consul

Province of Ontario (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton).

1177 Hastings Street West, Suite 900, V6E 2K9. Tel: (604)684-5868. Fax. (604)684-6939

Mr. Yasuhide Hayashi Consul General and Mrs. Mariko Hayashi

Mr. Kenichi Kobayashi (m) Consul Mr. Hajime Kuwata (m) Consul

Mr. Hiroyuki lwase (m) Consul Mr. Toshisugu Uesawa (m) *Consul* Mr. Kazunobu Tsushima (m) *Consul* Mr. Satoshi Anma (m) Vice-Consul Mr. Yasuyuki Kurosawa Vice-Consul Miss Mihoko Hamaguchi Vice-Consul

Jurisdiction: Province of British Columbia and Yukon Territory.

730 215 Garry Street Credit Union Centra Plaza R3C 3P3 Tei 204 943 5554 Winnipeg, Man .:

Fax: (204)957-0374

(The Consulate General of Japan will close at the end of December, 1992.)

Mr. Yuzuki Kaku Consul General and Mrs. Takako Kaku

Mr. Kenichi Kudo (m) Consul

Mr. Kazunari Sakai (m) Vice-Consul Mr. Shuji Yamashita (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Manitoba and Saskatchewan.

KOREA

Montréal, Que .: 1000 Sherbrooke Street West, Suite 1710, H3A 3G4, Tel 1514/845, 3243, 3243.

Fax: (514)845-8517

Mr. Young Sup Kim (m) Consul General Mr. Si-Young Lee (m) Consul Mr. Jong Ok Kim (m) Consul

Jurisdiction: Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and

Newfoundland.

Toronto, Ont.: 439 University Avenue, Suite 700, M5G 1Y8 Tel (416)598 4608 4609 4610

Fax: (416)598-3627

Mr. Tae Hee Park (m) Consul General

Mr. Youn Jong Han (m) Consul Mr. Myun Joo Rhee Consul Mr. Chung Ha Yoon (m) Consul Mr. Dong Gu Suh (m) Consul Mr. Jin Myung Kim (m) Consul Mr. Hyo Sung Park (m) Consul

Provinces of Ontario (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carleton) and Manifeldina (except Regional Municipality of Ottawa-Carle Jurisdiction:

1066 Hastings Street West, Suite 830, V6E 3X1, Tel. (604)681-9581 Fax: (604)68 Vancouver, B.C.:

> Mr. Doo Bok Lee (m) Consul General Mr. Byung Seong Oh (m) Consul Mr. Byung Choon Lee (m) Consul Mr. Jin Woong Park (m) Vice-Consul Mr. Sun Tai Kim (m) Vice-Consul

Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwale Jurisdiction:

Territories

KUWAIT

Ottawa. Ont.: 1510 Walkley Road, K1V 6P5. Tel: (613)731-3242

Mr. Ernest W. Assaly Honorary Consul and Mrs. Assaly

IA

Ont.: 230 Clemow Avenue, K1S 2B6. Tel: (613)238-6868. Fax: (613)238 7044.

Dr. Guntis Silins Honorary Consul General and Mrs. Ruta Regina Silins

sdiction: All provinces and territories.

NON

al, Que.: 40 Côte Ste-Catherine, H2V 2A2. Tel: (514)276-2638, -2639. Fax: (514)276-0090

Mr. Elysé Alam Consul General and Mrs. Reine Alam

Mr. Khalil El Habre (m) Consul

sdiction: Province of Quebec

THO

al, Que.: 1224 Greene Avenue, Westmount, Quebec, H3Z 2A3. Tel: (514)993 7819.

Fax: (514)483-6595

Mr. Louis D. Burke Honorary Consul General

sdiction: Province of Quebec

ver. B.C.: 2046 West 14th Avenue, V6J 2K4, Tel: (604)734-2729

Mr. Kenneth L. Burke Honorary Consul

Provinces of Alberta, British Columbia, Saskatchewan

RIA

diction:

1441 Ontario Street, L7S 1G5. Tel: (416)333-4000, 847-5220. Fax: (416)632-4000.

Mr. Edward A. Collis Honorary Vice-Consul

al, Que.: 1080 Beaver Hall Hill, Suite 1720, H2Z 1S8. Tel: (514)871-9571. Fax: (514)397-0816

Mr. Harry J.F. Bloomfield *Honorary Consul General* Mr. Peter K. Johnson *Honorary Vice-Consul* Vacant *Honorary Consul for Trade* (Quebec City)

Ont.: 160 Elgin Street, Post Office Box 466, Station "A", K1N 8S3. Tel: (613)232-1781.

Fax: (613)563-9869

Mr. Gordon Fripp Henderson Honorary Consul General

ver, B.C.: Suite 502-815 Hornby Street, V6Z 2E6. Tel: (604)684-5988. Fax: (604)684-0367

Mr. Philip Garratt *Honorary Consul General* Mr. Adrain Chaster *Honorary Vice-Consul*

JANIA

lale, Ont.: 235 Yorkland Boulevard, M2J 4Y8. Tel: (416)494-4099. Fax: (416)494 4382.

Mr. Haris Lapas Honorary Consul General

ediction: All Canada

LUXEMBOURG

Calgary, Alta.: Discours Papier Salaria Reserva (195 # 196 # 8 % 196 April 20 Salaria Reserva

Tel: (403)262-5576. Fax: (403)262-3556.

Mr. Z.G. Havlena Honorary Consul

Montréal, Que.: 3877 Draper Avenue, H4A 2N9. Tel: (514)489-6052

Mrs. Marie-Claire Lefort Honorary Consul General

Vancouver, B.C.: 300 1111 Me . a Street V6E 4HT Te 604 682 3674 Fax F 4 regarders

Mr. Klaus Priebe Honorary Consul

Jurisdiction: Province of British Columbia

MADAGASCAR

Calgary, Alta c o Cec Papke Sales & Rentals Ltd # 216 816 7th Avenue S W T2P 1A1

Tel: (403)262-5576. Fax: (403)262-3556.

Mr. Zdenek Geoffrey Havlena Honorary Consul

Montréal, Que.: 8530 Saguenay Street. Brossard, J4X 1M6 Tel 1514/672 0353 Fax 1514/466 15

Mr. Julien Randrianarivony Honorary Vice-Consul

Toronto, Ont.: 396 Claremont Crescent. Oakville. L6J 6K1 Tel (416)845 8914

Mr. James Morten Goodfellow Honorary Consul

MALAWI

Montréal, Que.: 5437 Plamondon Crescent, St. Lambert, J4S 1W4, Tel: (514)466-9543

Mr. Yvon Maloney Honorary Consul

Toronto, Ont.: 155 Crescent Road, M4W 1V1. Tel: (416)234-9333

Mr. Robert A. Elek Honorary Consul

MALAYSIA

Toronto, Ont.: 80 Richmond Street East. Suite 905, M5H 2A4, Tel: (416)869 3886, 3887

Fax: (416)869-3883. Telex: 06-217825

Mr. Md. Ali Bin Alias (m) Consul and Trade Commissioner

Mr. Ahmed Eunos Ibrahim (m) Vice-Consul

Student Section: National Bank Building, 150 York Street, Suite 1110, M5H 3S5

Tel: (416)947-0004, Fax: (416)947-0006

Mr Wan Mohamed bin Haji Wan Abdullah (m) Consul Student Affairs

Mr. Abdul Azis Bin Yusof (m) Vice-Consul Mr. Zainal Abdulin Bin Kassim (m) Vice-Consul Mr. Haji Taslim Bin Sarbini (m) Vice-Consul Mr. Abdullah bin Ibrahim (m) Vice-Consul

Mr. Ahmad Haji Hasbullah (m) Vice-Consul

Mr. Alias Bin Mokhtar (m) Vice-Consul (Administration)

Jurisdiction: All Canada.

uver, B.C.: 1900-925 West Georgia Street, V6C 3L2, Tel; (604)689-9550, Fax: (604)685-9520

Mr. Zainal Abidin Bin Mohamed Zain (m) Consul General

Mr. Liew Chiew Seng (m) Vice-Consul

al. Que.: 1770 Boulevard René Lévesque West # 1001, H3H 2S9, Tel. (514)939-1267.

Fax: (514)939-1296.

Mr. Paul Fortin Honorary Consul

o. Ont.: 1 St. John's Road, M6P 4C7. Tel: (416)766-8957

Mr. Paul J. Tuz Honorary Consul General

isdiction: Province of Ontario.

TA

v. Alta.: Vacant

Province of Alberta.

al. Que .:

3461 North Cliffe, Montréal, Quebec, H4A 3K8. Tel: (514)284-3627, Fax: (514)284-1860.

Mr. Edward G. Abela Honorary Consul

isdiction: Province of Quebec.

n's. Nfld.: Crosbie Building, Post Office Box 186, Station "C", Crosbie Road, A1C 5J2

Tel: (709)722-2744, 739-1030, 739-1038. Fax: (709)739-7352. Telex 016-3333 POCIL SNF

Mr. Charles E. Puglisevich Honorary Consul General

isdiction: Provinces of Newfoundland, Prince Edward Island, Nova Scotia, New Brunswick and Alberta.

Telex: 06984767

Mr. Milo Vassallo (m) Honorary Consul General

isdiction:

Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwest Territories,

1 St. John's Road, Suite 305, M6P 4C7. Tel: (416)767-4902, -2901. Fax: (709)767-0563

CO y, Alta:

al. Que .:

o, Ont.:

3107 Vercheres Street, South West, T2T 3R6. Tel: (403)245-0303. Fax: (403)244-8042.

Mr. Patrick H.M.D. Coquet Honorary Consul

Province of Alberta.

2000 Mansfield Street, Suite 1015, H3A 2Z7, Tel: (514)288-2502, 4916, 2707.

Fax: (514)288-8287.

Tourist Section: 1 Place Ville Marie 1526, Montreal, Quebec, H3B 3M9.

Tel: (514)871-1052. Fax: (514)871-3825.

Commercial Section: C.P. 305, Place Bonaventure Etage F allée Farnham 18, Montreal,

Quebec, H5A 1B4. Tel: (514)393-1758. Fax: (514)393-3340.

Mrs. Maria Emilia Farias (m) Consul General

Mr. José Antonio Ortiz Pedraza Consul

Mr. Pierrard: Merdez Lug (m.) Cor II, (Press)

Mr. Guillermo Ponce Langenscheidt (m) Vice-Consul (Tourism)

Mr. Arnulfo Gómez Garcia (m) Vice (Trade)

Propries of Junoa New Bronners Nova S. of a Propried Warral History

Newfoundland.

Québec, Que.: 386 Saint Louis Road Suite 140.1 S. ery G1S 4M1 Te. 1418 ret 31%

Mrs. Madeleine Therrien Honorary Consul

Cities of Lévis and Quebec

60 Bloor Street West Suite 203 M4W 3B8 Tel (416 322 2118 31)# 5514 Toronto, Ont.:

Fax: (416)922-8867

Tourist Section 2 Bloor Street West, Suite 1801 M4W 3E2 Te 14141925 0704

Fax: (416)925-6061.

Commercial Section 66 Wellington Street West, Style 2712, P.O. Box 3,1 Torring

Ontario. M5K 1A1. Tel: (416)867-9292. Fax: (416)867-1847

Vacant Consul General

Mrs. Eugenia-Estela Villegas Consul-Mr. Enrique Valle Cardenas (m) Consul

Mr. Sergio Perez-Pensado (m) Consul Mr. Hector Gonzalez Hernandez (m) Consul (Cultural)

Mr. Alfonso Nieto Zermeno (m) Vice-Consul (Press) Mr. Antonio Garcia Orozco (m) Vice-Consul (Tourism) Mr. Alfonso Salazar Martinez (m) Vice-Consul (Trade)

Jurisdiction:

Province of Ontario (except Regional Municipality of Ottawa Carleton) Manitoba

Vancouver, B.C.: 1130 West Pender Street. Suite 810, V6E 4A4 Tel (604)684 3547 1859 Fax: (604)684-2485.

Commercial Section: 200 Granville Street, Suite 1365 P.O Box 5, V6C 1S4 Tel: (604)682-3648. Fax: (604)682-1355.

Mr Armando Beteta Monsalve Consul General and Mrs Margarita Contreras de Bi

Mr. Jesus Davila Diez (m) Consul

Mr. Antonio Valdez Blazquez (m) Vice-Consul (Trade) Mrs. Laura Estela Quintanilla (m) Vice-Consul

Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwa Jurisdiction:

Territories.

MONACO

1800 McGill College Avenue, 14th Floor, H3A 3K9, Tel (514)849 0589 Fax 1514)982 7/ Montréal, Que .:

> Mr. Michel Pasquin Honorary Consul General Mr. François Pasquin Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: All provinces and territories except British Columbia and Alberta

Vancouver, B.C.: 1111 Melville Street, Suite 500, V6E 4H7, Tel: (604)682-4633 Fax 604 684 0015.

Mr. Fritz Alfred Wilheim Ziegler Honorary Consul General

Jurisdiction: Provinces of British Columbia and Alberta.

OCCO

al. Que.: 1010 Sherbrooke Street West, Suite 1510, H3A 2R7, Tel: (514)228-8750, -6951

> Mr. Abdeslam Benjelloun (m) Consul General Mr. Hassan El Mkhantar (m) Vice-Consul

All provinces and territories.

sdiction: ver. B.C.:

Mr. Percy Von Lipinsky Honorary Consul

sdiction: Provinces of British Columbia, Alberta and Yukon.

diction:

diction:

Que .:

. Ont.: Vacant

ERLANDS

, Alta.: 620 Home Oil Tower, 324 - 8th Avenue South-West, T2P 2Z2, Tel; (403)266-2710.

Fax: (403)265-8180

Mr. G.A. Van Wielingen Honorary Consul Mrs. M.E. Slot-Detiger Honorary Vice-Consul

on, Alta.: Phipps McKinnon Building, 10020-101 A Avenue, Suite 930, T5J 3G2.

Tel: (403)428-7513. Fax: (403)424-2052

(Vacant) Honorary Consul

N.S.: Post Office Box 1571, B3J 2Y3. Tel: (902)455-1731

Mr. D.W. Salsman Honorary Consul

Province of Nova Scotia.

n. Ont.: 115 Lower Union Street, K7L 2N9. Tel: (613)542-7095

Dr. H. Westenberg Honorary Vice-Consul

diction: Counties of Northumberland, Prince Edward, Hastings, Lennox, Addington and Frontenac.

, Ont.: 650 Colborne Street, N5A 5A1. Tel: (519)551-0453. Fax: (519)679-1474

Dr. R.D. Ter-Vrugt Honorary Vice-Consul

Counties of Middlesex, Oxford, Elgin, Huron and Perth.

al, Que .: Edifice Standard Life, 1245 Sherbrooke Street West, Suite 1500, H3G 1G2.

Tel: (514)849-4247, -4248. Fax: (514)849-8260

Mr. Jon Eric van der Bery (m) Consul General

Mr. Robert Aarsse (m) Consul

Mr. D.J.S. Van De Wall (m) Vice-Consul

Provinces of Quebec (except the counties of Gatineau and Hull), New Brunswick, Nova

Scotia, Prince Edward Island and Newfoundland.

10 Ste-Anne Street, Post Office Box 220, Station "B", G1K 7A8. Tel: (418)692-2175.

Fax: (418)692-4161

Mr. E.A. Price Honorary Consul

Jurisdiction: Control of the second of the s

Quete and Compact Explana Magain. While Company of a second of Company of the State

Regina, Sask.: 100 - 2400 College Avenue, S4P 1C8. Tel. (306)522-8577

Mr. W.B.C. de Lint Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Saskatchewan.

St. John, N.B.: 1 Bromwick Square Suite 1601 Pro 100 to Box 13, 4 Region A E2, 48th

Tel: (506)632-8900. Fax: (506)632-8809. Telex: 014-47252

Mr. C.D. Whelly Honorary Consul

Jurisdiction: Provinces of New Brunswick and Prince Edward Island.

St. John's, Nfld.: 55 Kenmount Road Post Office Box 8910 A1B 3P6 To 1709 131 5616

Dr. A.A. Bruneau Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Newfoundland.

Thunder Bay, Ont.: 179 South Algoma Street, P7B 3C1. Tel: (807)344-5721

Mr. R.P. Welter Honorary Vice-Consul

Toronto, Ont.: 1 Dundas Street. West. Suite 2106 M5G 1Z3 Tel: (416.598.2520 Fax. (416.598.2520 Fax.)

Mr. D. V. F. J. Bauduin Consul General

Mr. G.E. Kulsdom (m) Consul

Jurisdiction: Provinces of Ontario (except counties of Renfrey, Lanark Carleton Russel Pres Glengarry, Stormont, Dundas, Grenville and Leeds, Man toba and Northwest Fer

Vancouver, B.C.: Crown Trust Building, 475 Howe Street, Suite 821, V6C 2B3 Tel 16041684 6448,

Fax: (604)684-3549

Baron M. Van Aerssen Beijeren Van Voshol Consul General

Mr. J.C. Van Drecht (m) Consul

Jurisdiction Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan and Yukon Territory

Winnipeg, Man 3119 Assiniboine Avenue, R3K 0A2 Tel: (204)837 6970

Mr. B.A. van Ruiten Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Manitoba.

NEW ZEALAND

Vancouver, B.C.: Suite 1200, 888 Dunsmuir Street, P.O. Box 10071, Pacific Centre, IBM Tower, V7

Tel: (604)684-7388. Fax: (604)684-7333.

Mr. Irvine Paulin (m) Consul General

Jurisdiction: All Provinces in Canada.

NIGER

Montréal, Que.: 245 St Jacques Street West. Suite 420. H2Y 1M6 Tel 514 849 4222

Mr. Pierre Thomas Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Quebec

VAY

sdiction:

al. Que .:

, Sask .:

sdiction:

ohn, N.B.:

, Alta.: 707. 8th Avenue, South West, 1753 North Tower, Western Canadian Place, Post Office

Box 6525, Station "D", T2P 3G7, Tel: (403)263-2270, Fax: (403)298-6081

Mr. Egil Bjornsen Honorary Consul

sdiction: City of Calgary.

ton, Alta.: 2310-80 Avenue, Post Office Box 5584, T6C 4E9. Tel: (403)440-2292. Fax: (403)440-1241

Mr. Roar Tungland Honorary Consul

Province of Alberta (except City of Calgary).

N.S.: 11 Morris Drive, Suite 206, Dartmouth, B3B 1M2, Tel: (902)468-1330, Fax: (902)468-7200

Mr. Steinar J. Engeset Honorary Consul

sdiction: Province of Nova Scotia.

1 Place Ville Marie, Suite 3825, H3B 4M6. Tel: (514)874-9087. Fax: (514)875-9006

Mr. Jacob Kjell Kolrud Honorary Consul General

sdiction: Province of Quebec.

2, Que.: 2 Nouvelle-France, Wolves Cove, Post Office Box 40, Station "B", G1K 7A2.

Tel: (418)525-8171

Mr. Gaétan Thivierge Honorary Consul

sdiction: City of Quebec.

1500 McCallum Hill Centre, 1874 Scarth Street, S4P 4E9. Tel: (306)347-8000.

Fax: (306)352-5250

Mr. John T. Nilson Honorary Consul

Province of Saskatchewan.

40 Wellington Row, Post Office Box 6850, Station "A", E2L 4S3. Tel: (506)633-3800

Mr. Donald F. MacGowan Honorary Consul

sdiction: Province of New Brunswick.

n's, Nfld.: Baine Johnston Centre, 10 Fort William Place, Suite 800, Post Office Box 5367.

A1C 5W2. Tel: (709)576-1780, -1662. Fax: (709)576-1273

Mr. Robert J. Collingwood Honorary Consul

on: Province of Newfoundland and Labrador.

2600 South Sheridan Way, Mississauga, L5J 2M4. Tel: (416)822-2339.

Fax: (416)855-1450

Mr. Trygve Husebye Honorary Consul General

sdiction: Province of Ontario.

Vancouver, B.C.: 1000 Withort of Carties CO Burning Street City of Tall and Law, 1200

Fax: (604)682-8376

Mr. Bjorn Hareid Honorary Consul General Mrs. Tove Chen Honarary Vice-Consul

Jurisdiction: Province of British Columbia

Victoria, B.C.: 401 Hartwig Court, 1208 Whart Street, Polit Off, in Box 511, VeW , PS

Tel: (604)384-1174

Mr. Cecil Paul Ridout Honorary Consul

Jurisdiction: Vancouver Island (except Town of Port Alberni).

Ville de la Baie, 1522-6th Avenue, G7B 1R6. Tel: (418)544-1488 Que.:

Mr. C.J. Tremblay Honorary Consul

Jurisdiction: Cities of Port Alfred, Chicoutimi and Arvida.

Winnipeg, Man.: 336 Lindenwood Dr. East, R3P 2G9. Tel: (204)489-0456.

Mrs. Astrid Walker Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Manitoba.

PAKISTAN

Montréal, Que.: 3421 Peel Street, H3A 1W7 Tel. (514)845 2297 Fax. (514)845 1354

Mr Ejaz Ahmed Qureshi Consul General and Mrs Saimah Qureshi

Jurisdiction: Province of Quebec.

Toronto, Ont.: 4881 Yonge Street, Suite 810, Willowdale, M2N 5X3, Tel (416)250 1255

Fax: (416)250-1321

Mrs. Freda Shah Consul General Mr. Iftekhar Aziz (m) Vice-Consul

PANAMA

Halifax, N.S.: Vacant Honorary Consul

Montréal, Que.: Nun's Island, 1425 René Lévesque West, Suite 304, H3G 1T7 Tel. (514)874 192

Miss Monica Patricia Cordovez Consul General

Jurisdiction: All Canada.

Toronto, Ont.: 2788 Bathurst Street, Suite 210, L3R 3E9. Tel: 787-2122, -2724.

Mrs. Marcia Smith Honorary Consul

PAPUA NEW GUINEA

Toronto, Ont.: 22 St Clair Avenue East, Suite 501, M4T 2S3 Tel: (416)926 1400

Mr. David Beatty Honorary Consul

4GUAY

al, Que.: 1130 Sherbrooke Street West, Suite 750, H3A 2M8. Tel: (514)842-8856. Fax: (514)487-0188

Mr. Claude J.Y. Le Gris Honorary Consul

J

o, Ont.:

al, Que.: 550 Sherbrooke West, Suite 376, West Tower, H3A 1B9. Tel: (514)844-5123.

Fax: (514)843-8425

Mr. Carlos Chichizola Consul General and Mrs. Chichizola

Mr. Gabriel Pacheco (m) Deputy Consul General

Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island

and Newfoundland

10 Saint Mary Street, Suite 301, M4Y 1P9. Tel: (416)963-9696, -9498. Fax: (416)963-9074

Mr. Jorge Chavez Soto Consul General

Mr. Ramiro Silva (m), Consul

ction: Province of Ontario (except for Ottawa).

uver, B.C.: 505 Burrard Street, Suite 1770, V7X 1M6. Tel: (604)662-8880. Fax: (604)662-3564

Mr. Jaime Pomareda Consul-General

Mr. Eduardo Chavarri (m) Consul

Mr. Samuel Humberto de los Rios (m) Honorary Consul

Mr. Guillermo Crosby Honorary Consul

Provinces of British Columbia, Alberta, Northwest Territories and Yukon Territory.

IPPINES

al. Que .:

isdiction:

nton, Alta.: 1039 Knottwood Road East, T6K 3N5. Tel: (403)450-0905, 444-5743.

Mr. Victoriano K. Cui Honorary Consul

(Vacant) Honorary Consul General

o, Ont.: 151 Bloor Street West, Suite 365, M5S 1S4. Tel: (416)922-7181. Fax: (416)922-3638

Mr. Clemencio F. Montesa Consul General and Mrs Amelia C. Montesa

Mrs. Emelinda Lee Pineda Consul

Mrs. Ruth Morales Prado (m) Consul

Mrs. Maria Roseni M. Alvero Consular Agent

isdiction: Province of Ontario (west of Kingston).

uver, B.C.: 301-308, 470 Granville Street, V6C 1V5. Tel: (604)685-7645. Fax: (604)685-9945

Mrs. Lourdes G. Morales Consul General and Mr. Danilo Morales

Mrs. Benilda P. Amoranto (m) Consul

sdiction: Provinces of British Columbia, Alberta, Yukon Territory and Northwest Territories.

peg, Man.: 714 Medical Arts Building, 233 Kennedy Street, Suite 708, R3C 3J5. Tel: (204)942-7870

Dr. Rolando D. Guzman Honorary Consul general

sdiction: Provinces of Saskatchewan and Manitoba.

POLAND

Montréal, Que.: 1500 Pinn Aver un Wind Hirls 104 fin 514 hart lider Fair 514 hart gire

Mrs. Magorzata Cziedu, zy ka Zemiska Consu General and Mr. Jan A. Zemis

Mr. Stanislaw Zieba (m) Consul

Mr. Pawel Tyszkiewicz (m) Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Oceber, New Brunswick, Nova Scota, Prince Edwird L. millar 1

Newfoundland.

Commercia, Section 3501 Musee Avenue H3G 2C8 Te 514(782 1732 1732

Fax: (514)282-1784

Mr. Waldemar Markiew cz. m. Vice Consul and Acting Trade Commissioner

Mr. Andrezej Kowalewski *Consul* Mr. Bogumil Rataj (m) *Vice-Consul* Mr. Marek Ziajowski *Vice-Consul*

Jurisdiction: All provinces

Toronto, Ont.: 2603 Lakeshore Boulevard West M8V 1G5 Tel (416 252 5471 8747 8121

Fax: (416)252-0509

Mr. Andrzej Brzozowski Consul General and Mrs. Anna Brzozowska

Mr. Krzysztof Smyk (m) Consul Mr. Jan Koltun (m) Consul Mr. Lech Mastalerz (m) Consul Mr. Adam Milewski (m) Vice-Consul

Commercial Section 3300 Bloor Street West, Suite 2860 Centre Tower M8X 2V

Tel: (416)233-6571. Fax: (416)233-9578

Mr. Janusz Swierkocki (m) Consul (Trade)

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Yukon Territory and Northwest 1

Vancouver, B.C.: 1177 West Hastings Street. Suite 1600, V6E 2K3 Tel 1604 688 3530 Fax 1664 688

Mr. Krzysztof Kasprzyk (m) Acting Consul General Mr. Krzysztof Czaplicki Consul

Jurisdiction: Provinces of British Columbia, Alberta and Yukon Territory.

PORTUGAL

Edmonton, Alta.: 398 Clearview Road, T5A 4G6, Tel. (403)473 1005 Fax (403)473 2985

Mr. Luis Filipe da Rocha Rodrigues Freire (m) Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Alberta and District of Mackenzie Northwest Territories

Halifax, N.S.: 1646 Barrington Street. Post Office Box 355. B3J 2N7. Tel .902.423 7211

Mr. Arthur R. Moreira Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Nova Scotia.

Montréal, Que.: 2020 University Street. Suite 1725. H3A 2A5. Tel (514)499 0359

Mr. António Jorge Jacob de Carvalho Consul General

Commercial Section, 500 Sherbrooke Street West, Suite 940, H3A 3C6

Tel: (514)282-1264. Fax: (514)499-0366

isdiction: Provinces of Quebec (except for Cities of Hull and Quebec), New Brunswick and Prince

Edward Island

775 Murray Avenue, Suite 710, G1S 4T2, Tel: (418)681-8650 c. Que.:

Mr. Fernão Mendonça Perestrelo Honorary Consul

isdiction: City of Quebec.

40 Mansfield Crescent, Post Office Box 5249, A1E 5A8, Tel: (709)726-2440, 745-2271. in's, Nfld.:

Mr. Hernani Eurico da Silva Martins Honorary Consul

Province of Newfoundland

o. Ont.: 121 Richmond Street West, 7th Floor, M5H 2K1, Tel: (416)360-8260, Fax: (416)360-0350

> Mr. José Manuel da Encarnacáo Pessanha Viegas (m) Consul General Ms. Maria Clementina Cardoso Garrido Vice-Consul and Trade Commissioner

Provinces of Ontario (except for National Capital Region).

uver, B.C.: 904-700 West Pender Street, V6C 1G8. Tel: (604)688-6514, 683-0015. Fax: (604)685-7042.

Mr. Miguel Mascarenhas de Calheiros Velozo (m) Consul

Provinces of British Columbia, Alberta, Saskatchewan and Yukon Territory. isdiction:

228 Notre Dame Avenue, Suite 902, R3B 1N7. Tel: (204)943-8941. eg, Man.:

Mr. Gustavo Uriel da Rosa Junior Honorary Consul

Province of Manitoba and Districts of Keewatin and Franklin (Northwest Territories). isdiction:

ANIA éal, Que .:

risdiction:

to, Ont.:

1111 St-Urbain Street, Suite M01-04, H2Z 1X6. Tel: (514)876-1792, -1793.

Fax: (514)876-1797.

Mr. Romulus-Patru Bena (m) Consul General and Mrs. Viorica Bena

Mr. Mihai Delcea (m) Consul

Mr. Petre Andrei (m) Consul and Trade Commissioner

Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and

Newfoundland.

111 Peter Street, Suite 530, M5V 2H1. Tel (416)585-5802, 9177.

Fax: (416)585-4798.

Mr. Vasile Jirjea Consul General and Mrs. Viorica Jirjea

Mr. Mihai Mircea Timis (m) Consul

Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta and British Columbia.

SIA

risdiction:

3685 Musée Avenue, H3G 2E1, Tel: (514)843-5901, 982-9041, Fax. (514)842 2012 éal, Que .:

Mr. Evgueni N. Kotchetkov (m) Consul General

Mr. louri K. Romanov (m) Consul

Mr. Alexandre S. Kojourine (m) Consul Mr. Leonid N. Maltsev (m) Consul

Mr. Leonid You. Kadychev (m) Vice-Consul Mr. Alexei V. Birioukov (m) Vice-Consul Mr. Valeri A. Zaderei (m) Vice-Consul

Mr. Stanislav I. Gromouchkine (m) Vice-Consul Mr. Nikolai Tchekan (m) Vice-Consul (Commercial)

RWANDA

Montreal Que 1600 Detorimer Street H2K 3W5 Tel (514 526 1392

Mr. Pierre Valcour Honorary Consul General

Toronto Ont 200 Consumers Street, Suite 500, Willowdale, M2J 4R4, Te., 417, 413, 5414

Mr. Ronald Heynneman Honorary Consul

SAINT CHRISTOPHER AND NEVIS

Halifax, N.S. 602 CLL Group Building, 2695 Dutch Village Road, B3L 4T9, Tel 1902, 455, 9050

Mr. E. Anthony Ross Honorary Consul

Jurisdiction. Provinces of Quebec, New Brunswick and Nova Scotia

SAINT LUCIA

Markham, Ont. 3 Dewberry Drive, L3S 2R7, Tel: (416)472 1423 Fax: (416)472 6379

Mr. Dunstan Fontenelle (m) Consul

Jurisdiction: Metropolitan Toronto

SAINT VINCENT AND THE GRENADINES

Willowdale, Ont: 210 Sheppard Ave. E. Ground Floor, M2N 3A9, Tel: (416)222 0745 Fax (416-22

Mr. Burns Bonadie (m) Consul

Jurisdiction: Metropolitan Toronto

SAN MARINO

Montréal, Que 27 McNider Avenue, H2V 3X4. Tel: (514)871-3838. Fax. (514)876-4217

Mr. Raymond Lette Honorary Consul General

Jurisdiction. Canada (Provinces and Territories named under Toronto excluded)

Toronto, Ont.: 15 McMurrich Street. Suite 1104, M5R 3M6. Tel: (416)925-7777, 971-4848

Fax: (416)971-4849.

Mr. Germano Valle Honorary Consul Mr. Bernard Lette Honorary Vice-Consul

Jurisdiction Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British Columbia, Yukon 1

and the Northwest Territories.

TOMÉ AND PRÍNCIPE

al, Que.: 4068 Beaconsfield Avenue, H4A 2H3. Tel: (514)484-2706

Mr. Alain Berranger Honorary Consul

isdiction: All provinces and territories.

EGAL

al, Que.: 3700 rue St. Christophe, H2L 3X5. (514)526-8183

Mr. Louis-Philippe Lavoie Honorary Consul

isdiction: Province of Quebec.

o, Ont.: 2472 Bayview Avenue, M2A 2A7. Tel: (416)923-7492

Dr. Gérard Bastien Honorary Consul

uver, B.C.: 320 Industrial Avenue, V6A 2P5. Tel: (604)682-2121

Mr. Kenneth John Bodnarchuk Honorary Consul

APORE uver, B.C.:

c/o Russell & Dumoulin, # 1700-1075 West Georgia Street, V6E 3G2. Tel: (604)631-4868.

Fax: (604)689-7503.

Mr. Nathaniel Nemetz Honorary Consul General

isdiction: Provinces of British Columnbia and Alberta.

TH AFRICA

al. Que .:

o, Ont.:

1 Place Ville Marie, Suite 2615, H3B 4S3. Tel: (514)878-9217. Fax: (514)878-4751.

Mr. Jacques de Villiers (m) Consul General Mr. Alan Graham Moore (m) Consul Ms. Barbara Fourie Consul (Administration)

isdiction: Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and

Newfoundland.

Stock Exchange Tower, 2 First Canadian Place, Suite 2515, King and York Streets,

M5X 1E3. Tel: (416)364-0314. Fax: (416)364-1737.

Mr. Johan B. van Rooyen (m) Consul General

Mr. Paul Johannes Nicolaas Pieterse (m) Consul (Economic)

Miss Nelda Smith Vice-Consul (Economic) Mr. David C. Brewis (m) Consul

Miss Cynthia Daniels Consul (Administration)

All provinces and territories

y, Alta.:

isdiction:

140 Point Drive, Suite 6, Point McKay, North-West, T3B 4W3. Tel: (403)283 9902

Mr. Steve Jaksi Honorary Vice-Consul

1575 Birmingham Stonet Prof Come Back of Salv Back of the Lot of Action Halifax, N.S.:

Mr. Louis Holmes Honorary Vice-Consul

Montréal, Que 1 We through 50 are is the 1456. Wood Average PRZ TR v. Tail 814 VR 5, 4.

Fax: (514)935-4655

Commercial Section Place Bon wenture, Mart E. 10 E.g.: Political or P. 1117

H5A 1G4. Tel: (514)866-4914, -4915

Mr. Luis Arias (m) Consul General Mr. Emilio Guerra (m) Consul (Commercial)

Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scota, Prince Edward Island and Jurisdiction: Newfoundland.

Québec. Que .: 1085 de Bougainville Avenue, G1S 3B1. Tel: (418)688-9872

Mrs. Françoise Robitaille St-Cyr Honorary Vice-Consul

Saskatoon, Sask: Vacant Honorary Vice-Consul

P.O. Box 5128, 87 Water Street A1C 5V6. Tel. 709-726-8000 Fax -100-726-88 St. John's, Nfld.:

Mr. Nathaniel Cooper Honorary Vice-Consul

Toronto, Ont.: 1200 Bay Street, Suite 400, M5R 2A5 Tel (416)967 4949 Fax (416)925 4949

> Commercial Section 55 Bloor Street West, Suite 1204, M4W 1A5, Tell, 416, 9n7-Fax: (416)968-9547

Tourism Section 102 Bloor Street West. Suite 1400 M4W 2B8 Tel |416/961 31 Fax: (416)961-1992.

Mr. Antonio Bullon (m) Consul General Mr. Enrique Alda (m) Consul (Commercial) Mr. José A. Nuñez(m) Consul (Tourism) Mr. Pedro Arenas Honorary Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British Columbia, Yukon, and Northwest Territories.

3736 Parker Street, Burnaby, V5C 3B1 Tel (604)299:7760 Fax (604)255 2532 Vancouver, B.C.:

Mr. Joaquin Ayala Honorary Consul-

Winnipeg, Man.: 1025 Buchanan Boulevard, R2Y 1N7. Tel: (204)831-6033.

Mr. Donald Allan Green Honorary Vice-Consul

SRI LANKA

P.O. Box 49345, Suite 1774 1055 Dunsmuir Street, V7X 1L4 Te 604,682 2410. Vancouver, B.C.:

Mr. Mir Ihor Huculak Honory Consul

Provinces of British Columbia and Alberta

SWAZILAND

Montréal, Que .:

DEN

, Alta.: 420 47th Avenue South West. T2S 1C4. Tel: (403)243-1093. Fax. (403)237-0201.

Telex: 038-21172

Mrs. Armilda Zoumer (m) Honorary Consul

sdiction: Province of Alberta (south of 52nd latitude).

ton, Alta.: 11523-100 Avenue, Suite 305, T5K 0J8. Tel: (403)482-2561

Mr. Lars Fahlstrom Honorary Consul

sdiction: Province of Alberta (north of 52nd latitude).

cton, N.B.: 180 Oxford Street, E3B 2W5. Tel: (506)454-3589.

Mrs. Rhona Ruben (m) Honorary Consul

sdiction: Province of New Brunswick.

N.S.: c/o Volvo, P.O. Box 2027, B3J 2Z1. Tel: (902)450-5252. Fax: (902)450-5272.

Mr. Kaj Nielsen (m) Honorary Consul

sdiction: Province of Nova Scotia.

al, Que.: 1155 René Lévesque Boulevard West, Suite 800, H3B 2H7. Tel: (514)866-4019.

Fax: (514)393-3432. Telex: 055-60751

Mrs. Karin Ahrland Consul General and Mr. Nils Ahrland

Miss Anne-Marie Dunn (m) Consul

Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and

Newfoundland.

c/o Le Soleil, 390 St-Vallier East, G1K 7J6. Tel: (418)647-3352. Fax: (418)647-3434.

Telex: 051-3755

Mr. Robert Normand (m) Honorary Consul

diction: City of Quebec.

sdiction:

c. Que.:

, Sask .:

Ont.:

2550-15th Avenue, Suite 225, S4P 1A5. Tel: (306)359-1000. Fax: (306)359-3300.

Mr. Ronald E. Shirkey (m) Honorary Consul

diction: Province of Saskatchewan.

n's, Nfld.: Harvey & Company Limited, Kenmount Road, Post Office Box 8220, Station "A".

A1B 3N6. Tel: (709)722-6910. Fax: (709)739-0924.

Mr. Peter N. Outerbridge (m) Honorary Consul

on: Province of Newfoundland.

1 Queen Street East, Suite 2010, P.O. Box 85, M5C 2W5. Tel: (416)367-8768.

Fax: (416)367-8809. Telex: 06 218 131

Mr. Mats Marling (m) Consul General

Mrs. Lisbet Fabricius Jakobsen (m) Honorary Vice-Consul

diction: Province of Ontario, Manitoba, Alberta, Saskatchewan and the North West Territories.

Vancouver, B.C.: 1111 West rearings Street Subsisting Velocities for a calculation of

Fax: (604)687-8237. Telex: 04-51451

Mr. Magnus Ericson (m) Honorary Consul General Mrs. Eva Henderson (m) Honorary Vice-Consul

Jurisdiction Provinces of British Columbia and the Yukon Territory

Winnipeg Man 1035 Mission Street R2J 0A4 Te 12041.33 3373 Fac 12041.33 4, 38

Mr. Neil Edwin Carlson (m) Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Manitoba.

SWITZERLAND

Calgary, Alta 700 140 4th Avenue South West, T2P 3N3 Tel 403 233 8919 Fax 403 262 55

Mr. Klaus D. Zahnd (m) Honorary Consul

Edmonton, Alta.: 11207-103rd Avenue. T5K 2V9 Tel (403)426 2292 Fax (403)425 6831

Mr. Erwin W. Baumann (m) Honorary Consul

Montréal, Que.: 1572 Dr. Penfield Avenue, H3G 1C4 Tel (514)932 7181 Fax (514)932 9028

Telex: 055 60026

Mr Max Heller (m) Consul General and Mrs Rose Marie Heller

Mr. Charly Teuscher (m) Consul Mrs. Catherine Marchand Vice-Consul

Jurisdiction: Provinces of Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and

Newfoundland (including Labrador and Baffin Island).

Québec, Que.: 3293 1st Avenue, G1L 3R2. Tel: (418)623-9864. Fax: (418)623-6644

Mr. Jean-Pierre Beltrami (m) Honorary Consul

Toronto, Ont.: 154 University Avenue, Suite 601, M5H 3Y9 Tel (416)593-5371 Fax (416)593-5

Telex: 065-24624

Mr Claude Buboulet Consul General and Mrs Marie Louise Duboulet

Mr. Jean-Jacques Leutenegger (m) Consul

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Manitoba and Saskatchewan.

Vancouver, B.C.: World Trade Centre, 790-999 Canada Place, V6C 3E1, Tel (604-684-2231

Fax: (604)684-2806. Telex: 045-1184

Mr. Robert Wenger (m) Consul General and Mrs. Ursula Wenger

Mr. Ernst Eichenberger (m) Consul

Jurisdiction: Provinces of British Columbia and Alberta, Yukon Territory and Northwest Territori

SYRIA

Montréal, Que.: 324 Arlington Crescent, Beaconsfield, H9W 2K3 Tel (514)630 4339 Fax (514)69

Mr. Muhammad Fayez Al-Rifai Honorary Consul General

505 Consumers Road, Suite 608, North York, M2J 4V8. Tel: (416)490 9468. Ont :

Fax: (416)490-0840

Mr. Nader Helbaoui Honorary Consul General

diction: Provinces of Ontario, Manitoba, Saskatchewan and Alberta

AND

diction:

Alta.:

diction:

I, Que .:

, Ont.:

ale. Ont.:

on. Alta.: 8625-112 Street, Campus Tower Building, T6G 1K8, Tel: (403)439-3576

Fax: (403)432-1387

Mr. Kurt A. Beier Honorary Consul General

diction: Provinces of Alberta, Saskatchewan and Manitoba.

I. Que .: 666 Sherbrooke St. West, Suite 1500, H3A 1E7, Tel; (514)982-0777, Fax; (514)282-7435.

> Mr. Marc J. Besso Honorary Consul General Mr. Louis P. Desmarais Honorary Vice-Consul

Scotia Plaza, 40 King Street West, 44th Floor, M5H 3Y4, Tel: (416)367-6750 Ont.:

Fax: (416)367-6749

Mr. Richard C. Meech Honorary Consul General Mr. William A. Dickinson Honorary Consul

736 Granville Street, Suite 106, V6Z 1G3. Tel: (604)687-1143. Fax: (604)687-4434 ver. B.C.:

Mr. Horst Gergen Paul Koehler Honorary Consul General

Mr. Max Fugman Honorary Consul

Province of British Columbia and Yukon Territory

1207-11th Avenue South West, T3C 0M5. Tel: (403)229-0103. Fax: (403)245-5156

Mr. Garry Tarrant Honorary Consul

Provinces of British Columbia and Alberta.

484-5th Avenue, Verdun H4G 2K1. Tel: (514)769-4888

Mr. Gérard Shanks Honorary Consul

diction: Provinces of Quebec and New Brunswick.

1 John's Road, Suite 403, M6P 4C7. Tel: (416)766-5744. Fax: (416)766-1970.

Mr. Paul John Tuz Honorary Consul Mr. William Coke Honorary Vice-Consul Mr. Harold Meiteen Honorary Vice-Consul

Provinces of Ontario and Manitoba

DAD AND TOBAGO

2005 Sheppard Avenue East, Suite 303, M2J 5B4. Tel: (416)495-9442

Fax: (416)495-6934

Mr. Ousman Ali Consul General and Mrs. Zorida Ali Mr. Dennis Francis Consul

Mr. Lackraj Bissoondath (m) Consul (Immigration)

Mr. Uinc Redhead Consul (Labour Mrs. Susan Jagai (m) Vice-Consu Miss K.C. Marcano Vice-Consul

Winnipeg, Man.: 252 Rochester Avenue, R3T 3W2. Tel: (204)269-5169

Mr. Harridial Siew Maharaj Honorary Consul

Jurisdiction. Manitoba.

TUNISIA

Montréal, Que .: 511 Place d'Armes, Suite 603, H2Y 2W7. Tel: (514)288-8633

Mr. Emile Colas Honorary Consul

TURKEY

Montréal, Que .: 3055 Sherbrooke Street West Suite 33 H3Z 1A2 Tel (514 934 4647)

Fax: (514)934-5554.

Mr. Pierre A. Desjardins (m) Honorary Consul General

Province of Quebec.

Winnipeg, Man.: Toronto, Ont.:

Jurisdiction:

UNITED STATES OF AMERICA

Calgary, Alta.: 615 Macleod Trail South East. Room 1050, T2G 4T8 Tel :403:266 8962

> Mr. William N. Witting Consul General Mr. Robert S. Hagen, Consul Mr. Randall J. La Bounty (m) Vice-Consul

Ms. Cecile Shea Vice-Consul Mrs. Pamela M. Tremont (m) Vice-Consul

Provinces of Alberta, Manitoba and Saskatchewan and Districts of MacKenzie and Keewatin in the Northwest Territories.

Halifax, N.S.: Suite 910, Cogswell Tower, Scotia Square, B3J 3K1 Tel (902)429 2480

> Mr. Roger A. Meece Consul General Ms. Susan E. Alexander Consul

Provinces of New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island and Newfoundia Jurisdiction:

Montréal, Que .: 455 Rene Levesque Boulevard, Post Office Box 65, Postal Station Desjardins, H2

Tel: (514)281-1886.

Ms. R. Susan Wood Consul General Ms. Teresa Chin Jones (m) Consul Mr. Gene B. Marshall Consul Ms. Janet C. Demiray Consul

Mr. Nicholas C.H. MacNeil (m) Consul Mr. Robert T. Yamate Consul Ms. Julie A. Snyder Vice-Consul

Mr. George H. Hogeman (m) Vice-Consul Ms. Maryanne T. Masterson Vice-Consul Mr. Kevin L. Briscoe Vice-Consul Ms. Margaret S. Caton (m) Vice-Consul

Province of Quebec — Counties of Argenteuil, Bagot, Beauharnois, Berthier, Brome, Chateauguay, Chambly, Compton, Deux-Montagnes, Drummond, Hochelaga, Huntinfton, Iberville, Jacques Cartier, Joliette, La Prairie, Laval, l'Assomption, Maskinonge Mississquoi, Montcalm. Napierville. Richelieu, Richmond, Rouville. Shefford, Sherbrooke. Soulanges, Stanstead, St-Hyacinthe, St.-Jean, Terrebonne, Vaudreuil, Vercheres and Yamaska.

:, Que .:

1 Ste Genevieve Street, 2 Place Terrasse Dufferin, P.O. Box 939, G1R 4T9 Tel: (418)692-2095

Mrs. Marie T. Huhtala (m) Consul General Mr. Timothy Gerard Ryan (m) Vice-Consul

adiction:

Province of Quebec — Counties of Abitibi, Athabaska, Beauce, Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Dorchester, Frontenac, Gaspé (East and West), Kamouraska, Lévis, L'Islet, Lotbinière, Matane, Mégantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Rimouski, Saguenay, St. Maurice, Temiscouata and

, Ont.:

360 University Avenue, M5G 1S4. Tel: (416)595-1700

Mr. Micheal L. Durkee (m) Consul General and Mrs. Marilyn Durkee Mr. Dean M. Dizikes (m) Consul Ms. Lois M. Gochnauer Consul Mr. Dan A. Wilson (m) Consul Mr. John P. Felt (m) Consul Mr. John P. Felt (m) Consul Mr. T. Bernard Slattery (m) Consul Ms. Mary Ann Kekich (m) Consul Mr. Raymond R. Baca (m) Consul Mr. John K. Schlosser (m) Consul Mr. John K. Schlosser (m) Consul Mr. John A. Quijntus Consul Mr. John A. Quintus Consul Mr. David J. Rabadan (m) Consul

Mr. Daniel Santos Jr. (m) Consul Mr. Dharamchand Depoo (m) Vice-Consul Mr. Nicholas Greanias (m) Vice-Consul

Mr. David Boyle (m) Vice-Consul Ms. Kathleen A. Morenski Vice-Consul Mr. Brian K. Self Vice-Consul Mr. Stuart M. Smith Vice-Consul

Ms. Mary Tierlynck Vice-Consul

Province of Ontario — Counties of: Algoma, Brant, Bruce, Cochrane, Dufferin, Durham, Elgin, Essex, Grey, Haldimand, Haliburton, Halton, Hastings, Huron, Kent, Lambton, Lennox and Addington, Lincoln, Manitoulin, Middlesex, Muskoka, Nipissing, Norfolk, Northumberland, Öxford, Parry Sound. Peel, Perth. Peterborough, Prince Edward, Simcoe, Sudbury, Temiskaming, Thunder Bay, Victoria, Waterloo, Welland, Wellington, Wentworth and York. Districts of Kenora, Thunder Bay and Rainy River.

ver, B.C.:

1075 West Georgia Street, V6E 4E9. Tel: (604)685-4311

Mr. David T. Johnson (m) Consul General and Ms. Scarlett Swan

Ms. Suzanne S. Butcher (m) Consul Mr. Micheal A. Betcher (m) Consul Mr. Keith Powell II (m) Consul Mr. Dennis F. Olsen (m) Vice-Consul Mr. E. Eric Dixson (m) Vice-Consul Ms. Constance Anderson Vice-Consul Ms. Debra Ann Juncker Vice-Consul

Province of British Columbia and Yukon Territory.

URUGUAY

Vancouver, B.C.: 810-800 West Pender Street, V6C 2V6. Tel: (604)681-1377

Mr. Mario Campomar Honorary Consul

Jurisdiction: Pro. new or Bit sh Columb & A berta and Y man Territy,

VENEZUELA

Calgary. Alta.: P.O. Box 25, Site 32, R.R. 12. Tel: (403)686-0500.

Mr. Robert Orthlieb Honorary Consul

Montréal, Que.: 2055 Peel Street. Suite 400 H3A 1V4 Te 514 842 3411 3418 Fig. R14 38

Mr. Francisco Iturbe Consul General and Mrs. Beatriz J. Iturbe

Mrs. Judith Parada, Consul Mr. Pablo Gaudnick (m) Consul

Mrs. Selenia Melendez de Marchel (m) Consul Mr. Alejandro Kaufman Vice-Consul Ms. Eyra Valentina Godoy-Castro Consular Agent

Jurisdiction: Provinces of Quebec New Branswick Nova Scotia Prince Edward Is and and

Newfoundland.

Toronto, Ont.: 2 Carlton Street. Suite 703. M5B 1J3 Tet: 416-977 6809 6813 Fax 416.9.1

Mr. Manuel Angarita Consul General and Mrs. Ines O. Angarita

Mr. Romulo Gonzalez (m) Vice-Consul Mr. Gonzalo Antonio Ramos Consular Agent

Mr. Castillo Guillenmo Zeppenfeldt Consular Agent

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Manitobal Saskatchewan Alberta British Columbia Yukon and Districts of Mackenzie, Keewatin and Franklin in the Northwest Territories

YUGOSLAVIA

Montréal, Que.: 1200 Du Fort Street, H3H 2B3. Tel: (514)939-1200

Mr. Kalman Samuels Honorary Consul and Mrs Stella Samuels

Toronto, Ont.: TEMPORARILY CLOSED

377 Spadina Road, M5P 2V7 Tel (416)481 7279 Fax (416-483 1847

Jurisdiction: Provinces of Ontario, Manitoba and Saskatchewan.

ZAIRE

Montréal, Que.: 410 St-Nicolas Street, Suite 504, H2Y 2P5. Tel: (514)845-0271

Mr. Luc Jacques Pirard Honorary Consul General

Jurisdiction: Province of Quebec.

International Organizations

(m) Officer accompanied by spouse

INTERNATIONAL CIVIL AVIATION ORGANIZATION

1000 Sherbrooke Street West, Montreal, Quebec, H3A 2R2 Telephone: (514)285-8219

President of the Council: Dr. Assad Kotaite

REPRESENTATIVES OF MEMBERS STATES ON THE COUNCIL

ARGENTINA - Tel: (514)285-8250, -8251

Mr. R.F. Cardoso Mr. C.A. Rohde

Mr. Tomas R. Manzanares

Representative

Alternate

Alternate and Member of the Air Naviga

Commission

AUSTRALIA — Tel: (514)285-8252

Mr. B.C. Weeden Mr. M.W. Wilkes

Mr. J. Weber

Representative

Alternate and Member of the Air Naviga

Commiss

Alternate

BELGIUM -

Mr. A. Kundycki Mrs. M.C. Lefort Dr. S Froeschl

Mr. F. Frochaux

Representative Alternate

Alternate Alternate

Alternate and Member of the Air Naviga

Commission

BRAZIL --- Tel: (514)285-8257, -8258

Mr. M.V. Sfoggia Mr. R.C. Brasileiro

Mr. A.M. Braga

Representative

Alternate and Member of the Air Naviga

Alternate

CAMEROUN -

Mr. V. Mbatonga

Representative

CANADA - Tel: (514)285-8320

Mr. G.H. Duguay

Mr. D. Mein

Mr. J. Murphy

Mr. P.E.J. Davies

_

Alternate and Member of the Air Naviga

Commission Alternate Alternate

CHINA — Tel: (514)285-8313, -8314

(Vacant)

Mr. Zhang Huaixing

Mr. Yuan Junlin

Representative

Alternate and Member of the Air Naviga

Commission

Alternate

COLOMBIA -

CZECH AND SLOVAK — Tel: (514)285-8265

Mr. O. Vodicka

Representative

ADOR -

Mr. M. Palacios Larrea

Representative

PT - Tel: (514)285-8267, -8268

Mrs. N.H. El-Aasar

Representative

NCE - Tel: (514)285-8269, -8270, Fax: (514)284-3308

Vacant

Mr. C. Costantini

Mr. J.C. Bugnet Mr. G.G. Guiblet Mrs. J. Videau

Representative

Alternate and Member of the Air Navigation

Alternate Alternate Adviser

MANY — Tel: (514)285-8272, -8273. Fax: (514)285-1493

Mr. U. Gärtner

Mr. U. Schwierczinski

Mrs. C. Gess.

Representative

Alternate and Member of the Air Navigation

Adviser

AND -

Mr. G. Matthiasson

Mr. O. Mydland

Representative

Alternate and Member of the Air Navigation

A -- Tel: (514)285-8274, -8275

Mr. R. Gupta

Mr. H. Som

Representative Alternate

DNESIA - Tel: (514)285-8276

Mr. A. Boediman (m)

Representative

Y - Tel: (514)285-8278, -8279

Mr. G. Stea-Antonini Dr. C. Palma

Representative Alternate

AN - Tel: (514)285-8280, -8281

Mr. T. Fujita Mr. K. Nakatsubo

Representative

Alternate and member of the Air Navigation

YA -

Mr. W.K. Kabuga

Representative

ANON -

ICO — Tel: (514)285-8284, -8285

Mr. J. Pérez y Bouras Mr. M. Cuevas Zamora Representative Alternate

ROCCO -

NICARAGUA --

NIGERIA -- Tel: (514)285-8288. -8289

Mr. D.O. Eniojukan

Representative

PAKISTAN - Tel: (514)285-8292, -8293

Mr. K.M. Ahmed

RUSSIAN FEDERATION --

Mr. I.F. Vasin Mr. V.K. Oleinik

Mr. Y.F. Romanenko Mr. V.I. Korovkin

Representative Alternate and Member of the Air Navi as

Alternate

SAUDI ARABIA - Tel: (514)286-6309

Mr. S. Al-Ghamdi Mr. M.A. Salem

Representative Alternate

SENEGAL - Tel: (514)285-8309

Mr. P. Diouf Mr. C.M. Diop Alternate

SPAIN - Tel: (514)285-8307, -8308

Mr. L. Adrover Mr. E. Esteban

Aitemate and Member of the Air Nav 38 Commission

Mrs. C. Cordero

TRINIDAD AND TOBAGO ---

Mr. M.E. Nancoo

Representative

UNITED KINGDOM — Tel: (514)285-8302, -8303

Mr. F.A. Neal Mr. S.A. Hurst

Alternate and Member of the Air Nav ga

UNITED REPUBLIC OF TANZANIA -

Dr. C.V. Mpinga Mgana

Representative

UNITED STATES OF AMERICA -- Tel: (514)285-8304, -8305

Mr. D.M. Newman Mr. R.D. Cook

Mr. G.G. Griffiths

Mrs. A.M. Casella

Representative

Alternate and Member of the Air Naviga

Alternate

Alternate on the Committee on Joint Support of Air Navigation Services

REPRESENTATIVES OF STATES NOT MEMBERS OF THE COUNCIL

7F ___

Mr. R.I. Castillo Mr. H.J.F. Bloomfield Representative Alternate

GO —

Mr. D. Taty

Representative

STA RICA - Tel: (514)279-1953

Mrs. M. Romero Royo

Representative

BA — Tel: (514)286-6386

Mr. E.J. Fernandez Ponce Mr. C.A. Sanchez Representative Alternate

ECE — Tel: (514)845-2105

Mr. G.C. Constantis Mr. A. Theodorakopoulos Mr. M.C. Diamessis Mrs. L.K. Sebekopoulow

Representative Alternate Alternate Adviser

NEA-BISSAU -

Dr. N. Matte

Representative

V — Tel: (514)286-6310

Mr. A. Manzari Mr. A. Behtaj Representative Alternate Representative

AEL - Tel: (514)393-9372

Mr. I. Levanon

Representative

AICA -

Mr. G.B. Morris

Representativ

EMBOURG - Tel: (514)285-8311

Mrs. M.C. Lefort

Representative

AYSIA -

Mr. Siddig Firdause

Representative

AGUAY -

Mr. C. Le Gris

Representative

U - Tel: (514)286-6388

Mr. G. Pacheco Mrs. G. Garcia Mr. C. Chichizola Guimet Mr. J. Lopez Palacios Mr. R. Saenz Carnero Representative Alternate Alternate Alternate Technical Expert

ANDA -

Mr. Mazimpaka Segasayo

Representative

THAILAND --

Dr. C. Arthayukti Mr. X. Boonto Mr. T. Jarnson Mrs. S. Sahussarungsi

Representative Alternate Alternate Alternate

TOGO -

Mr. K. Osseyi

Representative

TURKEY — Tel: (514)844-5147. Fax: (514)844-1338

Mr. U. Maraslı Mr. H. Kiliç Mr. S. Demirbas Representative Alternate Adviser

Mr. Mbeka Makosso

Representative

SECRETARIAT

Dr. Philippe Rochat

Secretary General

Office of the Secretary General

Dr. E.W. Faller Mr. O.R. Tayar Mr. A. Merabet Chief, External Relations Office Chief, Finance Branch Chief, Regional Affairs Office

Air Navigation Bureau

Mr. W.R. Fromme Mr. M. Krull Mr. R. Benjamin

Director, Air Navigation Bureau Deputy Director Chief, Aviation Security Branch

Director, Air Transport Bureau

Air Transport Bureau

Mr. V.D. Zubkov Mr. R. Heitmeyer

Chief, Joint Financing and Facility Management Branch

Mr. C.B. Lyle

Chief, Economics and Statistics Branc

Legal Bureau

Mr. M.J. Pourcelet

Director, Legal Bureau

Technical Co-operation Bureau

Mr. F. Mahmud Mr. K.K. Wilde Mr. J.L. Brooker Director, Technical Co-operational Bur Chief, Field Operations Branch TRAINAIR Programme Co-ordinator

Bureau of Administration and Services

Mr. M. Pereyra

Mr. D.J. Goossen Mr. B.T. Rutgers

Director, Bureau of Administration and

Chief, Personnel Branch

Chief, Language and Publications Brai

MMONWEALTH OF LEARNING (COL)

00-777 Dunsmuir Street, Box #10428, V7Y 1K4, Vancouver, B.C. Tel: (604)660-4675 :: (604)660-7472, Telex: 04507508 COMLEARN

f. James A. Maraj, President and Mrs. Etress Maraj

J. Peter McMechan, Assistant Vice-President (Pacific and Continuing Professional

ducation)

Dennis H. Irvine, Assistant Vice-President (Caribbean, Materials Acquisition, Development) Alexander A. Kwapong, Assistant Vice-President (Africa and Teacher Education, Research ad Evaluation)

f. R.V.R. Chandrasekhara Rao, Assistant Vice-President (Asia and Training)

ERGY INSTITUTE OF COUNTRIES USING FRENCH AS A COMMON NGUAGE (EICF)

Sant-Pierre Street, 3rd Floor, Quebec, Quebec, G1K 4A1. Tel: (418)692-5727 : (418)692-5644. Telex: 051-3024.

Bernard Duhamel (m), Executive Director Sibi Bonfils, Assistant Executive Director

TER-AMERICAN INSTITUTE FOR COOPERATION ON AGRICULTURE (A)

ce in Canada: 130 Albert Street, Suite 1002, Ottawa, Ontario, K1P 5G4 (613)230-1044. Fax: (613)230-1951

Ernani M.C. Fiori, Representative in Canada

FERNATIONAL ATOMIC ENERGY AGENCY (IAEA)

<mark>jional Office in Canada: 365 Bloor Street East, Suite 1702, Toronto, Ontario. **N** 3L4, Tel: (416)928-9149, Fax: (416)928-0046</mark>

Jean-Yves Lefebyre (m), Head

TERNATIONAL LABOUR ORGANIZATION (ILO)

nch Office in Canada: 75 Albert Street, Suite 202, Ottawa, Ontario, K1P 5E7. Tel: (613)233-1114

John Harker, Director and Mrs. Eunice R. Harker

TERNATIONAL NORTH PACIFIC FISHERIES COMMISSION (INPFC)

0 North West Marine Drive, Vancouver, B.C. V6T 1X2. Tel: (604)228-1128: (604)228-1135.

Shigeto Hase, Executive Director

PRTHWEST ATLANTIC FISHERIES ORGANIZATION (NAFO)

t Office Box 638, Dartmouth, Nova Scotia, B2Y 3Y9. Tel: (902)469-9105: (902)469-5729.

Leonard I. Chepel, Executive Secretary

UNITED NATIONS CENTRE FOR HUMAN SETTLEMENTS (HABITAT)

13' Appert Street: State 41' Ottawa Octano K1P 5G4, Ter. 6135735 + 457. Fax: (613)235-6226, Telex: 05-33137.

Mt. Semian Ergaden Head, Information Officer for North America and the Caribbean and M. Semia Franken

UNITED NATIONS HIGH COMMISSIONER FOR REFUGEES (UNHCR)

280 Albert Street Suite 401 Ottawa Ontario K1P 5G8 Tei i613 232 0909

Mr. Chefeke Dessalegn Representative and Mrs.S. Salvator-

Mr. Nikola Mihajlovic (m), Information Officer

Mr. Eduardo Arboledo (m), Legal Officer

UNITED NATIONS EDUCATIONAL, SCIENTIFIC AND CULTURAL ORGANIZATION (UNESCO)

56 St Pierre Street, Suite 500, 4th Floor, Ouebec, Ouebec, G1K 4A1 Tel: (418)692-3333, Fax: (418)692-2562

Mrs. Breda Pavlic Representative

UNITED NATIONS ENVIRONMENT PROGRAMME (INTERIM MULTILATERAL FUND FOR THE PROTECTION OF THE OZONE LAYER UNDER THE MONTREAL PROTOCOL) (UNEP)

Montreal Trust Building, 1800 McGill College Avenue, 27th Fioor, Montreal, H3A 3J6 Tel; (514)282-1122, Fax: (514)282-0068.

Dr. Omar El-Sayed El-Arini (m), Chief Officer Hiroo Wakai, Deputy Chief Officer

NATIONAL DAYS

uary	1	Cuba Haiti	Liberation Independence (1804)
	1	Sudan	National Day
	4	Myanmar	Independence Day (1948)
	26	Australia	Australia Day
	26	India	Republic Day (1950)
	31	Nauru	National Day
ruary	4	Sri Lanka	National Day
	6	New Zealand	Waitangi Day
	7	Grenada	Independence (1974)
	11	Iran	National Day
	16	Lithuania	National Day
	18	Gambia	Independence Day
	23	Guyana	Republic Day
	23	Brunei Darussalam	National Day
	25	Kuwait	National Day
	27	Dominican Republic	Independence (1844)
rch	3	Bulgaria	National Day
ICII	3	Morocco	National Day
	6	Ghana	National Day
	12	Mauritius	National Day
	17	Ireland	St. Patrick's Day (461)
	20	Tunisia	Proclamation of Independence (1956)
	23	Pakistan	Pakistan Day
	25	Greece	Independence Day (1821)
	26	Bangladesh	National Day
21		Canagal	Independence
ril	16	Senegal Denmark	Birthday of Her Majesty Queen Margrethe II
	17		National Day
	18	Syria Zimbabwe	Independence Day
	26	Israel	Independence Day
	26	Tanzania	Union Day
	27	Sierra Leone	Union Day Republic Day
	26 27 27 30	logo	National Day Birthday of Her Majesty Queen Beatrix
	30	Netherlands	Billiday of Her Majesty Gueen Beatin
ly	3	Poland	National Day
	9	European Communities	Anniversary of the declaration of President
			Schuman
	15	Paraguay	Independence Day (1811)
	17	Norway	Constitution (1814)
	20		National Day
	22		National Day
	25		May Revolution (1810)
	25		National Day
	31	South Africa	Republic Day
ne	1	Western Samoa	Independence (1962)
	2	Italy	Foundation of the Republic (1946)
	4		Independence (1970)
	5		National Day
	6		National Day
	7		National Day
	10		National Day
	12		The Queen's Birthday
	12		National Day
	17		Proclamation of the Republic (1944)
	23		Celebration of the Birthday of His Royal
			Highness Grand Duke Jean (1921)

	٠ ۾	Mozambique	Independer in Day
	26	Madagascar	Indice in the Day
			National Elay
	3^	Zaire	It depet der Le Day
July	1	Canada	Carada Day
	1	Rwanda	Induction of the
	1	Burundi	National Day (1962)
	4	United States of America	Independence (1776)
	5	Cape Verde	National Day
	5	Venezuela	Independence (1811)
	6	Comoros Island	National Day
	6	Malawi	Independence
	<i>i</i>	Solomon Islands	National Day
	10	Bahamas	Independence Day (1973)
	11	Mongolia	National Day
	12	São Tomé and Príncipe	National Day
	12	Republic of Kiribati	National Day
	14	France	National Day
	17	Iraq	Anniversary of the Revolution
	20	Colombia	Independence (1810)
	21	Belgium	Accession of King Leopold I (1831)
	23	Egypt	National Day
	26	Liberia	Independence
	28	Peru	Independence (1821)
August	1	Benin	National Day
	1	Switzerland	Confederation (1291)
	3	Niger	Proclamation of Independence
	4	Burkina Faso	National Day
	6	Jamaica	Independence
	6	Bolivia	Independence
	9	Singapore	Independence
	10	Ecuador	Independence (1809)
		Congo	National Day
	16 17	Liechtenstein	National Day
	17	Gabon	National Day
	19	Indonesia	Independence (1945)
	20	Afghanistan	National Day
	24	Hungary	National Day
	25	Ukraine	Independence Day (1991)
	31	Uruguay	National Day
	31	Malaysia Tripidad and Tabaga	National Day
		Trinidad and Tobago	National Day
September		Libya	National Day
	2	Vietnam	Independence
			Independence
	6 7	Swaziland Brazil	Independence
	12		Independence (1822)
	12	Guinea-Bissau	National Day
	15	Ethiopia	National Day
	15	Belize	Independence
	15	Costa Rica	Independence
	15	El Salvador Guatemala	Independence (1821)
	15	Guatemala	Independence
	15	Honduras	Independence
	16	Nicaragua	National Day (Independence)
		Papua New Guinea	Independence
	16	Mexico	Independence (1810)
	18	Chile	Independence (1810)
	21	Saint Christopher and Nevis	Independence (1983)
	21	Malta	Independence (1964)

Anniversary of the Proclamation of the Republic Mali National Day Saudi Arabia Proclamation of the Republic Yemen Arab Republic Botswana Independence National Day People's Republic of China National Day Tuvalu 1 Cyprus National Day Nigeria 2 3 National Day (1958) Guinea Korea National Day Federal Republic of Germany Day of German Unity Independence 4 Lesotho Independence 9 Uganda National Day 10 Fiji National Day 12 Spain National Day 21 Somalia Coronation of His Holiness Pope John Paul II Holy See 24 Zambia Independence 26 National Day Austria Independence (1979) 27 Saint-Vincent and the Grenadines National Day 28 Czech and Slovak Proclamation of the Republic (1923) Turkey National Day 1 Algeria ovember National Day 1 Antiqua and Barbuda Independence Panama Independence (1978) Dominica National Day 11 Angola Oman National Day 18 National Day 19 Monaco Independence (1943) 22 Lebanon Independence Day 25 Suriname Mauritania Albania Independence 28 National Day 29 Independence (1966) 30 Barbados Proclamation of the Republic Central African Republic ecember 1 National Day Romania 2 Laos People's Democratic National Day Republic United Arab Emirates National Day Birthday of His Majesty The King Thailand Independence (1917) 6 Finland National Day Ivory Coast Independence Day 9 Tanzania 12 St. Lucia National Day 12 Kenya 16 Bahrain Independence (Jamhuri Day) National Day National Day 23 Japan

tober

28 Nepal

Birthday of His Majesty The King

CANADIAN GOVERNMENT HOLIDAYS 1993

New Year's Day Good Friday Easter Monday Victoria Day St. Jean Baptiste (Quebec) Canada Day Civic Holiday (Ontario) Labour Day Thanksgiving Day Remembrance Day Christmas Day

Boxing Day

Friday, January 1
Friday, April 9
Monday, April 12
Monday, May 17
Thursday, July 1
Monday, August 2
Monday, September 6
Monday, October 11
Thursday, November 11
Saturday, December 25,
Closed Monday, December 26
Sunday, December 26,
Closed Tuesday December 2

EXTERNAL AFFAIRS AND INTERNATIONAL TRADE CANADA

Lester B. Pearson Building, 125 Sussex Drive, Ottawa, Ontario, K1A 0G2

Honourable Barbara McDougall, P.C., M.P., Secretary of State for External Affairs

Offices: House of Commons, Room 231 W/B, K1A 0A6

Lester B. Pearson Building, Tower A10 (tel: 995-1851)

Honourable Michael H. Wilson, P.C., M.P., (m), Minister for Industry, Science and Technology and Minister for International Trade

Offices: House of Commons, Room 5125-S, K1A 0A6

Lester B. Pearson Building, Tower B5, Room 169 (tel: 992-7332)

e Honourable Monique Landry, P.C., M.P., (m), Minister for External Relations and Minister of State (Indian Affairs and Northern Development)

Offices: House of Commons, Room 230-CB, K1A 0A6

Lester B. Pearson Building, Tower A8, Room 176 (tel: 992-2659)

Place du Centre, 12th Floor (tel: 994-6161)

Reid Morden (m), Under-Secretary of State for External Affairs

Office: Lester B. Pearson Building, Tower A8, Room 214 (tel: 993-4911)

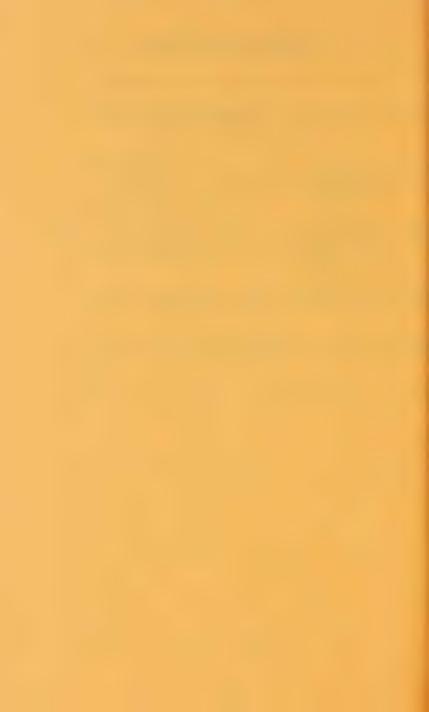
Donald W. Campbell (m), Deputy Minister for International Trade and Associate Under-Secretary of State for External Affairs

Office: Lester B. Pearson Building, Tower A8. Room 106 (tel: 990-5000)

s. Pierrette A. Lucas, Chief of Protocol

Office: Lester B. Pearson Building, Tower A1, Room 290 (tel: 992-2344)

After normal working hours, calls should be directed to the Duty Officer at (613)996-8885.







AFFAIRES EXTÉRIEUR CANADA COMMERCE EXTÉRIEUR CANADA

Édifice Lester B. Pearson, 125, promenade Sussex Ottawa (Ontario) K1A 0G2

L'honorable Barbara McDougall, C.P., députée, **Secrétaire d'État aux Affaires extérieures**Bureaux : Chambre des Communes, bureau 231-ÉO, K1A 0A6

Édifice Lester B. Pearson, tour A10 (tél. : 995-1851)

L'honorable Michael H. Wilson, C.P., député, (m), Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie et ministre du Commerce extérieur

Bureaux : Chambre des Communes, bureau 515-S, K1A 0A6

Édifice Lester B. Pearson, tour B5-169 (tél. : 992-7332)

L'honorable Monique Landry. C.P., député, (m), Ministre des Relations extérieures et minister d'État (Affaires indiennes et Nord canadien)

Bureaux : Chambre des Communes, bureau 230 EC, K1A 0A6

Édiflice Lester B. Pearson, tour A8-176 (tél. : 992-2659) Place du Centre, 12º étage (tél. : 994-6161)

M. Reid Morden (m), Sous-secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures Bureau : Édifice Lester B. Pearson, tour A8, bureau 214 (fél. : 993-4911)

istàrasa-suo2 to moisàtro occamaca ub octainim ano2 (m) llodomea W blessell M

M. Donald W. Campbell (m). Sous-ministre du Commerce extérieur et Sous-secrétaire d'Etal associé aux Affaires extérieures

Bureau : Edifice Lester B. Pearson, tour A8, bureau 106 (tél. : 990-5000)

Mme Pierrette A. Lucas (m), Chef du Protocole

Bureau: Edifice Lester B. Pearson, tour A1, bureau 290 (tél.: 992-2344)

Après les heures normales de bureau, on est prié de s'adresser à l'agent de service au (613)996-8885

JOURS FERIES AU CANADA

vendredi, " janvier vendredi, 9 avril lundi, 12 avril lundi, 17 mai mercredi, 24 juin mercredi, 24 juin mercredi, 24 juin mercredi, 1 juillet lundi, 2 août lundi, 1 octobre jeudi, 11 novembre samedi, 25 décembre fermé lundi, 27 décembre dimanche, 26 décembre dimanche, 26 décembre dimanche, 26 décembre dimanche, 26 décembre samedi, 25 décembre samedi, 25 décembre fermé lundi, 27 décembre dimanche, 26 décembre dimanche, 26 décembre fermé mardi, 28 décembre fermé mardi, 28 décembre fermé mardi, 28 décembre fermé mardi, 28 décembre fermé mardi, 28 décembre fermé mardi, 28 décembre fermé mardi, 28 décembre fermé mardi, 28 décembre fermé mardi, 28 décembre

Jour de l'an Vendredi saint Lundi de Pâques Efète de la Reine St Jean-Baptiste (Quebec) Fête du Canada Fête du Travail Action de grâces Jour du Souvenit Noei

Lendemain de Noel

Fete nationale	иераі	28	
Fete nationale	gbou	23	
Fete nationale	Rahrein	91	
Indépendance (Jamhuri)	Кепуа	15	
Fête nationale	Sainte Lucie	12	
ludependance	i anzanie	6	
Fête nationale	Cote d'Ivoire	7	
Independance (1917)	Finlande	9	
Anniversaire de naissance de Sa Majesté le	Thaillande	Ğ	
Fête nationale	Emirats Arabes Unis	2 5	
Fête nationale	r r soe	S	
Proclamation de la République	République Centratricaine	191	
Fête Nationale	Roumanie	ia l	qecempre
		10 *	' ''
Indépendance (1966)	Barbade	30	
Fête Nationale	Bénin	30	
Fête nationale	Albanie	58	
Indépendance	Mauritanie	28	
Indépendance	Suriname	SS	
Indépendance (1943)	Liban	22	
Fête nationale	Monaco	61	
Fête nationale	Oman	81	
Fête nationale	Angola	11	
Indépendance (1978)	Dominique	3	
lndependance	Panama	3	
Fête nationale	Antigua et Barbuda	16,	
Fête nationale	Algérie	Ja L	novembre
Proclamation de la République (1923)	Turquie	59	
Fête nationale	Tchèque et Slovaque	28	
Indépendance (1979)	Saint-Vincent et Grenadines	72	
Fête nationale	Autriche	56	
Indépendance	Sambie	24	
Paul II			
Couronnement de Sa Sainteté le pape Jean	Saint-Siège	SS	
Fête nationale	Somalie	12	
Fête nationale	Espagne	12	
Fête nationale	Ĭĺbi֏	01	
Indépendance	Ouganda	6	
Indépendance	Lesotho	Þ	
Fête nationale	Corée	3	
d'Allemagne	l'Allemagne		
Anniversaire de l'unification de	République fédérale	3	
Fête nationale (1958)	e inip	2	
Fête nationale	Nigéria	ا م	
Fête nationale	Сһурге	,9	
Fête nationale	Tuvalu	al	0100100
Fête nationale	Chine	,a	octobre
ludépendance	Botswana	30	
Proclamation de la République	République Arabe du Yémen	30	
Anniversaire de l'unification du Royaume	Arabie saoudite	23	
République Harification du Boyauma	Arabie caoudite	33	
	P.20141	77	
Anniversaire de la Proclamation de la	Malte	22	
Indépendance (1964)	Saint-Christophe et Mevis	12	
Indépendance (1810) Indépendance (1983)	Chili Saint-Christophe et Nevis	81 61	
(0181) eagsbaeaghal	CPIII	81	

17. Lander Mozambique (1944) 28. Luxembourg Conféderation de l'antiversaire de naissance de l'antippines (1944) 29. Luxembourg Conféderation de l'antiversaire de naissance de l'antippine de Maria Manda (1921) 29. Mozambique de Maria Maria Maria Maria Manda (1921) 20. Colombie Independance (1921) 21. Ling Maria	judependance (1810)	art raw	- 11
23 Luxembourg Célebrailon de la République (1944) 24 Luxembourg Célebrailon de la République (1944) 25 Mozambique Madagascar Independance (1972) 26 Mozambique Madagascar Independance (1973) 27 Dibbouri Pele Madagascar Independance (1973) 28 Mozambique Pele Madagascar Independance (1973) 29 Mozambique Pele Madagascar Independance (1973) 29 Mozambique Pele Madagascar Independance (1973) 29 Mozambique Pele Madagascar Independance (1973) 29 Mozambique Pele Madagascar Independance (1973) 20 Colombie Pele mationale Pele Pele Pele Pele Pele Pele Pele P			
22 Luxembourg Célébriation de la République (1944) 23 Luxembourg Célébriation de la République (1944) 24 Mozambique Madagascar Independance Independ	Fere nationale (Independance)		
23 Luxembourg Celebration de la Republique (1944) 25 Luxembourg Celebration de la Republique (1944) 26 Mozambique 27 Mozambique 28 Mozambique 29 Mozambique 29 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 21 Mozambique 22 Mozambique 23 Mozambique 24 Mozambique 25 Mozambique 26 Mozambique 27 Mozambique 28 Mozambique 29 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique 20 Mozambique			
23 Luxembourg Celebration de la Republique (1944) 25 Luxembourg Celebration de la Republique (1944) 26 Mozambique Madagascar Independance 27 Mozambique Madagascar Independance 28 Madagascar Independance 29 Mozambique Madagascar Independance 30 Zaire Independance Madagascar Independance (1962) 31 Temite et Joseph Madagascar Independance (1963) 32 Temite et Madagascar Independance (1963) 33 Temite et Madagascar Independance (1963) 34 Matagascar Independance (1963) 35 Goodonbie Madagascar Independance (1964) 36 Goodonbie Madagascar Independance (1965) 37 Matagascar Independance (1966) 38 Petron Madagascar Independance (1967) 39 Madagascar Independance (1968) 39 Madagascar Independance (1968) 30 Madagascar Independance (1968) 31 Temite et Tobago Fetre nationale Independance (1968) 32 Goodonbie Madagascar Independance (1968) 33 Temite et Tobago Fetre nationale Independance (1968) 34 Magascar Independance (1968) 35 Goodonbie Madagascar Independance (1968) 36 Goodonbie Madagascar Independance (1968) 37 Temite et Tobago Fetre nationale Independance I			
17. Islande Proslamation de la Alegubique (1944) 28. Mozambique (1944) 29. Mozambique (1944) 29. Madagascar Independance (1951) 29. Makanda Independance (1962) 20. Connores Independance (1963) 20. Connores Independance (1963) 21. Islande Makanda Independance (1963) 22. Connores Independance (1963) 23. Connores Independance (1963) 24. Makanda Independance (1963) 25. Connores Independance (1963) 26. Connores Independance (1963) 27. Islande Independance (1963) 28. Salomon Independance (1963) 29. Salomon Independance (1963) 20. Colombie Independance (1963) 21. Islande Independance (1963) 22. Salomon Independance (1963) 23. Salomon Independance (1963) 24. Makanda Independance (1963) 25. Salomon Independance (1963) 26. Colombie Independance (1963) 27. Islande Independance Independance (1964) 28. Salomon Independance Independance (1964) 29. Salomon Independance Independance (1964) 29. Salomon Independance Independance Independance (1964) 29. Salomon Independance Independa			
17. Islande Proclamation de la Republique (1944) 28. Macagascar Independance 29. Macambique Macambique (1944) 29. All Manda 20. Zaile Independance (1962) 20. Zaile Independance (1963) 21. Saile Independance (1963) 22. Verezuela Independance (1963) 23. Saile Independance (1963) 24. Manda Independance (1963) 25. Macambique de Kinbail Prèle nationale Independance (1804) 20. Colombie Independance (1805) 21. Manda Prèle Prèle nationale Prèle nationale Independance (1804) 22. Colombie Independance (1804) 23. Funite et Tobago Prèle nationale Independance (1804) 24. Burkins Preson Prèle nationale Independance (1804) 25. Colombie Independance (1804) 26. Colombie Independance (1805) 27. Libena Independance (1805) 28. Egyptie Prèle nationale Independance (1805) 29. Colombie Independance (1805) 20. Colombie Independance (1805) 20. Colombie Independance (1805) 20. Colombie Independance (1805) 21. Produit Independance (1805) 22. Colombie Independance (1805) 23. Funite et Tobago Prelamation de l'Independance (1805) 24. Privaire Independance (1805) 25. Colombie Independance (1805) 26. Colombie Independance (1805) 27. Colombie Independance (1805) 28. Colombie Independance (1805) 29. Colombie Independance (1805) 20. Colombie Independance (1805) 20. Colombie Independance (1805) 20. Colombie Independance (1805) 21. Produit Independance (1805) 22. Colombie Independance (1805) 23. Funit Independance (1805) 24. Privaire Independance (1805) 25. Colombie Independance (18			
17. Islande Proelemation de la Republique (1944) 28. Madagascar Independance (1975) 29. Mozambique Proelemation de la Republique (1944) 20. Zaire Independance (1975) 21. Carada Fele nationale Fele nationale (1871) 22. Sorgo Fele nationale Independance (1973) 20. Colombie Fele nationale Fele nationale Independance (1871) 21. Salomon Fele nationale Fele nationale Independance (1871) 22. Sorgo Fele nationale Fele nationale Independance (1871) 23. Selomon Fele nationale Independance (1871) 24. Varian Fele nationale Independance Fele nationale Independance (1871) 25. Colombie Independance (1871) 26. Ubwe Fele nationale Independance (1875) 27. Selomon Fele nationale Independance Fele Nationale Indepen			
17. Islande Proclemation de la Republique (1944) 28. Mozambique (1944) 29. Appour Peior Milese Basine de naissance de naissance de Madagascar Independance (1957) 29. Adagascar Independance (1957) 29. Adagascar Independance (1957) 29. Adagascar Independance (1957) 20. Colombie Peier nationale Independance (1821) 20. Colombie Peier nationale Peier nationale Independance (1821) 21. Pean Peron Peier nationale Peier nationale Peier nationale Independance (1821) 22. Salomon Peier nationale Peier nationale Peier nationale Independance (1821) 23. Peier nationale Peier nationale Peier nationale Independance (1821) 24. Peron Peron Peier nationale Peier nationale Independance (1821) 25. Peier nationale Peier nationale Peier nationale Independance (1821) 25. Peier nationale Peier nationale Peier nationale Independance (1821) 25. Peier nationale Peier nationale Peier nationale Independance (1821) 25. Peier nationale Peier nationale Peier nationale Peier nationale Independance (1821) 25. Peier nationale P			
17. Canada 28. Maramouring Celebration de la Republique (1944) 29. Luxembouring Celebration de la Republique (1945) 29. Mozambique Mozambique de Kinbaii Reire nationale Independance (1975) 20. Congo Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 20. Congo Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 21. Longonie Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 22. Congo Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 23. Egyptoe Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 24. Marama Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 25. Egyptoe Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 26. Congo Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 27. Egyptoe Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 28. Egyptoe Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 29. Combie Marama Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 39. Egyptoe Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 39. Egyptoe Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 39. Egyptoe Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1975) 39. Egyptoe Fele nationale Fele			
17. Sanda Proclamation de la Republique (1944) 28. Mozambique 29. Mozambique de Minibati 29. Mozambique de Minibati 29. Mozambique de Minibati 29. Mozambique de Minibati 29. Mozambique de Minibati 20. Comores 20. Mozambique de Minibati 20. Comores 21. Mongolie 22. Morazuela 23. Mujer 24. Literateure 25. Dipouni 26. Comores 26. Madagascer 27. Libera 28. Mongolie 29. Goppour 20.			
17. Sanda Proclamation de la Republique (1944) 28. Mozambourg Celébration de l'anniversaire de naissance de l'anniversaire de naissance de l'anniversaire de naissance de l'anniversaire de naissance de l'anniversaire de naissance de l'anniversaire de naissance de l'anniversaire de naissance de l'anniversaire de naissance de l'anniversaire de naissance d'anniversaire de naissance d'anniversaire de l'anniversaire l'anniversaire de l'anniversaire l'anniversaire de l'anniversaire l'anniversaire de l'anniversaire l'a			0
23 Luxembourg Celebration de la Republique (1944) 24 Luxembourg Celebration de la Republique (1944) 25 Mozambique de Minàsi Independance (1921) 26 Madagascar Independance (1921) 27 Comores Madagascar Independance (1921) 28 Madagascar Independance (1921) 29 Mozambique de Minàsi Independance (1921) 29 Madagascar Independance (1921) 20 Comores Fete nationale Fete nationale Independance (1921) 21 Gabour Fete nationale Fete nationale Fete nationale Fete nationale Independance (1921) 25 Comores Fete nationale Fete nationale Fete nationale Fete nationale Independance (1931) 26 Lucartenstein Fete nationale Fete nationale Fete nationale Independance (1931) 27 Comores Fete nationale Fete nationale Fete nationale Fete nationale Independance (1931) 28 Perou Independance (1931) 29 Mogolie Avenament du Roi Léopold I (1831) 29 Gapour Fete nationale Fete nationale Fete nationale Fete nationale Independance (1945) 20 Colombie Manasa Independance (1953) 21 Belgique de Kinbait Feto Fete nationale Fete nationale Fete nationale Fete nationale Independance (1951) 29 Mogolie Fete nationale Fete nationale Fete nationale Fete nationale Fete nationale Independance (1952) 20 Colombie Manasa Independance (1953) 21 Belgique Kinbait Feto Fete nationale Fete nat			C
17. Linnie et. Tobago 28. Luxembourg 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 20. Mozambique			7
17. Islande 28. Luxembourg 29. Madagascar 29. Madagascar 29. Madagascar 29. Madagascar 29. Madagascar 29. Madagascar 29. Madagascar 29. Madagascar 29. Madagascar 29. Madagascar 29. Madagascar 29. Madagascar 29. Madagascar 20. Connois 20. Madagascar 20. Connois 20. Madagascar			
1. Islande Proclamation de la République (1944) 2. Luxembourg Celébration de l'anniversaire de naissance de Sinte Macagascar Independance (1962) 2. Macagascar Independance (1962) 2. Macagascar Independance (1962) 2. Dijbouii Fele nationale Fele nationale Independance (1962) 2. Dijbouii Fele nationale Fele nationale Independance (1962) 3. Macagascar Independance (1963) 4. France Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1973) 4. France Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1973) 4. France Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1973) 4. France Fele nationale Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1981) 4. France Fele nationale Fele nationale Fele nationale Independance (1981) 5. Colombie Independance (1881) 5. Libéna Faso Fele nationale Independance (1881) 5. Libéna Faso Fele nationale Independance (1981) 5. Libéna Faso Fele nationale Independance (1981) 6. Saybte Fele nationale Independance (1981) 7. Republique de Kiribati Independance (1881) 7	cleanited of \$7	54	
17. Islande Proclamation de la Republique (1944) 29. Luxembourg Celébration de l'anniversaire de naissance de 25 Madagascar Independance (1951) 26. Madagascar Independance (1962) 27. Dijbouri Pele nationale Pele nationale 1 Pele nationale 1 Pele nationale 2 Madada 1 Pele nationale 2 Madagascar Pele nationale 2 Madada 1 Pele nationale 2 Madada 1 Pele nationale 2 Madagascar Pele nationale 2 Ma			
17. Islande 28. Luxembourg 29. Luxembourg 29. Luxembourg 29. Mozambique 29. Mozam			
17. Islande 28. Luxembourg 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 20. Colombie 20. Colombie 20. Colombie 20. Colombie 20. Colombie 20. Colombie 20. Mozambique 21. Morganda 22. Mozambique 23. Mozambique 24. Etista-Unis d'Amânda 25. Mozambique 26. Mozambique 27. Lucenteration 28. Egyptole 28. Mozambique 29. Son Tomé et Principe 29. Mozambique 29. Mozambique 20. Colombie 20. Colombie 20. Colombie 20. Mozambique 20. Colombie 21. Morganda 22. Mozambique 23. Mozambique 24. Etista-Unis d'Amânda 25. Mozambique 26. Mozambique 27. Lucenteration 28. Egyptol 29. Mozambique 29. Son Tomé et Principe 29. Mozambique 29. Mozambique 20. Colombie 20. Mozambique 20. Mozambique 20. Mozambique 20. Mozambique 20. Mozambique 21. Mozambique 22. Mozambique 23. Mozambique 24. Etista-Unis d'Amânda 25. Mozambique 26. Mozambique 27. Lucenteration 28. Egyptol 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Mozambique 20. Colombie 20. Mozambique 2			25
17. Islande (1944) 28. Luxembourg Celébration de la République (1944) 29. Luxembourg Celébration de la République (1944) 29. Mozambique (1921) 29. Mozambique (1921) 29. Mozambique (1921) 29. Saire Independance (1921) 20. Colombie Independance (1921) 20. Colombie Independance (1921) 21. Elats-Unia d'Amérique Feir nationale Feir nationale Independance (1811) 22. Egypte Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Independance (1821) 23. Dijbouri Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Independance (1821) 24. Etars-Unia d'Amérique Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Independance (1821) 25. Egypte Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Independance (1821) 26. Libéria Principe Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Independance (1821) 27. Iles Salomon Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Independance (1821) 28. Egypte Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Independance (1821) 29. Sao Tomé et Principe Feir nationale Feir nationale Feir nationale Feir nationale Independance (1821) 20. Colombie Independance (1821) 21. Lusconale Independance (1821) 22. Beigique Avenament du Roi Léopold I (1831) 23. Mugar Principe Feir nationale Feir nationale Independance (1821) 24. Entrace Feir nationale Independance (1821) 25. Beigique Avenament du Roi Léopold I (1831) 26. Libéria Independance (1821) 27. Ling Avenament du Roi Léopold I (1831) 28. Egypte Feir nationale Feir nationale Independance (1821) 29. Gondon Feir nationale Independance (1821) 30. Kugar Principe Feir nationale Independance (1821) 31. Gengo Feir nationale Independance (1821) 32. Beigique Feir nationale Independance (1821) 33. Mugar Feir nationale Independance (1821) 34. Feir nationale Independance (1821) 35. Beigique Feir nationale Independance (1821) 36. Libéria Independance (1821) 37. Feir nationale Independance (1821			ST
17. Islande 29. Luxembourg 29. Luxembourg 29. Mozambique 29. Mozambique 29. Luxembourg 29. Mozambique 29. Luxembourg 20. Mozambique 29. Mozambique 29. Luxembourg 20. Colombie 20. Colombie 20. Colombie 20. Colombie 21. Moyer 22. Luxembourg 23. Egypte 24. Eitars-Unis d'Amérique 25. Moyere 26. Lucente 27. Moyere 28. Lucente 28. Lucente 29. Son Dome et Principe e 20. Son Dome et Principale 20. Son Dome et Princ			SC
1. Islande Proclamation de la République (1944) 2. Luxembourg Celébration de la République (1944) 2. Mozambique de Maisau Mundi Etats-Unis d'Amérique de Maisau Mongolie Maisau Mongolie Maisau Mongolie	Fête nationale	Afghanistan	61
1. Islande Proclamation de la République (1944) 2. Lucembourg Celébration de la République (1944) 2. Mozambique de	Fête nationale	Gabor	24
1. Islande Proclamation de la République (1944) 2. Lubena Margasca Margana (1962) 2. Mozambique Margana Margasca Mozambique Margasca Margana Margasca Margana		alsacopu	
17. Islande Proclamation de la République (1944) 28. Mozambique Mozambique (1944) 29. Mozambique Mozambique Mozambique (1944) 29. Mozambique Mozambique Mozambique (1945) 29. Mozambique Mozambique Mozambique (1776) 29. Mozambique Mozambique Mozambique (1776) 29. Mozambique de Kinbati Morgolie Pete nationale Pete nationale Mozambique de Kinbati Mozambique de Kindependance (1817) 10. Mozambique de Kinbati Mozambique de Kindependance (1817) 11. Mozambique de Kinbati Mozambique de Kindependance (1817) 12. Mozambique de Kinbati Mozambique de Kindependance (1817) 13. Mozambique de Kinbati Mozambique de Kindependance (1817) 14. Mozambique de Kinbati Mozambique de Kindependance	Fete nationale	Lechtenstein	91
State		06000	91
17. Islande 28. Mozambique 39. Zaire 30. Zaire 4 États-Unis d'Amérique 50. Comores 6 Comores 71. Baltina Esolomon 72. Belgique 73. Belgique 74. Fiete nationale 75. Belgique 76. Colombie 76. Reinandance (1973) 77. Republique de Kiribati 78. Belgique 79. Colombie 70. Colombie 70. Belgique 70. Colombie 71. Fiete nationale 72. Belgique 73. Belgique 74. Fiete nationale 75. Belgique 76. Consider Reite nationale 76. Comores 77. Republique de Kiribati 78. Belgique 79. Colombie 70. Reite nationale 71. Fiete nationale 72. Belgique 73. Belgique 74. Fiete nationale 75. Belgique 76. Reite nationale 76. Reite nationale 77. Reite nationale 78. Belgique 79. Colombie 70. Colombie 70. Colombie 70. Colombie 70. Colombie 71. Reite nationale 72. Belgique 73. Belgique 74. Reite nationale 75. Belgique 76. Considerationale 76. Reite nationale 76. Reite nationale 77. Reite nationale 78. Belgique 79. Colombie 70. Comores 70. Colombie 70. Colombie 70. Colombie 70. Colombie 70. Comores 70. Colombie 70. Colombie 70. Colombie 70. Colombie 70. Com	Indépendance (1809)		10
17. Islande Celébration de la République (1944) 28. Luxembourg Celébration de l'anniversaire de naissance de Capandance (1921) 29. Mozambique Mozambique (1921) 30. Zaire Independance (1776) 31. Mongolie Feir nationale Feir nationale Feir nationale Independance (1776) 32. Malawa Independance (1776) 33. Malawa Independance (1776) 4. Burundi Feir nationale Feir nationale Independance (1811) 4. Burundi Feir nationale Feir nati		jnodebu Ś	6
State	Independance	Bohvie	9
State Stat	Indépendance	Jamaique	9
State		Burkina Faso	
17. Islande 28. Mozambique 39. Asine 30. Asine 30. Asine 30. Asine 30. Asine 30. Asine 31. Burundi 31. Burundi 32. Werezuela 33. Verrezuela 34. Eists-Unis d'Amérique 35. Mendique de Kinbaii 36. Comores 36. Tomé et Principe 36. Colombie 36. Tomé et Kinbaii 37. Belgique 38. Egyptie 38. Egyptie 38. Belgique 39. Silve 39. Tomé et Kinbaii 39. Silve 39. Malaw 39. Silve 39. Malaw 39. Silve 39. Malaw 39. Silve 39. Malaw 39. Silve 39. Malaw 39. Silve 39. Malaw 30. Malaw	Proclamation de l'indépendance		3
Stande	Confédération (1291)	essing	
Stande	Fête nationale		
Stande	(1201) aduppinadanin	0019-1	0.7
State			
Salo Tome of Kinbaii Salo Tome of Maning of Maning of Maning of Maning of Maning of Maning of Maning of Maning of Maning of Maning of Maning of Maning of Ma			
Figure Proclamation de la République (1944) Figure Proclamation de la République (1944) Figure Proclamation de la Republique (1944) Figure Proclamation de l'anniversaire de natiseance de natiseance de maioraire Figure			
Stande Proclamation de la République (1944) Sande Célébration de la République (1944) Sande Célébration de l'anniversaire de naissance de Combique Célébration de l'anniversaire de naissance de Combique Célébration de Canada Célébration de Canada Célébration de Canada Célébration de C			
State			
State		the state of the s	
Salonnon Peter Republique (1944) Islande Proclamation de la République (1944) Salonnon Celébration de l'anniversaire de naissance de Son Alfesse Royale le Grand Duc Jean (1921) Saire Independance Independance Saire Independance Independance Saire Independance Independance Saire Independance Peter nationale Feter nationale Salonnon Feter nationale Independance I			
Stande			
State			
Selande Proclamation de la République (1944) Selande Celébration de l'anniversaire de naissance de Composition de l'anniversaire de naissance de Composition de l'anniversaire de naissance de Composition de Co			
Islande Proclamation de la République (1944) Islande Celébration de l'anniversaire de naissance de Celébration de l'anniversaire de naissance de Cence Celébration de l'anniversaire de naissance de Cambique Independance Independance Canada Independance Canada Independance Cap Vert Pete nationale (1962)			
Islande Proclamation de la République (1944) Islande Celébration de l'anniversaire de naissance de Carambique Celébration de l'anniversaire de naissance de Carambique Independance Indep		iles Salomon	4
Islande Proclamation de la République (1944) Islande Celébration de l'anniversaire de naissance de Carambique Celébration de l'anniversaire de naissance de Carambique Independance Indep			9
Islande Proclamation de la République (1944) Islande Celébration de l'anniversaire de naissance de Celébration de l'anniversaire de naissance de Celébration de l'anniversaire de naissance de Mozambique Celébration de l'ap21)			9
Islande Proclamation de la République (1944) Salumation de l'anniversaire de naissance de Celébration de l'anniversaire de naissance de Company		Venezauela	
Islande Proclamation de la République (1944) Celébration de l'anniversaire de naissance de Son Alfesse Royale le Grand Duc Jean (1921) Canada Cana	Fête nationale	Cap Vert	9
Islande Proclamation de la République (1944) Islande Celébration de l'anniversaire de naissance de Saire Celébration de l'anniversaire de naissance de Son Altesse Royale le Grand Duc Jean Son Altesse Royale le Grand Duc Jean 1921	Indépendance (1776)	etats-Unis d'Amérique	
Frociamation de la République (1944) Celébration de l'anniversaire de naissance de Celébration de l'anniversaire de naissance de Celébration de l'anniversaire de naissance de Com Altesse Royale le Grand Duc Jean Mozambique Independance Independance Madagascar Independance Solice Indépendance Indépendance Prociamation de l'anniversaire de nationale Processire and Canada Indépendance Prociamation de l'anniversaire de nationale Indépendance Indépendance Prociamation de l'anniversaire de nationale Indépendance Indépendance Indépendance Prociamation de l'anniversaire de nationale Indépendance Indépendence	Fête nationale (1962)	Burundi	L
17 Islande Proclamation de la République (1944) 28 Luxembourg Célébration de l'anniversaire de naissance de 29 Louxembourg Célébration de l'anniversaire de naissance de 20 Mozambique Independance Inde	Indépendance	Hwanda	
17 Islande Proclamation de la République (1944) 29 Luxembourg Célébration de l'anniversaire de naissance de 20n Allesse Royale le Grand Duc Jean (1921) 25 Mozambique Independance Independ	Fête du Canada	Canada	
17 Islande Proclamation de la République (1944) 29 Luxembourg Célébration de l'anniversaire de naissance de 20n Allesse Royale le Grand Duc Jean (1921) 25 Mozambique Independance Independ	moependance	במונס	00
Islande Proclamation de la République (1944) Sa Luxembourg Celébration de l'anniversaire de naissance de Son Alfesse Royale le Grand Duc Jean (1921) Sa Mozambique Independance Indepen			
Froclamation de la République (1944) Sa Luxembourg Celébration de l'anniversaire de naissance de Son Alfesse Royale le Grand Duc Jean (1921) (1921) Anozambique Independance Independance Independance Independance			
17 Islande Proclamation de la République (1944) 23 Luxembourg Célébration de l'anniversaire de naissance de Son Altesse Royale le Grand Duc Jean (1921)			
17 Islande Proclamation de la République (1944) 23 Luxembourg Célébration de l'anniversaire de naissance de Son Altesse Royale le Grand Duc Jean		aupidmesoM	25
17 Islande Proclamation de la République (1944) 23 Luxembourg Célébration de l'anniversaire de naissance de			
17 Islande Proclamation de la République (1944)		6,noquiaxna	62
, 1, 1452 controllidg 91			
	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		01

EÊTES NATIONALES

AnieA			
Anniversaire de naissance de sa Majesté la	Grande-Bretagne	15	
Fête nationale	Portugal	10	
Fête nationale	Тсһад	7	
Fête nationale	əpəns	9	
Fête nationale	Zeychelles	9	
Indépendance (1970)	Tonga	t	
Fondation de la République (1946)	ltalie	2	
Indépendance (1962)	Samoa-Occidental	,al	uiul
anhumada			
Fête de la République	Afrique du Sud	18	
Fête nationale	Jordanie	25	
Révolution de mai (1810)	Argentine	52	
Fête nationale	Yémen	SS	
Fête nationale	Cameroun	SO	
Constitution (4181)	Novège	11	
(1181) and shed shed	Paraguay	31	
Schuman			
Anniversaire de la déclaration du président	Sommunauté Européenne	6	
Fête nationale	Pologne	3	ism
Majesté la Reine Béatrix			
Célébration officielle de l'anniversaire de Sa	Pays-Bas	30	
Fete nationale	0601		
Fête de la République	Sierra Leone	72 27	
noinU'l eb etê a	Tanzanie	26	
Indépendance Paid I'l laigh	Israël Tanganje		
		56	
Fête nationale Papendance	9wdsdmiZ	81	
Reine Margrethe II	Syrie	۷,	
Anniversaire de naissance de Sa Majesté la	Danemark	91	
Indépendance	Sénégal	Þ	linva
Fête nationale	Bangladesh	56	
Judépendance (1821)	Grèce	SS	
Fête du Pakistan	Pakistan	23	
Proclamation de l'indépendance (1956)	Tunisie	20	
Saint-Patrice (461)	lrlande	۷١	
Fête nationale	Maurice	12	
Fête nationale	Chana	9	
Fête nationale	Maroc	3	
Fête nationale	Bulgarie	3	mars
olegaited otô3	Girosing	C	0,000
Indépendance (1844)	République Dominicaine	72	
Fête nationale	Koweit	52	
Fête nationale	Brunei Darussalam	S3	
Fête de la République	Guyane	23	
ludépendance	Gambie	81	
Fête nationale	Lituanie	91	
Fête nationale	Iran	11	
Indépendance (1974)	Grenade	4	
Fête de Waitangi	Nouvelle-Zelande	9	
Fête nationale	Sri Lanka	t	février
omulant: ele	nient	10	
Fête nationale	Nauru	31	
Proclamation de la République (1950)	əpul	56	
Fête de l'Australie	Australie	56	
(1948)	Myanmar	7	
Fête nationale	Soudan	الم ا	
Indépendance (1804)	trigH	.a -	Janvier
Libération	Cuba	in b	zoivaei

STITUT INTER-AMERICAIN DE COOPERATION POUR L'AGRICULTURE (\$4)

reau au Canada 130, rue Albert, bureau 1002, Ottawa, Ontano, K1P 5G4 613)230-1044, Fax ; (613)230-1951

Ernani M.C. Fiori, Représentant au Canada

(TIO) JIAVART UU BLANDITANRETNI NOITARINADR

ence au Canada : 75, rue Albert, bureau 202, Ottawa, Ontario, K1P 5E7.

John Harker, Directeur et Mme Eunice R. Harker

RGANISATION DES PECHES DE L'ATLANTIQUE NORD-OUEST (OPANO)

se postale 638, Dartmouth, Nouvelle-Écosse, B2Y 3Y9.

le D' Leonard I. Chepel, Secrétaire exécutif

RGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'ÉDUCATION, LA SCIENCE 1 LA CULTURE (ONUESC)

rue St Pierre, bureau 500, 4° étage. Québec, Québec, G1K 4A1. L. (418)692-3333, Fax (418)692-2562

Breda Pavlic, Représentante

GEANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'ÉVIRONNEMENT (FONDS L'ILATÉRAL PROVISOIRE CHARGÉ DE LA MISE EN OEUVRE DU POTOCOLE DE MONTRÉAL RELATIF A DES SUBSTANCES QUI POTOCOLE DE MONTRÉAL RELATIF A DES SUBSTANCES QUI

ntrea. Trust Bu iding. 1800 McGill College Avenue. 27th Floor, Montreal, H3A 3J6. (514)282-1122. Fax : (514)282-0068.

le D' Omar El-Sayed El-Arini (m), Directeur

AGENCE DU COMMONWEALTH POUR L'ENSEIGNEMENT (ACE)

Tél.: (604)660-4675. Fax: (604)660-7472. Télex: 04057508 COMLEARN 1700-777, rue Dunsmuir, C.P. 10428, V7Y 1K4, Vancouver, C.B.

M. le Prof. James A. Maraj, **Président** et M^{me} Etress Maraj M. J. Peter McMechan (m) **Vice président adjoint**

M. le D' Alexander A. Kwapong, Vice-président adjoint M. le D' Dennis H. Irvine, Vice-président adjoint

M. le Prof. R.V.R. Chandrasekhara Rao, Vice-président adjoint

AGENCE INTERNATIONALE DE L'ENERGIE ATOMIQUE (AIEA)

Tél. : (416)928-9149. Fax : (416)928-0046 Bureau régional au Canada : 365, rue Bloor Est, bureau 1702, Toronto, Ontario, M4W 3L4,

M. Jean-Yves Lefebvre, Chet

(TATIBAH) CENTRE DES NATIONS-UNIES POUR LES ÉTABLISSEMENTS HUMBINS

Tél. : (613)235-6400. Fax : (613)235-6226. 130, rue Albert, bureau 417, Ottawa, Ontario, K1P 5G4.

M. Selman Erguden, Agent d'information en chet, pour l'Amérique du Nord et les Caraibes

M" Semra Erguden

(INPFC) COMMISSION INTERNATIONALE DES PECHES DU PACIFIQUE NORD

Tél.: (604)228-1128. Fax: (604)228-1135. 6640. promenade Marine Nord-Ouest, Vancouver, Colombie-Britannique, V6T 1X2.

M. Shigeto Hase (m), Directeur exécutif

(HCNUR) HAUT-COMMISSARIAT DES NATIONS-UNIES POUR LES REFUGIES

280, rue Albert, bureau 401, Offawa, Ontario, K1P 5G8.

M. Chefeke Dessalegn, Délégué et Min S. Salvatoe Tél.: (613)232-0909

M. Mikola Mihajlovic (m). Agent d'information

M. Eduardo Arboledo (m), Agent des Affaires légales

FRANÇAIS (I.E.P.F.) INSTITUT DE L'ENERGIE DES PAYS AYANT EN COMMUN L'USAGE DU

56, rue Saint-Pierre, 3° étage, Québec, Québec, G1K 4A1. Tél. : (418)692-5727. Fax :(418)692-5644. Télex : 051-3024.

M. Sibi Bonfils, Directeur adjoint M. Bernard Duhamel (m), Directeur exécutif

reau de l'Administration et des Services

Sous directeur des Services linguistiques et des Publications Sous-directeur du Personnel Directeur de l'Administration et des Services

D.J. Goossen 8 T. Rutgers М. Регеуга

- AGNAWR

M. Mazimpaka Segasayo Représentant

- BONAJÍAHT

M. Le D' C. Arthayuktii Représentant M. X. Boonto Heprésentant M. J. Jarnson Heprésentant M. S. Sahussarungsi Suppléante - 050T

M. K. Osseyi Représentant

TURQUIE — Tél. : (514)844-5147. Fax : (514)844-1338.

M. U. Marasii Représentant M. H. Kiliç Suppléant M. S. Demirbas Conseillère — BAÏAS

M. Mbeka Makosso Représentant

SECRÉTARIAT

M. le D' Philippe Rochat

Bureau du Secétaire géneral

M. le D' E.W. Faller M. O.R. Tayar M. A. Merabet

Bureau de la Navigation aérienne

M. W.R. Fromme M. M. Krull M. R. Benjamin

Bureau du Transport aérien

M. V.D. Zubkov M. R. Heitmeyer

M. C.B. Lyle

Bureau des Affaires juridiques

M. M.J. Pourcelet

Bureau de l'Assistance technique

M. F. Mahmud M. K.K. Wilde M. J.L. Brooker

Directeur de l'Coopération technique Sous-directeur de l'Exécution des proj Coordonateur du Projet TRAINMB de projets - Asie et Pacifique

Directeur des Attaires juridiques

Sous-directeur de l'Economie et des

et de la Gestion des installations et

Sous-directeur du Financement collect

Sous-directeur de la Sûreté de l'Aviatin

Chef du bureau des Affaires regionale

extèrieures Sous-directeur des Finance

Chef du bureau des Relations

Directeur de la Navigation aérienne

Directeur du Transport aérien

statistiques

Directeur adjoint

Secrétaire general

SOLVICOS

105

Représentant

Suppléant

Représentant

	OWNTH'S ZIMPS H W	anbiugaal padka
	ROLL BY MARCH U. M.	Jura durs
	HAWTO FOR CHO O W	jupa dans
	Mme Glady Garda	ajura dans
	M G Pacheco	weadans
	\046.de\	Représentant
.l <mark>eT —</mark> UO	8869-982(412):	
	M. C. Le Gris	Représentant
- YAUDA		
	M. Siddiq Firdause	Représentant
BISIA		
	holeJ. J.M ™M	Représentante
емвоив <i>е</i>	1168-385(413) : JèT —	
	M. G.B. Morris	Représentant
- BUDÏA		
	M. I. Levanon	Représentant
.16T — Tél.	3759-9372	
	M. A Behtal	Suppléant
	Manzari	Représentant
i i9T — V	214)286-6310	
	M. le D' N. Matte	Représentant
ASSI8-BÌV	— U	
	Mme L.K. Sebekopoulou	Conseillere
	M. M.C. Diamessis	Suppléant
	M. A. Theodorakopoulos	Suppléant
	M G C Constantis	Représentant
.I&T 30:	: (514)845-2105	
	M. C.A. Sanchez	Suppléant
	M EJ. Fernandez Ponce	Représentant
: .lèT — At	(514)286-6386	
	M ^{me} M. Romero Royo	Représentant
- ADIR AT	E861-672(A12): JèT -	

M. D. Taty

M R I. Castillo M H.J.F. Bloomfield Meo -

— 3ZIT

1TALIE -- Tél. : (514)285-8278, -8279

M. G. Stea-Antonini Heprésentant Suppléant M. le D' C. Palma Suppléant

1828- 0828-885(412): JèT — NO9AL

- AUDARADIN

- DORAM

M. T. Fujita Représentant Suppléant et Membre de la Commission Suppléant et Membre de la Commission

la Navigation Aérienne

KENAV —

M. W.K. Kabuga Représentant

-- NA8IJ

2000 1000 200(1727 172 21101/1211

MEXIQUE — Tel. : (514)285-8284 -8285

M. M. Cuevas Zamora Suppléant Suppléant

NIGÉRIA — Tél. : (514)285-8289

M. D.O. Eniojukan Représentant

PAKISTAN — Tél. : (514)285-8292, -8293

M. K.M. Ahmed Représentant

REPUBLIQUE-UNIE DE TANZANIE — Tél. : (514)285-8363

M. le D' C.V. Mpinga Mgana Représentant

ROYAUME-UNI — Tél. : (514)285-8302, -8303

M. F.A. Meal Représentant Suppléant et Membre de la Commission Suppléant et Membre de la Commission

la Navigation Aèrienne SÉNÉGAL — Tél. : (514)285-8309

M. P. Diouf Représentant

M. C.M. Diop Suppléant

TCHËQUE ET SLOVAQUE — Tél. : (514)285-8265

M. O. Vodicka Représentant

— OĐABOT TƏ DADINIRT

M. M.E. Nancoo

taeélanis	mos H M
Représentant	M Gupta
	- Tél : (514)285-8274, -8275
Conseillere	M™ J. Videau
Suppléant	M. G.G. Guiblet
Jueaiddns	tengua .J.L.M
annainaA noitagivaN al	
Suppléant et Membre de la Commission de	Initrafaction O M
มนะมนองอนสอน เลือนเลียน	Macant
·d-3308	NCE — Tél. : (514)285-8269, -8270. Fax : (514)28
Inseldque	M V I Korovkin
Suppléant	M. Y. F. Romanenko
annainaA noitsgivsN sl	
Suppléant et Membre de la Commission de	M. V.K. Oleinik
Représentant	M I F Vasin
	7100011 20 1101114117
	AISSUR 96 MOITARÀ
Aerienae	
noijagivaN al 9b services de la Navigation	
Suppléante au Comité de l'Aide Collective	M. Ann Marie Casella
Suppleant	M G.G. Grifiths
la Navigation Aérienne	., 0 0 0 11
Suppléant et Membre de la Commission de	M. R.D. Cook
Représentant	M. D.M. Newman
	TS-UNIS D'AMÉRIQUE Tél. : (514)285-8304, -8
3088	2. MA É BIOLIE — TAL - (E1/1)28E-830A
Expert technique	M™ C. Cordero
la Navigation Aérienne	, 0 0 900 0
Suppléant et Membre de la Commission de	M. E. Esteban
Représentant	M. L. Adrover
100,000,000	19403bA 1 M
	AGNE — Tél. : (514)285-8307, -8308
Représentant	M. M. Palacios Larrea
	— RUƏTAI
Représentant	M . M . El-Aasar
	97E — Tél. : (514)285-8267, -8268
	- OMBIE
	OMBIE —
Suppléant	milnut nauY .M
ennement Aerenne	66
Suppléant to moissimmos al eb endmet to finalique	enixisuH ensdZ .M
	VE — T6I. : (514)285-8313, -8314
	7,2 31

M. O. Mydland

ONESIE - Tél: (514)285-5277

mos .H .M

-- BON

UOSSE GRIW SO W

(m) A. Boediman (m)

enneneA noitagivaN al

Representant

Representant

Suppléant

Suppleant et Membre de la Commission de

ORGANISATION DE L'AVIATION CIVILE INTERNATIONALE

0128-285(412) : enodqeleT 1000, rue Sherbrooke Ouest, Montréal (Québec) H3A 2R2.

Président du Conseil : M. Assad Kotaite

REPRESENTANTS DES MEMBRES

ALLEMAGNE — Tél.: (514)285-8272, -8273. Fax: (514)285-1493

Hepresentant

la Navigation Aérienne

Suppléant et Membre de la Commission

Conseiller

ARABIE SAOUDITE — Tél. : (514)286-6309 M" C. Gess

Représentant

Suppléant

Suppléant Représentant

> ARGENTINE — Tél. : (514)285-8250, -8251 M. M.A. Salem

M. S. Al-Ghamdi

M. U. Schwierczinski

M. U. Gärtner

M. R.F. Cardoso M. C.A. Rohde M. T. R. Manzanares

AUSTRALIE — Tél. : (514)285-8252

M. M.W. Wilkes M. B.C. Weeden

M. J. Weber

BEFRIORE -

Suppleant Représentant

Suppléant

Heprésentant

Heprésentant

Suppléant et Membre de la Commission *subbieant*

la Navigation Aérienne Suppléant et Membre de la Commission

la Navigation Aérienne

Suppléant et Membre de la Commission

la Navigation Aérienne Suppléant et Membre de la Commission

la Navigation Aerienne

BRESIL - Tél.: (514)285-8257, -8258

M. F. Frochaux

M. A. Kundycki

Mme M.C. Lefort M. le D' S. Froeschl

M. R.C. Brasileiro M. M.V. Stoggia

M. A.M. Braga

-- NUOREMAD

M. V. Mbatonga.

CANADA — Tél. : (514)285-8320

M. D. Mein M. G.H. Duguay

M. P.E.J. Davies M. J. Murphy

Heprésentant

Représentant

enneméA noitagivaN al Suppléant et Membre de la Commission

Suppléant zupejddns

Organisations internationales

(m) Agent accompagné par son conjoint



l'Île-du-Prince-Edouard et de Terre-Neuve. Provinces de Quebec, du Nouveau Brunswick, de la Nouvelle-Écosse, de

Fax: (416)977-6811 2. rue Carlton, bureau 703, M5B 1J3, Tel. : (416)977-6809, -6810.

M. Homulo Gonzalez (m) Vice-consul M. Manuel Anganta Consul general et M. Ines O. Anganta

M Castillo Guillenmo Zeppenfeldt Agent consulaire M. Gonzalo Antonio Ramos Agent consulaire

Colombie-Britannique, le Territoire du Yukon et les districts de MacKenzie. de Keewatin et de Franklin (Territoires du Nord-Ouest). Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta, de la

ICOSLAVIE

38

: notioibinu

: InO .otn

luridiction

. JnO .ofn.

Innidiction :

tréal, Qué. : 1200, rue Du Fort, H3H 2B3. Tél. : (514)939-1200

M. Kalman Samuels Consul honoraire et Mme Stella Samuels

FERME TEMPORAIRE

Provinces de l'Ontario, du Manitoba et de la Saskatchewan. 377, chemin Spadina, MSP 2V7. Tél. : (416)481-7279. Fax : (416)483-1847

real, Qué : 410, rue St-Nicolas, bureau 504, H2Y 2P5, Tél. ; (514)845-0271

M. Luc-Jacques Pirard Consul général honoraire

Province de Québec. : uoijoipiun

ODABOT-T3-3TINIRT

JUO. 2005, avenue Sheppard Est, bureau 303, M2J 5B4. Tél. : (416)495-9442. Willowdale,:

Fax: (416)495-6934

M. Mahmud Dean Aziz Consul général et Mine Saadia Aziz

M. Dennis Francis (m) Consul

M. Lackraj Bissondath (m) Consul (Immigration)

Mme Susan Jagai (m) Vice-consul M. Ulric Redhead Consul

M. K.C. Marcano Vice-consul

Winnipeg, Man.: 252, avenue Rochester, R3T 3W2. Tél.: (204)269-5169

M. Harridial Siew Maharaj Consul honoraire

Juridiction: Province du Manitoba.

TUNISIE

Montréal, Qué. : 511, Place d'Armes, bureau 603, H2Y 2W7. Tél. : (514)288-8633

M. Emile Colas Consul honoraire

TURQUIE

Fax: (514)934-5554. Montréal, Qué.: 3055, rue Sherbrooke Ouest, bureau 33, H3Z 1A2. Tél.: (514)934-4690.

M. Pierre A. Desjardins (m) Consul général honoraire

Province de Québec. Juridiction:

Winnipeg, Man.: Vacant

Toronto, Ont.: Vacant

YAUDURU

C'B' 810-800, rue Pender Ouest, V6C 2V6. Tél. : (604)681-1377 Vancouver, :

M. Mario Campomar Consul honoraire

Juridiction: Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta et le Territoire du Yukon.

VENEZUELA

Case postale 25, Site 32, H.H.# 12. Tél. : (403)686-0500. Calgary, Alta. :

M. Robert Orthlieb Consul honoraire

Montréal, Qué. : 2055, rue Peel, bureau 400, H3A 1V4. Tél. : (514)842-3417, -3418. Fax : (514)287-7101

M. Judith Parada, Consul M. Francisco Iturbe Consul général et M. Beatriz J. Iturbe

M. Pablo Gaudnick (m) Consul

M. Alejandro Kaufman Vice-consul M Selenia Melendez de Marchel (m) Consul

M" Eyra Valentina Godoy-Castro Agent consulaire

COUVER; : 595 rue Burrard, 16" etage. Tour "First Bank", V7X 1K9. Tel. (604)688-0829

M Miroslav Hermann Consul honoraire

Jundiction

Provinces de la Colombie Britanique, du Yukon, et des territoires du Nord Ouest

BUNAJÍA

00:00

: 'Juo '01.10

JU. Q C; OU

AND BUILD

GO A P 18

Jur d chon

COUVER

nomich A'ta 8625 112 Rue, Campus Tower Bidg., T6G 1K8, Tel : (403)439 3576. Fax : (403)432-1387

M. Kurt A. Beier Consul général honoraire

Fax: (416)367-6749

Fax: (514)282-7435.

Durdiction Provinces de l'Alberta, de la Saskatchewan et du Manitoba.

Treal. Que 666 rue Sherbrooke Ouest, bureau 1500, H3A 1E7. Tel.: (514)982-0777.

M. Marc J. Besso Consul général honoraire

M. Louis P. Desmarais Vice-consul honoraire.
Plaza Scotia, 40. rue King Ouest, 44" étage, MSH 3Y4, Tel. ; (416:367-6750.

M. Richard C. Meech, Consul général honoraire M. William A. Dickinson Consul honoraire

736, rue Granville, bureau 106, V6Z 1G3. Tell. : (604)687-1143. Fax : (604)687-4434

M. Horst Gergen Paul Koehler Consul général honoraire M. Max Fugman Consul honoraire

Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon.

1207, 11° Avenue Sud-Ouest, T3C 0M5. Tél. : (403)229-0103. Fax : (403)245-5156

M Gary Tairant Consul honoraire

Provinces de la Colombie-Britannique et de l'Alberta.

484 5 Avenue, Verdun, H4G 2Z1 Tel. (514)769 4888

Provinces du Québec et le Nouveau-Brunswick.

M. Gérard Shanks Consul honoraire

1 Cheen a John S. Dureau 403 M6P 4C7 Tel (416,766 5744

Fax: (416)766-1970.

M. Paul John Tuz Consul honoraire M. William Coke Vice-consul honoraire M. starcd Me been Vice consul honoraire

Provinces de l'Ontario et du Manitoba.

154, avenue University, bureau 601, M5H 3Y9. Tél. : (416)593-5371. Fax : (416)593-5083. Télex : 065-24624

M. Claude Duboulet Consul général et Mine Marie-Louise Duboulet

M. Jean-Jacques Leutenegger (m) Consul

Provinces de l'Ontario, du Manitoba et de la Saskatchewan.

World Trade Centre, 790-999 Place Canada, V6C 3E1. Tél.: (604)684-2231. Vancouver, :

Fax: (604)684-2806. Télex: 045-1184 C.B.

M. Max Inhelder (m) Consul général et Mme Silvia Inhelder

M. Kurt Magli Consul

M. Ernst Eichenberger (m) Consul

Territoires du Nord-Ouest. Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, le Territoire du Yukon et la

SWAZILAND

Montreal, Que.: (Vacant)

Calgary, Alta. :

SYRIE

Fax: (514)697-0081 324, Arlington Crescent, Beaconsfield, H9W 2K3. Tél. :(514)630-4339. Montreal, Que. :

M. Muhammad Fayez Al-Rifai Consul général honoraire

Toronto, Ont.:

505, rue Consumers, bureau 608, North York, M2J 4V8. Tel. : (416)490-9468

Fax: (416)490-0840.

M. Nader Helbaoui Consul Honoraire général

Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan et de l'Alberta.

TCHEQUE ET SLOVAQUE

M. Lodovit Zanzotto (m) Consul honoraire

Provinces de l'Alberta et de la Saskatchewan.

1305, avenue des Pins Ouest, H3G 1B2. Tél. : (514)849-4495, -8983. Montréal, Qué. :

7114-648(413): xb7

M. Lubos Latstuvka (m) Vice-consul M. Igor Pacolak (m) Vice-consul M. Ladislav Novy (m) Consul général

loutes les Provinces et l'erritories saut l'Ontario.

Section commerciale : 1280, rue St-Marc, bureau 202, Montréal, H3H 2G1. Tél. : (514)937-7611

2928-16th Street N.E., T2E 7K7, Tél. : (403)250-4716, Fax : (403)291-3208.

M. Miroslav Okrouhly (m) Consul et Délégué commercial

M. Tomas David (m) Vice-consul et Délégué commercial adjoint M. Vladimir Kludaj (m) Vice-consul et Délégué commercial adjoint

Toutes les provinces. : notioibinut

Fax: (306)359-3300 2550, 15° Avenue, bureau 225, S4P 1A5. Tél. ; (306)359-1000. ina, Sask. :

M. Honald E. Shirkey (m) Consul honoraire

Province de la Saskatchewan.

Harvey & Company Limitée. Chemin Kenmount, case postale 8220,

Succursale "A", A1B 3N6 Tel.: (709)722-6910, Fax: (709)739 0924, NI Suyor

M Peter Outerbridge (m) Consul honoraire

Province de Terre-Neuve

Fax: (416)367-8809. Télex: 06218131 1, rue Queen Est, bureau 2010, MSC 2WS. Tél. : (416)367-8768.

M. Mats Marling (m) Consul général

Mme Lisbet Fabricius Jakobsen (m) Vice-consul honoraire

du Nord-Ouest. Province de l'Ontario. l'Alberta, la Saskatchewan, le Manitoba et de les Territoires

Fax: (604)687-8237. Télex: 04-51451 1177. rue Hastings Ouest, bureau 1106, VEE 2K3, Tel.; (604)683-5838.

M" Eva Henderson Vice-consul honoraire M. Magnus Ericson Consul général honoraire

Provinces de la Colombie-Britannique, et de la Territoire du Yukon.

1035, rue Mission, R2J 0A4, Tél. ; (204)233-3373, Fax : (204)233-6938 inpeg, Man.

M. Neil Edwin Carlson (m) Consul honoraire

Province du Manitoba.

EILA YIBI SSE

couver, :

Juria ction .

: 'luO 'olu(

140. 4' Avenue Sud Ouest, bureau 700, T2P 3N3 Tél (403)233 8919

M. Klaus D. Zahnd (m) Consul honoraire Fax: (403)262-5593.

11207 103 Avenue, TSK 2V9 Tèl (403)426 2292 Fax (403)425 6831 .silA ,nomo

M. Erwin W. Baumann (m) Consul honoraire

12.5 Mende D Penheld H3G 1C4 Tel (514)932 7181 Fax (514,932 9028. and had

POSTON DO MAYCHANG VCC CORSU M. Charly Teuscher (m) Consul M. Max Heller (m) Consul général et Mm Rose-Marie Heller

with by the constraint a solution of the beautiful as the ball of the ball Promise de Outre du Moureau Brunswich, de la Mouve le Ecosse de

313. . Avenue (1) 3HS 16. (4)8 623 3864 Edx 418 623 6644 ++ F) -1C

M. Jean-Pierre Beltrami (m) Consul honoraire

RUOGADNIS

Tél: (604)631-4868. Fax: (604)689-7503. as Russell & Dumoulin, 1075, rue Georgia Ouest, bur. 1700. V6E 3G2. Vancouver, :

M. Nathaniel Nemetz Consul general honoraire

Provinces de la Colombie-Britannique et de l'Alberta.

SRI LANKA

'A'N

Tél. : (604)682-1410. Fax : (604)662-8293. C'B' P.O. Box 49345, bureau 1774-1055, rue Dunsmuir, V7X 1L4. Vancouver, :

M. Mir Ihor Huculak Consul honoraire

Provinces de la Colombie-Britannique et de l'Alberta. : noitoibinut

SUEDE

420, 47° Avenue Sud-Ouest, TSS 1C4. Tél. : (403)243-1093. Fax : (403)237-0201. Télex : 038-21172 Calgary, Alta.:

Mille Armilda Zoumer (m) Consul honoraire

Province de l'Alberta (Sud de la 52º latitude). Juridiction:

Edmonton, Alta.: 11523, 100° Avenue, bureau 305, T5K 0J8. Tél.: (403)482-2561

M. Lars Fahlstrom Consul honoraire

Province de l'Alberta (Nord de la 52" latitude).

180, rue Oxford, E3B 2W5. Tél.: (506)454-3589. Frèdericton, :

Mine Rhona Ruben (m) Consul honoraire

Province du Nouveau-Brunswick. Juridiction:

a/s Volvo, P.O. Box 2027, B3J 2Z1. Tél. : (902)450-5252. Fax : (902)450-5277 Halifax, N.E. :

M. Kaj Nielsen (m) Consul honoraire

Province de la Nouvelle-Ecosse. Juridiction:

1155, boulevard Rene-Lévesque Ouest, bureau 800, H3B 2H7. Tél. : (514)866-4019, Fax : (514)393-3432. Télex : 055-60751 Montreal, Que. :

Mille Anne-Marie Dunn Consul Mme Karin Ahrland Consul général et M. Nils Ahrland

Les provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse, de

l'Ile-du-Prince-Edouard, de Terre-Neuve.

3/s le Soleil, 390 St-Vallier Est, G1K 7J6. Tél. : (418)647-3352. Cuebec, Que. :

Fax: (418)647-3434, Télex: 051-3755

M. Hobert Normand (m) Consul honoraire

Ville de Québec. : noitoibinut

NT LUCIE

: uoijoipun

ham. Ont 3. Promenade Dewberry. L35 2R7 Tel.: (416)472-1423 Fax: (416)472-6379

M Dunstan Fontenelle (m) Consul

Toronto métropolitain.

NIRAM-TH

InO oir

real, Que 27, avenue McNider, H2V 3X4, Tél. : (514)871-3838. Fax : (514)876-4217

M. Raymond Lette Consul general honoraire

Canada (sauf Provinces and Territories mentionnes sous Toronto.

15, rue McMurinch, bureau 1104, MSR 3M6. Tél (416)925-7777, 971-4848. Fax : (971)361-4849.

M. Germano Valle Consul honoraire M. Bernard Lette Vice-consul honoraire

Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan. de l'Alberta, de la Coiombie Britannique, le Territoire du Yukon et les Territoires du Nord Ouest.

NT-VINCENT-ET-GRENADINES

ham, Ont.: 210, avenue Sheppard Est. étage principale. M2N 3A9. Tel : (416)222-0745. Fax : (416)222-3830.

:0000 337(014) : XB 1

M. Burns Bonadie Consul

undiction: Toronto metropolitain

TOMÉ ET PRÍNCIPE

4068, avenue Beaconsfield, H4A 2H3 Tel. : (514)484-2706

M Alam Berranger Consul honoraire

Toutes les provinces et tous les territoires.

חיים כניסה **ו סטונפ**

100000

100 011

IEGAL

ano lear

reat Oue.: 3700, rue St. Christophe, H3L 3X5. Tél.: (514)526-8183.

M Louis Philippe Lavoie Consul honoraire

Province de Quebec.

2472, avenue Bayview, MSA 2A7. Tél. : (416)923-7492

M. le D' Gérard Bastien Consul honoraire

320, avenue Industrial, V6A 2P5. Tél. : (604)682-2121.

M. Kinningh John Bodhachuk Consul honoraine

C.B. 1445, avenue Marpole, bureau 808, V6H 155, 16L: (604)/38-1414 Vancouver, :

M. Andrew Leung Consul honoraire

ROUMANIE

: noitoibinut

Montréal, Qué. : 1111, rue St-Urbain, bureau M01-04, H2Z 1X6. Tél. : (514)876-1792, -1793. Fax : (514)876-1797.

M. Romulus-Patru Bena Consul général et Min Viorica Bena

M. Mihai Delcea (m) Consul

M. Petre Andrei (m) Consul et Délégué commercial

Provinces de Quebec, du Nouvequ Brunwsick, de la Nouvelle Ecosse, de l'Ile Prince Edouard, et Terre Neuve.

111, rue Peter, bureau 530, MSV 2H1. Tél. : (416)585-5802, -9177. Fax : (416)585-4798.

M. Vasile Jirjea Consul général et Mine Viorica Jirjea

M. Mihai Mircea Timis (m) Consul

Britannique et de l'Alberta. Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de la Colombie-: noitoibinut

RUSSIE

Montréal, Qué. : 3685, avenue Musée, H3G 2E1. Tél. : (514)843-5901, 982-9041.

Fax : (514)842-2012.

M. Iouri K. Romanov (m) Consul M. Evgueni M. Kotchetkov (m) Consul général

M. Leonid N. Maltsev (m) Consul M. Alexandre S. Kojourine (m) Consul

M. Leonid You. Kadychev (m) Vice-consul

M. Valeri A. Zaderei (m) Vice-consul M. Alexei V. Birioukov (m) Vice-consul

M. Stanislav I. Gromouchkine (m) Vice-consul

M. Nikolai I. Tchekan (m) Vice-consul (Commerciales)

Province de Québec. : noitoibinut

AGNAWR

Montréal, Qué. : 1600, rue Delorimier, H2K 3W5. Tél. : (514)526-1392

M. Pierre Valcour Consul général honoraire

Toronto, Ont.: 200, rue Consumers, Bureau 500, Willowdale, M2J 4F4. Tél.: (416)493-5474

M. Honald Heynneman Consul honoraire

SAINT-CHRISTOPHE-ET-NEVIS

602, Edifice CCL, 2695, rue Dutch Village, B3L 4T9. Tél.: (902)455-9090. Halitax, N.S. :

M. E. Anthony Ross Consul honoraire

Provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Ecosse. Juridiction:

onto, Ont.: 121, rue Richmond Quest. 7" etage M5H 2K1, Tel. (416)360 8260.

Fax: (416)360-0350

Fax: (604)685-7042

Mana Clementina Cardoso Garrido Vice-consul et Delegue commercial M Jose Manuel da Encarnação Pessanha Viegas im) Consul general

Province de l'Ontario (saut la région de la Capitale nationale).

904 700 rue Pender Quest, V6C 1G8. Tél (604)688-6514, 683-0015

M. Miguel Mascarenhas de Calheiros Velozo (m) Consul

Territoire du Yukon. Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan et le

228. avenue Notre Dame, bureau 902, R3B 1N7, Tel. ; (204)943-8941 npeg, Man.

M. Gustavo Unel da Hosa Junior Consul honoraire

(Isan O. DION Province du Maniloba et les districts de Keewatin et Franklin (Territoires du

PUBLIQUE CENTRAFRICAINE

freal, Qué.: 225, rue St-Jacques Ouest. 3" etage, H2Y 1M6. Tel.: (514)849 8381

M. Jean-François Boisvert Consul général honoraire

50, rue O'Connor, bureau 726, K1P 6L2. Tél. : (613)563-4804.

Fax : (613)563-3878. Télex : 06-3691536.

112, rue Dalhousie, bureau 201, G1K 4C1. Tél. : (418)692-1532 M. Stuart E. Hendin, c.r. Consul honoraire

M. Marc Dorion Consul honoraire

PUBLIQUE DOMINICAINE

pec' Gne: :

: 'JuO 'ew

couver, :

Tél.: (403)423-1888. Fax: (403)424-0934 lonion, Aita.; Place Scotia 20' etage. Tour Esso, 10060, avenue Jasper. 15J 3R8.

M. Robert W. Hladun Consul honoraire

Treat, Qué.: 1656 Ma sonneuve Ouest, bureau 302, H3H 2P3 Tel (514)993 9008

Fax: (514)933-8450.

M" Cynthia Virginia Contin Vice-consul M. Esmeralda Villanueva (m) Consul général

59 Broad, E2L 1Y3.

M. John Driscoll Consul honoraire

10, avenue horest, A1C 3J9 14 1 5 11/01

M. M.G. Renout Consul honoraire

Toronto, Ont.: 2603, boulevard Lakeshore Ouest, M8V 1G5. Tel.: (416)252-5471,-8747, -81
Fax : (416)252-0509

M. Andrzej Brzozowski Consul général et Mme Anna Brzozowska

M. Krysztof Smyk (m) Consul M. Jan Koltun (m) Consul

M. Lech Mastalerz (m) Consul M. Adam Milewski (m) Vice-consul

Section commerciale: 3300, rue Bloor Ouest, bureau 2860, Centre Tower, M8X 2W8. Tél.: (416)233-6571. Fax: (416)233-9578

M. Janusz Swierkocki (m) Consul (Affaires commerciales)

Juridiction : Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, le Territoire du Yuk

et les Territoires du Nord-Ouest.

Vancouver, : 1177 West Hastings Street, Suite 1600, V6E 2K3. Tél. : (604)688-3530. C.B.

M. Krzysztof Kasprzyk (m) Consul général intérimaire M. Krzysztof Czaplicki Consul

Juridiction : Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta et le Territoire du Yukon.

PORTUGAL

Edmonton, Alta.: 398, chemin Clearview, T5A 4G6. Tel.: (403)473-1005. Fax: (403)473-2985.

M. Luis Filipe da Rocha Rodrigues Freire (m) Consul honoraire

Juridiction: Province de l'Alberta et le district de MacKenzie (Territories du Nord-Ouest.

Halifax, N.E.: 1646, rue Barrington, case postale 355, B3J 2N7. Tél.: (902)423-7211

M. Arthur R. Moreira Consul honoraire

Juridiction : Province de la Nouvelle-Écosse.

Montréal, Qué. : 2020, rue Université, bureau 1725, H3A 2AS. Tél. : (514)499-0359.

M. António Jorge Jacob de Carvalho, Consul général

Section commerciale : 500, rue Sherbrooke Ouest, Bureau 940, H3A 3C6. Tel. : (514)282-1264. Fax : (514)499-0366

Juridiction : Provinces de Québec (saut les villes de Hull et de Québec), du

Nouveau-Brunswick et de l'Ile-du-Prince-Edouard. Québec, Qué. : 775, avenue Murray, bureau 710, G1S 4T2, Tél. : (418)681-8650

M. Fernão Mendonça Perestrelo Consul honoraire

Juridiction: Ville de Québec.

St. John's, T.N.: 40, Mansfield Crescent, case postale 5249, A1E 5A8.

Tél.: (709)726-2440, 745-2271.

M. Hernani Eurico da Silva Martins Consul honoraire

Juridiction: Province de Terre-Neuve.

et du Yukon. Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, les territoires du Nord Ouest M. Samuel Humberto de los Rios (m) Consul honoraire M. Eduardo Chavarri (m) Consul M. Jaime A. Pomareda Consul général Fax: (604)662-3564 505, rue Burrard, bureau 1770, V7X 1M6, Tèl. : (604)662 8880. "Jevnoor

ILIPPINES

nonton, Alta: 1039, rue Knotteood Est. 76K 3NS, Tel.: (403)450-0905, 444-5743.

M. Victoriano K. Cui Consul général honoraire

151, rue Bloor Quest, bureau 365, M5S 154, Tel. : (416)922-7181. Iffeal, Qué.: (Vacant)

M. Clemencio Montesa Consul general et Mme Amelia C. Montesa Fax: (416)922-3638.

Province de l'Ontario (Ouest de Kingston). M. Ruth Morales Prado (m) Consul

301-308, 470, rue Granville, V6C 1V5, Tel. : (604)685-7645, Fax : (604)685 9945,

M. Edgardo R. Manuel (m) Consul M Benilda P Amoranto (m) Consul M. Eufronia M. Recaido Consul general

Territoires du Nord-Ouest. Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, le Territoire du Yukon et les

161 (204)942 7870 714 Edifice Médical Arts, 233, rue Kennedy, Bureau 708, R3C 3J5

M. le D' Rolando D. Guzman Consul honoraire

Provinces de la Saskatchewan et du Manitoba.

and 'beati TOCKE

: uoijoipung

npM .gedin

חתוקוכניסט

conver,

Juridiction

InO .oino

10011000

Fax: (514)937-7271

1500 avenue des Pins Ouest, H3G 1G4, Tèl : (514)937-9481

M. Maciej Zieba (m) Consul M. Pawel Tyszkiewicz imi Vice consul M. Malgorzata Dzieduszycka Ziemilska Consul general et M. Jan A. Ziemilski

Provinces de Quebec du Nouveau Brunswick, de la Nouvelle Ecosse, de l'île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve.

Section commerciale: 3501, avenue du Musée, H3G 2C8.

M. Andrzej Kowalewski Consul M. Waldemar Markiewicz (m) Vice-consul

M. Bogumil Ratal (m) Vice-consul

M Maries Zacowski em Vae consul

sandroid sa samoi

Tél. : (506)632-8900. Fax : (506)632-8809. Télex : 014-47252. .8.N 1, carré Brunswick, bureau 1600, case postale 1324, Succursale A, E2L 4H8. Saint Jean, :

M. C.D. Whelly Consul honoraire

Provinces du Nouveau Brunswick et l'Île-du-Prince-Edouard

St. John's, T.N.: 55, chemin Kenmount. case postale 8910, A1B 3P6. Tel.: (709)737-5616

M. le D' A.A. Bruneau Consul honoraire

Province de Terre-Neuve. : noitoibinut

179, rue Algoma Sud, P7B 3C1. Tél. : (807)344-5721 Thunder Bay, :

M. R.P. Welter Vice-consul honoraire

4908-865(914) : XB-1 1, rue Dundas Ouest, bureau 2106, M5G 1Z3. Tél. : (416)598-2520.

M. G.E. Kulsdom (m) Vice-consul M. D.V.F.J. Bauduin Consul général

Prescott, Glengarry, Stormont, Dundas, Grenville et Leeds), du Manitoba et les Territoires du Nord-Ouest. Provinces de l'Ontario (sauf les comtés de Renfrew, Lanark, Carleton, Russell, : noitoibinut

Tél. : (604)684-6448, -6449. Fax (604)684-3549. Vancouver, : Edifice Crown Trust, 475, rue Howe, bureau 821, V6C 2B3.

M. Johan C. Van Drecht (m) Consul M. le Baron van Aerssen Beijeren van Voshol Consul général

Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan et le

Territoire du Yukon.

Winnipeg, Man.: 3119, avenue Assiniboine, R3K OA2. Tél.: (204)837-6970

M. B.A. van Ruiten Consul honoraire

Province du Manitoba.

PEROU

JnO

Fax: (514)843-8425 550, Sherbrooke Quest, bureau 376, Tour Quest, H3A 1B9. Tel.: (514)844-51 Montreal, Que. :

M. Gabriel Pacheco (m) Consul général adjoint M. Carlos Chichizola Consul général et Mine Chichizola

Provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Écosse, de l'Île-du-Prince-Édouard et Terre-Neuve. Juridiction:

10; rue Saint-Mary, bureau 301, M4Y 1P9. Tél. : (416)963-9696, -9498. Fax : (416)963-9074 Toronto, Ont.:

M. Ramiro Silva (m) Consul M. Jorge Chavez Soto (m) Consul général

Province de l'Ontario à l'exception d'Ottawa.

YAUDARA

1130. rue Sherbrooke Ouest, bureau 750, H3A 2M8, Tél. : (514)842-8856 Fax : (514)487-0188

auD lastinol

M. Claude J.Y. Le Gris Consul honoraire

SA8-SYA

MARS FING

Jewal Que.

InO .nobn

3 N xBhile

algaty Alta 620 Home Oil Tower, 324, 8 Avenue Sud-Ouest, T2P 2Z2. Tél. : (403)266-2710. Fax : (403)265-8180

M G A Van Wielingen Consul honoraire

dmonton. Alta.: Vacant Consul honoraire

Case postale 1571, B3J 2Y3 Tel . (902)455-1731

M. D.W. Salsman Consul honoraire

Province de la Nouvelle-Ecosse.

ngston Ont 115, rue Lower Union, K7L 2N9. Tél. : (613)542-7095

M. le D' H. Westenberg Vice-consul honoraire

Comites de Northumberland, Prince Edward, Hastings, Lennox, Addington et

650, rue Colborne, NSA 5A1. Tel (519)551-0453 Fax: (519)679-1474

M. le D' R.D. Ter-Vrugt Vice-consul honoraire

Comtés de Middlesex, Oxford, Elgin, Huron et Perth.

Edince Standard Life, 1245, rue Sherbrooke Ouest, bureau 1500, H3G 1G2, Tel.; (514)849-4247, -4248, Fax; (514)849-8260

Vacant Consul général M. T. Kamper (m) Consul M. Robert Aarsse (m) Consul

Province de Quebec saul les comtes de Gatineay et Hulli, les provinces du Moureau Brunsis et de l'Ille du Prince-Édouard et de Torre Moure

Teme-Neuve.

10, rue Ste-Anne, case postale 220, Succursale "B", G1K 7A8. Tél. : (418)692-2175. Fax : (418)692-4161

M EA Price Consul honoraire

du 31-Lauron (Carrero de Olebber a 12st des quaire dermers comités et au Sud Martir de la bioa al de Olebber a 12st des quaire dermers Wolfe Comption et Comités de Carrero de Olebber a 12st des quaire dermers Wolfe Comption et La comité de Carrero de Carrero de Carrero de la carrer

5400 94600 Conde pouede ,00 246 108 161 1306/255 8211

M W.B.C. de Lint Consul honoraire

Province de la Saskalchewan

Victoria, C.B.: 401 Harlwig Court, 1208, rue Wharl, case postale 577, V8W 2P5.

Tél. : (604)384-1174 M. Cecil Paul Ridout Consul honoraire

POG OD Olliv of Mices, revisioned of oliver a service de Olive

Juridiction: I'lle de Vancouver (sauf la ville de Port Alberni).

Ville de la Baie, : 1522, 5° Avenue, G7B 1R6. Tél. : (418)544-1488 Qué.

M. C.J. Tremblay Consul honoraire

Juridiction: Villes de Port Alfred, Chicoutimi et Arvida.

Winnipeg, Man.: 336, promenade Lindenwood Est, R3P 2G9, Tél.: (204)489-0456.

M^m Astrid Walker Consul honoraire

Juridiction: Province du Manitoba.

MOUVELLE-ZÉLANDE

Vancouver, : Bureau 1200, 888, rue Dunsmuir, case postale 10071, Centre Pacifique, C.B. Tour IBM, V7Y 1B6, Tél. ; (604)684-7388, Fax ; (604)684-7333

M. Irvine Paulin (m) Consul général

ction: Toutes les provinces.

PAKISTAN

Montréal, Qué.: 3421, rue Peel, H3A 1W7. Tél.: (514)845-2297. Fax: (514)845-1354

M. Ejaz Ahmed Qureshi Consul général et Mme Saimah Qureshi

Juridiction: Province de Québec.

Toronto, Ont. : 4416)250-1327 Fax : (416)250-1325.

Mme Freda Shah Consul général Mr. Iffekhar Aziz (m) Vice-consul

AMANA9

Halifax, N.É.: Vacant Consul honoraire

Montréal, Qué. : L'Isle des Soeurs, 1425 René Lévesque West, bureau 304, H3G 1T7.

.9291-478(514) : JèT

Mie Monica Patricia Cordovez Consul général

Junidiction: Toutes les provinces et tous les territories

Toronto, Ont.: 2788, rue Bathurst, bureau 210, L3R 3E9. Tél.: 787-2122, -2724.

M^{me} Marcia Smith Consul honoraire

PAPOUASIE-NOUVELLE-GUINÉE

Toronto, Ont.: 22, avenue St. Clair Est, bureau 501, M4T 2S3. Tél.: (416)926-1400

M. David Beatty Consul honoraire

Imonion, Alta. 2310, 80° Avenue, case postale 5584, T6C 4E9. Tél. : (403)440-2292. Fax : (403)440-1241

M. Roar Tungland Consul honoraire

Jundiction Province de l'Alberta (sauf la ville de Calgary).

11. promenade Morris, bureau 206. Dartmouth, B3B 1M2. Tel. ; (902)468-1330. Fax : (902)468-7200

M. Steinar J. Engeset Consul honoraire

Province de la Nouvelle-Écosse.

Junidiction Province de la Nouvelle-Ecosse. Infreal, Que 1. Place Ville Marie, bureau 3825, H3B 4M6, Tel. : (514)874-9087.

Fax : (514)875-9006

M. Jacob Kjell Kolrud Consul général honoraire

Province de Québec.

Jundiction. Province de Québec.

2. rue Nouvelle France, Wolves Cove, case postale 40, Succursale B, G1K 7A2.

Tel (418)525-8171

M. Gaetan Thivierge Consul honoraire

Ville de Québec.

1500 McCallum Hill Centre, 1874, rue Scarth, S4P 4E9. Tel.: (306)347-8000.

Fax : (306)352-5250.

M. John 1. Milson Consul honoraire

Province de la Saskatchewan.

40. Ailèe Wellington, case postale 6850, Succursale A, E2L 4S3. Tél. : (506)633-3800

M Donald F MacGowan Consul honoraire

Province du Nouveau-Brunswick.

Centre Barne Johnston, 10 Place Fort William, bureau 800, case postale 5367, A1C 5W2, Tél. : (709)576-1780, -1662. Fax : (709)576-1273

M Robert J Collingwood Consul honoraire

Jundiction Province de Terre-Neuve.

onto Ont. S600 South Shendan Way, Mississauga, LSJ 2M4 Tel. (416)822-233

2600 South Shendan Way, Mississauga, LSJ 2M4 Tel. (416)822 2339 Fax: (416)855-1450

M. Trygve Husebye Consul général honoraire

Province de l'Ontario.

1200 Waterfront Centre, 200, rue Burrard, V6C 3L6.

M. Bjorn Hareid Consul général honoraire

Province de la Colomb e Britannique

90,00,00

JCOPAGL"

N I 'S UYOF

Jundiction

int-Jean,

gina, Sask.

3 N .xshill

M. Antonio Garcia Orozco (m) Vice-consul (Lourisme)

M. Alfonso Salazar Martinez (m) Vice-consul (Attaires commerciales)

Province de l'Ontario (sauf la municipalité régionale d'Ottawa-Carleton), Manito

Fax: (604)684-2485 C'R' 130, rue Pender Ouest, bureau 810, VEE 4A4. Tél. : (604)684-3547, -1859. Vancouver,:

Section d'Affaires commerciales : 200, rue Granville, bureau 1365, Case postal

Tél.: (604)682-3648. Fax: (604)682-1355.

M. Armando Beteta Monsalve Consul général et

M^{ma} Margarita Contreras de Beleta M. Jesus Davila Diez (m) Consul M. Antonio Valdez Blazquez (m) Vice-consul (Affaires commerciales) M^{ma} Laura Estela Quintanilla (m) Vice-consul

Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, le

Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

MONACO

Fax: (514)982-7069. 1800, avenue College McGill, 14" étage, H3A 3K9. Tél. : (514)849-0589. Montréal, Qué. :

M. Michel Pasquin Consul général honoraire

M. François Pasquin Vice-consul honoraire

Toutes les provinces et les territoires (saut la Colombie-Britannique et l'Alberta

1111, rue Melville, bureau 500, V6E 4H7. Tél. : (604)682-4633. Vancouver, :

Fax: (604)684-0015.

M. Fritz Alfred Wilheim Ziegler Consul général honoraire

Provinces de la Colombie-Britannique et de l'Alberta. : uoisoipiinr

JA93N

Vacant Toronto, Ont.:

Montréal, Qué : 245, rue St-Jacques Ouest, bureau 420, H2Y 1M6, Tél. : (514)849-4222

M. Pierre Thomas Consul honoraire

: uoitoibinu Province de Québec.

NORVEGE

NICER

case postale 6525, Succursale "D", T2P 3G7. Tél. : (403)263-2270. 707, 8° Avenue Sud-Ouest, 1753 Tour Nord, Place Western Canadian, Calgary, Alta. :

Fax: (403)298-6081

M. Egil Bjornsen Consul honoraire

VIIIe de Calgary.

DORA

ntreal. Oue Sherbrooke Ouest, bureau 1510, H3A SR7, Tell (514)288-8750, 6951

M. Abdeslam Benjelloun (m) Consul général M. Hassan El Mkhantar (m) Vice-consul

Toutes les provinces et tous les territoires.

M. Percy Von Lipinsky Consul honoraire

Jundiction Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta et Territoire du Yukon.

EXIQUE

Incouver CB .

eub Jaeatin

In() 01 '0'

and bade

3107, rue Vercheres Sud-Ouest, T2T 3R6. Tél. : (403)245-0303.

M. Patrick H.M.D. Coquet (m) Consul honoraire

Province de l'Alberta

Fax: (403)244-8042.

2000. rue Manfield, bureau 1015, H3A 2Z7. Tél. : (514)288-2502, -4916, -2707. Fax : (514)288-8287

Section du toursme : 1, Place Ville Marie, bureau 1526, H3B 3M9.

Tél. : (514)871-3825.

Section d'Attaires commerciales : C P 305, Place Bonaventure, étai

Section d'Affaires commerciales : C.P. 305, Place Bonaventure, etage F. allee Farnham 18, HSA 184 Tel. , 1514,1393 1758 Fax (514,1393 3340).

M. Mana Emilia Fanas (m. Consul general M. José Antonio Oriz Pedraza Consul

M. Bernardo Mendez-Lugo (m) Consul (Presse)
M. Gu. ermo Ponce Langenscheidt imm Vice consul (Tourisme)
M. Arnullo Gomez Carcia (m) Vice consul i Affaires conninerciales)

Provinces de Ouebec, du Nouveau Brunswick, de la Nouvelle Écosse, de l'Île-du-Prince-Edouard et de Terre-Neuve.

380 chemin Saint Louis, bureau 1407, Sillery, G1S 4M1 Tél.; (418)681 3192

M Made erre Therrien Consul honoraire

Villes de Lévis et de Québec.

6C rue Bloor Quest, bureau 203, M4W 388 Tel (416,922 2718, 3196, 5674, Fax : (416)922-8867.

Section d., Touriscone 12 rule Book Cuest bureau 1801, M4W 3E2

Section of Affiliate communication (416)867-9292. Fax: (416)867-1847.

Vacant Consul général

M. Eugenia-Estela Villegas, Consul

M. Entique Valle Cardenas (m) Cons

M. Enrique Valle Cardenas (m) Consul M. Carta Service Cardenas (m) Consul M. M. Carta Service Carta

A MAN A STATE SHAPE OF A COLUMN PARTY OF A MARKET

M. Abdullah bin Ibrahim (m) Vice-consul

Toutes les provinces et territoires.

Fax: (604)685-9520. C.B. 925, rue Georgia Ouest, bureau 1900, V6C 3L2. Tél.: (604)685-9550. Vancouver, :

M. Liew Chiew Seng (m) Vice-consul M. Zainal Abidin Bin Mohamed Zain (m) Consul honoraire

IWAJAM

Montréal, Qué : 5437, croissant Plamondon, St-Lambert, J4S 1W4. Tél. : (514)466-9543

M. Yvon Maloney Consul honoraire

Toronto, Ont.: 155, chemin Crescent, M4W 1V1. Tél. : (416)234-9333.

M. Robert A. Elek Consul honoraire

IJAM

1770, boulevard René-Lévesque Ouest, bureau 1001, H3H 259. Montréal, Qué. :

Tél: (514)939-1267. Fax: (514)939-1296

M. Paul Fortin Consul honoraire

1, route St. John's, M6P 4C7. 1el.: (416)766-8957.

M. Paul J. Tuz Consul général honoraire

Province de l'Ontario. Juridiction .

BTJAM

Calgary, Alta.: Vacant

Province de l'Alberta

3461 North Cliffe, H4A 3K8. Tél: (514)284-3627. Fax: (514)284-1860 Montreal, Que. :

M. Edward G. Abela Consul honoraire

Province de Québec. Juridiction :

Edifice Crosbie, chemin Crosbie, case postale 186, Succursale C, A1C 5J2. Tél. : (709)722-2744, 739-1030, 739-1038. Fax : (709)739-7352. Télex 016-3333 POCIL SUF St. John's, T.N. :

M. Charles E. Puglisevich Consul general honoraire

Nouveau-Brunswick, de l'Alberta. Provinces de Terre-Neuve, de l'Île-du-Prince-Edouard, de la Nouvelle-Ecosse,

1, chemin St-John, bureau 305, M6P 4C7. Tél. : (416)767-4902, -2901. Fax : (709)767-0563. Télex : 06984767

M. Milo Vassallo (m) Consul général honoraire

les Territoires du Nord-Ouest. Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, Territoire du Yukon : noitoibinut

Bureau 502-815, rue Hornby, V6Z 2E6. Tél. : (604)684-5988.

Fax: (604)684-0367

M. Adrain Chaster Vice-consul honoraire M. Philip Garratt Consul général honoraire

BINAUH

,9labwe

COUVEL,

235 boulevard Yorkland, M2J 4Y8, Tel.: (416)494-4099, Fax: (416)494-4382,

M. Haris Lapas Consul général honoraire

Jundiction: Toutes les provinces et tous les territoires.

KEMBOURG

12P 1A1 Tel. (403)262-5576, Fax: (403)262-3556, A S Cec Papke Sales and Rentals Ltée, 816, 7" Avenue Sud-Ouest, bureau 216, lary. Alta.

M. LG Haviena Consul honoraire

freal, Qué. : 3877, avenue Draper, H4A 2N9. Tél. : (514)489-6052

Marie-Claire Lefort Consul général honoraire

300 1111, rue Melvile, V6E 4H7. Tél. : (604)682 3664, Fax : (604)688-3830.

Province de la Colombie-Britannique. M. Klaus Priebe Consul honoraire

DAGASCAR

3562-3556. Fax: (403)262-3576. Fax: (403)262-3556 A S Cec Papke Sales and Rentals Ltee. 816. 7" Avenue Sud-Ouest, bureau 216.

M. Zdenek Geoffrey Havlena Consul honoraire

Fax : (514)466-1552 8530, 'ue Saguenay Brossard, J4X 1M6 Tel . (514)672 0353

M Julien Randrianarivony Vice consul honoraire

396 croissant Claremont, Oakville, L6J 6K1 Tel 1416)845 8914

M. James Morten Goodfellow Consul honoraire

BISIAL

ino oin

lreat Que

BILA YIE

. Javuot

388. 3886 988-3141 19T 4ASH 3MSH 2M4 Tel 1416-869 3886 3887 Fax : (416)869-3883. Télex : 06-217825

M. Ahmed Eunos Ibrahim (m) Vice-consul M. Md. Ali Bin Alias (m) Consul et délégué commercial

Section etad and Editor Banque Mahona # 50 rue York, bureau *110 M. Ahmad Haji Hasbullah (m) Vice-consul

M5H 3S5. Tel. : (416)947-0004. Fax : (416)947-0006

M Zainal Abidin Bin Kassim (m) Vice-consul M Abdullah Azız Bin Yusol (m) Consul (Affaires étudiantes)

M 24 Lar m By Sarbin mi Versen

KOWEÏT

1510, chemin Walkley, K1V 6P5. Tél. : (613)731-3242 Ottawa, Ont.:

M. Ernest W. Assaly Consul honoraire et Mme Assaly

CESOTHO

1224, avenue Greene, Westmount, H3Z-2A3. Tél. : (514)993-7819. Montréal, Qué. :

Fax: (514)483-6595.

M. Louis D. Burke Consul général honoraire

Province du Québec. : noitoibinut

M. Kenneth L. Burke Consul honoraire C.B. 2046, 14° Avenue Ouest, V6J 2K4. Tél.: (604)734-2729 Vancouver, :

Provinces de l'Alberta, Colombie-Britannique, Saskatchewan.

LETTONIE

230, avenue Clemow, K1S 2B6. Tél: (613)238-6868. Fax: (613)238-7044. Ottawa, Ont. :

D'. Guntis Silins Consul général honoraire et Mine Ruta Regina Silins

Toutes les provinces et territories.

LIBAN

Fax: (514)276-0090. Montréal, Qué. : 40, Côte Ste-Catherine, H2V 2A2. Tél. : (514)276-2639, -2639.

M. Elyse Alam Consul général et Mine Reine Alam M. Khalil El Habre (m) Consul

Province de Québec.

LIBĖRIA

Fax: (416)632-4000. 1441, rue Ontario, L75 1G5. Tél. : (416)333-4000, 847-5220. Burlington Ont. :

M. Edward A.Collis Vice-consul honoraire

-8x: (514)397-0816. Montréal, Qué.: 1080, Côte du Beaver Hall, bureau 1720, H2Z 158. Tél.: (514)871-9571.

M. Peter K. Johnson Vice-consul honoraire M. Harry J.F. Bloomfield Consul général honoraire

160, rue Elgin, case postale 466, Succursale 'A', K1N 853. Tél. : (613)232-178 Ottawa, Ont.:

Fax: (613)563-9869.

M. Gordon Fripp Henderson Consul général honoraire

```
M. Junichi Otake (m) Vice-consul
                                              M. Fuminori Inagaki (m) Consul
                                              M. Masako Kobayashi Consul
                                           M. Yasuyuki Hirano (m) Consul
M. Yasuyuki Hirano (m) Consul
                 Mr. Kalsuyuki Tanaka Consul général and Mrs. Yoko Tanaka
                                                         Tel (416)364-1627
        Annexe Edifice National Bank, bureau 1120, 150, rue York, M5H 3S5
         case postale 10, M5K 1A1, Tel. ; (416)363-7038, Fax ; (416)367 9392
     Consulat et Centre d'information : Toronto-Dominion Centre, bureau 2702.
                                                                                : JnO ,otno
                                  M. Aidan Maloney Consul général honoraire
                         ohn s. T N.: 2, Laughlin Crescent, A1A 2G2. Tel.: (709)722-3016
                     M. Arthur Tsuneo Wakabayashi Consul général honoraire
                                                         Fax: (306)761-0766.
                   3234 Mountbatten Crescent, S4V 0Z4 Tél. : (306)761-0766
                                                                                 Jina, Sask
                                    l'Ile-du-Prince-Edouard et de Terre-Neuve.
     Provinces de Quebec, de la Nouvelle Ecosse, du Nouveau-Brunswick, de
                                           M. Masashi Kasahara Vice-consul
                                        M. Shizuka Hayakaw (m) Vice-consul
                                                M. Yasuhiro Hori (m) Consul
                                                  M. Akira Matsubara Consul
                                                M. Aitaka Oshima (m) Consul
                                            M. Shunichi Sato Consul général
                                                         Fax: (514)395-6000
600 rue de la Gauchetière Ouest, bureau 1785, H3B 4L8, Tèl. (514)866 3429
                                                                                auD Jastin
```

Province de l'Ontario (saut la municipalite regionale d'Ottawa Carleton)

1177, rue Hastings Ouest, bureau 900, V6E 2K9, Tel.; (604)684 5868.

Fax: (604)684-6939

M Yasuhide Hayashi (m) Consul general and Mrs. Mariko Hayashi

M Kenichi Kobayashi imi Consul

M Yoshiyuki Shirakura Vice consul M. Yasuaki Naito (m) Vice-consul M. Yukihiro Shingae Vice-consul

M. Hajime Kuwata (m) Consul

"Jeannoa

קרי. קיכנוסט

M. Hiroyuki Iwase Consul

M. Toshisugu Uesawa (m) Consul

M Kazunobu Tsushima (m) Consul

M. Yasuyuki Kurosawa Vice-consul M. Satoshi Arima (m) Vice-consul

Province de la Colombie Britannique et le Territoire du Yukon M. Mihoko Hamaguchi Vice consul

meM , prique 730 215 rue Garry Credit Union Central Plaza, R3C 3P3 Tel 12041943 5554

М. Yuzuk. Каки пт. Consul general et М. Такако Каки. Fax: (204)957-0374

M. Kenichi Kudo (m) Consui

INSUODED A THE THE APPEAR W

M. Shunji Yamashita Vice-consul

Provinces du Manitoba et de la Saskatchewan.

1200, rue Burrard, bureau 505, V6Z 2C7. Tél. : (604)684-7288 Vancouver, :

M. Giuseppe Valdevit Consul général

Territoire du Yukon. Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, du Saskatchewan et le : noitoibinut

Victoria, C.B.: 207-1050 boulevard Park, V8V 2T4. Tél.: (604)384-3212

Mme Yolanda Pagnotta McKimmie Vice-consul honoraire

l'Île de Vancouver, Alberni-Claypquot et Comox-Strathcona.

1291, rue Erie Est, Nex 3Z1. Tél. : (519)256-0091. Windsor, Ont.:

M. Ron Moro Vice-consul honoraire

Comtés d'Essex et Kent.

Winnipeg, Man.: 283, avenue Portage, Suite 309, R3B 2B5. Tél.: (204)943-7637

M. Domenico Povoledo Vice-consul honoraire

Province du Manitoba. : noitoibinut

JAMAIQUE

Edmonton, Alta.: 36, croissant Windermere, St. Albert, T8N 3S5. Tél.: (403)459-8440.

Mine Dolli Booth Consul honoraire

Fax: (416)598-4928 214, rue King Ouest, bureau 400, M5H 1K4. Tel. : (416)598-3008 Toronto, Ont.:

Vacant Consul général M. Lloyd Wilks (m) Consul

M. Prudence Hamill Vice-consul M. Delroy Lennard Vice-consul

Winnipeg, Man.: 11, Wadham Bay, R3T 3K2 Tel.: (204)261-0699

M. Julian Robinson (m) Vice-consul honoraire M. le Professeur Donald K. Gordon (m) Consul nonoraire

MOGAL

Fax: (403)424-1635 Edmonton, Alta.: 2480. Manulife Place, 10180-101° Rue, T5J 354. Tél.: (403)422-3752, 423-4

M. Eiichiro Yamada (m) Consul M. Toshikazu Kato (m) Consul général

M. Michihiro Matsumoto (m) Consul M. Masaya Yamaki (m) Vice-consul

: noitoibinut Province de l'Alberta et les Territoires du Nord-Duest.

Tél.: (902)429-6530 Lindwood Holdings Limitée, Keith Hall, 1475, rue Hollis, C.P. 2066, B3J 1V1. Halifax, N.E.:

M. Bruce S.C. Oland Consul general honoraire

gina. Sask . 82, Place Lowry, S4S 4P5. Tél. : (306)586-6632

M ** Lucia Papini Vice-consul honoraire
Junidiction Province de Saskatchewan.

M Gordon Simon Lono Agent consulaire honoraire
Junidiction Province de Terre-Meuve.

Province de l'erre-Neuve.
785, rue Exmouth, N7T 5P7. Tél. : (519)336-0101

M. Antonio Domenichini Vice-consul honoraire

Comite de Lambion.

Professional Place, 212, rue Queen Est. bureau 104, P6A 5X8. Tél. ; (705)949-9411

M. Rudolph C. Peres Vice-consul honoraire

Comile d'Algoma.

96, rue Larch, P3E 1C1. Tél. : (705)674-4922

M. le D' Roberto Grosso Vice-consul honoraire

Lundiction Comtes de Sudbury, Temiskamingue, Nipissing, Parry Sound, Manitoulin et l'Île de Manitoulin.

ney N.E. 178 Mitchell Avenue, P.O. Box 73. Dominion, BOA 1E0. Tél. : (902)539-5300. Ext. 203.

M. Lino Polegato Agent consulaire honoraire

lle du Cap Breton.

205-105, rue May Nord, P7C 3N9. Tél. : (807)622-9052

M. Giovanna Pirotta Zovatto Vice-consul honoraire

Comiés de Thunder Bay, Kenora et Rainy River.

38, rue Pine Sud, bureau 131, P4N 6K6. Tél. : (705)264-1285

M Rino Charles Bragagnolo Vice consul honoraire

Comité de Cochrane.

136, rue Beverley, MST 1Y5, Tél. : (416)977-1566

M. Eraic Angloto Ferrom Carlin Consul general et M.". A. Ferrom Carlin M. Evan Br. us. Cerrsul
M. Morah Br. us. Cerrsul
M. Morah Br. us. Cerrsul
M. Morah Br. us. Cerrsul

A Aldo Valeo Vice consul l'Affaires administratives)

Pres ress de l'Ontaine Isaul la ville d'Ultawa et le comte de Carleton, Dundas du Carl, sur parts de Carleton Prescott, Russell et Stormont Manifoba et les Terr toires du New Cast

128, rue Colley, VTR 2M2. Tel. : (604)364-1826 M" Gemma Merlo Agent consulaire honoraire

недіоп де кооївпау.

63 1) 1

10:00:00

InO oin

In a chon

IUO SUIL

In diction

nder Bay.

noiso ping

bury, Ont.

ansM-912 III

nia, Ont.

Edmonton, Alta.: 1900, Royal Trust Tower, T5J 2Z2. Tél.: (403)423-5153

M. Giuseppe Filippo Imbalzano Vice-consul

Province de l'Alberta (sauf la ville de Calgary). : noitoibinut

160, rue Wolwick, 2° étage, N1H 3V3. Tél. : (519)763-2228. Guelph, Ont.:

Me Imelda Porcellato Vice-consul honoraire

Comtés de Waterloo et Wellington. Juridiction:

1574, rue Argyle, bureau 7, Bôite 12, B3J 3V3. Tél. : (902)422-0066 Halifax, N.E.:

M. Rodolfo Meloni Vice-consul honoraire

Province de la Nouvelle-Ecosse.

100, rue Main Est, bureau 206, L8N 3W4. Tél. : (416)529-5030 Hamilton, Ont.:

M. Gabriella Gambacurta (m) Vice-consul

Haldimand-Nortorlk. Comtés de Wentworth, Halton, Bruce et Grey, et la municipalité régionale de : noitoibinut

Carré Westgate, 837, rue Princess, bureau 303, K7A 1G8. Tél. : (613)546-529 Kingston, Ont.:

M. Diego Bastianutti Vice-consul honoraire

Hentrew. Comtés de Frontenac, Lennox, Prince Edouard, Hastings, Leeds, Lanark et Juridiction:

344, rue Richmond, N6A 3C3. Tél. : (519)438-6740 : JnO ,nobnol

M. Luigi Rossetti Vice-consul honoraire

Comtés de Middlesex, Elgin, Huron, Oxford et Perth. Juridiction :

3489, avenue Drummond, H3G 1X6. Tél. : (514)849-8351 Montréal, Qué. :

Ms. Vincenza Lomonazo (m) Consul M. Massimo Bernardinelli Consul général et Mme Bernardinelli

: noitoibinut

Nouvelle-Ecosse. Provinces de Québec (saut les villes de Hull et Gatineau), de l'Île-du-Prince-Édouard, du Nouveau-Brunswick, de Terre-Neuve et de la

4904, avenue Victoria, L2E 4C6. Tél. : (416)356-2231. Niagara Falls, :

M. Domenico Morabito Vice-consul honoraire

Comtés de Lincoln et Welland.

C'B' Case postale 640, V8T 3S1. Tél. : (604)624-6282 Prince Rupert, :

M. Mario Giovanni Marogna Agent consulaire honoraire

Comtés de Skeena-Queen Charlotte, Stikine, Kitimat-Stikine, Bulkley-Nechako Juridiction:

367, 82° Rue Ouest, Charlesbourg, G1G 5L9. Tél. : (418)627-1987. Cuébec, Qué. :

Comtés de la ville de Québec, Lévis, Beauce Nord. Junidiction :

246, rue Queen, bureau 300, K1P 5E4, Tél. : (613)238-7412. M. ET Lahey Consul general honoraire

M. Roderick I. Lahey Vice-consul honoraire

nna Sask . 4705, rue Castle, S4S 4W9. Tél. : 787-1627. Fax : (613)787-0197.

M. Jon Orn Jonsson Consul honoraire John s. T.N.: 57, chemin Millitary, A1C 2C5. Tel.: (709)754-2292.

Fax : (709)738-0699.

M. Avalon M. Goodridge Consul honoraire 250, rue Yonge, bureau 2400, M5B 2M6. Tél. : (416)979-6740. Fax : (416)979-1234.

Fax : (416)979-1234.

M. J. Hagnat Johnson Consul honoraire 4709, rue Paton, V6L 2H9. Tél. : (604)261-0973

M. Harold S. Sigurdsson Consul honoraire

nipeg Man 699 Carter Ave R3M 2C3. Tél . (204)478-1086. Fax : (204)475-6853.

M. Birgir Brynjolfsson Consul honoraire

1155, boulevard Rene-Levesque Ouest, bureau 2620.

H3B 455.Tél. : (514)393-9372. Fax : (514)393-8795 M Itzhak Levanon (m) Consul géneral

Mme Aviva Raz-Shechter (m) Vice-consul 180, rue Bloor Ouest, bureau 700, MSS 2V6, Tel. (416)961-1126.

Fax : (416)961-3962
M. Dror Zeigerman-Eden (m) Consul général
M. Benjamin Noy (m) Consul (Áffaires économiques)
M.ºº Buth Ben-Tsur (m) Consul (Áffaires foursm)

M. Benjamin Noy (m) Consul (Affaires économiques)
M. Shlomo Peled (m) Vice-consul
M. Shlomo Peled (m) Vice consul
M. Mohi Talmor (m) Vice consul

Provinces de l'Ontario, du Maniloba, de la Saskalohewan, de l'Alberta et de la Colombie Britannique

LIE 12 361 : 288. rue Murray, N3S 571. Tél. : (519)753-0404

M Arcargeto Martino Vice consul honoraire

וויסוו לפון לאום ואום וויס אינה בפניסט וויסווטווויסוו

Jey Ata 144, rue Oakside Sud

InO . Oint

ITEBIL Que

COUVET.

· InO oine

IMO EMI

M A do Codi Vice consul honoraire

Rebegapa 4 warrang

Télex: 04-508415 325, rue Howe, 2° étage, V6C 127. Tél. : (604)662-8811. Fax : (604)682-2471 Vancouver, :

M. M.S. Malik Consul général et M. " Gurmej Malik

M. B. K. Gogoi (m) Consul

M. H.R. Chugh (m) Vice-consul M. Kulbir Krishan (m) Consul

M. Ram Singh (m) Vice-consul

Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest. Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, le

INDONESIE

Edmonton, Alta.: 159 promenade Osland, T6R 2A1. Tél.: (403)430-8742. Fax: (403)988-9768.

Mme Mae Berkel-Ave Consul honoraire

Province de l'Alberta.

425, avenue University, 9° étage, MSG 116. Tél. : (416)591-6461. Toronto, Ont.:

E199-165(914): XB7

M. Abdul Karim Abdullah (m) Vice-consul

M. Sigit Wardono (m) Vice-consul

M. Sahat Sitorus Vice-consul

M. Sukismanoto (m) Vice-consul

Provinces de l'Ontario, du Québec, du Manitoba et de la Saskatchewan.

1455, rue Georgia Ouest, 2° étage, V6G 2T3. Tél. : (604)682-8855. Vancouver, :

Fax: (604)662-8396

Mme Sukartini Sabekti Consul

M. Sabilliah Maqom (m) Vice-consul M. Sutliptohardjo Donokusumo (m) Vice-consul

M. Suwito Darmosumarto (m) Vice-consul

Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, le Territoire du Yukon et le

Territoires du Nord-Ouest.

ISLANDE

C.B.

Calgary, Alta. : 140 cercle Strathaven, T3H 2N5. Tél.: (403)246-5031. Fax: (403)269-5264.

M. Clifford A. Marteinson Consul honoraire

Edmonton, Alta.: 14434, chemin McQueen, T5N 3L6. Tél.: (403)455-7946

M. Gudmundur A. Arnason Consul honoraire

Dover Mills Limitée, rue Terminal, case postale 2185, B3J 3C4. Tél: : (902)429-0622. Fax : (902)423-9075. Halifax, N.S. :

M. Lawrence John Cooke Consul honoraire

Montréal, Qué. : 1981, avenue MoGiil College, bureau 575, H3A 2X1. Tél : (514)982-0188.

Fax: (514)982-0190.

Vacant Consul général

Jebec. Que 1334, rue Marechal Foch, G1S 2C4. Tel. : (418)643-6912 (bureau).

M Thérèse Lacroix Consul honoraire
Jundiction Ville de Québec et ses environs.

M Elia Maria Crespo Consul honoraire
104-535, rue Georgia Ouest, V6B 1Z6. Tél. : (604)685-7711

M. Enrique Gonzalez-Calvo Consul honoraire
Juridiction : Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta. de la Saskatchewan et du

222. Esplanade, bureau 820. M5H 1M8. Tél. : (416)867-9087.

ONGRIE

Manifoba.

Ilgary. Alta.: 7700, 96" Avenue Sud-Ouest, Y2V 5E5. Tél.: (403)258-0052. M Bela Balaz (m) Consul honoraire

1200. avenue College McGill, bureau 2030, H3G 4G7. Tel. : (514)393-1555 Vacant Consul général et Délégué commercial

Toutes les provinces et lerrifoires.

102. rue Bloor Ouest, bureau 1005, MSS 16I, : (416)923-3596, -3597, -3598

M Pal Simâk Consul Gênéral et Délégué commercial et M^{me} Juliana Simâk M Lajos Illich (m) Vice-consul

l oules les provinces et lernfoires. 16L : (604)734-6698

M. André Molnár Consul honoraire

Jundiction Province de la Colombie-Britannique.

M Judit Molipa (m) Consul

2 rue Bloor Ouest, bureau 500, M4W 3E2 Tel. (416)960-0751, -0752, -2377. Fax: (416)960-9812, Télex: 06-22242661 TOR.

M K S. Jacrotta Consul general et M * Gulshan Jasrotta
M P.C. Kurnar (**) Consul
M P.S. Gusain Vice-consul
M P.S. Gusain Vice-consul

M. P.S. Gusain Vice-consul M. Nafe Singh (m) Vice-consul M. S.K. Varun (m) Vice-consul M. M. P. John (m) Vice consul קרייםיהן סט

: JuO 'olua

DE

JOUND J

InO .oinor

Juridiction

intreal, Que.

. InO .omon

Provinces de l'Ontario du Ouebec (saul la region d'Ottawa Hull, Montreal), du Nomero, Borren et de la Nouvelle Ecosse, de i lie du Prince Edouard de Tarre-Neuve et du Manitoba.

GUATEMALA

50, rue Aberdeen, G1R 2C7. Tél.: (418)523-0426 Québec, Qué. :

M. Le Professeur Paul Bouchard Consul honoraire

Bureau 500, 1111, rue Melville, V6E 4H7. Tél. : (604)682-4633. Vancouver, :

Fax: (604)684-0015 C.B.

M. le D' Bernard W. Hoeter Consul honoraire

Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, le Territoire du Yukon et la

district de MacKenzie (Territoires du Nord-Ouest).

GUINEE-BISSAU

Montréal, Qué. : 1245, rue Sherbrooke Ouest, bureau 1940, H3G 1G2, 1el.: (514)982-4553.

Fax: (514)284-0209.

M. Nicolas M. Matte Consul honoraire

Provinces de Québec et de l'Ontario.

GUYANE

Tél: (416)494-6040, -6059. Télex: (416)494-1530 505, chemin Consumers, bureau 206, Willowdale, M2J 4V8. : .fnO ,ofnoto!

M. David Dharampal Karran (m) Consul général

Ms. Leslyn Veronica Johnson Vice-consul Mme Evelyn Evadney Parris (m) Consul Mme Zita Lolita Seetram (m) Vice-consul

M. Cecil P.P. Singh Ramotar (m) Vice-consul Mme Carol Amsterdam (m) Vice-consul

l'Alberta, de la Colombie-Britannique et de la Nouvelle-Ecosse. Provinces de l'Ontario, du Québec, du Manitoba, de la Saskatchewan, de

ITIAH

Montréal, Qué. : 44, rue Fundy, étage F, Place Bonaventure, case postale 187, HSA 1A9.
Tél. : (514)871-8993, -8994

M. Guy Emmanuel Gilbert Consul général

M. Gerard Phileppaux Jr. Vice-consul M. Guy Joseph (m) Vice-consul

M. Jean-Claude Robertson Tassy (m) Agent consulaire

VIIIe de Montreal et ses environs. : uoijoipunr

SARUGNOH

1650 de Maisonneuve, bureau 300, H3H 2P3. Tél. : (737-1138. Montréal, Qué. :

M. Jenny Melgar-Schmidt Consul général honoraire

M. Armando Molina Consul honoraire

VIIIe de Montreal et ses environs. : uoisoipiunr

1111, rue Melville, bureau 800, V6E 3V6. Tél. : (604)683-4421.

Fax: (604)681-0693

M. C.R. Boardman (m) Consul général adjoint M. A.A. Joy Consul général et Mme L. Joy

Province de la Colombie-Britannique, l'Alberta et le Territoire du Yukon.

111. boulevard Aldershot, R3P 0E2. Tel. (204)896-1380. Fax. (204)896-1239 nnipeg Man

M J R Hignell Consul honoraire

VIIIe de Winnipeg. Jundiction .

BECE

Jundiction

Fax: (514)875-8781 1170. Place du Frere André, 3' étage, H3B 3C6. Tél. (514)875 2119. : . auD , learing

M Panayotis Theodoracopoulos (m) Consul general et M" Polymnia

Mme Teresa-Paraskevi Angelatou (m) Consul Theodoracopoulos

M. Dimitrios Michalopoulos (m) Vice-consul

M Konstantinos Makriyannis (m) Vice consul (Affaires commerciales) M Paraskevi Lontou Pantazopoulou (m) Vice-consul (Administration)

Provinces de Quebec (sauf la ville de Hull, Quebec, laquelle est sous la juridiction

Nouvelle Ecosse, de l'Île du Prince Edouard et de Terre Neuve. du bureau Consulaire de l'Ambassade), du Nouveau-Brunswick, de la

Fax: (416)593-5175 100 avenue University, bureau 902, M5J 1V6. Tel.: (416)593-1636, -1637. : JnO ,olno

M. Théodore Sotiropoulos Consul général M. Charstos Athanascpoulos (m.) Consul i Attanes commerciales M. Charstos Athanascpoulos (m.) Consul i Attanes commerciales

M Theodoros Theodorou (m) Vice-consul

Provinces de l'Ontario et du Manitoba.

Fax: (604)681-6656 1200, rue Burrard, bureau 501, V6Z 2C7, Tél.: (604)681-1381.

Mme Helene Sourani Consul

M. George Tsakumis Vice-consul honoraire M ie Cap taine de Fregate Stenos Kanellis Agent consulaire (Affaires mantimes)

Terntoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest. Provinces de la Colombie Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, le

BOANSE

זר. ם הניסט

COMAGE

8758-396(814) : x67 439 3781 GP Versile bureau 820, MSG 1Y8 Tel (416)595 1343 100 0100

M. Adrian Hayes Consul général

Toronto métropolitain.

504:425 8491 10 'ou Ree Har and Tel | 204 269 4788 Fax JEMY DOOD US

M. Caspar A. Shade Consul honoraire

Winnipeg, Man.: 64 Promenade Athlone, R3J 3L2. Tél.: (204)837-9583.

M. Frédéric Granger Consul honoraire

CABON

Fax : (514)287-8643. Télex : 055-60122 85, rue Sainte-Catherine Ouest, H2X 3P4. Tél.: (514)287-8523. Montreal, Que. :

M. Luc Benoit Consul honoraire

1909. avenue Broadmoor, K1N 5B3. Tel. : (613)526-4427. Fax : (613)526-008 Offawa, Ont. :

Télex: 053-4741

M. le D' lan E. Efford Consul honoraire

CAMBIE

102, rue Bloor Ouest, bureau 510, M5S 1M8. Tél. : (416)923-2935 Toronto, Ont.:

M. Irving Gould Consul général honoraire

1199, rue Pender Ouest. Tél. : (604)662-3800. Fax : (604)662-3878.

C'B' Vancouver,:

M. U. Gary Charlwood Consul honoraire

GRANDE-BRETAGNE

Case postale 310, Succersale M, B3J 2X1. Tel.: (902)422-0313. Halifax, N.E.:

Fax: (902)423-8548

M. L. Straughan (m) Consul honoraire

Provinces de la Nouvelle-Ecosse, de l'Île-du-Prince-Edouard et du : noitoibinut

Nouveau-Brunswick.

1155, rue Université, bureau 901, H3B 3A7. Tél. : (514)866-5863. Montréal, Qué. :

Fax: (514)866-0202

M. A.H. Clark (m) Consul général et Mme A.H. Clark

M. M. Clark (m) Vice-consul (Attaires commerciales) M. D. Herbert (m) Consul (Affaires commerciales)

Juridiction: Province de Quebec

St. John's, T.N.: 113, rue Topsail, A1E 2A9. Tél.: (709)579-2002. Fax: (709)579-0475

M. F.D. Smith (m) Consul honoraire

Province de Terre-Neuve.

77. rue Bay, bureau 1910. College Park, M5G 2G2. Tél. : (416)593-1290. Tél. : (416)593-1290. Toronto, Ont.:

M. P.D.R. Davies Consul général et M^{me} Davies M. M.J. Guina (m) Consul général adjoint M. M.J. Dwyer (m) Vice-consul (Affaires commerciales)

M. R. Whitehead (m) Vice-consul (Affaires commerciales,

administration, consulaire)

Province de l'Ontario. : uoisoipiung

John s. T N 19, rue Diefenbaker, A1A 2M2.

M Pierre Morin Vice-consul honoraire

920 Saskatchewan Crescent Est. S7N 0L5. Tél : (306)933-5003

M. Bernard M. Michel Vice-consul honoraire

1101, Chemin du Lac Ramsey, Site 3, Boite Postale 18, P3E 5J2, Tél. : (705)674-8503.

M. Omésime Tremblay (m) Consul honoraire

130, rue Bloor Quest, bureau 400, MSS 1145, Tél. : (416)925-8041. Visas tél. : (416)925-8233, Fax : (416)925-3076

M. Yves Doutriaux Consul général et M^{me} Annick Doutriaux M. Bernadette Grezes Vice consul (Presse) M^{me} Laurence Oxenberg (m) Vice-consul (Presse)

Province de l'Ontario (sauf la région de la Capitale nationale). Section commerciale : 20, rue Queen Ouest, bureau 2004, MSH 3R3.

Tel: ((416)-977-1257, Fax: (416)-977-7944

M. Maxime Jacob (m) Consul et Délégué commercial ajoint M. Gilles Vernet (m) Vice-consul et délégué commercial ajoint M. Pascal Lecamp (m) Vice-consul M. Charles Colas (m). Vice-consul

Provinces de l'Ontario, du Saskatchewan et du Manitoba. Section du service culturel, scientifique et de coopération : 175, rue Bloor Est, bureau 606, M4W 3R8, Tel. : (416)925-0025.

Fax (416)925-2560.
Edifice Vancouver, 736, rue Granville, bureau 1201, V6Z 1H9,

Tel.: (604)681-4345. Fax: (604)681-4287. M. Bernard Ledun Consul general

M. Fabrice Meunier-Guttin-Cluzel (m) Vice-consul Section du service culturel Edifice Vancouver, 736, rue Granville, bureau 1201

Tel. : (604)681-5875, -6792. Fax : (604)681-4287.

M Michel Mary (m) Vice consul (Affaires culturelles)

Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon. Section commerciale 601 750, rue Pender Ouest, V6C 2T7

Tél. : (604)684-1271. Fax : (604)684-2359

M. Jean-Yves Conte (m) Consul et Conseiller commercial M. Jean-Pierre Gastaud Vice-consul

Provinces de la Colombie Britannique, de l'Alberta et le Territoire du Yukon

1.62 tue Fort VBV 3KB Tel (604,385 1505 Fax (604,385 9851

M. Gordon Denford Consul honoraire 305 vie Marn Y1A 284 Tel , 403 667 4222 Fax -403,668 6328

M Rest House A manufacture M

M Rev Honden Const, hororane

A .. 1.10

B O FIN

וחו פיכניסט

וחויסיכווסט

COUVEL

nonsigning

Juridiction

Jno onto

Ibury, Ont

Maloon,

6234, rue Lawrence, B3L 1J9. Tél. : (902)429-7170. Halifax, N.E.:

M. Roland Bonnel Consul honoraire

Moncton, N.B.:

250, rue Lutz, case postale 1109, E1C 8P6. Tél. : (506)857-4191

M Dominique Evanno (m) Vice-consul Vacant Consul général

Mme Françoise Chiasson (m) Vice-consul (Presse et information)

166, rue Victoria, case postale 1109, E1C 8P6. Tél.: (506)857-8615. Section du service culturel et de Coopération:

M. Jacques Salins (m), Vice-consul (Attaires Culturelles et de Cooperation)

l'ile-du-Prince-Edouard et de Terre-Neuve à l'exception de la partie du Labrac

Montréal, Qué. : 1. Place Ville Marie, 26 étage, bureau 2601, H3B 453. Tél. : (514)878-4381. Télécopie (514)861-4614. Télex 052-4890. située à l'Ouest du 60° méridien. la partie de la province de Québec située à du 60° méridien.

Provinces de la Nouvelle-Ecosse, du Nouveau-Brunswick, de

Marie-José Gouteyron (m) Vice-consul Mme Marthe Roch-Meyrand (m) Consul général adjoint M. Jean-Pierre Beauchataud Consul général et Mire Marie Beauchataud

Section commerciale : 1000, rue de la Gauchetière Quest, 27ème étage. M. Georges Guiblet (m) Vice-consul (Presse)

Dureau 2710, H3B 4W5. Tél. : (514)878-9851. Fax : (514)878-3677.

M. Edouard Sicat (m) Consul et délègué commercial Télex: 05561219

limites Est des comtés de Nicolet, Maskinongé, Athabaska, Wolfe et Comptor

province d'Ontario, au Nord par la limite Nord du comté d'Abitibi, à l'Est par le La partie de la province de Québec bordée à l'Ouest par la limite Est de la M. Gérard Maureta (m) Vice-consul et délégue commercial adjoint

Mre Thérèse Goora Vice-consul honoraire 190, rue Brook, case postale 308, B2A 3M4. Tél.: (902)794-3676 Horr Sydney,:

Mme Sophie de Combles de Nayves M. Dominique de Combies de Nayves Consul général et

1110, avenue des Laurentides, G15 3C3. Tél. : (418)688-0430

M. Roland Gayer Vice-consul Mme Edith Ravaux Consul général adjoint

M. Denise Morgan-Van Bochove (m) Vice-consul M. Gérard Jourdan Vice-consul

M. Gilbert Erouart (m) Consul (Attaires culturelles) Service culturel et scientifique : 25, rue St. Louis, G1R 3Y8. Tél. : (418)688-04

M. Roger Malassis (m) Vice-consul (Affaires scientifiques) Mre Eléonore Castreau Vice-consul M. Philippe Clergeot (m) Vice-consul

au Sud-Ouest, les limites Est des comtés d'Abitibi et de Maskinongé, les limit et la limite Est de la province d'Ontario, au Sud la limite Nord du comté d'Abit La partie de la province de Quebec comprise entre : à l'Ouest, la Baie d'Huds

Terre-Neuve située à l'Ouest du 60' méridien à l'exception de la partie de la de Nicolet, Athabaska, Wolfe et Compton, plus la partie de la province de Sud-Est des comtes de Saint-Maurice et Champlain et les limites Est des con

province de Québec situé à l'Est de ce même méridien.

Vacant

Regina, Sask.:

Chébec, Qué. :

alt Ste Marie: 29, promenade Pageant, P6B 5J7. Tél.: (705)942-6196

M. Raimo Viitala Consul honoraire

Ville de Sault Ste Marie.

176, rue Elm, P3C 1T7. Tél. : (705)675-7503. Fax : (705)675-8669. Juo . Yange

M. R. Hannu Piironen Consul honoraire

76. rue Algoma Nord, P7A 4Z4. Tél. : (807)344-9161. Fax : (807)345-5348. Régions de Sudbury, Manitoulin et Algoma.

M. Seppo Päiväläinen Consul honoraire Inder Bay.

Régions de Kenora, Patricia, Rainy River et Thunder Bay.

5, rue Birch, P4N 6C8. Tél. : (705)264-7857. Fax : (705)264-9977.

Mm Margaret Kangas Consul honoraire

Régions de Cochrane, Témiskamingue et Timmins.

1200, rue Bay, bureau 604, MSR 2A5, Tél. : (416)964-0066, Fax : (416)964-1524,

Section commercial : (416)964-7400

M. Peter Von der Pahlen (m) Consul

M Mirja Maja Vice-consul et Délégué commercial M. Olavi Pöllänen (m) Consul et Délégué commercial

M Jaakko Vuorilehto (m) Consul et Conseiller en Science et Technologie.

Toutes provinces et territoires saut la Colombie-Britannique.

Fax: (604)687-4888. 1188, rue Ouest Georgia, bureau 1120, V6E 4A2, Tel. : (604)688-4483,

Tél.: (604)687-6366. Fax: (604)687-4888. Section commerciale 1188, rue Ouest Georgia, bureau 1100, V6E 4A2.

M Lars Henrik Wrede Consul general honoraire

M. Gun Söderlund Consul

mpreg, Man.: 964-167, avenue Lombard, R3B 0V3. Tél.: (204)942-7457 Province de la Colombie-Britannique.

M. Robert Purves Consul honoraire

10,000

ANCE

Levuosi

Jur diction

.inO .oino

JuO 'SuiWI

Ju a ction Province du Manitoba.

1596, avenue Begin, G7H 516, Tel. : (418)549-2195

M François Brochet Consul honoraire

Tel.: (403)428-0232, -0235. no" ... A 13 : Highfield Place, 10010, 106" Rue, bureau 300, T5J 3L8.

M" Virginie Corleval Consul M. Claude Berlioz Consul général et Mm Michèle Berlioz

Tomas Dans no sanotural sa la nemarotenses e apregotarió un etradificad en en entre

8.0

E. Eric Dixson (m) Vice-consul M. Dennis F. Olsen (m) Vice-consul M. Keith Powell II (m) Consul

M. Debra Ann Juncker Vice-consul M". Constance Anderson Vice-consul

Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon.

FIDJI

M. le D' D. Elaine Pressman Consul honoraire Ottawa, Ont. :

1840, promenade Clark, V5N 3G4. Tél.: (604)254-5544. Vancouver, :

C.B.

M. Raj Gopal Pillai Consul honoraire

FINLANDE

Fax: (403)531-0540. 702 Home Oil Tower, 324, 8" Avenue S.O. T2P 2Z2. Tél.: (403)531-0545. Calgary, Alta.:

130, rue Slater, suite 750, K1P 6E2. Tél. : (613)233-9252. Fax : (613)594-870

Mire Judith Marlane Homanchuk Consul honoraire

Ville de Calgary.

Edmonton, Alta. : Hôtel Westin, 10135, 100° Rue, T5J 0N7. Tél. : (403)426-7865.

Fax: (403)425-0329.

M. Christian Graefe Consul honoraire

Province de l'Alberta (sauf la ville de Calgary). : noitoibitut

1, Place Ville Marie, bureau 3725, H3B 3P4. Tél.: (514)878-9641. Montréal, Qué. :

Fax: (514)878-1450.

M. John B. Claxton Consul honoraire

Ville de Montréal.

Edifice Mérici, 801, Chemin St-Louis, bureau 200, G1S 1C1, Tel.: (418)683-3 Québec, Qué. :

Fax: (418)683-8784.

M. Henri Grondin Consul honoraire

Province de Québec (sauf la ville de Montréal). Juridiction:

700 Edifice de la Banque Royale, 2010, 11° Avenue, 54P 0J3. Régina, Sask.:

Tél.: (306)757-1641. Fax: (306)359-0785.

M. Gordon J. Kuski Consul honoraire

Province de la Saskatchewan.

Case postale 7174, Succursale "A", E2L 456. Tél.: (506)634-7450. Saint-Jean, :

Fax: (506)634-3612. N.B.

M. Thomas L. McGloan Consul honoraire

Province du Nouveau-Brunswick. : uoisoipiunc

```
455, boulevard René-Lévesque, case postale 65, Postal Station Desjardins, HZZ
```

122. Tél. : (514)281-1886.

Mire Teresa Chin Jones (m) Consul M. H. Susan Wood Consul général

Mm Janet C. Demiray Consul M Gene B Marshall (m) Consul

M" Nicholas C H MacNeil (m) Consul

M . Julie A Snyder Vice consul M. Robert T. Yamate (m) Consul

M Maryanne T. Masterson (m) Vice-consul M. George H. Hogeman (m) Vice-consul

M Kevin L. Briscoe Vice-consul M " Carol L. Stricker Vice-consul

Archmond Rouville, Shelford, Sherbrooke, Soulanges, Stanslead, St.-Hyacinthe, St. Jean. Terrebonne, Vaudreull, Verchères, Yamaska, L Assomption. Maskinonge. Mississquoi, Montcalm. Napierville. Richelieu. Province de Quebec : comtes de . Argenteuil. Bagot. Beauharnois, Berthier. Brome, Chateauguay, Chambly, Compton, Deux Montagnes, Drummond, Hochetaga, Huntington, Ibernille, Jacques Cartier, Jollette, La Prairie, Laval.

Tél.: (418)692-2095 1. rue Ste Genevieve, 2 terrasse Dufferin. case postale 939, G1H 419.

M Timothy G. Ayan (m) Vice-consul Marie I. Huhtala (m) Consul général

Temiscouata, Wolfe Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Rimouski, Saguenay, St-Maurice, (Est et Ouest), Kamouraska, Levis, l'Islet, Lotbinière, Matane, Megantic, Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Dorchester, Frontenac, Gaspe Province de Quebec comtés de : Abitibi, Athabaska, Beauce, Bellechasse

360, avenue University, MSG 154, Tel.: (416)595-1700.

M Dean M Dizikes (m) Consul M Micheal L Durkee (m) Consul general et M" Marilynn Durkee

Mm Lois M. Gochnauer Consul

M. John P. Felt (m) Consul M Dan A Wilson (m) Consul

M. T. Bernard Stattery (m) Consul
M. T. Bernard Stattery (m) Consul
M. The Asymond R. Baca (m) Consul
M. John K. Schloeser (m) Consul
M. John A. Quintus Consul
M. Daniel Sarios Jr. (m) Consul
M. Daniel Sarios Jr. (m) Consul
M. Daniel Sarios Jr. (m) Consul
M. Daniel Sarios Jr. (m) Consul
M. Micholas J. Greans Vice consul
M. Micholas J. Greans Vice consul

M" Kathleen A. Morenski Vice-consul M Da. d Boyle (m) Vice consul

M. Mary Terrynck Vice consul M Brat K Set Vice consul

Thunder Bay et Rainy River. TOWN WALLOW WE AND WE PROMINION WENTHOUTH, YORK EL DISTURIS DES KEROLD. Arg raphing bullers was anapris accurs prevent sound concount for THE YOUR DUNGS AND PROPERTY ON DURING BOARD BOARD BOARD PARTY Huron Kent Lambton Leprox et Addington Lincoln Mantoulin, Middlesex Durer n Duram Egin Essex, Grey Haldmand Halburdon, Hallon, Hashigs, Province de l'Ortaro comtes et districts de Algoma, Brant Bruce, Cochrane,

1075, rue Georgia Quest, V6E 4E9. Tél. : (604)685-4311

M Micheal A. Betcher (m) Consul M. Suzanne S. Butcher (m) Consul M Dand Tolong m Consulgeneral et M Scarett Swan

Into, ont

intidiction :

bec. Que.

Juridiction

auD Jaenir

Sask. Saskatoon, : Vacant

St. John's, T.N.: C.P. 5128, 87, rue Water, A1C 5V6. Tél. : (709)726-8000. Fax : (709)726-989

M. Nathaniel Cooper Vice-consul honoraire

1200, rue Bay. Bureau 400, MSR 2A5. Tél. : (416)967-4949. Fax : (416)925-4

Section commerciale : 55, rue Bloor Ouest, bureau 1204, M4W 1A5. Tél. : (416)967-0488, Fax : (416)968-9547

Section fourisme : 102, rue Bloor Ouest, bureau 1400, M4W 2B8. Tél. : (416)961-3131. Fax : (416)961-1992

M. Antonio Bullon Camarosa (m) Consul général

M. Enrique Alda (m) Consul (Affaires commerciales) M. José A. Nuñez (m) Consul (Affaires touristiques) M. Pedro Arenas Vice-consul honoraire

Colombie-Britannique, le Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest. Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta, de la : noitoibinut

Vancouver, : 3738, rue Parker, Burnaby, V5C 3B1. Tél : (604)299-7760. Fax : (604)255-253

M. Joaquin Ayala Consul honoraire

Winnipeg, Man.: 1025 boulevard Buchanan, R2Y 1N7. Tél.: (204)831-6033.

M. Donald Allan Green Vice-consul

ESTONIE

Toronto, Ont.: 958, avenue Broadview, bureau 202, M4K 2R6. Tél: (416)461-0764.

Fax: (416)461-0448.

M. Ilmar Heinsoo Consul général Honoraire

Les provinces de l'Ontario, Manitoba et Saskatchewan.

ETATS-UNIS D'AMERIQUE

615, Macleod Trail Sud-Est, bureau 1050, T2G 4T8, Tél. : (403)266-8962 Calgary, Alta.:

M. William N. Witting (m) Consul général M. Robert S. Hagen Consul

M. Randall J. LaBounty (m) Vice-consul

M⁻⁻ Cecile Shea Vice-consul (m) Vice-consul

MacKenzie et Keewatin (Territoires du Nord-Ouest). Provinces de l'Alberta, du Manitoba de la Saskatchewan, les districts de

Bureau 910, Tour Cogswell, Scotia Square, B3J 3K1, Tél. : (902)429-2480 Halifax, N.E.:

M. George A. Meece (m) Consul général

M Susan E. Alexander Vice-consul

l'Ile-du-Prince-Edouard et de Terre-Neuve. Provinces du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse, de

RUBTAUC

Jund Chon

ant) HQ8

HUD BERTH

BN KBM

PAGNE

DCOUVET

יותים כנוסט .

19317 Alta 510. 5' Rue Sud-Ouest, bureau 1422, T2P 352, Tel (403)265 4826 Fax: (403)265-4807

M. Gordon W. Lentz (m) Consul honoraire

Province d'Alberta.

7010. rue Ste Catherine Ouest, bureau 625, H3B 3R3, Tel. : (514)874-4071. Fax : (514)874-4071.

M. Gabriel Garcés (m) Consul général M M Edith Muñoz (m) Consul honoraire

Provinces de Quebec et Terre Neuve, la Nouvelle-Écosse, l'Île-du-Prince-Edouard et le Nouveau-Brunswick.

151, rue Bloor Ouest, bureau 470, MSS 1S4. Tél. : (416)968-2077.

Fax : (416)968-3348

M. Francisco Martinez (m) Consul general

Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskalchewan, des Territoires du Nord-Ouest et le Territoire du Yukon.

1151, rue Georgia Quest, bureau 420, V6E 3H4, Tèl. (604)689 0481. Fax : (604)689-1596.

M. John J. Fedyk (m) Consul honoraire

Auniqueting-aidmolo. A ab angivorg

M Louis Holmes Vice consul honoraire

Province de la Colombie-Britannique.

Tél.: (403)283-9902

140 promenade Point bureau 6, Point McKay Nord Ouest, T3B 4W3.

M. Steve Jacksi Vice-consul honoraire

1525, rue Birmingham, case postale 3550 Sud. B3J 3J3. Tél. (902)429 5680

1 piece Westmount bureau 1456. avenue Wood, H3Z 2P9 Tel (514)935-4655 Fax : (514)935-4655

Section commerciales Place Bonaventure Mart E. 10 Elgin, case postale 1137. HSA 1G4, T6I.; (514)866-4914-4915

M. Luis Arias (m) Consul général M. Emilio Guerra (m) Consul et Délégué commercial

Proce-Edouard et de Terre-Neuve.

1085, avenue de Bougainville, G1S 3B1. Tél. : (418)688-9872

M" Françoise Robitaille St-Cyr Vice-consul honoraire

Toronto, Ont.: 151, rue Bloor Ouest, bureau 310, M5S 154. Tél.: (416)962-5661.

Fax: (416)962-3668

M. Peter Wathier Rosting Consul général

M. Jorgen Holm Jensen (m) Consul M. Poul Laursen (m) Consul et Délégué commercial

Toutes les provinces et territoires. Juridiction:

475, rue Howe, bureau 1102, V6C 2B3. Tél. : (902)684-5171. Vancouver, :

C.B. Fax: (604)682-8054

M. John Bjodstrup Petersen Consul honoraire

Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon.

Winnipeg, Man.: 111, avenue Mountbatten, R3P 0P5. Tél.: (204)837-1099

M. Anders Bruun Consul honoraire

Province du Manitoba. Juridiction:

Fax: (514)937-0588 3754, chemin Côte des Neiges, H3H 1V6. Tél. : (514)937-7787, -7782. Montréal, Qué. :

M. Sherif Mahmoud Sharara Consul général et Mme Naglaa Ibrahim Kafafi

Mile Afaf Aly Sayed El Mazariky Consul Mr. Hamed Nihad Osman Saad (m) Consul

Zeinab Ahmed Ibrahim (m) Vice-consul M. Ayman Gamal Mousharafa (m) Vice-consul

M. Ibrahim Abdel Moety Ahmed (m) Vice-consul

M. Mostafa Gamal Eissa (m) Vice-consul M. Attia Khamis Aly (m) Vice-consul

Section commerciale

Mr. Mohamed Abdalla Ahmed Ismail (m) Vice-consul Mr. Mohamed Nagi Salem Vice-consul Mr. El Said Fouad El Said Kassem (m) Consul

d'Ottawa-Hull). Provinces maritimes, provinces de Québec et de l'Ontario (l'exception

FL SALVADOR

EGYPTE

Fax: (416)512-8139. 'luO 292, avenue Sheppard Ouest, bureau 200, M2N 1N5, Tél: (416)512-8196. Willowdale, :

M. Jose M. Argueta Consul

Provinces de l'Ouest du Canada et le Sud de l'Ontario. : uoizoipiunr

M. Jeffrey Moore Consul honoraire

Boîte Postale 649 "A" Sinclair Centre C.B. Tél. : (604)732-8142. Vancouver, :

C'B'

Nouvelle-Ecosse et de l'Île-du-Prince-Édouard. Provinces de Quebec, du Nouveau Brunswick, de Terre-Neuve, de la

Tél.: (416)234-8181. Fax: (416)234-2754. Télex: 0622226. 5353, rue Dundas Ouest, Square Kipling, Bureau 401, M9B 6H8.

Provinces de l'Ontario. Manitoba. Saskatchewan. Alberta. Colombie-Britannique. M. Alfredo Evelio Armenteros (m) Consul général

NEWARK Territoire du Yukon et Territoires du Nord-Ouest.

1235, 11° Avenue Sud-Ouest, T3C 0M5. Tél. : (403)245-5755 any, Alta. :

Ville de Red Deer et la partie de la province de l'Alberta au Sud de Red Deer. Juridiction

Fax: (403)453-1279 10235, 101" Rue, bureau 1112, Tour Oxford, T5J 3G1, Tél. : (403)426-1457.

Partie de la province de l'Alberta au Nord de Red Deer.

1525, rue Birmingham, case postale 3550 Sud, B3J 3J3, Tél. : (902)429-5680

Province de la Nouvelle-Ecosse. M. H.I. Mathers Jr. Consul honoraire

Fax (514)871 8977 1. Place Ville Marie, 35" etage, H3B 4M4. Tel. : (514),877-3060.

M. Michel Blouin Consul honoraire

M. Donn Larsen Consul honoraire

M. Kai Mortensen Consul honoraire

Province de Québec.

Fax: (306)781-6742. 1777, avenue Victoria, C.P. 1550, S4P 3C4, Tél.: (306)781-8260.

M. Jonas L. Albeck Consul honoraire

Province de la Saskatchewan.

Succursale "A", E2L 4S1. Tél.: (506)634-7320 133, rue Prince William, bureau 306, Edifice Harbour, case postale 6639,

M Eric Lawrence Teed Consul honoraire

Province du Nouveau-Brunswick.

Chemin Kenmount case postate 8220. Succursale "A", A1B 3N6

M. Peter Norman Outerbridge Consul honoraire.

Province de Terre-Neuve.

40170170

N 1 5 4401

neat-M

ASEZ Bri

Ju. diction

Mreal, Que

ISX. NE.

Juridiction

BILA , notnon

חתוקיכנוסט

: JnO ,oino

Jundiction

439, avenue University, bureau 700, MSG 178. Tél.: (416)598-4608, -4610. Toronto Ont.:

Fax: (416)598-3627.

M. Youn Jong Han (m) Consul M. Tae Hee Park (m) Consul general

M. Chung Ha Yoon (m) Consul M. Myun Joo Rhee (m) Consul

M. Dong Gu Suh (m) Consul

M. Hyo Sung Park (m) Consul M. Jin Myung Kim (m) Consul

Provinces de l'Ontario (saut la municipalité régionale d'Ottawa-Carleton) et du Junidiction:

Manitoba.

1066, rue Hastings Ouest, bureau 830, VEE 3X1. Tel.: (604)681-9581. Vancouver, :

C.B. Fax: (604)681-4864

M. Byung Seong Oh (m) Consul M. Doo Bok Lee Consul général

M. Byung Choon Lee (m) Consul

M. Sun Tai Kim (m) Vice-consul M. Jin Woong Park (m) Vice-consul

Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest. Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, le Junidiction:

COSTA RICA

Montréal, Qué.: 894, Bellerive, Longueil, J4J 1A7. Tél.: (514)651-0472.

M" Edith Aurora Ajoy Consul Mme Montserrat Romero-Royo (m) Consul général

164, chemin Avenue, M5R 2H9. Tél. : (416)961-6773 Toronto, Ont.:

M. Peter A. Kircher Consul général honoraire

C.B. 1111, rue Melville, bureau 600, V6E 3V6. Tél.: (604)669-0797 Vancouver, :

Mine Mary Jean Cooke Vice-consul honoraire M. William Andrew Dow Consul honoraire

COTE D'IVOIRE

Montréal, Qué. : 410 Saint Nicolas, bureau 504, H2Y 2P5. Tél. : (514)845-8121.

M. André Vannerum Consul honoraire

Fax: (604)666-3916. C.B. Vancouver, : 1900 Granville Square, 200, rue Granville, V6C 2P9. Tel.: (604)666-2868.

M. Jim O'Hara Consul honoraire

CUBA

Fax: (514)982-9034. Montréal, Qué.: 1415, avenue des Pins Ouest, H3G 2B2. Tél.: (514)843-8897. Télex: 052-52

M. Eufemio Fernandez (m) Consul general

M. Carlos Sánchez (m) Consul M. Alberto Rio (m) Consul et Délégué commercial

M. Carlos Barros (m) Vice-consul et Delegue commercial adjoint

M. Orlando Brito (m) Vice-consul

M. Chen Shunyuan (m) Consul M. Li Rong (m) Vice-consul

Province de la Colombie-Britannique.

IYPRE

: notioibnut

2930, rue Edouard Montpetif, bureau PH2, H3T 1J7, Tel.: (514)735-7233 ntreal, Que

M. M.P. Paidoussis Consul honoraire

auD leadin) TOWBIE

InO . Ollo

M. German Charry (m) Consul général Fax: (514)849-4324

1010, rue Sherbrooke Ouest, bureau 420, H3A 2R7, Tel.: (514)849-4852, -2929.

Fax: (416)977-1025.

1. rue Dundas Ouest. Bureau 2108, MSG 1Z3. Tel. ; (416)977-0098, -0475. Terre-Neuve et de l'Ile-du-Prince-Edouard. Provinces de Québec, du Nouveau Brunswick, de Nouvelle-Ecosse, de

Maria Claudia Rodriguez (m) Vice-consul M. Miguel Barragan (m) Consul général

Section commerciale: 4100, rue Yonge, bureau 315, M2B 2B5. Tel (416,512-9212, 9213, Fax (416,512-9458.

Province de l'Ontario isaut la region de la Capitale nationale). M James Clemenger (m) Consul (Affaires commerciales)

5476, rue Alberta, VSY 3M3 Tel. (604)325-3061 Fax : (604)325-3061.

Mme Beatriz De Horry Consul honoraire

Manitoba et le Territoire du Yukon. Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, du

MCO

קרניםיכניסט

COLVET

900 ball BEE

M Marcel P Pigny Consul honoraire Meal Que.: 2, avenue Cedar, Pointe Claire, H9S 4Y1.

-3244. Fax : (514)845-8517 1000 rue Sherbrooke Ouest, bureau 1710, H3A 3G4 Tel (514)845-3243,

M. Young Sup Kim (m) Consul général M. Si-Young Lee (m) Consul M. Jong Ok Kim (m) Consul

I'lle-du-Prince-Edouard et de Terre-Neuve. Promine de Cuebec du Nouveau Brunswick, de la Nouvelle Ecosse, de

Mme Mu Lan (m) Vice-consul M. Xiong Changliang (m) Consul M. Wen Zhencai (m) Vice-consul M. Feng Yaoyuan (m) Consul M. Cui Huixin (m) Consul M. Fan Ying (m) Consul Mus Pu Jubao (m) Consul M. Tian Chenggiang (m) Consul Zhao Wenlan (m) Consul M. Song Zhongyuan (m) Consul M. Sui Qishui (m) Consul M. Li Wangrong (m) Consul M. Yan Shixun (m) Consul M. Yan Huimin (m) Consul M. Yu Xuezhi (m) Consul general adjoint M. An Wenbin (m) Consul general C.B. Vancouver, : 3380, rue Granville, V6H 3K3. Tél.: (604)736-3910. Fax: (604)737-0154 Province de l'Ontario. M. Bian Songshu (m) Consul M. Ping Jixian (m) Vice-consul Mang Xiaofang (m) Vice-consul M. Deng Fanhua (m) Consul M. Xie Peihong (m) Vice-consul M. Yu Jiang (m) Consul M. Yu Jiang (m) Consul M. He Longwan Consul M. Chen Wenshen (m) Consul M. Huang Zurong (m) Consul M. Fan Yanjun (m) Consul M. Li Zhongmin (m) Consul M. Zhou Wenrui (m) Consul M^{me} Shao Jian (m) Consul Insuoo (m) nixbuas uns "M M. Wu Hanyun (m) Consul M. Li Xiaoqu (m) Consul M. Zhu Wenyuan (m) Consul M. Zhao Zhenyu (m) Consul M. Liu Dianqiu (m) Consul M. LI ZhI (m) Consul M. Zhang Ruilian (m) Consul général adjoint M. Zhang Guobin (m) Consul général adjoint M. Tang Fuquan (m) Consul general (Protocole), hax: (476)324-6468 240, rue St. George, M5R 2P4. Tel.: (416)964-7260, 324-6466(VISA), 324-646 Toronto, Ont.: CHINE Province du Manitoba. Me D' Fernando Guijon Consul honoraire Winnipeg, Man.: 59, rue Emily. R3E 1Y9. Tél: (204)787-4259. Fax: (204)889-4410. Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest. Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, le Juridiction: M. Daniel Mondaca (m) Consul honoraire M. Ricardo Tudela (m) Consul honoraire M. Fernado Cousiño Consul general

> Vancouver, : 1250-1185, rue Georgia Ouest, V6E 4E6. Tel. : (604)681-9162. C.B. Fax : (604)682-2445.

. InO otno **JLGARIE**

Juridiction

Eax (416)696 8019. 65. boulevard Overlea, bureau 406, M4H 1P1, Tél. : (416)696-2420.

Vacant, Consul M. Dimitar Filipov (m), Consul général

Canada

IBKINA FASO

Fax: (819)868-1389. 1718. chemin Alfred-Desrochers, J1X 3W3. Tel. : (819)847-1747. : piohO-got

M. Pierre Bastien Consul honoraire

Province de Québec.

372. rue Bay, bureau 610, M5H 2W9, Tél. ; (416)867-8669

M Peter K. Large Consul honoraire

Province de l'Ontano. inudiction:

RUNDI

Jundiction:

1011011

140 010

חו מוכניסט

: uoijoipiin

4017, rue Lacombe, H3T 1M7, Tél : (514)739-5209 freal, Que

Into, Ont M Jean-Guy Laurendeau Consul honoraire

M le D' David Michael Wright Consul honoraire 5. avenue Dewbourne, M5P 1Z1 Tel. (416)932-8212. Fax : (416)922-3667.

BIN, Alta

Fax: (403)250-8650. 3639, 27* Rue N E., bureau 104, T2P 2E1, Tel.: (403)291-5250

M Daniel Mondaca Consul honoraire

Province de l'Alberta.

Fax: (514)499-8914. 1010 rue Sherbrooke Ouest, bureau 710, H3A 2R7 Tèl (514)499-0405. auQ lean

(Vacant) Consul general

Provinces de Ouebec, de Terre Neuve, du Nouveau Brunswick, de la Nouveire Ecosse et de Ille du Prince Edouard

Fax: (416)924-2627 2110 ,a010 459,a14) 191 911 811 800 MSS unanud loole aut 0112

M Magdalena Balduzzi Consul general

Provinces de l'Ontano et du Manitoba.

Provinces de l'Ontario (saut la ville d'Ottawa) et du Manitoba.

M. Carlos Alfonso Iglesias Puente Consul et Délégué Commercial

77, rue Bloor Ouest, bureau 1109, M5B 1M2. Tél. : (416)922-2503.

1140, rue Pender Quest, bureau 1300, V6E 4G1, Tel.: (604)687-4589.

: uoisoipiun?

M" Paula Barbara Carrer-Novaes de Oiveira M. Régis Novaes de Oliveira Consul général et

M. Enoch de Souza Nascimento Vice-consul

Vacant Consul general Fax: (604)681-6534

ZE81-SS6(814): XB4

VIIIE de St. John's.

St. John's, T.N.: (Vacant) Consul honoraire

Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse et la Ville d'Ottawa. Provinces de Québec, de l'Île-du-Prince-Edouard, de Terre-Neuve, du M. André Teixeira de Carvalho (m) Vice-consul Mme Sheila Maria de Oliveira (m) Consul Mme Janine-Monique Bustani (m) Consul Vacant Consul général M. Sérgio Elias Couri (m) Consul Fax: (514)499-3963 2000, rue Mansfield, bureau 1700, H3A 3A5. Tél. : (514)499-0968. Montréal, Qué. : Province de la Nouvelle-Ecosse.

3630, chemin Kempt, case postale 8870, Station "A", B3K 374.

VIIIE d'Edmonton Edmonton, Alta. : (Vacant)

M. Raymond W. Ferguson Consul honoraire

BRESIL

M. Douglas G. Hartle Consul Honoraire

161: (902)455-9638

14. promenade Sud, M4W 1R1. Tel: (416)9/8-2495. Hax: (416)324-8239 Toronto, Ont.:

ANAWSTO8

Halifax, N.E.:

C.B.

Vancouver, :

Toronto, Ont.:

: uoisoipiung

Provinces de la Colombie-Britiannique et le Territoire du Yukon.

M. Alan Stewart Andree Consul honoraire

Fax: (604)687-1596 C.B. 650-1040, rue Georgia Ouest, V6E 4H1. Tél. : (604)685-8121, -8124. Vancouver, :

l'Ile-du-Prince-Edouard. Provinces de Québec, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse et de

> M. Katherine Mirchandani Vice-consul honoraire Mme Pilat Arto Consul honoraire

Fax: (514)989-5132. Montreal, Que.: 18, avenue Severn, Westmount, H3Y 2C7. Tel.: (514)989-5132.

John's, T.N.: Vacant Consul honoraire

Province de Terre-Neuve

2. rue Bloor Ouest, bureau 2006. Borte 88. M4W 3S2, Tel : 416)844-1422.

Fax : (416)844-1421, Télex : 06-23564

M. Claude Rijmenans Consul général et M^{me} Rijmenans M. Godhied Bouquillon imi Vice consul M^{me} Cliberte Delva (m) Agent consulaire

Provinces de l'Ontario, du Manitoba et de la Saskatchewan.

3 Centre Bentall, 2900-595, rue Burrard, V7X 1J5, Tél. ; (604)691-7566,

Fax: (604)688-2827. Télex: 04-54201

Monique Poncelet-Gheleyns Vice-consul Honoraire M. Dirk Devuyst Consul honoraire

nipeg, Man.: 15, Acadia Bay, R3T 311, Tél.: (204)261-1415 Provinces de la Colombie-Britanique.

M. Paul Deprez Consul honoraire

Province du Manitoba.

M. Harry J.F. Bloomfield, Q.C. Consul honoraire 1080, Côte Beaver Hall, H2Z 1S8, Tél. : (514)871-4741.

429. avenue Viger Est. H2L 2N9. Tél : (514)287-1583, 769-6088 freal Que

M . Marie B Archambault Consul honoraire

BILA YIE Province de Quebec

Fax: (403)245-5158. Télex: 03-827662 SGCANADA CGY 1207 11' Avenue Sud Ouest, bureau 700, T3C 0M5, Tél. : (403)245-8405,

M. Dale Simmons Consul honoraire

Province de l'Alberta

LIVIE

1010 D-101

NIN

ifreal, Que, : 3ZI7

Jundiction

COUVET,

: JnO ,oino

orion Alla 1123' avenue Jasper TSK OL5 Tel .403/488 1525 Fax (403)488 0350

M W. am Pechiai Vae consul M. Carlos Pechtel Consul général honoraire

Isan D. W Pro- ettes de i Alberta de la Saskatchewan, du Mantoba et les Territoires du

5160, rue Yonge, bureau 1800, North York, Ontario, M2N 6L9. Tél : (416)512-6565/6/7/8. Fax : (416)512-6580. Toronto, Ont.:

M^{me} Dolores M. Watson Consul M. Ronald Junior Rock Consul M. Wendell H. Kellman Consul general

M... Joyce Gibson Vice-consul

M. Gregory Armstrong Vice-consul

Colombie-Britannique. : noitaibinut Provinces de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta et de la

Vancouver,: 401-2020, rue Haro, VGG 1J3. Tél. : (604)872-4440 or Tél. : (604)681-5500.

Mm. Annette Goodridge Consul honoraire

M. Harold D. Saunders Vice-consul honoraire

BETCIONE

Calgary, Alta. : 908, 18" Avenue Sud-Ouest, T2P 0H1. Tél. : (403)244-1445. Fax : (403)244-20

M. Bernard Callebaut Consul honoraire

Hed Deer. Districts de Calgary, Drumheller, Hanna, Lethbridge, MacLeod, Medecine Hat

Edmonton, Alta. : Bureau 1500, 10250-101 Rue, T5J 3P4. Tél. : (403)425-1084.

Fax: (403)466-2832.

M. George de Rappard Consul honoraire

Juridiction: Districts de Peace River, Grande Prairie, Edmonton, Vegreville et Wetaskiwin.

Case postale 1590, Succursale "M", B3J 2Y3. Tél. : (902)423-6324 Halifax, N.E.:

M. Joz. De Belie Consul honoraire

l'Île-du-Prince-Edouard. Provinces de la Nouvelle Écosse, du Nouveau-Brunswick et de

999, boulevard de Maisonneuve Ouest, bureau 850, H3A 3L4. Tél. ; (514)849-7394, Fax ; (514)844-3170. Télex : 052-68691 Montréal, Qué. :

M. Fernand Van Brusselen Consul général et Mme Van Brusselen

M. Louis Heyvaert (m) Agent consulaire M. Joseph Poncin Vice-consul

Province de Québec, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse, de

l'Ile-du-Prince-Edouard et de Terre-Neuve.

Vacant Consul Honoraire Cuebec, Que. :

Province de Québec.

Sask. Tél.: (306)665-3500 a/s M. C. Graphics Incorporée, 2310, avenue Millar, S7C 2C4. Saskatoon, :

M. John Hudson Consul honoraire

Province de la Saskatchewan. : noitoibinut

Tél.: (604)638-5808. Fax: (604)662-8528 Commerciale section 200, rue Granville, bureau 1380, V6C 154, M Michael Kent Norville (m), Vice-consul honoraire M. Graham Puleston Clarke (m), Consul honoraire 525. rue Seymour, bureau 716. V6B 3H9. Tél. : (604)687-3338 conver, : Province de l'Ontario. M" Ingrid Valentini-Wanka (m), Vice-consul et Delegue commercial adjoint M. Georg Canisius (m), Consul et Délégué commercial Commerciale section : 2, rue Bloor Est, bureau 3330, M4W 1A8 Tel. (416)967-4101, M ' le D' Jutta Szep-Kroath (m), Vice-consul honoraire M le Professeur Hans Abromeit (m). Consul general honoraire 390, rue Bay, bureau 2018, M5H 2Y2. Tél. : (416)863-0649 . InO .otno Province de la Saskatchewan M. E. F. Anthony Merchant (m), Consul honoraire Fax: (306)522-3299 2401, promenade Saskatchewan, bureau 100, S4P 4H9 Tel.: (306)359-7777. ASES . Sask Province de Quebec. M Martin Glatz (m). Vice-consul et Delegue commercial adjoint M. Richard Voh (m). Consul et Délegue commercial Section commerciale 1010, rue sherbrooke Quest, bureau 1410, H3A 2R7. M ... Ulrike Billard-Florian (m). Consul general honoraire infreal, Que 1350, rue Sherbrooke Ouest, bureau 1030, H3G 111, Tél.; (514)845-8661

800 pon evard Rene Levesque, bureau 2535 H3B 1X9 Tel 1514,861 2988

1869, boulevard Rene Levesque Ouest, H3H 18h Tel (514)931-7444

889 rue Enn. R3C 3E4 Tél (204)786-7921 Ext. 232. Fax . (204)889-9120.

Province de la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon.

M Wolfgang Harwalik (m). Consul et Delegue commercial

M. le D' Horace Goddard Consul honoraire

M. Abdulnabi Mosayeb Mohamed Consul M. Fouad Al Jakanna Vice consul

M. John Klassen (m), Consul honoraire

Fax : (514)931-5988

Province du Manitoba

BOA88

HREIN Que

npeg, Man.

Juniquetion

Fax: (416)961-7218 60, avenue St. Clair Est, bureau 205, M4T 1N5. Tel. : (416)961-3085 Toronto, Ont.:

M. Guy A. Yearwood (m) Vice-consul honoraire M" Constance M. Blackman Consul Mme Geri-Anne D. Seaforth (m) Vice-consul

ARGENTINE

2000, rue Peel, bureau 620, H3A 2W5. Tél. : (514)842-6582, 3369. Monfreal, Que. :

Fax: (514)842-5797

M. Oscar Guillermo Galie (m) Consul général

M. Gustavo A. Arambarri (m) Consul général adjoint

1 First Canadian Place, 58 Floor, Suite 5840. Tel. : (416)603-9075, -0512, -05

Mr. Jorge Vinuela (m) Consul général

Mr. Juan Jorge Eduardo Erbar (m) Vice-consul

de l'Ontario, le Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest. Provinces de la Colombie-Britanique, l'Alberta, de la Saskatchewan, du Manito

AUSTRALIE

Fax: (416)323-3910 175, rue Bloor Est, bureau 314, 3° étage, M4W 3R8. Tél. : (416)323-1155. Toronto, Ont.:

M. Terence M. Hunt Consul général et Mine Margaret D. Hunt

M. Admet Ali (m). Consul

province de l'Ontario, le Quebec et les provinces maritimes sont sous la juridit Province de l'Ontario à l'Ouest de Kingston et au Nord d'Arnprior. Le reste de Juridiction .

du Haut-commissariat pour l'Australie à Ottawa.

C.B. Tél.: (604)684-1177. Fax: (604)684-1856 World Trade Centre Office Complex, bureau 602, 999 Place Canada, V6C 3E Vancouver, :

M. John Newell (m), Consul

Manitoba; le Territoire du Yukon et les Territoires du Nord-Ouest. Provinces de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan et du

AUTRICHE

Calgary, Alta.: 1131. chemin Kensington Nord-Ouest, T2N 3P4. Tel.: (403)283-6526.

Fax: (403)283-4909

M. Hans Ockermueller (m), Consul general honoraire

Province de l'Alberta

Halifax, N.E.: 1718, rue Argyle, bureau 710, B3J 3N6. Tél. : (902)429-8200.

Fax: (902)425-0581

M. Michael Novac (m), Consul honoraire

l'Ile-du-Prince-Edouard et de Terre-Neuve. Provinces de la Nouvelle-Ecosse, du Nouveau-Brunswick, de

M* Ingrid Seeliger Fonctionnaire consulaire

M Rayner Appelrath Im! Forctionnaire consulaire

M. Ursula Koos Fonctionnaire consulaire

I'lle du Prince Edouard, de Terre Neuve et le comte de Carleton dans l'Ontario. Provinces de Quebec. du Nouveau Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse, de

3534, chemin Argyle, S4S 2B8. Tél. : (306)586-8762

M le D Guenter Kocks Consul honoraire

Province de la Saskatchewan.

22. avenue Poplar, A18 1C8, Tel. : (709)753-7777 Fax : (709)739-6666 .N.T , s nhot

M. Gunter Sann Consul honoraire

Province de l'erre-Neuve.

Fax: (416)925-2818 77. chemin Admiral, M5R 2L4. Tél. . (416)925-2813, -2814, -2815,

M. Walter Leuchs (m) Consul général adjoint M Roland Fournes Consul general et M Brigitte Fournes

M. Hans Christoph von Beschwitz (m) Vice-consul

Minja Fahlke Fonctionnaire consulaire M. Heinnich Zoeller (m) Fonctionnaire consulaire Mr Dieter Gebhardt (m.) Fonctionnaire consulaire Mm Petra Arnhold (m) Vice-consul

World Trade Centre, 999 Canada Place, bureau 704, V6C 3E1, Province de l'Ontario (sauf le comté de Carleton).

Tél.: (604)684-8377. Fax: (604)684-8334.

Passport & Visa Tél. : (604)684-4258.

Marcel Tancie Consul M. Franz Josef Meurer Consul général

M Peter Speyrer I'm! Vice consul M Beate W sameyer imi Vice consul

M. Erka Mueller Fonctionnaire consulaire M. Waldemar Schroeppel (m) Fonctionnaire consulaire M Petra Speyner (m) Vice consul

Andreas Otto Fonctionnaire consulaire

Ingred Man.: 208-310, rue Donald, R3B 2H4. Tél.: (204)947-0958 Province de la Colombie Britannique et le Territoire du Yukon

M Gerhard Spirdler Consul honoraire

Province du Manitoba.

AGU8RAB-T3-AUDIT

ncouver,

InO olnor

Juridiction

Ases sask

Fax: (902)429-9014 Certie Medica Ourpool 6'56 daying Quippool 83L 1A3 Tel 7902,422 1243

M. Castor H.F. Williams Consul honoraire

l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve. AD KOMESHOOD OF THE COSESS OF MORERAL BROWN AS

AFRIQUE DU SUD

Montréal, Qué. : 1. Place Ville Marie, bureau 2615, H3B 453, Tél. : (514)878-9217.

Fax: (514)878-4751.

M. Alan Graham Moore (m) Consul M. Jacques de Villiers (m) Consul général

M " Barabra Fourie Consul (Administration)

Nouvelle-Ecosse et de Terre-Neuve. Provinces de Quebec, du Nouveau-Brunswick, del'Île-du-Prince-Edouard, de la

Stock Exchange Tower, 2, First Canadian Place, bureau 2515, rues King et Yi M5X 1E3, Té1 : (416)364-0314, Fax : (416)364-1737. Toronto, Ont.:

M. Paul Johannes Nicolaas Pleterse (m) Consul (Affaires economiques)

M. Nelda Smith Vice-consul (Affaires economiques)

M. David C. Brewis (m) Consul

Mile Cynthia Daniels Consul (Administration)

Toutes les provinces et tous les territoires.

ALLEMAGNE

Calgary, Alta. : 700, 4" Avenue Sud Ouest, bureau 1970, T2P 3.14. Tél. : (403)269-5900.

Fax: (403)265-4963.

M. Osmar Beltzner Consul honoraire

Province de l'Alberta au Sud de la 52° latitude et les cités de Calgary.

Medicine Hat et Lethbridge.

Edmonton, Alta.: 1220 Place Manulife, rue 10180-101, T5J 354. Tel.: (403)422-6175, -6176,

-6177. Fax: (403)425-9768

M. le D' Wolgang Schanz Consul general

M. Rudolf Berkner (m) Consul

M. Mark Detlef Strohmenger Fonctionnaire consulaire M. Holger Fraider (m) Vice-consul

Provinces de l'Alberta, de la Saskatchewan, du Manitoba et les l'erritoires du

Edifice Banque de Commerce, 1809, rue Barrington, bureau 708, B3J 3K8. Halifax, N.E.:

Tél.: (902)420-1599. Fax: (902)422-4713.

M. le D' Edgar Gold Consul honoraire

Provinces de la Nouvelle-Écosse et de l'Île-du-Prince-Édouard.

370, rue Frederick, N2H 2P2. Tél. : (519)745-6149 Kitchener, Ont.:

M. Peter Dietrich Kruse Consul honoraire

Comtés de Brant, Middlesex, Nortolk, Oxford, Perth. Waterloo et Wellington. Juridiction:

3455, rue de la Montagne, H3G 2A3. Tél. : (514)286-1820. Fax : (514)286-01 Montréal, Qué. :

M. le D' Michael Schmidt Consul general et M." Anne Rose Schmidt

Marianne Bath (m) Consul général adjoint

M. Leila Hemberger (m) Vice-consul M. Christoph Hoepfner (m) Consul

M. Hartwig Hars (m) Vice-consul

(m) Agent accompagné par son conjoint

Canada

าย

Représentants consulaires

ZIMBABWE (Haut-commissariat pour la République du Zimbabwe)

Haut-commissariat : 332, rue Somerset Ouest. Ottawa. Ontano. K2P 0.19. Tel. : (613)237-4388 -4389, -4484, Fax : (613)563-8269

Son Excellence M. Munyaradzi S. Kajese, Haut-commissaire et M^{me} Rose Kajese M. Pavelyn Tendai Musaka, Conseiller (Education) M. Solomon Millanga (m), Conseiller (Education) M. Wilbert C.T. Dumba, Premier secretaire (Affaires commerciales) M. Hamamiti Everson Chikwanha (m), Deuxième secretaire M. Hamamiti Everson Chikwanha (m), Troisième secretaire M. Edward Hugh Martin Madzine (m), Troisième secretaire

M" Lorraine Mutepta, Troisième secrétaire M Maryline Mutepta, Troisième secrétaire

(Ambassade de la République Socialiste du Viêt-Nam)

258 Day doop Dr. Gloudester Ontario, K1J 6L7 Tei 1613|744 4963 Pax : (613)744-1709. Telex : 063-3205
Section consulaires : Tél. : (613)744-4963. Pax : 744-5072.
Section Politique Economique Culturelle et presse Tel. 1613

Section Politicular Economique, Culturelle et presse 1et 1613,744-1709,

Applied New Verser Bar Ambassadeur et M. Le Thi Binn Non Hai, Troisième secrétaire

NEN (Ambassade de la République du Yémen)

350 fue Sparks Dureau 1100 Offawa, Ontano K1R 758 Tel (613)232 8525.

En en te M. Moramed Saed Arm. Ambassadeur et M. Magwa Ali mi M. A. K. br. Imi. Ministre-plenipotentiaire ammad Hammad (m). Attaché ammad Hammad (m). Attaché

JGOSLAVIE (Ambassade de la République Fédérale de Yougoslavie)

Pas : (613)233-7850 Fax : (613)233-7850

Int. Ambassadeur Premier secretaire at Charge d'Attei

recurre (m.). Premier secretaire et Charge d'Affaires, a.i. apparaire secretaire et Charge d'Affaires, a.i. (m.). Deuxième secretaire (m.). Deuxième secretaire naval et de l'air. Washington D.C., U.S.A. (m. 1) produc. Attache militaire naval et de l'air. Washington D.C., U.S.A. anislav Produc. Attache

(Ambassade de la République du Zaire)

Fax: (613)567-1404, Telex: 053-4314

Fax: (613)567-1404, Telex: 053-4314

Fax: (613)567-1404, Telex: 053-4314

Fax: (613)567-1404, Telex: 053-4314

| Maria and American Ministre-Conseiller | Ministre-Plenipotentiaire | Maria and Maria

The Manual Attache (Technique)

Da Tetu Mabu, Attache (Technique)

Constitution of the Mass of the Usit Wass of the USA

Attache militaire, naval et de l'air Wass of the USA

Attache premier secretaire

IBIE (Haut-commissariat pour la République de Zambie)

Commission of the Manager of the Man

Premier secretaries

TURQUIE (Ambassade de la République de Turquie)

Fax: (613)232-5004. 197. rue Wurtemburg, Ottawa, Ontario, K1N 8L9, Tél. : (613)232-1577, -1578. : abssssdmA

Son Excellence M. Ugurtan Akinci, Ambassadeur et M." Ayla Akinci

M. Mehmet Akat. Conseiller

Ali M Dalbay, Conseiller (Affaires économiques et commerciales) M. le Colonel Dincer Kızılımak (m). Attaché militaire, naval et de l'air

M. Ugur Dogan (m), Conseiller M. Recep Avci (m), Attaché

M. Tuncay Senlen (m), Attaché (Affaires consulaires)

M. R. Dogan Tangor (m), Attache M. Necmettin Emre (m), Attache

M. Mehmet Serkin (m), Attache M. Orhan Ordu (m), Attache

M. Halil Cumen (m), Attaché

UKRAINE (Ambassade de l'Ukraine)

331, rue Metcalfe. Ottawa, Ontario. K2P 153. Tél. : (613)230-2961. : 9bssssdmA

Fax: (613)230-4765.

Section consulaire: (613)230-8015.

Son Excellence M. Levko H. Loukianenko, Ambassadeur et Mme Nadia Loukianenko

M. Alexei Rodionov (m), Ministre-conseiller

M. Oleksander Shandrouk (m), Premier secretaire (Affaires scientifiques et technologiques M Yevhen Koutcher (m), Premier secrétaire (Affaires consulaires)

M Boris Bilyashivsky (m). Premier secrétaire (Affaires culturelles,

information et affaires publique)

URUGUAY (Ambassade de l'Uruguay)

130, rue Albert, bureau 1905, Ottawa, Ontario, K1P 5G4, Tél.: (613)234-2727 : 9bssssdmA

Bureau consulaire: Tél.: (613)234-2937

(Vacant), Ambassadeur

M. Fernando Ochoteco (m), Troisieme secretaire et consui M. Alcides Cendoya (m). Ministre-conseiller

VENEZUELA (Ambassade du Venezuela)

32. route Range, Ottawa, Ontario, K1N 8J4. Tél. : (613)235-5151. -5154. Fax : (613)235-3205 : 9bssssdmA

Ontario, K2P 2E6. Tél. : (613)335-5151. Télex : (613)232-1879. Bureau de l'Attaché militaire, de l'air et naval : 475, rue Elgin, bureau 706, Otta

M. Johnny Marquez, Ministre-conseiller Son Excellence M. Viadimir Gessen, Ambassadeur et M. Maria Mercedes Pantin de Gessen

M le Colonel Arlilio Carrero Moreno (m). Assistant Attaché militaire, naval et de l'air

M. Abraham Eduardo Quintero, Premier secretaire

Sergio Ramirez, Attaché (Presse)

Mie Beatriz Arias, Attaché Mile Teresa Requena, Attache

Mme Saide Saud, Attaché

(abnaliard et al. Andrewalle (Ambassade du Royaume de Thailande)

Daseade '80 promenade sland Park Ottawa Ontano, K1Y 0A2 Tel (613)722-6624.

Section des affaires commerciales 275 'ue Sater bureau 1801, Ottawa, Ontano, K1P 5H9, Tel.; (613)238-4002. Fax : (613)238-6226

Denember M. Savalak Arthayukti. Ambasasdeur et M.' Savalak Arthayukti. Apiphayukti. Apiphayukti. Apiphayukti. Ministre-conseiller. Ministre-conseiller. Ministre-conseiller. Premier secretaire. Pea art Teparak (m.) Premier secretaire. Towak 'Jamson' Premier secretaire.

Rusm 18. mandra m. Deuxieme secretaire Armop Soon, an Troisieme secretaire Rachanee Thongsima (m), Troisieme secretaire Suxhanya Pisanpalanakui. Troisieme secretaire

e Coronel Van Anand m . Attache (Defense), Washington, D C . U S A

Wra Boonsn เพา. Ministre-conseiller (Affaires commerciales) Subhat Saquandeeku. Premier secretaire (Affaires commerciales)

OO (Ambassade de la République du Togo)

25 CTEMIR Range Offawa, Ontario, K1N 8J3 Tel 1613,238 5916, -5917

Ser *70.00 of Attache (Attache (Attaches)

NITE-ET-TOBAGO (Haut-commissariat pour la République de nite-et-Tobago)

1: 77 17: 14 14 Febru bureali 508 Ollawa Onlano K1P 5E7 Tel (613 232 2418

A masser & M hand-commissaire et M Shatsam A Haud-commissaire et M Shatsam A Haud-commissaire et M Shatsam A Haud-commissaire et M Shatsam Attache (Administration)

VISIE (Ambassade de la République Tunisienne)

Fax (613)237-7939 Telex . 0534161.

Fax (613)237-7939 Telex . 0534161.

Fachem Ben Achour (m), Conseiller

Ohamed El Habib Aouididi (m), **Premier secretaire**Deuxieme secretaire

Finances et administration)

M. Markus Bichsel, Attaché (Attaires scientifiques et technologiques), Washington, D.C., D.S., M. Malor genéral Hans Duerig im), Attaché de la détense, Washington, D.C., D.S. A. M. He Colonel Hans Ruedi Ruesch, Attaché de la détense adjoint. Washington, D.C., D.S.A.

SURINAME (Ambassade de la République du Suriname)

Ambassade . a s Ambassade de la République du Suriname. Van Ness Center. U.S.L. U.S.A., 2000 4301 Connecticut Avenue North West, Suite 108, Washington, D.C., U.S.A., 2000 Tél. ; (202)244-7488, -7590, -7591, -7592, Télex : (202)244-5878

Son Excellence M. Willem Alfred Udenhout, Ambassadeur M. Glenn A. Alvares, Conseiller

SWAZILAND (Haut-commissariat pour le Royaume du Swaziland)

Hauti-commissariat : 130, rue Albert, Suite 1204, Ottawa, Ontario, K1P 5G4. Tél. : (613)567 1480 Fax : (613)567-1058, Télex : 053-3185,

Son Excellence M" Mary Madzandza Kanya, **Haut-commissaire**, et M. Leo L. Kanya. M. John M. Simelane (m), **Conseiller**

M. John M. Simelane (m), Conseiller M. Newman, S. Mishannase (m), Premier secrétaire (Administration)

M. Newman S. Mahangase (m). **Premier secrétaire (Administration)** M° Lynette Nxumalo, **Troisième secrétaire**

M. Lynette Nxumalo. Troisième secrétaire M. Thabsile Rachel Dlamini, Attaché (Administration)

SYRIE (Ambassade de la République Arabe de Syrie)

Son Excellence M. Walid Al-Moualem (m), Ambassadeur M. Bushra Kanafani, Ministre-conseiller

(Haut-commissariat pour la République-Unie de Tanzanie)

Haut-commissariat : 50, chemin Range, Oftawa, Ontano, K1N 8J4. Tél. : (613)232-1500, -1509. Fax : (613)232-5184

Son Excellence M. Fadhil D. Mbaga, Haut-commissaire et M^{**} Elizabeth Mbaga. M. Bernard K. Membe, Conseiller. M. Bernardenburg. Permiste secrétaire.

M. Andy A. Mwandembwa, Premier secrétaire M. Roselinda B. Mkapa, Attache (Administration)

TCHAD (Ambassade de la République du Tchad)

Ambassade: 2002 R Street North West, Washington, D.C., 20009. U.S.A. Tél.: (202)462-4009

(Vacant), Ambassadeur M. Lémaye Favitsou Boulaudi (m), Conseiller

TCHÈQUE ET SLOVAQUE (Ambassade de la République fédérative tchèque et slovaque)

Ambassade 50 Rideau Terrace. Ottawa. Ontario. K1M 2R1 Tél. (613)749 4442, -4450. Fax : (613)749-4989

Vacant, Ambassadeur

M. Visdimir Rychik (m), Conseiller et Chargé d'Affaires, a.l. M. Milan Erban (m), Premier secréfaire M. Milan Erban (m), Premier secréfaire M. Andrej Chudy (m), Atfaché et Consul

ERRA LEONE (Haut-commissariat pour le Sierra Leone)

ut commissariat 1701-19th Street Morth West Washington, D.C., D.S.A., 20009

n Excellence M. le D' George Carew, Haut-commissaire M. 18 Waght on Conseiller le D' Philip D. Seasy (m), Premier secrétaire M. Jacobs, Attaché (Affaires financières)

NGAPOUR (Haut-commissariat pour la République de Singapour)

Ul commissana! Two United Nations Plaza, 25th floor, New York, N. Y. U. S.A., 10017
Tel 212/826 0840, 0841, 0842, 0843, 0844 Fax. (272/826 2964)

n Excellence M Chew Tai Soo Haut-commissaire et M " Foo Wai Lin Mant Hong Tai Soon in Haut-commissaire adjoint et Ministre-conseiller lins Chin Choo Geddis (m). Premier secrétaire Burhanudeen Abdul Galoor, Premier secrétaire Hung Choon Boon in Troisième secrétaire

UDAN (Ambassade de la République du Soudan)

Dassade 85 chemin Range, bureau 407. Offawa, Ontario, K1N 8J6 Tel. (613)235-4999. Fax : (613)235-6880

cant). Ambassadeur ElTayeb Ali Ahmed (m). Chargé d'Affaires, a.i.

II LANKA (Haut-commissariat pour la République Socialiste mocratique de Sri Lanka)

14-00**/NISSARIAI 85 Chemin Range bureaux 102 103 104, 201 Oltawa, Ontano, K1N 8J6.
Tel. : (613)233-8440, -8449, Fax : (613)238-8448

Lecitoree M. Walter Gregory Rupesrughe, Haut-commissaire et four an Europeine Rupe ingre Ministre-conseiller (Attaires commerciales) Ministre-conseiller (Attaires commerciales) Chritangaree Wag swara in Premier secretaire

EDE (Ambassade de Suède)

Dassende Mercury Court 377 rue Dalhousie, Offawa Ontano, K1N 9N8 Tel 1613,236 8553
Fax: (613)236-5720, Télex: 053-3331 SVENSK OTT

Line of the Husert Burggven Ambassadeur et M. Mananne Berggren Line of the Mananne Berggren Line of the Mananne Berggren Line of the Mananne Berggren Line of the Mananne Mananne Mananne of the Mananne

(E. T. 1917 - F. 1917 Conseiller (Environnement du Travail)

ISSE (Ambassade de Suisse)

SAINT-SIEGE (Nonciature Apostolique)

Tél.: (613)746-4914. Fax: (613)746-4786 Nonciature apostolique: 724, avenue Manor, Parc Rockcliffe, Ottawa, Ontario, K1M 0E3.

Monseigneur Dante Pasquinelli, Conseiller Son Excellence Monseigneur Carlo Curis, Pro-Nonce Apostolique

Saint-Vincent-et-Grenadines) SAINT-VINCENT-ET-GRENADINES (Haut-commissariat pour

(Voir Antilles orientales)

SALOMON (Haut-commissariat pour les Iles Salomon)

Suite 800B, New York, N.Y., U.S.A., 10017. Tél. : (212)599-6194 Haut-commissariat : a/s Mission Permanente auprès des Nations Unies, 820-2nd Avenue,

Son Excellence M. Francis Bugotu (m), Haut-commissaire

SAMOA-OCCIDENTAL (Haut-commissariat pour le Samoa-Occidental)

Tél.: (212)599-6196. Haut-commissariat: 820 Second Avenue, Suite 800D, New York, N.Y., U.S.A., 10017.

Son Excellence M. Tuaopepe Fili Wendt, Haut-commissaire et Mme Manta A. Tuaopepe Wendt

SAO TOME ET PRINCIPE (Ambassade de São Tomé et Principe)

Tél.: (212)697-4212 801 Second Avenue, Room 1504, New York, N. Y., U.S.A., 10017. a/s Mission permanente de São Tomé et Principe auprès des Nations Unies, : appsssdmA

Son Excellence M. Joaquin Rafael Branco, **Ambassadeur** M. Ovidio Piqueno, **Premier secrétaire**

SENECAL (Ambassade de la République du Senegal)

Ambassade : 57, avenue Marlborough, Offawa, Onfario, K1N 8E8. Tél. : (613)238-6392

Son Excellence M. Pierre Diouf, Ambassadeur et Mme Clémentine Diouf

M. Alioune Diagne (m), Conseiller

M. Mamadou Gning (m), **Conseiller**, Washington, D.C.

M. Mouhamed Fadel Fall (m), Conseiller (Affaires culturelles)

M. Amadou Aly Sy (m), Premier secrétaire

M. Adama Dieye, Deuxième secrétaire

M. Maimouna Gueye (m), Attache

M. Ousmane Dia (m), Attaché

SEYCHELLES (Haut-commissariat pour les Seychelles)

Tél. : (212)687-9766. Fax : (212)808-4975 Haut-commissariat: 820 Second Avenue, Suite 900F, New York, N.Y., U.S.A., 10017.

M. Marc Marengo, Haut-commissaire adjoint

```
Fax: (613)236-6342.
285 rue Charlotte Ottawa Ontano, KTN 8L5 Tèl 1613)235-4341, 236 1413,
                                                                apesseqm,
                    MSSIE (Ambassade de la Fédération de la Russie)
```

```
WANDA (Ambassade de la République du Rwanda)
              In March Ar attended militaire, naval et de l'air adjoint
    the control of the Arato Tremon, Attache militaire, naval et de l'air adjoint
 The control of the state of the state of the state of the law adjoint
with the 30th Under Vide With Value of National Attache militaire, naval et de l'air adjoint
                we abter the complete Mooke. Attache militaire, naval et de l'air
               A resist des Y Sourho, I'm Deuxieme secretaire (Affaires consulaires)
                 A . : N Commun. . IIII Deuxieme secretaire (Affaires consulaires)
                                         Alexei M. Trivailo (m), Attaché
Viadimir I. Shillin (m), Conseiller et Consul
                                                  Vladimir S. Seleznev (m), Attache
                                                   GALL SO M OT ON THE ATTACHE
                                                     Vladimir Morozov (m), Attaché
                                                    Andrei V. Matveev (m), Attache
                                         Nicolai V. Denisov (m), Attache
                                     Valentine V. Izbitskikh (m), Troisième secrétaire
                                      Andrei E. Saratov (m), Premier secretaire
                                          Grigori I. Machkov (m), Premier secrétaire
And widne A Fedosseev Premier secretaire (Attaires scientifiques et technologiques)
                  Tourt V Gontunator (m) Premier secretaire (Atfairs commerciales)
                                                Andre V Kroutskin m Conseiller
                                                  Oleg A. Krokhalev (m), Conseiller
                                           A to ander M Klamarenko mi Conseiller
                                                 Andre L. Kondarov m. Conseiller
                                           I V i D Sud of Imp. Ministre-conseiller
         operage M Alexander Be onogov. Ambassadeur et M" Natalia Belonogov
                                Tél. : (613)236-1222. Fax : (613)238-2951
       Section commercial 95 rue Wurtemburg Ottawa, Ontario, K1N 8Z7
                                             16 613 236 7220, 6215
          Section consulare 52, chemin Range, Ottawa, Ontano, K1N 815
```

,678 6723 La 113 15. Didimenade Sherwood Ollawa Ontano KIY3V 101 1613/722 5835 7921 HOP I QU

which are a transferred and a transferred after Faustin Kanyamibwa (m), Conseiller A Anastasie Segasayo Ndegera to ment and Mar minded Segarato Ambassadeur et

aint-Christophe et Mevis) AINT-CHRISTOPHE ET NEVIS (Haut-commissariat pour la Federation de

W. A. V. V. V. A. V. A. V. A. V. M. VIO

AINTE-LUCIE (Haut-commissariat pour Sainte-Lucie)

on Antilles onentales)

MIRAM-THIA

Representants consulaires au Canada)

OATAD (Ambassade de l'Etat du Qatar)

Tél (212)486-9335, -9336 Fax:(212)458-4952, 308-5630 Ambassade : a/s Mission permanente de l'Etat du Qatar auprès des Nations Unies. 747 Y Thirid Avenue, 22nd Floor, New York, N.Y., 10017, U.S.A.

Son Excellence M. le D' Hassan Ali Hussain Al-Ni'Mah (m) Ambassadeur

Centrafricaine) REPUBLIQUE CENTRAFRICAINE (Ambassade de la République

Ambassade: 1618-22nd Street North West, Washington, D.C., 20008, U.S.A. Tél.: (202)483-78

M. NDinga Gaba, Conseiller Son Excellence M. Jean-Pierre Sohahong-Kombet (m), Ambassadeur

RÉPUBLIQUE DOMINICAINE

(Voir Représentants consulaires au Canada)

ROUMANIE (Ambassade de la Roumanie)

Fax: (613)567-4365. 655, rue Rideau, Ottawa, Ontario, K1N 6A3. Tél. : (613)232-5345, -3001. : 9bssssdmA

M. Viorel Onel (m), Ministre-conseiller (Affaires economiques) M. Adrian Petrescu (m), Ministre-conseiller (Affaires politiques) Son Excellence M. Valeriu Eugen Pop, Ambassadeur et Mme Valéria Pop

ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE ET D'IRLANDE DU NORD

Haut-commissarial: 80, rue Elgin, Ottawa, Ontario, K1P 5K7. Tél.: (613)237-1530. Fax: (613)237-7980

Son Excellence Sir Nicholas P. Bayne, KCMG Haut-commissaire et Lady Diana Bayne

M. P.Y.F. Lo, Ministre (Affaires commerciales de Hong Kong). Washington, D.C., U.S.A. M. B. H. Dinwiddy (m), Haut-commissaire adjoint

M. R. T. Fell (m), Conseiller (Affaires économiques et commerciales)

A. E. Lewis, Conseiller le Brigadier T.D.V. Bevan (m), Conseiller de la défense le Capitaine R.A. Baller (m), Conseiller naval le Capitaine M.A. J. Legh-Smith (m), Conseiller de l'air

J. Welsh (m), Premier secrétaire

M. R.V. Welborn (m), Premier secrétaire M. C.J. Annettes (m), Premier secrétaire M. A.P. Penrith (m), Deuxième secrétaire

M. le Lieutenant-colonel C.E. Sloan (m). Conseiller militaire adjoint

(Bureau de la Liaison de défense britannique) et Conseiller de l'air adjoint M. le Commandant de group A. Mophee (m), Chef du Secretariat

le Major B.A. Lawson (m), Conseiller militaire adjoint

M . P.A. Hadley (m), Troisième secrétaire

Mr. A. Perks (m), Troisième secrétaire

Mme P. Tarif (m), Troisième secrétaire Mr. M.D. Doig (m), Troisième secrétaire

(Lorie de Pérou)

170 avenue Laurier Ouest, bureau 1007. Ottawa. Ontario. K1P 5V5. Tél. : (613)238-1777. Fax : (613)232-3062. Télex : 053-3754 apesseqm.

I to Colore Jose Ames Burz Attache adjoint de l'air. Washington, D.C., U.S.A. e Major general Enrique Astete Attaché de l'air. Washington, D.C. or Excelence M Jorge Gordillo Barreto, Ambassadeur et M. Norma Gordillo

Cladys Garcia de Castaneda (m), Deuxième secrétaire Gino Giorffino (m), Conseiller

HILIPPINES (Ambassade des Philippines)

130, rue Albert, bureau 606 et 609, Ottawa, Ontario, K1P 5G4, Tel.: (613)233-1121, -1123, Fax: (613)233-4165 appssequ

Maria B Paraiso Attache Maria Asuncion F. Inventor (m), Attaché Benjamin A. Lacerna (m), Attaché (Administration) Ildefonso G. Ocampo (m), Attaché (Finances) Josefina A. Villamayor (m), Attaché (Culture) Le arri D. L. Garcia (m), Attaché Jose S. Brillantes, Attaché (Travail) Crescente R Relacion, Troisième secrétaire et Vice-consul Leoncio R. Cardenas (m), Charge d'Attaires, a.i. acant, Ambassadeur

OLOGNE (Ambassade de la République de Pologne)

Fax (613,232-3463 nbas sade 443 avenue Daly Ottawa, Ontano, KTN 6H3, Tel (613)236.0468

Bore aw Prechuck im. Premier secretaire at Lewtenant coons. Waldemar Dzieg elewski (m), Attaché militaire, naval et de l'air N = 1.1 P athowsk (m) Premier secretaire et Charge d'Affaires, a.i. maid sbA "M ta uebessadem Misdeusz Diem Ambassadeur et M 9209 " Anda Diem

Crangers automated im Troisieme secretaire F " Slarzynse (") Deuxieme secretaire Miroslaw Lissowski (m), Premier secretaire

Bayani G. Sibug Jr. (m), Attaché (Economique) Edna L. Pataunia (m), Attaché (Consulaire)

Stanislaw Zawisza (m), Attaché Protr Popis (m). Attaché

ORTUGAL (Ambassade du Portugal)

-2922. Fax: (613)729-4236 145 promised blank Offana Ontana Ontana (1918) 181 1613,729 0883 apr. rdn

Section consulaire: Tél.: (613)729-2270

THE SECTION AND THE MAY UP SOUND BEGINDS AS IN Attache naval And the secretaire secretaire PETT OF A PREFERENCE OF MOTHER AVER Machado Ambassadeur et

entation of self and entations in Attache militaire ASU .. O. G. notbuilds &

A 2 U 3 C may be the Area to Mustay Attache de l'air War which with the A 2 U 4 A A S U , D C , U S A

PAKISTAN (Haut-commissariat pour le Pakistan)

Haut-commissariat: Edifice Burnside, 151, rue Slater, bureau 608, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Teut-commissariat:

Mie Kausar Ahsan, Conseiller M. Arif Kamal (m). Conseiller M" Khalida Hakım Son Excellence M. le Marechal de Fair (Retd) Hakimullah (m). Haut commissaire et

Mile Shasita Jaffery, Attaché (Presse)

M. le Čapitaine Obaid Sadiq. (m) Attaché naval, Washington, D.C.. U.S.A. M. Brig Khalid Madbool, Attaché militaire et de la défense M. le Commodore de l'air Shahid Javed (m), Attaché de l'air

(smensq ub ebsssedmA) AMANA9

2862 McGill Terrace, North West, Washington, D.C., U.S.A., 20008. Tél. ; (202)483-8413 : əpessadmA

Son Excellence M. Jaime Ford Boyd, Ambassadeur et M" Maria Lara de Ford

Papouasie-Nouvelle-Guinée) PAPOUASIE-NOUVELLE-GUINEE (Haut-commissariat pour la

Tél.: (202)745-3680. Fax: (202)745-3679. Haut-commissariat : 1615 New Hampshire Avenue, Suite 300, Washington, D.C., U.S.A., 20009,

Son Excellence M. Margaret M. Taylor, Haut-commissaire

(Vaugarade du Paraguay) YAUDARAG

Ambassade: 1300 Dowler Avenue, K1H 7S1. Tél.: (613)593-9306. Fax: (613)593-1590.

(Vacant) Ambassadeur

Marta Elvira Marsiaj, Premier secrétaire et Chargé d'Affaires, a.i.

PAYS-Bas) (Ambassade du Royaume des Pays-Bas)

Fax: (613)237-6471. 275, rue Slater, 3º étage, Ottawa, Ontario, K1P 5H9, Tél. : (613)237-5030. Ambassade:

Son Excellence Godert W. Baron De Vos van Steenwijk, Ambassadeur et

M^{me} J.L.L. Baroness de Vos van Steenwijk M. Jaap A. Walkate (m), **Conseiller**

M. G.J. Van Epen (m). Premier secrétaire (Affaires économiques et commerciales) M. J.C.W. Kruishoop (m). Premier secrétaire (Affaires culturelles et presse)

Mine A.M. Schutter (m), Deuxième secrétaire

W. W. H. Veldhuyzen van Zanten (m), Attache (Affaires consulaires et administratives)

M. le Colonel A.C. Tipkema (m), Attaché la défense M. P. Businger (m), Conseiller (Attaires sociales et agriculture)

M. le D. P.M. op den Brouw, Attache (Affaires technologiques et scientifiques), Washington, D.C., U.S.A.

M. le D' B. Metz (m), Attaché, Washington, D.C., U.S.A

M. I. de Jong (m), Attaché (Industrie), New York, N.Y., U.S.A. Attaché (Santé et environnement), Washington, D.C., U.S.A.

M. R. van der Lugt, Attache (Affaires culturelles). New York, N.Y., U.S.A.

IIGERIA (Haut-commissariat pour la République Fédérale du Migeria)

aut commissariat 295 rue Metcalle, Offawa, Ontario, K2P 1P9. Tel. (613)236-0521, -0522, -0523, -0527, -2823, Fax : (613)236-0529

on Excelence M. Ignatius C. Olisemeka, Haut-commissaire et M.". Gloria Olisemeka. Ahmed Abubakar, Conseiller.

Mohammed Sani (m), Deuxième secrétaire Co orei Maxwel Appañ, Attaché de la défense et des forces armées, Wash ngior D.C. U.S.A. Te Mujor Anthony Flyai (m), Attaché militaire, naval et armée adjoint, Washington, D.C., U.S.A. Te Mujor Anthony Flyai (m), Attaché militaire, naval et armée adjoint, Washington, D.C., U.S.A.

ORVÈGE (Ambassade du Royaume de Norvège)

apessequ

Royal Bank Centre, 90. rue Sparks, bureau 532. Ottawa, Ontario, K1P 5B4. Tél. ; (613)238-6571. Fax ; (613)238-2765

Tove Karin Hatlo, Attaché

Tove Karin Hatlo, Attaché

Tove Ram Hatlo, Attaché

Tove Ram Hatlo, Attaché

Machael Pagan Hatlo, Attaché

Le Major General Olav Aamoth (m.). Attaché militaire. Washington, D.C., U.S.A. U.S.L. U.S.A. le Major General Colonel Ragnar Haugholt (m.). Attaché militaire adjoint. Washington, D.C., U.S.A. le Captaine Thot Christian Hallin (m.) Attaché militaire adjoint. Washington, D.C., D.S.A.

OUVELLE-ZÉLANDE (Haut-commissariat pour la Nouvelle-Zélande)

iut commussanat Metropolitan House, 99, rue Bank, bureau 727, Ottawa, Ontano, K1P 6G3. Tel. : (613)238-5991, Fax : (613)238-5707

m Excellence M. Judyth Trotter. Haut-commissaire
Crag A. Rickit (m), Haut-commissaire adjoint
le (Calone lan Juthe m). Conseiller de la défense
le (Calone lan Juthe m). Conseiller de la défense
le (Calone lan Juthe m). Premier secretaire
le (Affaires consulaires et administratives)
le (Calone lan Alphen Attache
le (Affaires consulaires et administratives)
le (Calone lan Alphen Attache
le (Affaires consulaires et administratives)

(nsmO'b tenstlu2 ub absessdmA) NAM

The sade as a Ambassade du Sultan d'Oman 2342 Massachusetts Avenue North West, Washington D.C. U.S. A. 20008 Tel. (202)387 1980 Fax (202)745 4933

Section des affares culturelles 1717 Massachusetts Avenue North West. Suite 400. Washington, D.C., LA. A.C. Tell. : (202)387-2014

n formence M. Awadh Bader Al Shantan imi, Ambassadeur et M. Laila Mohd Al Shantan

UGANDA (Haut-commissariat pour la République de l'Ouganda)

91 - The Cobourg, Orlawa, Onlano, K1N 8J2 Tell 1613,233 7797, 7798 Fax : (613)232-6689. Télex : 053-4469.

The event of Themseya mwere Musharga Hauf-commissaire et all market et a

Regina Muwanga, Attache

MOZAMBIQUE (Ambassade de la République Populaire du Mozambique)

Ambassade: 1990 M Street North West, Suite 570, Washington, D.C., U.S.D., 20036. Tél. ; (202)293-7146

Son Excellence M. Hipolito Pereira Patricio (m), **Ambasasdeur** et M^{me} Francisca Patricio M. Alberto Maverengue Augusto, **Deuxième secrétaire** M. Alberto Mateonse, **Attaché (Presse)** M. Antonio Mateonse, **Attaché (Presse)** M. Rosario Mateonse, **Attaché (Presse)**

(1smnsyM bb noinU'l bb sbssssdmA) AAMNAYM

Ambassade: Les apparlements Sandringham, 85. chemin Range, bureau 902, Ottawa, Ontario (Vacant), Ambassadeur

(Vacant), Ambassadeur M. Phae Thann Oo (m), Conseiller et Chargé d'Affaires, a.i. Mi[®] Aye Aye Myint, Deuxième secréfaire M. Myint Tun (m), Attaché M. Win Myint Oo (m), Attaché

NEPAL (Ambassade du Royaume du Népal)

Ambassade : a/s Ambassade du Royaume du Népal. 2131 Leroy Place North West, Washingto D.C., 20008, U.S.A. Tél. : (202)667-4550. Fax : (202)667-5534. Télex : 440085 EVER UI

Son Excellence M. Yog Prasad Upadhyay (m), Ambassadeur M. Narayan D. Shrestha (m), Conseiller M. He Lieutenant-Colonel Dilip Karki (m), Attache militaire M. le Lieutenant-Colonel Dilip Karki (m), Attache militaire

NICARAGUA (Ambassade de la République du Nicaragua)

Ambassade : 170, avenue Laurier Ouest, bureau 908, Ottawa, Ontario, K1P 5V5. Tél. : (613)234-9361, -9362, -5555. Fax : (613)238-7666.

Section consulaire: (613)238-7677.

Section commercial: (613)238-4461.

Son Excellence M. le D' Bene Sandino Arguello, Ambassadeur et M. le D' Bene Sandino Arguello, Ambassadeur et M. le D' Bene Sandino M. Conseiller M. Rayra Zeledon-Neal, Conseiller (Affaires commerciales) M. Udan Manuel Siero Cantarero, Premier secrétaire (Affaires consulaires) M. Le mellina Sandino Monterrey, Affaché

MGER (Ambassade de la République du Niger)

Ambassade: 38. avenue Blackburn, Offawa, Ontario. K1N 8A2. Tél. : (613)232 4291, -4292, -4293. Fax : (613)230 4001

Son Excellence M. Aboubacar Abdou. Ambassadeur et M^{ine} Naye Abdou M. Hassane Maiga Harouna, Premier secrétaire M. Idrissa Amadou (m), **Deuxième secrétaire**

(Ambassade de la République Islamique de Mauritanie)

Tél. : (212)986-7693, -8189. Fax : (212)986-8419. Nations Unes 21' East 43rd Street Suite 2000 New York, N Y USA, 10017 as M ss on permanente de la Republique Islamique de Mauritanie aupres des

onid Mohamedou Outd Mohamed Mahmoud, Ambassadeur et M. Outd Mohamed

Conseiller H. I.T. Kink ... uotemits a buom 's

aprissingu

Signatured Ould Habott Premier secretaire Mohamed Saleck Ould Mohamed Lemine, Conseiller Mohamed Mahmoud Ould el Ghaouth, Conseiller

EXIQUE (Ambassade du Mexique)

8512 8817 Fax 6:31235-9123 130 rue A bert bureau 1800 Ottawa Ontario K1P 5G4 Tel : 16131233 8988. apersequ

Section d'Alena : Tél. : (613)235-7782. Fax : (613)235-1129 Section consulaire : Tél. : (613)233-6665. Fax : (613)235-9123

Section de l'attaché militaire et de l'air : Tél. : (613)232-6478

Section agricole et de sylvicu ture Tèl (613)563 0733 Fax (613)563 0923

n Early ende de la Vega. Ambassadeur et M Hermila G. de De La Vega

Manuel Angel Munez (m), Ministre (Alena) The Mark owners Prestor Lopez Ortega Imp. Attache militaire et de l'air. Single Carifolds & Ministre

rge Aguilera M. (m). Conseiller Cabriel Rosenzweig, Conseiller (Presse)

he made in the common Anna A force Video militaire et de l'air adjoint See sour Verter Gui erren ... Conseiller (Agriculture et Silviculture)

Juge Juraidini (m), First secrétaire (Alena) . □ Ties secrétaire Francis Sira Common Premier secretaire (Alena)

ouan Rodrigo Labardini (m). Troisième secrétaire Dolores C. de Parkinson, Attaché (Administration) Georgina C. de Csaszar, Attaché Mana de la Paz Fernandez Cenantes, Troisième secrétaire

Liseloft Reyes Ruiz, Attache With Missing Williams Williams

Principle Attache Attache

DANCO

Il Représentants consulaires au Canada)

NGOLIE (Ambassade de Mongolie)

THIN ELLE MININGSESSED TO ALL TO A CONTROL OF THE PROPERTY OF U S A., 20007. Tél. : (202)333-7117. Fax : (202)298-9227 DIT POLL FAM SHIM WON HANS WELK TO BEEN A POLL WITH - i () i q

TARRESTM(

11,111 1 1 1 1 1

M. le Major Md. Ruslan Bin Md. Ali Hanafiah, Attaché de la défense adjoint, Washington, D.C., U.S.A. M. le Colonel Abdul Rahim Bin Abdul Rahman (m), Attaché de la défense.

Washington, D.C., U.S.A.

MALAWI (Haut-commissariat pour le Malawi)

Fax: (613)236-1054 Haut-commissariat : 7. avenue Clemow. Ottawa. Ontario, K1S 2A9. Tél. : (613)236-8931.

M. David Mtonya (m), Premier secrétaire (Administration) M. Jasper A. Mbekeani, Ministre Son Excellence Emmanuel C.R. Gondwe, Haut-commissaire and M" Esnatt Gondwe

M " Mtendere Bertha Msusa, Troisieme secretaire M. Mackenzie M. Kumbatira (m), Premier secrétaire

MALI (Ambassade de la République du Mali)

Fax: (613)232-7429 Ambassade: 50, avenue Goulburn, Ottawa, Ontario, K1N 8C8, Tel.: (613)232-1501, -3264.

M. Abdoulaye Maiga, Premier secrétaire M. Mohamed Maiga (m), Conseiller Son Excellence M. Siragatou Cissé, Ambassadeur et M. Ramatoulaye Cissé

MALTE (Haut-commissariat de Malte)

Télex: 64231 Washington, D.C., U.S.A., 20008. Tél. : (202)462-3611. Fax : (202)387-547 Haut-commissariat: A/S Ambassade pour le Malte, 2017 Connecticut Avenue North West,

M. Alfred M. Falzon, Premier secrétaire et Consul Son Excellence M. le D' Albert Borg Olivier de Puget. Haut-commissaire

MAROC (Ambassade du Royaume du Maroc)

Fax: (613)236-6164 Ambassade: 38, chemin Range, Ottawa, Ontario, K1N 8J4. Tél.: (613)236-7391, -7392.

M. Abbas El Mokri (m), Ministre-plenipotentiaire Son Excellence M. Tajeddine Baddou et Ambassadeur et M." Marie Ange Baddou

M. Mohamed Britel (m), Conseiller

M. Said Benmbarek (m), Premier secretaire M. Bouchaib Maaroufi (m), Conseiller (Affaires sociales)

M. Younès Tidjani (m), Premier secrétaire

M. Naima Lazreq, Troisième secrétaire M. Moulay Abdelhadi El Alaoui (m), Deuxieme secretaire

M. Ahmed Benothmane, Attache M. Ahmed Bourgarne (m). Attaché (Attaires financières)

M. Peter Craig, Premier secretaire (Commerciale)

MAURICE (Haut-commissariat pour l'île Maurice)

Tél.: (202)244-1491. Fax: (202)966-0983. Télex: 64362 MAUHEMBA Connecticut Avenue North West, Washington, D.C., U.S.A., 20008. Haut-commissariat: a/s Ambassade pour le Maurice, Van Ness Centre, Suite 134, 4301

M. Rajendru Kumar Kejiou, Attachė M. Jagdish Koonjul (m), Conseiller Son Excellence M Chitmansing Jesseramsing. Haut-commissaire et M Lesseramsing

IBAN (Ambassade du Liban)

тразгаде едс гое Гуол Онама Оліапо. К1S 3Z5 Теі. (613)236-5825. 5855

pr Exceremce M. le Doctor Assem Salman Jaber. Ambassadeur et M." Raghida Jaber. Conseiller. Michel Haddad m. Premier secrétaire.

BÉRIA (Ambassade de la République du Libéria)

Passade 160 sue Eigin bureau 2600, Ottawa, Ontano, K1N 8S3 Tél (613)232-1781 Fax : (613)563-9869

Charles Hine Wilson St. imi. Premier secretaire et Charge d'Attaires, a.i.

BYE (Ambassade de la Jamahiriya Arabe Populaire et Socialiste)

nbinstade a.s. Miss on permanente de la Janiahrinya Arabe Populaire et Socialiste auprès des Nations Univers Univers 399.315 East 48th Street, New York, N. Y. U.S. N. 10017
Tel.: (\$12)752-5775

cant, Ambassadeur

JXEMBOURG (Ambassade du Luxembourg)

The sade in a Ambarcade du Luxembourg 2200 Massachusetts Avenue North West. Washington, D.C., 20008 U.S.A. 1602,265 4171 Fax 1202;328 8270

n i comment Apricase Berrs Ambassadeur and M. Christiane Berns. Acrette Comment U. Conseiller et Charge d'Attaires, a.i.

ADAGASCAR (Ambassade de la République Démocratique de

61 100 A. The Someret Ouest Ottama Onland K2P 3J6 Te. 1613-563 2506 2438

19 TuebessedmA learnanan baak kharaman ku mana Milian en en 3 f

J. mes Andrianjanaka (m.). Attache D. rinique Djaozandry, Attache

LAISIE (Haut-commissariat pour la Malaisie)

#616 5816 3816 163,2131 M.1 384 V.M. ann. W.M.
The commission of the Armadeas B. About the Commission of

Premier secretaire

Conseiller

The secretaine (Administration)

JORDANIE (Ambassade du Royaume Hachémite de Jordanie)

Fax: (613)232-3341 100. avenue Bronson, bureau 701, Ottawa, Ontario, K1R 6G8, Tel. : (613)238-80

M. Ahmad J. Mufleh (m), Premier secretaire Son Excellence M. Hani Khalifeh, Ambassadeur et Mme Alia H. Khalifeh

M. le Brigadier général Raji N. Haddad, Attaché militaire, Washington, D.C., U.S.A.

M. Karim Wael Masri, Troisième secrétaire M. Abdel Muhdi Moh'd Shuraideh (m). Premier secrétaire

KENYA (Haut-commissariat pour la République du Kenya)

Haut-commissariat : 415, avenue Laurier Est, Ottawa, Ontario, K1N 6R4, Tél. : (613)563-1773, -1774, -1775, -1776, Fax : (613)233-6599

Son Excellence M. Muguna Moses Mahugu, Haut-commissaire et Mme Lucy Njoki Mahugu

M. Basıl T. Ngoma (m), Conseiller (Education) M. Frederick O. Oyaya (m), Conseiller

M. Wilson Wachira Nyaga (m), Premier secrétaire

M. A. M. Kihurani, Deuxième secretaire

M. Kipkorir A.L. Chepkeres (m), Deuxième secrétaire

M. Arthur K. Ndırangu (m), Troisieme secretaire M" Lila C. Siele. Deuxième secrétaire

M. Albert K. Koskei, Troisième secrétaire

Mme Elizabeth A. Omondi (m), Troisième secrétaire

M. le Colonel John Kemboy Lebo, **Attaché (Défense)**, Washington, D.C., U.S.A. M. le Major F.P. Okello (m), **Attaché (Défense)**, Washington, D.C., U.S.A.

KOWEIT (Ambassade de l'Etat du Koweit)

8985-495(202): xs-1.5070-66(202): Jél. 80002, .A.S.U a/s Ambassade du Koweit, 2940 Tilden Street North West, Washington, D.C., Ambassade:

M. Faleh Rashed Bader (m), Attaché M. Abdulaziz Abdultazzak Al Reshaid, Premier secrétaire, Washington, D.C., U.S.A. Son Excellence M. Saud Nasir Al-Sabah (m), Ambassadeur

LAOS (Ambassade de la République Démocratique Populaire du Laos)

2222 S Street North West, Washington, D.C., U.S.A., 20008, Tél. ; (202)332-6416, -6417 Ambassade : a.s Ambassade de la République Démocratique Populaire du Laos,

M. Linthong Phetsavan, Premier secrétaire et Chargé d'Affaires, a.i.

M. Khenthong Nouanthasing, Deuxième secrétaire M. Phoukhao Soulivong. Premier secrétaire (Affaires économiques et commerciales)

LESOTHO (Haut-commissariat pour le Royaume du Lesotho)

Fax: (613)238-3341 202. avenue Clemow, Ottawa, Ontario, K1S 2B4. Tél. : (613)236-9449, -09 Haut-commissariat:

M. Mare Bothwick Letsapo (m), Troisième secrétaire Mre Viee Constance Bereng Son Excellence M. Nehemia Sekhonyana Bereng, Haut-commissaire et

(Silstl'b sbassadmA) 31JAT

mbassade 2.5 rue Stater 21 etage. Ottama. Ontario, KTP 5H9 Tel (613/232 2401, 2402,

on the Proce M. Sergo Savo Balanzino, Ambassadeur et M." Emanuella Balanzino on the procession of the

AMAIQUE (Haut-commissariat pour la Jamaique)

aut commessarat 275 'ue Sater bureau 800 Oltawa Ontamo K1P 5H9
Tél. : (613)233-9311, -9314. Fax : (613)233-0611

on face the May be Eleanor Roberts Haut-commissaire

Thing Kath won McNish Haut-commissaire adjoint of Chef de la chancellerie

Tomise Hart (m), Attaché (Administration)

Esty C. Richards, Attaché (Administration)

Esty C. Richards, Attaché

Fay C. Richards, Attaché

Pay C. Richards, Attaché

Pay C. Richards, Attaché

Pay C. Richards

Pay C. Ri

APON (Ambassade du Japon)

Ships Attache

Janabe (m), Attache

B Matsushige, Attache

Liseshi Murazawa, Attache

755 promenade Sussex Ottawa KIN 9E6 Tel (613)236-8541

IN Expression M. Micho Mizoguchi. Ambassadeur et M. Fumiko Mizoguchi

A STREET ATTACHE Transfer of the state of Attache M. Harriston, " Deuxieme secretaire William Walnut Deuxieme secretaire Kr. Atalifil Deuxieme secretaire Mark that I is Deuxieme secretaire King the Deuxieme secrétaire A take Make and The Deuxieme secretaire S' per all Se vana Deuxieme secretaire Kit with Manuel Premier secretaire Miletter Six im Premier secretaire Sith in the Premier secretaire Hideyuki Kadono (m), Premier secretaire Veruphie Aebaimi Premier secretaire Kerrin Avelingana Premier secretaire Kit man Suzuki Premier secretaire Y in kit Arak awa (m). Premier secretaire Yarman Kamo Premier secretaire Y . - Yedd " Conseiller Satoshi Hara (m), Conseiller Karth Coatte or Ministre

M. le Brigadier general Benny Mandalika (m). Attaché de la défense M. Ridwan Kurnean (m). Attaché (Attaires commerciales)

M. le Major Tjetjep Koesmana (m). Attaché de la défense adjoint

IRAN (Ambassade de la République Islamique d'Iran)

(613)233-4726 (Affaires consulaires). Fax: (613)232-5712 245, rue Metcalfe, Ottawa, Ontario, K2P 2K2, Tél. : (613)235-4726 (Chancery). Ambassade:

Son Excellence M. Mohammad H. Lavassani, Ambassadeur et M." Pary Olsadat Lavassani

M. Kourosh Ahmadi (m), Premier secrétaire M. Kourosh Ahmadi (m), Premier secrétaire

M. Reza Hosseini-Abardeh (m), Premier secretaire

M. Reza Pourmand Tehrani (m), Troisième secrétaire

M. Majid Khoeiniha (m), Attache (Attaires consulaires) M. Hamid Akhvai (m), Attache

M. Ali Akbar Nazari Marand (m), Attache

M. Masihollah Arjomand Karkaslou (m), Attache M. Khalil Atashi (m), Attaché

M. Majdodin Afghan, Attaché M. Abdolreza Raeis Shaghaghi (m), Attache

IRAQ (Ambassade de la République d'Iraq)

Ambassade: 215, rue McLeod, Ottawa, Ontario, K2P 0Z8. Tél.: (613)236-9177, -9178

M. Ala Al-Ddin Abbas Himi, Attache Son Excellence M. Hisham Ibrahim al-Shawi, Ambassadeur et Maie Hadia Al-Atia al Shawi

IRLANDE (Ambassade d'Irlande)

: əbssssdmA 170, rue Metcalfe, Ottawa, Ontario, K2P 1P3, Tél. : (613)233-6281.

Fax: (613)233-5835

M. Gearoid McNamara (m). Troisième secretaire M. Thomas Francis Brady (m), Premier secretaire Son Excellence M. Antóin Mac Unfraidh, Ambassadeur et Maire Nic Aoidh

(SLANDE (Ambassade d'Islande)

20008, U.S.A. Tél. : (202)265-6653. Fax : (202)265-6656 a/s Ambassade d'Islande, 2022 Connecticut Avenue North West, Washington, D.C Ambassade:

Son Excellence M. Tomás A. Tómasson (m), Ambassadeur

(IBRIEL (Ambassade d'Israel)

Fax: (613)237-8865 50, rue O'Connor, bureau 1005, Ottawa, Ontario, K1P 6L2, Tél. : (613)567-6450. : əpessadmA

Son Excellence M. Itzhak Shelef. Ambassadeur et Malka Shelef

M. Yaacov Paran (m), Ministre-conseiller (Maninistration)

M. Aviad Avri (m), Deuxième secrétaire

M. Nissim Levi (m), Attache

M. Eli Cohen-Kagan (m), Conseiller (Travail), Washington, D.C., U.S.A. M. Yoseph Orr Elkana (m). Ministre-conseiller (Affaires agricoles), Washington. D.C.. U.S.A.

Washington, D.C., U.S.A. M. le Major général Giora Jacob Romm (m). Attaché de défense et à la cooperation de défens

HONDURAS (Ambassade de la République du Honduras)

75' 'ce Siater bureau 300 A. Ottawa Ontano. K1P 5H3 Tel. : 613)233 8900 Fax ; (613)232-0193 aperssequi)

Posadel Farach-Nasser, Attaché Magoriena S.C. Cesi Bizzo, Attaché Mano German Castejon, Attache on Each ence M. Freesto Crespo. Ambasasdeur et M.* Elia Rosa de Crespo. Felipe Paredes Machado (m), **Conseiller** Nora Bueso Pineda, **Attaché (Affaires culturelles)**

IONGRIE (Ambassade de la République Hongroise)

Fax: (613)232-5620 3 avenue Delaware, Ottawa, Ontano, K2P 0Z2 Tel (613)232-1711, -1549.

Affaires consulaires: Tél.: (613)232-3209

Figor I Maper III Conseiller (Affaires economiques) et Consul Last of the embrandt on Deuxieme secrétaire (Presse et Affaires culturelles) of Colone Andras Toth Attaché militaire. Washington, D.C., U.S.A. Gabor Horvath, Conseiller (Attaires politiques) le D' Andras Szakacs (m), Ministre-conseiller on Excelence Miller D. Kalman Kulscar, Ambassadeur et Mill Elizabeth Kulcsar

. in B. Jozset Popp, m., Premier secretaire (agriculture) Washington, D.C., U.S.A.

IDE (Haut-commissariat pour l'Inde)

appasequ

Tel 613 744 3751 3752 3753 Fax (613)744-0913. Telex 053-4172 aut commissanat 10 chemin Springfield, Ottawa, Ontano, K1M 1C9

V Starma I'm Conseiller Haut-commissaire adjoint et Ministre on increem Prem Kumar Budhwar, Haut-commissaire et M." Kusum Budhwar

W Mathur Conseiller (Politiques)

Vice Kur ar Sharma imi Attache (Attaires commerciales) AT Mitarishup (m), Premier secretaire (Affaires commerciales) et Chef de la chancellerie A.K. Chaubey (m), Conseiller (Affaires consulaires)

Furushottam Lal Duggal (m), Attaché F.V.S. Negi (m), Attaché Choyi Kandiyil Damodaran (m), Attaché

le Brand in Samgal m. Attache naval et militaire, Washington, D.C., U.S.A. The Common decision of the Master Im. Attache de l'air Washington, D.C., U.S.A.

DONESIE (Ambassade de la République d'Indonésie)

Fax: (613)563-2858 The ade 1419 191 (191) 191 (191) 191 (191) 191 (191) 191 (191) 191 (191)

Conseiller (Administration) AND DO WALLEN pe weers ou to the glan, at period in Attache de la defense And the Anna Ministre-conseiller (Affaires economiques) has something the constituents of the constitues (Affaires politiques) of the er e M to Substanto Substanto Ambassadeur et M a manage in

It is Itolsieme secretaire (Affaires economiques) Ber terr (* 1817) Deuxieme secretaire (Information et affaires culturelle)
(* 1817) Troisieme secretaire (Affaires politiques) Geursteilen Deuxieme secretaire (Administration)

Bergard at State (Information et affaires culturelle) et Communication et affaires culturelle) et Communication et affaires culturelle) et Communication et affaires culturelles et communication et affaires culturelles et communication et affaires culturelles et affaires
GRENADE (Haut-commissariat pour la Grenade)

(Voir Antilles orientales)

GUATEMALA (Ambassade du Guatemala)

Fax: (613)224-4434 Ambassade: 885, Meadowlands, bureau 504, Ottawa, Ontario, K2C 3N2. Tél.: (613)244-4322

Section consulaire: (613)224-4780

M. Antonio R. Castellanos (m), Ministre-conseiller Son Excellence Mme Miriam Cabrera-Passarelli, Ambassadeur

M" Alma Josefina Sanchez de Herrera. Troisième secrétaire M" Patricia Lavagnino-Spinola. Premier secrétaire et Consul (Vacant), Conseiller

GUINEE (Ambassade de la République de Guinée)

Fax: (613)230-7560. Télex: 053-4304 Ambassade: 483, rue Wilbrod, Ottawa, Ontario, K1N 6N1, Tel.: (613)232-1133, -1134, -1135.

Mme Damaye Toure (m), Attaché M. Joseph Millimono, Attache M. Cheick Camara (m), Conseiller et Charge d'Affaires, a.i. Mine, le D' Jeanne Yenab Bangoura, Premier secrétaire Vacant, Ambassadeur

GUINEE-BISSAD (Ambassade de la Republique de Guinee-Bissau)

Tél. : (212)661-3977 A.S.U, 10017, N.Y., New York, N.Y., 10017, U.S.A.

Son Excellence M. Alfredo Lopes Cabral, Ambassadeur et M^{me} Maria da Conceicao Nobre Cabra

GUYANE (Haut-commissariat de la République Coopérative de Guyane)

Haut-commissariat : Edifice Burnside, 151, rue Slater, bureau 309, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Tel. : (613)235-7249, -7240, Fax : (613)235-1447

Mis Jacquelyn Hamer (m), Premier secrétaire Son Excellence M. Hubert O. Jack, Haut-commissaire et Mme Mait Ingrid E. Jack

M" Selena M. Lashley, Attaché Mue Carmen Joan Abrahams, Deuxième secretaire

(ijisH'b ebsessdmA) ITIAH

M. Luciano Pharaon, Attache consulaire

Tél: (613)238-1628, -1629. Fax: (613)238-2986 112, rue Kent, bureau 212, Place de Ville, Tour B, Ottawa, Ontario, K1P 5P2. : abssssdmA

Marlene Lilavois (m), Attache M. Lhande J Henriquez, Ministre-conseiller Son Excellence M. Emmanuel Ambroise, Ambassadeur et M. Andrée Ambroise

```
on Early or the M. Dusman Amnadou Salah pri Haut-commissaire
                                                                                                                             Tél.: (202)785-1399. Fax: (202)785-1430.
       A S U 20005 D G notpendad Wash 1007 bill S wash 1906 D C 20005 U A S U 2007 Washington D C 20005 U A S U
                                                                         AMBIE (Haut-commissariat de la République de Gambie)
                                                                                                               Wounder Ensongreement Conseiller et Chef de la chancellerie
                                                                                                                                         Albert Mguis (m), Conseiller (Affaires culturelles)
Aschel Ebaneth (m), Conseiller (Affaire sociales)
                                                          Since the Abover of the Conseiller (Affaires economiques et financieres)
                                                     spassod an mA . M to tuebsesedmA . m. agasto thedoA mad. M some sees no
                                                                                                                                      -5649. Fax : (613)232-6916. Télex : 053-4295
      4 (Thenth Range Ottawa Ontaro KTN 845 Ter 1613 232 5301, -5302, -5570,
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      ADE'S SELLUL
                                                                                                              ABON (Ambassade de la République Gabonaise)
                                                                     . Coran Pierre Ma and Attache (Attaires fiscales), Washington, D.C., U.S.A.
                                                                                                                     a. al. Attache (Attaires douznières), Washington, D.C., U.S.A.
Attache naval adjoint M.S.U. D.C. u.S.A.M. Lionei Warshington D.C. u.S.A.M. Lionei
                                         Pube Activities In Conseiller (Affaires financieres). Washington, D.C., U.S.A.
Maritime Function Grenaud et Im. Attache des forces terrestres adjoint.
                                                                                                                                                                                                                                                                         edostiA work 8 www.
                                                                                                                                                                   (Affaires agricoles)
                                                                                                                                                                     Jean-Baptiste Battiato (m), Troisième secrétaire
                                                                                                                                                                                        Any to the formally Troisieme secretaire
                                   Deuxieme secretaire (Affaires administratives et consulaires)
                                                                                                                                                                  The state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the s
                                                                              | fire 25 to the limit | Conseiller (Presse) | fire 2 to mmerciales | Attache datement (attache de defense adjoint) | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciales | fire 2 to mmerciale
```

HANA (Haut-commissariat pour le Ghana)

-0873. Fax : (613)236-0874

A S U D C notice to Water de la defense Water notice D C U S A Ministre-conseiller In Fire with Miss Mant-commissaire et M. Art Stato

RECE (Ambassade de Grèce)

141 1 30

Fax (613)238-5676

h Deuxieme secretaire - Mills (de l'au) An Conseiller

R . . * Attache (Administratives) : ayotis Tsoukalas (m). Attache (Administratives) (de l'air) Attache de la defense adjoint (de l'air)

I WE THINK OWARD KED DKE IM ERROBERS . . 15.5 PEGS

M. David Rodearmel (m). Troisième secrétaire et Vice-consul M. Richard J. Gibbons, Attaché adjoint (Justice)

ETHIOPIE (Ambassade d'Ethiopie)

Fax: (613)235-4638. 151, rue Slater, bureau 210, Ottawa, Ontario, K1P 5H3, Tel. (613)235-6637, -6790 + Ambassade :

M. Debebe Asrate (m), Attache M. Dina Mufti (m), Troisième secrétaire M. Tekleab Kebede (m), Conseiller M. Mulugeta Habte, Premier secretaire Son Excellence Mme Kongit Sinegiorgis, Ambassadeur

FIDJI (Ambassade de la Republique de Fidji)

One United Mations Plaza, 26th Floor, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tél. : (212)355-7316, Fax : (212)319-1896.

Son Excellence Manasa K. Seniloli (m). Ambassadeur

FINLANDE (Ambassade de Finlande)

Fax: (613)238-1474. 55. rue Metcalfe, bureau 850. Ottawa, Ontario, K1P 6L5. Tel.: (613)236-2389. : abssssdmA

Son Excellence M. Erik Hilding Axel Heinrichs. Ambassadeur et M^{me} Eva-Ann Heinrichs. M. Antti Kalervo Kuusela (m), **Deuxième secrétaire**

M. le Colone! Kan Savolainen (m). Attache militaire, naval et de l'air. Washington, D.C., U.S.A. Mme Anna-Maija Aho, Attaché (Administration)

M. le Lieutenant Colonel Kai Vainio (m). Attaché militaire, naval et de l'air adjoint,

Washington, D.C., U.S.A.

M. Taitu Seifu. Attache

FRANCE (Ambassade de France)

Fax: (613)232-4302. 42. promenade Sussex. Ottawa, Ontario, KTM 2C9. Tel. : (613)232-1795. : 9bssssdmA

K1M 2C9, Tèl. : (613)233-4007, -4008. Section de l'Attache de la défense : 42, promenade Sussex, Ottawa, Ontario,

Section du poste d'expansion économique : 42, promenade Sussex. Ottawa, Ontario, K1M 2C9, Tél. : (613)233-5681, Fax : (613)232-8997

Tél.: (613)238-5713. Fax: (613)238-7884 Section du service culturel : 464, rue Wilbrod, Ottawa, Ontario, K1M 6M8.

Section du service scientifique : 464, rue Wilbrod, Ottawa, Ontario. K1M 6M8. Tél. ; (613)238-7884

M Didier Ferrand (m), Ministre-conseiller Son Excellence. M. Alfred Siefer-Gaillardin, Ambassadeur et M" Evelyne Siefer-Gaillardin

navales et de l'air) M. le Colonel Jean Claude Guillon (m). Attache de la défense (Forces terrestres,

M Michel Deverge (m), Conseiller (Affaires culturelles) M. Alaın Nourissier. Conseiller (Affaires économiques et commerciales)

M. Jean-Louis Bortreux (m). Conseiller (Affaires scientifiques et technologiques)

M. Dominique Renaux (m), Conseiller M. Jean-Marc Gravier (m), Premier secretaire

M. Olivier Poupard (m), Premier secrétaire

M. Francisco de Borja Montesino, Conseiller (Affaires commerciales)

M. Caros Solors I'm. Conseiller (Travail) M. Em. o. Garda Phelo. Conseiller (Education). Washington, D.C., U.S.A.

ETATS-UNIS D'AMÉRIQUE (Ambassade des États-Unis d'Amérique)

Arrbassade 100, rue Wellington, case postale 866. Succursale "B". Ottawa, Ontano, K1P 5T1

Section consulaire 85, rue Albert, Ottawa, Ontario, K1P 6A4, Tél : (613)238 5335

Section de l'Attache de la défense 141, rue Cooper, Ottawa, Ontano, K2P 0E8

Son Excellence Peter 8 Teeley Ambassadeur et M." Valene Teeley
M. John Todd Steward (m). Ministre-conseiller (Affaires économique)
M. Markya, L. C.As-set (m). Ministre-conseiller (Affaires economique)
M. Thomas J. Wayda m., Ministre-conseiller (Affaires publiques)
M. O. F. Perdergrast (m. Ministre-conseiller (Affaires publiques)

M. Darre B. Wetter mi. Ministre-conseiller et Consul general
M. A. zuc et Thomas Ministre-conseiller (Affaires administration)
M. Budert J. Jones Im. Ministre-conseiller (Affaires politiques)
M. David T. Jones Im. Ministre-conseiller (Affaires politiques)
M. St. ard T. McDonnel Ministre-conseiller (Affaires agricoles)
M. St. ard T. McDonnel Ministre-conseiller (Affaires agricoles)

N John J. La Mazza. Conseiller (Affaires du travail)
Co'orei Vernreith V Eurbriouser Affache de la défense et de l'air
N le Colorei Robert G. Bernier (m). Attaché de l'airmée.

M. le Colonel Robert G. Bernier (m), Attaché de l'armée N. le Capitsine Walter D. Bird (m), Attaché naval N. John E. Keary-Taylor (m), Attaché (Justice)

N John E. Keary-Taylor (m), Attache (Justice)
N P. Doak C. Laspava (m) Attache (Administration de l'espace et de l'aeronautique)
N Robert C. Andt (m), Attache (Liaison de la defense)

M Joe D. Hook (m), Attaché (Revenu)

M William H. Laverty (m), Attaché (Douanes)

M W an C. Murder em, Attache (Finance)

M M W an C. Murder em, Attache (Justice)

Pamela M. Carrozza, Attaché (Immigration)

Y. C. Op. V. Premier secretaire

William Kelly Joyce, Jr. (m), Premier secretaire
A Mobert E. Brown, Premier secretaire

Geraldine Casse, Premier secretaire

Geraldine Casse, Premier secretaire

Attache (Administration)

Attache (Administration)

Attache (Administration)

Attache (Administration)

Premier secretaire

Clephen C. Hammond (m), Attaché (Agriculture)

Deuxieme secretaire

Beinh E. Hessberg (m), Deuxieme secretaire

Edith E. Hessberg (m), Deuxieme secretaire

Strick McBride, Trolsième secretaire

s Kirk McBride, Trolsième secretaire et Vice-consul

hn Scott Moretti (m), Attache (Administration)

Major Timothy O'Hagan, Attache de l'air adjoint
Major Timothy O'Hagan, Attache de l'air adjoint

n J. Slicks (m). Attaché adjoint (Justice)

Edward Bejarano (m). Attaché adjoint (Justice)

K1N 8J6. Tél. : (613)563-1248. Fax : (613)230-9834 Section de presse et Information : 85 chemin Range, bureau 905, Ottawa, Ontario,

M. Teymour Moustapha Sury (m). Ministre-plenipotentiaire Son Excellence M. Mohamed Adel Hussein Elsafty. Ambassadeur et Mme Ragaa Mahmoud Elsafty

M. Ibrahim Kharrat (m), Conseiller

M. Mahmoud Mohammad Auf (m), Premier secrétaire

Mrs. Eitedal Moussa Moussa Ahmed (m), Attache (Administration) Mr. Tamer Adel (m), Attaché (Attaires politiques)

M. le D' Hamdi Eltawil (m), Attaché (Administration)

Mme Fatma Elmahdy. Attaché (Administration)

M. Farouk Mostata Montasser (m), Attaché (Administration) M. Taymour Rostom Ahmed (m), Attaché (Administration)

M. le Major Général Mohamed Fouad Galal Abdel Bary (m), Attaché de la défense (Forces

terrestres, navales et de l'air). Washington, D.C., U.S.A. Tel : (202)462-5943. Fax : (202)462-5978. M. Mohamed Abdel Moneim El-Erksousey (m). Ministre-pleipotentiaire (Affaires commerciales)

M. Safeya Elshayal (m). Conseiller (Affaires commerciales)

Mie Sabah Aly Mahmoud. Attaché (Presse et information) M. Ahmad Nast Said (m), Conseiller (Presse et information)

EL SALVADOR (Ambassade d'El Salvador)

209, rue Kent, Ottawa, Ontario., K2P 1Z8. Tél. : (613)238-2939. Fax : (613)238-: 9bssssdmA

M. Jose Geronimo Fernandez, Premier secrétaire et Consul général Son Excellence M. Alfredo Francisco Ungo. Ambassadeur et Mare Yolande Ungo

EMIRATS ARABES UNIS (Ambassade des Emirats Arabes Unis)

Fax: (212)371-4923. Ambassade: 747 Third Avenue, 36th Floor, New York, N.Y., 10017, U.S.A. Tel.: (212)371-0480

M. Mohammad Saeed Al-Kindi, Conseiller M. Ali Thani Al-Suwaidi, Ministre-plénipotentiaire et Chargé d' Affaires, a.i.

EQUATEUR (Ambassade de l'Equateur)

50, rue O'Connor, Bureau 1311, Ottawa, Ontario, K1P 6L2, Tél. : (613)563-8206. Fax : (613)235-5776 : 9bssssdmA

M. le D' Galo Galarza (m), Conseiller Son Excellence M. Alfonso Barrera Valverde, Ambassadeur et M" Julia Barrera

ESPAGNE (Ambassade d'Espagne)

350, rue Sparks, bureau 802, Ottawa, Ontario, K1R 7S8. 161 : (613)237-2193, -2194. Fax : (613)236-9246 : abssssdmA

Section de l'Attaché de la défense : 350, rue Sparks, bureau 710, Ottawa. Ontano K1R 758, Tél. : (613)230-4202. Fax : (613)238-1615

Tél.: (613)236-0409. Fax: (613)563-2849 Section commercial: 151, rue Slater, bureau 801, Ottawa, Ontario, K1P 5H3.

K1R 758. Tél. : (613)234-1975, -1992. Fax : (613)232-9304 Section de l'Attaché du travail : 350, rue Sparks, bureau 909, Ottawa, Ontario,

Son Excellence M. le D' Jose Luis Pardos. Ambassadeur et M'" Mercedes Pardos

M le Colonel César Pèrez-Santana (m). Attaché de la défense (Militaire, Naval et de l'Air.) M. Antonio Bellver (m). Ministre-conseiller

COTE D'IVOIRE (Ambassade de la République de Côte d'Ivoire)

Fax: (613)563-8287 9. avenue Marlborough. Ottawa, Ontano, K1N 8E6 Tel (613)236 9919 Ambassade

A C U. O. G. and and Conseiller (Tourisme) Washington. D.C. U.S.A. M Jean Ackah M ezan m. Conseiller (Affaires économiques) M Kousme Konan m Conseiller Son Exceeding M Junen Kacou. Ambassadeur et M. Rolande Kacou

CUBA (Ambassade de la République de Cuba)

A Abdou aye Outitara mr. Deuxième secrétaire (Affaires financières) M Hoger Aduko Ahure m Premier secretaire (Affaires consulaires)

Son Excelence M. Carlos Castrio. Ambassadeur et M." Mana del Carmen Santamanna Ambassade 388, rue Main, Ottawa, Ontano, K1S 1E3 Tél (613)563 0141, Fax (613)563-0068

M Rubén E. Ramos (m), Deuxième secrétaire N Rodoto Rostdo Ima. Troisième secrétaire M. José Cabañas (m), Deuxième secrétaire

DANEMARK (Ambassade du Royaume du Danemark)

0116, 0204 85 chemin Range, bureau 702, Ottawa Ontano, K1N 8J6 Tel 1613)234-0704, AD5888dm

A. Ole Loewe (m), Conseiller Son Excelence M. Bjorn Harry Olsen, Ambassadeur et M. Inge Olsen

Tel.: (202)265-1100 Vashington, D.C., U.S.A. A Release colone Henning Broechmann Larsen im). Attaché de la défense adjoint. 61: (202)265-1100 8 Broad er general K D. Andersen imi. Attaché de la défense Washington D.C. U.S.A.

A Currier Em Andream Attache (Affaires agricoles). Washington, D C., U S A A Erre And: Arderen on Conseiller (Affaires agricoles) Washington, D.C. U.S.A.

(ituodija e bupilduqe de la République de Dibouti)

THE 1808 331 USTC 0865 027 FAX 202 331 0302 Telex 4490085 AMDJUS The 15th Street North West Sute 515 Washington D.C. 20005 U.S.A. apr rom

1 (1, 1' to Conseiller ayariO armA M to tuebsessdmA ayar O a tof M a ma and ino

NOMINIQUE (Haut-commissariat pour le Commonwealth de la Dominique)

(selbineno sellitnA 10)

Tel: (202)234-4300

Tel.: (202)234-4300

AND ASSESSED OF THE MANUAL OF THE MANUAL ASSESSED AS A SECOND OF THE MANUAL ASSESSED. GYPTE (Ambassade de la Republique Arabe d'Egypte)

Tel. (613)238 6263, -6264, Fax : (613)238-2578 SCRINIA CALLO FARING "D'AFRONT OFFICE OFFICE OF SCRIPT FOR OF 4058 Fax: (613)234-9347

COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES (Délégation de la Commission des Communautés européennes)

Délégation: 350, rue Sparks, bureau 1110, Ottawa, Ontario, K1R 758, Tél. : (613)238-6464. Fax : (613)238-5191

Son Excellence M. John R. Beck, Ambassadeur et Chef de délégation et M^{me} Helen Beck M. Pedro Antonio Martinez (m). **Premier secrétaire (Atfaires économiques et commerciales)** M. Stephen Andrews (m). **Atfaché**

COMORES (Republique fédérale et islamique des Comores)

Ambassade: 336 East 45th Street, 2nd Floor, New York, N.Y., 10021, U.S.A. Tél. : (212)972-8010, -8042, Fax : (212)983-4712

Son Excellence M. Amini Ali Moumin, Ambassadeur and Mme Sarha Moumin

CONGO (Ambassade de la République du Congo)

A.2.U . (1002., 2001) Avenue North West, Washington, D.C., 2001) Tell. ; (202)726-5500, Fax ; (202)726-3860. Tellx ; (202)726-5500, Fax
(Vacant), Ambassadeur (M. Ikourou Yoka (m). Conseiller (Affaires économiques) et Chargé d'Affaires, a.i. M. Ikourou Yoka (m). Conseiller (Affaires économiques) M. Guillaume Owassa (m). Premier secrétaire (Affaires financières) M. Jean-Christophe Ackondjo (m). Deuxième secrétaire (Affaires financières)

CORÉE (Ambassade de la République de Corée)

Ambassade : 151, rue Slater, 5° étage, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Tél. : (613)232-1715, -1716, -1716, -1716, -1716, -1716, -1716, -1717, Fax

Son Excellence M. Kun Woo Park, Ambassadeur et M^{me} Hee Ok Park M. Tae Kyu Han (m), **Ministre** M. le Capitaine (N) In Ju Kim (m), Attaché de défense

M. Ki Moon Baek (m), **Conseiller** M. Woong Reeb Lee (m), **Conseiller** M. Hyo Seung Ahn (m), **Conseiller**

M. Myeng Keun Ha (m.), Schresmer
M. Joon Ho Lee (m.), Attache (Culture et presse)

M. Myeng Keun Ha (m), Attaché (Affaires commerciales) M. Kyung Soo Kwon (m), Attaché (Douanes) M. Dae Shik Jo (m), Deuxième secrétaire et Consul

M. Dae Šhik Jo (m), Deuxième secrétaire et Consul M. Jonghyun Choe, Troisième secrétaire et Vice-consul Mr. Ki Hyun Kim (m), Attaché (Administration)

COSTA RICA (Ambassade de la République du Costa Rica)

Ambassade : 135, rue York, #208, Ottawa, Ontario, K1R 5A7, Tél. : (613)234-5762. Fax : (613)562-2582

Section Consulaire: Tél: : (613)234-4604

Son Excellence M. Carlos Miranda (m). Ambassadeur et M." Ana Cristina de Miranda M. Edwin Salas, Ministre-conseiller et Consul général M. Rodrigo Delgado(m), Ministre-conseiller et Consul général

```
Huo Yuping (m), Deuxième secrétaire
                                                 Li Shulang (m), Deuxième secrétaire
                                               Meng Xiaomin (m). Deuxieme secretaire
                            S X 30 m Deuxieme secretaire (Affaires culturelles)
                                                         XI vur my Premier secretaire
                                                  We Ming an imp Premier secretaire
                                                  Xiong Xirong (m), Premier secretaire
                          Commerciales)

Premier secretaire

Premier secretaire
                                                   Li Chunxing (m), Premier secrétaire
                                                     Li Yungiu (m), Premier secrétaire
                              (Administration) Premier secretaire (Administration)
                                Lang Zorgzh um Premier secretaire (Commerciale)
                                                   Ma Corgan Im Premier secretaire
                                  Cross Werzhac Im Conseiller (Affaires politiques)
                    I will short with the Shuchung of Attache militaire, naval et de l'air
                          Courseiller (Affaires administratrives)
                                  I must a X v Imi Conseiller (Science et technologie)
                                   Li Shunxing (m), Conseiller (Education)
Yu Zhiting (m), Conseiller (Affaires commerciales)
Wang He (m), Conseiller (Affaires culturelles)
                               Yang Zongliang (m). Conseiller (Affaires consulaires)
                              | Zus Per a ministre-conseiller et Charge d'Affairs
                                                                     acent, Ambassadeur
        Section des affaires culturelles : Tél. : (613)234-4721 [789-4721]
Section de l'éducation : Tél. : (613)232-6312 [789-6312]
Section de l'aftaché militaire Te 613:233-5785 [789-3607]
2960 1913 191 sanbibologiques et technologiques 7el (613)234 0963
                      Section consulaire: Tel.: (613)234-2682.[789-3509]
```

In the peuvieme secretaire (Affaires commerciales)

Tang Zhonghua (m), Deuxieme secretaire

Tang Zhonghua (m), Deuxieme secretaire

Ward Yang Troisieme secretaire

Troisieme secretaire

Troisieme secretaire

Troisieme secretaire

Troisieme secretaire

Troisieme secretaire

Troisieme secretaire

Troisieme secretaire

Troisieme secretaire

V. . . Attache (Attaires commerciales) Liang Tongsheng (m), Attache Theng Meijun (m), Attache

Training to the Arthurst Ambassadeur to the Arthurst Arth

Average of Commissaire of Marketing Average (Commissaire of Marketing Commissaire of Marketing C

OLOMBIE (Ambassade de Colombie)

3361 Fax (613)230-4416

BURUNDI (Ambassade de la République du Burundi)

786-4820. Fax: (613)563-1827. Télex: 053-3393 151, rue Slater, bureau 800, Ottawa, Ontario, K1P 5H3, Tel. : (613)236-8483, : 9bsssadmA

Son Excellence M. Proces Biginimana, Ambassadeur et M." Domitilla Biginimana

M. Sylvère Kabwa (m), Chargé d'Affaires, a.i. M. Emile Miyuhire (m), Conseiller

CAMEROUN (Ambassade de la Republique du Cameroun)

170, avenue Clemow, Ottawa, Ontario, K1S 2B4, Tél.: (613)238-2964. Ambassade:

Télex: 053-3736

Tél.: (613)238-2967. Fax: (613)238-2967 Bureau administratif : 240, rue Catherine, bureau 201, Ottawa, Ontario, K2P 2G3.

Son Excellence M. Philemon Y. Yang, Ambassadeur et Doyen du corps diplomatique

M. Paul Kebe (m), Conseiller (Affaires culturelles) M. André-Emmanuel Kendeck Mandeng, Conseiller

M. Isidore Obama, Attaché militaire, naval et de l'air M. Celestin Ngassam (m). Conseiller (Affaires économiques et commerciales)

M. Joseph Pipimae Ayafor (m), Premier secretaire

M. Jean-Antoine Ebana Avang (m), Deuxième secrétaire M. Aloysius Tiamuh (m), Attache militaire adjoint

M. Edwin Yong Ncham, Deuxième secrétaire

Mile Cécile Nyomba, Attaché

CAP-VERT (Ambassade de la République du Cap-Vert)

Tél. : (202)965-6820. Fax : (202)965-1207. Télex : 440294 Ambassade: 3415 Massachusetts Avenue North West, Washington, D.C., 20007, U.S.A.

Son Excellence Carlos Santos Silva, Ambassadeur

CHILI (Ambassade du Chili)

Fax: (613)235-1176 151, rue Slater, bureau 605, Ottawa, Ontario, K1P 5H3. Tél. : (613)235-4402, -99-Ambassade:

Section consulaire: 161: (613)235-4402.

K1P 5B4. Tél.: (613)230-7660 Section de l'attaché militaire : 90, rue Sparks, bureau 1125, Ottawa, Ontario.

M. Luis Palma (m), Conseiller et Charge d'Attairs Vacant, Ambassadeur

M. le Contre-admiral Arturo Oxley (m), Attaché naval, Washington, D.C., U.S.A.

M. le Colonel Marcos P.E. Meireilles, Attache de l'air M. le Colonel Hernan Ramirez (m), Attache militaire

M. Mauricio Leone, Premier secretaire

M. Hatael Luis Gumucio (m), Attaché (Attaires culturelles) M. Eduardo Escobar, Deuxième secrétaire et Consul

CHINE (Ambassade de la République Populaire de Chine)

Jan. 16, 1993]. Fax : (613)230-9794 [789-191] 515, rue St-Patrick, Ottawa, Ontario, K1N 5H3. Tel. : (613)234-2706. [789-3434 fr : abssssdmA

Section des affaires commerciales : Tél. : (613)234-2718.[789-354] Section des affaires politiques : Tél. : (613)234-4724 [789-3512] Secrétaire de l'Ambassadeur : Tél. : (613)234-3018 [789-3506]

SOLIVIE (Ambassade de Bolivie)

In 1832 ade 183 Tue Albert bureau 504 Ottawa Ontano, K1P 5G4 Tel 16131236 8237

A the Armshim Ministre-conseiller et Charge d'Affaires, a.i.

OTSWANA (Haut-commissariat pour la République du Botswana)

Sun orms searut as a Ambassade de la Republique du Botswana, Intelest Bly .

3400 Yurnational Drive Morh West Suite 3M Washington D.C., 20008.

U.S.A. Tél. : (202)244-4990, Fax : (202)244-4164, Télex : 64221

on first into M. Botswele'se Kingsley Sebele. Haut-commissaire et M. Josephine Sebele. L. e.s. into cone Michael Molete. m. Conseiller de la defense. Washington, D.C., U.S.A.

RESIL (Ambassade de la République Fédérative du Brésil)

450 tue W brod Oftawa Ontaro K1N 6M8 Tel. 613-237 1090 Fax: (613)237-6144, Télex: 053-3176 BRASEMBOTT

Cuis Mans Marie Pres do Rio Ambassadeur et M. Gilda Pres do Rio Lus Augusto de Castro Neves (m.), Ministre-conseiller.

Américo Dyott Fontenelle (m.), Conseiller.

Américo Dyott Fontenelle (m.), Conseiller.

Américo Dyott Fontenelle (m.), Premier secretaire

Lucia Marie Mariera (m.), Premier secretaire

Lucia Mariera (m.), Premier secretaire

Lúcia Mana Maierá (m), **Premier secrétaire**M. C. 1947 Machigaire. Washington, D.C., U.S.A.

M. C. 1947 Machigaire. Washington, D.C., U.S.A.

Late 1947 Machigaire. Washington, D.C., U.S.A.

Late 1947 Machigaire. Washington, D.C., U.S.A.

M. C. J. M. C. J

RUNEI DARUSSALAM (Haut-commissariat pour le Brunei Darussalam)

16L: (212)836-1600. Fax: (202)980-6478

16L: (212)836-1600. Fax: (202)980-6478

on in the Many Abdu Lath Haut-commissaire et M. Datin Halmah Aston R. Ministre-conseiller. Physician Massainah Binit Pg. Hj. Ahmad. Conseiller Yahya Bin Idns. Deuxlème secrétaire. Ashya Bin Idns. Deuxlème secrétaire.

ULGARIE (Ambassade de la Republique de Bulgarie)

URKINA FASO (Ambassade du Burkina Faso)

Months of the Control

Bangladesh) BANGLADESH (Haut-commissariat de la République Populaire du

Tél: (613)236-0138, -0139, Fax: (613)567-3213. Haut-commissariat: 85, chemin Range, bureau 402, Ottawa, Ontario, K1N 8J6.

(Vacant), Premier secrétaire (Affaires commerciales) M. A.T.M. Mazrul Islam (m), Conseiller of Chef de la chancellerie M. A.B.M. Abdus Salam (m), Conseiller of Chef de la chancellerie Son Excellence M. Mohammad Mohain, Haut-commissaire et Mare Zarina Moshin

BARBADE (Haut-commissariat pour la Barbade)

Tél : (613)236-9517, -9518. Fax : (613)786-4825. Haut-commissariat: 124, rue O'Connor, bureau 603, Ottawa, Ontario, K1P 5M9.

M. Migel Oslo Harper, Conseiller Son Excellence Sir James C. Tudor, Haut-commissaire

BELGIQUE (Ambassade de Belgique)

Ambassade : 80. rue Elgin. 4ème étage. Ottawa, Ontano, K1P 1B7. Tél. : (613)236-7267. Fax : (613)236-7882, Télex : 053-3568

Son Excellence M. Charles Van Overstraeten, Ambassadeur et Mree Maggy Van Overstraeten

 M. Philippe Caenepeel (m), Premier secrétaire (Affaires consulaires) M. Luc Jacobs (m), Conset d'Elzius (m), Premier secrétaire

M Grégoire Houvenaeghel (m). Attaché (Affaires administratives)

M. Didier Seeuws, Deuxieme secrétaire, Washington, D.C., U.S.A. M. Didier Seeuws, Deuxieme Secrétaire, M. le Commodore Jean-Louis Ceux (m). Attaché militaire, naval et de l'air.

M. le Lieutenant Colonel Jean-Pierre Bastin (m), Attaché militaire adjoint, A.S.U ,.O.G ,notpnindsbW

Washington, D.C., U.S.A

M. Martin Hinoul (m). Affairs technologique. Washington, D.C., U.S.A. M. Dénis Dewez. Affairs scientifique, Washington, D.C., U.S.A.

BELIZE (Haut-commissariat pour le Belize)

Haut-commissariat: 112, rue Kent, bureau 2005, Place de Ville, Tower B. Ottawa, Ontano. K1P 5P2. Tél.: (613)232-5804

Son Excellence M. Rudolf Castillo. Haut-commissaire et Min Gwen Castillo

BENIN (Ambassade de la République Populaire du Benin)

Fax: (613)233-8952 58. avenue Glebe. Ottawa, Ontario, K1S 2C3. Tel. : (613)233-4429, -4868, -5273 Ambassade:

M. Joël Wassi Adechi (m), Ministre-conseiller Son Excellence M. Bernardine do Rego, Ambassadeur et M. Léopold do Rego

M. Moussa Salifou Traore (m). Conseiller

Assane Dango-Alidou (m), Attache M. Alidou Biaou (m). Premier secretaire

M. Paul Assogba Zossou (m), Attache

M. Justin Djidjoho Zannou (m), Attache

USTRALIE (Haut-commissariat pour l'Australie)

Fr p Londa, mi Premier secretaire train nouther of Conseiller Richard Ryan (m), Haut-commissaire adjoint on Exceeding M. David H. Spencer Haut-commissaire et M." Flona Spencer Tél.: (613)236-0841. Fax: (613)236-4376 aut Tommissar at 50 rue O Connor bureau 110 Ottawa, Ontano, K1P 6L2

Troisieme secrétaire Or Hand on In Premier secretaire (Affaires consulaires et administration) Leon Pearce in Premier secretaire (Affaires publiques) le l'euterant to onel Anthony Casey (mit Conseiller adjoint de l'armée Am .. Tank ey Premier secretaire

Inenop-soil te (Administration) et Vice-consul

A S.D. U.S.N. Conseiller (Affaires scientifiques de la défense) Washington D.C., U.S.A. A SU DO Mashington DO USA A S U . 3 Of melline the finance of the first of the firs A S U . D G . Washington, D C . U S A Washington, D C . U S A Washington, D C . U S A Washington, D C . U . S A . Washington, D C . U . S A . Washington, D C . U S A . Washington D C . Washington D C . U S A . Washington D C . U S A . Washington D C . U S A . Washington D C . U S A . Washington D C . U S A . Washington D C . U S A . Washington D C . U S A . Washington D C . U S A . Washington D C .

UTRICHE (Ambassade d'Autriche)

ASU JO .0:01 . .. W

Fax: (613)563-0038 nbassade 445 rue W brod Offawa Ontano KTN 6M7 Tel (613)563 1444, 1445 -1446

Vashington, D.C., U.S.A. For the Contract Causerin (ML Attache militaire et de l'air warmgron D.C. U.S.A. le D' Christian Krepela (m). Ministre-conseiller (Astar Babas Conseiller (Presse et Affaires culturelles) ((est), 3: 0 : 0 per Troisième secretaire (Administration) et Vice-consul in the reserve Mile Mur Herndi Ambassadeur et Mile Enka Herndi

(Haut-commissariat pour le Commonwealth des Bahamas)

Fax: (613)232-0097 U. THE FARM OF THE A DEPOS DURBAN ON ON THE HEIST STATE IN

Fig. 1. W. S. W. Selbeld Haut-commissaire et M. Gwen Reid (1971) Selbeld (1971) S

AHREIN (Ambassade de l'Etat du Bahrein)

74(1 1 4) 1(1) 41 g (g)(1) 2p (1 1) (a)

shish Al-Khaida Transmit Mark Arman Britan A Mark Ambassadeur

ANTIGUA ET BARBUDA (Haut-commissariat pour Antigua et Barbuda)

Haut-commissariat : 112, rue Kent, bureau 205, Ottawa, Ontario, K1P 5P2, Tél. : (613)234-9143,

M Debotah-Mae Lovell. Haut-commissaire adjoint

ANTILLES ORIENTALES (Haut-commissariat pour les Pays de l'Organisation des États des Antilles Orientales)

1'Organisation des Etats des Ammes Orientales)

Bureau au Canada: 112, rue Kent, bureau 1610, Place de Ville. Tour B, Ottawa. Ontario, K1P 5P.

Tel.: (613)236-8952, Fax: (613)236-3042, Télex: 053-4476.

Son Excellence M. Bernard Yankey, Haut-commissaire et M^{nr.} Juliet Yankey. M. Jean François Michel (m), Ministre-conseiller. M. Jean François Michel (m), Deuxième secrétaire

M. Fdward Alexander (m). Deuxième secrétaire

(Comprend : Dominique, Grenade, Montserrat, Saint Christophe (Saint Kitts) et Nevis, Sainte-Lucio Saint-Vincent et Grenadines)

ARABIE SAOUDITE (Ambassade du Royaume d'Arabie saoudite)

Ambassade : 99, rue Bank, bureau 901, Ottawa, Ontario, K1P 6B9. Tél. : (613)237.4100, 4101, -4102, -4103, Fax : (613)237-0567.

Section consulaire : bureau 260, Tel. : (613)237-4104, -4105 Section de l'éducation : bureau 1144, Tel. : (613)238-5555

Son Excellence Assad Abdulazis Al-Zuhair (m). Ambassadeur et Alsharifa M^{m*} Sukaina Adnan M. Ghazi Hassan Eid (m). **Premier secrétaire**

M. Adbullah A. Al-Qordi (m), Deuxième secrétaire et Chef de la Section consulaire M. Adel Jamil Aref (m). Deuxième secrétaire

M. Khaled Al-Nabhani (m.), Deuxième secrétaire
M. Khaled Al-Nabhani (m.), Deuxième secrétaire

M. Krialed Arresolidin (m), Dediction secretaire
M. Khaleel Y.A. Affan. Troisième secretaire
M. Khaleel Y.A. Affan. Troisième secretaire

M. Khaled Al-Frem, Troisième secrétaire

M. Abdullah Al-Mutairi (m), Attache M. Mohammed Abualkhiyoor, Attache

M. le D' Jasser Al-Jasser (m), Attache (Attaires culturelles)

ARGENTINE (Ambassade de la Republique d'Argentine) Ambassade : Centre Banque Royale, 90, rue Sparks, bureau 620, Ottawa, Ontano, K1P 5B4.

Tel. : (613)236-2357, -2354. Fax : (613)235-2659

Section commercial : 151, rue Slater, bureau 400, Ottawa, Ontario, K1P 5H3, Tél. : (613)236-9431, Fax : (613)563-7925

Son Excellence M^{m.} Lillian de Alurralde. Ambassadeur et M. le D' Carlos Alurralde

M. Juan Miguel Cassissa (m) Ministre-conselller M. Alejandro Meronuc (m). Premier secrétaire (Affaires économiques et commerciales) M. Alejandro Meronuc (m). Premier secrétaire (Affaires économiques et commerciales) M. Alegorier (m). Premier secrétaire (Affaires économiques et commerciales)

M. le Confre-amiral Horacio Heyser (m). Attache naval. Washington, D.C., U.S.A. M. le Brigadier Romeo Eduardo Gallo (m). Attaché de l'air, Washington, D.C., U.S.A. M. le Brigadier Machington, D.C., U.S.A.

M. le Brigadier général Eduardo Rubén Frorda (m), **Attaché militaire**, Washington, D.C., U.S.N. M. Daniel Marx (m), **Ministre (Attaires financières)**, Washington, D.C., U.S.A.

apesseq...y AFRIQUE DU SUD (Ambassade de la République d'Afrique du Sud)

Mara E : 3 E : 18 Mara Deuxieme secretaire (Administration) M. Christian Rabie Botha (m). Premier secretaire Son Ex entre M. Andre K. an Ambassadeur et M. Karen Louise Kilian. Fax: (613)711-1639 '5 promenade Sussex Offawa. Ontano, KTM TM8 Tel (613,744-0330.

N Bran G Russe Conseiller (Minerals et energie) Washington, D.C., U.S.A. M. A. C. C. C. C. Conseiller (Science et technologie) Washington, D.C., U.S.A. M Chan Gurne im Troisième secretaire M ... Syett Troisieme secretaire

ALBANIE (Ambassade de la République socialiste et populaire d'Albanie)

A. Genc Miloja, Conseiller Son Excellence M. Bashkim Pitarka. Ambassadeur et M. Sadia Pitarka Fax : (212)535-2917. Télex : 236-456 120 Fast 79th Street, New York N.Y., 10021, U.S.A. Tel (212)249 2059.

M M KIN GINA Deuxième secretaire A. Sazan Bejo, **Premier secretaire** A Egenem Garno Premier secretaire

(opulaire) LGERIE (Ambassade de la République Algérienne Démocratique et

Fax: (613)232-9099. mit and 435 average Day Ottawa Ontaro KTN 6H3 Tel .613 232 9453, 9454

Section Consulaire: (613)232-5823

(Addition Abde abd Imi Attache (Administration) The result of the secretaire (Attaires consulaires) I Warranted Bourger of Tremier secretaire (Affaires culturelles) As a remail of the Premier Secretaire (Affairs Economiques et Commerciales) co form in M Hours Mestonb im Ambassadeur et M Homes Mestonb

LLEMAGNE (Ambassade de la République Fédérale d'Allemagne)

le D' Juergen Hellner (m). Ministre-conseiller The result of the Park Principle Ambassadeur et M. Mandanne Ellerkonann 1103, 1104, 1105, Fax: (613)594-9330,

Conseiller (Affaires culturelles) Conseiller (Atfaires economiques et commerciales) a factorial to the contraction of the first Attache (Defence)

Troisieme secretaire Deuxieme secretaire (Administration) Premier secretaire (Affaires economiques et commerciales) Presse) Premier secretaire (Presse)

Marlen Sulzer (m), Attache Troisieme secretaire

Wiltid Morena (m), Attache Altache Thomas Kaup (m), Attache

Mana Dahley, Attache en in Attache Annegret Faust, Attache

ALT IT THE



	Stils Al-Khalifa	3
19 novembre 1992	Shaikh Abdul-Rahman Bin Faris	.3.S
19 novembre 1992	Ratu Manasa K Seniloli	3 S
19 novembre 1992	Proces Bigirimana	S.E.
10 novembre 1992	Slav Vassilev Danev	
10 novembre 1992	Bjorn Inge Kristvik	S.E.
10 novembre 1992	Tadeusz Diem	
1 octobre 1992	Mie Maxine E. Roberts	S.E.
10 septembre 1992	ILA MERIS M	
10 septembre 1992	Mir am Cabrera Pasarelli	RE
Seet faillul &	Peter B. Teeley	
Seet faillul &	Joshua S Syolwe	
24 juin 1992	M. Judith Trotter	
1992 July 1992	Yog Prasad Upadhyay	S.E.
Seet niul 81	Annan Arkyın Cato	
16 Juin 1992	гелко Н Гаік виенко	3 S
2981 ism 1S	O Thaung	3 S
2921 ism 12	le Dr Tibamanya M. Mushanga	S.E.
21 mai 1992	M. Kong t Sinegiorgis	
30 avril 1992	Luvsandori Dawagiv	
30 avril 1992	Alfred Sieter Gaillardin	
30 avril 1992	Alexander Belonogov	SE
30 avril 1992	Jose Luis Pardos	3.E
7 avril 1992	Sir Nicholas Bayne	3.8
	196u	d
24 mars 1992	le Dr. Albert Borg Oliver de	3.2
24 mars 1992	Stagatou Cisse	
24 mars 1992	Nehemia S. Bereng	3.S
10 mars 1992	Willem Alfred Udenhout	
10 mars 1992	Ernesto Crespo	

FRIIS AI-MIRINA

```
מ, ינום
             AUTON
             (at) ... (10)
             ++UC 0
            anba ...e
    ofeqoi :- .. .
    P.P.WPJE 19
aupitemAbanijatet
            9....6
    abre as at at a
              4 1 1 3
              E, " + "
             14, 1, 15
           Lituus 4
            ED..: CO(
            adoug
           to comply
            40.00
edération de Russie
      0.00133
  audelarde Bretagne
```

1 ... is

hunamet esetto Aatet

SELUCION

ī		0	n	0	2	11	10	N.5	-1
ą.	u	0	~	10	Q.	a = 1	40	IN.	-+

	Steenwilk
10 mars 1992	S.E. Godert W. Baron de Vos van
5 tévrier 1992	S.E. Valeriu Eugen Pop
5 tévrier 1992	S.E. Alphonse Berns
Stévrier 1992	S.E. Andre Kilian
Stevrier 1992	S.E. Fernando Cepeda
29 Janvier 1992	S.E. Ugurtan Akıncı
29 Janvier 1992	S.E. Ignatius C. Olisemeka
29 Janvier 1992	S.E. Laurentin Somda
4 décembre 199	S.E. Dang Nghiem Bai
4 décembre 199	S.E. Hipolito Pereira Patricio
14 novembre 19	S.E. Erik A.H. Heinrichs
31 octobre 1991	S.E. Njuguna Moses Mahugu
22 octobre 1991	S.E. Vladimir Gessen
7 octobre 1991	S.E. Antoin Mac Unfraidh
7 octobre 1991	S.E. Tajeddine Baddou
7 octobre 1991	S.E. Khalifa El Hafdhi
9 septembre 199	S.E. Apostolos Papasliotis
9 septembre 199	S.E. Emmanuel Ambroise
9 septembre 199	S.E. Walid Al-Moualem
5 septembre 199	S.E. Jaime Ford Boyd
5 septembre 199	S.E. Alfredo F. Ungo
23 août 1991	S.E. le Dr Hassan Ali H. Al-Ni'nah
1991 tuos 82	S.E. le Maréchal de l'air Hakimullah
1991 tuos ES	S.E. Fadhil D. Mbaga
1661 niu[9	S.E. George Carew
1661 niu[8	S.E. Chew Tai Soo
30 avril 1991	S.E. David H. Spencer
	de Alurralde
24 avril 1991	S.E. Lilliam Margarita Iris O'Connel
24 avril 1991	S.E. Mme Kaweta Milombe Sampassa
27 mars 1991	S.E. le Dr Mohamed Saed Ali
27 mars 1991	S.E. Kun Woo Park
27 mars 1991	S.E. Richard Ellerkmann
5 mars 1991	S.E. Jorge de la Vega
5 mars 1991	S.E. Jean Robert Odzaga
24 janvier 1991	S.E. Tomas A. Tomasson
1991 Taivns 42	S.E. Maximin Segassayo
24 janvier 1991	S.E. le Dr René Sandino
31 décembre 199	S.E. Michio Mizoguchi
31 décembre 199	S.E. Itzhak Shelef
28 novembre 199	S.E. le Dr Kalman Kulscar
28 novembre 199	S.E. Pedro Paulo de Moraes
28 novembre 1990	S.E. Assad Al-Zuhair
18 octobre 1990	S.E. Emmanuel C. Robert Gondwe
18 octobre 1990	S.E. Charles Van Overstraeten
17 octobre 1990	S.E. le Dr Tuaopepe Fili Wendt
17 octobre 1990	S.E. le Dr Jean-Pierre Sohahong-Kombet
17 octobre 1990	S.E. Mme Mary Madzanza Kanya
28 septembre 199	S.E. Dato Ahmad Faiz bin Abdul Hamid
27 septembre 199	S.E. Rudolf Castillo
27 septembre 199	S.E. Andrianaivomanana Razafindramisa
22 septembre 199	S.E. James C. Tudor
28 août 1990	S.E. Poerwanto Sudalto

1.6

16

16

06

06

00

01

0

06

06

06

06

Pays-Bas Roumanie Luxembourg† Afrique du Sud Colombie Turquie Nigeria Burkina Faso M&N-19IV Mozambiquet Finlande Kenya Venezuela Irlande Maroc eisinuT Grèce Haiti Syriet Panamat El Salvador TistsO Pakistan Tanzanie Sierra Leone Linodebuis Australie Argentine Zaire Yemen Corée Allemagne Mexique Cabon Islande† Rwanda Nicaragua Japon IStael Hongrie Portugal Arabie Saoudite Malawi Belgique Samoa Occidental République Centrafricaine Swaziland Malaisie Belize Madagascar Barbade

Indonèsie

AMBASSADEURS ET HAUTS-COMMISSAIRES

S.E. M. José Luis Fernandes Lopes

0661 tuos 81	And the section of th
0661 100B 81	S E. le Dr Assam Salman Jaber
0661 1006 81	
0661 100B 21	S.E. M. Monseigneur Carlos Curis
0661 100s 21	164.W 45 35
0661 niul 7	*** ("" ("") + 3 S
9 mai 1990	S.E Botsweletse K. Sebele
0661 IBM 6	0.7 11 18 0 1 S = Link 18
28 mars 1990	51, 24, 5 3 W 1-14 15
22 novembre 1989	S.E. Julien A. Kakou
16 octobre 1989	S.E. Ernst Andres
13 octobre 1989	S.E. M. Hakan Berggren
28 septembre 1989	S.E. M. Pietre Diouf
26 septembre 1989	S.E. M. Munyaradzis S. Kajese
26 septembre 1989	S M With Gregory Rupesinghe
8 septembre 1989	S.E. M. Mohamed Adel Hussein Elsafty
9891 niuj 41	S E Barrar Priarka
cool males	Mahmoud
9891 niuį 41	S.E. M. Mohamedou Ould Mohamed
25 mai 1989	S E M A 'onso Barrera
25 mai 1989	S.E. le Dr Kurt Herndl
29 mars 1989	S E M Robie Olhaye
24 janvier 1989 2 février 1989	S.E. M. Paulo Pires do Rio
24 janvier 1989	S.E. M. Carlos Castillo Calana
9 décembre 1988	S E M Chawat Arthayukti
5 décembre 1988	SE M Salvatore J Stellini
28 octobre 1988	SE M Jorge Gordillo
888t andmatqaa 8f	S.E. M ^{me} Bernardine do Rego S.E. M. Aboubacar Abdou
8 septembre 1988	S.E. M. Idris G. Reid
8891 10os 31	S.E. M. Ousman A. Sallah
12 août 1988	S.E. M. Bjorn Olsen
8891 niui 8S	S.E. M. Awadh bin Bader Al-Shanfari
	Lati
16 mars 1988	S.E. M. Dato Paduka Haji Jaya bin Abdul
9 février 1988	S.E. le Dr J. Bernard Yankey
7891 10os 3S	S E M. Alfredo Lopes Cabral
188 août 1987	SE M Amini Ali Moumin
7891 niu[S	S E M. André Philippe
9 septembre 1985	S E M. Hisham Ibrahim al-Shawi
9 septembre 1985	S E M. Kossivi Osseyi
15 août 1985	S E M. Gendengiin Myamdo
3891 10os 31	SE M Hani Khalifeh
2891 ism £S	S E M. Hamad Abdelaziz Al-Kawari
23 avril 1985	S.E. M. Joaquin Rafael Branco
	(Doyen du corps diplomatique)
23 octobre 1984	S.E. M. Philémon Y. Yang
1881 11VB ST	S E M Chilmansing Jesseramsing
6 mars 1984	muobA ilA tamariaM M 3 2

24 février 1982

· Fr. 11 16 1 5 11. 1 m 1 .. ,50 .. 6-1 ,1 4 310 4 .. 164 .4. 116 410 1 310 111.90 11:1 1JB WE SEAN FraUF 11 1. 146 T-+ (Trid) Janua June 11 .1.1 70 ALT UN 1: 34 HOUT BY 1 ... By L(1)9 91 SPLUE P 1 -1 Q ... PS M.P. P(tupul(Yunei Darussalam† \$8 P, 48 10 54 1.4 Seb stated des Etats des Iness g ng 15440.405 16Jnogwexu-000 Nc. 30 61 10.Q 10 B 1.F.186 factioning at principet 14 ... BN TC' 1881 the ded

-9115

31 : 120-

,-1611



(m) Agent accompagné par son conjoint Résident permanent du Canada

Corps diplomatique



TABLE DES MATIÈRES

Ordre de préséance

Off .		imerce extérieur Canada	moO te serieures et Com
eor .		£66	t – sbanað us sériét autol
901 .		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	səlsnoitsn sətə-
76	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	sə	Organisations international
St			Représentants consulaires
tt			Corps diplomatique

ISBN 0-660-57955-3 N° de catalogue E12-3/1992

Ottawa, Canada KIA 059

ou par la poste auprès du Groupe Communication Canada — Édition

votre libraire local

En vente au Canada chez

©Ministre des Approvisionnements et Services Canada 1992



веряе́зеитаить ріргоматідиеs, соизигаівеs ет аптяез аданаэ ua





AU CANADA **CONSULATINES ET AUTRES** DIPLOMATIQUES, **KEPRÉSENTANTS**



DECEMBRE 1667







